

Официален вестник на Европейския съюз

L 73



Издание
на български език

Законодателство

Година 58
17 март 2015 г.

Съдържание

I Законодателни актове

БЮДЖЕТИ

- ★ Окончателно приемане (ЕС, Евратом) 2015/366 на Коригиращ бюджет № 2 на Европейския съюз за финансовата 2014 година 1
- ★ Окончателно приемане (ЕС, Евратом) 2015/367 на Коригиращ бюджет № 3 на Европейския съюз за финансовата 2014 година 366
- ★ Окончателно приемане (ЕС, Евратом) 2015/368 на Коригиращ бюджет № 4 на Европейския съюз за финансовата 2014 година 460
- ★ Окончателно приемане (ЕС, Евратом) 2015/369 на Коригиращ бюджет № 5 на Европейския съюз за финансовата 2014 година 468
- ★ Окончателно приемане (ЕС, Евратом) 2015/370 на Коригиращ бюджет № 6 на Европейския съюз за финансовата 2014 година 493
- ★ Окончателно приемане (ЕС, Евратом) 2015/371 на Коригиращ бюджет № 7 на Европейския съюз за финансовата 2014 година 501

BG

Актовете, чиито заглавия се отпечатват със светъл шрифт, са актове по текущо управление на селскостопанската политика и имат кратък срок на действие.

Заглавията на всички останали актове се отпечатват с получер шрифт и се предшества от звездичка.

Всички суми в настоящия бюджет са изразени в евро, освен ако не е посочено друго.

Всички приходи, предвидени в член 21, параграфи 2 и 3 от Финансовия регламент, вписани в дялове 5 и 6 от приходната част на бюджета, могат да обусловят записването на допълнителни кредити в бюджетните редове, по които е записан първоначалният разход, въз основа на който са реализирани съответните приходи.

Сумите по баланса се отнасят до всички отпуснати кредити, включително бюджетните кредити, допълнителните кредити и заделените приходи.

I

(Законодателни актове)

БЮДЖЕТИ

ОКОНЧАТЕЛНО ПРИЕМАНЕ (ЕС, Евратом) 2015/366

на Коригиращ бюджет № 2 на Европейския съюз за финансовата 2014 година

ПРЕДСЕДАТЕЛЯТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 314, параграф 4, буква а) и член 314, параграф 9 от него,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 106а от него,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета ⁽¹⁾,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета от 2 декември 2013 г. за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2014 – 2020 ⁽²⁾,

като взе предвид Междунституционалното споразумение от 2 декември 2013 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина, сътрудничеството по бюджетни въпроси и доброто финансово управление ⁽³⁾,

като взе предвид общия бюджет на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет окончателно на 20 ноември 2013 г. ⁽⁴⁾,

като взе предвид проекта на Коригиращ бюджет № 3 на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет от Комисията на 28 май 2014 г.,

като взе предвид позицията относно проекта на Коригиращ бюджет № 3/2014, приета от Съвета на 12 декември 2014 г. и предадена на Парламента на същия ден,

като взе предвид, че Парламентът е одобрил позицията на Съвета на 17 декември 2014 г.,

като взе предвид членове 88 и 91 от Правилника за дейността на Европейския парламент,

ОБЯВЯВА:

Член единствен

Процедурата, предвидена в член 314 от Договора за функционирането на Европейския съюз, е приключена и Коригиращ бюджет № 2 на Европейския съюз за финансовата 2014 година е окончателно приет.

Съставено в Страсбург на 17 декември 2014 година.

Председател
M. SCHULZ

⁽¹⁾ ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 884.

⁽³⁾ ОВ C 373, 20.12.2013 г., стр. 1.

⁽⁴⁾ ОВ L 51, 20.2.2014 г.

КОРИГИРАЩ БЮДЖЕТ № 2 ЗА 2014 ФИНАНСОВА ГОДИНА

СЪДЪРЖАНИЕ

Страница

ОБЩ РАЗЧЕТ ЗА ПРИХОДНАТА ЧАСТ

А. Въведение и финансиране на общия бюджет	4
В. Обща приходна част на бюджета по бюджетни функции	12
— Дял 1: Собствени ресурси	13
— Дял 7: Лихви за закъснели плащания и глоби	17
— Дял 8: Операции по получаване и отпускане на заеми	20

ПРИХОДНА И РАЗХОДНА ЧАСТ ПО РАЗДЕЛИ

Раздел III: Комисия	23
— Приходи	24
— Дял 7: Лихви за забавени плащания и глоби	25
— Дял 8: Операции по получаване и отпускане на заеми	28
— Разходи	31
— Дял XX: Административни разходи, разпределени по области на политиката	33
— Дял 01: Икономически и финансови въпроси	37
— Дял 02: Предприятия и промишленост	43
— Дял 03: Конкуренция	51
— Дял 04: Трудова заетост, социални въпроси и приобщаване	53
— Дял 05: Земеделие и развитие на селските райони	68
— Дял 06: Мобилност и транспорт	89
— Дял 07: Околна среда	91
— Дял 08: Научни изследвания и иновации	97
— Дял 09: Комуникационни мрежи, съдържание и технологии	110
— Дял 11: Морско дело и рибарство	126
— Дял 12: Вътрешен пазар и услуги	166
— Дял 13: Регионална и селищна политика	174
— Дял 14: Данъчно облагане и митнически съюз	188
— Дял 15: Образование и култура	194
— Дял 16: Комуникация	204
— Дял 17: Здравеопазване и защита на потребителите	212
— Дял 18: Вътрешни работи	222

	Страница
— Дял 19: Инструменти в областта на външната политика	234
— Дял 20: Търговия	239
— Дял 21: Развитие и сътрудничество	246
— Дял 22: Разширяване	272
— Дял 23: Хуманитарна помощ и гражданска защита	278
— Дял 24: Борба с измамите	285
— Дял 25: Координиране на политиките на Комисията и правни съвети	289
— Дял 26: Администрация на Комисията	292
— Дял 27: Бюджет	302
— Дял 28: Одит	304
— Дял 29: Статистика	306
— Дял 31: Езикови служби	311
— Дял 32: Енергетика	314
— Дял 33: Правосъдие	318
— Дял 34: Дейност в областта на климата	325
— Дял 40: Резерви	332
— Персонал	334
Приложения	340
Раздел VII: Комитет на регионите	351
— Разходи	353
— Дял 1: Лица, работещи в институцията	354
— Персонал	358
Раздел IX: Европейски надзорен орган по защита на данните	359
— Разходи	361
— Дял 1: Разходи, свързани с лицата, работещи в институцията	362
— Персонал	365

А. ВЪВЕДЕНИЕ И ФИНАНСИРАНЕ НА ОБЩИЯ БЮДЖЕТ**ФИНАНСИРАНЕ НА ОБЩИЯ БЮДЖЕТ**

Бюджетни кредити, които трябва да бъдат покрити през 2014 финансова година съгласно член 1 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности

РАЗХОДИ

Описание	Бюджет за 2014 г. ⁽¹⁾	Бюджет за 2013 г. ⁽²⁾	Промяна (в %)
1. Интелигентен и приобщаващ растеж	65 300 076 773	69 127 255 205	-5,54
2. Устойчив растеж: природни ресурси	56 443 752 595	57 814 298 094	-2,37
3. Сигурност и гражданство	1 665 510 850	1 894 151 766	-12,07
4. Глобална Европа	6 840 655 156	6 731 869 945	+1,62
5. Администрация	8 405 638 341	8 417 791 740	-0,14
6. Компенсация	28 600 000	75 000 000	-61,87
Специални инструменти	350 000 000	390 465 192	-10,36
Общо разходи ⁽³⁾	139 034 233 715	144 450 831 942	-3,75
⁽¹⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2014 г. (ОВ L 51, 20.2.2014 г.) плюс Коригиращи бюджети № 1 и № 2/2014. ⁽²⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2013 г. (ОВ L 66, 8.3.2013 г., стр. 1) плюс ПКБ от № 1 до № 9/2013. ⁽³⁾ Член 310, параграф 1, трета алинея от Договора за функционирането на Европейския съюз гласи: „Приходите и разходите по бюджета трябва да бъдат балансирани“.			

ПРИХОДИ

Описание	Бюджет за 2014 г. ⁽¹⁾	Бюджет за 2013 г. ⁽²⁾	Промяна (в %)
Други приходи (дялове от 4 до 9)	3 112 428 277	3 067 967 007	+1,45
Излишък от предходната финансова година (глава 3 0, статия 3 0 0)	p.m.	1 023 276 526	—
Излишък от собствени ресурси, произлизащ от възстановяване на излишъка от Гаранционния фонд за външни операции (глава 3 0, статия 3 0 2)	p.m.	34 000 000	—
Остатък от собствени ресурси, произлизащ от собствени ресурси на база ДДС и база БНП/БНД за предходни години (глави 3 1 и 3 2)	p.m.	p.m.	—
Общо приходи по дялове от 3 до 9	3 112 428 277	4 125 243 533	-24,55
Нетна сума от мита и налози върху захарта (глави 1 1 и 1 2)	16 310 700 000	14 822 700 000	+10,04
Собствен ресурс на база ДДС по унифицираната ставка (таблици 1 и 2, глава 1 3)	17 882 179 650	14 680 052 250	+21,81
Остатък за финансиране от допълнителния ресурс (собствен ресурс на база БНД, таблица 3, глава 1 4)	101 728 925 788	110 822 836 159	-8,21
Бюджетни кредити, които трябва да бъдат покрити от собствените ресурси, посочени в член 2 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом ⁽³⁾	135 921 805 438	140 325 588 409	-3,14
Общо приходи ⁽⁴⁾	139 034 233 715	144 450 831 942	-3,75
⁽¹⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2014 г. (ОВ L 51, 20.2.2014 г.) плюс Коригиращи бюджети № 1 и № 2/2014. ⁽²⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2013 г. (ОВ L 66, 8.3.2013 г., стр. 1) плюс ПКБ от № 1 до № 9/2013. ⁽³⁾ Собствените ресурси за бюджета за 2014 г. са определени на базата на бюджетните прогнози, приети на 157-ата среща на Консултативния комитет по собствените ресурси на 16 май 2013 г. ⁽⁴⁾ Член 310, параграф 1, трета алинея от Договора за функционирането на Европейския съюз гласи: „Приходите и разходите по бюджета трябва да бъдат балансирани“.			

ТАБЛИЦА 1

Изчисляване на тавана на хармонизираните бази за данък добавена стойност (ДДС) съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Държава членка	1 % от база ДДС без таван	1 % от БНД	Таван (в %)	1 % от БНД, умножен по процента на тавана	1 % от базата за изчисление на ДДС с таван ⁽¹⁾	Държави членки с база ДДС с таван
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Белгия	1 675 608 000	3 995 217 000	50	1 997 608 500	1 675 608 000	
България	206 005 000	414 657 000	50	207 328 500	206 005 000	
Чешка република	645 752 000	1 428 027 000	50	714 013 500	645 752 000	
Дания	1 020 116 000	2 641 773 000	50	1 320 886 500	1 020 116 000	
Германия	12 384 113 000	28 440 033 000	50	14 220 016 500	12 384 113 000	
Естония	87 252 000	184 233 000	50	92 116 500	87 252 000	
Ирландия	653 931 000	1 384 808 000	50	692 404 000	653 931 000	
Гърция	650 120 000	1 813 897 000	50	906 948 500	650 120 000	
Испания	4 561 628 000	10 515 414 000	50	5 257 707 000	4 561 628 000	
Франция	9 681 072 000	21 602 716 000	50	10 801 358 000	9 681 072 000	
Хърватия	277 716 000	438 824 000	50	219 412 000	219 412 000	Хърватия
Италия	6 568 051 000	16 020 137 000	50	8 010 068 500	6 568 051 000	
Кипър	107 177 000	154 720 000	50	77 360 000	77 360 000	Кипър
Латвия	82 650 000	249 297 000	50	124 648 500	82 650 000	
Литва	141 652 000	353 042 000	50	176 521 000	141 652 000	
Люксембург	272 111 000	340 956 000	50	170 478 000	170 478 000	Люксембург
Унгария	410 328 000	977 036 000	50	488 518 000	410 328 000	
Малта	52 918 000	68 120 000	50	34 060 000	34 060 000	Малта
Нидерландия	2 661 465 000	6 274 369 000	50	3 137 184 500	2 661 465 000	
Австрия	1 487 892 000	3 296 730 000	50	1 648 365 000	1 487 892 000	
Полша	1 924 394 000	3 938 971 000	50	1 969 485 500	1 924 394 000	
Португалия	775 448 000	1 615 868 000	50	807 934 000	775 448 000	
Румъния	544 383 000	1 507 998 000	50	753 999 000	544 383 000	
Словения	176 664 000	349 637 000	50	174 818 500	174 818 500	Словения
Словакия	259 706 000	759 723 000	50	379 861 500	259 706 000	
Финландия	972 177 000	2 066 821 000	50	1 033 410 500	972 177 000	
Швеция	1 990 462 000	4 549 119 000	50	2 274 559 500	1 990 462 000	
Обединеното кралство	9 546 932 000	19 611 871 000	50	9 805 935 500	9 546 932 000	
Общо	59 817 723 000	134 994 014 000		67 497 007 000	59 607 265 500	

(¹) Базата, която трябва да се използва, не надхвърля 50 % от БНД.

ТАБЛИЦА 2

Разбивка на собствените ресурси, начислени от ДДС съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 3)

Държава членка	1 % от базата за изчисление на ДДС с таван	Унифицирана ставка за собствения ресурс от ДДС (в %)	Собствен ресурс на база ДДС при унифицираната ставка
	(1)	(2)	(3) = (1) Ч (2)
Белгия	1 675 608 000	0,300	502 682 400
България	206 005 000	0,300	61 801 500
Чешка република	645 752 000	0,300	193 725 600
Дания	1 020 116 000	0,300	306 034 800
Германия	12 384 113 000	0,300	3 715 233 900
Естония	87 252 000	0,300	26 175 600
Ирландия	653 931 000	0,300	196 179 300
Гърция	650 120 000	0,300	195 036 000
Испания	4 561 628 000	0,300	1 368 488 400
Франция	9 681 072 000	0,300	2 904 321 600
Хърватия	219 412 000	0,300	65 823 600
Италия	6 568 051 000	0,300	1 970 415 300
Кипър	77 360 000	0,300	23 208 000
Латвия	82 650 000	0,300	24 795 000
Литва	141 652 000	0,300	42 495 600
Люксембург	170 478 000	0,300	51 143 400
Унгария	410 328 000	0,300	123 098 400
Малта	34 060 000	0,300	10 218 000
Нидерландия	2 661 465 000	0,300	798 439 500
Австрия	1 487 892 000	0,300	446 367 600
Полша	1 924 394 000	0,300	577 318 200
Португалия	775 448 000	0,300	232 634 400
Румъния	544 383 000	0,300	163 314 900
Словения	174 818 500	0,300	52 445 550
Словакия	259 706 000	0,300	77 911 800
Финландия	972 177 000	0,300	291 653 100
Швеция	1 990 462 000	0,300	597 138 600
Обединеното кралство	9 546 932 000	0,300	2 864 079 600
Общо	59 607 265 500		17 882 179 650

ТАБЛИЦА 3

Определяне на унифицирана ставка и разбивка на ресурсите на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 4)

Държава членка	1 % от brutния национален доход	Унифицирана ставка за „допълнителната база“, собствен ресурс	Собствен ресурс от „допълнителната база“ при унифицираната ставка
	(1)	(2)	(3) = (1) Ч (2)
Белгия	3 995 217 000	0,7 535 810 ⁽¹⁾	3 010 719 673
България	414 657 000		312 477 642
Чешка република	1 428 027 000		1 076 134 033
Дания	2 641 773 000		1 990 789 973
Германия	28 440 033 000		21 431 868 872
Естония	184 233 000		138 834 491
Ирландия	1 384 808 000		1 043 565 015
Гърция	1 813 897 000		1 366 918 338
Испания	10 515 414 000		7 924 216 332
Франция	21 602 716 000		16 279 396 602
Хърватия	438 824 000		330 689 434
Италия	16 020 137 000		12 072 471 065
Кипър	154 720 000		116 594 054
Латвия	249 297 000		187 865 486
Литва	353 042 000		266 045 748
Люксембург	340 956 000		256 937 968
Унгария	977 036 000		736 275 778
Малта	68 120 000		51 333 939
Нидерландия	6 274 369 000		4 728 245 346
Австрия	3 296 730 000		2 484 353 132
Полша	3 938 971 000		2 968 333 755
Португалия	1 615 868 000		1 217 687 444
Румъния	1 507 998 000		1 136 398 660
Словения	349 637 000		263 479 805
Словакия	759 723 000		572 512 828
Финландия	2 066 821 000		1 557 517 062
Швеция	4 549 119 000		3 428 129 703
Обединеното кралство	19 611 871 000		14 779 133 610
Общо	134 994 014 000		101 728 925 788
⁽¹⁾ Изчисляване на ставката: (101 728 925 788) / (134 994 014 000) = 0,753581012769944.			

ТАБЛИЦА 4

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2013 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 5)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	16,2 077	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	6,5 970	
3. (1) – (2)	9,6 107	
4. Общ размер на разпределените разходи		133 640 172 409
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		31 848 333 003
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		101 791 839 406
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		6 456 694 911
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		1 176 577 247
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		5 280 117 664
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		–17 223 040
11. Корекция за Обединеното кралство = (9) – (10)		5 297 340 704
⁽¹⁾ Закръглени проценти. ⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на общите отпуснати разходи в 10-те държави членки, които се присъединиха към Съюза на 1 май 2004 г. и 2-те държави членки, които се присъединиха към Съюза на 1 януари 2007 г., с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитие на селските райони, която произхожда от ФЕОГА, секция „Гарантиране“. Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването. ⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД. ⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР).		

ТАБЛИЦА 5

Изчисляване на финансирането на корекцията за Обединеното кралство, възлизаща на –5 297 340 704 EUR (глава 1 5)

Държава членка	Дял в проценти от БНД базата	Дялове без Обединеното кралство	Дялове без Германия, Нидерландия, Австрия, Швеция и Обединеното кралство	Три четвърти от дела на Германия, Нидерландия, Австрия и Швеция от колона 2	Колона 4, разпределена в съответствие с колона 3	Скала за финансиране	Скала за финансиране, приложена към корекцията
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Белгия	2,96	3,46	5,49		1,52	4,98	263 826 803
България	0,31	0,36	0,57		0,16	0,52	27 382 150
Чешка република	1,06	1,24	1,96		0,54	1,78	94 300 710
Дания	1,96	2,29	3,63		0,99	3,29	174 451 231
Германия	21,07	24,65	0,00	–18,49	0,00	6,16	326 429 505
Естония	0,14	0,16	0,25		0,07	0,23	12 165 948
Ирландия	1,03	1,20	1,90		0,53	1,73	91 446 714
Гърция	1,34	1,57	2,49		0,69	2,26	119 781 891
Испания	7,79	9,11	14,44		3,99	13,11	694 392 334
Франция	16,00	18,72	29,67		8,21	26,93	1 426 549 672
Хърватия	0,33	0,38	0,60		0,17	0,55	28 978 034
Италия	11,87	13,88	22,00		6,09	19,97	1 057 900 367
Кипър	0,11	0,13	0,21		0,06	0,19	10 217 038
Латвия	0,18	0,22	0,34		0,09	0,31	16 462 493
Литва	0,26	0,31	0,48		0,13	0,44	23 313 363
Люксембург	0,25	0,30	0,47		0,13	0,43	22 515 255
Унгария	0,72	0,85	1,34		0,37	1,22	64 519 220
Малта	0,05	0,06	0,09		0,03	0,08	4 498 349
Нидерландия	4,65	5,44	0,00	–4,08	0,00	1,36	72 016 062
Австрия	2,44	2,86	0,00	–2,14	0,00	0,71	37 839 265
Полша	2,92	3,41	5,41		1,50	4,91	260 112 561
Португалия	1,20	1,40	2,22		0,61	2,01	106 704 915
Румъния	1,12	1,31	2,07		0,57	1,88	99 581 648
Словения	0,26	0,30	0,48		0,13	0,44	23 088 511
Словакия	0,56	0,66	1,04		0,29	0,95	50 168 812
Финландия	1,53	1,79	2,84		0,79	2,58	136 483 895
Швеция	3,37	3,94	0,00	–2,96	0,00	0,99	52 213 958
Обединено кралство	14,53	0,00	0,00		0,00	0,00	0
Общо	100,00	100,00	100,00	–27,66	27,66	100,00	5 297 340 704

Изчисленията са направени до 15 знака след десетичната запетая.

ТАБЛИЦА 6

Обобщение на финансирането ⁽¹⁾ на общия бюджет по видове собствени ресурси и по държави членки

Държава членка	Традиционни собствени ресурси (ТСР)				Собствени ресурси на база ДДС и БНД, включително корекциите					Общо собствени ресурси ⁽²⁾
	Нетни налози в сектора на захарта (75 %)	Нетни мита (75 %)	Общо нетни традиционни собствени ресурси (75 %)	Разходи по събирането (25 % от брутните ТСР) р.м.	Собствен ресурс на база ДДС	Собствен ресурс на база БНД	Корекция за Обединеното кралство	Общо „национални вноски“	Дял в общия размер на „националните вноски“ (%)	
	(1)	(2)	(3) = (1) + (2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8) = (5)+(6)+(7)	(9)	(10) = (3) + (8)
Белгия	6 600 000	1 585 000 000	1 591 600 000	530 533 333	502 682 400	3 010 719 673	263 826 803	3 777 228 876	3,16	5 368 828 876
България	400 000	53 700 000	54 100 000	18 033 333	61 801 500	312 477 642	27 382 150	401 661 292	0,34	455 761 292
Чешка република	3 400 000	173 400 000	176 800 000	58 933 333	193 725 600	1 076 134 033	94 300 710	1 364 160 343	1,14	1 540 960 343
Дания	3 400 000	295 900 000	299 300 000	99 766 667	306 034 800	1 990 789 973	174 451 231	2 471 276 004	2,07	2 770 576 004
Германия	26 300 000	3 386 600 000	3 412 900 000	1 137 633 332	3 715 233 900	21 431 868 872	326 429 505	25 473 532 277	21,30	28 886 432 277
Естония	0	23 700 000	23 700 000	7 900 000	26 175 600	138 834 491	12 165 948	177 176 039	0,15	200 876 039
Ирландия	0	213 300 000	213 300 000	71 100 000	196 179 300	1 043 565 015	91 446 714	1 331 191 029	1,11	1 544 491 029
Гърция	1 400 000	114 600 000	116 000 000	38 666 667	195 036 000	1 366 918 338	119 781 891	1 681 736 229	1,41	1 797 736 229
Испания	4 700 000	1 030 900 000	1 035 600 000	345 200 000	1 368 488 400	7 924 216 332	694 392 334	9 987 097 066	8,35	11 022 697 066
Франция	30 900 000	1 468 900 000	1 499 800 000	499 933 333	2 904 321 600	16 279 396 602	1 426 549 672	20 610 267 874	17,23	22 110 067 874
Хърватия	1 700 000	35 500 000	37 200 000	12 400 000	65 823 600	330 689 434	28 978 034	425 491 068	0,36	462 691 068
Италия	4 700 000	1 498 800 000	1 503 500 000	501 166 667	1 970 415 300	12 072 471 065	1 057 900 367	15 100 786 732	12,62	16 604 286 732
Кипър	0	16 000 000	16 000 000	5 333 333	23 208 000	116 594 054	10 217 038	150 019 092	0,13	166 019 092
Латвия	0	22 100 000	22 100 000	7 366 667	24 795 000	187 865 486	16 462 493	229 122 979	0,19	251 222 979
Литва	800 000	53 900 000	54 700 000	18 233 334	42 495 600	266 045 748	23 313 363	331 854 711	0,28	386 554 711
Люксембург	0	12 300 000	12 300 000	4 100 000	51 143 400	256 937 968	22 515 255	330 596 623	0,28	342 896 623
Унгария	2 000 000	94 500 000	96 500 000	32 166 667	123 098 400	736 275 778	64 519 220	923 893 398	0,77	1 020 393 398
Малта	0	9 600 000	9 600 000	3 200 000	10 218 000	51 333 939	4 498 349	66 050 288	0,06	75 650 288
Нидерландия	7 300 000	1 938 600 000	1 945 900 000	648 633 333	798 439 500	4 728 245 346	72 016 062	5 598 700 908	4,68	7 544 600 908
Австрия	3 200 000	164 700 000	167 900 000	55 966 667	446 367 600	2 484 353 132	37 839 265	2 968 559 997	2,48	3 136 459 997
Полша	12 800 000	369 400 000	382 200 000	127 400 000	577 318 200	2 968 333 755	260 112 561	3 805 764 516	3,18	4 187 964 516
Португалия	200 000	120 500 000	120 700 000	40 233 334	232 634 400	1 217 687 444	106 704 915	1 557 026 759	1,30	1 677 726 759
Румъния	1 000 000	106 200 000	107 200 000	35 733 333	163 314 900	1 136 398 660	99 581 648	1 399 295 208	1,17	1 506 495 208
Словения	0	66 400 000	66 400 000	22 133 333	52 445 550	263 479 805	23 088 511	339 013 866	0,28	405 413 866
Словакия	1 400 000	85 500 000	86 900 000	28 966 667	77 911 800	572 512 828	50 168 812	700 593 440	0,59	787 493 440
Финландия	800 000	136 600 000	137 400 000	45 800 000	291 653 100	1 557 517 062	136 483 895	1 985 654 057	1,66	2 123 054 057
Швеция	2 600 000	485 100 000	487 700 000	162 566 667	597 138 600	3 428 129 703	52 213 958	4 077 482 261	3,41	4 565 182 261
Обединеното кралство	9 500 000	2 623 900 000	2 633 400 000	877 800 000	2 864 079 600	14 779 133 610	-5 297 340 704	12 345 872 506	10,33	14 979 272 506
Общо	125 100 000	16 185 600 000	16 310 700 000	5 436 900 000	17 882 179 650	101 728 925 788	0	119 611 105 438	100,00	135 921 805 438

⁽¹⁾ р.м. (собствени ресурси + други приходи = общо приходи = общо разходи); (135 921 805 438 + 3 112 428 277 = 139 034 233 715 = 139 034 233 715).

⁽²⁾ Общо собствени ресурси като процент от БНД: (135 921 805 438) / (13 499 401 400 000) = 1,01 %; таван на собствените ресурси като процент от БНД: 1,23 %.

В. ОБЩА ПРИХОДНА ЧАСТ НА БЮДЖЕТА ПО БЮДЖЕТНИ ФУНКЦИИ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
1	СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ	133 960 184 723	2 967 027 640	135 921 805 438
3	ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ	p.m.		p.m.
4	ПРИХОДИ ОТ ЛИЦА, РАБОТЕЩИ В ИНСТИТУЦИИТЕ И ДРУГИ ОРГАНИ НА СЪЮЗА	1 274 999 230		1 274 999 230
5	ПРИХОДИ ОТ АДМИНИСТРАТИВНАТА ДЕЙНОСТ НА ИНСТИТУЦИИТЕ	53 752 047		53 752 047
6	ВНОСКИ И ВЪЗСТАНОВЯВАНИЯ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СПОРАЗУМЕНИЯ И ПРОГРАМИ НА СЪЮЗА	60 000 000		60 000 000
7	ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ	123 000 000	1 417 000 000	1 540 000 000
8	ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ	2 477 000	151 000 000	153 477 000
9	ДРУГИ ПРИХОДИ	30 200 000		30 200 000
ВСИЧКО ОБЩО		135 504 613 000	4 535 027 640	139 034 233 715

ДЯЛ 1

СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ

- ГЛАВА 1 1 — НАЛОЗИ И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПРЕДВИДЕНИ В РАМКИТЕ НА ОБЩАТА ОРГАНИЗАЦИЯ НА ПАЗАРА НА ЗАХАР (ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ)
- ГЛАВА 1 2 — МИТА И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ
- ГЛАВА 1 3 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ, НАЧИСЛЕНИ ОТ ДАНЪК ДОБАВЕНА СТОЙНОСТ СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА Б) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ
- ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
	ГЛАВА 1 1			
1 1 0	Налози върху производството за пазарна 2005/2006 година и предходни години	p.m.		p.m.
1 1 1	Налози върху съхраняването на захар	p.m.		p.m.
1 1 3	Налози, начислени върху неизнесеното производство на захар В, изоглюкоза В и инулинов сироп В и върху запенената захар В и изоглюкоза В	p.m.		p.m.
1 1 7	Производствена такса	125 100 000		125 100 000
1 1 8	Еднократни суми върху допълнителната квота за захар и добавъчната квота за изоглюкоза	p.m.		p.m.
1 1 9	Допълнителна сума върху излишъка	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 1 — ОБЩО	125 100 000		125 100 000
	ГЛАВА 1 2			
1 2 0	Мита и други задължения, посочени в член 2, параграф 1, буква а) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом	16 185 600 000		16 185 600 000
	ГЛАВА 1 2 — ОБЩО	16 185 600 000		16 185 600 000
	ГЛАВА 1 3			
1 3 0	Собствени ресурси, начислени от данък добавена стойност съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом	17 882 179 650		17 882 179 650
	ГЛАВА 1 3 — ОБЩО	17 882 179 650		17 882 179 650
	ГЛАВА 1 4			
1 4 0	Собствени ресурси на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом	99 767 305 073	2 967 027 640	101 728 925 788
	ГЛАВА 1 4 — ОБЩО	99 767 305 073	2 967 027 640	101 728 925 788

ГЛАВА 1 5 — КОРЕКЦИЯ НА БЮДЖЕТНИ ДИСБАЛАНСИ**ГЛАВА 1 6 — БРУТНО НАМАЛЕНИЕ НА ГОДИШНАТА ВНОСКА НА БАЗА БНД В ПОЛЗА НА НИДЕРЛАНДИЯ И ШВЕЦИЯ**

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
1 5 0	ГЛАВА 1 5 <i>Корекция на бюджетни дисбаланси в полза на Обединеното кралство в съответствие с членове 4 и 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	0,—		0,—
	ГЛАВА 1 5 — ОБЩО	0,—		0,—
1 6 0	ГЛАВА 1 6 <i>Брутно намаление на годишната вноска на база БНД в полза на Нидерландия и Швеция съгласно член 2, параграф 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 6 — ОБЩО	p.m.		p.m.
Дял 1 — Общо		133 960 184 723	2 967 027 640	135 921 805 438

ДЯЛ 1

СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ

ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

1 4 0 *Собствени ресурси на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
99 767 305 073	2 967 027 640	101 728 925 788

Забележки

Ресурсът на база БНД е „допълнителен“ ресурс, осигуряващ приходите, необходими за покриване на разходи, надвишаващи сумата на традиционните собствени ресурси, плащанията на база ДДС и другите приходи за всяка конкретна година. Следователно ресурсът на база БНД гарантира, че общият бюджет на Съюза е винаги балансиран *ex ante*.

Изискуемата ставка за БНД се определя чрез допълнителните приходи, необходими за финансиране на включените в бюджета разходи, които не са покрити от другите ресурси (плащания на база ДДС, традиционни собствени ресурси и други приходи). Следователно изискуема ставка се прилага за БНД на всяка държава-членка.

За тази финансова година ставката, която следва да бъде приложена към brutния национален доход на държавите членки, е 0,7536 %.

Правно основание

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 2, параграф 1, буква в) от него.

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
Белгия	2 952 664 503	58 055 170	3 010 719 673
България	306 452 191	6 025 451	312 477 642
Чешка република	1 055 383 132	20 750 901	1 076 134 033
Дания	1 952 401 925	38 388 048	1 990 789 973
Германия	21 018 601 971	413 266 901	21 431 868 872
Естония	136 157 370	2 677 121	138 834 491
Ирландия	1 023 442 137	20 122 878	1 043 565 015
Гърция	1 340 560 296	26 358 042	1 366 918 338
Испания	7 771 415 083	152 801 249	7 924 216 332
Франция	15 965 483 903	313 912 699	16 279 396 602
Хърватия	324 312 809	6 376 625	330 689 434
Италия	11 839 679 761	232 791 304	12 072 471 065
Кипър	114 345 792	2 248 262	116 594 054
Латвия	184 242 909	3 622 577	187 865 486
Литва	260 915 635	5 130 113	266 045 748
Люксембург	251 983 479	4 954 489	256 937 968
Унгария	722 078 304	14 197 474	736 275 778

ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ (продължение)

1 4 0

(продължение)

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
Малта	50 344 075	989 864	51 333 939
Нидерландия	4 637 071 435	91 173 911	4 728 245 346
Австрия	2 436 447 794	47 905 338	2 484 353 132
Полша	2 911 095 906	57 237 849	2 968 333 755
Португалия	1 194 206 994	23 480 450	1 217 687 444
Румъния	1 114 485 688	21 912 972	1 136 398 660
Словения	258 399 171	5 080 634	263 479 805
Словакия	561 473 165	11 039 663	572 512 828
Финландия	1 527 483 739	30 033 323	1 557 517 062
Швеция	3 362 025 690	66 104 013	3 428 129 703
Обединеното кралство	14 494 150 216	284 983 394	14 779 133 610
<i>Статия 1 4 0 — общо</i>	99 767 305 073	1 961 620 715	101 728 925 788

ДЯЛ 7

ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ

ГЛАВА 7 0 — ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ

ГЛАВА 7 2 — ЛИХВИ ПО ДЕПОЗИТИ И ГЛОБИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
	ГЛАВА 7 0			
7 0 0	Лихви за закъснели плащания			
7 0 0 0	Дължими лихви за закъснели плащания по сметките към националните хазни на държавите-членки	5 000 000		5 000 000
7 0 0 1	Други лихви за закъснели плащания	3 000 000		3 000 000
	Статия 7 0 0 — Общо	8 000 000		8 000 000
7 0 1	Лихви за закъснели плащания и други лихви върху глоби	15 000 000	9 000 000	24 000 000
	ГЛАВА 7 0 — ОБЩО	23 000 000	9 000 000	32 000 000
	ГЛАВА 7 1			
7 1 0	Глоби, периодични наказателни плащания и други наказания	100 000 000	1 408 000 000	1 508 000 000
7 1 1	Такси за наднормени емисии за новите леки пътнически автомобили	p.m.		p.m.
7 1 2	Наказателни плащания и еднократно платими суми, наложени на държава-членка поради неспазване на решение на Съда на Европейския съюз относно неизпълнение на задължение по Договора	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 7 1 — ОБЩО	100 000 000	1 408 000 000	1 508 000 000
	ГЛАВА 7 2			
7 2 0	Лихви по депозити и глоби			
7 2 0 0	Лихви по депозити и глоби вследствие прилагането на процедурата за прекомерния дефицит — целеви приходи	p.m.		p.m.
	Статия 7 2 0 — Общо	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 7 2 — ОБЩО	p.m.		p.m.
	Дял 7 — Общо	123 000 000	1 417 000 000	1 540 000 000

ДЯЛ 7

ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ

ГЛАВА 7 0 — ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ

7 0 1 Лихви за закъснели плащания и други лихви върху глоби

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
15 000 000	9 000 000	24 000 000

Забележки

Тази статия е предназначена за вписване на натрупаните лихви по специалните сметки за глоби и за лихви по забавени плащания във връзка с глоби.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1/2003 на Съвета от 16 декември 2002 г. относно изпълнението на правилата за конкуренция, предвидени в членове 81 и 82 от Договора (ОВ L 1, 4.1.2003 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета от 20 януари 2004 г. относно контрола върху концентрациите между предприятия (ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1), и по-специално членове 14 и 15 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 78, параграф 4 от него.

Делегиран регламент (ЕС) № 1268/2012 на Комисията от 29 октомври 2012 г. относно правилата за прилагане на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза (ОВ L 362, 31.12.2012 г., стр. 1), и по-специално член 83 от него.

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ

7 1 0 Глоби, периодични наказателни плащания и други наказания

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
100 000 000	1 408 000 000	1 508 000 000

Забележки

Комисията може да налага глоби, периодични наказателни плащания и други санкции на предприятията и сдруженията на предприятия за неспазване на забрани или за неизпълнение на своите задължения по регламентите по-долу или по членове 101 и 102 от Договора за функционирането на Европейския съюз.

Глобите обикновено трябва да се платят в срок от три месеца от уведомлението за решението на Комисията. При все това Комисията няма да събира дължимата сума, когато предприятието обжалва пред Съда на Европейския съюз; предприятието трябва да приеме, че след крайния срок за извършване на плащането ще се плаща лихва върху дълга, и да предостави на Комисията банкова гаранция, която покрива както главницата на дълга, така и лихвата или допълнителни суми, наложени до крайния срок за плащането.

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ (продължение)**7 1 0** (продължение)*Правно основание*

Регламент (ЕО) № 1/2003 на Съвета от 16 декември 2002 г. относно изпълнението на правилата за конкуренция, предвидени в членове 81 и 82 от Договора (ОВ L 1, 4.1.2003 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета от 20 януари 2004 г. относно контрола върху концентрациите между предприятия (ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1), и по-специално членове 14 и 15 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Делегиран регламент (ЕС) № 1268/2012 на Комисията от 29 октомври 2012 г. относно правилата за прилагане на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза (ОВ L 362, 31.12.2012 г., стр. 1).

ДЯЛ 8

ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ

ГЛАВА 8 0 — ПРИХОДИ ОТ ГАРАНЦИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ ЗА ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ В ДЪРЖАВИТЕ-ЧЛЕНКИ

ГЛАВА 8 1 — ЗАЕМИ, ОТПУСНАТИ ОТ КОМИСИЯТА

ГЛАВА 8 2 — ПРИХОДИ ОТ ГАРАНЦИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ ЗА ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ ЗА ТРЕТИ ДЪРЖАВИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
	ГЛАВА 8 0			
8 0 0	Гаранция на Европейския съюз за заеми, отпуснати от Съюза за поддържане на платежния баланс	p.m.		p.m.
8 0 1	Гаранция на Европейския съюз за заеми по Евратом	p.m.		p.m.
8 0 2	Гаранция на Европейския съюз за заеми на Съюза, отпуснати за финансова помощ съгласно европейския механизъм за финансово стабилизиране	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 0 — ОБЩО	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 1			
8 1 0	Изплащане на главници и лихви във връзка със специални заеми и рисков капитал, отпуснати в рамките на финансовото сътрудничество със средиземноморски трети държави	p.m.	151 000 000	151 000 000
8 1 3	Изплащане на главници и лихви във връзка със заеми и рисков капитал, отпуснати от Комисията на развиващи се страни в Средиземноморския регион и Южна Африка в рамките на операция „Инвестиционни партньори“ на Европейския съюз	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 1 — ОБЩО	p.m.	151 000 000	151 000 000
	ГЛАВА 8 2			
8 2 7	Гаранция на Европейския съюз за програмите за получаване на заеми, сключени от Съюза за отпускане на макрофинансова помощ на трети държави	p.m.		p.m.
8 2 8	Гаранция за заеми по Евратом с цел повишаване степента на ефективност и безопасност на атомните електроцентрали в страните от Централна и Източна Европа и Общността на независимите държави	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 2 — ОБЩО	p.m.		p.m.

ГЛАВА 8 3 — ПРИХОДИ ОТ ГАРАНЦИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ ЗА ЗАЕМИ, ОТПУСНАТИ ОТ ФИНАНСОВИ ИНСТИТУЦИИ В ТРЕТИ ДЪРЖАВИ

ГЛАВА 8 5 — ПРИХОДИ ОТ ВНОСКИ ОТ ГАРАНТИРАЩИ ОРГАНИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
8 3 5	ГЛАВА 8 3			
	<i>Гаранция на Европейския съюз за заеми, отпуснати от Европейската инвестиционна банка на трети държави</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 3 — ОБЩО	p.m.		p.m.
8 5 0	ГЛАВА 8 5			
	<i>Дивиденди от Европейския инвестиционен фонд</i>	2 477 000		2 477 000
	ГЛАВА 8 5 — ОБЩО	2 477 000		2 477 000
Дял 8 — Общо		2 477 000	151 000 000	153 477 000

ДЯЛ 8

ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ

ГЛАВА 8 1 — ЗАЕМИ, ОТПУСНАТИ ОТ КОМИСИЯТА

8 1 0

Изплащане на главници и лихви във връзка със специални заеми и рисков капитал, отпуснати в рамките на финансовото сътрудничество със средиземноморски трети държави

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
p.m.	151 000 000	151 000 000

Забележки

Тази статия е предназначена за вписване на плащанията по главници и лихви по специални заеми и рисков капитал, отпуснати от бюджетните кредити в глави 21 03 и 22 02 от разходната част на бюджета в раздел III „Комисия“ на средиземноморски трети държави.

В съответствие с член 21 от Финансовия регламент в тази позиция могат да бъдат вписани целевите приходи, които се използват за осигуряване на допълнителни бюджетни кредити за финансиране на разходите, към които са разпределени тези приходи.

Тя обхваща и плащанията по главници и лихви по специални заеми и рисков капитал, отпуснати на някои средиземноморски държави-членки, които плащания обаче представляват много малка част от общата сума. Тези заеми/рисков капитал бяха предоставени в момент, когато държавите все още не се бяха присъединили към Съюза.

Получените приходи обикновено надхвърлят предвидените в бюджета суми поради плащанията на лихви по специални заеми, които все още могат да бъдат отпуснати както през предходната, така и през текущата финансова година. Лихвите по специални заеми и рисков капитал се начисляват от момента на отпускане на заемите; лихвите по специални заеми се плащат на шестмесечни вноски, а лихвите по рисков капитал — обикновено на годишни вноски.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1638/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 24 октомври 2006 г. за определяне на общи разпоредби относно установяване на Европейски инструмент за съседство и партньорство (ОВ L 310, 9.11.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 21 от него.

Регламент (ЕС) № 231/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Инструмент за предприєдинителна помощ (ИПП II) (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 11).

Регламент (ЕС) № 232/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Европейски инструмент за съседство (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 27).

РАЗДЕЛ III:

КОМИСИЯ

КОМИСИЯ

ПРИХОДИ

ДЯЛ 7

ЛИХВИ ЗА ЗАБАВЕНИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ

ГЛАВА 7 0 — ЛИХВИ ЗА ЗАБАВЕНИ ПЛАЩАНИЯ

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ

ГЛАВА 7 2 — ЛИХВИ ПО ДЕПОЗИТИ И ГЛОБИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
	ГЛАВА 7 0			
7 0 0	Лихви за забавени плащания			
7 0 0 0	Дължими лихви за забавени плащания по сметките към националните хазни на държавите-членки	5 000 000		5 000 000
7 0 0 1	Други лихви за забавени плащания	3 000 000		3 000 000
	Статия 7 0 0 — Общо	8 000 000		8 000 000
7 0 1	Лихви за забавени плащания и други лихви върху глоби	15 000 000	9 000 000	24 000 000
	ГЛАВА 7 0 — ОБЩО	23 000 000	9 000 000	32 000 000
	ГЛАВА 7 1			
7 1 0	Глоби, периодични наказателни плащания и други наказания	100 000 000	1 408 000 000	1 508 000 000
7 1 1	— Такси за извънредно количество етисии от нови леки пътнически автомобили	p.m.		p.m.
7 1 2	Наказателни плащания и глобални суми, наложени на държава-членка поради неспазване на решение на Съда на Европейския съюз относно неизпълнение на задължение по Договора	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 7 1 — ОБЩО	100 000 000	1 408 000 000	1 508 000 000
	ГЛАВА 7 2			
7 2 0	Лихви по депозити и глоби			
7 2 0 0	Лихви по депозити и глоби вследствие прилагането на процедурата за прекомерния дефицит — целеви приходи	p.m.		p.m.
	Статия 7 2 0 — Общо	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 7 2 — ОБЩО	p.m.		p.m.
	Дял 7 — Общо	123 000 000	1 417 000 000	1 540 000 000

КОМИСИЯ

ДЯЛ 7

ЛИХВИ ЗА ЗАБАВЕНИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ

ГЛАВА 7 0 — ЛИХВИ ЗА ЗАБАВЕНИ ПЛАЩАНИЯ

7 0 1 Лихви за забавени плащания и други лихви върху глоби

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
15 000 000	9 000 000	24 000 000

Забележки

Тази статия е предназначена за вписване на натрупаните лихви по специални сметки за глоби и лихви по забавени плащания във връзка с глоби.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1/2003 на Съвета от 16 декември 2002 г. относно изпълнението на правилата за конкуренция, предвидени в членове 81 и 82 от Договора (ОВ L 1, 4.1.2003 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета от 20 януари 2004 г. относно контрола върху концентрациите между предприятия (ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1), и по-специално членове 14 и 15 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 78, параграф 4 от него.

Делегиран регламент (ЕС) № 1268/2012 на Комисията от 29 октомври 2012 г. относно правилата за прилагане на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза (ОВ L 362, 31.12.2012 г., стр. 1), и по-специално член 83 от него.

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ

7 1 0 Глоби, периодични наказателни плащания и други наказания

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
100 000 000	1 408 000 000	1 508 000 000

Забележки

Комисията може да налага глоби, периодични наказателни плащания и други наказания на предприятия и сдружения на предприятия за неспазване на забрани или неизпълняване на задълженията им съгласно изброените по-долу регламенти или съгласно членове 101 и 102 от Договора за функционирането на Европейския съюз.

Глобите обикновено трябва да бъдат платени в срок от три месеца от уведомяването за решението на Комисията. Комисията обаче не събира дължимата сума, ако предприятието обжалва в Съда на Европейския съюз. Предприятието трябва да приеме, че след крайната дата за плащането върху дължимата сума ще бъде начислена лихва, и най-късно на крайната дата за плащането да предостави на Комисията банкова гаранция, която покрива както главницата по дължимата сума, така и лихвите по нея или увеличението ѝ.

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ (продължение)**7 1 0** (продължение)*Правно основание*

Регламент (ЕО) № 1/2003 на Съвета от 16 декември 2002 г. относно изпълнението на правилата за конкуренция, предвидени в членове 81 и 82 от Договора (ОВ L 1, 4.1.2003 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета от 20 януари 2004 г. относно контрола върху концентрациите между предприятия (Регламент за сливанията на ЕО) (ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1), и по-специално членове 14 и 15 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Делегиран регламент (ЕС) № 1268/2012 на Комисията от 29 октомври 2012 г. относно правилата за прилагане на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза (ОВ L 362, 31.12.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 8

ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ

ГЛАВА 8 0 — ПРИХОДИ ОТ ГАРАНЦИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ ЗА ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ В ДЪРЖАВИТЕ-ЧЛЕНКИ

ГЛАВА 8 1 — ЗАЕМИ, ОТПУСНАТИ ОТ КОМИСИЯТА

ГЛАВА 8 2 — ПРИХОДИ ОТ ГАРАНЦИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ ЗА ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ ЗА ТРЕТИ ДЪРЖАВИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
	ГЛАВА 8 0			
8 0 0	Гаранция на Европейския съюз за заеми, отпуснати на Съюза за поддържане на платежния баланс	p.m.		p.m.
8 0 1	Гаранция на Европейския съюз за заеми, отпуснати на Евратом	p.m.		p.m.
8 0 2	Гаранция на Европейския съюз за заеми, отпуснати на Съюза за финансова помощ съгласно Европейския механизъм за финансово стабилизиране	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 0 — ОБЩО	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 1			
8 1 0	Изплащане на главници и лихви във връзка със специални заеми и рисков капитал, отпуснати в рамките на финансовото сътрудничество със средиземноморски трети държави	p.m.	151 000 000	151 000 000
8 1 3	Изплащане на главници и лихви във връзка със заеми и рисков капитал, отпуснати от Комисията на развиващи се страни в Средиземноморския регион и Южна Африка в рамките на операция „Investment Partners“ на Европейската общност	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 1 — ОБЩО	p.m.	151 000 000	151 000 000
	ГЛАВА 8 2			
8 2 7	Гаранция на Европейския съюз за програмите за получаване на заеми, сключени от Съюза за отпускане на макрофинансова помощ на трети държави	p.m.		p.m.
8 2 8	Гаранция за заеми Евратом с цел повишаване степента на ефективност и безопасност на атомните електроцентрали в страните от Централна и Източна Европа и Общността на независимите държави	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 2 — ОБЩО	p.m.		p.m.

ГЛАВА 8 3 — ПРИХОДИ ОТ ГАРАНЦИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ ЗА ЗАЕМИ, ОТПУСНАТИ ОТ ФИНАНСОВИ ИНСТИТУЦИИ В ТРЕТИ ДЪРЖАВИ

ГЛАВА 8 5 — ПРИХОДИ ОТ ВНОСКИ ОТ ГАРАНТИРАЩИ ОРГАНИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
8 3 5	ГЛАВА 8 3 <i>Гаранция на Европейския съюз за заеми, отпуснати от Европейската инвестиционна банка на трети държави</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 8 3 — ОБЩО	p.m.		p.m.
8 5 0	ГЛАВА 8 5 <i>Дивиденди, изплащани от Европейския инвестиционен фонд</i>	2 477 000		2 477 000
	ГЛАВА 8 5 — ОБЩО	2 477 000		2 477 000
Дял 8 — Общо		2 477 000	151 000 000	153 477 000

КОМИСИЯ

ДЯЛ 8

ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ

ГЛАВА 8 1 — ЗАЕМИ, ОТПУСНАТИ ОТ КОМИСИЯТА

8 1 0

Изплащане на главници и лихви във връзка със специални заеми и рисков капитал, отпуснати в рамките на финансовото сътрудничество със средиземноморски трети държави

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
р.м.	151 000 000	151 000 000

Забележки

Тази статия е предназначена за записване на погасяване на главници и лихви по специални заеми и рисков капитал, отпуснати от бюджетните кредити по глави 21 03 и 22 02 от разходната част в този раздел на трети държави от Средиземноморието.

В съответствие с член 21 от Финансовия регламент в тази статия могат да бъдат вписани целевите приходи, които се използват за осигуряване на допълнителни бюджетни кредити за финансиране на разходите, към които са разпределени тези приходи.

Тя включва също изплащанията на главници и лихви по специални заеми и рисков капитал, отпуснати на определени средиземноморски държави-членки, които обаче представляват много малък дял от общата сума. Тези заеми/рисков капитал са отпуснати, преди съответните държави да се присъединят към Съюза.

Получените приходи обикновено надхвърлят предвидените в бюджета суми поради плащанията на лихви по специални заеми, които още могат да бъдат отпуснати както през предходната, така и през текущата финансова година. Лихвите по специални заеми и рисков капитал се начисляват от момента на отпускане на заемите; лихвите по специални заеми се плащат на шестмесечни вноски, а лихвите по рисковия капитал — обикновено на ежегодни вноски.

Правно основание

За правното основание вж. забележките към глави 21 03 и 22 02 от разходната част в този раздел.

Актове за справка

Регламент (ЕС) № 232/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Европейски инструмент за съседство (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 27).

Регламент (ЕС) № 231/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Инструмент за предприсъединителна помощ (ИПП II) (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 11).

РАЗХОДИ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
01	ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ	253 024 228	337 966 113	-11 162	-16 971 162	253 013 066	320 994 951
	Резерви (40 02 41)	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
		255 024 228	339 966 113	-11 162	-16 971 162	255 013 066	322 994 951
02	ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕНОСТ	2 515 125 797	2 083 893 666	-11 387	74 528 739	2 515 114 410	2 158 422 405
03	КОНКУРЕНЦИЯ	94 462 975	94 462 975	-13 238	-13 238	94 449 737	94 449 737
04	ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ	13 839 025 490	11 621 742 555	-10 332	-331 075 108	13 839 015 158	11 290 667 447
05	ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ	58 046 850 675	55 635 020 579	-16 873	-27 938 596	58 046 833 802	55 607 081 983
06	МОБИЛНОСТ И ТРАНСПОРТ	2 867 191 650	1 003 428 934	-7 078	-7 078	2 867 184 572	1 003 421 856
07	ОКОЛНА СРЕДА	407 281 956	345 558 517	-7 995	348 057	407 273 961	345 906 574
08	НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ	6 198 703 944	4 091 136 052	-1 453	-490 632	6 198 702 491	4 090 645 420
09	КОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ, СЪДЪРЖАНИЕ И ТЕХНОЛОГИИ	1 637 399 923	961 129 100	-6 593	104 109 720	1 637 393 330	1 065 238 820
10	ПРЕКИ ИЗСЛЕДВАНИЯ	419 601 970	414 982 955			419 601 970	414 982 955
11	МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО	950 774 942	667 482 286	-1 588 919	67 951 207	949 186 023	735 433 493
	Резерви (40 02 41)	115 342 000	112 342 000	-69 567 000	-69 567 000	115 342 000	42 775 000
		1 066 116 942	779 824 286	-71 155 919	-1 615 793	1 064 528 023	778 208 493
12	ВЪТРЕШЕН ПАЗАР И УСЛУГИ	116 900 978	117 126 978	-8 808	-1 998 611	116 892 170	115 128 367
13	РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА	33 073 259 166	40 223 363 359	-10 072	2 794 259 758	33 073 249 094	43 017 623 117
14	ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ	157 048 298	122 369 692	-7 718	9 992 282	157 040 580	132 361 974
15	ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА	2 820 024 822	2 241 707 412	-8 601	178 972 015	2 820 016 221	2 420 679 427
16	КОМУНИКАЦИЯ	246 356 400	244 896 374	-11 041	5 488 959	246 345 359	250 385 333
17	ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ	618 166 222	566 799 722	-13 273	-11 065 191	618 152 949	555 734 531
18	ВЪТРЕШНИ РАБОТИ	1 201 391 889	762 599 931	-4 465	2 744 535	1 201 387 424	765 344 466
19	ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА	732 732 818	463 169 988	-1 368	54 364 467	732 731 450	517 534 455

КОМИСИЯ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
20	ТЪРГОВИЯ	121 107 855	115 403 729	-8 237	2 173 572	121 099 618	117 577 301
21	РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО	5 083 850 744	3 658 319 989	-12 564	336 507 436	5 083 838 180	3 994 827 425
22	РАЗШИРЯВАНЕ	1 519 908 038	903 886 742	-3 686	44 996 314	1 519 904 352	948 883 056
23	ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА	1 006 464 161	850 884 342	-3 565	255 647 335	1 006 460 596	1 106 531 677
24	БОРБА С ИЗМАМИТЕ	78 230 900	74 910 993	-10 000	1 613 362	78 220 900	76 524 355
25	КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИКИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ	194 113 789	194 836 589	-24 280	-24 280	194 089 509	194 812 309
26	АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА	1 001 465 044	991 092 001	-52 824	9 697 176	1 001 412 220	1 000 789 177
27	БЮДЖЕТ	95 786 613	95 786 613	-7 043	-7 043	95 779 570	95 779 570
28	ОДИТ	11 633 979	11 633 979	-1 713	-1 713	11 632 266	11 632 266
29	СТАТИСТИКА	131 894 632	152 072 858	-10 903	-21 177 712	131 883 729	130 895 146
30	ПЕНСИИ И СВЪРЗАНИ С ТЯХ РАЗХОДИ	1 449 531 000	1 449 531 000			1 449 531 000	1 449 531 000
31	ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ	387 659 143	387 659 143	-54 338	-54 338	387 604 805	387 604 805
32	ЕНЕРГЕТИКА	933 452 862	588 030 260	-8 220	64 991 780	933 444 642	653 022 040
33	ПРАВОСЪДИЕ	203 414 816	193 026 816	-5 711	-7 183 411	203 409 105	185 843 405
34	ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА	121 471 119	42 711 025	-2 440	8 825 949	121 468 679	51 536 974
40	РЕЗЕРВИ	573 523 000	264 342 000		-69 567 000	573 523 000	194 775 000
	Общо	139 108 831 838	131 972 965 267	-1 945 900	3 529 637 550	139 106 885 938	135 502 602 817
	От които резерви (40 02 41)	117 342 000	114 342 000	-69 567 000	-69 567 000	117 342 000	44 775 000

ДЯЛ XX

АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ, РАЗПРЕДЕЛЕНИ ПО ОБЛАСТИ НА ПОЛИТИКАТА

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
XX 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ, РАЗПРЕДЕЛЕНИ ПО ОБЛАСТИ НА ПОЛИТИКАТА				
XX 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители в областите на политиката				
XX 01 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители, работещи в институцията				
XX 01 01 01 01	Възнаграждения и обезщетения	5,2	1 815 991 000	-317 000	1 815 674 000
XX 01 01 01 02	Разходи и обезщетения, свързани с набиране на персонал, преместване и прекратяване на трудовите правоотношения	5,2	14 398 000		14 398 000
XX 01 01 01 03	Корекции на възнагражденията	5,2	p.m.		p.m.
	Междинна сума		1 830 389 000	-317 000	1 830 072 000
XX 01 01 02	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители на Комисията, работещи в делегациите на Съюза				
XX 01 01 02 01	Възнаграждения и обезщетения	5,2	107 033 000		107 033 000
XX 01 01 02 02	Разходи и обезщетения, свързани с набиране на персонал, преместване и прекратяване на трудовите правоотношения	5,2	7 506 000		7 506 000
XX 01 01 02 03	Бюджетни кредити за покриване на корекции на възнагражденията	5,2	p.m.		p.m.
	Междинна сума		114 539 000		114 539 000
	Статия XX 01 01 — Междинна сума		1 944 928 000	-317 000	1 944 611 000
XX 01 02	Външен персонал и други разходи за управление				
XX 01 02 01	Външен персонал, работещ в институцията				
XX 01 02 01 01	Договорно нает персонал	5,2	62 598 343		62 598 343
XX 01 02 01 02	Временен персонал, нает чрез агенции, и техническа и административна помощ в подкрепа на различни дейности	5,2	23 545 000		23 545 000
XX 01 02 01 03	Национални държавни служители, временно назначени в институцията	5,2	38 076 000		38 076 000
	Междинна сума		124 219 343		124 219 343
XX 01 02 02	Външен персонал на Комисията в делегациите на Съюза				
XX 01 02 02 01	Възнаграждения на други служители	5,2	8 794 000		8 794 000
XX 01 02 02 02	Обучение на младши експерти и командировани национални експерти	5,2	1 792 000		1 792 000
XX 01 02 02 03	Разходи за други служители и плащания за други услуги	5,2	337 000		337 000
	Междинна сума		10 923 000		10 923 000
XX 01 02 11	Други разходи за управление на институцията				
XX 01 02 11 01	Разходи за мисии и представителни разходи	5,2	56 654 546		56 654 546

КОМИСИЯ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
XX 01 02 11 02	Разходи за конференции, срещи и експертни групи	5,2	26 017 658		26 017 658
XX 01 02 11 03	Заседания на комисии	5,2	12 215 651		12 215 651
XX 01 02 11 04	Проучвания и консултации	5,2	6 394 145		6 394 145
XX 01 02 11 05	Информационни системи и системи за управление	5,2	26 974 674		26 974 674
XX 01 02 11 06	Допълнително обучение и обучение по управление	5,2	12 981 983		12 981 983
	<i>Междинна сума</i>		141 238 657		141 238 657
XX 01 02 12	Други разходи за управление, свързани с персонала на Комисията в делегациите на Съюза				
XX 01 02 12 01	Разходи за командировки, конференции и представителни цели	5,2	5 797 000		5 797 000
XX 01 02 12 02	Допълнително обучение за персонала на делегациите	5,2	350 000		350 000
	<i>Междинна сума</i>		6 147 000		6 147 000
	<i>Статия XX 01 02 — Междинна сума</i>		282 528 000		282 528 000
XX 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии, и за сгради				
XX 01 03 01	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии на Комисията				
XX 01 03 01 03	Оборудване в областта на информационните и комуникационните технологии	5,2	54 612 000		54 612 000
XX 01 03 01 04	Услуги в областта на информационните и комуникационните технологии	5,2	63 867 000		63 867 000
	<i>Междинна сума</i>		118 479 000		118 479 000
XX 01 03 02	Сгради и свързани с тях разходи във връзка с персонала на Комисията в делегациите на Съюза				
XX 01 03 02 01	Придобиване, наемане и свързани с това разходи	5,2	45 057 000		45 057 000
XX 01 03 02 02	Оборудване, обзавеждане, доставки и услуги	5,2	8 741 000		8 741 000
	<i>Междинна сума</i>		53 798 000		53 798 000
	<i>Статия XX 01 03 — Междинна сума</i>		172 277 000		172 277 000
	ГЛАВА XX 01 — ОБЩО		2 399 733 000	-317 000	2 399 416 000

ДЯЛ XX

АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ, РАЗПРЕДЕЛЕНИ ПО ОБЛАСТИ НА ПОЛИТИКАТА

ГЛАВА XX 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ, РАЗПРЕДЕЛЕНИ ПО ОБЛАСТИ НА ПОЛИТИКАТА

XX 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители в областите на политиката

XX 01 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители, работещи в институцията

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
XX 01 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители, работещи в институцията				
XX 01 01 01 01	Възнаграждения и обезщетения	5,2	1 815 991 000	-317 000	1 815 674 000
XX 01 01 01 02	Разходи и обезщетения, свързани с набиране на персонал, преместване и прекратяване на трудовите правоотношения	5,2	14 398 000		14 398 000
XX 01 01 01 03	Корекции на възнагражденията	5,2	p.m.		p.m.
	Позиция XX 01 01 01 — Общо		1 830 389 000	-317 000	1 830 072 000

Забележки

С изключение на персонала в трети страни, по отношение на длъжностните и срочно наетите лица, заемащи длъжности от щатното разписание, този бюджетен кредит е предназначен за покриване на:

- заплати, надбавки и други свързани със заплатите плащания,
- осигуровки за злополука, здравни осигуровки и други разходи, свързани със социалното осигуряване,
- осигуровки за безработица за срочно наетите лица и плащания, които Комисията трябва да извърши в полза на срочно наетите лица за придобиване или запазване на пенсионните им права в тяхната страна на произход,
- различни надбавки и безвъзмездни средства,
- по отношение на длъжностните и срочно наетите лица — надбавки за работа на смени или изчакване на повикване на работното място или у дома,
- обезщетения при уволнение поради явна некомпетентност на длъжностно лице в изпитателен период,
- обезщетения при прекратяване от институцията на договор на срочно наето лице,
- възстановяване на разходи по сигурността на жилищата на длъжностните лица, работещи в служби на Съюза и в делегации на Съюза на територията на Съюза,
- фиксирани надбавки и почасово заплащане за извънреден труд, положен от длъжностни лица категория AST, и който съгласно установените разпоредби не може да бъде компенсиран с почивни дни,
- разходи за прилагане на корекционни коефициенти към възнагражденията на длъжностните и срочно наетите лица, и за прилагане на корекционни коефициенти към частта от възнагражденията, прехвърлена в страна, различна от страната на заетост,

КОМИСИЯ

ГЛАВА XX 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ, РАЗПРЕДЕЛЕНИ ПО ОБЛАСТИ НА ПОЛИТИКАТА (продължение)

XX 01 01 (продължение)

XX 01 01 01 (продължение)

- пътни разходи, дължими на длъжностните и срочно наетите лица (включително техните семейства) при встъпване в длъжност, напускане на институцията или преместване на ново място на заетост,
- надбавки за настаняване и установяване на ново място, дължими на длъжностните и срочно наетите лица, които трябва да сменят мястото си на пребиваване при встъпване в длъжност, преместване на ново място на заетост и окончателно напускане на институцията и установяване на друго място,
- разходи за преместване, дължими на длъжностните и срочно наетите лица, които трябва да сменят мястото си на пребиваване при встъпване в длъжност, преместване на ново място на заетост и окончателно напускане на институцията и установяване на друго място,
- дневни надбавки, изплащани на длъжностните и срочно наетите лица, които предоставят доказателство, че им се налага да сменят мястото си на пребиваване при встъпване в длъжност или преместване на ново място на заетост,
- преходни разходи, отнасящи се до длъжностните лица, назначени на длъжности в новите държави членки преди присъединяването, от които се изисква да останат на длъжност в тези държави членки след датата на присъединяване и които се ползват, по изключение, от същите финансови и материални условия като тези, които се прилагат от Комисията преди присъединяването, съгласно приложение X към Правилника за длъжностните лица и Условията за работа на другите служители на Европейския съюз,
- разходи за корекции на възнагражденията, одобрени от Съвета през финансовата година.

Всяка година в Официален вестник се публикува регламент на Съвета за актуализиране на таблиците за заплатите на длъжностните лица и други служители на всички институции на Съюза, включително увеличенията и надбавките (последното решение е публикувано в ОВ L 338, 22.12.2010 г., стр. 1).

Очакваният размер на целевите приходи в съответствие с член 21, параграф 3 от Финансовия регламент възлиза на 48 900 000 EUR.

Правно основание

Правилник за длъжностните лица на Европейския съюз.

Условия за работа на другите служители на Европейския съюз.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

XX 01 01 01 01 Възнаграждения и обезщетения

Цифри

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
1 815 991 000	–317 000	1 815 674 000

ДЯЛ 01
ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
01 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ“	83 091 934	83 091 934	-11 162	-11 162	83 080 772	83 080 772
01 02	ИКОНОМИЧЕСКИ И ПАРИЧЕН СЪЮЗ	9 000 000	9 000 000			9 000 000	9 000 000
	Резерви (40 02 41)	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
		11 000 000	11 000 000			11 000 000	11 000 000
01 03	МЕЖДУНАРОДНИ ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ	118 432 294	110 585 305		-28 960 000	118 432 294	81 625 305
01 04	ФИНАНСОВИ ОПЕРАЦИИ И ИНСТРУМЕНТИ	42 500 000	135 288 874		12 000 000	42 500 000	147 288 874
	Дял 01 — Общо	253 024 228	337 966 113	-11 162	-16 971 162	253 013 066	320 994 951
	Резерви (40 02 41)	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
		255 024 228	339 966 113	-11 162	-16 971 162	255 013 066	322 994 951

КОМИСИЯ

ДЯЛ 01

ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ

ГЛАВА 01 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
01 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ“				
01 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Икономически и финансови въпроси“	5,2	64 450 317	-11 162	64 439 155
01 01 02	Разходи за външен персонал и други управленски разходи в подкрепа на област на политиката „Икономически и финансови въпроси“				
01 01 02 01	Външен персонал	5,2	6 403 755		6 403 755
01 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	7 766 066		7 766 066
	Статия 01 01 02 — Междинна сума		14 169 821		14 169 821
01 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии, и специфични разходи в област на политиката „Икономически и финансови въпроси“				
01 01 03 01	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии и специфични разходи в област на политиката „Икономически и финансови въпроси“	5,2	4 171 796		4 171 796
01 01 03 04	Разходи за специфични нужди в областта на електрониката, телекомуникациите и информационните технологии	5,2	300 000		300 000
	Статия 01 01 03 — Междинна сума		4 471 796		4 471 796
	Глава 01 01 — Общо		83 091 934	-11 162	83 080 772

01 01 01 **Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Икономически и финансови въпроси“**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
64 450 317	-11 162	64 439 155

ГЛАВА 01 03 — МЕЖДУНАРОДНИ ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
01 03	МЕЖДУНАРОДНИ ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ							
01 03 01	Участие в капитала на международни финансови институции							
01 03 01 01	Европейска банка за възстановяване и развитие — обезпечаване на изплатени акции от записания капитал	4	—	—			—	—
01 03 01 02	Европейска банка за възстановяване и развитие — изискуема част от записания капитал	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 01 03 01 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
01 03 02	Макрофинансова помощ	4	60 000 000	52 153 011		-28 960 000	60 000 000	23 193 011
01 03 03	Гаранция на Европейския съюз за заеми на Съюза за макрофинансова помощ за трети държави	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
01 03 04	Гаранция за заемите по Евратом, предназначени за повишаване на степента на ефективност и безопасност на атомните електроцентрали в трети държави	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
01 03 05	Гаранция от Европейския съюз за заеми, отпуснати от Европейската инвестиционна банка, и гаранции по заеми за операции в трети държави	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
01 03 06	Обезпечаване на Гаранционния фонд	4	58 432 294	58 432 294			58 432 294	58 432 294
	Глава 01 03 — Общо		118 432 294	110 585 305		-28 960 000	118 432 294	81 625 305

01 03 02 Макрофинансова помощ

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
60 000 000	52 153 011		-28 960 000	60 000 000	23 193 011

Забележки

Тази извънредна помощ е предназначена да облекчи финансовото напрежение при някои трети държави, които имат макроикономически затруднения — дефицит на платежния баланс и/или значителен бюджетен дисбаланс.

Тя е пряко свързана с прилагането от страните получателки на мерки за макроикономическо стабилизиране и структурно адаптиране. Като правило дейността на Съюза допълва тази на Международния валутен фонд и е съгласувана с други двустранни донори.

Наличието на независим национален одитен орган в държавата получател трябва да бъде условие за отпускането на макрофинансова помощ.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 01 03 — МЕЖДУНАРОДНИ ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ *(продължение)***01 03 02** *(продължение)*

Комисията редовно ще информира бюджетния орган за макроикономическата ситуация в държавите бенефициери и ежегодно ще докладва подробно за прилагането на тази помощ.

Бюджетните кредити по тази статия ще се използват и за покриване на финансовата помощ за възстановяване на районите в Грузия, засегнати от конфликта с Русия. Действията следва да са насочени предимно към макроикономическата стабилизация на страната. Решението за общия размер на средствата, предназначени за помощта, бе взето на международна донорска конференция през 2008 г.

Бюджетните кредити по тази статия ще се използват и за покриване или временно предварително финансиране на разходите на Съюза във връзка с провеждането и приключването на операции във връзка с операциите по отпускане и сключване на заеми с оглед оказването на макроикономическа подкрепа.

Правно основание

Решение 2006/880/ЕО на Съвета от 30 ноември 2006 г. за предоставяне на извънредна финансова помощ от Общността за Косово (ОВ L 339, 6.12.2006 г., стр. 36).

Решение 2007/860/ЕО на Съвета от 10 декември 2007 г. за предоставяне на макрофинансова помощ на Ливан от страна на Общността (ОВ L 337, 21.12.2007 г., стр. 111).

Решение 2009/889/ЕО на Съвета от 30 ноември 2009 г. за предоставяне на макрофинансова помощ на Грузия (ОВ L 320, 5.12.2009 г., стр. 1).

Решение 2009/890/ЕО на Съвета от 30 ноември 2009 г. за предоставяне на макрофинансова помощ на Армения (ОВ L 320, 5.12.2009 г., стр. 3).

Решение № 388/2010/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 7 юли 2010 г. за предоставяне на макрофинансова помощ на Украйна (ОВ L 179, 14.7.2010 г., стр. 1).

Решение № 938/2010/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 20 октомври 2010 г. за предоставяне на макрофинансова помощ на Република Молдова (ОВ L 277, 21.10.2010 г., стр. 1).

Решение № 778/2013/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 12 август 2013 г. за предоставяне на допълнителна макрофинансова помощ на Грузия (ОВ L 218, 14.8.2013 г., стр. 15).

Решение № 1025/2013/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 22 октомври 2013 г. за предоставяне на макрофинансова помощ на Киргизката република (ОВ L 283, 25.10.2013 г., стр. 1).

Решение № 1351/2013/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. за предоставяне на макрофинансова помощ на Хашемитското кралство Йордания (ОВ L 341, 18.12.2013 г., стр. 4).

ГЛАВА 01 04 — ФИНАНСОВИ ОПЕРАЦИИ И ИНСТРУМЕНТИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
01 04	ФИНАНСОВИ ОПЕРАЦИИ И ИНСТРУМЕНТИ							
01 04 01	Европейски инвестиционен фонд							
01 04 01 01	Европейски инвестиционен фонд — обезпечаване на изплатени акции от записания капитал	1,1	42 500 000	42 500 000			42 500 000	42 500 000
01 04 01 02	Европейски инвестиционен фонд — изискуема част от записания капитал	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 01 04 01 — Междинна сума		42 500 000	42 500 000			42 500 000	42 500 000
01 04 02	Ядрена безопасност — сътрудничество с Европейската инвестиционна банка	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
01 04 03	Гаранция за заеми на Евратом	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
01 04 51	Приключване на програми в областта на малките и средните предприятия (МСП) (преди 2014 г.)	1,1	p.m.	92 788 874		12 000 000	p.m.	104 788 874
	Глава 01 04 — Общо		42 500 000	135 288 874		12 000 000	42 500 000	147 288 874

01 04 51 Приключване на програми в областта на малките и средните предприятия (МСП) (преди 2014 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	92 788 874		12 000 000	p.m.	104 788 874

Забележки

Предидущи статии 01 04 04, 01 04 05 и 01 04 06

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащанията, свързани с поети задължения, останали за изпълнение от предходни години.

Въпреки че периодът на програмата е изтекъл, финансирането трябва да бъде на разположение за няколко години, през които ще са необходими плащания за инвестиции и спазване на гаранционните задължения. Затова изискванията за отчитане и наблюдение остават в сила до края на периодите на механизмите за финансиране.

За да изпълни задълженията си, Комисията може да използва своите налични средства за временно обслужване на дълга. В този случай се прилага член 12 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000 на Съвета от 22 май 2000 г. за прилагане на Решение 2007/436/ЕО, Евратом относно системата за собствени ресурси на Европейските общности (ОВ L 130, 31.5.2000 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 01 04 — ФИНАНСОВИ ОПЕРАЦИИ И ИНСТРУМЕНТИ (*продължение*)**01 04 51** (*продължение*)

Към вписаните в тази статия бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ по силата на Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Приходите от вноски на държавите кандидатки и ако е приложимо, от потенциалните кандидатки от Западните Балкани за участие в програмите на Съюза, записани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент.

Приходите по доверителните сметки, посочени в статия 5 2 3 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити, които ще бъдат вписани в тази статия в съответствие с Финансовия регламент.

Правно основание

Решение 98/347/ЕО на Съвета от 19 май 1998 г. относно мерките за финансова помощ за малките и средните предприятия (МСП), които са иновационни и създават работни места — инициативата за растеж и заетост (ОВ L 155, 29.5.1998 г., стр. 43).

Решение 2000/819/ЕО на Съвета от 20 декември 2000 г. относно многогодишна програма за предприятията и предприемачеството, и по-специално за малките и средните предприятия (МСП) (2001—2005 г.) (ОВ L 333, 29.12.2000 г., стр. 84).

Решение № 1776/2005/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 28 септември 2005 г. за изменение на Решение 2000/819/ЕО на Съвета относно многогодишна програма за предприятията и предприемачеството, и по-специално за малките и средните предприятия (МСП) (2001—2005 г.) (ОВ L 289, 3.11.2005 г., стр. 14).

Решение № 1639/2006/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 24 октомври 2006 г. за създаване на Рамкова програма за конкурентоспособност и иновации (2007—2013 г.) (ОВ L 310, 9.11.2006 г., стр. 15).

ДЯЛ 02
ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕНОСТ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
02 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕННОСТ“	119 530 259	119 530 259	-11 387	-11 387	119 518 872	119 518 872
02 02	ПРОГРАМА ЗА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТ НА ПРЕДПРИЯТИЯТА И ЗА МАЛКИТЕ И СРЕДНИТЕ ПРЕДПРИЯТИЯ (COSME)	247 057 275	114 412 459		4 540 126	247 057 275	118 952 585
02 03	ВЪТРЕШЕН ПАЗАР ЗА СТОКИ И ОТРАСЛОВИ ПОЛИТИКИ	39 170 000	32 330 554			39 170 000	32 330 554
02 04	„ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ, СВЪРЗАНИ С ПРЕДПРИЯТИЯТА	401 518 263	486 556 651			401 518 263	486 556 651
02 05	ЕВРОПЕЙСКИ ПРОГРАМИ ЗА СПЪТНИКОВА НАВИГАЦИЯ (EGNOS И „ГАЛИЛЕО“)	1 347 417 000	1 144 387 928		70 000 000	1 347 417 000	1 214 387 928
02 06	ЕВРОПЕЙСКА ПРОГРАМА ЗА НАБЛЮДЕНИЕ НА ЗЕМЯТА	360 433 000	186 675 815			360 433 000	186 675 815
Дял 02 — Общо		2 515 125 797	2 083 893 666	-11 387	74 528 739	2 515 114 410	2 158 422 405

КОМИСИЯ

ДЯЛ 02

ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕНОСТ

ГЛАВА 02 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕНОСТ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
02 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕНОСТ“				
02 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Предприятия и промишленост“	5,2	65 749 316	-11 387	65 737 929
02 01 02	Разходи за външен персонал и други управленски разходи в подкрепа на област на политиката „Предприятия и промишленост“				
02 01 02 01	Външен персонал	5,2	5 487 197		5 487 197
02 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	4 125 657		4 125 657
	Статия 02 01 02 — Междинна сума		9 612 854		9 612 854
02 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Предприятия и промишленост“	5,2	4 255 878		4 255 878
02 01 04	Разходи за подкрепа на дейността и програмите в област на политиката „Предприятия и промишленост“				
02 01 04 01	Разходи за подкрепа на Програмата за конкурентоспособност на предприятията и за малките и средните предприятия (Cosme)	1,1	3 675 000		3 675 000
02 01 04 02	Разходи за подкрепа на програма „Стандартизация и сближаване на законодателствата“	1,1	160 000		160 000
02 01 04 03	Разходи за подкрепа на европейските програми за спътникова навигация	1,1	3 350 000		3 350 000
02 01 04 04	Разходи за подкрепа на европейската програма за наблюдение на Земята („Коперник“)	1,1	2 500 000		2 500 000
	Статия 02 01 04 — Междинна сума		9 685 000		9 685 000
02 01 05	Разходи за подкрепа на програмите за научни изследвания и иновации в област на политиката „Предприятия и промишленост“				
02 01 05 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица, изпълняващи програмите за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	12 347 430		12 347 430
02 01 05 02	Външен персонал, изпълняващ програмите за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	3 637 467		3 637 467
02 01 05 03	Други управленски разходи по програмите за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	7 217 314		7 217 314
	Статия 02 01 05 — Междинна сума		23 202 211		23 202 211
02 01 06	Изпълнителни агенции				
02 01 06 01	Изпълнителна агенция за малките и средните предприятия — вноска от програмата „Конкурентоспособност на предприятията и на малките и средните предприятия“ (COSME)	1,1	7 025 000		7 025 000
	Статия 02 01 06 — Междинна сума		7 025 000		7 025 000
	Глава 02 01 — Общо		119 530 259	-11 387	119 518 872

ГЛАВА 02 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕННОСТ“ (продължение)

02 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Предприятия и промишленост“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
65 749 316	-11 387	65 737 929

КОМИСИЯ

ГЛАВА 02 02 — ПРОГРАМА ЗА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТ НА ПРЕДПРИЯТИЯТА И ЗА МАЛКИТЕ И СРЕДНИТЕ ПРЕДПРИЯТИЯ (COSME)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
02 02	ПРОГРАМА ЗА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТ НА ПРЕДПРИЯТИЯТА И ЗА МАЛКИТЕ И СРЕДНИТЕ ПРЕДПРИЯТИЯ (COSME)							
02 02 01	Насърчаване на предприемачеството и повишаване на конкурентоспособността и пазарния достъп на предприятията от Съюза	1,1	102 709 687	14 575 804			102 709 687	14 575 804
02 02 02	Подобряване на достъпа до финансиране на малките и средните предприятия (МСП) под формата на капиталови и дългови инструменти	1,1	140 657 588	66 664 000		4 540 126	140 657 588	71 204 126
02 02 51	Приключване на предишни дейности в областта на конкурентоспособността и предприемачеството	1,1	p.m.	26 666 655			p.m.	26 666 655
02 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
02 02 77 01	Подготвително действие — Подкрепа за малките и средните предприятия (МСП) в новата финансова среда	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 77 02	Пилотен проект — Еразъм за млади предприемачи	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 77 03	Подготвително действие — Еразъм за млади предприемачи	1,1	p.m.	835 000			p.m.	835 000
02 02 77 04	Пилотен проект — Действия във връзка с текстилния и обувния сектор	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 77 05	Подготвително действие — Европейски дестинации с нарастващо значение	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 77 06	Подготвително действие — Устойчив туризъм	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 77 07	Подготвително действие — Социален туризъм в Европа	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 77 08	Подготвително действие — Популяризиране на европейските и трансграничните туристически продукти, със специален акцент върху културните и промишлените продукти	1,1	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
02 02 77 09	Подготвително действие — Туризъм и достъпност за всички	1,1	690 000	1 035 000			690 000	1 035 000
02 02 77 10	Подготвително действие — Новаторски предприемачи за промяна по линия на Евро-средиземноморското партньорство (Euromed)	1,1	p.m.	1 000 000			p.m.	1 000 000

ГЛАВА 02 02 — ПРОГРАМА ЗА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТ НА ПРЕДПРИЯТИЯТА И ЗА МАЛКИТЕ И СРЕДНИТЕ ПРЕДПРИЯТИЯ (COSME)
(продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
02 02 77	(продължение)							
02 02 77 11	Пилотен проект — Улесняване на достъпа на занаятчий и малки предприятия от строителния сектор до застраховки с цел насърчване на иновациите и стимулиране на екологичните технологии в Европейския съюз	1,1	p.m.	286 000			p.m.	286 000
02 02 77 12	Пилотен проект — Европейска мрежа за компетенции в областта на редкоземните елементи	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 77 13	Пилотен проект — Развитие на европейски творчески райони	3	p.m.	350 000			p.m.	350 000
02 02 77 14	Пилотен проект — Бързо и ефективно уреждане на дължими вземания в полза на малките и средните предприятия с трансгранична дейност	3	p.m.	500 000			p.m.	500 000
02 02 77 15	Подготвително действие — Хармонизирани процеси и стандарти на електронния бизнес между европейските малки и средни предприятия от взаимосвързани сектори на промишлеността	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 77 16	Пилотен проект — относно бъдещето на производството	1,1	1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
	Статия 02 02 77 — Междинна сума		3 690 000	6 506 000			3 690 000	6 506 000
	Глава 02 02 — Общо		247 057 275	114 412 459		4 540 126	247 057 275	118 952 585

02 02 02 **Подобряване на достъпа до финансиране на малките и средните предприятия (МСП) под формата на капиталови и дългови инструменти**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
140 657 588	66 664 000		4 540 126	140 657 588	71 204 126

Забележки

Нова статия

Този кредит е предназначен за подобряване на достъпа на МСП до финансиране чрез инструменти на собствения капитал и дългови инструменти на етапите на започване на дейността, развитие и прехвърляне на собствеността.

С механизма за гарантиране на заеми (МГЗ) ще се предоставят преки и насрещни гаранции, както и други споразумения за поделение на риска с оглед финансиране чрез дългови инструменти, насочено към жизнеспособните МСП, чийто достъп до финансиране е затруднен поради предположения за висок рисков профил или поради недостатъчна степен на налично обезпечение и за секюриктизиране на портфолията на МСП за финансиране чрез дългови инструменти.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 02 02 — ПРОГРАМА ЗА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТ НА ПРЕДПРИЯТИЯТА И ЗА МАЛКИТЕ И СРЕДНИТЕ ПРЕДПРИЯТИЯ (COSME)
(продължение)**02 02 02** (продължение)

С капиталовия механизъм за растеж (КМР) ще се позволи инвестирането във фондове за рисков капитал, които инвестират в МСП — и в частност в тези от тях с трансгранична дейност — на етапите на разширяване на дейността и на развитие. Съчетаването с капиталовия механизъм за научноизследователска, развойна и иновационна дейност по „Хоризонт 2020“ ще направи възможно инвестирането във фондове, инвестиращи на ранните етапи на дейността. При съвместно инвестиране във фондове, инвестиращи на различни етапи на дейността, инвестициите ще се предоставят на пропорционална основа от КМР на Cosme и капиталовия механизъм за НИРД по „Хоризонт 2020“. Финансирането от КМР ще произтича: а) пряко от Европейския инвестиционен фонд (ЕИФ) или други субекти, на които са възложени задачи по изпълнението от името на Комисията; б) от фондове, инвестиращи в други фондове, или инвестиционни структури с трансграничен обхват.

Към вписаните в тази бюджетна позиция кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ по силата на Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Записаните в позиция 6 3 4 1 от приходната част на бюджета приходи за Комисията от финансови инструменти по член 140, параграф 6 от Финансовия регламент като възстановен капитал, освободени гаранции и погашения на главници, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 3, буква и) от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1287/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за създаване на Програма за конкурентоспособност на предприятия и малките и средните предприятия (COSME) (2014—2020 г.) и за отмяна на Решение № 1639/2006/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 33), и по-специално член 3, параграф 1, буква г) от него.

ГЛАВА 02 05 — ЕВРОПЕЙСКИ ПРОГРАМИ ЗА СПЪТНИКОВА НАВИГАЦИЯ (EGNOS И „ГАЛИЛЕО“)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
02 05	ЕВРОПЕЙСКИ ПРОГРАМИ ЗА СПЪТНИКОВА НАВИГАЦИЯ (EGNOS И „ГАЛИЛЕО“)							
02 05 01	Разработване и осигуряване на глобални инфраструктури и услуги за спътникова радионавигация („Галилео“) до 2019 г.	1,1	1 097 830 000	667 658 621		70 000 000	1 097 830 000	737 658 621
02 05 02	Предоставяне на спътникови услуги, които да подобрят работата на Глобалната система за позициониране (GPS), която постепенно да обхване целия регион на Европейска конференция за гражданска авиация (ЕКГА) до 2020 г. (EGNOS)	1,1	225 000 000	170 148 008			225 000 000	170 148 008
02 05 11	Европейска агенция за ГНСС	1,1	24 587 000	24 587 000			24 587 000	24 587 000
02 05 51	Приключване на европейските програми за спътникова навигация (EGNOS и „Галилео“)	1,1	p.m.	281 994 299			p.m.	281 994 299
	Глава 02 05 — Общо		1 347 417 000	1 144 387 928		70 000 000	1 347 417 000	1 214 387 928

02 05 01 Разработване и осигуряване на глобални инфраструктури и услуги за спътникова радионавигация („Галилео“) до 2019 г.

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 097 830 000	667 658 621		70 000 000	1 097 830 000	737 658 621

Забележки

Нова статия

Вноската на Съюза за европейските програми за Глобална навигационна спътникова система (ГНСС) се отпуска за финансиране на дейности във връзка със:

- приключването на фазата на разгръщане на програма „Галилео“ — изграждане, въвеждане, защита на наземната и космическата инфраструктура, и подготвянето на експлоатационната фаза, включително дейности по подготовката на предоставянето на услуги,
- експлоатационната фаза на програма „Галилео“ — управление, поддръжка, постоянно усъвършенстване, осъвременяване и защита на наземната и космическата инфраструктура, разработване на бъдещи поколения на системата и адаптиране на предоставяните от нея услуги, сертифициране и стандартизиране, предоставяне на услуги от системата и популяризирането им, както и всички други дейности, необходими за гладкото функциониране на програмата.

Към вписаните в тази статия кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ по силата на Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, отнесени към статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви б) и г) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 02 05 — ЕВРОПЕЙСКИ ПРОГРАМИ ЗА СПЪТНИКОВА НАВИГАЦИЯ (EGNOS И „ГАЛИЛЕО“) (продължение)**02 05 01** (продължение)

Към бюджетните кредити по тази статия могат да бъдат добавени и вноските на държавите членки във връзка със специфични елементи на програмата.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 683/2008 на Европейския парламент и на Съвета от 9 юли 2008 г. за продължаване на изпълнението на европейските програми за спътникова навигация (EGNOS и „Галилео“) (ОВ L 196, 24.7.2008 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1285/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за изграждане и експлоатация на европейските навигационни спътникови системи и за отмяна на Регламент (ЕО) № 876/2002 на Съвета и на Регламент (ЕО) № 683/2008 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 1), и по-специално член 2, параграф 4 от него.

ДЯЛ 03
КОНКУРЕНЦИЯ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
03 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОНКУРЕНЦИЯ“ Дял 03 — Общо	94 462 975	-13 238	94 449 737
		94 462 975	-13 238	94 449 737

КОМИСИЯ

ДЯЛ 03

КОНКУРЕНЦИЯ

ГЛАВА 03 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОНКУРЕНЦИЯ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
03 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОНКУРЕНЦИЯ“				
03 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Конкуренция“	5,2	76 441 073	-13 238	76 427 835
03 01 02	Външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Конкуренция“				
03 01 02 01	Външен персонал	5,2	5 627 112		5 627 112
03 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	7 446 847		7 446 847
	Статия 03 01 02 — Междинна сума		13 073 959		13 073 959
03 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Конкуренция“	5,2	4 947 943		4 947 943
03 01 07	Искания за обезщетения за вреди в резултат на съдебни дела срещу решения на Комисията в областта на конкуренцията	5,2	p.m.		p.m.
	Глава 03 01 — Общо		94 462 975	-13 238	94 449 737

03 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Конкуренция“

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
76 441 073	-13 238	76 427 835

ДЯЛ 04

ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
04 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ“	91 404 590	91 404 590	-10 332	-10 332	91 394 258	91 394 258
04 02	ЕВРОПЕЙСКИ СОЦИАЛЕН ФОНД	13 035 200 000	10 920 159 699		-420 000 000	13 035 200 000	10 500 159 699
04 03	ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ	211 140 900	182 998 102		-10 064 776	211 140 900	172 933 326
04 04	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА ПРИСПОСОБЯВАНЕ КЪМ ГЛОБАЛИЗАЦИЯТА	p.m.	50 000 000			p.m.	50 000 000
04 05	ИНСТРУМЕНТА ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ПОЛИТИКИ И РАЗВИТИЕ НА ЧОВЕШКИТЕ РЕСУРСИ	p.m.	69 900 164			p.m.	69 900 164
04 06	ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ-НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА	501 280 000	307 280 000		99 000 000	501 280 000	406 280 000
	Дял 04 — Общо	13 839 025 490	11 621 742 555	-10 332	-331 075 108	13 839 015 158	11 290 667 447

КОМИСИЯ

ДЯЛ 04

ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБИЩАВАНЕ

ГЛАВА 04 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБИЩАВАНЕ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
04 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБИЩАВАНЕ“				
04 01 01	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Трудова заетост, социални въпроси и приобщаване“	5,2	59 654 015	–10 332	59 643 683
04 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Трудова заетост, социални въпроси и приобщаване“				
04 01 02 01	Външен персонал	5,2	3 918 717		3 918 717
04 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	4 670 521		4 670 521
	Статия 04 01 02 — Междинна сума		8 589 238		8 589 238
04 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Трудова заетост, социални въпроси и приобщаване“	5,2	3 861 337		3 861 337
04 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Трудова заетост, социални въпроси и приобщаване“				
04 01 04 01	Разходи за подкрепа на Европейския социален фонд и неоперативна техническа помощ	1,2	15 500 000		15 500 000
04 01 04 02	Разходи за подкрепа на Програмата за трудова заетост и социални иновации	1,1	3 800 000		3 800 000
04 01 04 03	Разходи за подкрепа на Инструмента за предприемачествена помощ — Трудова заетост, социални политики и развитие на човешките ресурси	4	p.m.		p.m.
04 01 04 04	Разходи за подкрепа на Европейския фонд за приспособяване към глобализацията	9	p.m.		p.m.
	Статия 04 01 04 — Междинна сума		19 300 000		19 300 000
	Глава 04 01 — Общо		91 404 590	–10 332	91 394 258

04 01 01 **Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Трудова заетост, социални въпроси и приобщаване“**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
59 654 015	–10 332	59 643 683

ГЛАВА 04 02 — ЕВРОПЕЙСКИ СОЦИАЛЕН ФОНД

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
04 02	ЕВРОПЕЙСКИ СОЦИАЛЕН ФОНД							
04 02 01	Приключване на Европейския социален фонд — цел 1 (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 02	Приключване на Специалната програма за мир и разбирателство в Северна Ирландия и граничните графства на Ирландия (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 03	Приключване на Европейския социален фонд — цел 1 (преди 2000 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 04	Приключване на Европейския социален фонд — цел 2 (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 05	Приключване на Европейския социален фонд — цел 2 (преди 2000 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 06	Приключване на Европейския социален фонд — цел 3 (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 07	Приключване на Европейския социален фонд — цел 3 (преди 2000 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 08	Приключване на инициативата EQUAL (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 09	Приключване на предишни инициативи на Общността (преди 2000 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 10	Приключване на Европейския социален фонд — Новаторски действия и техническа помощ (2000—2006 г.)	1,2	—	p.m.			—	p.m.
04 02 11	Приключване на Европейския социален фонд — Новаторски действия и техническа помощ (преди 2000 г.)	1,2	—	—			—	—

КОМИСИЯ

ГЛАВА 04 02 — ЕВРОПЕЙСКИ СОЦИАЛЕН ФОНД (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
04 02 17	Приключване на Европейския социален фонд — Сближаване (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	6 769 000 000			p.m.	6 769 000 000
04 02 18	Приключване на Европейския социален фонд — PEACE (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 19	Приключване на Европейския социален фонд — Регионална конкурентоспособност и трудова заетост (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	2 997 183 133			p.m.	2 997 183 133
04 02 20	Приключване на Европейския социален фонд — Оперативна техническа помощ (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	6 000 000			p.m.	6 000 000
04 02 60	Европейски социален фонд — По-слабо развити региони — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	5 636 300 000	364 000 000			5 636 300 000	364 000 000
04 02 61	Европейски социален фонд — Региони в преход — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	1 832 300 000	108 366 526			1 832 300 000	108 366 526
04 02 62	Европейски социален фонд — По-силно развити региони — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	3 752 500 000	219 610 040			3 752 500 000	219 610 040
04 02 63	Европейски социален фонд — Оперативна техническа помощ	1,2	10 000 000	6 000 000			10 000 000	6 000 000
04 02 63 01	Европейски социален фонд — Оперативна техническа помощ							
04 02 63 02	Европейски социален фонд — Оперативна техническа помощ, управлявана от Комисията по искане на държава членка							
	Статия 04 02 63 — Междинна сума		10 000 000	6 000 000			10 000 000	6 000 000
04 02 64	Инициатива за младежка заетост	1,2	1 804 100 000	450 000 000		–420 000 000	1 804 100 000	30 000 000
	Глава 04 02 — Общо		13 035 200 000	10 920 159 699		–420 000 000	13 035 200 000	10 500 159 699

ГЛАВА 04 02 — ЕВРОПЕЙСКИ СОЦИАЛЕН ФОНД *(продължение)**Забележки*

Член 175 от Договора за функционирането на Европейския съюз (ДФЕС) предвижда, че Съюзът подкрепя осъществяването на целите за икономическо, социално и териториално сближаване, предвидени в член 174, чрез действията, които предприема посредством структурните фондове, сред които е ЕСФ. Задачите, приоритетните цели и организацията на структурните фондове се определят в съответствие с разпоредбите на член 177 ДФЕС.

Член 80 от Финансовия регламент предвижда финансови корекции в случай на разходи, които са в нарушение на приложимото право.

Член 39 от Регламент (ЕО) № 1260/1999, членове 100 и 102 от Регламент (ЕО) № 1083/2006 и членове 85, 144 и 145 от Регламент (ЕС) № 1303/2013 относно критерии за финансови корекции от Комисията предвиждат специфични правила относно финансовите корекции, приложими по отношение на ЕСФ.

Всички приходи от финансови корекции, извършени на тази основа, се записват в позиция 6 5 0 0 от приходната част на бюджета и представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент.

Член 177 от Финансовия регламент определя условията за пълно или частично възстановяване на плащания по предварително финансиране във връзка с дадена операция.

Член 82 от Регламент (ЕО) № 1083/2006 предвижда специфични правила за възстановяване на предварително финансирани суми, приложими по отношение на ЕСФ.

Възстановените суми по предварително финансиране представляват вътрешни целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 4 от Финансовия регламент и се записват в позиция 6 1 5 0 или 6 1 5 7.

Мерките за борба с измамите се финансират по статия 24 02 01.

Правно основание

Договор за функционирането на Европейския съюз, и по-специално членове 174, 175 и 177 от него.

Регламент (ЕО) № 1260/1999 на Европейския парламент и на Съвета от 21 юни 1999 г. за определяне на общи разпоредби за структурните фондове (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 1), и по-специално член 39 от него.

Регламент (ЕО) № 1784/1999 на Европейския парламент и на Съвета от 12 юли 1999 г. относно Европейския социален фонд (ОВ L 213, 13.8.1999 г., стр. 5).

Регламент (ЕО) № 1081/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 г. относно Европейския социален фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1784/1999.

Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета от 11 юли 2006 г. за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд и Кохезионния фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1260/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 25), и по-специално членове 82, 83, 100 и 102 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 21, параграфи 3 и 4 и членове 80 и 177 от него.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 04 02 — ЕВРОПЕЙСКИ СОЦИАЛЕН ФОНД (продължение)

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., р. 320).

Актове за справка

Заклучения на Европейския съвет в Берлин от 24 и 25 март 1999 г.

Заклучения на Европейския съвет в Брюксел от 16 и 17 декември 2005 г.

Заклучения на Европейския съвет в Брюксел от 7 и 8 февруари 2013 г.

04 02 64**Инициатива за младежка заетост**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 804 100 000	450 000 000		–420 000 000	1 804 100 000	30 000 000

*Забележки**Нова статия*

Този бюджетен кредит е предназначен за осигуряване на допълнителна подкрепа за мерки срещу младежката безработица, финансирани от ЕСФ. Това са специално разпределените средства за инициативата за младежка заетост по цел „Инвестиции за растеж и работни места“ в регионите с равнище на младежка безработица над 25 % през 2012 г. или за държави членки, в които ръстът на младежка безработица се е увеличил с повече от 30 % през 2012 г., региони, в които ръстът на младежка безработица е повече от 20 % през 2012 г. („допустими региони“). Допълнителните 3 000 000 000 евро, разпределени в този бюджетен ред за периода 2014—2020 г., са предназначени да осигурят допълващо финансиране за интервенциите на ЕСФ в допустимите региони.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Регламент (ЕС) № 1304/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. относно Европейския социален фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1081/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 470).

ГЛАВА 04 03 — ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Пости запъл- нения	Плащания	Пости запъл- нения	Плащания	Пости запъл- нения	Плащания
04 03	ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ							
04 03 01	Прерогативи и специални компетенции							
04 03 01 01	Разходи за срещи за предварителни консултации с представители на синдикатите	1,1	425 000	225 000			425 000	225 000
04 03 01 03	Свободно движение на работници, координиране на схемите за социална сигурност и мерки за мигранти, включително мигранти от трети държави	1,1	6 400 000	5 000 000			6 400 000	5 000 000
04 03 01 04	Анализ и проучвания на социалното положение, демографските данни и семейството	1,1	3 687 000	2 487 000			3 687 000	2 487 000
04 03 01 05	Мерки за информиране и обучение на работнически организации	1,1	18 600 000	14 675 010			18 600 000	14 675 010
04 03 01 06	Информация, консултиране и участие на представители на предприятия	1,1	7 250 000	6 146 352			7 250 000	6 146 352
04 03 01 07	Европейска година на активния живот на възрастните хора и солидарността между поколенията (2012 г.)	1,1	p.m.	740 000			p.m.	740 000
04 03 01 08	Колективни трудови правоотношения и социален диалог	1,1	15 935 000	10 320 293			15 935 000	10 320 293
	Статия 04 03 01 — Междинна сума		52 297 000	39 593 655			52 297 000	39 593 655
04 03 02	Програма за заетост и социални иновации							
04 03 02 01	„Прогрес“ — Подкрепа за разработването, изпълнението, мониторинга и оценката на политиката на Съюза в областта на заетостта и социалната политика и на законодателството в областта на условията на труд	1,1	71 176 000	20 774 736		-2 950 000	71 176 000	17 824 736
04 03 02 02	EURES — Насърчаване на географската мобилност на работниците и увеличаване на възможностите за работа	1,1	21 300 000	12 077 585			21 300 000	12 077 585
04 03 02 03	Микрофинансиране и социално предприемачество — Улесняване на достъпа до финансиране за предприемачите, особено за най-отдалечените от пазара на труда, и за социалните предприятия	1,1	26 500 000	9 447 218		-7 114 776	26 500 000	2 332 442
	Статия 04 03 02 — Междинна сума		118 976 000	42 299 539		-10 064 776	118 976 000	32 234 763
04 03 11	Европейска фондация за подобряване на условията на живот и труд	1,1	19 854 000	19 854 000			19 854 000	19 854 000
04 03 12	Европейска агенция за безопасност и здраве при работа	1,1	14 013 900	14 013 900			14 013 900	14 013 900

КОМИСИЯ

ГЛАВА 04 03 — ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
04 03 51	Приключване на „Прогрес“	1,1	p.m.	31 294 613			p.m.	31 294 613
04 03 52	Приключване на EURES	1,1	p.m.	10 082 958			p.m.	10 082 958
04 03 53	Приключване на други дейности	1,1	p.m.	14 894 437			p.m.	14 894 437
04 03 77	Пилотни проекти и подготви- телни действия							
04 03 77 02	Пилотен проект — Настърчаване на защитата на правото на жилище	1,1	p.m.	600 000			p.m.	600 000
04 03 77 03	Пилотен проект — Условия на живот и труд на командированите работници	1,1	—	p.m.			—	p.m.
04 03 77 04	Пилотен проект — Мерки за запазване на трудовата заетост	1,1	—	65 000			—	65 000
04 03 77 05	Пилотен проект — Подобряване на мобилността и интеграцията на работниците в рамките на Съюза	1,1	—	20 000			—	20 000
04 03 77 06	Пилотен проект — Сътрудничество, включващо всички заинтересовани страни — публичните органи, търговските дружества и организациите с идеална цел, във връзка с интеграцията на лица в обществото и на пазара на труда	1,1	—	350 000			—	350 000
04 03 77 07	Подготвително действие — Твоята първа работа с EURES	1,1	p.m.	3 880 000			p.m.	3 880 000
04 03 77 08	Пилотен проект — Социална солидарност за социална интеграция	1,1	p.m.	600 000			p.m.	600 000
04 03 77 09	Подготвително действие — Информационни центрове за командировани работници и работници мигранти	1,1	1 000 000	600 000			1 000 000	600 000
04 03 77 10	Пилотен проект — Настърчаване превръщането на несигурните работни места в работни места с гарантирани права	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 03 77 11	Пилотен проект — Предотвратяване малтретирането на възрастни хора	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 03 77 12	Пилотен проект — Безопасни и здравословни условия на труд за възрастните работници	1,1	p.m.	200 000			p.m.	200 000
04 03 77 13	Подготвително действие — Мерки за повишаване на активността, насочени към младите хора — Прилагане на инициативата „Младешка в движение“	1,1	p.m.	2 000 000			p.m.	2 000 000

ГЛАВА 04 03 — ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
04 03 77	(продължение)							
04 03 77 14	Подготвително действие — Социални иновации, свързани със социално и младежко предприемачество	1,1	1 000 000	650 000			1 000 000	650 000
04 03 77 15	Пилотен проект — Осъществимост и добавена стойност на европейска застраховка при безработица или друга схема з аобезщетения	1,1	2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000
04 03 77 16	Подготвително действие — Микрофинансирането като специфично средство за борба с младежката безработица	1,1	2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000
	Статия 04 03 77 — Междинна сума		6 000 000	10 965 000			6 000 000	10 965 000
	Глава 04 03 — Общо		211 140 900	182 998 102		-10 064 776	211 140 900	172 933 326

04 03 02 Програма за заетост и социални иновации

04 03 02 01 „Прогрес“ — Подкрепа за разработването, изпълнението, мониторинга и оценката на политиката на Съюза в областта на заетостта и социалната политика и на законодателството в областта на условията на труд

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
71 176 000	20 774 736		-2 950 000	71 176 000	17 824 736

Забележки**Нова позиция**

Общата цел на програмата на Съюза за заетост и социални иновации (EaSI) е да допринесе за стратегията „Европа 2020“ и съответните водещи цели по отношение на заетостта, образованието и бедността чрез предоставяне на финансово подпомагане за целите на Европейския съюз.

С оглед постигането на общите цели на EaSI за насърчаване на високо ниво на заетост, гарантиране на подходяща социална защита, борба със социалното изключване и бедността и подобряването на условията на труд, специфичните цели на ос „Прогрес“ са:

- разработване и разпространение на висококачествени сравнителни аналитични знания, за да се гарантира, че политиката по заетостта и социалните въпроси и законодателството в областта на условията на труд на Съюза се основават на надеждни данни и отговарят на потребностите, предизвикателствата и условията в отделните държави членки и в останалите участващи държави,
- улесняване на ефективния и приобщаващ обмен на информация, взаимно обучение и диалог по въпросите на политиката по заетостта и социалните въпроси на Съюза и законодателството в областта на условията на труд на равнището на Съюза, на национално и на международно равнище с цел подпомагане на държавите членки и на останалите участващи държави при разработването на техните политики и прилагането на законодателството на Съюза,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 04 03 — ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ (продължение)

04 03 02 (продължение)

04 03 02 01 (продължение)

- предоставяне на финансова подкрепа на създателите на политиките с цел насърчаване на реформите на социалната политика и на политиката по отношение на пазара на труда, изграждане на капацитета на основните действащи лица за проектиране и осъществяване на социалното експериментирание и предоставяне на достъп до съответните знания и експертен опит,
- мониторинг и оценка на изпълнението на Европейските насоки и препоръки за заетостта и ефекта от тях, особено чрез Съвместния доклад за заетостта, и анализиране на взаимодействието между ЕСЗ и сферите на общата икономическа и социална политика,
- предоставяне на финансова подкрепа на организации на Съюза и на национални организации за разработване, насърчаване и подпомагане на прилагането на политиката по заетостта и социалните въпроси и законодателството в областта на условията на труд на Съюза,
- по-добра информираност, обмен на добри практики, разпространение на информация и насърчаване на дебата по ключовите предизвикателства и политическите въпроси, свързани с условията на труд и съвместяването на работата със семейния живот (например политики на работното място, съобразени с нуждите на семействата и лицата, полагащи домашни грижи без заплащане, достатъчно висококачествени и достъпни услуги в областта на грижата за децата, подпомагаща инфраструктура за бременни жени и работещи майки, както и за тези, които се опитват да се завърнат на пазара на труда и др.) и застаряващото общество, включително сред социалните партньори,
- насърчаване на създаването на работни места, стимулиране на младежката заетост и борба с бедността чрез насърчаване на по-голямо социално сближаване чрез социален знак.

Целта на социалния знак е да насърчава:

- прилагането на минимални социални стандарти в цяла Европа чрез редовен мониторинг и оценка на участващите предприятия
- повишаване на социалното сближаване на европейско равнище,
- намаляване на несигурната заетост,
- инвестиции в социално отговорни предприятия

Настоящият проект ще бъде свързан с работата на експертната група по въпросите на социалното предприемачество, ще допълни междинния доклад относно инициативата за социалното предприемачество, който се очаква за 2014 г., и ще бъде свързан и с други действия в рамките на EaSI и на Европейската стратегия за корпоративна социална отговорност за периода 2014 – 2020 г.

Социалният знак се споменава в осем текста, приети от Европейския парламент (от които пет са законодателни текстове).

Посредством предпроектно проучване и конференция на високо равнище със заинтересованите страни следва да се проучат възможностите за създаването на социален знак — както по отношение на политическото въздействие в различни области на политиката, така и на ниво предприятия. Проучването следва по-специално да изследва:

- вероятното въздействие и ползите от социалния знак в различните области на политиката;
- кои видове дружества желаят доброволно да се ангажират с изпълнението на минимални социални критерии отвъд съществуващото международно, европейско и национално законодателство в социалната сфера;

ГЛАВА 04 03 — ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ (продължение)**04 03 02** (продължение)**04 03 02 01** (продължение)

- възможност за създаване на харта за ангажираност за дружествата с добри социални ценности и установяване на прогресивни социални критерии, които трябва да се спазват, за да могат дружествата да се възползват от този знак;
- проучване на начина за оценка и наблюдение на дружествата, които желаят да получат този знак;
- начините за създаване на комуникационен план (насочен към дружествата и гражданите), с интернет страница за социалния знак, с критериите за неговото присъждане, процедурите, списъка на дружествата, на които знакът е присъден и др.

Настоящият проект следва да направи възможно опростяване на маркировките като цяло чрез създаването на единен европейски знак за потребителите и инвеститорите с цел постигане на по-добра информираност и по-голяма прозрачност.

Към вписаните в тази бюджетна позиция кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ по силата на Споразумението за Европейското икономическо пространство и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент. Те водят до отпускането на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1296/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година относно Програма на Европейския съюз за заетост и социални иновации („EaSI“) и за изменение на Решение № 283/2010/ЕС за създаване на Европейски механизъм за микрофинансиране за трудова заетост и социално приобщаване (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 238), и по-специално член 3, параграф 1, буква а) от него.

04 03 02 03 Микрофинансиране и социално предприемачество — Улесняване на достъпа до финансиране за предприемачите, особено за най-отдалечените от пазара на труда, и за социалните предприятия

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
26 500 000	9 447 218		-7 114 776	26 500 000	2 332 442

*Забележки**Нова позиция*

Общата цел на програмата на EaSI е да допринесе за стратегията „Европа 2020“ и съответните водещи цели по отношение на заетостта, образованието и бедността чрез предоставяне на финансово подпомагане за целите на Европейския съюз.

EaSI е структурирана около три взаимно допълващи се оси: „Прогрес“, „EURES“ и „Микрофинансиране и социално предприемачество“.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 04 03 — ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ (продължение)

04 03 02 (продължение)

04 03 02 03 (продължение)

С оглед постигането на общите цели на EaSI, по-специално за насърчаване на заетостта и социалното приобщаване чрез увеличаване на наличността и достъпността на микрофинансирането за уязвимите групи и микропредприятията и чрез подобряване на достъпа до финансиране за социалните предприятия, специфичните цели на ос „Микрофинансиране и социално предприемачество“ са:

- подобряване на достъпността и наличието на микрофинансиране за лица, които са загубили или са застрашени от загуба на работата си, или които имат трудности да навлязат или да се завърнат на пазара на труда, лица, изложени на риск от социално изключване, и уязвими лица, които са в неравностойно положение по отношение на достъпа до традиционния кредитен пазар и които желаят да започнат или да разработят свои собствени микропредприятия; както и за микропредприятия, особено такива, в които работят лица, посочени в буква а),
- изграждане на институционалния капацитет на субектите, предоставящи микрокредитиране,
- подпомагане на развитието на социалните предприятия, по-специално чрез предоставяне на достъп до финансиране.

Към записаните в тази позиция бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, записани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящия раздел, което е неделимо от общия бюджет.

Освен това може да се предостави подкрепа за действия, свързани с изпълнението на общите разпоредби на EaSI, като мониторинг, оценка, разпространение на резултатите и комуникация. В член 16 от Регламент (ЕС) № 1296/2013 се описват видовете дейности, които могат да бъдат финансирани.

Всички вноски за изплащане от финансови инструменти в съответствие с член 140, параграф 6 от Финансовия регламент, в това число капиталови изплащания, освободени гаранции и погашения на главницата, изплатени на Комисията и записани в позиция 6 3 4 1 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 3, буква и) от Финансовия регламент.

Актове за справка

Регламент (ЕС) № 1296/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година относно Програма на Европейския съюз за заетост и социални иновации („EaSI“) и за изменение на Решение № 283/2010/ЕС за създаване на Европейски механизъм за микрофинансиране за трудова заетост и социално приобщаване (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 238), и по-специално член 3, параграф 1, буква в) от него.

ГЛАВА 04 06 — ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ-НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
04 06	ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ-НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА							
04 06 01	Настърчаване на социалното сближаване и облекчаване на най-тежките фюрти на бедност в Съюза	1,2	500 000 000	306 000 000		99 000 000	500 000 000	405 000 000
04 06 02	Техническа помощ	1,2	1 280 000	1 280 000			1 280 000	1 280 000
	Глава 04 06 — Общо		501 280 000	307 280 000		99 000 000	501 280 000	406 280 000

Забележки

В член 174 от ДФЕС се определя целта на Съюза за икономическо, социално и териториално сближаване, а в член 175 се посочва ролята на структурните фондове за постигане на тази цел и се съдържат разпоредби за приемането на специфични действия извън структурните фондове.

В член 80 от Финансовия регламент се предвиждат финансови корекции в случай на разходи, които са в нарушение на приложимото право.

В членове 53 и 54 от предложението за регламент относно Фонда за европейско подпомагане на най-нуждаещите се лица (СОМ(2012) 617) (ФЕПНЛ) относно критерии за финансови корекции от страна на Комисията се предвиждат специфични правила за финансовите корекции, приложими спрямо Фонда за европейско подпомагане на най-нуждаещите се лица.

Всички приходи от финансови корекции, извършени на тази основа, се записват в позиция 6 5 0 0 от приходната част на бюджета и представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент.

Член 177 от Финансовия регламент определя условията за пълно или частично възстановяване на плащания по предварително финансиране във връзка с дадена операция.

В член 41 от предложениия регламент се предвиждат специфични правила за възстановяване на предварителното финансиране, приложими към Фонда за европейско подпомагане на най-нуждаещите се лица.

Възстановените суми по предварително финансиране представляват вътрешни целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 4 от Финансовия регламент и се записват в позиция 6 1 5 0 или 6 1 5 7.

Правно основание

Договор за функционирането на Европейския съюз, и по-специално членове 174 и 175 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 21, параграфи 3 и 4 и членове 80 и 177 от него.

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 04 06 — ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ-НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА (продължение)

Регламент (ЕС) № 223/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. относно Фонда за европейско подпомагане на най-нуждаещите се лица (ОВ L 72, 12.3.2014 г., стр. 1).

Актове за справка

Заключения на Европейския съвет от 7 и 8 февруари 2013 г.

04 06 01 *Насърчаване на социалното сближаване и облекчаване на най-тежките форми на бедност в Съюза*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
500 000 000	306 000 000		99 000 000	500 000 000	405 000 000

Забележки

Нова статия

Фондът за европейско подпомагане на най-нуждаещите се лица (ФЕПНЛ) заменя Програмата на ЕС за разпределяне на храна на най-нуждаещите се лица, която беше преустановена в края на 2013 г.

ФЕПНЛ насърчава социалното сближаване, повишава социалното приобщаване и се бори с бедността в Съюза, като допринася за постигането на целта за намаляване, в съответствие със стратегията „Европа 2020“, на броя на хората, изправени пред риск от бедност и социално изключване, с поне 20 милиона, като същевременно допълва ЕСФ. ФЕПНЛ допринася за постигането на конкретната цел да бъдат облекчени и изкоренени най-тежките форми на бедност, по-конкретно недостигът на храна, като предоставя нефинансова помощ на най-нуждаещите се лица.

ФЕПНЛ допринася за трайното премахване на недостига на храна, като предоставя на най-нуждаещите се лица перспективата за достоен живот. Тази цел и структурното въздействие на ФЕПНЛ подлежат на количествена и качествена оценка.

ФЕПНЛ допълва и не замества, нито намалява националните програми за устойчиво изкореняване на бедността и за социално приобщаване, които остават отговорност на държавите членки.

В съответствие с политическото споразумение за Регламент (ЕС, Евроатом) № 1311/2013 на Съвета от 2 декември 2013 година за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2014—2020 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 884), беше решено, че трябва да се предвиди допълнително увеличение в размер до 1 милиард евро (в допълнение към вече договорените 2, 5 милиарда евро) за целия период 2014 – 2020 г. за тази програма за държавите членки, желаещи да използват това увеличение.

Това политическо споразумение беше отразено в бюджетните кредити, които ще бъдат вписани в бюджета за 2014 г. Договорените суми са по цени от 2011 г.

Комисията и държавите членки гарантират посредством преходни разпоредби, че допустимите за подпомагане дейности могат да започнат от 1 януари 2014 г., дори ако няма все още внесени оперативни програми.

Част от тези бюджетни кредити е предназначена за използване за дейности, осъществявани от старши експерти — доброволци от CESES (Confederation of European Senior Expert Services) и членуващите сдружения, в т.ч. техническа помощ, консултантски услуги и обучение в избрани предприятия от обществен или частния сектор и институции. За да се постигне това, разпоредителите с бюджетни кредити на Съюза се насърчават да използват пълноценно възможностите, предлагани от новия Финансов регламент, по-специално като вземат предвид финансирането в натура от CESES под формата на принос по проекти на Съюза.

ГЛАВА 04 06 — ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ-НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА (продължение)**04 06 01** (продължение)*Правно основание*

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Регламент (ЕС) № 223/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. относно Фонда за европейско подпомагане на най-нуждаещите се лица (ОВ L 72, 12.3.2014 г., стр. 1).

04 06 02 *Техническа помощ*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
1 280 000		1 280 000

*Забележки**Нова статия*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на техническата помощ, предвидена в член 25 от предложения регламент.

Техническата помощ може да покрива мерките за подготовка, мониторинг, административна помощ, одит, информация, контрол и оценка.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета, внесен от Комисията на 24 октомври 2012 г., относно Фонда за европейско подпомагане на най-нуждаещите се лица (COM(2012) 617).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 05

ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
05 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“	129 051 616	129 051 616	-16 873	-16 873	129 034 743	129 034 743
05 02	ПОВИШАВАНЕ НА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТТА НА СЕЛСКОСТОПАНСКИЯ СЕКТОР ЧРЕЗ ИНТЕРВЕНЦИИ НА СЕЛСКОСТОПАНСКИТЕ ПАЗАРИ	2 233 400 000	2 233 250 000		-308 029	2 233 400 000	2 232 941 971
05 03	ПРЕКИ ПОМОЩИ, ПРЕДНАЗНАЧЕНИ ЗА ПОДПОМАГАНЕ НА ДОХОДИТЕ НА ЗЕМЕДЕЛСКИТЕ СТОПАНСТВА И ОГРАНИЧАВАНЕ НА ТЯХНАТА ПРОМЕНЛИВОСТ, КАКТО И ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ЦЕЛИТЕ, СВЪРЗАНИ С ОКОЛНАТА СРЕДА И КЛИМАТА	41 447 275 640	41 447 275 640			41 447 275 640	41 447 275 640
05 04	РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ	13 987 271 059	11 611 354 028		-20 000 000	13 987 271 059	11 591 354 028
05 05	ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ (ИПП) — КОМПОНЕНТ „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“	90 000 000	110 997 038			90 000 000	110 997 038
05 06	МЕЖДУНАРОДНИ АСПЕКТИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“	6 696 000	5 590 437		-3 784 411	6 696 000	1 806 026
05 07	ОДИТ НА РАЗХОДИТЕ ЗА ЗЕМЕДЕЛИЕ, ФИНАНСИРАНИ ОТ ЕВРОПЕЙСКИЯ ФОНД ЗА ГАРАНТИРАНЕ НА ЗЕМЕДЕЛИЕТО (ЕФГЗ)	60 200 000	60 200 000			60 200 000	60 200 000
05 08	ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНИРАНЕ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“	40 793 360	35 010 852		-2 162 329	40 793 360	32 848 523
05 09	„ХОРИЗОНТ 2020“: НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СЕЛСКОТО СТОПАНСТВО	52 163 000	2 290 968		-1 666 954	52 163 000	624 014
	Дял 05 — Общо	58 046 850 675	55 635 020 579	-16 873	-27 938 596	58 046 833 802	55 607 081 983

ДЯЛ 05

ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ

ГЛАВА 05 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
05 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“				
05 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Земеделие и развитие на селските райони“	5,2	97 424 898	-16 873	97 408 025
05 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Земеделие и развитие на селските райони“				
05 01 02 01	Външен персонал	5,2	3 399 499		3 399 499
05 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	7 338 776		7 338 776
	Статия 05 01 02 — Междинна сума		10 738 275		10 738 275
05 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Земеделие и развитие на селските райони“	5,2	6 306 203		6 306 203
05 01 04	Разходи за подкрепа на дейности и програми в област на политиката „Земеделие и развитие на селските райони“				
05 01 04 01	Разходи за подкрепа на Европейския фонд за гарантиране на земеделието (ЕФГЗ): неоперативна техническа помощ	2	7 931 000		7 931 000
05 01 04 02	Разходи за подкрепа на Европейския фонд за приспособяване към глобализацията (ЕФПП)	9	p.m.		p.m.
05 01 04 03	Разходи за финансирането на предприсъединителната помощ в областта на земеделието и развитието на селските райони (ИПП)	4	545 000		545 000
05 01 04 04	Разходи за подкрепа на Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони (ЕЗФРСР): неоперативна техническа помощ	2	3 735 000		3 735 000
	Статия 05 01 04 — Междинна сума		12 211 000		12 211 000
05 01 05	Разходи за подкрепа на програми за научни изследвания и иновации в област на политиката „Земеделие и развитие на селските райони“				
05 01 05 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица, които осъществяват програми за научни изследвания и иновации („Хоризонт 2020“)	1,1	1 238 086		1 238 086
05 01 05 02	Външен персонал, който осъществява програми за научни изследвания и иновации („Хоризонт 2020“)	1,1	420 000		420 000
05 01 05 03	Други разходи за управление на програмите за научни изследвания и иновации („Хоризонт 2020“)	1,1	713 154		713 154
	Статия 05 01 05 — Междинна сума		2 371 240		2 371 240
	Глава 05 01 — Общо		129 051 616	-16 873	129 034 743

Забележки

Посоченото по-долу правно основание се прилага за всички статии по тази глава, освен ако не е посочено друго.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“
(продължение)*Правно основание*

Регламент (ЕС) № 1306/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година относно финансирането, управлението и мониторинга на общата селскостопанска политика и за отмяна на регламенти (ЕИО) № 352/78, (ЕО) № 165/94, (ЕО) № 2799/98, (ЕО) № 814/2000, (ЕО) № 1290/2005 и (ЕО) № 485/2008 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 549).

05 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Земеделие и развитие на селските райони“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
97 424 898	-16 873	97 408 025

ГЛАВА 05 02 — ПОВИШАВАНЕ НА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТТА НА СЕЛСКОСТОПАНСКИЯ СЕКТОР ЧРЕЗ ИНТЕРВЕНЦИИ НА СЕЛСКОСТОПАНСКИТЕ ПАЗАРИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
05 02	ПОВИШАВАНЕ НА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТТА НА СЕЛСКОСТОПАНСКИЯ СЕКТОР ЧРЕЗ ИНТЕРВЕНЦИИ НА СЕЛСКОСТОПАНСКИТЕ ПАЗАРИ							
05 02 01	Зърнени култури							
05 02 01 01	Възстановявания при износ на зърнени култури	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 01 02	Интервенционно складиране на зърнени култури	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 01 99	Други мерки (зърнени култури)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 05 02 01 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 02	Ориз							
05 02 02 01	Възстановявания при износ на ориз	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 02 02	Интервенционно складиране на ориз	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 02 99	Други мерки (ориз)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 05 02 02 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 03	Възстановявания за продукти, необхванати от приложение 1							
05 02 04	Хранителни програми							
05 02 04 99	Други мерки (хранителни програми)	2	4 000 000	4 000 000			4 000 000	4 000 000
	Статия 05 02 04 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 05	Захар							
05 02 05 01	Възстановявания при износ на захар и изоглюкоза	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 05 03	Възстановявания при производство на захар, използвана в химическата промишленост	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 05 08	Мерки за складиране на захар	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 05 99	Други мерки (захар)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 05 02 05 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 06	Маслиново масло							
05 02 06 03	Мерки за складиране на маслиново масло	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 06 05	Мерки за подобряване на качеството	2	45 000 000	45 000 000			45 000 000	45 000 000
05 02 06 99	Други мерки (маслиново масло)	2	300 000	300 000			300 000	300 000
	Статия 05 02 06 — Междинна сума		45 300 000	45 300 000			45 300 000	45 300 000
05 02 07	Влакнодайни растения							
05 02 07 02	Мерки във връзка със складирането на ленени влакна	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 07 03	Памук — национални програми за реструктуриране	2	6 100 000	6 100 000			6 100 000	6 100 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 02 — ПОВИШАВАНЕ НА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТТА НА СЕЛСКОСТОПАНСКИЯ СЕКТОР ЧРЕЗ ИНТЕРВЕНЦИИ НА СЕЛСКОСТОПАНСКИТЕ ПАЗАРИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
05 02 07	(продължение)							
05 02 07 99	Други мерки (влакнодайни расте- ния)	2	100 000	100 000			100 000	100 000
	Статия 05 02 07 — Междинна сума		6 200 000	6 200 000			6 200 000	6 200 000
05 02 08	Плодове и зеленчуци							
05 02 08 03	Оперативни средства за органи- зации на производители	2	285 000 000	285 000 000			285 000 000	285 000 000
05 02 08 11	Помощи за предварително признати групи производители	2	269 000 000	269 000 000			269 000 000	269 000 000
05 02 08 12	Схема за плодове в училище	2	122 000 000	122 000 000			122 000 000	122 000 000
05 02 08 99	Други мерки (плодове и зелен- чуци)	2	700 000	700 000			700 000	700 000
	Статия 05 02 08 — Междинна сума		676 700 000	676 700 000			676 700 000	676 700 000
05 02 09	Продукти от лозаро-винар- ския сектор							
05 02 09 08	Национални програми за подпомагане за лозаро-винарския сектор	2	1 083 000 000	1 083 000 000			1 083 000 000	1 083 000 000
05 02 09 99	Други мерки (лозаро-винарски сектор)	2	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
	Статия 05 02 09 — Междинна сума		1 085 000 000	1 085 000 000			1 085 000 000	1 085 000 000
05 02 10	Насърчаване							
05 02 10 01	Мерки за насърчаване — плащания от страна на държавите- членки	2	60 000 000	60 000 000			60 000 000	60 000 000
05 02 10 02	Мерки за насърчаване — преки плащания от страна на Европей- ския съюз	2	1 500 000	1 350 000		-308 029	1 500 000	1 041 971
05 02 10 99	Други мерки (насърчаване)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 05 02 10 — Междинна сума		61 500 000	61 350 000		-308 029	61 500 000	61 041 971
05 02 11	Други растителни продукти/ мерки							
05 02 11 03	Хмел — помощ за организации на производители	2	2 300 000	2 300 000			2 300 000	2 300 000
05 02 11 04	POSEI (с изключение на преките помощи)	2	238 000 000	238 000 000			238 000 000	238 000 000
05 02 11 99	Други мерки (други растителни продукти/мерки)	2	100 000	100 000			100 000	100 000
	Статия 05 02 11 — Междинна сума		240 400 000	240 400 000			240 400 000	240 400 000
05 02 12	Мляко и млечни продукти							
05 02 12 01	Възстановявания за мляко и млечни продукти	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 12 02	Интервенционно складиране на обезмаслено мляко на прах	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

ГЛАВА 05 02 — ПОВИШАВАНЕ НА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТТА НА СЕЛСКОСТОПАНСКИЯ СЕКТОР ЧРЕЗ ИНТЕРВЕНЦИИ НА СЕЛСКОСТОПАНСКИТЕ ПАЗАРИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен реп	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
05 02 12	(продължение)							
05 02 12 03	Помощи за пласиране на обезмаслено мляко	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 12 04	Интервенционно складиране на масло и сметана	2	6 000 000	6 000 000			6 000 000	6 000 000
05 02 12 08	Мляко за училища	2	75 000 000	75 000 000			75 000 000	75 000 000
05 02 12 99	Други мерки (мляко и млечни продукти)	2	100 000	100 000			100 000	100 000
	Статия 05 02 12 — Междинна сума		81 100 000	81 100 000			81 100 000	81 100 000
05 02 13	Говеждо и телешко месо							
05 02 13 01	Възстановявания за говеждо и телешко месо	2	1 000 000	1 000 000			1 000 000	1 000 000
05 02 13 02	Интервенционно складиране на говеждо и телешко месо	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 13 04	Възстановявания за живи животни	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 13 99	Други мерки (говеждо и телешко месо)	2	100 000	100 000			100 000	100 000
	Статия 05 02 13 — Междинна сума		1 100 000	1 100 000			1 100 000	1 100 000
05 02 14	Овче и козе месо							
05 02 14 01	Интервенционно складиране на овче и козе месо	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 14 99	Други мерки (овче и козе месо)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 05 02 14 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 15	Свинско месо, яйца и птиче месо, пчеларство и други животински продукти							
05 02 15 01	Възстановявания за свинско месо	2	100 000	100 000			100 000	100 000
05 02 15 02	Интервенционно складиране на свинско месо	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 15 04	Възстановявания за яйца	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 15 05	Възстановявания за птиче месо	2	1 000 000	1 000 000			1 000 000	1 000 000
05 02 15 06	Специфични помощи за пчеларство	2	31 000 000	31 000 000			31 000 000	31 000 000
05 02 15 99	Други мерки (свинско месо, птиче месо, яйца, пчеларство, други животински продукти)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 05 02 15 — Междинна сума		32 100 000	32 100 000			32 100 000	32 100 000
	Глава 05 02 — Общо		2 233 400 000	2 233 250 000		-308 029	2 233 400 000	2 232 941 971

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 02 — ПОВИШАВАНЕ НА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТТА НА СЕЛСКОСТОПАНСКИЯ СЕКТОР ЧРЕЗ ИНТЕРВЕНЦИИ НА СЕЛСКОСТОПАНСКИТЕ ПАЗАРИ (*продължение*)*Забележки*

Приходите, вписани в статия 6 7 0 от общата приходна част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити по който и да е бюджетен ред от тази глава в съответствие с член 21 и член 174, параграф 2 от Финансовия регламент.

В рамките на определянето на бюджетните нужди за тази глава сумата от 464 000 000 EUR, произхождаща от позиция 6 7 0 1 от общия разчет за приходната част на бюджета, бе взета предвид при определянето на бюджетните нужди, свързани със статия 05 02 08, и по-специално позиция 05 02 08 03.

Посоченото по-долу правно основание се прилага за всички статии по тази глава, освен ако не е посочено друго.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1290/2005 на Съвета от 21 юни 2005 г. относно финансирането на Общата селскостопанска политика (ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1234/2007 на Съвета от 22 октомври 2007 г. за установяване на обща организация на селскостопанските пазари и относно специфични разпоредби за някои земеделски продукти (Общ регламент за ООП) (ОВ L 299, 16.11.2007 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1306/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година относно финансирането, управлението и мониторинга на общата селскостопанска политика и за отмяна на регламенти (ЕИО) № 352/78, (ЕО) № 165/94, (ЕО) № 2799/98, (ЕО) № 814/2000, (ЕО) № 1290/2005 и (ЕО) № 485/2008 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 549).

Регламент (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за установяване на обща организация на пазарите на селскостопански продукти и за отмяна на регламенти (ЕИО) № 922/72, (ЕИО) № 234/79, (ЕО) № 1037/2001 и (ЕО) № 1234/2007 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 671).

Регламент (ЕС) № 1310/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. относно определяне на някои преходни разпоредби във връзка с подпомагането на развитието на селските райони от Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони (ЕЗФРСР), за изменение на Регламент (ЕС) № 1305/2013 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на ресурсите и тяхното разпределение за 2014 г. и за изменение на Регламент (ЕО) № 73/2009 на Съвета и регламенти (ЕС) № 1307/2013, (ЕС) № 1306/2013 и (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета във връзка с прилагането им през 2014 г. (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 865).

05 02 10***Насърчаване****Правно основание*

Регламент (ЕО) № 2702/1999 на Съвета от 14 декември 1999 г. относно действията за информиране и насърчаване на селскостопански продукти в трети страни (ОВ L 327, 21.12.1999 г., стр. 7).

Регламент (ЕО) № 2826/2000 на Съвета от 19 декември 2000 г. относно действията за информиране и насърчаване, свързани със селскостопанските продукти на вътрешния пазар (ОВ L 328, 23.12.2000 г., стр. 2).

ГЛАВА 05 02 — ПОВИШАВАНЕ НА КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТТА НА СЕЛСКОСТОПАНСКИЯ СЕКТОР ЧРЕЗ ИНТЕРВЕНЦИИ НА СЕЛСКОСТОПАНСКИТЕ ПАЗАРИ (продължение)**05 02 10** (продължение)

Регламент (ЕО) № 3/2008 на Съвета от 17 декември 2007 г. относно действията за информиране и насърчаване, свързани със селскостопанските продукти на вътрешния пазар и в трети страни (ОВ L 3, 5.1.2008 г., стр. 1).

05 02 10 02 Мерки за насърчаване — преки плащания от страна на Европейския съюз

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 500 000	1 350 000		–308 029	1 500 000	1 041 971

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на действията за насърчаване, пряко управлявани от Комисията, както и на техническата помощ, необходима за провеждане на програмите за насърчаване. Техническата помощ включва мерки за подготовка, мониторинг, оценка, надзор и управление.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 04 — РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
05 04	РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ							
05 04 01	Приключване на финансирането на развитието на селските райони от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА — програмен период 2000—2006 г.							
05 04 01 14	Приключване на финансирането на развитието на селските райони от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА — програмен период 2000—2006 г.	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 02	Развитие на селските райони, финансирано от секция „Ориентиране“ на ФЕОГА — приключване на предходни програми							
05 04 02 01	Приключване на Европейския фонд за ориентиране и гарантиране на земеделието, секция „Ориентиране“ — региони в обхвата на цел 1 (от 2000 до 2006 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 02 02	Приключване на специалната програма за мир и разбирателство в Северна Ирландия и графствата по границата на Ирландия (от 2000 до 2006 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 02 03	Приключване на предходни програми в регионите, попадащи в обхвата на цели 1 и 6 (преди 2000 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 02 04	Приключване на предходни програми в регионите, попадащи в обхвата на цел 5b (преди 2000 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 02 05	Приключване на предходни програми в регионите извън обхвата на цел 1 (преди 2000 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 02 06	Приключване на инициативата „Лидер“ (от 2000 до 2006 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

ГЛАВА 05 04 — РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
05 04 02	(продължение)							
05 04 02 07	Приключване на предходни инициативи на Общността (преди 2000 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 02 08	Приключване на предходни новаторски мерки (преди 2000 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 02 09	Приключване на Европейския фонд за ориентиране и гарантиране на земеделието, секция „Ориентиране“ — оперативна техническа помощ (от 2000 до 2006 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 05 04 02 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 03	Приключване на други мерки							
05 04 03 02	Растителни и животински генетични ресурси — приключване на предходни мерки	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 05 04 03 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 04	Преходен инструмент за финансиране на развитието на селските райони от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА за новите държави-членки — приключване на програми (от 2004 до 2006 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 04 05	Приключване на финансирането на развитието на селските райони от Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони (ЕЗФРСР) (2007—2013 г.)							
05 04 05 01	Програми за развитие на селските райони	2	p.m.	10 329 896 149			p.m.	10 329 896 149
05 04 05 02	Оперативна техническа помощ	2	p.m.	6 433 956			p.m.	6 433 956
	Статия 05 04 05 — Междинна сума		p.m.	10 336 330 105			p.m.	10 336 330 105

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 04 — РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
05 04 60	Европейски земеделски фонд за развитие на селските райони — ЕЗФРСР (2014—2020 г.)							
05 04 60 01	Насърчаване на устойчивото развитие на селските райони и на по-доброто балансиране на селскостопанския сектор на Съюза в териториално и екологично отношение, както и по отношение на иновациите и измененията на климата	2	13 970 049 059	1 267 275 423		–20 000 000	13 970 049 059	1 247 275 423
05 04 60 02	Оперативна техническа помощ	2	17 222 000	7 748 500			17 222 000	7 748 500
05 04 60 03	Оперативна техническа помощ, управлявана от Комисията по искане на държава членка	2	р.т.	р.т.			р.т.	р.т.
	Статия 05 04 60 — Междинна сума		13 987 271 059	1 275 023 923		–20 000 000	13 987 271 059	1 255 023 923
	Глава 05 04 — Общо		13 987 271 059	11 611 354 028		–20 000 000	13 987 271 059	11 591 354 028

05 04 60 Европейски земеделски фонд за развитие на селските райони — ЕЗФРСР (2014—2020 г.)

05 04 60 01 Насърчаване на устойчивото развитие на селските райони и на по-доброто балансиране на селскостопанския сектор на Съюза в териториално и екологично отношение, както и по отношение на иновациите и измененията на климата

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 970 049 059	1 267 275 423		–20 000 000	13 970 049 059	1 247 275 423

Забележки

Нова позиция

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране по линия на Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони (ЕЗФРСР) на програмите за развитие на селските райони през периода 2014—2020 г.

Мерките за развитие на селските райони ще бъдат сравнявани с по-точни показатели за ефективност за земеделските системи и производствените методи, така че да отговарят на предизвикателствата, свързани с изменението на климата, опазването на водите, биологичното разнообразие и възобновяемите източници на енергия.

ГЛАВА 05 04 — РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ (продължение)**05 04 60** (продължение)

05 04 60 01 (продължение)

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Регламент (ЕС) № 1305/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година относно подпомагане на развитието на селските райони от Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони (ЕЗФРСР) и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1698/2005 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 487).

Регламент (ЕС) № 1306/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година относно финансирането, управлението и мониторинга на общата селскостопанска политика и за отмяна на регламенти (ЕИО) № 352/78, (ЕО) № 165/94, (ЕО) № 2799/98, (ЕО) № 814/2000, (ЕО) № 1290/2005 и (ЕО) № 485/2008 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 549).

Регламент (ЕС) № 1310/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. относно определяне на някои преходни разпоредби във връзка с подпомагането на развитието на селските райони от Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони (ЕЗФРСР), за изменение на Регламент (ЕС) № 1305/2013 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на ресурсите и тяхното разпределение за 2014 г. и за изменение на Регламент (ЕО) № 73/2009 на Съвета и регламенти (ЕС) № 1307/2013, (ЕС) № 1306/2013 и (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета във връзка с прилагането им през 2014 г. (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 865).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 06 — МЕЖДУНАРОДНИ АСПЕКТИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
05 06	МЕЖДУНАРОДНИ АСПЕКТИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“							
05 06 01	<i>Международни споразумения в сферата на селското стопанство</i>	4	6 696 000	5 590 437		–3 784 411	6 696 000	1 806 026
	Глава 05 06 — Общо		6 696 000	5 590 437		–3 784 411	6 696 000	1 806 026

05 06 01 *Международни споразумения в сферата на селското стопанство*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
6 696 000	5 590 437		–3 784 411	6 696 000	1 806 026

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на приноса на Съюза към международните споразумения, споменати по-долу.

Правно основание

Решение 92/580/ЕИО на Съвета от 13 ноември 1992 г. относно подписването и сключването на Международното споразумение за захарта от 1992 г. (ОВ L 379, 23.12.1992 г., стр. 15).

Решение 96/88/ЕО на Съвета от 19 декември 1995 г. относно одобряването от Европейската общност на Конвенцията за търговия със зърно и Конвенцията за продоволствената помощ, които съставляват Международното споразумение за зърното от 1995 г. (ОВ L 21, 27.1.1996 г., стр. 47).

Решение 2005/800/ЕО на Съвета от 14 ноември 2005 г. относно сключването на Международното споразумение за маслиновото масло и трапезните маслини от 2005 година (ОJ L 302, 19.11.2005 г., стр. 46).

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 54, параграф 2, буква г) от него.

Решение 2013/139/ЕС на Съвета от 18 март 2013 година за установяване на позицията, която да бъде взета от името на Европейския съюз в рамките на Международния съвет по захарта по отношение на удължаването на срока на действие на Международното споразумение за захарта от 1992 г. (ОВ L 77, 20.3.2013 г., стр. 2).

Решение 2013/138/ЕС на Съвета от 18 март 2013 година за установяване на позицията, която да бъде зета от името на Европейския съюз в рамките на Международния съвет по зърното по отношение на удължаването на срока на действие на Конвенцията за търговията със зърно от 1995 г. (ОВ L 77, 20.3.2013 г., стр. 1).

ГЛАВА 05 08 — ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНИРАНЕ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
05 08	ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНИРАНЕ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“							
05 08 01	<i>Система за земеделска счетоводна информация</i>	2	14 619 600	13 733 871			14 619 600	13 733 871
05 08 02	<i>Проучвания на структурата на земеделските стопанства</i>	2	250 000	200 000			250 000	200 000
05 08 03	<i>Преструктуриране на системите за земеделски проучвания</i>	2	1 753 760	1 695 892			1 753 760	1 695 892
05 08 06	<i>Повишаване на осведомеността на обществеността за Общата селскостопанска политика</i>	2	11 000 000	11 000 000			11 000 000	11 000 000
05 08 09	<i>Европейски фонд за гарантиране на земеделието (ЕФГЗ) — оперативна техническа помощ</i>	2	1 670 000	1 670 000			1 670 000	1 670 000
05 08 77	<i>Пилотни проекти и подготвителни действия</i>							
05 08 77 01	Пилотен проект — Оценка на разностите за крайния потребител във връзка със съблюдаването на законодателството на Съюза в областите на околната среда, хуманното отношение към животните и безопасността на храните	2	p.m.	411 089			p.m.	411 089
05 08 77 02	Пилотен проект — Обмен на най-добри практики за опростяване на кръстосаното спазване	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 08 77 03	Пилотен проект — Подпомагане на земеделски кооперации	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 08 77 04	Пилотен проект — Европейска обсерватория на цените и маржовете на земеделските продукти	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 08 77 05	Пилотен проект — Подпомагане на инициативи на земеделски стопани и потребители за ниски въглеродни емисии, ниско потребление на енергия и комерсиализиране на произведените хранителни продукти на местните пазари	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 08 77 06	Подготвително действие — Европейска обсерватория на цените и маржовете на земеделските продукти	2	1 000 000	1 000 000		-612 329	1 000 000	387 671
05 08 77 07	Пилотен проект — Мерки за борба със спекулацията със селскостопански суровини	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 08 77 08	Пилотен проект — Програма за обмен за млади земеделски стопани	2	p.m.	600 000			p.m.	600 000
05 08 77 09	Подготвително действие — Растителни и животински генетични ресурси на Съюза	2	1 000 000	600 000		-600 000	1 000 000	p.m.
05 08 77 10	Пилотен проект — Агропол: развитие на европейски трансграничен модел на агроиндустриален регион	2	1 200 000	600 000		-600 000	1 200 000	p.m.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 08 — ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНИРАНЕ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
05 08 77	(продължение)							
05 08 77 11	Пилотен проект — Агролесовъдство	2	1 000 000	500 000		–350 000	1 000 000	150 000
	Статия 05 08 77 — Междинна сума		4 200 000	3 711 089		–2 162 329	4 200 000	1 548 760
05 08 80	Участие на Съюза в световното изложение „Изхранването на планетата: енергия за живот“ (Милано, 2015 г.)	2	7 300 000	3 000 000			7 300 000	3 000 000
	Глава 05 08 — Общо		40 793 360	35 010 852		–2 162 329	40 793 360	32 848 523

Забележки

Приходите, вписани в статия 6 7 0 от общата приходна част на бюджета, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 и член 174, параграф 2 от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1290/2005 на Съвета от 21 юни 2005 г. относно финансирането на Общата селскостопанска политика (ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр. 1).

05 08 77 Пилотни проекти и подготвителни действия

05 08 77 06 Подготвително действие — Европейска обсерватория на цените и маржовете на земеделските продукти

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 000 000	1 000 000		–612 329	1 000 000	387 671

*Забележки**Предишна позиция 05 02 17 04*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение по подготвителни действия от предходни години.

Този бюджетен кредит е предназначен за финансирането на Европейска обсерватория на цените и маржовете на земеделските продукти. Нейна цел, наред с другото, е да способства за подобряването на механизма за наблюдение на цените на храните с цел по-голяма степен на удобство на ползване, като включи многоезичен интерфейс, обхващащ по-голям брой хранителни продукти и предоставящ по-добра възможност за сравняване на цените на всеки етап от веригата на предлагане на храни в рамките на определена държава членка и между различните държави членки, за да се отговори на потребността на потребителите и земеделските стопани от по-голяма степен на прозрачност при ценообразуването за храните.

ГЛАВА 05 08 — ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНИРАНЕ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“ (продължение)**05 08 77** (продължение)

05 08 77 06 (продължение)

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

05 08 77 09 Подготвително действие — Растителни и животински генетични ресурси на Съюза

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 000 000	600 000		-600 000	1 000 000	p.m.

*Забележки**Предшна позиция 05 04 03 01*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за подготвително действие за трета програма на Съюза за опазването и устойчивото използване на растителните и животинските генетични ресурси в селското стопанство. Предходните програми въз основа на Регламент (ЕО) № 1476/94 на Съвета и Регламент (ЕО) № 870/2004 на Съвета приключиха през 2010 г. Първите оценки на проектите показват, че са необходими по-нататъшни действия, които да подобрят опазването на генетичното разнообразие и устойчивото използване на генетичните ресурси в селското стопанство, да допринесат за качеството на продуктите и местните хранителни вериги и да подпомагат сътрудничеството и обмена на знания между изследователи, земеделски производители, животновъди и мрежи от ангажирани граждани и НПО, като включват крайните потребители, както и да повишат осведомеността на потребителите в тази област.

Надграждайки върху подготвителната работа на Европейската комисия през 2013 г., подготвителното действие ще осигури подкрепа за взаимното свързване в европейски мащаб на проекти и дейности по опазването и устойчивото използване на генетични ресурси в рамките на предстоящите програми в областта на развитието на селските райони. То ще допринесе за осигуряването на елементите за трета програма на Съюза за генетичните ресурси, по-конкретно по отношение на следните аспекти:

- как да се подобри комуникацията между държавите членки и техните органи относно най-добрите практики и хармонизирането на усилията в опазването и устойчивото използване на генетичните ресурси,
- как да се подобрят контактите между основните заинтересовани страни, включително земеделските производители, изследователите, генните банки, НПО и крайните потребители, и да се подобрят възможностите за маркетинг в контекста на схемите за качество и късите хранителни вериги,
- как да се подобри обменът на знания и научни изследвания за увеличаване на генетичното разнообразие в рамките на селскостопанските системи,
- как да се приспособят методите за развъждане и законодателството към необходимостта от опазване на генетичното разнообразие и устойчивото използване на генетичните ресурси,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 08 — ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНИРАНЕ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“ (продължение)**05 08 77** (продължение)**05 08 77 09** (продължение)

- как да се допринесе за успешното изпълнение на мерките за развитие на селските райони чрез действия в областта на генетичното разнообразие в селското стопанство,
- как да се намали административната тежест, така че да се подобри достъпът до действията.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

05 08 77 10 Пилотен проект — Агропол: развитие на европейски трансграничен модел на агроиндустриален регион

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
1 200 000	600 000		–600 000	1 200 000	p.m.

Забележки

Проектът предвижда привличане и насърчаване на трансграничен опит в областта на агроиндустрията в селски райони и изграждане на региони, специализирани в областта на агроиндустрията — т.нар. агрополи, които да предложат устойчива икономическа перспектива на тези райони. Трансграничният регион Германия–Нидерландия (най-малко 4 661 германски микро- и малки предприятия в областта на селското стопанство и градинарството (МСП); промишлени предприятия; дружества в областта на услугите, образователни и научни институции; администрации; промишлени и търговски камари, селскостопански камари и асоциации), като пионер по отношение на други европейски аграрни региони, показва как сегашните предизвикателства на структурна промяна в селското стопанство и растяща конкуренция в селскостопанския сектор могат да бъдат успешно преодолявани чрез междусекторно развитие в агропол:

- научно адаптиране на подхода на секторно икономическо развитие за агропол,
- изработване на стратегически план за развитие на общ Европейски регион на селскостопанската и хранителната промишленост,
- мобилизиране на заинтересованите страни, особено от администрацията и икономиката, за общата цел,
- сътрудничеството става успешно благодарение на общия подход: опазването на ресурсите и ефективността / разработването на генерален план са основни точки на проекта. По този начин проектът също така допринася за справяне с глобални предизвикателства като изменението на климата, недостига на суровини и природни ресурси, както и за продоволствената сигурност. Подкрепят се ефективни от екологична и икономическа гледна точка промишленост и селско стопанство и се насърчава балансирано развитие на селските райони,

ГЛАВА 05 08 — ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНИРАНЕ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ“ (продължение)**05 08 77** (продължение)

05 08 77 10 (продължение)

— представяне на приложимостта в други европейски региони.

Очаква се проектът да бъде в подкрепа на стратегията „Европа 2020“ и водещите инициативи „Програма за нови умения и работни места“, „Европа за ефективно използване на ресурсите, конкурентоспособност на промишлеността“ и ЕТП 2020.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

05 08 77 11 Пилотен проект — Агролесовъдство

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 000 000	500 000		–350 000	1 000 000	150 000

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на резултатите от решения в съответствие с положителната оценка на Европейската комисия и нейните насоки.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 09 — „ХОРИЗОНТ 2020“: НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СЕЛСКОТО СТОПАНСТВО

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
05 09	„ХОРИЗОНТ 2020“: НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СЕЛСКОТО СТОПАНСТВО							
05 09 03	Обществени предизвикателства							
05 09 03 01	Осигуряване на достатъчно доставки на безопасни храни с високо качество и други продукти на биологична основа	1,1	52 163 000	2 290 968		-1 666 954	52 163 000	624 014
	Статия 05 09 03 — Междинна сума		52 163 000	2 290 968		-1 666 954	52 163 000	624 014
05 09 50	Бюджетни кредити, начислени от вноски на трети страни (извън Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие							
05 09 50 01	Бюджетни кредити, начислени от вноски на трети страни (извън Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие (2014—2020 г.)	1,1	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
	Статия 05 09 50 — Междинна сума		р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
	Глава 05 09 — Общо		52 163 000	2 290 968		-1 666 954	52 163 000	624 014

Забележки

Тези забележки се отнасят за всички бюджетни редове в тази глава.

Този бюджетен кредит ще бъде използван за „Хоризонт 2020“ — рамковата програма за научни изследвания и иновации, която обхваща периода 2014—2020 г.

„Хоризонт 2020“ е от ключово значение за изпълнението на водещата инициатива „Съюз за иновации“ на стратегията „Европа 2020“ и на други водещи инициативи, и по-специално „Европа за ефективно използване на ресурсите“, „Индустриална политика за ерата на глобализацията“ и „Програма в областта на цифровите технологии за Европа“, както и за развитието и функционирането на Европейското научноизследователско пространство (ЕНП). „Хоризонт 2020“ ще допринесе за изграждането в целия Съюз на икономика, основана на знания и иновации, чрез привличане на достатъчно допълнителни средства за финансиране на научноизследователската, развойната и иновационната дейност.

Тя ще бъде осъществена, за да се постигнат общите цели, залегнали в член 179 от Договора за функционирането на Европейския съюз, да се допринесе за изграждане на общество на знанието въз основа на Европейското научноизследователско пространство, т.е. като се подкрепя международното сътрудничество на всички равнища в Съюза, като благодарение на своя динамизъм и творчески подход европейските научни изследвания атакуват границите на познанието, като човешките ресурси и капацитетът за научни изследвания, технологии и иновации в Европа се развиват в качествено и количествено отношение и се осигурява оптималната им употреба.

В тези статии и позиции се вписват също разходите за организирани от Комисията заседания, конференции, работни срещи и семинари от европейски интерес на високо научно-технологично равнище, за финансирането на анализи и оценки на високо научно-технологично равнище, извършвани от името на Съюза с цел проучване на нови изследователски области, подходящи за дейности на Съюза, *inter alia*, в контекста на Европейското научноизследователско пространство, и за мерки за наблюдение и разпространение на резултатите от програмите, включително мерките по предходни рамкови програми.

ГЛАВА 05 09 — „ХОРИЗОНТ 2020“: НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СЕЛСКОТО СТОПАНСТВО (продължение)

Този бюджетен кредит ще бъде използван в съответствие с Регламент (ЕС) № 1290/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за определяне на правилата за участие и разпространение на резултатите в „Хоризонт 2020 — рамкова програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.)“ и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1906/2006 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 81).

Към вписаните в тази глава бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) — ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

При някои от тези проекти се предвижда възможност трети държави или институти от трети държави да участват в европейското сътрудничество в областта на научни и технически изследвания. Финансовите вноски, вписани в позиции 6 0 1 3 и 6 0 1 5 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Приходите от държавите, участващи в европейското сътрудничество в областта на научно-техническите изследвания, вписани в позиция 6 0 1 6 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Приходите от вноски на страните кандидатки и, ако е приложимо, на потенциалните страни кандидатки от Западните Балкани, за участие в програмите на Съюза, вписани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) — ж) от Финансовия регламент.

Приходите от вноските на външни организации за дейности на Съюза, вписани в позиция 6 0 3 3 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Ще бъдат отпуснати допълнителни бюджетни кредити по позиция 05 09 50 01.

Бюджетните кредити за административни разходи по тази глава ще бъдат отпуснати по статия 05 01 05.

05 09 03**Обществени предизвикателства***Забележки*

Този приоритет на програмата „Хоризонт 2020“ кореспондира пряко с приоритетите на политиката и с обществените предизвикателства, набелязани в стратегията „Европа 2020“. Тези дейности ще се осъществяват въз основа на ориентиран към предизвикателствата подход, който обединява ресурси и познания в различни области, технологии и дисциплини. Дейностите ще обхващат пълния цикъл от научните изследвания до пазарната реализация, като новото е, че се набляга върху свързани с иновации дейности, като например пилотни и демонстрационни проекти, изпитвателни платформи, подкрепа за обществени поръчки, проектиране, иновации по идеи на крайни потребители, социални иновации и пазарно внедряване на иновациите. Дейностите ще подпомагат пряко компетентността в съответните сектори по отношение на политиките на равнището на Съюза.

05 09 03 01

Осигуряване на достатъчно доставки на безопасни храни с високо качество и други продукти на биологична основа

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
52 163 000	2 290 968		-1 666 954	52 163 000	624 014

КОМИСИЯ

ГЛАВА 05 09 — „ХОРИЗОНТ 2020“: НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СЕЛСКОТО СТОПАНСТВО *(продължение)***05 09 03** *(продължение)*05 09 03 01 *(продължение)**Забележки**Нова позиция*

Тази дейност ще се съсредоточи върху разработването на по-устойчиви и по-продуктивни системи в селското и горското стопанство, като същевременно се разработват услуги, концепции и политики за икономическо укрепване на селските райони. Допълнителен акцент ще се постави върху здравословните и безопасните храни за всички, както и върху конкурентоспособни методи за преработка на храни с използването на по-малко ресурси и генерирането на по-малко странични продукти. Заедно с това ще се полагат усилия за устойчиво използване на живите водни ресурси (напр. устойчиво и екологосъобразно рибарство). Ще се насърчава развитието и на нисковъглеродни, ефективно използващи ресурсите, устойчиви и конкурентоспособни отрасли на европейската промишленост на биологична основа.

Правно основание

Решение 2013/743/ЕС на Съвета от 3 декември 2013 година за създаване на специфичната програма за изпълнение на „Хоризонт 2020“ — рамковата програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на решения 2006/971/ЕС, 2006/972/ЕС, 2006/973/ЕС, 2006/974/ЕС и 2006/975/ЕС (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 965).

Актове за справка

Регламент (ЕС) № 1291/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за установяване на „Хоризонт 2020“ — рамкова програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на Решение № 1982/2006/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 104).

ДЯЛ 06
МОБИЛНОСТ И ТРАНСПОРТ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
06 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОБИЛНОСТ И ТРАНСПОРТ“	72 164 880	72 164 880	-7 078	-7 078	72 157 802	72 157 802
06 02	ЕВРОПЕЙСКА ТРАНСПОРТНА ПОЛИТИКА	2 582 441 731	903 416 322			2 582 441 731	903 416 322
06 03	„ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ ВЪВ ВРЪЗКА С ТРАНСПОРТА	212 585 039	27 847 732			212 585 039	27 847 732
	Дял 06 — Общо	2 867 191 650	1 003 428 934	-7 078	-7 078	2 867 184 572	1 003 421 856

КОМИСИЯ

ДЯЛ 06

МОБИЛНОСТ И ТРАНСПОРТ

ГЛАВА 06 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОБИЛНОСТ И ТРАНСПОРТ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
06 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОБИЛНОСТ И ТРАНСПОРТ“				
06 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Мобилност и транспорт“	5,2	40 868 495	-7 078	40 861 417
06 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Мобилност и транспорт“				
06 01 02 01	Външен персонал	5,2	2 325 880		2 325 880
06 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	2 232 988		2 232 988
	Статия 06 01 02 — Междинна сума		4 558 868		4 558 868
06 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Мобилност и транспорт“	5,2	2 645 371		2 645 371
06 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Мобилност и транспорт“				
06 01 04 01	Разходи за подкрепа на Механизма за свързване на Европа (МСЕ): транспорт	1,1	2 895 000		2 895 000
	Статия 06 01 04 — Междинна сума		2 895 000		2 895 000
06 01 05	Разходи за подкрепа на програми за научни изследвания и иновации в област на политиката „Мобилност и транспорт“				
06 01 05 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица, работещи по програми за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	5 612 344		5 612 344
06 01 05 02	Външен персонал, работещ по програми за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	2 768 667		2 768 667
06 01 05 03	Други разходи за управление на програми за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	555 638		555 638
	Статия 06 01 05 — Междинна сума		8 936 649		8 936 649
06 01 06	Изпълнителни агенции				
06 01 06 01	Изпълнителна агенция за иновациите и мрежите — Вноска от Механизма за свързване на Европа (МСЕ)	1,1	12 260 497		12 260 497
06 01 06 02	Изпълнителна агенция за малките и средните предприятия — Вноска от Механизма за свързване на Европа (МСЕ)	1,1	p.m.		p.m.
	Статия 06 01 06 — Междинна сума		12 260 497		12 260 497
	Глава 06 01 — Общо		72 164 880	-7 078	72 157 802

06 01 01

Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Мобилност и транспорт“

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
40 868 495	-7 078	40 861 417

ДЯЛ 07
ОКОЛНА СРЕДА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
07 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОКОЛНА СРЕДА“	74 705 041	74 705 041	-7 995	-7 995	74 697 046	74 697 046
07 02	ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ОКОЛНАТА СРЕДА НА РАВНИ- ЩЕТО НА СЪЮЗА И НА МЕЖДУНАРОДНО РАВНИЩЕ	332 576 915	270 853 476		356 052	332 576 915	271 209 528
	Дял 07 — Общо	407 281 956	345 558 517	-7 995	348 057	407 273 961	345 906 574

КОМИСИЯ

ДЯЛ 07
ОКОЛНА СРЕДА

ГЛАВА 07 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОКОЛНА СРЕДА“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
07 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОКОЛНА СРЕДА“				
07 01 01	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Околна среда“	5,2	46 164 413	-7 995	46 156 418
07 01 02	Външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Околна среда“				
07 01 02 01	Външен персонал	5,2	3 713 761		3 713 761
07 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	3 597 697		3 597 697
	Статия 07 01 02 — Междинна сума		7 311 458		7 311 458
07 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Околна среда“	5,2	2 988 170		2 988 170
07 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програтите в област на политиката „Околна среда“				
07 01 04 01	Разходи за подкрепа за Програмата за околната среда и действията по климата (LIFE) — подпрограма за околна среда	2	14 765 000		14 765 000
	Статия 07 01 04 — Междинна сума		14 765 000		14 765 000
07 01 06	Изпълнителни агенции				
07 01 06 01	Изпълнителна агенция за малките и средните предприятия — Вноска от LIFE	2	3 476 000		3 476 000
	Статия 07 01 06 — Междинна сума		3 476 000		3 476 000
	Глава 07 01 — Общо		74 705 041	-7 995	74 697 046

07 01 01 Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Околна среда“

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
46 164 413	-7 995	46 156 418

ГЛАВА 07 02 — ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ОКОЛНАТА СРЕДА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И НА МЕЖДУНАРОДНО РАВНИЩЕ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
07 02	ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ОКОЛНАТА СРЕДА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И НА МЕЖДУНАРОДНО РАВНИЩЕ							
07 02 01	<i>Принос за претинаване към по-екологосъобразна икономика с по-ефективно използване на ресурсите и за разработване и прилагане на политиката и законодателството на Съюза в областта на околната среда</i>	2	125 439 106	4 260 237			125 439 106	4 260 237
07 02 02	<i>Спиране и обръщане процеса на загуба на биологично разнообразие</i>	2	121 213 057	1 009 911			121 213 057	1 009 911
07 02 03	<i>Подкрепа за по-добро управление, свързано с околната среда, и по-добра информация на всички равнища</i>	2	38 999 836	7 182 812			38 999 836	7 182 812
07 02 04	<i>Вноски по многостранни и международни споразумения в областта на околната среда</i>	4	3 500 000	2 394 437			3 500 000	2 394 437
07 02 05	<i>Европейска агенция по химикалите</i>							
07 02 05 01	Европейска агенция по химикалите — Дейности в областта на законодателството за биоцидите	2	5 023 252	5 023 252			5 023 252	5 023 252
07 02 05 02	Европейска агенция по химикалите — дейности в областта на законодателството относно вноса и износа на опасни химикали	2	1 285 735	1 285 735			1 285 735	1 285 735
	Статия 07 02 05 — Междинна сума		6 308 987	6 308 987			6 308 987	6 308 987
07 02 06	<i>Европейска агенция за околната среда</i>	2	35 365 929	35 365 929			35 365 929	35 365 929
07 02 51	<i>Приключване на предходни програми в областта на околната среда</i>	2	—	206 603 663			—	206 603 663
07 02 77	<i>Пилотни проекти и подготвителни действия</i>							
07 02 77 01	Пилотен проект — Мониторинг на околната среда в Черноморския басейн и Обща европейска рамкова програма за развитие на Черноморския регион	4	—	p.m.			—	p.m.
07 02 77 02	Подготвително действие — Мониторинг на околната среда в Черноморския басейн и обща европейска рамкова програма за развитие на Черноморския регион	4	—	112 500			—	112 500
07 02 77 03	Подготвително действие — Стратегическа оценка на въздействието върху околната среда на развитието на европейска Арктика	4	p.m.	375 000		356 052	p.m.	731 052
07 02 77 04	Подготвително действие — Бъдещо правно основание за хармонизирана информация на Съюза за горите	2	—	120 000			—	120 000
07 02 77 05	Пилотен проект — разработване на превантивни дейности за спиране на опустиняването в Европа	2	—	p.m.			—	p.m.
07 02 77 06	Подготвителна дейност — климата на Карпатския басейн	2	—	700 000			—	700 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 07 02 — ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ОКОЛНАТА СРЕДА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И НА МЕЖДУНАРОДНО РАВНИЩЕ
(продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
07 02 77	<i>(продължение)</i>							
07 02 77 07	Пилотен проект — Възстановяване на остарели плавателни съдове, неизползвани в търговията с рибни продукти	2	—	p.m.			—	p.m.
07 02 77 08	Пилотен проект — Икономическите загуби, причинени от големите обеми вода в градовете, които не носят приходи	2	—	p.m.			—	p.m.
07 02 77 09	Пилотен проект — Сертифициране на земеделски практики с ниски емисии на въглерод	2	—	95 000			—	95 000
07 02 77 10	Пилотен проект — Комплексно изследване на методи за контрол на разпространението на пелинолистната амброзия и поленовите алергии	2	—	150 000			—	150 000
07 02 77 11	Пилотен проект — Европейска система за изкупуване на употребявани алуминиеви кутийки за напитки	2	—	p.m.			—	p.m.
07 02 77 12	Пилотен проект — Преглед на литературата относно възможните последици от изменението на климата върху зоните за защита на питейната вода в Съюза и определянето на приоритети сред различните видове снабдяване с питейна вода	2	—	p.m.			—	p.m.
07 02 77 13	Подготвително действие — схема BEST „Доброволна схема за биологично разнообразие и екосистемни услуги на територията на най-отдалечените райони и отвъдморските страни и територии на Съюза“	2	—	1 000 000			—	1 000 000
07 02 77 14	Пилотен проект — Цикъл за рециклиране на пластмаса и въздействие върху морската среда	2	—	p.m.			—	p.m.
07 02 77 15	Подготвително действие — разработване на превантивни дейности за спиране на опустиняването в Европа	2	—	400 000			—	400 000
07 02 77 16	Пилотен проект — Атмосферни валежи — Опазване и ефективно използване на прясната вода	2	—	1 050 000			—	1 050 000
07 02 77 17	Пилотен проект — Сравнително проучване на наляганията и мерките в основните планове за управление на речните басейни в Съюза	2	—	p.m.			—	p.m.
07 02 77 18	Пилотен проект — Дългосрочно въздействие на въглеродно неутралните жилища върху системите за отпадъчни води	2	—	—			—	—
07 02 77 19	Пилотен проект — Почистване на морските отпадъци	2	—	300 000			—	300 000
07 02 77 20	Пилотен проект — Наличие, използване и устойчивост на водите за производството на ядрена енергия и енергия от изкопаеми горива	2	—	375 000			—	375 000

ГЛАВА 07 02 — ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ОКОЛНАТА СРЕДА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И НА МЕЖДУНАРОДНО РАВНИЩЕ
(продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
07 02 77 21	Пилотен проект — Нови знания за интегрирано управление на човешката дейност по море	2	—	600 000			—	600 000
07 02 77 22	Пилотен проект — Опазване на биологичното разнообразие чрез плащания за постигнати резултати в областта на околната среда	2	500 000	750 000			500 000	750 000
07 02 77 23	Пилотен проект — Хоризонтална комуникация относно политиките на Съюза, свързани с околната среда: справяне с недостига на осведоменост за околната среда сред гражданите на Съюза чрез аудио-визуални средства (филми)	2	p.m.	375 000			p.m.	375 000
07 02 77 24	Пилотен проект — Практическа „ефективност на ресурсите“ — Затваряне на минералните цикли	2	—	700 000			—	700 000
07 02 77 25	Подготвително действие — Интегрирана система за брегови комуникации и управление на риска	2	—	p.m.			—	p.m.
07 02 77 26	Пилотен проект — Създаване на регионален център за Югоизточна Европа за напреднало рециклиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване	2	750 000	375 000			750 000	375 000
07 02 77 27	Пилотен проект — Ефективно използване на ресурсите във връзка със смесените отпадъци	2	500 000	250 000			500 000	250 000
Статия 07 02 77 — Междинна сума			1 750 000	7 727 500		356 052	1 750 000	8 083 552
Глава 07 02 — Общо			332 576 915	270 853 476		356 052	332 576 915	271 209 528

07 02 77 — Пилотни проекти и подготвителни действия

07 02 77 03 — Подготвително действие — Стратегическа оценка на въздействието върху околната среда на развитието на европейска Арктика

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	375 000		356 052	p.m.	731 052

Забележки

Предишна статия 07 02 05

Този бюджетен кредит е предназначен да покрие поетите задължения, останали за изпълнение от предишни години по подготвителното действие.

Това подготвително действие се отнася до стратегическа оценка на въздействието върху околната среда на развитието на Европейска Арктика. Неговата цел е да повиши осведомеността относно Арктика и променящия се политически, икономически и екологичен пейзаж на този регион и последиците от политиките на Съюза. Негова цел е също и да се повиши осведомеността за оценките на въздействието и тяхното значение като средство и канал за събиране на информация, която да бъде използвана от лицата, формиращи политиките и вземащи решенията, както и в съответните законодателни процеси.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 07 02 — ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ОКОЛНАТА СРЕДА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И НА МЕЖДУНАРОДНО РАВНИЩЕ
(продължение)**07 02 77** (продължение)**07 02 77 03** (продължение)

Стратегическата оценка на въздействието върху околната среда на развитието на Европейска Арктика се извършва от мрежа от водещи в сферата на арктическите изследвания и комуникация центрове и университети във и извън Съюза, като се създаде мост, който следва да улесни обмена на информация между институциите на Съюза и заинтересованите страни по въпросите на Арктика и да насърчи контактите между Съюза и гражданското общество. Освен това работата в тази област следва да улесни диалога в рамките на Съюза, да допринесе за напредък по програма „Дневен ред 21“, и също така да представи перспективите и участието на Съюза и следва да бъде тясно свързана с дейностите по оценка на Арктическия съвет, както беше посочено на неговата министерска среща през май 2011 г.

На последно място, това подготвително действие е предназначено да ускори създаването на Арктически информационен център на ЕС, както беше посочено в съобщението на Комисията относно Европейския съюз и Арктическият регион от 20 ноември 2008 г. (COM(2008) 763 окончателен) и в резолюцията на Европейския парламент от 20 януари 2011 г. относно устойчива политика на ЕС за Далечния север (ОВ С 136Е, 11.5.2012 г., стр. 71).

Съветът изрази своята подкрепа за по-широко използване на стратегическите оценки на въздействието в своите заключения по въпросите на Арктика на 8 декември 2009 г.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

ДЯЛ 08
НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
08 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ“	319 122 491	319 122 491	–1 453	–1 453	319 121 038	319 121 038
08 02	ПРОГРАМА „ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ	5 018 151 648	3 113 236 105		79 510 821	5 018 151 648	3 192 746 926
08 03	ПРОГРАМА НА ЕВРАТОМ — НЕПРЕКИ ДЕЙСТВИЯ	140 512 000	102 676 396			140 512 000	102 676 396
08 04	ПРОГРАМА ПО ПРОЕКТА „ITER“	720 917 805	556 101 060		–80 000 000	720 917 805	476 101 060
08 05	ИЗСЛЕДОВАТЕЛСКА ПРОГРАМА НА ИЗСЛЕДОВА- ТЕЛСКИЯ ФОНД ЗА ВЪГЛИЩА И СТОМАНА	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Дял 08 — Общо	6 198 703 944	4 091 136 052	–1 453	–490 632	6 198 702 491	4 090 645 420

КОМИСИЯ

ДЯЛ 08
НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ

ГЛАВА 08 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
08 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ“				
08 01 01	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Научни изследвания и иновации“	5,2	8 393 529	-1 453	8 392 076
08 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в област на политиката „Научни изследвания и иновации“				
08 01 02 01	Външен персонал	5,2	278 259		278 259
08 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	383 826		383 826
	Статия 08 01 02 — Междинна сума		662 085		662 085
08 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Научни изследвания и иновации“	5,2	543 304		543 304
08 01 05	Разходи за подкрепа за програми за научни изследвания и иновации в област на политиката „Научни изследвания и иновации“				
08 01 05 01	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица, изпълняващи програми за научни изследвания и иновации — програма „Хоризонт 2020“	1,1	106 740 801		106 740 801
08 01 05 02	Външен персонал, изпълняващ програми за научни изследвания и иновации — програма „Хоризонт 2020“	1,1	24 484 000		24 484 000
08 01 05 03	Други разходи за управление за програми за научни изследвания и иновации — програма „Хоризонт 2020“	1,1	37 484 811		37 484 811
08 01 05 11	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица, изпълняващи програми за научни изследвания и иновации — програма на Евратом	1,1	11 607 000		11 607 000
08 01 05 12	Външен персонал, изпълняващ програми за научни изследвания и иновации — програма на Евратом	1,1	932 000		932 000
08 01 05 13	Други разходи за управление за програми за научни изследвания и иновации — програма на Евратом	1,1	4 413 000		4 413 000
08 01 05 21	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица, изпълняващи програми за научни изследвания и иновации — програма по проекта „ITER“	1,1	5 128 000		5 128 000
08 01 05 22	Външен персонал, изпълняващ програми за научни изследвания и иновации — програма по проекта „ITER“	1,1	133 000		133 000
08 01 05 23	Други разходи за управление за програми за научни изследвания и иновации — програма по проекта „ITER“	1,1	1 846 000		1 846 000
	Статия 08 01 05 — Междинна сума		192 768 612		192 768 612

ГЛАВА 08 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ“ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
08 01 06	Изпълнителни агенции				
08 01 06 01	Изпълнителна агенция на Европейския съвет за научни изследвания — вноска по линия на програмата „Хоризонт 2020“	1,1	39 415 000		39 415 000
08 01 06 02	Изпълнителна агенция за научни изследвания — вноска по линия на програмата „Хоризонт 2020“	1,1	56 369 001		56 369 001
08 01 06 03	Изпълнителна агенция за малките и средните предприятия — вноска от „Хоризонт 2020“	1,1	19 055 000		19 055 000
08 01 06 04	Изпълнителна агенция за иновациите и мрежите — вноска от „Хоризонт 2020“	1,1	1 915 960		1 915 960
	Статия 08 01 06 — Междинна сума		116 754 961		116 754 961
	Глава 08 01 — Общо		319 122 491	-1 453	319 121 038

08 01 01 *Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Научни изследвания и иновации“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
8 393 529	-1 453	8 392 076

КОМИСИЯ

ГЛАВА 08 02 — ПРОГРАМА „ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
08 02	ПРОГРАМА „ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ							
08 02 01	Високи постижения в научната област							
08 02 01 01	Засилване на авангардните научни изследвания чрез Европейския научноизследователски съвет	1,1	1 641 772 694	19 785 657		24 970 695	1 641 772 694	44 756 352
08 02 01 02	Засилване на изследванията в областта на бъдещите и нововъзникващите технологии	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
08 02 01 03	Укрепване на европейските научноизследователски инфраструктури, включително електронните инфраструктури	1,1	171 632 176	309 837			171 632 176	309 837
	Статия 08 02 01 — Междинна сума		1 813 404 870	20 095 494		24 970 695	1 813 404 870	45 066 189
08 02 02	Водещи позиции в промишлеността							
08 02 02 01	Лидерство в областта на нанотехнологиите, авангардните материали, лазерната технология, биотехнологията и усъвършенстваните технологии за производство и преработка	1,1	460 847 841	42 681 808			460 847 841	42 681 808
08 02 02 02	Подобряване на достъпа до рисков капитал за инвестиции в научни изследвания и иновации	1,1	363 564 753	305 516 435		4 540 126	363 564 753	310 056 561
08 02 02 03	Увеличаване на иновациите в малки и средни предприятия (МСП)	1,1	33 663 565	3 067 854			33 663 565	3 067 854
	Статия 08 02 02 — Междинна сума		858 076 159	351 266 097		4 540 126	858 076 159	355 806 223
08 02 03	Предизвикателства пред обществото							
08 02 03 01	Подобряване на здравето и благосъстоянието през целия живот	1,1	545 411 715	40 118 438			545 411 715	40 118 438
08 02 03 02	Осигуряване на достатъчно безопасна, здравословна и висококачествена храна и други продукти на биологична основа	1,1	201 772 598	22 468 062			201 772 598	22 468 062
08 02 03 03	Осъществяване на прехода към надеждна, устойчива и конкурентоспособна енергийна система	1,1	278 434 628	28 655 994			278 434 628	28 655 994
08 02 03 04	Постигане на трансевропейска транспортна система, която е ефективна откъм използване на ресурсите, екологична, безопасна и работи гладко	1,1	394 541 594	8 086 531			394 541 594	8 086 531

ГЛАВА 08 02 — ПРОГРАМА „ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
08 02 03	(продължение)							
08 02 03 05	Постигане на ефективна откъм използване на ресурсите и устойчива спрямо измененията на климата икономика и на устойчиво снабдяване със суровини	1,1	271 940 800	2 478 694			271 940 800	2 478 694
08 02 03 06	Насърчаване на приобщаващи, новаторски и мислещи общества в Европа	1,1	134 023 811	17 625 757			134 023 811	17 625 757
	Статия 08 02 03 — Междинна сума		1 826 125 146	119 433 476			1 826 125 146	119 433 476
08 02 04	Наука със и за обществото — Разпространяване на високи научни постижения и разширяване на участието							
08 02 04 01	Наука със и за обществото	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
08 02 04 02	Разпространяване на високи научни постижения и разширяване на участието	1,1	66 905 973	5 253 030			66 905 973	5 253 030
	Статия 08 02 04 — Междинна сума		66 905 973	5 253 030			66 905 973	5 253 030
08 02 05	Хоризонтални дейности по „Хоризонт 2020“	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
08 02 07	Съвместни предприятия							
08 02 07 31	Съвместно предприятие на инициативата за иновативни лекарства 2 (ИИЛ2) — разходи за подкрепа	1,1	490 000	490 000			490 000	490 000
08 02 07 32	Съвместно предприятие на инициативата за иновативни лекарства 2 (ИИЛ2)	1,1	207 300 000	16 600 000			207 300 000	16 600 000
08 02 07 33	Съвместно предприятие „Биотехнологични производства“ (БП) — разходи за подкрепа	1,1	977 500	977 500			977 500	977 500
08 02 07 34	Съвместно предприятие „Биотехнологични производства“ (БП)	1,1	50 000 000	p.m.			50 000 000	p.m.
08 02 07 35	Съвместно предприятие „Чисто небе 2“ („Чисто небе 2“) — разходи за подкрепа	1,1	1 225 333	1 225 333			1 225 333	1 225 333
08 02 07 36	Съвместно предприятие „Чисто небе 2“ („Чисто небе 2“)	1,1	100 000 000	13 000 000			100 000 000	13 000 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 08 02 — ПРОГРАМА „ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
08 02 07	(продължение)							
08 02 07 37	Съвместно предприятие „Горивни клетки и водород 2“ (ГКВ2) — разходи за подкрепа	1,1	292 667	292 667			292 667	292 667
08 02 07 38	Съвместно предприятие „Горивни клетки и водород 2“ (ГКВ2)	1,1	93 354 000	p.m.			93 354 000	p.m.
08 02 50	Статия 08 02 07 — Междинна сума		453 639 500	32 585 500			453 639 500	32 585 500
	Бюджетни кредити, начислени от вноски от трети лица (извън Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие							
08 02 50 01	Бюджетни кредити, начислени от вноски от трети лица (извън Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие (2014—2020 г.)	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
08 02 50 02	Бюджетни кредити, начислени от вноски на трети лица (извън Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие (преди 2014 г.)	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 08 02 50 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
08 02 51	Приключване на предишни рамкови програми в областта на научните изследвания — Седма рамкова програма — непреки действия на ЕО (2007— 2013 г.)	1,1	p.m.	2 568 132 885		50 000 000	p.m.	2 618 132 885
08 02 52	Приключване на предишни рамкови програми в областта на научните изследвания — непреки действия (преди 2007 г.)	1,1	p.m.	16 232 123			p.m.	16 232 123
08 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
08 02 77 01	Пилотен проект — Координиране на научните изследвания за използването на хомеопатията и фитотерапията в животновъдството	2	p.m.	125 000			p.m.	125 000

ГЛАВА 08 02 — ПРОГРАМА „ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
08 02 77	(продължение)							
08 02 77 02	Пилотен проект — Оползотворяване на важни суровини чрез рециклиране: възможност за Европейския съюз и Африканския съюз	4	—	112 500			—	112 500
	Статия 08 02 77 — Междинна сума		p.m.	237 500			p.m.	237 500
	Глава 08 02 — Общо		5 018 151 648	3 113 236 105		79 510 821	5 018 151 648	3 192 746 926

Забележки

„Хоризонт 2020“ е новата програма на Съюза за финансиране на научни изследвания и иновации. Тя обхваща периода между 2014 и 2020 г. и обединява всички съществуващи форми на финансиране на научни изследвания и иновации от Съюза, включително Рамковата програма за научни изследвания, дейностите, свързани с иновации, от Рамковата програма за конкурентоспособност и иновации, както и Европейския институт за иновации и технологии (ЕИТ). Програмата на Евратом за научни изследвания и обучение (2014—2018 г.), основаваща се на Договора за Евратом, е също неразделна част от „Хоризонт 2020“. „Хоризонт 2020“ играе централна роля в изпълнението на водещата инициатива „Съюз за иновации“ от стратегията „Европа 2020“ и други водещи инициативи, а именно „Европа за ефективно използване на ресурсите“, „Индустриална политика за ерата на глобализацията“ и „Програма в областта на цифровите технологии за Европа“, както и в разработването и функционирането на европейското научноизследователско пространство (ЕНП). „Хоризонт 2020“ допринася за изграждането в целия Съюз на икономика, основана на знания и иновации, чрез привличане на достатъчно допълнителни средства за финансиране на научноизследователската, развойната и иновационната дейност.

Този бюджетен кредит ще бъде използван в съответствие с Регламент (ЕС) № 1290/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за определяне на правилата за участие и разпространение на резултатите в „Хоризонт 2020 — рамкова програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.)“ и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1906/2006 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 81).

Към бюджетните кредити по този ред трябва да се добавят и вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, записани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) — ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

08 02 01 Високи постижения в научната област

Забележки

Този приоритет на „Хоризонт 2020“ е насочен към по-нататъшно повдигане на нивото и разширяване на високите постижения в научната област на Съюза и към осигуряване на постоянен поток от научни изследвания на световно равнище, за да се гарантира дългосрочната конкурентоспособност на Съюза. Той ще подкрепи най-добрите идеи и развитието на таланти в Съюза, ще предостави на изследователите достъп до първокласна научноизследователска инфраструктура и ще превърне Съюза в притегателен център за най-добрите изследователи от цял свят. Научноизследователските действия, които ще бъдат финансирани, ще се определят в зависимост от нуждите и възможностите на науката, без предварително определени тематични приоритети. Научноизследователската програма ще бъде изготвена в тясно сътрудничество с научната общност и научните изследвания ще се финансират въз основа на високите постижения.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 08 02 — ПРОГРАМА „ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ (продължение)

08 02 01 (продължение)

08 02 01 01 Засилване на авангардните научни изследвания чрез Европейския научноизследователски съвет

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 641 772 694	19 785 657		24 970 695	1 641 772 694	44 756 352

Забележки

Нова позиция

Основната дейност на Европейския научноизследователски съвет (ЕНС) е да предоставя привлекателно дългосрочно финансиране на отлични изследователи и техните екипи, за да ги подпомага в извършването на особено значими високорискови, но многообещаващи научни изследвания. Основен приоритет ще бъде подпомагането на отличните изследователи в началото на тяхната кариера да осъществят прехода към независимост, като им оказва адекватна подкрепа на критичния етап на създаването или укрепването на техен собствен екип или програма. ЕНС оказва при необходимост подкрепа и за възникващи нови методи на работа в научната област с потенциал за постигане на революционни постижения и улеснява проучването на търговския и социалния иновационен потенциал на научните изследвания, финансирани от него.

Правно основание

Решение 2013/743/ЕС на Съвета от 3 декември 2013 година за създаване на специфичната програма за изпълнение на „Хоризонт 2020“ — рамковата програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на решения 2006/971/ЕС, 2006/972/ЕС, 2006/973/ЕС, 2006/974/ЕС и 2006/975/ЕС (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 965), и по-специално член 3, параграф 1, буква а) от него.

Регламент (ЕС) № 1291/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за установяване на „Хоризонт 2020“ — рамкова програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на Решение № 1982/2006/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 104).

08 02 02 **Водещи позиции в промишлеността**

Забележки

Този приоритет на „Хоризонт 2020“ цели превръщането на Съюза в по-привлекателно място за инвестиции в научните изследвания и иновациите чрез насърчаване на дейности, при които бизнесът има водеща роля, както и ускоряване на развитието на нови технологии, които ще залегнат в основата на бъдещи предприятия и ще стимулират икономическия растеж. Това ще осигури значителни инвестиции в ключови промишлени технологии, ще увеличи потенциала за растеж на предприятията в Съюза, като им предоставя подходящи нива на финансиране, и ще спомогне иновативните МСП да се разраснат във водещи компании от световен мащаб.

08 02 02 02 Подобряване на достъпа до рисков капитал за инвестиции в научни изследвания и иновации

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
363 564 753	305 516 435		4 540 126	363 564 753	310 056 561

ГЛАВА 08 02 — ПРОГРАМА „ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ (продължение)

08 02 02 (продължение)

08 02 02 02 (продължение)

Забележки

Нова позиция

Дейността по осигуряване на достъп до рисково финансиране ще създаде два финансови инструменти, а именно дългов механизъм и капиталов механизъм, с цел да се допринесе за преодоляване на настоящите несъвършенства на пазара при достъпа до рисково финансиране за научни изследвания и иновации. Целта на дълговия механизъм е да се улесни достъпът до дългово финансиране за публични и частни организации, както и за публично-частни партньорства, заети с научноизследователски и иновационни дейности, за които се изискват по-рискови инвестиции. Целта на капиталовия механизъм в частност е да допринесе за преодоляване на несъвършенствата на европейския пазар на рисков капитал и да осигури дялово и квазидялово участие за покриване на потребностите от развитие и финансиране на иновативните предприятия от първоначалния етап (включително етапа на проучване на дейността и трансфер на технологии), така че те да могат да се развиват и разширяват. Освен тези финансови инструменти, които трябва да бъдат приложени в допълнение към инструментите по COSME, що се отнася до подкрепата за МСП, ще бъдат осигурени набор от съпътстващи мерки, сред които подкрепата за схемите за инвестиционна готовност.

Всички възстановени средства по финансови инструменти съгласно член 140, параграф 6 от Финансовия регламент, в това число капиталови изплащания, освободени гаранции и погашения на главницата, изплатени на Комисията и записани в позиция 6 3 4 1 на приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 3, буква и) от Финансовия регламент.

Правно основание

Решение 2013/743/ЕС на Съвета от 3 декември 2013 година за създаване на специфичната програма за изпълнение на „Хоризонт 2020“ — рамковата програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на решения 2006/971/ЕС, 2006/972/ЕС, 2006/973/ЕС, 2006/974/ЕС и 2006/975/ЕС (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 965), и по-специално член 3, параграф 2, буква б) от него.

Регламент (ЕС) № 1291/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за установяване на „Хоризонт 2020“ — рамкова програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на Решение № 1982/2006/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 104).

08 02 51

Приключване на предишни рамкови програми в областта на научните изследвания — Седма рамкова програма — непреки действия на ЕО (2007— 2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	2 568 132 885		50 000 000	р.м.	2 618 132 885

Забележки

Предишни статии 08 02 01, 08 02 02, 08 02 03, 08 03 01, 08 04 01, 08 04 02, 08 05 01, 08 05 02, 08 05 03, 08 06 01, 08 06 02, 08 07 01, 08 07 02, 08 07 03, 08 07 04, 08 08 01, 08 09 01, 08 10 01, 08 12 01, 08 13 01, 08 14 01, 08 15 01, 08 16 01, 08 17 01, 08 18 01, 08 19 01 и 32 06 02

КОМИСИЯ

ГЛАВА 08 02 — ПРОГРАМА „ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ (продължение)

08 02 51 (продължение)

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали за уреждане от предходни години.

Към бюджетните кредити по този ред трябва да се добавят и вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, записани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) — ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Правно основание

Решение № 1982/2006/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. относно Седмата рамкова програма на Европейската общност за научни изследвания, технологично развитие и демонстрационни дейности (2007—2013 г.) (ОВ L 412, 30.12.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1906/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. за определяне на правила за участието на предприятия, научноизследователски центрове и университети в дейности по Седмата рамкова програма и за разпространение на резултатите от научните изследвания (2007—2013 г.) (ОВ L 391, 30.12.2006 г., стр. 1).

Решение 2006/971/ЕО на Съвета от 19 декември 2006 г. относно специфичната програма „Сътрудничество“ в изпълнение на Седмата рамкова програма на Европейската общност за изследвания, технологично развитие и демонстрационни дейности (2007—2013 г.) (ОВ L 400, 30.12.2006 г., стр. 86).

Решение 2006/972/ЕО на Съвета от 19 декември 2006 г. относно специалната програма „Идеи“ за изпълнение на Седма рамкова програма на Европейската общност за научни изследвания, технологично развитие и демонстрационни дейности (2007—2013 г.) (ОВ L 400, 30.12.2006 г., стр. 243).

Решение 2006/974/ЕО на Съвета от 19 декември 2006 г. относно специалната програма „Капацитети“ за изпълнение на Седмата рамкова програма на Европейската общност за научни изследвания, технологично развитие и демонстрационни дейности (2007—2013 г.) (ОВ L 400, 30.12.2006 г., стр. 299).

Регламент (ЕО) № 73/2008 на Съвета от 20 декември 2007 г. за създаване на съвместно предприятие за изпълнение на Съвместната технологична инициатива за иновативни лекарства (ОВ L 30, 4.2.2008 г., стр. 38).

Регламент (ЕО) № 71/2008 на Съвета от 20 декември 2007 г. за създаване на съвместно предприятие „Чисто небе“ (ОВ L 30, 4.2.2008 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 521/2008 на Съвета от 30 май 2008 г. за създаване на съвместно предприятие „Горивни клетки и водород“ (ОВ L 153, 12.6.2008 г., стр. 1).

Актове за справка

Резолюция на Европейския парламент от 12 юли 2007 г. относно споразумението ТРИПС и достъпа до лекарствени продукти (ОВ C 175 E, 10.7.2008 г., стр. 591).

ГЛАВА 08 04 — ПРОГРАМА ПО ПРОЕКТА „ITER“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
08 04	ПРОГРАМА ПО ПРОЕКТА „ITER“							
08 04 01	Изграждане, работа и експлоатация на съоръженията на ITER — Европейско съвместно предприятие за „ITER“ — „Ядрен синтез за добиване на енергия“ (F4E)	1,1	720 917 805	69 335 108		–8 800 000	720 917 805	60 535 108
08 04 50	Бюджетни кредити, начислени от вноски от трети лица (извън Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие							
08 04 50 01	Бюджетни кредити, начислени от вноски от трети лица (извън Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие (2014—2020 г.)	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
08 04 50 02	Бюджетни кредити, начислени от вноски на трети лица (извън Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие (преди 2014 г.)	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 08 04 50 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
08 04 51	Приключване на европейското съвместно предприятие за „ITER“ — „Ядрен синтез за добиване на енергия“ (F4E) (2007—2013 г.)	1,1	p.m.	486 765 952		–71 200 000	p.m.	415 565 952
	Глава 08 04 — Общо		720 917 805	556 101 060		–80 000 000	720 917 805	476 101 060

Забележки

Проектът „ITER“ има за цел да демонстрира, че термоядреният синтез е възможен и устойчив източник на енергия чрез изграждането и експлоатацията на експериментален реактор за термоядрен синтез като важна стъпка към създаването на прототипи на реактори за термоядрени електроцентрали, които са безопасни, устойчиви, не вредят на околната среда и са икономически жизнеспособни. Тази програма ще допринесе за изпълнението на стратегията „Европа 2020“, и по-специално на нейната водеща инициатива „Съюз за иновации“, като мобилизирането на европейските високотехнологични сектори, които участват в изграждането на ITER, се очаква да осигури конкурентно предимство на Съюза в световен мащаб в този обещаващ сектор.

Проектът обединява седем страни: Европейския съюз, Китай, Индия, Япония, Южна Корея, Русия и САЩ.

08 04 01 Изграждане, работа и експлоатация на съоръженията на ITER — Европейско съвместно предприятие за „ITER“ — „Ядрен синтез за добиване на енергия“ (F4E)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
720 917 805	69 335 108		–8 800 000	720 917 805	60 535 108

КОМИСИЯ

ГЛАВА 08 04 — ПРОГРАМА ПО ПРОЕКТА „ITER“ (продължение)

08 04 01 (продължение)

Забележки

Нова статия

Целта на тази допълнителна научноизследователска програма е да се изпълни проектът „ITER“ — мащабно експериментално съоръжение, което ще демонстрира научната и техническата осъществимост на получаването на енергия от термоядрен синтез. Това ще бъде последвано от изграждането на демонстрационна термоядрена електроцентрала (DEMO).

За тази цел беше създадена Европейска организация за ITER и за развитие на енергията, получена чрез ядрен синтез, под формата на съвместно предприятие. Това съвместно европейско предприятие за ITER и за развитие на енергията, получена чрез ядрен синтез (ядрен синтез за добиване на енергия), има следните задачи:

- да осигури участието на Евратом в Международната организация по термоядрена енергия „ITER“, която обединява седем страни, представляващи половината от световното население — Съюзът, Русия, Япония, Китай, Индия, Южна Корея и Съединените американски щати,
- да осигури участието на Евратом в дейности с по-широк обхват, провеждани съвместно с Япония, за бързо получаване на енергия чрез ядрен синтез,
- да изпълни програма от дейности в процеса на подготовка за изграждането на демонстрационен реактор за ядрен синтез и свързаните с него съоръжения.

Правно основание

Решение 2013/791/Евратом на Съвета от 13 декември 2013 година за изменение на Решение 2007/198/Евратом за създаване на Европейско съвместно предприятие за „ITER“ и развитието на термоядрената енергия и за предоставяне на предимства на същото (ОВ L 349, 21.12.2013 г., стр. 100).

08 04 51 Приключване на европейското съвместно предприятие за „ITER“ — „Ядрен синтез за добиване на енергия“ (F4E) (2007—2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	486 765 952		–71 200 000	p.m.	415 565 952

Забележки

Предишна позиция 08 01 04 40 и предишна статия 08 20 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали за уреждане от предходни години.

ГЛАВА 08 04 — ПРОГРАМА ПО ПРОЕКТА „ITER“ *(продължение)***08 04 51** *(продължение)**Правно основание*

Решение на Съвета от 25 септември 2006 г. за сключване от Комисията на споразумение за създаване на Международната организация по термоядрена енергия ITER за съвместно изпълнение на проекта ITER, на Спогодбата за временно прилагане на споразумението за създаване на Международната организация по термоядрена енергия ITER за съвместно изпълнение на проекта ITER и на Споразумение за привилегиите и имунитетите на Международната организация по термоядрена енергия ITER за съвместно изпълнение на проекта ITER.

Решение 2006/943/Евратом на Комисията от 17 ноември 2006 г. относно временното прилагане на Споразумението за създаване на Международната организация по термоядрена енергия (ITER) за съвместно изпълнение на проекта ITER и на Споразумението за привилегиите и имунитетите на Международната организация по термоядрена енергия (ITER) за съвместното изпълнение на проекта (ITER) (ОВ L 358, 16.12.2006 г., стр. 60).

Решение 2006/970/Евратом на Съвета от 18 декември 2006 г. относно Седмата рамкова програма на Европейската общност за атомна енергия (Евратом) за ядрени изследователски дейности и обучение (2007—2011 г.) (ОВ L 400, 30.12.2006 г., стр. 60).

Регламент (Евратом) № 1908/2006 на Съвета от 19 декември 2006 г. за определяне на правилата за участие на предприятия, научноизследователски центрове и университети в дейност съгласно Седмата рамкова програма на Европейската общност за атомна енергия и за разпространение на резултатите от научните изследвания (2007—2011 г.) (ОВ L 400, 30.12.2006 г., стр. 1).

Решение 2006/976/Евратом на Съвета от 19 декември 2006 г. относно специалната програма за изпълнение на Седмата рамкова програма на Европейската общност за атомна енергия (Евратом) за дейности във връзка с ядрени изследвания и дейности по обучение (2007—2011 г.) (ОВ L 400, 30.12.2006 г., стр. 404).

Решение 2007/198/Евратом на Съвета от 27 март 2007 г. за създаване на Европейско съвместно предприятие за ITER и развитието на термоядрената енергия и за предоставяне на предимства на същото (ОВ L 90, 30.3.2007 г., стр. 58).

Решение 2012/93/Евратом на Съвета от 19 декември 2011 г. относно Рамковата програма на Европейската общност за атомна енергия за ядрени изследвания и обучение (2012—2013 г.) (ОВ L 47, 18.2.2012 г., стр. 25).

Регламент (Евратом) № 139/2012 на Съвета от 19 декември 2011 г. за определяне на правилата за участие на предприятия, научноизследователски центрове и университети в непреките действия по Рамковата програма на Европейската общност за атомна енергия и за разпространение на резултатите от научните изследвания (2012—2013 г.) (ОВ L 47, 18.2.2012 г., стр. 1).

Решение 2012/94/Евратом на Съвета от 19 декември 2011 г. относно специалната програма, осъществявана посредством непреки действия, в изпълнение на Рамковата програма на Европейската общност за атомна енергия за ядрени изследвания и обучение (2012—2013 г.) (ОВ L 47, 18.2.2012 г., стр. 33).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 09

КОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ, СЪДЪРЖАНИЕ И ТЕХНОЛОГИИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
09 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ, СЪДЪРЖАНИЕ И ТЕХНОЛОГИИ“	123 643 356	123 643 356	–6 593	–6 593	123 636 763	123 636 763
09 02	РЕГУЛАТОРНА РАМКА ЗА ПРОГРАМАТА В ОБЛАСТТА НА ИНФОРМАЦИОННИТЕ ТЕХНОЛОГИИ	18 026 948	17 844 948		–1 319 708	18 026 948	16 525 240
09 03	МЕХАНИЗЪМ ЗА СВЪРЗВАНЕ НА ЕВРОПА (МСЕ) — ТЕЛЕКОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ	83 915 000	16 083 423		–2 348 831	83 915 000	13 734 592
09 04	„ХОРИЗОНТ 2020“	1 411 814 619	803 557 373		107 784 852	1 411 814 619	911 342 225
	Дял 09 — Общо	1 637 399 923	961 129 100	–6 593	104 109 720	1 637 393 330	1 065 238 820

ДЯЛ 09

КОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ, СЪДЪРЖАНИЕ И ТЕХНОЛОГИИ

ГЛАВА 09 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ, СЪДЪРЖАНИЕ И ТЕХНОЛОГИИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
09 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ, СЪДЪРЖАНИЕ И ТЕХНОЛОГИИ“				
09 01 01	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Комуникационни мрежи, съдържание и технологии“	5,2	38 070 652	–6 593	38 064 059
09 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Комуникационни мрежи, съдържание и технологии“				
09 01 02 01	Външен персонал	5,2	2 156 787		2 156 787
09 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	1 658 457		1 658 457
	Статия 09 01 02 — Междинна сума		3 815 244		3 815 244
09 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Комуникационни мрежи, съдържание и технологии“	5,2	2 464 270		2 464 270
09 01 04	Съпътстващи разходи за операции и програми в област на политиката „Комуникационни мрежи, съдържание и технологии“				
09 01 04 01	Съпътстващи разходи за Механизма за свързване на Европа (МСЕ) — Информационни и комуникационни технологии (ИКТ)	1,1	188 003		188 003
	Статия 09 01 04 — Междинна сума		188 003		188 003
09 01 05	Съпътстващи разходи за програми за научни изследвания и иновации в област на политиката „Комуникационни мрежи, съдържание и технологии“				
09 01 05 01	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица, изпълняващи програми за научни изследвания и иновации — Програма „Хоризонт 2020“	1,1	48 600 267		48 600 267
09 01 05 02	Външен персонал, изпълняващ програми за научни изследвания и иновации — Програма „Хоризонт 2020“	1,1	12 636 867		12 636 867
09 01 05 03	Други разходи за управление за програми за научни изследвания и иновации — Програма „Хоризонт 2020“	1,1	17 868 053		17 868 053
	Статия 09 01 05 — Междинна сума		79 105 187		79 105 187
	Глава 09 01 — Общо		123 643 356	–6 593	123 636 763

09 01 01 **Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Комуникационни мрежи, съдържание и технологии“**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
38 070 652	–6 593	38 064 059

КОМИСИЯ

ГЛАВА 09 02 — РЕГУЛАТОРНА РАМКА ЗА ПРОГРАМАТА В ОБЛАСТТА НА ИНФОРМАЦИОННИТЕ ТЕХНОЛОГИИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
09 02	РЕГУЛАТОРНА РАМКА ЗА ПРОГРАМАТА В ОБЛАСТТА НА ИНФОРМАЦИОННИТЕ ТЕХНОЛОГИИ							
09 02 01	Определяне и изпълнение на политиката на Съюза в областта на електронната комуникация	1,1	3 150 000	2 968 000		-271 200	3 150 000	2 696 800
09 02 03	Агенция на Съюза за трезова и информационна сигурност (ENISA)	1,1	8 739 000	8 739 000			8 739 000	8 739 000
09 02 04	Орган на европейските регулатори в областта на електронните съобщения (ОЕРЕС) — Служба	1,1	3 617 948	3 617 948			3 617 948	3 617 948
09 02 05	Мерки относно цифровото съдържание, аудио-визуалната индустрия и други медии	3	1 020 000	1 020 000		-592 000	1 020 000	428 000
09 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
09 02 77 01	Подготвително действие — „Еразъм за журналисти“	3	—	p.m.			—	p.m.
09 02 77 02	Пилотен проект — Прилагане на инструмента за мониторинг на медийния плурализъм	3	500 000	500 000			500 000	500 000
09 02 77 03	Пилотен проект — Европейски център за свобода на печата и медиите	3	1 000 000	1 000 000		-456 508	1 000 000	543 492
	Статия 09 02 77 — Междинна сума		1 500 000	1 500 000		-456 508	1 500 000	1 043 492
	Глава 09 02 — Общо		18 026 948	17 844 948		-1 319 708	18 026 948	16 525 240

Забележки

09 02 01 Определяне и изпълнение на политиката на Съюза в областта на електронната комуникация

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
3 150 000	2 968 000		-271 200	3 150 000	2 696 800

Забележки

Предишна позиция 09 01 04 01 и предишна статия 09 02 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за мерки, насочени към:

- продължаване на политиката на Съюза в областта на мрежите и услугите, свързани с електронните комуникации, с оглед стартирането на инициативи, предназначени за посрещане на предизвикателствата в този сектор,
- улесняване на изпълнението на Програмата в областта на цифровите технологии за Европа чрез действия, свързани с електронните съобщителни мрежи и услуги, особено в контекста на мерките след Лисабонската среща на върха,

ГЛАВА 09 02 — РЕГУЛАТОРНА РАМКА ЗА ПРОГРАМАТА В ОБЛАСТТА НА ИНФОРМАЦИОННИТЕ ТЕХНОЛОГИИ (продължение)**09 02 01** (продължение)

- разработване на политика и законодателство, които обръщат особено внимание на въпросите, свързани с достъпа и одобряването на комуникационните мрежи и услуги, по-специално оперативната съвместимост, взаимната връзка, инфраструктурата, независимостта на регулаторните органи и новите мерки за укрепване на единния пазар,
- улесняване на мониторинга и прилагането на съответното законодателство във всички държави членки,
- осигуряване на координацията на производствата за установяване на неизпълнение на задължения,
- разработване на политика и законодателство, които обръщат особено внимание на въпросите, свързани с търговията на дребно и потребителските въпроси, по-специално неутралността на мрежата, комутицията, роуминга и универсалната услуга,
- разработване и въвеждане на последователни пазарно ориентирани регулации, които да бъдат прилагани от националните регулаторни органи и да отговорят на отделните уведомления от тези органи, а именно по отношение на релевантните пазари, конкуренцията и подходящата регулаторна намеса, по-специално за мрежите за достъп от следващо поколение,
- разработване на всеобхватни политики, които да гарантират, че държавите членки управляват всички приложения на радиочестотния спектър, включително различните сфери на вътрешния пазар, като електронните комуникации, широколентовия достъп до интернет и иновациите,
- насърчаване и мониторинг на прилагането на регулаторната рамка за комуникационните услуги (включително механизма, предвиден в член 7 от Директива 2002/21/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 7 март 2002 г. относно общата регулаторна рамка за електронните съобщителни мрежи и услуги (Рамкова директива) (ОВ L 108, 24.4.2002 г., стр. 33),
- предоставяне на възможност на трети държави да провеждат политика на отваряне на пазарите си в същата степен като в Съюза,
- насърчаване и мониторинг на прилагането на програма за политика в областта на радиочестотния спектър (Решение № 243/2012/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 14 март 2012 г. за създаване на многогодишна програма за политиката на радиочестотния спектър (ОВ L 81, 21.3.2012 г., стр. 7).

Специфичните цели на тези мерки са:

- определяне на политика и стратегия на Съюза в областта на комуникационните услуги и мрежи (включително конвергенция между електронните комуникации и аудио-визуалните среди, аспектите, свързани с интернет, и т.н.),
- разработване на политика за радиоспектъра в Съюза,
- разработване на дейности в сектора на мобилните и сателитните комуникации, особено по отношение на честотите,
- анализ на ситуацията и приетото законодателство в тези области,
- координиране на тези политики и инициативи с оглед на международната ситуация (например WRC, CEPT и т.н.),
- разработване на дейности и инициативи във връзка с програмата в областта на цифровите технологии за Европа,
- разработване и поддръжка на база данни във връзка с програмата за политиката в областта на радиочестотния спектър и други действия, свързани с мониторинга и изпълнението на програмата.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 09 02 — РЕГУЛАТОРНА РАМКА ЗА ПРОГРАМАТА В ОБЛАСТТА НА ИНФОРМАЦИОННИТЕ ТЕХНОЛОГИИ (продължение)

09 02 01 (продължение)

В тези мерки се включва, наред с други дейности, изготвянето на анализи и доклади за постигнатия напредък, консултации със заинтересованите страни и обществеността, подготовка на законодателни предложения и мониторинг на прилагането на законодателството, превод на уведомления и консултации по член 7 от Директива 2002/21/ЕО.

Този бюджетен кредит е предназначен да покрива по-специално договори за анализи и експертни доклади, специфични изследвания, доклади за оценка, дейности по координиране, безвъзмездни средства и частично финансиране на някои мерки.

Този бюджетен кредит е предназначен също така за покриване на разходи за срещи на експерти, членски вноски, комуникационни мероприятия, информация и публикации, пряко свързани с постигане на целите на политиката или на мерките, обхванати от настоящия член, както и всички други разходи за техническа и административна помощ, които не включват задачи на публичната власт, възложени на външни изпълнители от Комисията по *ad hoc* договори за услуги.

Правно основание

Задача, която произтича от прерогативите на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

09 02 05 Мерки относно цифровото съдържание, аудио-визуалната индустрия и други медии

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 020 000	1 020 000		-592 000	1 020 000	428 000

*Забележки**Предишна позиция 09 01 04 06 и предишна статия 09 02 05*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на следните мерки:

- изпълнение на Директива 2010/13/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 10 март 2010 г. за координирането на някои разпоредби, установени в закони, подзаконови и административни актове на държавите-членки, отнасящи се до предоставянето на аудиовизуални медийни услуги (Директивата за аудиовизуалните медийни услуги) (ОВ L 95, 15.4.2010 г., стр. 1),
- мониторинг на развитието на медийния сектор, включително плурализма и свободата на медиите, и
- събиране и разпространение на икономическа и правна информация и анализ относно аудио-визуалния сектор и сливането на медийния сектор и сектора за аудио-визуално съдържание.

ГЛАВА 09 02 — РЕГУЛАТОРНА РАМКА ЗА ПРОГРАМАТА В ОБЛАСТТА НА ИНФОРМАЦИОННИТЕ ТЕХНОЛОГИИ (продължение)**09 02 05** (продължение)

Този бюджетен кредит е предназначен също така за покриване на разходи за проучвания, срещи на експерти, информация и публикации, пряко свързани с постигане на целта на мерките, обхванати от настоящата статия, както и всички други разходи за техническа и административна помощ, които не включват задачи на публичната власт, възложени на външни изпълнители от Комисията по *ad hoc* договори за услуги.

Правно основание

Задача, която произтича от прерогативите на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

09 02 77 *Пилотни проекти и подготвителни действия***09 02 77 03** Пилотен проект — Европейски център за свобода на печата и медиите

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 000 000	1 000 000		–456 508	1 000 000	543 492

*Забележки**Предишна статия 33 02 10*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предходни години в рамките на пилотния проект.

Предложеният Европейски център за свобода на печата и медиите се основава на Хартата на основните права на Европейския съюз и Европейската харта за свобода на печата, служейки като „център за контакт“ на европейско равнище, на който журналистически организации или отделни лица и представители на медиите ще могат да сигнализират за нарушения на тези харти. Центърът ще наблюдава и документиращ такива нарушения. Той ще служи също така като център за алармиране и реагиране при извънредни случаи, например чрез организиране на предоставяне на подкрепа от чуждестранни колеги за журналисти, нуждаещи се от помощ. Центърът ще ползва информация от широк кръг източници, включително академични центрове, регионални партньори от цяла Европа и различни журналистически организации.

Териториалният обхват на центровете ще включва държави членки и страните кандидатки.

Този проект ще допълва съществуващи действия, подкрепяни от бюджета на Съюза. По-конкретно, той ще допълва в областта на практиката академично ориентирания Център за плурализъм и свобода на медиите, базиран в Европейския университетски институт, Флоренция. Освен това той ще се възползва от работата на създадената от Комисията Група на високо равнище относно свободата и плурализма на медиите и от резолюцията на Европейския парламент от 21 май 2013 г. относно „Харта на ЕС: норми за свободата на медиите в ЕС“.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 09 02 — РЕГУЛАТОРНА РАМКА ЗА ПРОГРАМАТА В ОБЛАСТТА НА ИНФОРМАЦИОННИТЕ ТЕХНОЛОГИИ *(продължение)***09 02 77** *(продължение)***09 02 77 03** *(продължение)*

Пилотният проект ще покрие разходите за създаване на такъв център и за съфинансиране на годишните разходи за неговото функциониране.

Свободата и плурализмът на медиите, включително независимото управление на медиите, са основни предпоставки за упражняването на свободата на изразяване на мнение, която е една от основите на Съюза. Медийният плурализъм и свобода са от решаващо значение за нашите демократични общества.

Пилотният проект има за цел да подкрепи в държавите членки и страните кандидатки и потенциални кандидатки журналистически организации или отделни лица и представители на медиите, които сигнализират за нарушения на Европейската харта за свободата на печата.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

ГЛАВА 09 03 — МЕХАНИЗЪМ ЗА СВЪРЗВАНЕ НА ЕВРОПА (МСЕ) — ТЕЛЕКОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
09 03	МЕХАНИЗЪМ ЗА СВЪРЗВАНЕ НА ЕВРОПА (МСЕ) — ТЕЛЕКОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ							
09 03 01	Ускоряване на изграждането на широколентови мрежи	1,1	10 000 000	p.m.			10 000 000	p.m.
09 03 02	Създаване на по-благоприятна среда за частни инвестиции в проекти за телекомуникационна инфраструктура	1,1	34 889 000	p.m.			34 889 000	p.m.
09 03 03	Насърчаване на взаимните връзки и оперативната съвместимост на национални услуги от общ интерес и допринасяне за една безопасна, приобщаваща и положителна онлайн среда	1,1	39 026 000	9 783 423		-1 898 831	39 026 000	7 884 592
09 03 51	Приключване на предишни програми							
09 03 51 01	Приключване на Програмата за по-безопасен интернет (2009—2013 г.)	1,1	—	6 300 000		-450 000	—	5 850 000
09 03 51 02	Приключване на Програмата за по-безопасен интернет плюс — Насърчаване на по-безопасното използване на интернет и на новите онлайн технологии	1,1	—	p.m.			—	p.m.
	Статия 09 03 51 — Междинна сума		—	6 300 000		-450 000	—	5 850 000
09 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
09 03 77 01	Подготвително действие — Система, основана на интернет, за по-добро законодателство и за участие на обществото	1,1	—	p.m.			—	p.m.
	Статия 09 03 77 — Междинна сума		—	p.m.			—	p.m.
	Глава 09 03 — Общо		83 915 000	16 083 423		-2 348 831	83 915 000	13 734 592

Забележки

09 03 03 Насърчаване на взаимните връзки и оперативната съвместимост на национални услуги от общ интерес и допринасяне за една безопасна, приобщаваща и положителна онлайн среда

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
39 026 000	9 783 423		-1 898 831	39 026 000	7 884 592

Забележки

Нова статия

Действията по тази статия ще допринасят за постигане на целите, изложени в член 4 от Регламент (ЕС) № 1316/2013 и в член 3 от измененото предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета за насоки за трансевропейските телекомуникационни мрежи.

Действията по тази статия ще подкрепят проекти от общ интерес в сферата на инфраструктурите за цифрови услуги и проекти, които допринасят за една безопасна, приобщаваща и положителна онлайн среда, по-конкретно за децата и младите хора.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 09 03 — МЕХАНИЗЪМ ЗА СВЪРЗВАНЕ НА ЕВРОПА (МСЕ) — ТЕЛЕКОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ (продължение)

09 03 03 (продължение)

Като правило действията по тази статия ще допринасят за постигане на горепосочените цели посредством инструмента за безвъзмездни средства и обществени поръчки:

- като правило платформите за основни услуги ще бъдат финансирани чрез обществени поръчки, с изключение на платформата Europeana,
- като правило общите услуги ще бъдат финансирани чрез безвъзмездни средства.

Разходите покриват разполагане, функциониране, повишаване на качеството и поддръжка на инфраструктури за дигитални услуги, и по-специално техническа помощ и функциониране и поддръжка на услуги, както е посочено в член 2 от измененото предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета за насоки за трансевропейските телекомуникационни мрежи. Ударението няма да бъде само върху създаването на платформи за основни услуги и общи услуги, но и върху управлението, свързано с функционирането на такива платформи и услуги.

Към бюджетните кредити по този ред трябва да се добавят и вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, записани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1316/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 за създаване на Механизъм за свързване на Европа, за изменение на Регламент (ЕС) № 913/2010 и за отмяна на регламенти (ЕО) № 680/2007 и (ЕО) № 67/2010 (ОВ L 348, 20.12.2013 г., стр. 129), и по-специално в член 4, параграф 4 от него.

Регламент (ЕС) № 283/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. относно насоки за трансевропейските мрежи в областта на телекомуникационната инфраструктура и за отмяна на Решение № 1336/97/ЕО (ОВ L 86, 21.3.2014 г., стр. 14) и по-специално член 6, параграф 1-6 и 9 и раздели 1 и 3 от приложението към него.

09 03 51 Приключване на предишни програми

09 03 51 01 Приключване на Програмата за по-безопасен интернет (2009—2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	6 300 000		–450 000	—	5 850 000

Забележки

Предишна позиция 09 02 02 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на по-рано поети задължения, свързани с Програмата за по-безопасен интернет.

ГЛАВА 09 03 — МЕХАНИЗЪМ ЗА СВЪРЗВАНЕ НА ЕВРОПА (МСЕ) — ТЕЛЕКОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ *(продължение)***09 03 51** *(продължение)***09 03 51 01** *(продължение)*

Към бюджетните кредити по този ред трябва да се добавят и вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, записани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)—ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Всички приходи от вноски на страните кандидатки и, ако е приложимо, на потенциалните кандидатки от Западните Балкани, за участие в програмите на Съюза, записани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)—ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Решение № 1351/2008/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 2008 г. за създаване на многогодишна програма на Общността за защита на децата при използването на интернет и други комуникационни технологии (ОВ L 348, 24.12.2008 г., стр. 118).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 09 04 — „ХОРИЗОНТ 2020“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
09 04	„ХОРИЗОНТ 2020“							
09 04 01	Високи постижения в научната област							
09 04 01 01	Засилване на изследванията в областта на бъдещите и нововъзникващите технологии	1,1	239 081 487	10 300 623			239 081 487	10 300 623
09 04 01 02	Укрепване на европейската научно-изследователска инфраструктура, включително електронната инфраструктура	1,1	96 956 907	2 101 017			96 956 907	2 101 017
	Статия 09 04 01 — Междинна сума		336 038 394	12 401 640			336 038 394	12 401 640
09 04 02	Водещи позиции в промишлеността							
09 04 02 01	Водещи позиции в информационните и комуникационните технологии	1,1	720 260 961	44 192 289			720 260 961	44 192 289
	Статия 09 04 02 — Междинна сума		720 260 961	44 192 289			720 260 961	44 192 289
09 04 03	Предизвикателства пред обществото							
09 04 03 01	Подобряване на здравето и благосъстоянието през целия живот	1,1	131 580 377	11 991 283			131 580 377	11 991 283
09 04 03 02	Насърчаване на отворени, иновативни и сигурни европейски общества	1,1	38 116 288	505 313		2 784 852	38 116 288	3 290 165
09 04 03 03	Насърчаване на сигурни европейски общества		46 778 599	p.m.			46 778 599	p.m.
	Статия 09 04 03 — Междинна сума		216 475 264	12 496 596		2 784 852	216 475 264	15 281 448
09 04 07	Съвместни предприятия							
09 04 07 31	Съвместно предприятие „Електронни компоненти и системи за водещи позиции на Европа“ (ECSEL) — разходи за подкрепа	1,1	540 000	540 000			540 000	540 000
09 04 07 32	Съвместно предприятие „Електронни компоненти и системи за водещи позиции на Европа“ (ECSEL)	1,1	135 000 000	33 750 000			135 000 000	33 750 000
	Статия 09 04 07 — Междинна сума		135 540 000	34 290 000			135 540 000	34 290 000
09 04 50	Бюджетни кредити от вноски на трети лица (извън Европейското икономическо пространство) за изследвания и технологично развитие							
09 04 50 01	Бюджетни кредити, начислени от вноски от трети лица (не от Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие (от 2014 до 2020 г.)	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
09 04 50 02	Бюджетни кредити, начислени от вноски на трети лица (не от Европейското икономическо пространство) за научни изследвания и технологично развитие (преди 2014 г.)	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 09 04 50 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

ГЛАВА 09 04 — „ХОРИЗОНТ 2020“ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
09 04 51	Приключване на Седматарамковата програма (2007—2013 г.)	1,1	p.m.	618 054 637		105 000 000	p.m.	723 054 637
09 04 52	Приключване на предишни рамкови програми за научни изследвания (преди 2007 г.)	1,1	—	p.m.			—	p.m.
09 04 53	Приключване на Рамковата програма за конкурентоспособност и иновации — Програма за подкрепа на политиката в областта на информационните и комуникационните технологии (ППП ИКТ)							
09 04 53 01	Приключване на Рамковата програма за конкурентоспособност и иновации — Програма за подкрепа на политиката в областта на информационните и комуникационните технологии (ППП ИКТ) (2007—2013 г.)	1,1	p.m.	80 372 211			p.m.	80 372 211
09 04 53 02	Приключване на предишни програми в областта на информационните и комуникационните технологии (преди 2007 г.)	1,1	—	p.m.			—	p.m.
	Статия 09 04 53 — Междинна сума		p.m.	80 372 211			p.m.	80 372 211
09 04 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
09 04 77 01	Пилотен проект — Отворени технологии за знания: Класифициране и валидиране на знания	1,1	1 500 000	750 000			1 500 000	750 000
09 04 77 02	Пилотен проект — Свързани за здраве: Намиране на решения във връзка с доброто състояние и здравето в рамките на мрежи от типа FTTH (оптичен кабел до дома) с отворен достъп	1,1	1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
09 04 77 03	Пилотен проект — REIsearch (Рамка за иновации във върховите научноизследователски постижения) — Повишаване на конкурентоспособността на Европейското научноизследователско пространство чрез увеличаване на комуникацията между изследователите, гражданите, промишлеността и политиките	1,1	1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
	Статия 09 04 77 — Междинна сума		3 500 000	1 750 000			3 500 000	1 750 000
	Глава 09 04 — Общо		1 411 814 619	803 557 373		107 784 852	1 411 814 619	911 342 225

КОМИСИЯ

ГЛАВА 09 04 — „ХОРИЗОНТ 2020“ (продължение)

Забележки

Тези забележки са приложими към всички бюджетни редове в тази глава.

Този бюджетен кредит ще бъде използван за „Хоризонт 2020“ — Рамковата програма за научни изследвания и иновации, която обхваща периода 2014—2020 г.

„Хоризонт 2020“ ще играе централна роля в изпълнението на водещата инициатива „Съюз за иновации“ по стратегия „Европа 2020“ и други водещи инициативи, а именно „Европа за ефективно използване на ресурсите“, „Индустриална политика за ерата на глобализацията“ и „Програма в областта на цифровите технологии за Европа“, както и в разработването и функционирането на европейското научноизследователско пространство (ЕНП). „Хоризонт 2020“ допринася за изграждането в целия Съюз на икономика, основана на знания и иновации, чрез привличане на достатъчно допълнителни средства за финансиране на научноизследователската, развойната и иновационната дейност.

Той ще бъде изпълнен така, че да се постигнат общите цели, заложиени в член 179 от Договора за функционирането на Европейския съюз, да се допринесе за създаване на общество на знанието въз основа на Европейското изследователско пространство, т.е. като се подкрепя международното сътрудничество на всички равнища в целия Съюз, като динамизъм, оригиналността и високите научни постижения на европейските научни изследвания се довеждат до границите на знанието, като се развиват човешките ресурси в научните изследвания и технологиите в Европа в качествено и количествено отношение, както и капацитетът за научни изследвания и иновации в целия Съюз, и се осигурява оптималната им употреба.

В тези статии и позиции се вписват също и разходите за организирани от Комисията заседания, конференции, работни срещи и семинари на високо научно-технологично равнище от европейски интерес, за финансирането на анализи и оценки на високо научно-технологично равнище, извършвани от името на Съюза с цел проучване на нови изследователски области, подходящи за дейности на Съюза, *inter alia*, в контекста на Европейското изследователско пространство, и за мерки за мониторинг и разпространение на резултатите от програмите, включително мерките по предходни рамкови програми.

Този бюджетен кредит ще бъде използван в съответствие с Регламент (ЕС) № 1290/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. за определяне на правилата за участие и разпространение на резултатите в „Хоризонт 2020 — рамкова програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.)“ и за отмяна на Регламент (ЕС) № 1906/2006 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 81).

Към бюджетните кредити по този ред трябва да се добавят и вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, записани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

При някои от тези проекти се предвижда възможност за трети страни или институти от трети страни да участват в европейското сътрудничество в областта на научните и техническите изследвания. Всички финансови вноски, записани в позиции 6 0 1 3 и 6 0 1 5 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Приходите от държавите, участващи в европейското сътрудничество в областта на научно-техническите изследвания, ще бъдат записани в позиция 6 0 1 6 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

ГЛАВА 09 04 — „ХОРИЗОНТ 2020“ (продължение)

Всички приходи от вноски на страните кандидатки и, ако е приложимо, на потенциалните кандидатки от Западните Балкани, за участие в програмите на Съюза, записани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) — ж) от Финансовия регламент.

Всички приходи от вноските на външни структури за дейности на Съюза, записани в позиция 6 0 3 3 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Ще бъдат отпуснати допълнителни бюджетни кредити по позиция 09 04 50 01.

Бюджетни кредити за административни разходи по настоящата глава ще бъдат отпуснати по статия 09 01 05.

09 04 03 Предизвикателства пред обществото*Забележки*

Този приоритет на „Хоризонт 2020“ е пряко в отговор на политическите приоритети и предизвикателствата пред обществото, набелязани в стратегията „Европа 2020“. Тези дейности ще бъдат осъществени въз основа на ориентиран към предизвикателствата подход, който обединява ресурси и познания в различните области, технологии и дисциплини. Дейностите ще обхващат пълния цикъл от научните изследвания до пазарната реализация, като новото е, че се набляга върху свързани с иновации дейности, като например пилотни и демонстрационни проекти, изпитвателни платформи, подкрепа за обществени поръчки, проектиране, иновации по идеи на крайни потребители, социални иновации и пазарно внедряване на иновациите. Дейностите ще подпомагат пряко компетентността в съответните сектори по отношение на политиките на равнището на Съюза.

09 04 03 02 Насърчаване на отворени, иновативни и сигурни европейски общества

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
38 116 288	505 313		2 784 852	38 116 288	3 290 165

*Забележки**Нова позиция*

Специфичната цел е да се насърчават отворените, иновативни и разсъдливи общества в Европа в условията на безпрецедентни преобразувания и нарастваща взаимозависимост в световен мащаб.

Дейностите обхващат четири основни области: основани на ИКТ иновации в публичния сектор, познаване и опазване на интелектуалните основи на Европа, учене и приобщаване.

Под основани на ИКТ иновации в публичния сектор се разбира използването на ИКТ за създаване и въвеждане на нови процеси, продукти, услуги и методи за постигане на резултати, които водят до значителни подобрения по отношение на ефикасността, ефективността и качеството на обществените услуги. Бъдещите публични администрации следва да бъдат дигитални и трансгранични по подразбиране. С дейностите се цели да се насърчат ефикасните, отворени и насочени към гражданите обществени услуги, включващи публичния сектор в ролята му на активен участник за иновации и промяна, както и трансграничните мерки за иновации и безпроблемното предоставяне на обществени услуги.

Целта на второто предизвикателство е „да се допринесе за разбирането на интелектуалната основа на Европа: нейната история и множеството европейски и неевропейски влияния като вдъхновение за живота ни днес“.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 09 04 — „ХОРИЗОНТ 2020“ (продължение)

09 04 03 (продължение)

09 04 03 02 (продължение)

Целта на третото предизвикателство е подкрепа на широкото разпространение на ИКТ в училищата и за обучение в Европа.

Четвъртото предизвикателство е свързано с пълноценното участие в обществото на възрастните хора (на 65 години и повече), безработните и слабообразованите, мигрантите, хората, които се нуждаят от грижи, хората, живеещи в отдалечени или бедни райони, хората с увреждания и бездомните хора. Дейностите са насочени към това да им се даде възможност да придобият необходимите умения за работа с цифрови технологии и да им се осигури достъп до тези технологии.

Дейностите включват сътрудничество, изграждане на мрежи от контакти и инициативи за координиране на национални програми. В тази позиция се записват и разходите за независими експерти, оказващи помощ при оценяването на предложенията и прегледа на проектите, разходите за организирани от Комисията мероприятия, срещи, конференции и семинари от европейски интерес, разходите за проучвания, анализи и оценки, разходите за мониторинг и оценка на специфичната програма и на рамковите програми и разходите за мерки за следене и разпространение на резултатите от програмите, включително мерки по предишни рамкови програми.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1291/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. за установяване на „Хоризонт 2020“ — рамкова програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на Решение № 1982/2006/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 104).

Решение 2013/743/ЕС на Съвета от 3 декември 2013 г. за създаване на специфичната програма за изпълнение на „Хоризонт 2020“ — рамковата програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на решения 2006/971/ЕО, 2006/972/ЕО, 2006/973/ЕО, 2006/974/ЕО и 2006/975/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 965), и по-специално член 3, параграф 3, буква е) от него.

09 04 51 Приключване на Седмата рамкова програма (2007— 2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	618 054 637		105 000 000	р.м.	723 054 637

Забележки

Предимишни позиции 09 04 01 01, 09 04 01 02, 09 04 01 03, 09 04 01 04 и 09 04 01 05 и предишна статия 09 05 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на по-рано поети задължения във връзка със Седмата рамкова програма (2007—2013 г.).

ГЛАВА 09 04 — „ХОРИЗОНТ 2020“ (продължение)

09 04 51 (продължение)

Към бюджетните кредити по тази статия трябва да се добавят и вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, записани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)—ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Правно основание

Решение № 1982/2006/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. относно Седмата рамкова програма на Европейската общност за научни изследвания, технологично развитие и демонстрационни дейности (2007—2013 г.) (ОВ L 412, 30.12.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1906/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. за определяне на правила за участието на предприятия, научноизследователски центрове и университети в дейности по Седмата рамкова програма и за разпространение на резултатите от научните изследвания (2007—2013 г.) (ОВ L 391, 30.12.2006 г., стр. 1).

Решение 2006/971/ЕО на Съвета от 19 декември 2006 г. относно специфичната програма „Сътрудничество“ в изпълнение на Седмата рамкова програма на Европейската общност за изследвания, технологично развитие и демонстрационни дейности (2007—2013 г.) (ОВ L 400, 30.12.2006 г., стр. 86).

Решение 2006/974/ЕО на Съвета от 19 декември 2006 г. относно специалната програма: „Капацитети“ за изпълнение на Седмата рамкова програма на Европейската общност за научни изследвания, технологично развитие и демонстрационни дейности (2007—2013 г.) (ОВ L 400, 30.12.2006 г., стр. 299).

Регламент (ЕО) № 72/2008 на Съвета от 20 декември 2007 г. за създаване на съвместно предприятие ENIAC (ОВ L 30, 4.2.2008 г., стр. 21).

Регламент (ЕО) № 74/2008 на Съвета от 20 декември 2007 г. за създаване на съвместно предприятие ARTEMIS за изпълнение на съвместната технологична инициатива за вградени компютърни системи (ОВ L 30, 4.2.2008 г., стр. 52).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 11

МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
11 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО“	41 687 233	41 687 233	-1 588 919	-1 588 919	40 098 314	40 098 314
11 03	ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАР- СТВОТО И В ДРУГИ МЕЖДУНА- РОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙ- ЧИВО РИБАРСТВО	35 688 000	36 329 299			35 688 000	36 329 299
	<i>Резерви (40 02 41)</i>	115 342 000	112 342 000	-69 567 000	-69 567 000	115 342 000	42 775 000
		151 030 000	148 671 299	-69 567 000	-69 567 000	151 030 000	79 104 299
11 06	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР)	873 399 709	589 465 754		69 540 126	873 399 709	659 005 880
	Дял 11 — Общо	950 774 942	667 482 286	-1 588 919	67 951 207	949 186 023	735 433 493
	Резерви (40 02 41)	115 342 000	112 342 000	-69 567 000	-69 567 000	115 342 000	42 775 000
		1 066 116 942	779 824 286	-71 155 919	-1 615 793	1 064 528 023	778 208 493

ДЯЛ 11
МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО

ГЛАВА 11 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
11 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО“				
11 01 01	<i>Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Морско дело и рибарство“</i>	5,2	28 977 662	-5 019	28 972 643
11 01 02	<i>Външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Морско дело и рибарство“</i>				
11 01 02 01	Външен персонал	5,2	2 415 147		2 415 147
11 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	2 726 733		2 726 733
	Статия 11 01 02 — Междинна сума		5 141 880		5 141 880
11 01 03	<i>Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Морско дело и рибарство“</i>	5,2	1 875 691		1 875 691
11 01 04	<i>Съпътстващи разходи за операции и програми в област на политиката „Морско дело и рибарство“</i>				
11 01 04 01	Съпътстващи разходи за морско дело и рибарство — Неоперативна административна и техническа помощ	2	4 100 000	-774 900	3 325 100
	Статия 11 01 04 — Междинна сума		4 100 000	-774 900	3 325 100
11 01 06	<i>Изпълнителни агенции</i>				
11 01 06 01	Изпълнителна агенция за малките и средните предприятия — Вноска от Европейския фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР)	2	1 592 000	-809 000	783 000
	Статия 11 01 06 — Междинна сума		1 592 000	-809 000	783 000
	Глава 11 01 — Общо		41 687 233	-1 588 919	40 098 314

11 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Морско дело и рибарство“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
28 977 662	-5 019	28 972 643

11 01 04 *Съпътстващи разходи за операции и програми в област на политиката „Морско дело и рибарство“*

11 01 04 01 Съпътстващи разходи за морско дело и рибарство — Неоперативна административна и техническа помощ

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
4 100 000	-774 900	3 325 100

Забележки

Предидущи позиции 11 01 04 01, 11 01 04 02, 11 01 04 03, 11 01 04 04, 11 01 04 05, 11 01 04 06, 11 01 04 07 и 11 01 04 08

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО“ (продължение)

11 01 04 (продължение)

11 01 04 01 (продължение)

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на неоперативната техническа помощ за Европейския фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР), предвидена в член 51 от предложението за регламент COM(2013) 246 final, и член 91 от предложението за регламент COM(2011) 804 окончателен.

Той може да се използва по-специално за покриване на:

- разходите за външен персонал в централните офиси (договорно нает персонал, командировани национални експерти или персонал, нает чрез агенция) в размер до 850 000 EUR, в това число разходите за подкрепа (представителни разходи и разходи за обучение, за срещи и за командировки, отнасящи се до външния персонал и финансирани по настоящия бюджетен ред), необходими за прилагането на ЕФМДР и за приключването на мерките по неговия предшественик, Европейския фонд за рибарство (ЕФР), във връзка с техническата помощ,
- разходите за външен персонал (договорно нает персонал, местен персонал или командировани национални експерти) в делегациите на Съюза в трети държави, както и допълнителните разходи за логистика и инфраструктура, като например разходи за обучения, заседания, командировки, информационни технологии, телекомуникации и за наем, възникнали пряко от присъствието в делегацията на външен персонал, чиито възнаграждения се изплащат от бюджетните кредити, въведени в тази позиция,
- командировъчните разходи на делегации на трети държави, които участват в преговори за споразумения в областта на рибарството и в съвместни комитети,
- разходи за проучвания, мерки за оценка и одити, срещи на експерти и участие на заинтересовани страни в *ad hoc* срещи, семинари и конференции по важни теми, за информация и публикации в областта на морското дело и рибарството,
- разходите за информационни технологии (ИТ), в т.ч. и оборудване, и услуги,
- участието на научни експерти в срещи на регионални организации за управление на рибарството,
- всякакви други разходи за неоперативна техническа и административна помощ, които не включват задачи на публичната власт, възложени на външни изпълнители от Комисията по *ad hoc* договори за услуги.

С този бюджетен кредит могат да се финансират и разходите за мерки за подготовка, мониторинг, административна и техническа подкрепа, оценка, одит и инспекции, свързани с интервенция на пазара на рибни продукти, финансирани в миналото в рамките на общата селскостопанска политика в съответствие с член 5, букви а)—г) от Регламент (ЕО) № 1290/2005.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1260/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. за определяне на общи разпоредби за структурните фондове (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1263/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 54).

ГЛАВА 11 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО“ (продължение)**11 01 04** (продължение)**11 01 04 01** (продължение)

Регламент (ЕО) № 2792/1999 на Съвета от 17 декември 1999 г. за установяване на подробни правила и условия относно структурната помощ на Общността за сектор рибарство (ОВ L 337, 30.12.1999 г., стр. 10).

Регламент (ЕО) № 1290/2005 на Съвета от 21 юни 2005 г. относно финансирането на Общата селскостопанска политика (ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр.1).

Регламент (ЕС) № 1379/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. относно общата организация на пазарите на продукти от риболов и аквакултури, за изменение на регламенти (ЕО) № 1184/2006 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на Регламент (ЕО) № 104/2000 на Съвета (ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Регламент (ЕС) № 508/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 15 май 2014 г. за Европейския фонд за морско дело и рибарство и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2328/2003, (ЕО) № 861/2006, (ЕО) № 1198/2006 и (ЕО) № 791/2007 на Съвета и Регламент (ЕС) № 1255/2011 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 149, 20.5.2014 г., стр. 1).

11 01 06 **Изпълнителни агенции****11 01 06 01** Изпълнителна агенция за малките и средните предприятия — Вноска от Европейския фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР)

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
1 592 000	-809 000	783 000

*Забележки**Нова позиция*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за персонала и администрацията на Агенцията, направени вследствие на ролята ѝ в управлението на мерки по програмите на Съюза в областта на морската политика и рибарството и по Европейския фонд за морско дело и рибарство.

Щатното разписание на изпълнителната агенция е представено в приложение „Персонал“ от настоящия раздел.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 58/2003 на Съвета от 19 декември 2002 г. относно установяването на статута на изпълнителните агенции, отговарящи за някои задачи по управлението на програмите на Общността (ОВ L 11, 16.1.2003 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО“ (продължение)**11 01 06** (продължение)**11 01 06 01** (продължение)

Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. относно общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 1954/2003 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2371/2002 и (ЕО) № 639/2004 на Съвета и Решение 2004/585/ЕО на Съвета (ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22).

Решение С(2013) 9414 окончателен на Комисията от 12 декември 2013 г. за делегиране на правомощия на Изпълнителната агенция за малките и средните предприятия с цел изпълнение на задачи, свързани с осъществяването на програми на Съюза в областта на енергетиката, околната среда, климата, конкурентоспособността и МСП, научните изследвания и иновациите, ИКТ, морската политика и рибарството и включващи, по-специално, изпълнение на бюджетни кредити, записани в общия бюджет на Съюза.

Решение за изпълнение 2013/771/ЕС на Комисията от 17 декември 2013 г. за създаване на Изпълнителна агенция за малките и средните предприятия и за отмяна на решения 2004/20/ЕО и 2007/372/ЕО (ОВ L 341, 18.12.2013 г., стр. 73).

Регламент (ЕС) № 508/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 15 май 2014 г. за Европейския фонд за морско дело и рибарство и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2328/2003, (ЕО) № 861/2006, (ЕО) № 1198/2006 и (ЕО) № 791/2007 на Съвета и Регламент (ЕС) № 1255/2011 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 149, 20.5.2014 г., стр. 1).

ГЛАВА 11 03 — ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАРСТВОТО И В ДРУГИ МЕЖДУНАРОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙЧИВО РИБАРСТВО

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
11 03	ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАРСТВОТО И В ДРУГИ МЕЖДУНАРОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙЧИВО РИБАРСТВО							
11 03 01	<i>Установяване на рамка за управление на риболовните дейности, извършвани от риболовните кораби на Съюза във водите на трети държави</i>	2	29 658 000	32 658 000			29 658 000	32 658 000
	Резерви (40 02 41)		115 342 000	112 342 000	-69 567 000	-69 567 000	115 342 000	42 775 000
			145 000 000	145 000 000	-69 567 000	-69 567 000	145 000 000	75 433 000
11 03 02	<i>Насърчаване на устойчивото развитие чрез управление на рибарството и морското дело в съответствие с целите на общата политика в областта на рибарството (задължителни вноски в международните органи)</i>	2	6 030 000	3 671 299			6 030 000	3 671 299
	Глава 11 03 — Общо		35 688 000	36 329 299			35 688 000	36 329 299
	Резерви (40 02 41)		115 342 000	112 342 000	-69 567 000	-69 567 000	115 342 000	42 775 000
			151 030 000	148 671 299	-69 567 000	-69 567 000	151 030 000	79 104 299

Забележки

11 03 01 Установяване на рамка за управление на риболовните дейности, извършвани от риболовните кораби на Съюза във водите на трети държави

	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
11 03 01	29 658 000	32 658 000			29 658 000	32 658 000
Резерви (40 02 41)	115 342 000	112 342 000	-69 567 000	-69 567 000	115 342 000	42 775 000
Общо	145 000 000	145 000 000	-69 567 000	-69 567 000	145 000 000	75 433 000

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите, произтичащи от споразуменията в областта на рибарството, които Съюзът/Общността е договорил/а или възнамерява да поднови или предоговори с трети държави.

Освен това Съюзът може да договаря нови споразумения за партньорство в областта на рибарството, които ще трябва да се финансират по тази статия от бюджета.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета от 22 май 2006 г. за установяване на финансови мерки на Съюза за прилагането на общата политика по рибарство и в областта на морското право (ОВ L 160, 14.6.2006 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 03 — ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАРСТВОТО И В ДРУГИ МЕЖДУНАРОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙЧИВО РИБАРСТВО (продължение)**11 03 01** (продължение)

Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. относно общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 1954/2003 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2371/2002 и (ЕО) № 639/2004 на Съвета и Решение 2004/585/ЕО на Съвета (ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22), и по-специално член 31 от него.

Регламентите и решенията за сключването на споразумения и/или протоколи, приети относно рибното стопанство, между Съюза/Общността и правителствата на следните страни:

Държава	Регламент	Дата	ОВ	Срок
Кабо Верде	Регламент (ЕО) № 2027/2006	19 декември 2006 г.	L 414, 30.12.2006 г.	от 1.9.2006 г. до 31.8.2011 г.
	Решение 2011/679/ЕС	10 октомври 2011 г.	L 269, 14.10.2011 г.	от 1.9.2011 г. до 31.8.2014 г.
Коморски острови	Регламент (ЕО) № 1660/2005	6 октомври 2005 г.	L 267, 12.10.2005 г.	от 1.1.2005 г. до 31.12.2010 г.
	Регламент (ЕО) № 1563/2006	5 октомври 2006 г.	L 290, 20.10.2006 г.	
	Решение 2011/294/ЕС на Съвета	13 май 2011 г.	L 134, 21.5.2011 г.	от 1.1.2011 г. до 31.12.2013 г.
	Нов протокол, парафиран на 5 юли 2013 г. — в момента тече законодателната процедура			
Кот д'Ивоар	Регламент (ЕО) № 953/2005	21 юни 2005 г.	L 164, 24.6.2005 г.	от 1.7.2004 г. до 30.6.2007 г.
	Регламент (ЕО) № 242/2008	17 март 2008 г.	L 75, 18.3.2008 г.	от 1.7.2007 г. до 30.6.2013 г.
Габон	Решение 2013/303/ЕС	29 май 2013 г.	L 170, 22.6.2013 г.	от 1.7.2013 г. до 30.6.2018 г.
	Решение 2006/788/ЕО	7 ноември 2006 г.	L 319, 18.11.2006 г.	
Гренландия	Регламент (ЕО) № 450/2007	16 април 2007 г.	L 109, 26.4.2007 г.	от 3.12.2005 г. до 2.12.2011 г.
	Решение 2013/462/ЕС	22 юли 2013 г.	L 250, 20.9.2013 г.	от 24.7.2013 г. до 23.7.2016 г.
	Регламент (ЕО) № 753/2007	28 юни 2007 г.	L 172, 30.6.2007 г.	от 1.1.2007 г. до 31.12.2012 г.
Гвинея Бисау	Решение 2012/653/ЕС	16 юли 2012 г.	L 293, 23.10.2012 г.	от 1.1.2013 г. до 31.12.2015 г.
	Регламент (ЕО) № 1491/2006	10 октомври 2006 г.	L 279, 11.10.2006 г.	
	Регламент (ЕО) № 241/2008	17 март 2008 г.	L 75, 18.3.2008 г.	от 16.6.2007 г. до 15.6.2011 г.
	Решение 2011/885/ЕС	14 ноември 2011 г.	L 344, 28.12.2011 г.	от 16.6.2011 г. до 15.6.2012 г.
Кирибати	Нов протокол, парафиран на 10 февруари 2012 г. — законодателната процедура е спряна			
	Регламент (ЕО) № 893/2007	23 юли 2007 г.	L 205, 7.8.2007 г.	от 16.9.2006 г. до 15.9.2012 г.
Мадагаскар	Решение 2012/669/ЕС	9 октомври 2012 г.	L 300, 30.10.2012 г.	от 16.9.2012 г. до 15.9.2015 г.
	Решение 2007/797/ЕО	15 ноември 2007 г.	L 331, 17.12.2007 г.	
	Регламент (ЕО) № 31/2008	15 ноември 2007 г.	L 15, 18.1.2008 г.	от 1.1.2007 г. до 31.12.2012 г.
	Решение 2012/826/ЕС	28 ноември 2012 г.	L 361, 31.12.2012 г.	от 1.1.2013 г. до 31.12.2014 г.

ГЛАВА 11 03 — ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАРСТВОТО И В ДРУГИ МЕЖДУНАРОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙЧИВО РИБАРСТВО (продължение)

11 03 01 (продължение)

Държава	Регламент	Дата	ОВ	Срок
Мавриций	Регламент (ЕО) № 2003/2004 Решение 2012/670/ЕС Ново споразумение за партньорство в областта на рибарството и нов протокол, парафирани на 23 февруари 2012 г. – в момента тече законодателната процедура, не е предвидено временно прилагане	21 октомври 2004 г. 9 октомври 2012 г.	L 348, 24.11.2004 г. L 300, 30.10.2012 г.	от 3.12.2003 г. до 2.12.2007 г.
Мавритания	Регламент (ЕО) № 1801/2006 Регламент (ЕО) № 704/2008 Решение 2012/827/ЕС	30 ноември 2006 г. 15 юли 2008 г. 18 декември 2012 г.	L 343, 8.12.2006 г. L 203, 31.7.2008 г. L 361, 31.12.2012 г.	от 1.8.2006 г. до 31.7.2008 г. 1.8.2008 г. до 31.7.2012 г. от 16.12.2012 г. до 15.12.2014 г.
Мароко	Регламент (ЕО) № 764/2006 Решение 2011/491/ЕС на Съвета отменено с Решение 2012/15/ЕС Няма влязъл в сила протокол Решение 2013/720/ЕС Ново споразумение за партньорство в областта на рибарството и нов протокол, парафирани на 24 юли 2013 г. – в момента тече законодателната процедура, не е предвидено временно прилагане	22 май 2006 г. 12 юли 2011 г. 20 декември 2011 г. 15 ноември 2013 г.	L 141, 29.5.2006 г. L 202, 5.8.2011 г. L 6, 10.1.2012 г. L 328, 7.12.2013 г.	от 28.2.2007 г. до 27.2.2011 г. от 28.2.2011 г. до 28.2.2012 г.
Мозамбик	Регламент (ЕО) № 1446/2007 Решение 2012/306/ЕС	22 ноември 2007 г. 12 юни 2012 г.	L 331, 17.12.2007 г. L 153, 14.6.2012 г.	от 1.1.2007 г. до 31.12.2011 г. 1.2.2012 г. до 31.1.2015 г.
Сао Томе и Принсипи	Регламент (ЕО) № 894/2007 Решение 2011/420/ЕС на Съвета	23 юли 2007 г. 12 юли 2011 г.	L 205, 7.8.2007 г. и L 330, 15.12.2007 г. L 188, 19.7.2011 г.	1.6.2006 г. до 31.5.2010 г. от 13.5.2011 г. до 12.5.2014 г.
Сейшелски острови	Регламент (ЕО) № 1562/2006 Решение 2011/474/ЕС на Съвета Ново споразумение за партньорство в областта на рибарството и нов протокол, парафирани на 10 май 2013 г. – в момента тече законодателната процедура	5 октомври 2006 г. 12 юли 2011 г.	L 290, 20.10.2006 г. L 196, 28.7.2011 г.	от 18.1.2011 г. до 17.1.2014 г.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
11 06	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР)							
11 06 01	Приключване на Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ФИОР) — цел 1 (2000—2006 г.)	2	p.m.	14 444 368			p.m.	14 444 368
11 06 02	Приключване на специалната програма за мир и разбирателство в Северна Ирландия и графствата по границата на Ирландия (2000—2006 г.)	2	—	—			—	—
11 06 03	Приключване на предходни програми — предишни цели 1 и 6 (от преди 2000 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 04	Приключване на Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ФИОР) — области извън цел 1 (2000—2006 г.)	2	p.m.	7 941 702			p.m.	7 941 702
11 06 05	Приключване на предходни програми — предишна цел 5a (от преди 2000 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 06	Приключване на предходни програми — Инициативи преди 2000 г.	2	—	—			—	—
11 06 08	Приключване на предходни програми — предишна оперативна техническа помощ и иновационни терки (преди 2000 г.)	2	—	—			—	—
11 06 09	Специална мярка, целяща насърчаване на конверсията на плавателните съдове и преквалифицирането на рибарите, които до 1999 г. са били зависели от риболовното споразумение с Мароко	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 11	Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — Оперативна техническа помощ (2007—2013 г.)	2	p.m.	2 444 057			p.m.	2 444 057
11 06 12	Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — цел „Сближаване“ (2007—2013 г.)	2	p.m.	319 099 347		69 540 126	p.m.	388 639 473
11 06 13	Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — извън цел „Сближаване“ (2007—2013 г.)	2	p.m.	100 353 663			p.m.	100 353 663
11 06 14	Приключване на интервенцията в областта на рибните продукти (2007—2013 г.)	2	p.m.	6 800 000			p.m.	6 800 000
11 06 15	Приключване на програмата за рибарството за най-отдалечените региони (2007—2013 г.)	2	p.m.	10 835 165			p.m.	10 835 165

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети запълнения	Плащания	Поети запълнения	Плащания	Поети запълнения	Плащания
11 06 60	Насърчаване на устойчиво и конкурентоспособно рибарство и аквакултури, балансирано и приобщаващо териториално развитие на рибарските райони и поощряване на прилагането на общата политика в областта на рибарството	2	753 443 838	41 845 392			753 443 838	41 845 392
11 06 61	Насърчаване на развитието и изпълнението на интегрираната морска политика на Съюза	2	43 216 876	11 964 825			43 216 876	11 964 825
11 06 62	Придружаващи терки за общата политика в областта на рибарството и интегрираната морска политика							
11 06 62 01	Научни консултации и научно познание	2	14 349 220	21 639 419			14 349 220	21 639 419
11 06 62 02	Контрол и правоприлагане	2	24 694 000	25 663 476			24 694 000	25 663 476
11 06 62 03	Доброволни вноски в международни организации	2	9 490 000	5 675 090			9 490 000	5 675 090
11 06 62 04	Управление и комуникация	2	6 809 400	4 857 767			6 809 400	4 857 767
11 06 62 05	Проучване и изследване на пазара	2	4 745 000	1 901 598			4 745 000	1 901 598
	<i>Статия 11 06 62 — Междинна сума</i>		60 087 620	59 737 350			60 087 620	59 737 350
11 06 63	Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Техническа помощ							
11 06 63 01	Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Оперативна техническа помощ	2	3 834 475	1 982 985			3 834 475	1 982 985
11 06 63 02	Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Оперативна техническа помощ, управлявана от Комисията по искане на държава членка	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Статия 11 06 63 — Междинна сума</i>		3 834 475	1 982 985			3 834 475	1 982 985
11 06 64	Европейска агенция за контрол на рибарството	2	8 716 900	8 716 900			8 716 900	8 716 900
11 06 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
11 06 77 01	Подготвително действие — Център за наблюдение на пазарните цени в областта на рибното стопанство	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 77 02	Пилотен проект — Механизми за съвместно и устойчиво управление на рибарството: насърчаване на научните изследвания в условията на сътрудничество между учени и заинтересовани страни	2	p.m.	450 000			p.m.	450 000
11 06 77 03	Подготвително действие — морска политика	2	—	—			—	—

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
11 06 77	<i>(продължение)</i>							
11 06 77 04	Пилотен проект — свързване в мрежа и най-добри практики в областта на морската политика	2	—	—			—	—
11 06 77 05	Пилотен проект — Създаване на единен инструмент за търговските наименования за рибните продукти и продуктите от аквакултури	2	p.m.	200 000			p.m.	200 000
11 06 77 06	Подготвително действие — Пазители на морето	2	600 000	900 000			600 000	900 000
11 06 77 07	Пилотен проект – Въвеждане в действие на мрежа от морски защитени зони, които са създадени или ще бъдат създадени съгласно националното и международното законодателството в областта на околната среда или рибарството, с оглед подобряване на производствените възможности във връзка с риболовните дейности на ЕС в Средиземно море въз основа на принципите за максимален устойчив улов и екосистемен подход към управлението на рибарството	2	2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000
11 06 77 08	Пилотен проект — Мерки за подкрепа на дребномащабния риболов	2	1 500 000	750 000			1 500 000	750 000
	<i>Статия 11 06 77 — Междинна сума</i>		4 100 000	3 300 000			4 100 000	3 300 000
	Глава 11 06 — Общо		873 399 709	589 465 754		69 540 126	873 399 709	659 005 880

Забележки

В член 39 от Регламент (ЕО) № 1260/1999 се предвиждат финансови корекции, всички приходи от които се вписват в позиция 6 5 0 0 от приходната част на бюджета. Тези приходи може да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент в специфични случаи, в които са необходими за покриване на рисковете от отмяна или намаления на предварително одобрени корекции.

Регламент (ЕО) № 1260/1999 определя условията за възстановяване на аванс, без с това да се намалява приносът на структурните фондове към съответната помощ. Всички приходи от възстановяване на аванси, които се вписват в позиция 6 1 5 7 от приходната част на бюджета, ще доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с членове 21 и 178 от Финансовия регламент.

В член 80 от Финансовия регламент се предвиждат финансови корекции в случай на разходи, които са в нарушение на приложимото право.

Членове 85, 144 и 145 от Регламент (ЕС) № 1303/2013 относно критериите за финансови корекции от Комисията предвижда специални правила за финансовите корекции, приложими към ЕФМДР.

Всички приходи от финансовите корекции, извършени на тази основа, се записват в позиция 6 5 0 0 от приходната част на бюджета и представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент.

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

В член 177 от Финансовия регламент се определят условията за пълното или частично възстановяване на плащанията по предварително финансиране във връзка с дадена операция.

Възстановените суми от предварителното финансиране представляват вътрешни целеви приходи съгласно член 21, параграф 4 от Финансовия регламент и се записват в позиция 6 1 5 0 или 6 1 5 7.

Мерките за борба с измамите се финансират по статия 24 02 01.

Правно основание

Договор за функционирането на Европейския съюз, и по-специално членове 174, 175 и 177 от него.

Регламент (ЕО) № 1260/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно определянето на общи разпоредби за структурните фондове (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 1).

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 21, параграфи 3 и 4 и членове 80 и 177 от него.

Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. относно общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 1954/2003 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2371/2002 и (ЕО) № 639/2004 на Съвета и Решение 2004/585/ЕО на Съвета (ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Регламент (ЕС) № 508/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 15 май 2014 г. за Европейския фонд за морско дело и рибарство и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2328/2003, (ЕО) № 861/2006, (ЕО) № 1198/2006 и (ЕО) № 791/2007 на Съвета и Регламент (ЕС) № 1255/2011 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 149, 20.5.2014 г., стр. 1).

Актове за справка

Заклучения на Европейския съвет в Берлин от 24 и 25 март 1999 г.

11 06 01 Приключване на Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ФИОР) — цел 1 (2000—2006 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	14 444 368			р.м.	14 444 368

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 01 (продължение)

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на поетите задължения по цел 1, останали неизпълнени от периода на планиране 2000—2006 г.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1263/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 54).

Регламент (ЕО) № 2792/1999 на Съвета от 17 декември 1999 г. за установяване на подробни правила и условия относно структурната помощ на Общността за сектор рибарство (ОВ L 337, 30.12.1999 г., стр. 10).

11 06 02 **Приключване на специалната програма за мир и разбирателство в Северна Ирландия и графствата по границата на Ирландия (2000—2006 г.)**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—			—	—

Забележки

Специалната програма за мир и разбирателство е предназначена за покриване на останалите неизпълнени поети задължения от периода на планиране 2000—2006 г.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1260/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно определянето на общи разпоредби за структурните фондове (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 1), и по-специално член 2, параграф 4 от него.

Актове за справка

Заклучения на Европейския съвет в Берлин от 24 и 25 март 1999 г., и по-специално параграф 44, буква б) от тях.

Решение 1999/501/ЕО на Комисията от 1 юли 1999 г. относно определяне на индикативно разпределение по държави-членки на бюджетните кредити за поети задължения за цел 1 на структурните фондове за периода 2000—2006 г. (ОВ L 194, 27.7.1999 г., стр. 49), и по-специално съображение 5 от него.

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 03 Приключване на предходни програми — предишни цели 1 и 6 (от преди 2000 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	р.м.			р.м.	р.м.

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на останали неизпълнени поети задължения от предходни периоди на планиране по отношение на предишни цели 1 и 6.

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 4028/86 на Съвета от 18 декември 1986 г. относно мерки на Общността за подобряване и адаптиране на структурите в сектор рибарство и аквакултури (ОВ L 376, 31.12.1986 г., стр. 7).

Регламент (ЕИО) № 2052/88 на Съвета от 24 юни 1988 г. относно задачите на структурните фондове и тяхната ефективност и относно координиране на техните дейности между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 185, 15.7.1988 г., стр. 9).

Регламент (ЕИО) № 4253/88 на Съвета от 19 декември 1988 г. относно определяне на разпоредби за прилагането на Регламент (ЕИО) № 2052/88 по отношение на координирането на дейностите на различните структурни фондове между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 374, 31.12.1988 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 2468/98 на Съвета от 3 ноември 1998 г. относно определяне на критериите и условията по отношение на структурната помощ на Общността в сектор рибарство и аквакултури и преработването и пускането на пазара на неговите продукти (ОВ L 312, 20.11.1998 г., стр. 19).

11 06 04 Приключване на Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ФИОР) — области извън цел 1 (2000—2006 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	7 941 702			р.м.	7 941 702

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на останалите неизпълнени поети задължения от периода на планиране 2000—2006 г. във връзка с областите извън обхвата на цел 1.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1263/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 54).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 04 (продължение)

Регламент (ЕО) № 2792/1999 на Съвета от 17 декември 1999 г. за установяване на подробни правила и условия относно структурната помощ на Общността за сектор рибарство (ОВ L 337, 30.12.1999 г., стр. 10).

11 06 05 Приключване на предходни програми — предишна цел 5а (от преди 2000 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	р.м.			р.м.	р.м.

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на останалите неизпълнени поети задължения от предходни периоди на планиране по отношение на предишна Цел 5а „Рибарство“, включително мерките, финансирани съгласно член 4 от Регламент (ЕИО) № 2080/93.

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 2052/88 на Съвета от 24 юни 1988 г. относно задачите на структурните фондове и тяхната ефективност и относно координиране на техните дейности между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 185, 15.7.1988 г., стр. 9).

Регламент (ЕИО) № 4253/88 на Съвета от 19 декември 1988 г. относно определяне на разпоредби за прилагането на Регламент (ЕИО) № 2052/88 по отношение на координирането на дейностите на различните структурни фондове между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 374, 31.12.1988 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 2468/98 на Съвета от 3 ноември 1998 г. относно определяне на критериите и условията по отношение на структурната помощ на Общността в сектор рибарство и аквакултури и преработването и пускането на пазара на неговите продукти (ОВ L 312, 20.11.1998 г., стр. 19).

11 06 06 Приключване на предходни програми — Инициативи преди 2000 г.

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—			—	—

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на останалите неизпълнени поети задължения по отношение на инициативи на Общността, предхождащи периода на планиране 2000—2006 г.

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 06 (продължение)

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 2052/88 на Съвета от 24 юни 1988 г. относно задачите на структурните фондове и тяхната ефективност и относно координиране на техните дейности между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 185, 15.7.1988 г., стр. 9).

Регламент (ЕИО) № 4253/88 на Съвета от 19 декември 1988 г. относно определяне на разпоредби за прилагането на Регламент (ЕИО) № 2052/88 по отношение на координирането на дейностите на различните структурни фондове между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 374, 31.12.1988 г., стр. 1).

Актове за справка

Известие на Комисията до държавите-членки от 15 юни 1994 г. относно определянето на насоки за общите безвъзмездни средства или интегрираните оперативни програми, за които държавите-членки са приканени да подадат заявления за помощ в рамките на инициатива на Общността, отнасяща се до преструктурирането на сектора на рибарството (Pescas) (ОВ C 180, 1.7.1994 г., стр. 1).

Известие на Комисията до държавите-членки от 15 юни 1994 г. относно определянето на насоки за оперативните програми, които държавите-членки са приканени да създадат в рамките на инициатива на Общността за най-отдалечените райони (Regis II) (ОВ C 180, 1.7.1994 г., стр. 44).

Известие на Комисията до държавите-членки от 15 юни 1994 г. относно определянето на насоки за оперативните програми, които държавите-членки са приканени да създадат в рамките на инициатива на Общността за развитие на граничните райони, трансграничното сътрудничество и избрани енергийни мрежи (Interreg II) (ОВ C 180, 1.7.1994 г., стр. 60).

Известие на Комисията до държавите-членки от 16 май 1995 г. относно определянето на насоки за инициатива в рамките на специалната програма за подкрепа на мира и разбирателството в Северна Ирландия и граничните графства на Ирландия (Peace I) (ОВ C 186, 20.7.1995 г., стр. 3).

Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Икономическия и социален комитет и Комитета на регионите от 26 ноември 1997 г. относно специалната програма за подкрепа на мира и разбирателството в Северна Ирландия и граничните графства на Ирландия (1995—1999 г.) (Peace I) (COM(97) 642 окончателен).

11 06 08 Приключване на предходни програми — предишна оперативна техническа помощ и иновационни терки (преди 2000 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—			—	—

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 08 (продължение)

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на изпълнението на поети през предходни периоди на планиране задължения от страна на ФИОР по отношение на иновационни, подготвителни, мониторингови или оценъчни мерки и всички подобни мерки за техническа помощ, предвидени в съответните регламенти. Той служи също за финансиране на предишни многогодишни мерки, и по-специално онези, одобрени и приложени по другите горепосочени регламенти, които не са обхванати от приоритетните цели на структурните фондове. Този бюджетен кредит ще бъде използван също в случай на необходимост, за покриване на финансирането, дължимо по ФИОР, за мерки, за които съответните бюджетни кредити за поети задължения не са налични или предвидени в плана за период 2000—2006 г.

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 2088/85 на Съвета от 23 юли 1985 г. относно интегрираните средиземноморски програми (ОВ L 197, 27.7.1985 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 2052/88 на Съвета от 24 юни 1988 г. относно задачите на структурните фондове и тяхната ефективност и относно координиране на техните дейности между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 185, 15.7.1988 г., стр. 9).

Регламент (ЕИО) № 4253/88 на Съвета от 19 декември 1988 г. относно определяне на разпоредби за прилагането на Регламент (ЕИО) № 2052/88 по отношение на координирането на дейностите на различните структурни фондове между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 374, 31.12.1988 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 3760/92 на Съвета от 20 декември 1992 г. за създаване на система на Общността за рибарство и аквакултури (ОВ L 389, 31.12.1992 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 2847/93 на Съвета от 12 октомври 1993 г. относно установяването на система за контрол, приложима към общата политика в областта на рибарството (ОВ L 261, 20.10.1993 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1263/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 54).

Регламент (ЕО) № 2792/1999 на Съвета от 17 декември 1999 г. за установяване на подробни правила и условия относно структурната помощ на Общността за сектор рибарство (ОВ L 337, 30.12.1999 г., стр. 10).

11 06 09

Специална мярка, целяща насърчаване на конверсията на плователните съдове и преквалифицирането на рибарите, които до 1999 г. са били зависими от риболовното споразумение с Мароко

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 09 (продължение)

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на специалната мярка, целяща насърчаване на конверсията на плователните съдове и преквалифицирането на рибарите, които до 1999 г. са били зависими от риболовното споразумение с Мароко.

След потъването на танкера „Престиж“ бяха отпуснати 30 000 000 EUR за специални мерки за компенсиране на засегнатите от нефтените разливи рибари и промишлеността в областта на ракообразните култури и аквакултурите.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 2561/2001 на Съвета от 17 декември 2001 г. за насърчаване конверсията на риболовни кораби и рибари, които до 1999 година са били зависими от риболовното споразумение с Мароко (ОВ L 344, 28.12.2001 г., стр. 17).

Регламент (ЕО) № 2372/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно определяне на специфични мерки за компенсиране на испанския риболов, сектора в областта на ракообразните и аквакултурите, засегнати от петролните разливи от танкера „Престиж“ (ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 81).

11 06 11 Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — Оперативна техническа помощ (2007—2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	2 444 057			p.m.	2 444 057

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания по поети задължения, останали за изпълнение от предходни програмни периоди, свързани с мерки за техническа помощ по ЕФР, както е предвидено в член 46 от Регламент (ЕО) № 1198/2006. Мерките за техническа помощ включват проучвания, оценки, насочени към партньорите мерки, мерки за разпространение на информация, инсталиране, работа и свързване на компютризираните системи за управление, мониторинг, одит, инспектиране и оценка, подобрение на методите за оценка и обмен на информация относно практиката в тази област и създаването на транснационални мрежи и мрежи на Съюза от участници в зоните на устойчиво развитие и крайбрежен риболов.

Техническата помощ обхваща мерките, свързани с подготовката, мониторинга, одита, оценката, надзора и управлението, необходими за управление на ЕФР.

Този бюджетен кредит може да бъде използван по-специално за покриване на:

- съпътстващи разходи (представителни разходи, обучение, срещи, командировки),
- разходи за информация и публикации,
- разходи за информационни технологии и телекомуникации,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 11 (продължение)

- договори за предоставяне на услуги,
- подкрепа за мрежи и обмен на най-добрите практики.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1198/2006 на Съвета от 27 юли 2006 г. за Европейския фонд за рибарство (ОВ L 223, 15.8.2006 г., стр. 1).

11 06 12 Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — цел „Сближаване“ (2007—2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	319 099 347		69 540 126	p.m.	388 639 473

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания по останали за изпълнение поети задължения, свързани с цел „Сближаване“ на оперативните програми на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) за програмния период 2007—2013 г.

Дейностите, финансирани по тази статия, следва да отчитат необходимостта от поддържане на стабилен и траен баланс между капацитета на риболовните флотилии и наличните ресурси и необходимостта от насърчаване на култура на безопасност в риболова.

Този бюджетен кредит е предназначен също така за покриване на плащания по поети задължения, останали за изпълнение от предходни програмни периоди, свързани с финансирането на действия за подобряване на селективността при риболовните приспособления.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1198/2006 на Съвета от 27 юли 2006 г. за Европейския фонд за рибарство (ОВ L 223, 15.8.2006 г., стр. 1).

11 06 13 Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — извън цел „Сближаване“ (2007—2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	100 353 663			p.m.	100 353 663

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 13** (продължение)*Забележки*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания по останали за изпълнение поети задължения, свързани с мерки на ЕФР извън цел „Сближаване“ по отношение на поети задължения за програмния период 2007—2013 г.

Дейностите, финансирани по тази статия, следва да отчитат необходимостта от насърчаване на култура на безопасност в риболова.

Този бюджетен кредит е предназначен също така за покриване на плащания по поети задължения, останали за изпълнение от предишни програмни периоди, свързани с финансирането на действия за подобряване на селективността при риболовните приспособления.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1198/2006 на Съвета от 27 юли 2006 г. за Европейския фонд за рибарство (ОВ L 223, 15.8.2006 г., стр. 1).

11 06 14 **Приключване на интервенцията в областта на рибните продукти (2007—2013 г.)**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	6 800 000			р.м.	6 800 000

*Забележки**Предишна позиция 11 02 01 01*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали за уреждане от предходни години.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 104/2000 на Съвета от 17 декември 1999 г. относно общата организация на пазарите на рибни продукти и продукти от аквакултури (ОВ L 17, 21.1.2000 г., стр. 22).

Регламент (ЕО) № 1290/2005 на Съвета от 21 юни 2005 г. относно финансирането на общата селскостопанска политика (ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр. 1).

11 06 15 **Приключване на програмата за рибарството за най-отдалечените региони (2007—2013 г.)**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	10 835 165			р.м.	10 835 165

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 15 (продължение)

Забележки

Предишна позиция 11 02 03 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания по поети задължения, останали за изпълнение от предходни програмни периоди, свързани със схемата за компенсация на допълнителните разходи за реализация на пазара на определени рибни продукти от Азорските острови, Мадейра, Канарските острови и френските департаменти Гвиана и Реюнион в резултат на отдалечеността на тези региони.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 2328/2003 на Съвета от 22 декември 2003 г. за установяване на компенсационен режим за допълнителната себестойност при търговската реализация на някои рибни продукти от Азорските острови, о. Мадейра, Канарските острови и френските отвъдморски територии Гвиана и Реюнион, причинена от крайната периферност на тези региони (ОВ L 345, 31.12.2003 г., стр. 34).

Регламент (ЕО) № 1290/2005 на Съвета от 21 юни 2005 г. относно финансирането на общата селскостопанска политика (ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 791/2007 на Съвета от 21 май 2007 г. за въвеждане на схема за компенсиране на допълнителните разходи, реализирани в търговията с определени рибни продукти от крайно отдалечените региони Азорските острови, Мадейра, Канарските острови, Френска Гвиана и Реюнион (ОВ L 176, 6.7.2007 г., стр. 1).

11 06 60 *Насърчаване на устойчиво и конкурентоспособно рибарство и аквакултури, балансирано и приобщаващо териториално развитие на рибарските райони и поощряване на прилагането на общата политика в областта на рибарството*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
753 443 838	41 845 392			753 443 838	41 845 392

Забележки

Нова статия

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходи, свързани с оперативните програми на ЕФМДР с оглед на повишаване на заетостта и териториалното сближаване, поощряване на иновативните, конкурентоспособни рибарство и аквакултури, насърчаване на устойчиви и ефективно използващи ресурсите рибарство и аквакултури и също поощряване на изпълнението на общата политика в областта на рибарството.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 60** (продължение)*Актове за справка*

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (СОМ(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (СОМ(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 5, букви а), в) и г) от него.

11 06 61 *Насърчаване на развитието и изпълнението на интегрираната морска политика на Съюза*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
43 216 876	11 964 825			43 216 876	11 964 825

*Забележки**Предишна статия 11 09 05*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите, произтичащи от програмата за подпомагане на по-нататъшното развитие на интегрираната морска политика, сред които:

- Европейската мрежа за наблюдение и данни за морската среда,
- проектите, включително пробните проекти и проектите за сътрудничество,
- изпълнението на пътната карта за обща среда за обмен на информация,
- пилотни проучвания относно трансграничното морско пространствено планиране,
- приложения на информационните технологии, като Морския форум и Европейския морски атлас,
- мероприятия и конференции,
- извършването на проучвания на европейско равнище и на равнището на морските басейни с цел установяване на съществуващите пречки пред растежа, оценка на новите възможности и определяне на въздействието на човешката дейност върху морската среда.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1255/2011 на Европейския парламент и на Съвета от 30 ноември 2011 г. за установяване на програма за подпомагане на по-нататъшното развитие на интегрираната морска политика (ОВ L 321, 5.12.2011 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 61 (продължение)

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (COM(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM (2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 5, буква б) от него.

11 06 62 **Придружаващи терки за общата политика в областта на рибарството и интегрираната морска политика**

11 06 62 01 Научни консултации и научно познание

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
14 349 220	21 639 419			14 349 220	21 639 419

Забележки

Предимишни статии 11 07 01 и 11 07 02

Този бюджетен кредит покрива разходите, свързани със:

- финансовото участие на Съюза, състоящо се от плащания, свързани с разходите, направени от държавите членки за събиране, управление и използване на данни в рамката на многогодишните национални програми, започнати през 2013 г. или по-рано,
- финансиране на проучвания и пилотни проекти, реализирани от Комисията, където е уместно в сътрудничество с държавите членки, необходими за прилагането и развитието на общата политика в областта на рибарството, включително посветени на алтернативни видове техники за устойчив риболов,
- изготвяне и предоставяне на научни становища и консултации от научни органи, включително от международни консултативни органи, отговорни за оценяване на запасите, от независими експерти и от научноизследователски институции,
- направени от Комисията за услуги, свързани със събирането, управлението и използването на данни, с организацията и ръководенето на експертни срещи в областта на рибарството и управлението на годишните работни програми във връзка с научно-техническите експертни знания в областта на рибарството, с обработването на искания за данни и набори от данни, с подготвителната работа, целяща предоставянето на научни становища и консултации,

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 62** (продължение)**11 06 62 01** (продължение)

- дейности по сътрудничество между държавите членки в областта на събирането на данни, включително създаването и поддържането на регионални бази данни за съхранение, управление и използване на данни, което би било от полза за регионалното сътрудничество и би подобрило дейностите по събиране и управление на данни, както и научните експертни знания в подкрепа на управлението на рибарството,
- административни договорености със Съвместния изследователски център или всеки друг консултативен орган на Съюза за осигуряване на секретариат за Научния, техническия и икономическия комитет по рибарство (НТИКР), за провеждане на предварителния анализ на данните и подготвяне на данните за оценка на състоянието на рибните ресурси,
- компенсации, изплатени на членовете на STECF и/или експертите, поканени от STECF, за участието и работата им в работните групи и пленарните заседания,
- компенсации, изплатени на независимите експерти за предоставяне на научни консултации на Комисията или за обучение на администратори или заинтересовани страни в тълкуване на научните съвети.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1543/2000 на Съвета от 29 юни 2000 г. за установяване на общностна рамка за събиране и управление на данните, необходими за провеждане на общата политиката в областта на рибарството (ОВ L 176, 15.7.2000 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 2371/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно опазването и устойчивата експлоатация на рибните ресурси в рамките на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 59).

Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета от 22 май 2006 г. за установяване на финансови мерки на Съюза за прилагането на общата политика по рибарство и в областта на морското право (ОВ L 160, 14.6.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 199/2008 на Съвета от 25 февруари 2008 г. за установяване на общностна рамка за събиране, управление и използване на данни в сектор „Рибарство“ и за подкрепа на научните консултации във връзка с общата политика в областта на рибарството (ОВ L 60, 5.3.2008 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Решение 2005/629/ЕО на Комисията от 26 август 2005 г. относно създаването на Научен, технически и икономически комитет по рибно стопанство (ОВ L 225, 31.8.2005 г., стр. 18).

Регламент (ЕО) № 665/2008 на Комисията от 14 юли 2008 г. за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 199/2008 на Съвета за установяване на общностна рамка за събиране, управление и използване на данни в сектор „Рибарство“ и за подкрепа на научните консултации във връзка с общата политика в областта на рибарството (ОВ L 186, 15.7.2008 г., стр. 3).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 01 (продължение)

Регламент (ЕО) № 1078/2008 на Комисията от 3 ноември 2008 г. за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета във връзка с разходите, направени от държавите-членки за събиране и управление на основни данни за рибарството (ОВ L 295, 4.11.2008 г., стр. 24).

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (COM(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 84, буква а) от него.

11 06 62 02 Контрол и правоприлагане

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
24 694 000	25 663 476			24 694 000	25 663 476

Забележки

Предимишни статии 11 08 01 и 11 08 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащанията по действия, започнати през 2013 г. или по-рано, и във връзка с разходите, направени от държавите членки при въвеждането на системите за мониторинг и контрол, приложими към общата политика в областта на рибарството, за:

- инвестиции, свързани с контролните дейности, извършвани от административните органи или частния сектор, включително въвеждането на нови технологии за контрол, като например системите за електронно записване (ERS), системите за наблюдение на кораби (VMS), системите за автоматична идентификация (AIS), свързани със системите за откриване на кораби (VDS), и закупуването и модернизирването на средствата за контрол,
- програми за обучение и обмен на държавни служители, отговарящи за мониторинга, контрола и наблюдението в областта на рибарството,
- осъществяване на пилотни схеми за инспекция и наблюдение,
- анализ на разходи/ползи, оценка на разходите и одитите, направени от компетентните органи при извършване на мониторинг, контрол и наблюдение,
- инициативи, включително семинари и медийни средства, насочени към повишаване на информираността както на рибарите и другите участници, като инспекторите, прокурорите и съдиите, така и на широката общественост относно нуждата от борба с безотговорния и незаконен риболов и относно прилагането на правилата на общата политика в областта на рибарството,

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 62** (продължение)**11 06 62 02** (продължение)

- въвеждане на системи и процедури, даващи възможност за проследяване, и на инструменти за контрол на капацитета на флота чрез мониторинг на мощността на двигателя,
- пилотни проекти, като например CCTV (затворена телевизионна система).

Този бюджетен кредит също така е предназначен за покриване на оперативни разходи, свързани с контрола и оценката от страна на Комисията на прилагането на общата политика в областта на рибарството, по-специално проверки, инспекции и посещения за одит, оборудване и обучение на служителите на Комисията, организиране или участие в срещи, проучвания, ИТ и наемането или закупуването от Комисията на средства за инспекция, както е посочено в дял X от Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета.

Той покрива също така съвместното закупуване от няколко държави членки, които принадлежат към един и същ географски район, на кораби, самолети и хеликоптери за патрулиране, при условие че те се използват през най-малко 60 % от времето за контрол на рибарството.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 2371/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно опазването и устойчивата експлоатация на рибните ресурси в рамките на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 59).

Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета от 22 май 2006 г. за установяване на финансови мерки на Съюза за прилагането на общата политика по рибарство и в областта на морското право (ОВ L 160, 14.6.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1005/2008 на Съвета от 29 септември 2008 г. за създаване на система на Общността за предотвратяване, възпиране и премахване на незаконния, недеклариран и нерегулиран риболов, за изменение на регламенти (ЕИО) № 2847/93, (ЕО) № 1936/2011 и (ЕО) № 601/2004 и за отмяна на регламенти (ЕО) № 1093/94 и (ЕО) № 1447/1999 (ОВ L 286, 29.10.2008 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета от 20 ноември 2009 г. за създаване на система за контрол на Общността за гарантиране на спазването на правилата на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 343, 22.12.2009 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Регламент (ЕО) № 391/2007 на Комисията от 11 април 2007 г. за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета във връзка с разходите, направени от държавите-членки при въвеждането на системите за мониторинг и контрол, приложими към общата политика в областта на рибарство (ОВ L 97, 12.4.2007 г., стр. 30).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 02 (продължение)

Регламент за изпълнение (ЕС) № 404/2011 на Комисията от 8 април 2011 г. за определяне на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета за създаване на система за контрол на Общността за гарантиране на спазването на правилата на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 112, 30.4.2011 г., стр. 1).

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (СОМ(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2013 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (СОМ(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 84, буква б) от него.

11 06 62 03 Доброволни вноски в международни организации

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
9 490 000	5 675 090			9 490 000	5 675 090

Забележки

Предимна статия 11 03 03

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на доброволните вноски на Съюза в международни организации, активни в областта на рибарството и морското право. Той може да се използва по-специално за финансиране на:

- подготвителна работа по нови споразумения за устойчиво рибарство,
- вноски и регистрационни такси за срещи на международни организации в областта на рибарството, в които Съюзът има статут на наблюдател (член 217 от Договора за функциониране на Европейския съюз), т.е. Международната комисия по китолов (IWC) и Организацията за икономическо сътрудничество и развитие (ОИСР),
- подпомагане на последващите действия и изпълнението на някои регионални проекти, по-специално чрез участие в специални съвместни международни контролни и инспекционни дейности. Този бюджетен кредит следва да покрие също така програми за наблюдение, които предстои да бъдат договорени в Западна Африка и западната част на Тихия океан,
- финансово участие в подготовката за нови международни организации в областта на рибарството, които са от интерес за Съюза,
- финансово участие в научната работа, извършвана от международни организации в областта на рибарството, която е от специален интерес за Съюза,
- финансово участие, насочено към всякакви дейности (включително работни, неофициални или извънредни срещи на договарящите се страни), които подкрепят интересите на Съюза в международните организации и засилват сътрудничеството с неговите партньори в тези организации. В тази връзка, когато, с оглед на интересите на Съюза, е необходимо представители на трети държави да присъстват на преговорите и срещите в рамките на международните форуми и организации, ЕФМДР покрива разходите за тяхното участие,

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 62** (продължение)

11 06 62 03 (продължение)

— безвъзмездни средства за регионални органи, в които участват крайбрежни държави, в съответния подрегион.

Правно основание

Задача, произтичаща от правомощията на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2, буква г) от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета от 22 май 2006 г. за установяване на финансови мерки на Съюза за прилагането на общата политика по рибарство и в областта на морското право (ОВ L 160, 14.6.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (СОМ(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (СОМ(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 84, буква в) от него.

11 06 62 04 Управление и комуникация

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
6 809 400	4 857 767			6 809 400	4 857 767

*Забележки**Предишна статия 11 04 01*

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на следното по плана за действие за по-активен диалог с риболовната промишленост и засегнатите от общата политика в областта на рибарството и интегрираната морска политика:

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 04 (продължение)

- безвъзмездните средства за регионалните консултативни съвети (след приемане на регламента за реформирана обща политика в областта на рибарството съществуващите регионални консултативни съвети ще бъдат превърнати в консултативни съвети и ще бъдат създадени нови такива) за покриване на оперативните разходи и разходите за устен и писмен превод на заседанията на регионалните консултативни съвети,
- изпълнението на мерки за предоставяне на документация, разясняваща общата политика в областта на рибарството и насочена към риболовната промишленост и засегнатите от общата политика в областта на рибарството и от Интегрираната морска политика.

Комисията ще продължи да подпомага работата на консултативните съвети с финансово участие. Тя ще участва в срещи, когато е уместно, и ще анализира препоръките, издадени от консултативните съвети, които може да са от полза при изготвянето на законодателството. Посредством консултациите със заинтересованите страни в регионалните консултативни съвети ще бъде засилено участието на хора, които работят в областта на рибарството, както и на други групи, заинтересовани от процеса на общата политика в областта на рибарството, така че да бъдат отчетени в по-голяма степен специфичните регионални особености.

Част от бюджетния кредит е предназначена също за информационните и комуникационните дейности, свързани с общата политика в областта на рибарството и с Интегрираната морска политика, както и за комуникационните дейности, насочени към заинтересованите страни. Ще продължат усилията за информиране на заинтересованите страни и специализираните медии в новите държави-членки, както и в страните, които ще се присъединят към Съюза при предстоящото разширяване, за общата политика в областта на рибарството и Интегрираната морска политика.

Всички приходи могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 2371/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно опазването и устойчивата експлоатация на рибните ресурси в рамките на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 59).

Решение 2004/585/ЕО на Съвета от 19 юли 2004 г. относно създаване на регионални консултативни съвети в рамките на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 256, 3.8.2004 г., стр. 17).

Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета от 22 май 2006 г. за установяване на финансови мерки на Съюза за прилагането на общата политика по рибарство и в областта на морското право (ОВ L 160, 14.6.2006 г., стр. 1).

Задача, произтичаща от правомощията на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2, буква г) от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 04 (продължение)

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (СОМ(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (СОМ(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 84, букви г) и е) от него.

11 06 62 05 Проучване и изследване на пазара

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
4 745 000	1 901 598			4 745 000	1 901 598

Забележки

Нова позиция

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за разработване и разпространение на данни за пазара на рибни продукти и продукти от аквакултури. Сред конкретните действия са:

- пълноценната работа на обсерваторията на пазара,
- събирането, анализа и разпространението на икономически познания и концепции за пазара на Съюза за рибни продукти и продукти от аквакултури по веригата за доставки, като взема предвид международния контекст,
- редовното проучване на цените по веригата за доставки на Съюза на рибни продукти и продукти от аквакултури и извършване на анализи на пазарните тенденции,
- предоставяне на *ad hoc* пазарни проучвания и методология за проучванията на формирането на цените,
- улесняване на достъпа до наличните данни за рибни продукти и продукти от аквакултури, събрани в съответствие със законодателството на Съюза,
- предоставяне на достъп до пазарна информация на подходящо равнище за заинтересованите страни.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 62** (продължение)

11 06 62 05 (продължение)

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата организация на пазарите на продукти от риболов и аквакултури (COM (2011) 416 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (COM(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г.

11 06 63 *Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Техническа помощ*

11 06 63 01 Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Оперативна техническа помощ

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
3 834 475	1 982 985			3 834 475	1 982 985

*Забележки**Нова статия*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на мерки за техническа помощ по ЕФМДР, както е предвидено в член 91 от предложението за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM(2011) 804 окончателен).

Техническата помощ обхваща мерките, свързани с подготовката, мониторинга, одита, оценката, надзора и управлението, необходими за управление на ЕФМДР.

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 63 (продължение)

11 06 63 01 (продължение)

Той може да се използва по-специално за покриване на:

- проучвания, оценки и експертни доклади,
- действия за разпространяване на информация, за подкрепа на изграждането на мрежи, провеждането на комуникационни дейности, повишаване на осведомеността и насърчаване на сътрудничеството и обмена на опит, включително с трети държави,
- изграждане, експлоатация и свързване на компютърни системи за управление, мониторинг, одит, контрол и оценка,
- действия за подобряване на методите за оценка и обмена на информация относно практиките за оценяване,
- действия, свързани с одит,
- изграждането на транснационални мрежи и мрежи в рамките на Съюза от участници в устойчивото развитие на зоните за крайбрежен риболов.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (СОМ(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (СОМ(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г.

11 06 63 02 Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Оперативна техническа помощ, управлявана от Комисията по искане на държава членка

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 63** (продължение)

11 06 63 02 (продължение)

*Забележки**Нова статия*

Тази позиция е предназначена за покриване на част от националния финансов пакет за техническа помощ, прехвърлен към техническата помощ по инициатива на Комисията по искане на държава членка, изпитваща временни бюджетни трудности. В съответствие с предложени член 22а от предложени с документ COM(2013) 246 final регламент тя е предназначена за покриване на мерките за идентифициране, подкреждане по приоритет и провеждане на структурните и административните реформи във връзка с икономическите и социалните предизвикателства в тази държава членка.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (COM(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г.

11 06 64 **Европейска агенция за контрол на рибарството**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
8 716 900		8 716 900

*Забележки**Предишни позиции 11 08 05 01 и 11 08 05 02*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за персонал и административните разходи на агенцията (дялове 1 и 2) и оперативните разходи, свързани с работната програма (дял 3).

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 64** (продължение)

Агенцията трябва да информира бюджетния орган за прехвърлянията на бюджетни кредити между оперативните и административните разходи.

Възстановените в съответствие с член 16 от Регламент (ЕО, Евратом) № 2343/2002 на Комисията суми представляват целеви приходи (член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент), които се начисляват към позиция 6 6 0 0 от общата приходна част на бюджета.

Щатното разписание на Агенцията е представено в приложение „Персонал“ от настоящия раздел.

Вноската на Съюза за 2014 г. възлиза на общо 9 217 150 EUR. Към записаната в бюджета сума в размер на 8 716 900 EUR се добавя сума в размер на 500 250 EUR от възстановяването на излишъка.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 768/2005 на Съвета от 26 април 2005 г. за създаване на Агенция на Общността за контрол на рибарството и за изменение на Регламент (ЕИО) № 2847/93 за създаване на система за контрол, приложима към общата политика в областта на рибарството (ОВ L 128, 21.5.2005 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1005/2008 на Съвета 29 септември 2008 г. за създаване на система на Общността за предотвратяване, възпиране и премахване на незаконния, недеклариран и нерегулиран риболов (ОВ L 286, 29.10.2008 г., стр.1).

Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета от 20 ноември 2009 г. за създаване на система за контрол на Общността за гарантиране на спазването на правилата на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 343, 22.12.2009 г., стр. 1).

Актове за справка

Решение 2009/988/ЕС на Комисията от 18 декември 2009 г. за определяне на Агенцията на Общността за контрол на рибарството за орган, който да извършва някои задачи съгласно Регламент (ЕО) № 1005/2008 на Съвета (ОВ L 338, 19.12.2009 г., стр. 104).

11 06 77 *Пилотни проекти и подготвителни действия***11 06 77 01** Подготвително действие — Център за наблюдение на пазарните цени в областта на рибното стопанство

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 77 (продължение)

11 06 77 01 (продължение)

Забележки

Предишна позиция 11 02 01 03

Тази позиция е предназначена за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предходни години в рамките на подготвителното действие.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 02 Пилотен проект — Механизми за съвместно и устойчиво управление на рибарството: насърчаване на научните изследвания в условията на сътрудничество между учени и заинтересовани страни

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	450 000			р.м.	450 000

Забележки

Предишна статия 11 07 03

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предишни години по пилотния проект.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 03 Подготвително действие — морска политика

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—			—	—

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 77 (продължение)

11 06 77 03 (продължение)

Забележки

Предишна статия 11 09 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предходни години в рамките на подготвителното действие.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2, буква б) от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 04 Пилотен проект — свързване в мрежа и най-добри практики в областта на морската политика

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—			—	—

Забележки

Предишна статия 11 09 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предишни години по пилотния проект.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 05 Пилотен проект — Създаване на единен инструмент за търговските наименования за рибните продукти и продуктите от аквакултури

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	200 000			p.m.	200 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 77 (продължение)

11 06 77 05 (продължение)

Забележки

Предишна позиция 11 02 01 04

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предишни години по пилотния проект.

Тъй като търговските наименования са от компетентността на националните органи на всяка държава членка, трябва да се създаде единен инструмент, който предлага на европейския потребител гаранция за прозрачност и съгласуваност между различните наименования и освен това улеснява контрола на тази информация.

Реализирането на пилотния проект цели създаването на:

- база данни, която съдържа цялата информация, свързана с търговските обозначения (кодове от номенклатурите на ФАО, от комбинираните и митническите номенклатури и номенклатурите, свързани със здравето или международните непатентовани наименования (INN), научни наименования на видовете във вида, в който фигурират в системата FishBase, наименования на видовете на официалните езици на държавите членки и евентуално допустимите регионални или местни обозначения),
- експертна система за анализ на съгласуваността между различните обозначения и номенклатури,
- специален уебсайт.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 06 Подготвително действие — Пазители на морето

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
600 000	900 000			600 000	900 000

Забележки

Предишна статия 11 09 06

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предишни години по подготвителното действие.

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 77** (продължение)

11 06 77 06 (продължение)

Този бюджетен кредит ще се използва за:

- оценка на възможността да се използват по най-добрия начин активните риболовни кораби, които трябва да бъдат изведени от експлоатация от флота на Съюза, както и на опита и практическите умения на рибарите в полза на самите тях и обществото като цяло,
- изпитване, при близки до реалните условия, дали е технически и икономически осъществимо лицата, които са били заети в сектора като членове на екипажи и които вече не могат да осигуряват прехраната си от риболов и имат морски опит и знания, които рискуват да бъдат загубени, в случай че се търсят алтернативни източници на доходи в наземни дейности, да бъдат пренасочени от риболов към морски дейности,
- изпитване, при близки до реалните условия, дали е осъществимо риболовните кораби да бъдат преобразувани в плавателни съдове, които функционират като платформа за редица екологични и морски дейности извън риболова, по-конкретно за събирането на морски отпадъци,
- определяне, при близки до реалните условия, на необходимите оперативни разходи за плавателните съдове, които функционират при такива условия, както и на потенциалните източници на финансиране. Всяко такова финансиране обаче следва да бъде ограничено до подпомагане на стартирането на дейности, които са автономни в дългосрочен план,
- определяне на подходящото обучение, което е необходимо на рибарите, за да изпълняват нови задължения и да постигат полезни резултати,
- подкрепа за намаляването на риболовния капацитет в съответствие с целите на реформата на общата политика в областта на рибарството чрез предоставяне на положителни стимули за собствениците на кораби и рибарите, които напуснат сектора, и насърчаването им да намерят/развият алтернативни дейности в морето и/или в крайбрежните райони,
- насърчаване на дейности в допълнение към риболова за онези рибари, които остават в сектора,
- определяне на необходимата административна и правна рамка за сътрудничество със съответните власти и/или административни органи и за координиране на дейността на „Пазителите на морето“ с тях,
- изпитване, при близки до реалните условия, на възможността за прилагане на концепцията „Пазители на морето“ през следващия програмен период.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 77 (продължение)

11 06 77 07 Пилотен проект — Въвеждане в действие на мрежа от морски защитени зони, които са създадени или ще бъдат създадени съгласно националното и международното законодателство в областта на околната среда или рибарството, с оглед подобряване на производствените възможности във връзка с риболовните дейности на ЕС в Средиземно море въз основа на принципите за максимален устойчив улов и екосистемен подход към управлението на рибарството

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за въвеждането в действие на мрежа от морски защитени зони, създадени съгласно националното и международното законодателство в областта на околната среда и/или рибарството.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 08 Пилотен проект — Мерки за подкрепа на дребномашабния риболов

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 500 000	750 000			1 500 000	750 000

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на мерки за подкрепа на дребномашабния риболов, което ще спомогне за координиране на дейностите и насочване на средствата от други инструменти с оглед справяне със специфичните проблеми в тази част от сектора на рибарството.

Пилотният проект ще включва:

- анализ на сектора на дребномашабния риболов в ЕС;
- идентифициране на инструментите и източниците на финансиране от ЕС, които биха могли да се използват от този сектор;
- определяне на ползите от наличните инструменти, действия, мерки и финансиране, използвани от сектора на дребномашабния риболов;

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 77** (продължение)**11 06 77 08** (продължение)

- анализ на степента, до която съществуващите инструменти могат да отговорят на нуждите на сектора на дребномащабния риболов, и предлагане на евентуално необходими корекции, въз основа на този анализ;
- подпомагане на рибарски групи, професионални организации и НПО, свързани с дребномащабния риболов, с цел тяхното координиране, подготовка и участие в консултативни съвети.

Целта е да се положат основите за програма на ЕС за подкрепа на дребномащабния крайбрежен риболов и непромишления риболов, което ще помогне за координиране на дейностите и насочване на средствата от други инструменти с оглед справяне със специфичните проблеми в този сектор на риболовната промишленост.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 12

ВЪТРЕШЕН ПАЗАР И УСЛУГИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
12 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ВЪТРЕШЕН ПАЗАР И УСЛУГИ“	63 524 258	63 524 258	–8 808	–8 808	63 515 450	63 515 450
12 02	ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ЕДИННИЯ ПАЗАР И СВОБОДНОТО ДВИЖЕНИЕ НА УСЛУГИ	14 620 000	13 875 000		–1 320 000	14 620 000	12 555 000
12 03	ФИНАНСОВИ УСЛУГИ И КАПИТАЛОВИ ПАЗАРИ	38 756 720	39 727 720		–669 803	38 756 720	39 057 917
	Дял 12 — Общо	116 900 978	117 126 978	–8 808	–1 998 611	116 892 170	115 128 367

ДЯЛ 12
ВЪТРЕШЕН ПАЗАР И УСЛУГИ

ГЛАВА 12 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ВЪТРЕШЕН ПАЗАР И УСЛУГИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
12 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ВЪТРЕШЕН ПАЗАР И УСЛУГИ“				
12 01 01	<i>Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Вътрешен пазар и услуги“</i>	5,2	50 860 792	-8 808	50 851 984
12 01 02	<i>Разходи за външен персонал и други управленски разходи в подкрепа на област на политиката „Вътрешен пазар и услуги“</i>				
12 01 02 01	Външен персонал	5,2	6 244 055		6 244 055
12 01 02 11	Други управленски разходи	5,2	3 127 250		3 127 250
	Статия 12 01 02 — Междинна сума		9 371 305		9 371 305
12 01 03	<i>Разходи, свързани с оборудване и услуги при информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Вътрешен пазар и услуги“</i>	5,2	3 292 161		3 292 161
	Глава 12 01 — Общо		63 524 258	-8 808	63 515 450

12 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Вътрешен пазар и услуги“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
50 860 792	-8 808	50 851 984

КОМИСИЯ

ГЛАВА 12 02 — ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ЕДИННИЯ ПАЗАР И СВОБОДНОТО ДВИЖЕНИЕ НА УСЛУГИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
12 02	ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ЕДИННИЯ ПАЗАР И СВОБОДНОТО ДВИЖЕНИЕ НА УСЛУГИ							
12 02 01	Осъществяване и развитие на вътрешния пазар	1,1	7 670 000	7 800 000		-1 170 000	7 670 000	6 630 000
12 02 02	Механизми за управление на вътрешния пазар	1,1	4 000 000	3 250 000			4 000 000	3 250 000
12 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
12 02 77 01	Пилотен проект — Форум по въпросите на единния пазар	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
12 02 77 02	Пилотен проект — Изграждане на капацитет от крайни ползватели и други заинтересовани страни извън сектора за определяне на политиката на Съюза в областта на финансовите услуги	1,1	p.m.	500 000			p.m.	500 000
12 02 77 03	Подготвително действие — Форум по въпросите на единния пазар	1,1	1 200 000	1 200 000		-150 000	1 200 000	1 050 000
12 02 77 04	Пилотен проект — Насърчаване на ангажираността и участието на работниците и служителите	1,1	p.m.	250 000			p.m.	250 000
12 02 77 05	Подготвително действие — Изграждане на капацитет за крайни ползватели и други заинтересовани страни извън сектора във връзка с определянето на политиката на Съюза в областта на финансовите услуги	1,1	1 750 000	875 000			1 750 000	875 000
	Статия 12 02 77 — Междинна сума		2 950 000	2 825 000		-150 000	2 950 000	2 675 000
	Глава 12 02 — Общо		14 620 000	13 875 000		-1 320 000	14 620 000	12 555 000

Забележки

12 02 01 **Осъществяване и развитие на вътрешния пазар**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
7 670 000	7 800 000		-1 170 000	7 670 000	6 630 000

Забележки

Предимна позиция 12 01 04 01 и предимна статия 12 02 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходи във връзка с мерки, допринасящи за завършване на вътрешния пазар, за неговото функциониране и развитие, и по-конкретно:

- по-голяма близост до гражданите и предприятията, включително развитието и укрепването на диалога с тях чрез мерки за по-ефективното функциониране на вътрешния пазар, за гарантиране на достъпа на граждани и предприятия: чрез мерки с цел повишаване ефективността на функциониране на вътрешния пазар за осигуряване на достъп на гражданите и предприятията до пълната гама права и възможности, възникващи с отварянето и задълбочаването на вътрешен пазар без граници и за упражняването на тези права и използването на тези възможности в пълна степен; също така чрез мерки за наблюдение и оценка на практическото упражняване на права и използване на възможности от гражданите и предприятията с оглед откриването и отстраняването на всякакви пречки, които биха попречили на пълноценното упражняване на тези права,

ГЛАВА 12 02 — ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ЕДИННИЯ ПАЗАР И СВОБОДНОТО ДВИЖЕНИЕ НА УСЛУГИ (продължение)**12 02 01** (продължение)

- прилагане и мониторинг на разпоредбите, регулиращи обществените поръчки, с оглед осигуряване на тяхното оптимално функциониране и гаранция, че търговете са наистина отворени, включително повишаване на информираността и обучение на различните заинтересовани страни по тези поръчки; въвеждане и използване на нови технологии в различните аспекти на провеждането на обществени поръчки; непрекъснато адаптиране на законодателната и нормативната рамка в светлината на развитието, произтичащи от обществените поръчки, в частност глобализацията на пазарите и съществуващи или бъдещи международни споразумения,
- подобрене чрез Европейската бизнес група за тестване (European business test panel, EBTP) на законовата среда за граждани и предприятия, за което могат да се планират промоции, дейности за привличане на общественото внимание и за обучение; задълбочаване на сътрудничеството, развитието и координацията в законодателството в областта на дружественото право и подпомагане на създаването на европейски дружества с ограничена отговорност и европейски групировки по икономически интереси,
- активизиране на административното сътрудничество чрез *inter alia*, Информационната система на вътрешния пазар (IMI), задълбочаване на знанията по законодателството на вътрешния пазар в държавите-членки и неговото последователно прилагане от тях, и подкрепа на административното сътрудничество между органите, отговорни за прилагане на законодателството, свързано с вътрешния пазар, с цел постигане стратегическите цели от Лисабон, залегнали в годишната политическа стратегия,
- създаване на система, която може ефективно и резултатно да решава проблемите пред гражданите и предприятията, възникнали в резултат на неправомерното прилагане на законодателството на вътрешния пазар от обществената администрация в друга държава-членка; генериране на обратна информация чрез системата Solvit посредством система за база от данни онлайн, достъпна за всички координационни центрове и до която ще имат достъп гражданите и предприятията; подкрепа за инициативата чрез мерки за обучение, рекламни кампании и целеви дейности, насочени най-вече към новите държави-членки,
- интерактивно създаване на политики във връзка със завършването, развитието и функционирането на вътрешния пазар и като част от осъществяването от Комисията управление и от нормотворческите инициативи с оглед по-добър отклик на исканията на гражданите, потребителите и бизнеса. Бюджетните кредити по тази статия ще покрият също така дейностите по обучение, осведомяване и изграждането на контакти в полза на такива участници с цел създаването на политики на Съюза в областта на вътрешния пазар да стане по-всеобхватно и резултатно, а също така и като част от оценяването на действителното въздействие на политиките в областта на вътрешния пазар (или на тяхната липса) на практика,
- цялостен преглед на регламенти с оглед на нужните промени и общ анализ на ефективността на мерките, предприети за стабилното функциониране на вътрешния пазар и с оглед оценката на общото въздействие на вътрешния пазар върху предприятията и икономиката, включително закупуване на данни и достъп на отдели на Комисията до външни бази от данни, както и целеви дейности за подобряване разбирането на това как функционира вътрешният пазар и за възнаграждаване на активното участие в насърчаването на функционирането на вътрешния пазар,
- мерки за гарантиране на завършването и управлението на вътрешния пазар, особено в областта на пенсиите, свободното движение на услуги, признаването на професионалните квалификации и интелектуалната и индустриалната собственост: разработването на предложения за въвеждане на патент на Съюза,
- разширяване на стратегията за развитие на статистиката в секторите на услугите и проекти за развитие на статистиката в сътрудничество с Евростат и Организацията за икономическо сътрудничество и развитие (ОИСР),
- наблюдение на ефекта от премахването на пречки пред вътрешния пазар на услуги,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 12 02 — ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ЕДИННИЯ ПАЗАР И СВОБОДНОТО ДВИЖЕНИЕ НА УСЛУГИ (продължение)

12 02 01 (продължение)

- развитието на единно пространство за сигурност и отбрана чрез дейност, допринасяща за координация на процедурите за възлагане на обществени поръчки за тази продукция на равнище на Съюза; бюджетните кредити могат да покриват и проектирането на проучвания и мерки за привличане на общественото внимание във връзка с прилагането на прието законодателство,
- укрепване и развитие на финансови и капиталови пазари и на финансови услуги, предоставяни на предприятия и частни лица; адаптиране на пазарната рамка, особено по отношение на наблюдението и регулирането на дейностите на стопански субекти и трансакциите, с оглед промените на глобално равнище и на равнището на Съюза, позициите на еврото и новите финансови инструменти, чрез лансиране на нови инициативи, целящи да консолидират и осигурят детайлен анализ на резултатите на първия План за действие за финансовите услуги,
- подобрене на системите за плащане и финансовите услуги за граждани във вътрешния пазар; намаляване на разходите и времето за такива трансакции, като се взема предвид мащабът на вътрешния пазар; развитие на техническите аспекти с цел установяване на една или повече системи за плащане въз основа на последващи мерки след съобщения на Комисията; провеждане на проучвания в тази област,
- развитие и укрепване на външните аспекти на директивите, които се прилагат към финансовите институции, взаимното признаване на финансови инструменти в отношенията с трети страни, международни преговори, подпомагане на трети страни в създаването на пазарна икономика,
- прилагане на множеството мерки, залегнали в Плана за действие относно дружественото право и корпоративното управление, който би могъл да доведе до проучвания на ред целеви теми с оглед изготвянето на нужните законопроекти,
- анализ на въздействието на прилаганите мерки като част от последващите мерки след постепенната либерализация на пощенските услуги, координация на политиките на Съюза относно тези услуги с оглед на международните системи, и по-специално по отношение на участниците в дейностите на Всемирния пощенски съюз (ВПС); сътрудничество с държавите от Централна и Източна Европа; практически последици от прилагането на разпоредбите на Генералното споразумение за търговията с услуги (ГТС) в пощенския сектор и застъпване с регламентите на ВПС,
- прилагане на правото на Съюза и на международни разпоредби в областта на прането на пари, включително участие в междуправителствени или *ad hoc* мерки в тази област; вноски, свързани с участието на Комисията като член в Работната група за действие във финансите (FATF), занимаваща се с прането на пари, създадена в рамките на ОИСР,
- активно участие в срещите, организирани от международни асоциации като Международната асоциация на застрахователните надзорни органи (IAIS/AICA) и Международна организация на комисиите за ценни книжа (IOSCO); включват се също разходи, свързани с участието на Комисията като член на групата,
- разработване на проучвания на въздействието и за оценка на различните аспекти на политиките, включени в тази глава, с цел създаване на нови мерки или ревизиране на вече съществуващи мерки, свързани с тези политики,
- създаване и поддръжка на системи, пряко свързани с въвеждане и наблюдение на политиките, лансирани в рамките на вътрешния пазар на услуги,
- подпомагане на дейности, допринасящи за постигането на целите на политиката на Съюза посредством повишаване на конвергенцията в областта на надзора и сътрудничеството, а също и в областта на финансовата отчетност както в рамките на Съюза, така и извън него.

ГЛАВА 12 02 — ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ЕДИННИЯ ПАЗАР И СВОБОДНОТО ДВИЖЕНИЕ НА УСЛУГИ (продължение)**12 02 01** (продължение)

С оглед постигането на тези цели този бюджетен кредит покрива разходите за консултации, проучвания, обзори, участие, производство и разработване на информационни материали, материали за привличане на общественото внимание и за обучение (печатни и аудио-визуални материали, оценки, компютърни средства, събиране и разпространение на информация, мерки за осведомяване и консултиране на граждани и фирми).

Част от този бюджетен кредит е предназначен за покриването на разходи на Комисията във връзка с гарантирането на ефективното функциониране на Европейската обсерватория за нарушения на правата на интелектуална собственост.

Този бюджетен кредит е предназначен и за създаването на централен координационен орган, който въз основа на съществуващите структури и опит да подпомага държавите членки при сътрудничеството в областта на пазарния надзор. Органът ще подкрепя сътрудничеството, обединяването на знанията и уменията и споделянето на най-добри практики между държавите членки с цел в целия Европейски съюз да бъде осигурено едно и също високо равнище на пазарен надзор в съответствие с Регламент (ЕО) № 765/2008 на Европейския парламент и на Съвета от 9 юли 2008 г. за определяне на изискванията за акредитация и надзор на пазара във връзка с предлагането на пазара на продукти (ОВ L 218, 13.8.2008 г., стр. 30). С оглед на това ще се организират редовни съвместни обучения за представители на националните органи за пазарен надзор от всички държави членки, при които ще се акцентира върху съответните практически аспекти на надзора като разглеждането на жалби, наблюдението на инциденти, проверяването на това дали са били предприети корективни мерки, проследяването на научно-техническите познания по въпросите на безопасността, както и осъществяването на координация с митническите органи. Обменът на опит между държавите членки ще бъде насърчен и от обмяна на техни служители и съвместните програми за посещения. Освен това ще се събират и на съответното ниво ще се обсъждат с националните органи сравнителни данни за заделените в държавите членки ресурси за пазарен надзор. Целта е да се предостави информация за необходимостта от наличието на подходящи ресурси за осигуряването на ефективен, обстоен и последователен надзор в рамките на вътрешния пазар и да се допринесе за предстоящото преразглеждане на правилата на Съюза във връзка с безопасността на продуктите и по-специално на отнасящите се до пазарния надзор, както и за подготвянето на дейността след приключването на програмата „Митници 2013“.

Този бюджетен кредит е предназначен да покрие разходите за проучвания, обзори, срещи на експерти, информация, дейности и публикации, пряко свързани с постигането на целта на програмата, или за мерки по тази статия, включително всякакви други разходи за техническа и административна помощ.

Към бюджетните кредити по тази статия трябва да се добавят и вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до заделянето на съответните бюджетни кредити и до усвояването им съгласно приложението „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящия раздел, което е неделимо от общия бюджет.

Правно основание

Задача, която произтича от прерогативите на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Актове за справка

Съобщение на Комисията от 18 юни 2002 г., озаглавено „Методологична бележка за хоризонталното оценяване на услугите от общ икономически интерес“ (COM(2002) 331 окончателен).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 12 02 — ПОЛИТИКА В ОБЛАСТТА НА ЕДИННИЯ ПАЗАР И СВОБОДНОТО ДВИЖЕНИЕ НА УСЛУГИ (продължение)

12 02 77 *Пилотни проекти и подготвителни действия*

12 02 77 03 Подготвително действие — Форум по въпросите на единния пазар

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
1 200 000	1 200 000		-150 000	1 200 000	1 050 000

*Забележки**Предимна статия 12 02 05*

Форумът по въпросите на единния пазар следва да бъде ежегодно мероприятие, което се провежда за предпочитане в държавата членка, която е ротационен председател на Съвета на ЕС. Той може да се предшества от редица регионални подготвителни мероприятия с практическа насоченост, организирани съвместно от Комисията, Европейския парламент и държавата членка, която е председател на Съвета на Съюза. Това събитие следва да бъде важна платформа за обмен на най-добри практики между заинтересованите страни, като гражданите се информират относно техните права в рамките на единния пазар и се проучва състоянието на единния пазар. То следва да обединява представители на организациите на гражданите, предприятията и потребителите, както и представители на държавите членки и на институциите на Съюза, с цел установяване на ясен ангажимент за транспониране, прилагане и осигуряване спазването на законодателството в областта на единния пазар. Това следва да бъде платформа за обсъждане на законодателните предложения на Комисията в областта на единния пазар и за представяне на очакванията на гражданите, предприятията и други заинтересовани страни по отношение на бъдещите законодателни предложения. Целта на това мероприятие следва да бъде също така да се намери решение на неправилното транспониране и прилагане, както и на неприлагането на законодателството в областта на единния пазар, чрез подобряване на координацията и управлението на единния пазар. Следва да се създаде координационен комитет, съставен от членове на Европейския парламент и от представители на Комисията и ротационния председател на Съвета на ЕС към момента на провеждане на мероприятиято, който следва да се занимае с организационната подготовка за Форума по въпросите на единния пазар.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

ГЛАВА 12 03 — ФИНАНСОВИ УСЛУГИ И КАПИТАЛОВИ ПАЗАРИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
12 03	ФИНАНСОВИ УСЛУГИ И КАПИТАЛОВИ ПАЗАРИ							
12 03 01	Стандарти за финансово отчитане и одит	1,1	6 800 000	5 276 000			6 800 000	5 276 000
12 03 02	Европейски банков орган	1,1	12 999 920	12 999 920			12 999 920	12 999 920
12 03 03	Европейски орган за застраховане и професионално пенсионно осигуряване	1,1	8 588 800	8 588 800			8 588 800	8 588 800
12 03 04	Европейски орган за ценни книжа и пазари	1,1	10 368 000	10 368 000			10 368 000	10 368 000
12 03 51	Приключване на предишни дейности в областта на финансовите услуги, финансовото отчитане и одита	1,1	p.m.	2 495 000		-669 803	p.m.	1 825 197
	Глава 12 03 — Общо		38 756 720	39 727 720		-669 803	38 756 720	39 057 917

12 03 51 Приключване на предишни дейности в областта на финансовите услуги, финансовото отчитане и одита

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	2 495 000		-669 803	p.m.	1 825 197

Забележки

Предимна статия 12 04 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащанията по поети задължения, останали за изпълнение от предходни години.

Правно основание

Решение № 716/2009/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 септември 2009 г. за създаване на програма на Общността за подкрепа на специфични дейности в областта на финансовите услуги, финансовото отчитане и одита (ОВ L 253, 25.9.2009 г., стр. 8).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 13
РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
13 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА“	82 309 166	82 309 166	–10 072	–10 072	82 299 094	82 299 094
13 03	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ	24 988 950 000	28 480 284 769		2 806 608 311	24 988 950 000	31 286 893 080
13 04	КОХЕЗИОНЕН ФОНД (КФ)	7 963 000 000	11 092 840 264			7 963 000 000	11 092 840 264
13 05	ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО	39 000 000	417 929 160		–12 338 481	39 000 000	405 590 679
13 06	ФОНД ЗА СОЛИДАРНОСТ	p.m.	150 000 000			p.m.	150 000 000
	Дял 13 — Общо	33 073 259 166	40 223 363 359	–10 072	2 794 259 758	33 073 249 094	43 017 623 117

ДЯЛ 13

РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА

ГЛАВА 13 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригирац бюджет № 2/2014	Нова сума
13 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА“				
13 01 01	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Регионална и селищна политика“	5,2	58 155 170	-10 072	58 145 098
13 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Регионална и селищна политика“				
13 01 02 01	Външен персонал	5,2	2 024 429		2 024 429
13 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	2 965 249		2 965 249
	Статия 13 01 02 — Междинна сума		4 989 678		4 989 678
13 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Регионална и селищна политика“	5,2	3 764 318		3 764 318
13 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Регионална и селищна политика“				
13 01 04 01	Разходи за подкрепа на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР)	1,2	11 200 000		11 200 000
13 01 04 02	Разходи за подкрепа на Инструмента за предприсъединителна помощ (ИПП) — Компонент „Регионално развитие“	4	p.m.		p.m.
13 01 04 03	Разходи за подкрепа на Кохезионния фонд	1,2	4 200 000		4 200 000
	Статия 13 01 04 — Междинна сума		15 400 000		15 400 000
	Глава 13 01 — Общо		82 309 166	-10 072	82 299 094

13 01 01 *Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Регионална и селищна политика“*

Бюджетна година 2014	Коригирац бюджет № 2/2014	Нова сума
58 155 170	-10 072	58 145 098

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен реп	ФР	Бюджетна година 2014		Корипиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 03	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ							
13 03 01	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — цел 1 (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 02	Приключване на специалната програма за мир и помирение в Северна Ирландия и граничните графства на Ирландия (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 03	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — цел 1 (до 2000 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 04	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — цел 2 (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 05	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — цел 2 (до 2000 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 06	Приключване на „Утбан“ (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 07	Приключване на предишни програми — Инициативи на ЕС (до 2000 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 08	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Техническа помощ и иновационни мерки (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 09	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Техническа помощ и иновационни мерки (преди 2000 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 12	Принос на Съюза към Международния фонд за Ирландия	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 13	Приключване на инициативата на ЕС „Integreg III“ (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 14	Подкрепа за региони, граничещи със страни кандидатки — Приключване на по-ранни програми (2000—2006 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 16	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Сближаване	1,2	p.m.	21 544 000 000		2 400 700 000	p.m.	23 944 700 000
13 03 17	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — PEACE	1,2	p.m.	26 000 000			p.m.	26 000 000

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 03 18	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Регионална конкурентоспособност и трудова заетост	1,2	p.m.	4 149 480 610		227 006 319	p.m.	4 376 486 929
13 03 19	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Европейско териториално сътрудничество	1,2	p.m.	1 106 791 028		179 334 992	p.m.	1 286 126 020
13 03 20	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Оперативна техническа помощ	1,2	p.m.	25 600 000			p.m.	25 600 000
13 03 31	Приключване на техническата помощ, разпространение на информация за стратегията на ЕС за региона на Балтийско море и подобряване на познанията за макрорегионалната стратегия (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	1 600 000			p.m.	1 600 000
13 03 40	Приключване на инструментите за споделяне на риска, финансирани от пакета за сближаване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 41	Приключване на инструментите за споделяне на риска, финансирани от пакета за регионална конкурентоспособност и заетост на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 60	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — По-слабо развити региони — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	17 627 800 000	1 125 000 000			17 627 800 000	1 125 000 000
13 03 61	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Региони в преход — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	2 865 400 000	167 824 266			2 865 400 000	167 824 266
13 03 62	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — По-силно развити региони — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	3 650 900 000	209 061 086			3 650 900 000	209 061 086
13 03 63	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Допълнителни средства за най-отдалечените и слабо населените региони — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	209 100 000	13 000 000			209 100 000	13 000 000
13 03 64	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Европейско териториално сътрудничество	1,2	505 700 000	53 703 765			505 700 000	53 703 765

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 03 65	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Оперативна техническа помощ							
13 03 65 01	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Оперативна техническа помощ	1,2	69 000 000	47 000 000			69 000 000	47 000 000
13 03 65 02	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Оперативна техническа помощ, управлявана от Комисията по искане на държава членка	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 13 03 65 — Междина сума		69 000 000	47 000 000			69 000 000	47 000 000
13 03 66	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Иновативни действия в сферата на устойчивото градско развитие	1,2	50 100 000	p.m.			50 100 000	p.m.
13 03 67	Макрорегионални стратегии 2014–2020 – Стратегия на ЕС за региона на Балтийско море – техническа помощ	1,2	2 500 000	1 250 000			2 500 000	1 250 000
13 03 68	Макрорегионални стратегии 2014–2020 – Стратегия на Европейския съюз за региона на река Дунав – техническа помощ	1,2	2 500 000	1 250 000			2 500 000	1 250 000
13 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
13 03 77 01	Пилотен проект — Паневропейска координация на методите за интеграция на ромите	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 02	Пилотен проект — Засилване на сътрудничеството на регионално и местно равнище чрез насърчаване в глобален мащаб на регионалната политика на Съюза	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 03	Подготвително действие — Насърчаване на по-благоприятна среда за микрокредитирането в Европа	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 04	Пилотен проект — Устойчиво обновление на предградията	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 05	Подготвително действие — RURBAN — Партньорство за устойчиво развитие на градските и селските райони	1,2	p.m.	549 014			p.m.	549 014
13 03 77 06	Подготвително действие — Засилване на сътрудничеството на регионално и местно равнище чрез насърчаване в глобален мащаб на регионалната политика на Съюза	1,2	p.m.	2 000 000			p.m.	2 000 000
13 03 77 07	Подготвително действие — Определяне на модел за управление за Дунавския регион на Европейския съюз — по-добра и ефективна координация	1,2	p.m.	1 000 000			p.m.	1 000 000

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 03 77	<i>(продължение)</i>							
13 03 77 08	Пилотен проект — Към обща регионална идентичност, помирение между народите и икономическо и социално сътрудничество, което включва Паневропейска платформа за експертен опит и върхови постижения в Дунавския макрорегион	1,2	p.m.	1 300 000			p.m.	1 300 000
13 03 77 09	Подготвително действие за Атлантически форум за атлантическата стратегия на Европейския съюз	1,2	—	600 000		—433 000	—	167 000
13 03 77 10	Подготвително действие — Придружаващи мерки за Майот и евентуално всяка друга територия, в подкрепа на процеса на придобиване на статут на най-отдалечен район	1,2	p.m.	400 000			p.m.	400 000
13 03 77 11	Подготвително действие — Програма „Еразъм“ за избраните местни и регионални представители	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 12	Подготвително действие — Към обща регионална идентичност, помирение между народите и икономическо и социално сътрудничество, което включва Паневропейска платформа за експертен опит и върхови постижения в Дунавския макрорегион	1,2	1 800 000	800 000			1 800 000	800 000
13 03 77 13	Пилотен проект — Политика на сближаване и взаимодействия с фондовете за научни изследвания и развитие: „път към високи постижения“	1,2	1 200 000	600 000			1 200 000	600 000
13 03 77 14	Подготвително действие — Регионална стратегия за региона на Северно море	1,2	250 000	125 000			250 000	125 000
13 03 77 15	Подготвително действие — Световни градове: сътрудничество между ЕС и трети държави в областта на градското развитие	1,2	2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000
13 03 77 16	Подготвително действие — Действително и желано състояние на икономическия потенциал на регионите извън гръцката столица Атина	1,2	700 000	350 000			700 000	350 000
Статия 13 03 77 — Междинна сума			5 950 000	8 724 014		—433 000	5 950 000	8 291 014
Глава 13 03 — Общо			24 988 950 000	28 480 284 769		2 806 608 311	24 988 950 000	31 286 893 080

Забележки

Член 175 от Договора за функционирането на Европейския съюз предвижда, че Съюзът подкрепя осъществяването на целите за икономическо, социално и териториално сближаване, предвидени в член 174, чрез действията, които предприема посредством структурните фондове, сред които е Европейският фонд за регионално развитие (ЕФРР). Съгласно член 176 Европейският фонд за регионално развитие е предназначен да подпомага преодоляването на основните различия между регионите в Съюза. Задачите, приоритетните цели и организацията на структурните фондове се определят в съответствие с разпоредбите на член 177.

В член 80 от Финансовия регламент се предвиждат финансови корекции в случай на разходи, които са в нарушение на приложимото право.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ *(продължение)*

Член 39 от Регламент (ЕО) № 1260/1999, членове 100 и 102 от Регламент (ЕО) № 1083/2006 и членове 85, 144 и 145 от Регламент (ЕС) № 1303/2013 относно критерии за финансови корекции от Комисията, предвиждат специфични правила относно финансовите корекции, приложими по отношение на ЕФРР.

Всички приходи от финансови корекции, извършени на тази основа, се вписват в позиция 6 5 0 0 от приходната част на бюджета и представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент.

Член 177 от Финансовия регламент определя условията за пълно или частично възстановяване на плащания по предварително финансиране във връзка с дадена операция.

Член 82 от Регламент (ЕО) № 1083/2006 предвижда специфични правила за възстановяване на предварително финансиране, приложими по отношение на ЕФРР.

Възстановените суми по предварително финансиране представляват вътрешни целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 4 от Финансовия регламент и се вписват в позиция 6 1 5 0 или 6 1 5 7.

Мерки за борба с измамите се финансират от статия 24 02 01.

Правно основание

Договор за функционирането на Европейския съюз, и по-специално членове 174, 175, 176 и 177 от него.

Регламент (ЕО) № 1260/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. за определяне на общи разпоредби за структурните фондове (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 1), и по-специално член 39 от него.

Регламент (ЕО) № 1783/1999 на Европейския парламент и на Съвета от 12 юли 1999 г. относно Европейския фонд за регионално развитие (ОВ L 213, 13.8.1999 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1080/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 г. относно Европейския фонд за регионално развитие и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1783/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета от 11 юли 2006 г. за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд и Кохезионния фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1260/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 25), и по-специално членове 82, 83, 100 и 102 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 21, параграфи 3 и 4 и членове 80 и 177 от него.

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

Актове за справка

Заклучения на Европейския съвет в Берлин от 24 и 25 март 1999 г.

Заклучения на Европейския съвет в Брюксел от 15 и 16 декември 2005 г.

Заклучения на Европейския съвет от 7 и 8 февруари 2013 г.

13 03 16**Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Сближаване**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	21 544 000 000		2 400 700 000	р.м.	23 944 700 000

Забележки

Предимишни статии 13 03 16 и 13 05 02 (отчасти)

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на останалите неизпълнени поети задължения за програмите по цел „Сближаване“ на ЕФРР в програмния период 2007—2013 г. Тази цел е ориентирана към ускоряване на сближаването на най-слабо развитите държави членки и региони към останалите държави членки и региони чрез подобряване на условията за икономически растеж и трудова заетост.

Част от този бюджетен кредит е предназначена да се използва за намаляване на междурегионалните различия, така че да се гарантира, че общото състояние на даден регион в областта на развитието не крие „джобове на бедността“ и необлагодетелствани териториални единици.

В съответствие с член 105а, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1083/2006, изменен с приложение 3, точка 7 от Договора за присъединяване на Република Хърватия към Европейския съюз (ОВ L 112, 24.4.2012 г.), програмите и големите проекти, които към датата на присъединяване на Хърватия са одобрени съгласно Регламент (ЕО) № 1085/2006 и чието изпълнение не е приключило до тази дата, се считат за одобрени от Комисията съгласно Регламент (ЕО) № 1083/2006, с изключение на програмите, одобрени по компонентите по член 3, параграф 1, букви а) и д) от Регламент (ЕО) № 1085/2006.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1080/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 г. относно Европейския фонд за регионално развитие и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1783/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета от 11 юли 2006 г. за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд и Кохезионния фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1260/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 25).

13 03 18**Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Регионална конкурентоспособност и трудова заетост**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	4 149 480 610		227 006 319	р.м.	4 376 486 929

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)**13 03 18** (продължение)*Забележки*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на останалите неизпълнени поети задължения за програмите по цел „Регионална конкурентоспособност и трудова заетост“ на ЕФРР в програмния период 2007—2013 г. Извън най-слабо развитите региони целта ще бъде увеличение на конкурентоспособността, привлекателността и заетостта в регионите, като се вземат предвид целите, определени в стратегията „Европа 2020“.

Правно основание

Регламент (ЕО) 1080/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 г. относно Европейския фонд за регионално развитие и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1783/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 1)

Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета от 11 юли 2006 г. за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд и Кохезионния фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1260/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 25).

13 03 19 Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Европейско териториално сътрудничество

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	1 106 791 028		179 334 992	p.m.	1 286 126 020

Забележки

Предишна статия 13 03 19 и предишни позиции 13 05 03 01 и 13 05 03 02 (отчасти)

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на останалите неизпълнени поети задължения за програмите по целта на ЕФРР за европейско териториално сътрудничество в програмния период 2007—2013 г. Тази цел ще бъде насочена към засилване на териториалното и макрорегионалното сътрудничество и обмена на опит на съответното равнище.

В съответствие с член 105а, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1083/2006, изменен с приложение 3, точка 7 от Договора за присъединяване на Република Хърватия към Европейския съюз (ОВ L 112, 24.4.2012 г.), програмите и големите проекти, които към датата на присъединяване на Хърватия са одобрени съгласно Регламент (ЕО) № 1085/2006 и чието изпълнение не е приключило до тази дата, се считат за одобрени от Комисията съгласно Регламент (ЕО) № 1083/2006, с изключение на програмите, одобрени по компонентите по член 3, параграф 1, букви а) и д) от Регламент (ЕО) № 1085/2006.

Правно основание

Регламент (ЕО) 1080/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 г. относно Европейския фонд за регионално развитие и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1783/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета от 11 юли 2006 г. за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд и Кохезионния фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1260/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 25).

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

13 03 77 Пилотни проекти и подготвителни действия

13 03 77 09 Подготвително действие за Атлантически форум за атлантическата стратегия на Европейския съюз

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	600 000		–433 000	—	167 000

Забележки

Предимна статия 13 03 32

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на останалите неизпълнени поети задължения от предходни години по подготвителното действие.

Институциите на Съюза подкрепят изготвянето на европейска стратегия за региона на Атлантическия океан. За да бъде приложена тази стратегия след 2014 г., трябва да бъде определен широкообхванат план за действие с конкретни приоритети. Заинтересованите страни по въпросите на Атлантическия океан следва да бъдат включени в изготвянето на този план за действие.

Планът за действие следва да бъде тясно свързан с регионалната политика и с интегрираната морска политика и също така следва да улеснява взаимодействието с други области на политиката на Съюза като например трансевропейските транспортни мрежи, общата политика в областта на рибарството, дейностите, свързани с климата и околната среда, рамковата програма за научноизследователска и развойна дейност, енергийната политика и др.

Подготвителното действие осигурява финансиране на платформа за диалог между заинтересованите страни, наречена „Атлантически форум“, за определяне на приоритетните проекти и управлението на Атлантическата стратегия.

Финансирането за подготвителното действие служи за:

- създаване на Атлантическия форум, като се насърчават основните заинтересовани страни да работят заедно в рамките на семинари и се осигурява съответната публичност и широко участие,
- включване на членовете на форума в процес, водещ до приемането на широкообхванатия план за действие за Атлантическата стратегия в съответствие с нуждите на съответните региони и ясно насочен към устойчив растеж в крайбрежните региони и морските сектори на Атлантическия океан,
- подкрепа за техническата работа, необходима за установяването на конкретни приоритетни действия, които да бъдат включени в плана за действие, и извършване на тестове за тяхната осъществимост.

Подизпълнител подпомага заинтересованите страни при изготвянето на плана за действие. Подизпълнителят отговаря за изпълнението на подготвителното действие и ще работи под надзора на Комисията.

Подготвителното действие е осигурило финансиране на платформа за диалог между заинтересованите страни („Атлантически форум“) с цел определяне на приоритетните проекти и управлението на Атлантическата стратегия.

След приемането на плана за действие в края на 2012 г. форумът има за цел да подготви заинтересованите страни за прилагането на този план за действие. Следователно е необходимо удължаване на подготвителното действие през 2013 г.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ *(продължение)***13 03 77** *(продължение)***13 03 77 09** *(продължение)*

Финансирането за подготвителното действие служи за:

- създаване на Атлантическия форум, като се насърчават основните заинтересовани страни да работят заедно в рамките на семинари и се осигурява съответната публичност и широко участие,
- включване на членовете на форума в процес, водещ до приемането на широкообхватния план за действие, който трябва да бъде предвиден от Атлантическата стратегия в съответствие с нуждите на регионите и да бъде ясно насочен към устойчив растеж в крайбрежните региони и морските сектори на Атлантическия океан,
- подкрепа за техническата работа, необходима за установяването на конкретни приоритетни действия, които да бъдат включени в плана за действие, и извършване на тестове за тяхната осъществимост,
- подготовка на заинтересованите страни за прилагане на плана за действие.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

ГЛАВА 13 05 — ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 05	ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО							
13 05 01	Инструмент за структурни политики за предприєдиняване (ИСПА) — Приключване на предишни проекти (2000—2006 г.)							
13 05 01 01	Инструмент за структурни политики за предприєдиняване (ИСПА) — Приключване на други предишни проекти (2000—2006 г.)	4	p.m.	40 000 000			p.m.	40 000 000
13 05 01 02	Инструмент за структурни политики за предприєдиняване — Приключване на предприєдинителната помощ за осем страни кандидатки	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 13 05 01 — Междинна сума		p.m.	40 000 000			p.m.	40 000 000
13 05 02	Инструмент за предприєдинителна помощ (ИПП) — Приключване на компонент „Регионално развитие“ (2007—2013 г.)	4	p.m.	272 447 479			p.m.	272 447 479
13 05 03	Инструмент за предприєдинителна помощ (ИПП) — Приключване на компонент „Трансгранично сътрудничество“ (ТГС) (2007—2013 г.)							
13 05 03 01	Приключване на компонент „Трансгранично сътрудничество“ (ТГС) — вноска от бюджетен ред 16	1,2	p.m.	52 000 000			p.m.	52 000 000
13 05 03 02	Приключване на компонент „Трансгранично сътрудничество“ (ТГС) и участие на държавите кандидатки и потенциални кандидатки в програмите по структурните фондове за транснационално и междурегионално сътрудничество — вноска от бюджетен ред 4	4	p.m.	26 143 200			p.m.	26 143 200
	Статия 13 05 03 — Междинна сума		p.m.	78 143 200			p.m.	78 143 200
13 05 60	Подкрепа за Албания, Босна и Херцеговина, Косово, Черна Гора, Сърбия и бившата югославска република Македония							
13 05 60 01	Подкрепа за политически реформи и постепенно привеждане в съответствие с достиженията на правото на Съюза и тяхното приемане, изпълнение и прилагане	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 60 02	Подкрепа за икономическото, социалното и териториалното развитие	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 13 05 60 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 05 — ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 05 61	Подкрепа за Исландия							
13 05 61 01	Подкрепа за политически реформи и постепенно привеждане в съответствие с достиженията на правото на Съюза и тяхното приемане, изпълнение и прилагане	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 61 02	Подкрепа за икономическото, социалното и териториалното развитие	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 13 05 61 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 62	Подкрепа за Турция							
13 05 62 01	Подкрепа за политически реформи и постепенно привеждане в съответствие с достиженията на правото на Съюза и тяхното приемане, изпълнение и прилагане	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 62 02	Подкрепа за икономическото, социалното и териториалното развитие	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 13 05 62 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 63	Регионална интеграция и териториално сътрудничество							
13 05 63 01	Трансгранично сътрудничество (ТГС) — вноска от бюджетен ред 16	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 63 02	Трансгранично сътрудничество (ТГС) — вноска от бюджетен ред 4	4	39 000 000	27 338 481		-12 338 481	39 000 000	15 000 000
	Статия 13 05 63 — Междинна сума		39 000 000	27 338 481		-12 338 481	39 000 000	15 000 000
	Глава 13 05 — Общо		39 000 000	417 929 160		-12 338 481	39 000 000	405 590 679

Забележки

13 05 63 Регионална интеграция и териториално сътрудничество

13 05 63 02 Трансгранично сътрудничество (ТГС) — вноска от бюджетен ред 4

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
39 000 000	27 338 481		-12 338 481	39 000 000	15 000 000

Забележки

Нова позиция

По ИПП II с този бюджетен кредит ще се преследва специфичната цел за регионална интеграция и териториално сътрудничество между държавите бенефициери, държавите членки и по целесъобразност — трети държави, попадащи в обхвата на предложението за регламент за установяване на Европейски инструмент за съседство.

ГЛАВА 13 05 — ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО *(продължение)***13 05 63** *(продължение)***13 05 63 02** *(продължение)*

Всеки доход от финансови вноски на държави членки и трети държави, включително и в двата случая техните държавни агенции, субекти или физически лица, за определени проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски съгласно статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани в реда за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени, без да се засяга член 187, параграф 7 от Финансовия регламент, от споразумението за вноските за всяка оперативна програма, като средната им стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 231/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на инструмент за предприсъединителна помощ (ИПП II) (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 11), и по-специално член 2, параграф 1, буква г) от него.

Регламент (ЕС) № 232/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Европейски инструмент за съседство (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 27).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 14

ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
14 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ“	55 759 946	55 759 946	-7 718	-7 718	55 752 228	55 752 228
14 02	ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНАЦИЯ ЗА ГЕНЕРАЛНА ДИРЕКЦИЯ „ДАНЪЧНО ОБЛА- ГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ“	67 389 552	40 935 735		7 500 000	67 389 552	48 435 735
14 03	МЕЖДУНАРОДНИ АСПЕКТИ НА ДАНЪЧНОТО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЦИТЕ	30 898 800	22 774 011		2 500 000	30 898 800	25 274 011
14 04	ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНИРАНЕ	3 000 000	2 900 000			3 000 000	2 900 000
Дял 14 — Общо		157 048 298	122 369 692	-7 718	9 992 282	157 040 580	132 361 974

ДЯЛ 14

ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ

ГЛАВА 14 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
14 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ“				
14 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Данъчно облагане и митнически съюз“	5,2	44 565 645	-7 718	44 557 927
14 01 02	Разходи за външен персонал и други управленски разходи в подкрепа на област на политиката „Данъчно облагане и митнически съюз“				
14 01 02 01	Външен персонал	5,2	5 397 985		5 397 985
14 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	2 711 633		2 711 633
	Статия 14 01 02 — Междинна сума		8 109 618		8 109 618
14 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Данъчно облагане и митнически съюз“	5,2	2 884 683		2 884 683
14 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Данъчно облагане и митнически съюз“				
14 01 04 01	Разходи за подкрепа на дейностите по „Митнически съюз“	1,1	100 000		100 000
14 01 04 02	Разходи за подкрепа на „Фискалис“	1,1	100 000		100 000
	Статия 14 01 04 — Междинна сума		200 000		200 000
	Глава 14 01 — Общо		55 759 946	-7 718	55 752 228

14 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Данъчно облагане и митнически съюз“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
44 565 645	-7 718	44 557 927

КОМИСИЯ

ГЛАВА 14 02 — ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНАЦИЯ ЗА ГЕНЕРАЛНА ДИРЕКЦИЯ „ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
14 02	ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНАЦИЯ ЗА ГЕНЕРАЛНА ДИРЕКЦИЯ „ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ“							
14 02 01	<i>Подкрепа за функционирането на митническия съюз</i>	1,1	66 293 000	11 262 958		7 500 000	66 293 000	18 762 958
14 02 02	<i>Членство в международни организации в областта на митническото дело</i>	4	1 096 552	1 096 552			1 096 552	1 096 552
14 02 51	<i>Приключване на предишни програми в областта на митническото дело</i>	1,1	p.m.	28 576 225			p.m.	28 576 225
	Глава 14 02 — Общо		67 389 552	40 935 735		7 500 000	67 389 552	48 435 735

*Забележки***14 02 01 Подкрепа за функционирането на митническия съюз**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
66 293 000	11 262 958		7 500 000	66 293 000	18 762 958

*Забележки**Нова статия*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите по изпълнението на програмата „Митници 2020“, и по-специално за финансирането на съвместни действия, изграждане на капацитет в областта на информационните технологии и усъвършенстване на знанията и уменията на персонала.

По-конкретно са обхванати:

- разходите за закупуване, разработка, поддръжка, експлоатация и контрол на качеството на компонентите на Съюза в европейските информационни системи. Компонентите на Съюза в европейските информационни системи са: 1) активите на информационните технологии, като хардуера, софтуера и мрежовите връзки на системите, включително свързаната инфраструктура от данни; 2) информационно-технологичното обслужване на разработката, поддръжката, усъвършенстването и експлоатацията на системите; 3) както и всички други елементи, които с оглед на тяхното равнище на ефективност, сигурност и рационализация Комисията е определила за общи за участващите държави,
- разходите за семинари, работни срещи, проектни групи, работни посещения, дейности по наблюдение, експертни групи, изграждане на административен капацитет и съпътстващи дейности, проучвания и комуникационни проекти,
- разходите по прилагането на разпоредбите за общи дейности по обучение,
- разходите по управление на програмата (подготвителен етап, наблюдение, контрол, одит и оценка) и постигане на целите ѝ,
- разходите за всички останали действия в подкрепа на програмните цели и области.

ГЛАВА 14 02 — ПОЛИТИЧЕСКА СТРАТЕГИЯ И КООРДИНАЦИЯ ЗА ГЕНЕРАЛНА ДИРЕКЦИЯ „ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ“ (продължение)**14 02 01** (продължение)

Вписаните в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета приходи от вноските за участие в програмите на Съюза от присъединяващите се държави, държавите кандидатки, потенциалните държави кандидатки, обхванати от предприемачествена стратегия, и партньорските държави по европейската политика за съседство могат, в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент, да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити, при условие че е постигната достатъчна степен на сближаване на съответните законодателства и административни методи с действащите в Съюза.

Вписаните в позиция 6 0 3 2 от приходната част на бюджета приходи от участието на трети държави, различни от държавите кандидатки и потенциалните държави кандидатки от Западните Балкани, в споразумения за митническо сътрудничество могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити по настоящата статия в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1294/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. за създаване на програма за действие за митниците в Европейския съюз за периода 2014—2020 г. („Митници 2020“) и за отмяна на Решение № 624/2007/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 209), и по-специално член 5 от него.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 14 03 — МЕЖДУНАРОДНИ АСПЕКТИ НА ДАНЪЧНОТО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЦИТЕ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
14 03	МЕЖДУНАРОДНИ АСПЕКТИ НА ДАНЪЧНОТО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЦИТЕ							
14 03 01	Усъвършенстване на функционирането на данъчните системи	1,1	30 777 000	7 368 331		2 500 000	30 777 000	9 868 331
14 03 02	Членство в международни организации в областта на данъчното облагане	4	121 800	121 800			121 800	121 800
14 03 51	Приключване на предишни програми в областта на данъчното облагане	1,1	p.m.	15 283 880			p.m.	15 283 880
	Глава 14 03 — Общо		30 898 800	22 774 011		2 500 000	30 898 800	25 274 011

14 03 01 Усъвършенстване на функционирането на данъчните системи

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
30 777 000	7 368 331		2 500 000	30 777 000	9 868 331

Забележки

Нова статия

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите по изпълнението на програмата „Фискалис 2020“, и по-специално за финансирането на съвместни действия, изграждане на капацитет в областта на информационните технологии и усъвършенстване на знанията и уменията на персонала.

По-конкретно са обхванати:

- разходите за закупуване, разработка, поддръжка, експлоатация и контрол на качеството на компонентите на Съюза в европейските информационни системи. Компонентите на Съюза в европейските информационни системи са: 1) активите на информационните технологии, като хардуера, софтуера и мрежовите връзки на системите, включително свързаната инфраструктура от данни; 2) информационно-технологичното обслужване на разработката, поддръжката, усъвършенстването и експлоатацията на системите; 3) както и всички други елементи, които с оглед на тяхното равнище на ефективност, сигурност и рационализация Комисията е определила за общи за участващите държави,
- разходите за семинари, работни срещи, проектни групи, двустранни или многостранни проверки, работни посещения, експертни групи, изграждане на капацитет на публичната администрация и съпътстващи дейности, проучвания и комуникационни проекти,
- разходите по прилагането на разпоредбите за общи дейности по обучение,
- разходите по управление на програмата (подготвителен етап, наблюдение, контрол, одит и оценка) и постигане на целите ѝ,
- разходите за всички останали действия в подкрепа на програмните цели и заложените приоритети.

ГЛАВА 14 03 — МЕЖДУНАРОДНИ АСПЕКТИ НА ДАНЪЧНОТО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЦИТЕ *(продължение)***14 03 01** *(продължение)*

Вписаните в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета приходи от вноските за участие в програмите на Съюза от присъединяващите се държави, държавите кандидатки, потенциалните държави кандидатки, обхванати от предприемачествена стратегия, и партньорските държави по европейската политика за съседство могат, в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент, да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити, при условие че е постигната достатъчна степен на сближаване на съответните законодателства и административни методи с действащите в Съюза.

Вписаните в позиция 6 0 3 2 от приходната част на бюджета приходи от участието на трети държави, различни от държавите кандидатки и потенциалните държави кандидатки от Западните Балкани, в споразумения за митническо сътрудничество могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити по настоящата статия в съответствие с член 21, параграф 1 от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1286/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. за създаване на програма за действие за подобряване на функционирането на системите за данъчно облагане в Европейския съюз за периода 2014—2020 г. („Фискалис 2020“) и за отмяна на Решение № 1482/2007/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 25), и по-специално член 5 от него.

КОМИСИЯ

ДЯЛ 15

ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
15 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА“	123 693 171	123 693 171	–8 601	–8 601	123 684 570	123 684 570
15 02	ЕРАЗЪМ +	1 560 917 292	1 227 243 693		138 119 479	1 560 917 292	1 365 363 172
15 03	„ХОРИЗОНТ 2020“	966 671 359	717 880 820		40 861 137	966 671 359	758 741 957
15 04	„ТВОРЧЕСКА ЕВРОПА“	168 743 000	172 889 728			168 743 000	172 889 728
	Дял 15 — Общо	2 820 024 822	2 241 707 412	–8 601	178 972 015	2 820 016 221	2 420 679 427

ДЯЛ 15

ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА

ГЛАВА 15 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
15 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА“				
15 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Образование и култура“	5,2	49 661 717	-8 601	49 653 116
15 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Образование и култура“				
15 01 02 01	Външен персонал	5,2	3 715 743		3 715 743
15 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	3 815 430		3 815 430
	Статия 15 01 02 — Междинна сума		7 531 173		7 531 173
15 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Образование и култура“	5,2	3 214 547		3 214 547
15 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Образование и култура“				
15 01 04 01	Разходи за подкрепа на Еразъм +	1,1	10 414 108		10 414 108
15 01 04 02	Разходи за подкрепа на „Творческа Европа“	3	2 137 900		2 137 900
	Статия 15 01 04 — Междинна сума		12 552 008		12 552 008
15 01 05	Разходи за подкрепа на програмите за научни изследвания и иновации в област на политиката „Образование и култура“				
15 01 05 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица, извършващи програмите за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	2 234 614		2 234 614
15 01 05 02	Външен персонал, извършващ програмите за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	700 000		700 000
15 01 05 03	Други разходи за управление за програмите за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	815 112		815 112
	Статия 15 01 05 — Междинна сума		3 749 726		3 749 726
15 01 06	Изпълнителни агенции				
15 01 06 01	Изпълнителната агенция за образование, аудио-визия и култура — вноса от Еразъм +	1,1	25 897 000		25 897 000
15 01 06 02	Изпълнителна агенция за образование, аудио-визия и култура — вноса от програмата „Творческа Европа“	3	12 192 000		12 192 000
	Статия 15 01 06 — Междинна сума		38 089 000		38 089 000
15 01 60	Разходи за документация и библиотека	5,2	2 534 000		2 534 000
15 01 61	Разходи за провеждане на стажове в институциите	5,2	6 361 000		6 361 000
	Глава 15 01 — Общо		123 693 171	-8 601	123 684 570

КОМИСИЯ

ГЛАВА 15 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА“ (продължение)

15 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Образование и култура“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
49 661 717	–8 601	49 653 116

ГЛАВА 15 02 — ЕРАЗЪМ +

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
15 02	ЕРАЗЪМ +							
15 02 01	Насърчаване на високите постижения и сътрудничеството в областта на образованието, обучението и младежта в Европа, на съответствието и/с нуждите на пазара на труда и на участието на младите хора в европейския демократичен живот							
15 02 01 01	Насърчаване на високите постижения и сътрудничеството в областта на европейското образование и обучение и тяхното значение за пазара на труда	1,1	1 315 662 350	794 000 037		138 119 479	1 315 662 350	932 119 516
15 02 01 02	Насърчаване на високите постижения и сътрудничеството в областта на европейската младеж и участието на младите хора в европейския демократичен живот	1,1	153 094 542	103 175 146			153 094 542	103 175 146
	Статия 15 02 01 — Междинна сума		1 468 756 892	897 175 183		138 119 479	1 468 756 892	1 035 294 662
15 02 02	Развиване в световен мащаб на високи постижения на преподаването и изследванията в областта на европейската интеграция (дейност „Жан Моне“)	1,1	34 546 000	24 217 999			34 546 000	24 217 999
15 02 03	Развиване на европейското излечение в спорта	1,1	16 167 000	9 333 711			16 167 000	9 333 711
15 02 10	Специални ежегодни спортни събития	1,1	3 000 000	3 000 000			3 000 000	3 000 000
15 02 11	Европейски център за развитие на професионалното обучение (CEDEFOP)	1,1	17 428 900	17 428 900			17 428 900	17 428 900
15 02 12	Европейска фондация за обучение (ETF)	4	20 018 500	20 018 500			20 018 500	20 018 500
15 02 51	Ред за приключване на програмите, свързани с ученето през целия живот, включително многоезицието	1,1	p.m.	222 376 600			p.m.	222 376 600
15 02 53	Ред за приключване на програмите, свързани с младежта и спорта	1,1	p.m.	30 000 000			p.m.	30 000 000
15 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
15 02 77 01	Подготвително действие — програма от типа на „Еразмус“ в областта на заетостта	1,1	—	p.m.			—	p.m.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 15 02 — ЕРАЗЪМ + (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
15 02 77	<i>(продължение)</i>							
15 02 77 03	Пилотен проект за покриване на разходите за обучение на студенти, специализиращи в областта на Европейската политика за съседство (ЕПС), и за свързани академични дейности, включително учредяване на катедра за ЕПС в центъра на Колежа на Европа в Натолин	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
15 02 77 04	Пилотен проект — Европейска политика за съседство — насърчаване на образованието чрез стипендии и програми за обмен	1,1	—	p.m.			—	p.m.
15 02 77 05	Подготвително действие за покриване на разходите за обучение на лица, специализиращи в областта на Европейската политика за съседство (ЕПС), и за свързани с това академични дейности и други образователни модули, включително функционирането на катедра за ЕПС в Колежа на Европа в (центъра в Натолин)	1,1	p.m.	700 000			p.m.	700 000
15 02 77 06	Подготвително действие — Apicis — Асоциация на държавите-членки, изпълняващи универсална услуга на равнище на Общността	1,1	—	p.m.			—	p.m.
15 02 77 07	Подготвително действие в областта на спорта	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
15 02 77 08	Подготвително действие — Европейски партньорства в областта на спорта	1,1	p.m.	2 492 800			p.m.	2 492 800
15 02 77 09	Подготвително действие — Електронна платформа за съседство	1,1	1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
	Статия 15 02 77 — Междинна сума		1 000 000	3 692 800			1 000 000	3 692 800
	Глава 15 02 — Общо		1 560 917 292	1 227 243 693		138 119 479	1 560 917 292	1 365 363 172

15 02 01

Насърчаване на високите постижения и сътрудничеството в областта на образованието, обучението и младежта в Европа, на съответствието им с нуждите на пазара на труда и на участието на младите хора в европейския демократичен живот

Забележки

Част от този бюджетен кредит е предназначена за използване за дейности, осъществявани от старши експерти — доброволци от CESES (Confederation of European Senior Expert Services) и членуващите сдружения, в т.ч. техническа помощ, консултантски услуги и обучение в избрани предприятия от обществеността или частния сектор и институции. За да се постигне това, разпоредителите с бюджетни кредити на Съюза се насърчават да използват пълноценно възможностите, предлагани от новия Финансов регламент, в т.ч. за непарично участие на CESES в проекти на Съюза.

ГЛАВА 15 02 — ЕРАЗЪМ + (продължение)

15 02 01 (продължение)

15 02 01 01 Насърчаване на високите постижения и сътрудничеството в областта на европейското образование и обучение и тяхното значение за пазара на труда

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 315 662 350	794 000 037		138 119 479	1 315 662 350	932 119 516

Забележки

Нова позиция

В съответствие с общата цел, и по-специално с целите на стратегическата рамка за европейско сътрудничество в областта на образованието и обучението („Образование и обучение 2020 г.“), както и в подкрепа на устойчивото развитие на трети държави в областта на висшето образование, този бюджетен кредит е предназначен да служи за изпълнението на следните специфични цели в областта на образованието и обучението:

- да се подобри равнището на основните компетентности и умения, особено по отношение на тяхното съответствие с потребностите на пазара на труда и приноса им за сплотено общество, по-специално чрез по-големи възможности за мобилност с учебна цел, както и засилено сътрудничество между света на образованието и обучението и света на труда,
- на равнището на образованието и обучението да се насърчи подобряването на качеството, високите постижения в иновациите и интернационализирането, по-специално чрез насърчаване на транснационалното сътрудничество между доставчиците на услуги в сферата на образованието и обучението и други заинтересовани страни,
- да се насърчи създаването на европейско пространство за учене през целия живот и да се повиши информираността относно това пространство, да се допълват реформите на политиките на национално равнище и да се подкрепя модернизацията на системите на образование и обучение, по-специално чрез засилено сътрудничество в областта на политиките, по-добро използване на инструментите на Съюза за прозрачност и признаване и разпространението на добрите практики,
- да се засили международното измерение на образованието и обучението, особено чрез сътрудничество между институции на Съюза и трети държави в областта на професионалното образование и обучение (ПОО) и във висшето образование, чрез увеличаване на привлекателността на европейските институции за висше образование и подкрепа на външните действия на Съюза, включително неговите цели за развитие, посредством насърчаване на мобилността и сътрудничеството между институциите за висше образование на Съюза и трети държави и целенасочено изграждане на капацитет в трети държави,
- да се подобри преподаването и изучаването на езици и да се насърчавапоощрява езиковото многообразие, в т.ч. езиците на малцинствата и застрашените езици, например чрез предоставяне на подкрепа за проекти и мрежи за осигуряване на учебни материали, обучение на учители, използване на застрашени езици като средство на преподаване, възраждане на езика и обмен на най-добри практики и др.

Част от тези бюджетни кредити е предназначена за използване за дейности, осъществявани от старши експерти — доброволци от CESES (Confederation of European Senior Expert Services) и членуващите сдружения, в т.ч. техническа помощ, консултантски услуги и обучение в избрани предприятия от обществеността или частния сектор и институции. За да се постигне това, разпоредителите с бюджетни кредити на Съюза се насърчават да използват пълноценно възможностите, предлагани от новия Финансов регламент, по-специално като вземат предвид финансирането в натура от CESES като принос по проекти на Съюза.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 15 02 — ЕРАЗЪМ + (продължение)**15 02 01** (продължение)**15 02 01 01** (продължение)

Към записаните в тази позиция бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и Протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящия раздел, което е неделимо от общия бюджет.

Съгласно член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент всички вписани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета приходи от вноски на страните кандидатки и ако е приложимо, на потенциалните страни кандидатки от Западните Балкани за участие в програми на Съюза могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в същото съотношение като това между сумата, отпусната за разходи за административно управление, и общия размер на бюджетните кредити, вписани за програмата.

Всички приходи от вноски на Конфедерация Швейцария за участие в програми на Съюза, вписани в позиция 6 0 3 3 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1288/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за създаване на „Еразъм +“ — програма на Съюза в областта на образованието, обучението, младежта и спорта и за отмяна на решения № 1719/2006/ЕО, № 1720/2006/ЕО и № 1298/2008/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 50).

ГЛАВА 15 03 — „ХОРИЗОНТ 2020“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
15 03	„ХОРИЗОНТ 2020“							
15 03 01	Високи постижения в научната област							
15 03 01 01	Действия по инициативата „Мария Склодовска—Кюри“ — Генериране на нови умения и иновации	1,1	731 611 715	57 002 709		40 861 137	731 611 715	97 863 846
	Статия 15 03 01 — Междинна сума		731 611 715	57 002 709		40 861 137	731 611 715	97 863 846
15 03 05	Европейски институт за иновации и технологии — Изграждане на триъгълника на знанието — научни изследвания, иновации и образование	1,1	235 059 644	121 406 196			235 059 644	121 406 196
15 03 50	Бюджетни кредити, начислени от вноски на трети лица (извън Европейското икономическо пространство) за изследвания и технологично развитие							
15 03 50 01	Бюджетни кредити, начислени от вноски на трети страни (извън Европейското икономическо пространство) за изследвания и технологично развитие (2014—2020 г.)	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
15 03 50 02	Бюджетни кредити, начислени от вноски на трети страни (извън Европейското икономическо пространство) за изследвания и технологично развитие (преди 2014 г.)	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 15 03 50 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
15 03 51	Приключване на предишна рамкова програма за научни изследвания — Седма рамкова програма (2007—2013 г.)	1,1	p.m.	490 572 208			p.m.	490 572 208
15 03 53	Ред за приключване на Европейския институт за иновации и технологии	1,1	p.m.	48 401 107			p.m.	48 401 107
15 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
15 03 77 01	Пилотен проект — Партньорства за знание	1,1	p.m.	498 600			p.m.	498 600
	Статия 15 03 77 — Междинна сума		p.m.	498 600			p.m.	498 600
	Глава 15 03 — Общо		966 671 359	717 880 820		40 861 137	966 671 359	758 741 957

Забележки

Тези забележки са приложими към всички бюджетни редове в тази глава.

Този бюджетен кредит ще бъде използван за „Хоризонт 2020“ — рамковата програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.).

Програмата ще играе централна роля в изпълнението на водещата инициатива от стратегията „Европа 2020“ „Съюз за иновации“, както и на други водещи инициативи, а именно „Европа за ефективно използване на ресурсите“, „Индустриална политика за ерата на глобализацията“ и „Програма в областта на цифровите технологии за Европа“, както и в разработването и функционирането на европейското научноизследователско пространство (ЕНП). „Хоризонт 2020“ допринася за изграждането в целия Съюз на икономика, основана на знания и иновации, чрез привличане на достатъчно допълнителни средства за финансиране на научноизследователската, развойната и иновационната дейност.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 15 03 — „ХОРИЗОНТ 2020“ (продължение)

Тя ще бъде осъществена с цел да се постигнат общите цели, установени в член 179 от Договора за функционирането на Европейския съюз, да се допринесе за създаване на общество на знанието въз основа на европейското научноизследователско пространство, т.е. като се подкрепя международното сътрудничество на всички равнища в целия Съюз, като динамизмът, оригиналността и високите научни постижения на европейските научни изследвания се довеждат до границите на знанието, като се развиват човешките ресурси в научните изследвания и технологиите в Европа в качествено и количествено отношение и капацитетът за научни изследвания и иновации в цяла Европа и се осигурява оптималната им употреба.

В тези статии и позиции се вписват също разходите за организирани от Комисията заседания, конференции, работни срещи и семинари на високо научно-технологично равнище от европейски интерес, за финансирането на анализи и оценки на високо научно-технологично равнище, извършвани от името на Съюза с цел проучване на нови изследователски области, подходящи за дейности на Съюза, *inter alia* в контекста на европейското научноизследователско пространство, и за мерки за мониторинг и разпространение на резултатите от програмите, включително мерките по предходни рамкови програми.

Този бюджетен кредит ще бъде използван в съответствие с Регламент (ЕС) № 1290/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за определяне на правилата за участие и разпространение на резултатите в „Хоризонт 2020 — рамкова програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.)“ и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1906/2006 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 81).

Към записаните в тази глава бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и Протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящия раздел, което е неделимо от общия бюджет.

При някои от тези проекти се предвижда възможност за трети държави или институти от трети държави да участват в европейското сътрудничество в областта на научните и техническите изследвания. Всички финансови вноски, вписани в позиции 6 0 1 3 и 6 0 1 5 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Вписаните в позиция 6 0 1 6 от приходната част на бюджета приходи от държавите, участващи в европейското сътрудничество в областта на научно-техническите изследвания, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Всички вписани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета приходи от вноски на страните кандидатки и ако е приложимо, на потенциалните страни кандидатки от Западните Балкани за участие в програми на Съюза могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент.

Всички приходи от вноските на външни структури за дейности на Съюза, вписани в позиция 6 0 3 3 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Ще бъдат предоставени допълнителни бюджетни кредити по позиция 15 03 50 01.

Бюджетните кредити за административни разходи по настоящата глава ще бъдат предоставени по статия 15 01 05.

ГЛАВА 15 03 — „ХОРИЗОНТ 2020“ (продължение)

15 03 01 Високи постижения в научната област

Забележки

Този приоритет на „Хоризонт 2020“ е насочен към укрепване и разширяване на върховите постижения в научната база на Съюза и ще осигури постоянен поток от научни изследвания на световно равнище, гарантиращи дългосрочната конкурентоспособност на Европа. Той ще подкрепи най-добрите идеи и развитието на таланти в Европа, ще предостави на изследователите достъп до първокласна научноизследователска инфраструктура и ще превърне Европа в притегателен център за най-добрите изследователи от цял свят. Научноизследователските действия, които ще бъдат финансирани, ще се определят в зависимост от научните нужди и възможности без предварително определени тематични приоритети. Програмата за научните изследвания ще се определи в тясно сътрудничество с научната общност и научните изследвания ще се финансират въз основа на върховите научни постижения.

15 03 01 01 Действия по инициативата „Мария Склодовска—Кюри“ — Генериране на нови умения и иновации

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
731 611 715	57 002 709		40 861 137	731 611 715	97 863 846

Забележки

Нова позиция

Европа се нуждае от силна и творческа база от човешки ресурси, за която границите на държавите и секторите не представляват бариера, и трябва да бъде привлекателна за най-добрите изследователи — от Европа и извън нея. Това ще бъде постигнато чрез структуриране и подобряване на постиженията в голяма част от висококачественото първоначално обучение на изследователи в начален етап на кариерата им и докторанти, както и чрез подкрепа за създаването на привлекателни възможности за професионално развитие за опитни изследователи както в публичния, така и в частния сектор в световен мащаб. Изследователите се насърчават да пресичат границите на отделните държави, сектори и научни дисциплини с цел да се повиши техният творчески и иновационен потенциал.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1291/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година за установяване на „Хоризонт 2020“ — рамкова програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на Решение № 1982/2006/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 104).

Решение 2013/743/ЕС на Съвета от 3 декември 2013 година за създаване на специфичната програма за изпълнение на „Хоризонт 2020“ — рамковата програма за научни изследвания и иновации (2014—2020 г.) и за отмяна на решения 2006/971/ЕО, 2006/972/ЕО, 2006/973/ЕО, 2006/974/ЕО и 2006/975/ЕО (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 965), и по-специално член 3, параграф 1, буква в) от него.

КОМИСИЯ

ДЯЛ 16
КОМУНИКАЦИЯ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
16 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОМУНИКАЦИЯ“	125 826 400	125 826 400	–11 041	–11 041	125 815 359	125 815 359
16 02	НАСЪРЧАВАНЕ НА ЕВРОПЕЙ- СКОТО ГРАЖДАНСТВО	24 800 000	27 410 600			24 800 000	27 410 600
16 03	ДЕЙНОСТИ ПО КОМУНИКАЦИЯ	95 730 000	91 659 374		5 500 000	95 730 000	97 159 374
	Дял 16 — Общо	246 356 400	244 896 374	–11 041	5 488 959	246 345 359	250 385 333

ДЯЛ 16

КОМУНИКАЦИЯ

ГЛАВА 16 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОМУНИКАЦИЯ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
16 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОМУНИКАЦИЯ“				
16 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Комуникация“				
16 01 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Комуникация“	5,2	63 750 856	-11 041	63 739 815
	Статия 16 01 01 — Междинна сума		63 750 856	-11 041	63 739 815
16 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Комуникация“				
16 01 02 01	Външен персонал на Генерална дирекция „Комуникация“: централа	5,2	6 151 110		6 151 110
16 01 02 03	Външен персонал на Генерална дирекция „Комуникация“: представителства на Комисията	5,2	16 421 000		16 421 000
16 01 02 11	Други разходи за управление на Генерална дирекция „Комуникация“: централа	5,2	3 730 914		3 730 914
	Статия 16 01 02 — Междинна сума		26 303 024		26 303 024
16 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии, сгради и други работни разходи в област на политиката „Комуникация“				
16 01 03 01	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии на Генерална дирекция „Комуникация“: централа	5,2	4 126 520		4 126 520
16 01 03 03	Сгради и свързани с тях разходи на Генерална дирекция „Комуникация“: представителства на Комисията	5,2	26 806 000		26 806 000
	Статия 16 01 03 — Междинна сума		30 932 520		30 932 520
16 01 04	Разходи в подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Комуникация“				
16 01 04 01	Разходи в подкрепа на програмата „Европа за гражданите“	3	147 000		147 000
16 01 04 02	Разходи в подкрепа на дейности в областта на комуникацията	3	1 185 000		1 185 000
	Статия 16 01 04 — Междинна сума		1 332 000		1 332 000
16 01 06	Изпълнителни агенции				
16 01 06 01	Изпълнителна агенция за образование, аудиовизия и култура — вноска от програмата „Европа за гражданите“	3	2 191 000		2 191 000
	Статия 16 01 06 — Междинна сума		2 191 000		2 191 000
16 01 60	Закупуване на информация	5,2	1 317 000		1 317 000
	Глава 16 01 — Общо		125 826 400	-11 041	125 815 359

КОМИСИЯ

ГЛАВА 16 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КОМУНИКАЦИЯ“ (продължение)

16 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Комуникация“*

16 01 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Комуникация“

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
63 750 856	−11 041	63 739 815

ГЛАВА 16 03 — ДЕЙНОСТИ ПО КОМУНИКАЦИЯ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
16 03	ДЕЙНОСТИ ПО КОМУНИКАЦИЯ							
16 03 01	Предоставяне на информация на гражданите на Съюза							
16 03 01 01	Мултимедийни действия	3	25 540 000	25 526 479			25 540 000	25 526 479
16 03 01 02	Информация за медиите	3	5 080 000	4 449 346			5 080 000	4 449 346
16 03 01 03	Информационни центрове	3	14 230 000	12 178 887		1 600 000	14 230 000	13 778 887
16 03 01 04	Комуникация на представителствата на Комисията и дейности по „партньорство“	3	10 730 000	12 923 887		1 000 000	10 730 000	13 923 887
16 03 01 05	Европейски обществени пространства	5,2	1 246 000	1 246 000			1 246 000	1 246 000
	<i>Статия 16 03 01 — Междинна сума</i>		56 826 000	56 324 599		2 600 000	56 826 000	58 924 599
16 03 02	Предоставяне на институционална комуникация и анализ на информацията							
16 03 02 01	Посещения в Комисията	3	3 600 000	3 986 296			3 600 000	3 986 296
16 03 02 02	Функциониране на радио- и телевизионни студия и аудиовизуално оборудване	5,2	5 324 000	5 324 000			5 324 000	5 324 000
16 03 02 03	Онлайн и писмени инструменти за информация и комуникация	3	18 180 000	15 759 479		2 900 000	18 180 000	18 659 479
16 03 02 04	Общ доклад и други публикации	5,2	2 200 000	2 100 000			2 200 000	2 100 000
16 03 02 05	Анализ на общественото мнение	3	6 300 000	5 815 000			6 300 000	5 815 000
	<i>Статия 16 03 02 — Междинна сума</i>		35 604 000	32 984 775		2 900 000	35 604 000	35 884 775
16 03 03	Онлайн резюмета на законодателството (SCAD+)	5,2	—	—			—	—
16 03 04	Дом на европейската история	3	800 000	400 000			800 000	400 000
16 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
16 03 77 01	Подготвително действие — Европейски безвъзмездни средства за трансгранична разследваща журналистика	5,2	1 500 000	750 000			1 500 000	750 000
16 03 77 02	Пилотен проект — „Да свържем Европа онлайн“	5,2	p.m.	700 000			p.m.	700 000
16 03 77 03	Подготвително действие — „ЕвроГлоуб“	3	—	—			—	—
16 03 77 04	Приключване на пилотния проект „ЕвроГлоуб“	3	—	—			—	—
16 03 77 05	Подготвително действие — „Да свържем Европа онлайн“	3	1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
	<i>Статия 16 03 77 — Междинна сума</i>		2 500 000	1 950 000			2 500 000	1 950 000
	Глава 16 03 — Общо		95 730 000	91 659 374		5 500 000	95 730 000	97 159 374

КОМИСИЯ

ГЛАВА 16 03 — ДЕЙНОСТИ ПО КОМУНИКАЦИЯ (продължение)

16 03 01 Предоставяне на информация на гражданите на Съюза

16 03 01 03 Информационни центрове

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
14 230 000	12 178 887		1 600 000	14 230 000	13 778 887

Забележки

Предишна статия 16 03 01

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на обща информация за гражданите и обхваща:

- финансиране на центрове/мрежите за информация и документация на територията на Европа (информационните центрове Euro Direct, Европейския документационен център, Team Euro и т.н.); тези центрове допълват работата на представителствата на Комисията и на информационните бюра на Европейския парламент в държавите членки,
- помощ, обучение, координиране и съдействие за информационните мрежи,
- финансиране на производството, съхранението и разпространението на информационни материали и комуникационни продукти от/за тези центрове.

Този бюджетен кредит покрива също разходите за оценка.

Очакваният размер на целевите приходи в съответствие с член 21, параграф 3 от Финансовия регламент възлиза на 50 000 EUR.

Правно основание

Задача, която произтича от прерогативите на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Актове за справка

Решение C(2012) 4158 на Комисията от 21 юни 2012 г., прието в очакване на годишната работна програма на Генерална дирекция „Комуникация“ за 2013 г. във връзка с безвъзмездните средства за финансиране на приемните структури на информационните центрове Euro Direct на територията на Европейския съюз.

16 03 01 04 Комуникация на представителствата на Комисията и дейности по „партньорство“

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
10 730 000	12 923 887		1 000 000	10 730 000	13 923 887

ГЛАВА 16 03 — ДЕЙНОСТИ ПО КОМУНИКАЦИЯ (продължение)**16 03 01** (продължение)

16 03 01 04 (продължение)

Забележки

Предишна позиция 16 03 02 01 и предишна статия 16 03 04

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на обща информация за гражданите и обхваща разходите за децентрализирана комуникация. Целта на местните комуникационни инициативи е по-конкретно да предоставят на целевите групи средства за по-добро разбиране на най-актуалните въпроси.

Тези дейности се извършват в държавите членки чрез:

- комуникационни дейности, свързани със специфични годишни или многогодишни комуникационни приоритети,
- комуникационни дейности *ad hoc* от национален или международен мащаб, които спадат към комуникационните приоритети,
- семинари и конференции,
- организиране или участие в европейски прояви, изложби и мероприятия за връзки с обществеността, организиране на индивидуални посещения и др.,
- преки комуникационни мерки, насочени към широката общественост (напр. консултантски услуги за гражданите),
- преки комуникационни мерки, насочени към лицата, формиращи общественото мнение, и по-специално засилени мерки, включващи регионалните всекидневници, които са много важен източник на информация за голям брой граждани на Съюза,
- управление на информационни центрове за широката общественост в представителствата на Комисията.

Комуникационните дейности могат да бъдат организирани в партньорство с Европейския парламент и/или държавите членки за създаване на синергии между средствата за действие, използвани от всеки партньор, и за координиране на техните информационни и комуникационни дейности относно Европейския съюз.

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване и на разходи за проучвания, оценки, срещи на експерти и експертна техническа и административна помощ, които не включват задачи на публичните власти, възложени на външни изпълнители от Комисията по *ad hoc* договори за услуги, както и за възстановяването на разходите за път и другите свързани с него разходи на лицата, поканени да следят работата на Комисията.

Очакваният размер на целевите приходи в съответствие с член 21, параграф 3 от Финансовия регламент възлиза на 55 000 EUR.

При изпълнението на този бюджетен ред Комисията следва да отчита надлежно резултатите от заседанията на Междунституционалната група за информация (МГИ).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 16 03 — ДЕЙНОСТИ ПО КОМУНИКАЦИЯ (продължение)

16 03 01 (продължение)

16 03 01 04 (продължение)

Правно основание

Задача, която произтича от прерогативите на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

16 03 02 **Предоставяне на институционална комуникация и анализ на информацията**

16 03 02 03 Онлайн и писмени инструменти за информация и комуникация

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
18 180 000	15 759 479		2 900 000	18 180 000	18 659 479

Забележки

Предишна позиция 16 04 02 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на онлайн мултимедийни и писмени инструменти за информация и комуникация относно Съюза с цел предоставяне на всички граждани на обща информация за работата на институциите на Съюза, взетите решения и етапите от изграждането на Европа. Онлайн инструментите позволяват да се събере информация за въпросите и реакциите на гражданите по европейски въпроси. Това е задача в интерес на обществото. Информацията обхваща всички институции на Съюза. Инструментите трябва да станат достъпни за хората с увреждания в съответствие с насоките на Инициативата за достъп до мрежата (WAI).

Основните видове инструменти са:

- интернет сайтът Еуропа, който трябва да представлява основната точка за достъп до съществуващата информация и уебстраници относно административната информация, от която гражданите на Съюза може да се нуждаят в ежедневиия живот, трябва да бъде по-добре структуриран и по-лесен за ползване,
- допълнителни онлайн канали, като социални медии, блогове и други технологии web 2.0,
- центърът за връзка Europe Direct (00800-67891011),
- интернет сайтовете, мултимедийните и писмените продукти на представителствата на Комисията в държавите членки,
- онлайн съобщения за медиите, речи, докладни записки и др. (RAPID).

ГЛАВА 16 03 — ДЕЙНОСТИ ПО КОМУНИКАЦИЯ (продължение)**16 03 02** (продължение)**16 03 02 03** (продължение)

Този бюджетен кредит е предназначен също за:

- финансиране на реструктурирането на интернет сайта Еуропа, така че той да стане по-последователен, и за професионализиране на използването на други онлайн канали, като социални медии, блогове и технологии web 2.0. Това включва всички видове дейности по обучение за различни групи от заинтересовани страни,
- подкрепа за обмена на най-добри практики, трансфера на знания и професионализацията чрез финансиране на посещения на експерти и професионалисти по цифрови комуникации,
- финансиране на информационни кампании за улесняване на достъпа до тези източници на информация, особено за управлението на центъра за връзка Europe Direct, общата многоезична информационна служба по въпросите на ЕС,
- финансиране на разходи, свързани с издаването на публикации относно дейностите на Съюза за различни целеви групи, като публикации често се разпространяват посредством децентрализирана мрежа и са предимно:
 - публикации на представителствата (информационни бюлетини на хартиен носител и периодични издания): всяко представителство издава една или повече публикации, които се разпределят между разпространителите на информация и обхващат различни области (социална, икономическа и политическа),
 - разпространение (също чрез децентрализирана мрежа) на специфична основна информация за Европейския съюз (на всички официални езици на Съюза) за широката общественост, координирано от централата, и популяризиране на публикациите.

Разходите за публикации включват също така подготовка и изработване на проект (включително хонорари за автора), хонорари за журналисти на свободна практика, използване на документация, възпроизвеждане на документи, закупуване или управление на данни, редактиране, превод, ревизиране (включително проверка на съответствието на текстовете), отпечатване, представяне в интернет или зареждане в други електронни среди, дистрибуция, съхранение, разпространение и реклама на публикациите.

При изпълнението на този бюджетен ред Комисията следва надлежно да вземе предвид заключенията от заседанията на Междуйнституционалната група за информация (МГИ).

Правно основание

Задача, която произтича от прерогативите на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 17

ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задъл- жения	Плащания	Пости задъл- жения	Плащания	Пости задължения	Плащания
17 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ“	113 660 222	113 660 222	-13 273	-13 273	113 646 949	113 646 949
17 02	ПОЛИТИКА ЗА ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ	21 762 000	19 271 000		-1 449 000	21 762 000	17 822 000
17 03	ОБЩЕСТВЕНО ЗДРАВЕ	230 494 000	216 871 500		-9 602 918	230 494 000	207 268 582
17 04	БЕЗОПАСНОСТ НА ХРАНИТЕ И ФУРАЖИТЕ, ЗДРАВЕ НА ЖИВОТНИТЕ И ХУМАННО ОТНОШЕНИЕ КЪМ ТЯХ, РАСТИ- ТЕЛНА ЗАЩИТА	252 250 000	216 997 000			252 250 000	216 997 000
	Дял 17 — Общо	618 166 222	566 799 722	-13 273	-11 065 191	618 152 949	555 734 531

ДЯЛ 17

ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ

ГЛАВА 17 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
17 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ“				
17 01 01	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Здравеопазване и защита на потребителите“	5,2	76 640 919	-13 273	76 627 646
17 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Здравеопазване и защита на потребителите“				
17 01 02 01	Външен персонал	5,2	7 385 079		7 385 079
17 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	8 938 344		8 938 344
	Статия 17 01 02 — Междинна сума		16 323 423		16 323 423
17 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии, сградите и свързаните с тях разходи в област на политиката „Здравеопазване и защита на потребителите“				
17 01 03 01	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Здравеопазване и защита на потребителите“: централа	5,2	4 960 880		4 960 880
17 01 03 03	Разходи за сгради и разходи, свързани с област на политиката „Здравеопазване и защита на потребителите“: Грейндж	5,2	4 565 000		4 565 000
	Статия 17 01 03 — Междинна сума		9 525 880		9 525 880
17 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Здравеопазване и защита на потребителите“				
17 01 04 01	Разходи за подкрепа на програмата „Потребители“	3	1 100 000		1 100 000
17 01 04 02	Разходи за подкрепа на програмата „Здраве за растеж“	3	1 500 000		1 500 000
17 01 04 03	Разходи за подкрепа в областите безопасност на храните и фуражите, здраве на животните, хуманно отношение към животните и здраве на растенията	3	1 500 000		1 500 000
	Статия 17 01 04 — Междинна сума		4 100 000		4 100 000
17 01 06	Изпълнителни агенции				
17 01 06 01	Изпълнителна агенция за потребителите, здравеопазването и храните — вноска от програма „Потребители“	3	1 691 000		1 691 000
17 01 06 02	Изпълнителна агенция за потребителите, здравеопазването и храните — вноска от програма „Здраве за растеж“	3	4 209 000		4 209 000
17 01 06 03	Изпълнителна агенция за потребителите, здравеопазването и храните — вноска в областта на безопасността на храните и фуражите, здравето на животните, хуманното отношение към животните и здравето на растенията	3	1 170 000		1 170 000
	Статия 17 01 06 — Междинна сума		7 070 000		7 070 000
	Глава 17 01 — Общо		113 660 222	-13 273	113 646 949

КОМИСИЯ

ГЛАВА 17 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ“
(продължение)

17 01 01 *Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Здравеопазване и защита на потребителите“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
76 640 919	-13 273	76 627 646

ГЛАВА 17 02 — ПОЛИТИКА ЗА ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
17 02	ПОЛИТИКА ЗА ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ							
17 02 01	Защита на интересите на потребителите и подобряване на тяхната безопасност и информираност	3	21 262 000	6 512 000		-1 449 000	21 262 000	5 063 000
17 02 51	Приключване на дейностите на Съюза в полза на потребителите	3	p.m.	12 509 000			p.m.	12 509 000
17 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
17 02 77 01	Пилотен проект — Прозрачност и стабилност на финансовите пазари	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
17 02 77 02	Подготвително действие — Мерки за контрол в областта на политиката за защита на потребителите	3	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
17 02 77 03	Пилотен проект — Приложение за преносими устройства „Вашето пътуване в Европа“	2	500 000	250 000			500 000	250 000
	Статия 17 02 77 — Междинна сума		500 000	250 000			500 000	250 000
	Глава 17 02 — Общо		21 762 000	19 271 000		-1 449 000	21 762 000	17 822 000

17 02 01

Защита на интересите на потребителите и подобряване на тяхната безопасност и информираност

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 262 000	6 512 000		-1 449 000	21 262 000	5 063 000

Забележки

Нова статия

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за постигане на целите, определени в многогодишната програма „Потребители“ за годините 2014—2020 г. Целта на програмата е да се осигури високо ниво на защита на потребителите и да се дадат повече права на потребителите по основните въпроси на вътрешния пазар в рамките на една обща стратегия за интелигентен, устойчив и приобщаващ растеж, чрез допринасяне за опазването на здравето, безопасността, правните и икономическите интереси на потребителите, както и за утвърждаването на тяхното право на информация, образование и самоорганизиране с цел защита на техните интереси, като по този начин се подпомага интегрирането на тези интереси на потребителите в други области на политиката. Програмата ще допълва, подкрепя и следи политиките на държавите членки.

Посочената обща цел се преследва посредством следните четири специфични цели:

- безопасност: укрепване и повишаване на безопасността на продуктите чрез ефективно наблюдение на пазара на цялата територия на Съюза,
- информация и образование, както и подкрепа за организациите на потребителите: повишаване на образованието, информираността и осъзнаването на правата на потребителите, разработване на информационна база за политиката за потребителите и оказване на подкрепа на потребителските организации, като също така се вземат под внимание специфичните нужди на уязвимите потребители,
- права и средства за защита: развиване и укрепване на правата на потребителите, по-специално чрез висококачествени регулаторни мерки и подобряване на достъпа до опростени, ефективни, бързи и евтини средства за защита, в т.ч. алтернативно разрешаване на спорове,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 17 02 — ПОЛИТИКА ЗА ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ *(продължение)***17 02 01** *(продължение)*

- правоприлагане: подкрепа за реалното зачитане на правата на потребителите чрез укрепване на сътрудничеството между националните правоприлагащи органи и чрез подкрепа за потребителите със съвети.

С новата програма трябва да се вземат под внимание и новите предизвикателства пред обществото, които придобиват все по-голяма важност през последните години. Сред тях са следните: нарасналата сложност на вземането на решения от страна на потребителите, необходимостта да се премине към по-устойчиви модели на потребление, възможностите и заплахите, които поражда цифровизацията, растящите мащаби на социалното изключване и увеличаващият се брой на потребителите в уязвимо положение, както и застаряването на населението.

Към вписаните в този бюджетен ред бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящия раздел, което е неделимо от общия бюджет.

Всички приходи от вноски за участие в програми на Съюза от държави кандидатки и ако е приложимо, от потенциални кандидатки от Западните Балкани, записани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в същото съотношение като това между сумата, отпусната за разходи за административно управление, и общия размер на записаните по програмата бюджетни кредити, в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕС) №254/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 26 февруари 2014 г. относно многогодишна програма „Потребители“ за периода 2014—2020 г. и за отмяна на Решение №1926/2006/ЕО (ОВ L 84, 20.3.2014 г., стр. 42).

ГЛАВА 17 03 — ОБЩЕСТВЕНО ЗДРАВЕ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
17 03	ОБЩЕСТВЕНО ЗДРАВЕ							
17 03 01	Стимулиране на иновациите в здравното обслужване и увеличаване на устойчивостта на здравните системи, подобряване на здравето на гражданите на Съюза и тяхната защита от трансгранични заплахи за здравето	3	52 870 000	8 697 500			52 870 000	8 697 500
17 03 10	Европейски център за профилактика и контрол на заболяванията	3	56 766 000	56 766 000		-2 000 000	56 766 000	54 766 000
17 03 11	Европейски орган за безопасност на храните	3	76 545 000	76 545 000			76 545 000	76 545 000
17 03 12	Европейска агенция по лекарствата							
17 03 12 01	Вноска на Съюза в Европейската агенция по лекарствата (ЕМА)	3	31 333 000	31 333 000		-7 602 918	31 333 000	23 730 082
17 03 12 02	Специални вноски за „лекарствата сираци“	3	6 000 000	6 000 000			6 000 000	6 000 000
	Статия 17 03 12 — Междинна сума		37 333 000	37 333 000		-7 602 918	37 333 000	29 730 082
17 03 13	Международни споразумения и членство в международни организации в областта на общественото здраве и борбата с тютюнопушенето	4	200 000	200 000			200 000	200 000
17 03 51	Приключване на програмите за обществено здравеопазване	3	p.m.	30 370 000			p.m.	30 370 000
17 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
17 03 77 01	Пилотен проект — Нова ситуация във връзка със заетостта в здравния сектор: най-добри практики за усъвършенстване на професионалното обучение и квалификацията на работещите в областта на здравеопазването и подобряване на тяхното възнаграждение	1,1	p.m.	80 000			p.m.	80 000
17 03 77 02	Пилотен проект — Комплексно изследване на здравето, околната среда, транспорта и изменението на климата — подобряване на качеството на атмосферния въздух и въздуха в помещенията	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
17 03 77 03	Пилотен проект — Потребление на плодове и зеленчуци	2	—	700 000			—	700 000
17 03 77 04	Пилотен проект — Здравословен режим на хранене: ранни години и застаряване на населението	2	—	600 000			—	600 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 17 03 — ОБЩЕСТВЕНО ЗДРАВЕ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
17 03 77	<i>(продължение)</i>							
17 03 77 05	Пилотен проект — Разработване и прилагане на успешни стратегии за превенция на диабета от тип 2	2	—	300 000			—	300 000
17 03 77 06	Подготвително действие — Антимикробна резистентност: проучване на причините за честото и неправилно използване на антибиотици	2	—	300 000			—	300 000
17 03 77 07	Подготвително действие — Създаване на мрежа на Съюза от експерти в областта на адаптираните грижи за юноши с психологически проблеми	3	p.m.	300 000			p.m.	300 000
17 03 77 08	Пилотен проект — Европейски протокол за ранно откриване на аутистичните спектрални разстройства в Европа	3	800 000	790 000			800 000	790 000
17 03 77 09	Пилотен проект — Насърчаване на системите за самостоятелни грижи в Съюза	3	1 000 000	800 000			1 000 000	800 000
17 03 77 10	Пилотен проект — Специфични за двата пола механизми във връзка с развитието на коронарната артериална болест в Европа	3	p.m.	300 000			p.m.	300 000
17 03 77 11	Подготвително действие — Потребление на плодове и зеленчуци	2	750 000	675 000			750 000	675 000
17 03 77 12	Пилотен проект — намаляване на неравнопоставеността в здравеопазването: натрупване на опит и оценка на действията	2	1 500 000	750 000			1 500 000	750 000
17 03 77 13	Пилотен проект — Разработване на основани на доказателства стратегии за подобряване на здравето на изолирани и уязвими лица	2	1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
17 03 77 14	Подготвително действие — Здравословен режим на хранене: ранни години и застаряване на населението	2	500 000	250 000			500 000	250 000
17 03 77 15	Подготвително действие — Европейско проучване на бремето и грижите във връзка с епилепсията	3	1 230 000	615 000			1 230 000	615 000
	Статия 17 03 77 — Междинна сума		6 780 000	6 960 000			6 780 000	6 960 000
	Глава 17 03 — Общо		230 494 000	216 871 500		-9 602 918	230 494 000	207 268 582

17 03 10

Европейски център за профилактика и контрол на заболяванията

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
56 766 000	56 766 000		-2 000 000	56 766 000	54 766 000

ГЛАВА 17 03 — ОБЩЕСТВЕНО ЗДРАВЕ (продължение)**17 03 10** (продължение)*Забележки**Предимишни позиции 17 03 03 01 и 17 03 03 02*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите по персонала и администрацията на центъра. В частност дял 1 покрива заплатите на постоянния персонал и командированите експерти, разходите, свързани с назначаване, временни услуги, обучение на персонала и командировки. Дял 2 „Разходи“ се отнася до наемане на офис оборудване за обзавеждане и оборудване на помещения на Центъра, информационни и комуникационни технологии, технически инсталации, логистика и други административни разходи.

Този бюджетен кредит е предназначен и за покриване на оперативни разходи, свързани със следните целеви области:

- подобряване на контрола на заразните болести в държавите членки,
- засилване на научната подкрепа от страна на държавите членки и на Комисията,
- повишаване на степента на готовност на Съюза за случаи на опасност от поява на заразни болести, особено хепатит В, включително опасност от умишлено освобождаване на биологични агенти, както и от поява на болести с неизвестен произход, и координация на ответната реакция,
- засилване на съответния капацитет на държавите членки чрез обучение на персонала,
- разпространяване на информация и изграждане на партньорства.

Този бюджетен кредит е предназначен също за покриване на разходите по поддръжката на механизма за спешна намеса (Център за спешни здравни действия), който свързва в реално време центъра с националните центрове за заразни болести и контролните лаборатории в държавите членки в случай на избухване на сериозни епидемии от заразни болести или от болести с неизвестен произход.

Центърът трябва да уведоми Европейския парламент и Съвета за прехвърлянето на бюджетни кредити между оперативни и административни разходи.

Щатното разписание на Центъра е изложено в приложение „Служители“ към настоящия раздел.

Към вписаните в този бюджетен ред бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящия раздел, което е неделимо от общия бюджет.

Възстановените суми в съответствие с член 20 от Делегиран регламент (ЕС) № 1271/2013 на Комисията представляват целеви приходи (член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент), които се вписват в позиция 6 6 0 0 от Общата приходна част на бюджета.

Вноската на Съюза за 2014 г. възлиза на общо 56 766 000 EUR.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 17 03 — ОБЩЕСТВЕНО ЗДРАВЕ (продължение)

17 03 10 (продължение)

Правно основание

Регламент (ЕО) № 851/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 21 април 2004 г. за създаване на Европейски център за профилактика и контрол върху заболяванията (ОВ L 142, 30.4.2004 г., стр. 1).

17 03 12 **Европейска агенция по лекарствата**

17 03 12 01 Вноска на Съюза в Европейската агенция по лекарствата (ЕМА)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
31 333 000	31 333 000		-7 602 918	31 333 000	23 730 082

Забележки

Предимишни позиции 17 03 10 01 и 17 03 10 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за персонал и административните разходи на агенцията (дялове 1 и 2), както и оперативните разходи във връзка с работната програма (дял 3), с цел изпълнение на задачите, предвидени в член 57 от Регламент (ЕО) № 726/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 31 март 2004 г. за установяване на процедури на Общността за разрешаване и контрол на лекарствени продукти за хуманна и ветеринарна употреба и за създаване на Европейска агенция по лекарствата (ОВ L 136, 30.4.2004 г., стр. 1).

Агенцията трябва да уведоми Европейския парламент и Съвета за прехвърлянето на бюджетни кредити между оперативни и административни разходи.

Към вписаните в тази позиция бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ в съответствие със Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящия раздел, което е неделимо от общия бюджет.

Възстановените суми в съответствие с член 20 от Делегиран регламент (ЕС) № 1271/2013 на Комисията представляват целеви приходи (член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент), които се вписват в позиция 6 6 0 0 от Общата приходна част на бюджета.

Щатното разписание на агенцията е изложено в част „Служители“ към настоящия раздел.

Вноската на Съюза за 2014 г. възлиза общо на 33 230 142 EUR. Към вписаната в бюджета сума от 31 333 000 EUR се добавя сумата от 1 897 142 EUR от възстановяването на излишъка.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 297/95 на Съвета от 10 февруари 1995 г. относно дължимите такси на Европейската агенция за оценка на лекарствените продукти (ОВ L 35, 15.2.1995 г., стр. 1).

ГЛАВА 17 03 — ОБЩЕСТВЕНО ЗДРАВЕ (продължение)**17 03 12** (продължение)

17 03 12 01 (продължение)

Регламент (ЕО) № 141/2000 на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 1999 г. за лекарствата сираци (ОВ L 18, 22.1.2000 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 726/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 31 март 2004 г. за установяване на процедури на Общността за разрешаване и контрол на лекарствени продукти за хуманна и ветеринарна употреба и за създаване на Европейска агенция по лекарствата (ОВ L 136, 30.4.2004 г., стр. 1), който заменя Регламент (ЕИО) № 2309/93 на Съвета от 22 юли 1993 г.

Актове за справка

Директива 2001/82/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 6 ноември 2001 г. относно кодекса на Общността за ветеринарните лекарствени продукти (ОВ L 311, 28.11.2001 г., стр. 1).

Директива 2001/83/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 6 ноември 2004 г. за утвърждаване на кодекс на Общността относно лекарствени продукти за хуманна употреба (ОВ L 311, 28.11.2001 г., стр. 67).

Регламент (ЕО) № 2049/2005 на Комисията от 15 декември 2005 г. за определянето по силата на Регламент (ЕО) № 726/2004 на Европейския парламент и на Съвета правила относно плащането на такси и получаването на административно съдействие от Европейската агенция по лекарствата от страна на микро-, малки и средни предприятия (ОВ L 329, 16.12.2005 г., стр. 4).

Регламент (ЕО) № 1901/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 12 декември 2006 г. относно лекарствените продукти за педиатрична употреба и за изменение на Регламент (ЕИО) № 1768/92, Директива 2001/20/ЕО, Директива 2001/83/ЕО и Регламент (ЕО) № 726/2004 (ОВ L 378, 27.12.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1394/2007 на Европейския парламент и на Съвета от 13 ноември 2007 г. относно лекарствените продукти за модерна терапия и за изменение на Директива 2001/83/ЕО и на Регламент (ЕО) № 726/2004 (ОВ L 324, 10.12.2007 г., стр. 121).

Регламент (ЕО) № 1234/2008 на Комисията от 24 ноември 2008 г. относно разглеждането на промените в условията на разрешенията за търговия с лекарствени продукти за хуманна употреба и ветеринарни лекарствени продукти (ОВ L 334, 12.12.2008 г., стр. 7).

Регламент (ЕО) № 470/2009 на Европейския парламент и на Съвета от 6 май 2009 г. относно установяване на процедури на Общността за определяне на допустимите стойности на остатъчни количества от фармакологичноактивни субстанции в храни от животински произход, за отмяна на Регламент (ЕИО) № 2377/90 на Съвета и за изменение на Директива 2001/82/ЕО на Европейския парламент и на Съвета и на Регламент (ЕО) № 726/2004 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 152, 16.6.2009 г., стр. 11).

Регламент (ЕС) № 1235/2010 на Европейския парламент и на Съвета от 15 декември 2010 г. за изменение по отношение на фармакологичната бдителност за лекарствените продукти за хуманна употреба на Регламент (ЕО) № 726/2004 за установяване на процедури на Общността за разрешаване и контрол на лекарствени продукти за хуманна и ветеринарна употреба и за създаване на Европейска агенция по лекарствата, и на Регламент (ЕО) № 1394/2007 относно лекарствените продукти за модерна терапия (ОВ L 348, 31.12.2010 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 18
ВЪТРЕШНИ РАБОТИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Посты задължения	Плащания	Посты задължения	Плащания	Посты задължения	Плащания
18 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ВЪТРЕШНИ РАБОТИ“	34 949 809	34 949 809	–4 465	–4 465	34 945 344	34 945 344
18 02	ВЪТРЕШНА СИГУРНОСТ	747 715 040	565 055 732		–16 682 000	747 715 040	548 373 732
18 03	УБЕЖИЩЕ И МИГРАЦИЯ	418 727 040	162 594 390		19 431 000	418 727 040	182 025 390
	Дял 18 — Общо	1 201 391 889	762 599 931	–4 465	2 744 535	1 201 387 424	765 344 466

ДЯЛ 18

ВЪТРЕШНИ РАБОТИ

ГЛАВА 18 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ВЪТРЕШНИ РАБОТИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
18 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ВЪТРЕШНИ РАБОТИ“				
18 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители в област на политиката „Вътрешни работи“	5,2	25 780 127	-4 465	25 775 662
18 01 02	Външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Вътрешни работи“				
18 01 02 01	Външен персонал	5,2	1 624 271		1 624 271
18 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	1 576 693		1 576 693
	Статия 18 01 02 — Междинна сума		3 200 964		3 200 964
18 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Вътрешни работи“	5,2	1 668 718		1 668 718
18 01 04	Разходи за подкрепа за дейности и програми в област на политиката „Вътрешни работи“				
18 01 04 01	Разходи за подкрепа за фонд „Вътрешна сигурност“	3	2 150 000		2 150 000
18 01 04 02	Разходи за подкрепа за фонд „Убежище и миграция“	3	2 150 000		2 150 000
	Статия 18 01 04 — Междинна сума		4 300 000		4 300 000
	Глава 18 01 — Общо		34 949 809	-4 465	34 945 344

18 01 01 **Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители в област на политиката „Вътрешни работи“**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
25 780 127	-4 465	25 775 662

КОМИСИЯ

ГЛАВА 18 02 — ВЪТРЕШНА СИГУРНОСТ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
18 02	ВЪТРЕШНА СИГУРНОСТ							
18 02 01	Фонд „Вътрешна сигурност“							
18 02 01 01	Подкрепа за управлението на границата и обща визова политика за улесняване на законното пътуване	3	252 153 194	27 160 000		-7 446 000	252 153 194	19 714 000
18 02 01 02	Предотвратяване на трансграничната организирана престъпност и борба с нея и по-добро управление на рисковете и кризите, свързани със сигурността	3	148 955 846	16 190 000		-9 236 000	148 955 846	6 954 000
18 02 01 03	Създаване на нови информационни системи за подпомагане на управлението на миграционните потоци през външните граници на Съюза	3	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 18 02 01 — Междинна сума		401 109 040	43 350 000		-16 682 000	401 109 040	26 668 000
18 02 02	Инструмент за подпомагане изпълнението на Шенгенското споразумение за Хърватия	3	80 000 000	80 000 000			80 000 000	80 000 000
18 02 03	Европейска агенция за управление на оперативното сътрудничество по външните граници (FRONTEX)	3	82 910 000	82 910 000			82 910 000	82 910 000
18 02 04	Европейска полицейска служба (Европол)	3	81 658 000	81 658 000			81 658 000	81 658 000
18 02 05	Европейски полицейски колеж (CEPOL)	3	7 436 000	7 436 000			7 436 000	7 436 000
18 02 06	Европейски център за мониторинг на наркотици и наркомании (ЕЦМНН)	3	14 751 000	14 751 000			14 751 000	14 751 000
18 02 07	Европейска агенция за оперативното управление на широкомащабни информационни системи в областта на свободата, сигурността и правосъдието (eu-LISA)	3	59 380 000	59 380 000			59 380 000	59 380 000
18 02 08	Шенгенска информационна система (ШИС II)	3	9 235 500	4 900 366			9 235 500	4 900 366
18 02 09	Визова информационна система (ВИС)	3	9 235 500	4 900 366			9 235 500	4 900 366
18 02 51	Завършване на операциите и програтите в областта на външните граници, сигурността и гарантирането на свободите	3	p.m.	184 770 000			p.m.	184 770 000
18 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
18 02 77 01	Пилотен проект — Приключване на мерките за борба с тероризма	3	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
18 02 77 02	Пилотен проект — Нови интегрирани механизми за сътрудничество между публичните и частните субекти за идентифициране на рискове в областта на спортните залагания	3	2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000
	Статия 18 02 77 — Междинна сума		2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000
	Глава 18 02 — Общо		747 715 040	565 055 732		-16 682 000	747 715 040	548 373 732

ГЛАВА 18 02 — ВЪТРЕШНА СИГУРНОСТ (продължение)

18 02 01 Фонд „Вътрешна сигурност“

18 02 01 01 Подкрепа за управлението на границата и обща визова политика за улесняване на законното пътуване

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
252 153 194	27 160 000		-7 446 000	252 153 194	19 714 000

Забележки

Нова позиция

Този бюджетен кредит е предназначен за подкрепа на обща визова политика, насочена към улесняване на законното пътуване, гарантиране на равното третиране на гражданите на трети държави, борба с нередовната миграция и — с цел подкрепа на управлението на границата — гарантиране, от една страна, на висока степен на защита на външните граници и от друга страна, на безпроблемното преминаване на външните граници в съответствие с достиженията на правото от Шенген.

Бюджетният кредит е предназначен за покриване на разходите, свързани с дейности, извършвани във или от държавите членки, и по-специално следното:

- инфраструктура в зоните за преминаване на граница, сгради и системи, необходими на граничните контролно-пропускателни пунктове и за наблюдение между граничните контролно-пропускателни пунктове и ефективно справяне с незаконното преминаване на външните граници, то
- оперативно оборудване, транспортни средства и комуникационни системи, необходими за ефективен граничен контрол и откриване на лица, като например стационарни терминали за ВИС, ШИС и Европейската система за архивиране на изображения (FADO), включително най-съвременни технологии,
- информационни системи за управление на миграционните потоци през границите,
- инфраструктура, сгради и оперативно оборудване, необходими за обработването на заявленията за издаване на визи и за консулско сътрудничество,
- проучвания, пилотни проекти и действия, които са насочени към насърчаване на междуправителното сътрудничество в рамките на държавите членки и между държавите членки, и привеждат в изпълнение препоръките, оперативните стандарти и най-добрите практики, произтичащи от оперативното сътрудничество между държавите членки и агенциите на Съюза.

Този бюджетен кредит е предназначен също за покриване на разходите, свързани с дейности, извършвани във връзка със или в трети държави, и по-специално следното:

- информационни системи, средства или оборудване за обмен на информация между държавите членки и трети държави,
- действия, които имат за цел да се насърчи оперативното сътрудничество между държавите членки и трети държави, включително съвместни операции,
- проучвания, мероприятия, обучение, оборудване и пилотни проекти за предоставяне *ad hoc* на технически и оперативни експертни познания на трети държави,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 18 02 — ВЪТРЕШНА СИГУРНОСТ (продължение)

18 02 01 (продължение)

18 02 01 01 (продължение)

- проучвания, мероприятия, обучение, оборудване и пилотни проекти за изпълнение на специфични препоръки, оперативни стандарти и най-добри практики, произтичащи от оперативното сътрудничество между държавите членки и агенциите на Съюза в трети държави.

Всяка държава членка може да използва до 50 % от сумата, отпусната по линия на инструмента за националната ѝ програма, за финансиране на оперативната подкрепа за публичните органи, отговарящи за изпълнението на задачите и услугите, които представляват обществена услуга в полза на Съюза.

Този бюджетен кредит е предназначен също за покриване на несъбраните такси за визи, издадени за целите на транзитното преминаване, и допълнителните разходи, направени при прилагането на режима на документа за улеснен транзит (FTD) и на документа за улеснен транзит с влак (FRTD) съгласно Регламент (ЕО) № 693/2003 на Съвета от 14 април 2003 г. за създаване на документ за улеснен транзит (FTD) и на документ за улеснен транзит с влак (FRTD), както и за изменение на Общите консулски инструкции и на Общия наръчник (ОВ L 99, 7.4.2003 г., стр. 8) и Регламент (ЕО) № 694/2003 на Съвета от 14 април 2003 г. относно единни формуляри за документ за улеснен транзит (FTD) и за документ за улеснен транзит с влак (FRTD), предвидени в Регламент (ЕО) № 693/2003 (ОВ L 99, 7.4.2003 г., стр. 15).

По инициатива на Комисията този бюджетен кредит може да бъде използван за финансиране на транснационални дейности или дейности от особен интерес за Съюза. За да отговарят на условията за финансиране, тези дейности трябва да последват по-специално следните цели:

- подпомагане на подготовката, наблюдението, административната и техническата подкрепа и разработването на механизъм за оценяване, необходими за изпълнението на политиките в областта на външните граници и визите, включително за управлението на Шенгенското пространство, определено от механизма за оценка и наблюдение на Шенген, създаден с Регламент (ЕС) № 1053/2013 на Съвета от 7 октомври 2013 г. за създаването на механизъм за оценка и наблюдение с цел проверка на прилагането на достиженията на правото от Шенген и за отмяна на решението на изпълнителния комитет от 16 септември 1998 г. за оценка и прилагане на Споразумението от Шенген (ОВ L 295, 6.11.2013 г., стр. 27),
- относно създаването на механизъм за оценка и наблюдение с цел проверка на прилагането на достиженията на правото от Шенген и Кодекса на шенгенските граници,
- подпомагане разработването на статистически инструменти и методи и общи показатели,
- подпомагане и наблюдение на прилагането на правото на Съюза и изпълнението на целите на политиките на Съюза в държавите членки, както и оценка на тяхната ефективност и въздействие,
- насърчаване на изграждането на мрежи, дейностите за взаимно обучение, установяването и разпространението на добри практики и новаторски подходи на европейско равнище,
- повишаване на осведомеността относно политиките и целите на Съюза сред заинтересованите страни и широката общественост, включително институционална комуникация относно политическите приоритети на Съюза,
- засилване на капацитета на европейските мрежи за насърчаване, подпомагане и по-нататъшно развиване на политиките и целите на Съюза,

ГЛАВА 18 02 — ВЪТРЕШНА СИГУРНОСТ (продължение)**18 02 01** (продължение)**18 02 01 01** (продължение)

— подпомагане на особено иновационни проекти за разработване на нови методи и/или технологии с потенциал за пренасяне в други държави членки, и особено на проекти, целящи изпитването и валидирането на научноизследователски проекти,

— подпомагане на определени дейности по отношение на и в трети държави, съгласно посоченото в член 4, параграф 2.

Този бюджетен кредит е предназначен също за покриване на финансовата помощ за посрещане на спешните и специфични нужди в случай на извънредна ситуация, т.е. ситуация с неотложен и извънреден характер, при която голям или непропорционален брой граждани на трети държави преминават или се очаква да преминат външната граница на една или повече държави членки.

Този бюджетен кредит ще послужи за възстановяване на разходите, направени от експерти на Комисията и на държавите членки за посещения на място (пътни разходи и настаняване) с цел оценяване на прилагането на достиженията на правото от Шенген. Към тези разходи трябва да бъдат добавени разходите за оборудването и съоръженията, необходими за оценките на място, както и за тяхната подготовка и последващи мерки.

Всички приходи от вноските на Исландия, Норвегия, Швейцария и Лихтенщайн, вписани в позиция 6 3 1 3 от приходната част на бюджета, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, буква д) от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1053/2013 на Съвета от 7 октомври 2013 г. за създаването на механизъм за оценка и наблюдение с цел проверка на прилагането на достиженията на правото от Шенген и за отмяна на решението на изпълнителния комитет от 16 септември 1998 г. за оценка и прилагане на Споразумението от Шенген (ОВ L 295, 6.11.2013 г., стр. 27).

Регламент (ЕС) № 514/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 16 април 2014 г. за определяне на общи разпоредби за фонд „Убежище, миграция и интеграция“ и за инструмента за финансово подпомагане на полицейското сътрудничество, предотвратяването и борбата с престъпността и управлението на кризи (ОВ L 150, 20.5.2014 г., стр. 112).

Регламент (ЕС) № 515/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 16 април 2014 г. за създаване на инструмента за финансово подпомагане за външните граници и визите като част от фонд „Вътрешна сигурност“ и за отмяна на Решение № 574/2007/ЕО (ОВ L 150, 20.5.2014 г., стр. 143).

18 02 01 02 Предотвратяване на трансграничната организирана престъпност и борба с нея и по-добро управление на рисковете и кризите, свързани със сигурността

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
148 955 846	16 190 000		-9 236 000	148 955 846	6 954 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 18 02 — ВЪТРЕШНА СИГУРНОСТ (продължение)

18 02 01 (продължение)

18 02 01 02 (продължение)

Забележки

Нова позиция

Този бюджетен кредит ще допринесе по-конкретно за предотвратяването на трансграничната, тежката и организираната престъпност, включително тероризма, и за борбата с нея. Той ще допринесе също за засилването на координацията и сътрудничеството между правоприлагащите органи на държавите членки със съответните трети държави и за подобряването на капацитета на държавите членки и Съюза за ефективно управление на свързаните със сигурността рискове и кризи и за подготовка и защита на хората и критичната инфраструктура от терористични атаки и други инциденти, свързани със сигурността, и предпазване на хората и критичната инфраструктура от такива атаки и инциденти.

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на дейностите в държавите членки, и по-специално следното:

- подобряване на полицейското сътрудничество и координацията между правоприлагащите органи, включително съвместните екипи за разследване и всяка друга форма на трансгранична съвместна операция, достъпа до информация и обмена на информация и оперативно съвместимите технологии,
- изграждане на мрежи от контакти, взаимно доверие, разбиране и обучение, установяване, обмен и разпространение на ноу-хау, опит и добри практики, споделяне на информация, обща информация за текущото и бъдещото състояние на дадена ситуация, планиране на действия при извънредни ситуации и взаимна съвместимост,
- дейности по анализ, наблюдение и оценяване, включително проучвания и оценки на заплахите, рисковете и въздействието,
- дейности за повишаване на осведомеността, разпространение на информация и комуникация, в това число от гледна точка на пола,
- придобиване и/или по-нататъшно модернизиране на техническо оборудване, обезопасени съоръжения, инфраструктури, свързани с тях сгради и системи, и по-специално ИКТ системи и техните компоненти, включително за целите на европейското сътрудничество в областта на престъпността в кибернетичното пространство, по-специално с Европейския център за борба с киберпрестъпността,
- обмен, обучение и образование на служители и експерти на съответните органи, в това число от гледна точка на пола, включително езиково обучение и съвместни учения или програми,
- мерки за внедряване, прехвърляне, изпитване и валидиране на нови методологии или технологии, включително пилотни проекти и последващи мерки във връзка с финансирани от Съюза научноизследователски проекти, свързани със сигурността.

Този бюджетен кредит е предназначен също за покриване на дейностите, извършвани във връзка със или в трети държави, и по-специално следното:

- действия за подобряване на полицейското сътрудничество и координацията между правоприлагащите органи, включително съвместните екипи за разследване и всяка друга форма на трансгранична съвместна операция, достъпа до информация и обмена на информация и оперативно съвместимите технологии,
- изграждане на мрежи от контакти, взаимно доверие, разбиране и обучение, установяване, обмен и разпространение на ноу-хау, опит и добри практики, споделяне на информация, обща информация за текущото и бъдещото състояние на дадена ситуация, планиране на действия при извънредни ситуации и взаимна съвместимост,

ГЛАВА 18 02 — ВЪТРЕШНА СИГУРНОСТ (продължение)**18 02 01** (продължение)**18 02 01 02** (продължение)

- придобиване и/или по-нататъшно модернизиране на техническо оборудване, в това число ИКТ системи и техните компоненти,
- обмен, обучение и образование на служители и експерти на съответните органи, включително и езиково обучение,
- повишаване на информираността, разпространение на информация и комуникационни дейности,
- оценки на заплахите, рисковете и въздействието,
- проучвания и пилотни проекти.

По инициатива на Комисията този бюджетен кредит може да бъде използван за финансиране на транснационални дейности или дейности от особен интерес за Съюза във връзка с общите, специфичните и оперативните цели, посочени в член 3 от предлагания регламент (COM(2011) 753 окончателен). За да отговарят на условията за финансиране, дейностите на Съюза са синхронизирани с приоритетите, определени в съответните стратегии, програми и оценки на заплахите и рисковете на Съюза, и в частност подпомагат:

- подготовката, наблюдението, административната и техническата подкрепа и разработването на механизъм за оценяване, необходими за провеждането на политиките в областта на полицейското сътрудничество, предотвратяването на престъпността и борбата с нея и управлението на кризи,
- транснационални проекти, в които участват две или повече държави членки или поне една държава членка и една трета държава,
- дейности по анализ, наблюдение и оценяване, включително оценки на заплахите, рисковете и въздействието, както и проекти за наблюдение на прилагането на правото на Съюза и изпълнението на целите на политиката на Съюза в държавите членки,
- проекти за насърчаване на изграждането на мрежи от контакти, взаимното доверие, разбирането и обучението, установяването и разпространението на добри практики и новаторски подходи на равнище Съюз, обучението и програмите за обмен,
- проекти, подпомагащи разработването на методологични, и по-специално статистически способности, методи и общи показатели,
- придобиване и/или по-нататъшно модернизиране на техническо оборудване, обезопасени съоръжения, инфраструктури, свързани с тях сгради и системи, и по-специално ИКТ системи и техните компоненти на равнище Съюз, включително за целите на европейското сътрудничество в областта на престъпността в кибернетичното пространство, по-специално с Европейския център за борба с киберпрестъпността,
- проекти за повишаване на осведомеността относно политиките и целите на Съюза сред заинтересованите страни и широката общественост, включително институционална комуникация относно политическите приоритети на Съюза,
- особено иновационни проекти за разработване на нови методи и/или внедряване на нови технологии с потенциал за пренасяне в други държави членки, и особено проекти, целящи изпитването и валидирането на резултатите от финансирани от Съюза научноизследователски проекти в областта на сигурността,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 18 02 — ВЪТРЕШНА СИГУРНОСТ *(продължение)***18 02 01** *(продължение)***18 02 01 02** *(продължение)*

- проучвания и пилотни проекти,
- дейности, провеждани във връзка със и в трети държави.

Този бюджетен кредит служи за оказване на финансова помощ за посрещане на спешните и специфични нужди в случай на извънредна ситуация, т.е. всеки инцидент, свързан със сигурността, или нова заплаха, които имат или могат да окажат значително отрицателно въздействие върху сигурността на хората в една или повече държави членки.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 513/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 16 април 2014 г. за създаване на инструмента за финансово подпомагане на полицейското сътрудничество, предотвратяването и борбата с престъпността и управлението на кризи като част от фонд „Вътрешна сигурност“ и за отмяна на Решение 2007/125/ПВР на Съвета(ОВ L 150, 20.5.2014 г., стр. 93).

Регламент (ЕС) № 514/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 16 април 2014 г. за определяне на общи разпоредби за фонд „Убежище, миграция и интеграция“ и за инструмента за финансово подпомагане на полицейското сътрудничество, предотвратяването и борбата с престъпността и управлението на кризи(ОВ L 150, 20.5.2014 г., стр. 112).

ГЛАВА 18 03 — УБЕЖИЩЕ И МИГРАЦИЯ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
18 03	УБЕЖИЩЕ И МИГРАЦИЯ							
18 03 01	Фонд „Убежище и миграция“							
18 03 01 01	Укрепване и развиване на Общата европейска система за убежище и увеличаване на солидарността и споделянето на отговорност между държавите членки	3	167 808 176	20 510 000			167 808 176	20 510 000
18 03 01 02	Подкрепяне на законната миграция към Съюза, насърчаване на ефективното интегриране на граждани на трети държави и засилване на справедливите и ефикасни стратегии за връщане	3	233 300 864	27 670 000			233 300 864	27 670 000
	<i>Статия 18 03 01 — Междинна сума</i>		401 109 040	48 180 000			401 109 040	48 180 000
18 03 02	Европейска служба за подкрепа в областта на убежището — EASO	3	14 518 000	14 518 000			14 518 000	14 518 000
18 03 03	Европейска база данни за дактилоскопични отпечатъци (Евродак)	3	100 000	90 000			100 000	90 000
18 03 51	Приключване на операциите и програмите в областта на връщането, бежанците и миграционните потоци	3	p.m.	96 056 390		19 431 000	p.m.	115 487 390
18 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
18 03 77 01	Подготвително действие — Приключване на управлението на завръщането в областта на миграцията	3	—	—			—	—
18 03 77 02	Подготвително действие — Управление на миграцията — Солидарност в действие	3	—	—			—	—
18 03 77 03	Подготвително действие — Приключване на интеграцията на граждани на трети държави	3	—	—			—	—
18 03 77 04	Пилотен проект — Мрежа за контакти и дискусии между целеви общини и местните органи относно опита и най-добрите практики в областта на презаселването и интеграцията на бежанците	3	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
18 03 77 05	Пилотен проект — Финансиране за жертвите на изтезания	3	p.m.	1 000 000			p.m.	1 000 000
18 03 77 06	Пилотен проект — Осигуряване на възможност за презаселване на бежанци при извънредни ситуации	3	p.m.	500 000			p.m.	500 000
18 03 77 07	Пилотен проект — Анализ на политиките за приемане, закрила и интеграция за непридружените непълнолетни лица в Съюза	3	p.m.	500 000			p.m.	500 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 18 03 — УБЕЖИЩЕ И МИГРАЦИЯ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
18 03 77	(продължение)							
18 03 77 08	Подготвително действие — Мрежа за контакти и дискусии между целеви общини и местните органи относно опита и най-добрите практики в областта на презаселването и интеграцията на бежанците	3	p.m.	250 000			p.m.	250 000
18 03 77 09	Подготвително действие — Финансиране за рехабилитацията на жертви на изтезания	3	3 000 000	1 500 000			3 000 000	1 500 000
Статия 18 03 77 — Междинна сума			3 000 000	3 750 000			3 000 000	3 750 000
Глава 18 03 — Общо			418 727 040	162 594 390		19 431 000	418 727 040	182 025 390

18 03 51 Приключване на операциите и програмите в областта на връщането, бежанците и миграционните потоци

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	96 056 390		19 431 000	p.m.	115 487 390

Забележки

Предимишни статии 18 02 09, 18 03 03, 18 03 04, 18 03 05, 18 03 07 и 18 03 09

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащанията, свързани с неизпълнени поети задължения от предходни години.

Правно основание

Директива 2001/55/ЕО на Съвета от 20 юли 2001 г. относно минималните стандарти за предоставяне на временна закрила в случай на масово навлизане на разселени лица и за мерките за поддържане на баланса между държавите-членки в полагането на усилия за прием на такива лица и понасяне на последиците от този прием (ОВ L 212, 7.8.2001 г., стр. 12).

Решение 2002/463/ЕО на Съвета от 13 юни 2002 г. за приемане на програма за действие за административно сътрудничество в областта на външните граници, визите, убежището и имиграцията (програма ARGO) (ОВ L 161, 19.6.2002 г., стр. 11).

Решение № 575/2007/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 май 2007 г. за създаване на Европейски фонд за завръщания за периода от 2008 до 2013 г. като част от общата програма „Солидарност и управление на миграционните потоци“ (ОВ L 144, 6.6.2007 г., стр. 45).

Решение № 573/2007/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 май 2007 г. за създаване на Европейски фонд за бежанци за периода от 2008 до 2013 г. като част от Общата програма „Солидарност и управление на миграционните потоци“ (ОВ L 144, 6.6.2007 г., стр. 1).

ГЛАВА 18 03 — УБЕЖИЩЕ И МИГРАЦИЯ (продължение)**18 03 51** (продължение)

Решение 2007/435/ЕО на Съвета от 25 юни 2007 г. за създаване на Европейски фонд за интеграция на граждани на трети страни за периода 2007—2013 г. като част от общата програма „Солидарност и управление на миграционни потоци“ (ОВ L 168, 28.6.2007 г., стр. 18).

Решение 2008/381/ЕО на Съвета от 14 май 2008 г. за създаване на Европейска мрежа за миграцията (ОВ L 131, 21.5.2008 г., стр. 7).

Директива 2008/115/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 2008 г. относно общите стандарти и процедури, приложими в държавите членки за връщане на незаконно пребиваващи граждани на трети страни (ОВ L 348, 24.12.2008 г., стр. 98).

Решение № 458/2010/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 19 май 2010 г. за изменение на Решение № 573/2007/ЕО за създаване на Европейски фонд за бежанци за периода от 2008 до 2013 г. относно премахване на финансирането на някои дейности на Общността и промяна на границата за финансиране на тези дейности (ОВ L 129, 28.5.2010 г., стр. 1).

Актове за справка

Съобщение на Комисията до Съвета и Европейския парламент от 2 май 2005 г. за създаване на рамкова програма за солидарност и управление на миграционните потоци за периода 2007—2013 г. (COM(2005) 123 окончателен).

Решение 2007/815/ЕО на Комисията от 29 ноември 2007 г. за прилагане на Решение № 573/2007/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно приемането на стратегическите насоки за периода от 2008 до 2013 година (ОВ L 326, 12.12.2007 г., стр. 29).

Решение 2007/837/ЕО на Комисията от 30 ноември 2007 г. за прилагане на Решение № 575/2007/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно приемането на стратегическите насоки за периода от 2008 до 2013 година (ОВ L 330, 15.12.2007 г., стр. 48).

Решение 2008/22/ЕО на Комисията от 19 декември 2007 г. за определяне на правилата за изпълнение на Решение № 573/2007/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за създаване на Европейски фонд за бежанци за периода от 2008 до 2013 г. като част от общата програма „Солидарност и управление на миграционните потоци“ относно системите за управление и контрол на държавите-членки, правилата за административно и финансово управление и допустимостта на разходи за проекти, съфинансирани от Фонда (ОВ L 7, 10.1.2008 г., стр. 1).

Решение 2008/457/ЕО на Комисията от 5 март 2008 година за определяне на правилата за изпълнение на Решение № 435/2007/ЕО на Съвета за създаване на Европейски фонд за интеграция на граждани на трети страни за периода 2007—2013 г. като част от Общата програма Солидарност и управление на миграционни потоци, по отношение на системите на държавите-членки за управление и контрол, правилата за административно и финансово управление и допустимостта на разходи за проекти, съфинансирани от фонда (ОВ L 167, 27.6.2008 г., стр. 69).

Решение 2008/458/ЕО на Комисията от 5 март 2008 година за определяне на правилата за изпълнение на Решение № 575/2007/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за създаване на Европейски фонд за връщане за периода от 2008 до 2013 г. като част от Общата програма „Солидарност и управление на миграционните потоци“, по отношение на системите на държавите-членки за управление и контрол, правилата за административно и финансово управление и допустимостта на разходи за проекти, съфинансирани от фонда (ОВ L 167, 27.6.2008 г., стр. 135).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 19

ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
19 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА“	24 059 883	24 059 883	–1 368	–1 368	24 058 515	24 058 515
19 02	ИНСТРУМЕНТ ЗА СТАБИЛНОСТ (ИС) — РЕАКЦИЯ ПРИ КРИЗИ И ПРЕДОТВРЯВАНЕ НА КРИЗИ	226 831 560	151 959 402		50 765 835	226 831 560	202 725 237
19 03	ОБЩА ВЪНШНА ПОЛИТИКА И ПОЛИТИКА НА СИГУРНОСТ	314 119 000	234 475 000			314 119 000	234 475 000
19 04	МИСИИ ЗА НАБЛЮДЕНИЕ НА ИЗБОРИ (ЕИДЧП)	40 370 869	22 125 916			40 370 869	22 125 916
19 05	СЪТРУДНИЧЕСТВО С ТРЕТИ ДЪРЖАВИ ПО ИНСТРУМЕНТА ЗА ПАРТНЬОРСТВО (ИП)	115 351 506	17 763 663		3 600 000	115 351 506	21 363 663
19 06	ИНФОРМАЦИОННИ ДЕЙНОСТИ ВЪВ ВРЪЗКА С ВЪНШНИТЕ ОТНОШЕНИЯ НА СЪЮЗА	12 000 000	12 786 124			12 000 000	12 786 124
	Дял 19 — Общо	732 732 818	463 169 988	–1 368	54 364 467	732 731 450	517 534 455

ДЯЛ 19

ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА

ГЛАВА 19 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
19 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА“				
19 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Инструменти в областта на външната политика“				
19 01 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в Службата за инструментите в областта на външната политика	5,2	7 893 915	-1 368	7 892 547
19 01 01 02	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Инструменти в областта на външната политика“ в делегациите на Съюза	5,2	p.m.		p.m.
	Статия 19 01 01 — Междинна сума		7 893 915	-1 368	7 892 547
19 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Инструменти в областта на външната политика“				
19 01 02 01	Външен персонал на Службата за инструментите в областта на външната политика	5,2	1 907 807		1 907 807
19 01 02 02	Външен персонал в област на политиката „Инструменти в областта на външната политика“ в делегациите на Съюза	5,2	288 968		288 968
19 01 02 11	Други разходи за управление на Службата за инструментите в областта на външната политика	5,2	521 990		521 990
19 01 02 12	Други разходи за управление в област на политиката „Инструменти в областта на външната политика“ в делегациите на Съюза	5,2	35 572		35 572
	Статия 19 01 02 — Междинна сума		2 754 337		2 754 337
19 01 03	Разходи за оборудване, обзавеждане и услуги за информационните технологии, за сгради и свързаните с тях разходи в област на политиката „Инструменти в областта на външната политика“				
19 01 03 01	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии на Службата за инструментите в областта на външната политика	5,2	510 964		510 964
19 01 03 02	Сгради и свързаните с тях разходи в област на политиката „Инструменти в областта на външната политика“ в делегациите на Съюза	5,2	311 331		311 331
	Статия 19 01 03 — Междинна сума		822 295		822 295

КОМИСИЯ

ГЛАВА 19 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА“ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
19 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Инструменти в областта на външната политика“				
19 01 04 01	Разходи за подкрепа на Инструмент за стабилност (ИС) — разходи, свързани с операциите на „инструментите в областта на външната политика“	4	7 000 000		7 000 000
19 01 04 02	Разходи за подкрепа за общата външна политика и политика на сигурност (ОВППС)	4	350 000		350 000
19 01 04 03	Разходи за подкрепа за Европейския инструмент за демокрация и човешки права (ЕИДЧП) — разходи за мисиите на ЕС за наблюдение на избори	4	700 000		700 000
19 01 04 04	Разходи за подкрепа за Инструмента за партньорство (ИП)	4	4 265 336		4 265 336
	Статия 19 01 04 — Междинна сума		12 315 336		12 315 336
19 01 06	Изпълнителни агенции				
19 01 06 01	Изпълнителна агенция за образование, аудио-визия и култура — вноска от Инструмента за партньорство (ИП)	4	274 000		274 000
	Статия 19 01 06 — Междинна сума		274 000		274 000
	Глава 19 01 — Общо		24 059 883	-1 368	24 058 515

19 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Инструменти в областта на външната политика“

19 01 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в Службата за инструментите в областта на външната политика

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
7 893 915	-1 368	7 892 547

Забележки

Повече персонал на Комисията ще бъде отреден за управлението на ответните реакции при кризи с оглед предвиждането на достатъчен капацитет за последващи действия във връзка с предложения на организации на гражданското общество за ответни реакции при кризи.

ГЛАВА 19 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СТАБИЛНОСТ (ИС) — РЕАКЦИЯ ПРИ КРИЗИ И ПРЕДОТВРЯВАНЕ НА КРИЗИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
19 02	ИНСТРУМЕНТ ЗА СТАБИЛНОСТ (ИС) — РЕАКЦИЯ ПРИ КРИЗИ И ПРЕДОТВРЯВАНЕ НА КРИЗИ							
19 02 01	Отговор при кризи и при възникващи кризи	4	204 337 467	18 292 747		50 765 835	204 337 467	69 058 582
19 02 02	Подкрепа за предотвратяване на конфликти, готовност за действие при кризи и укрепване на мира	4	22 494 093	2 565 739			22 494 093	2 565 739
19 02 51	Приключване на дейностите в областта „Ответна реакция и готовност при кризи“ (2007—2013 г.)	4	p.m.	130 875 916			p.m.	130 875 916
19 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
19 02 77 01	Пилотен проект — Програма за дейности за установяване на мир, ръководени от НПО	4	p.m.	225 000			p.m.	225 000
	Статия 19 02 77 — Междинна сума		p.m.	225 000			p.m.	225 000
	Глава 19 02 — Общо		226 831 560	151 959 402		50 765 835	226 831 560	202 725 237

19 02 01

Отговор при кризи и при възникващи кризи

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
204 337 467	18 292 747		50 765 835	204 337 467	69 058 582

Забележки

Нова статия

Този бюджетен кредит е предназначен да допринесе бързо за постигането на стабилност чрез предоставяне на ефективна реакция с цел запазване, установяване или възстановяване на условията, които са от съществено значение за правилното изпълнение на външните политики и действия на Съюза в съответствие с член 21 от ДЕС. Техническата и финансовата помощ могат да бъдат предоставени в отговор на ситуация на спешност, криза или възникваща криза, ситуация, които представляват заплаха за демокрацията, законността и реда, защитата на правата на човека и основните свободи или за сигурността и безопасността на хората, или ситуация, заплашваща да ескалира във въоръжен конфликт или сериозно да destabilизира засегнатата трета страна или страни.

Всички приходи от финансови вноски на държавите членки и трети държави, включително, и в двата случая, техните публични агенции, организации или физически лица, за някои проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име, могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски по статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи съгласно член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани по бюджетния ред за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени, без да се засяга член 187, параграф 7 от Финансовия регламент, от споразумението за вноските за всяка оперативна програма, като средната им стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава, и могат да бъдат допълнени с вноски от доверителните фондове на ЕС.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 230/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Инструмент, допринасящ за стабилността и мира (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 19 05 — СЪТРУДНИЧЕСТВО С ТРЕТИ ДЪРЖАВИ ПО ИНСТРУМЕНТА ЗА ПАРТНЬОРСТВО (ИП)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
19 05	СЪТРУДНИЧЕСТВО С ТРЕТИ ДЪРЖАВИ ПО ИНСТРУМЕНТА ЗА ПАРТНЬОРСТВО (ИП)							
19 05 01	<i>Сътрудничество с трети държави, за да се благоприятстват и защитават европейските и взаимните интереси</i>	4	106 108 730	3 764 708			106 108 730	3 764 708
19 05 20	<i>Еразъм + — вноска от Инструмента за партньорство</i>	4	8 242 776	524 166			8 242 776	524 166
19 05 51	<i>Приключване на дейностите в областта „Отношения и сътрудничество с индустриализирани трети държави“ (2007—2013 г.)</i>	4	p.m.	12 974 789		3 600 000	p.m.	16 574 789
19 05 77	<i>Пилотни проекти и подготвителни действия</i>							
19 05 77 01	Пилотен проект — Трансатлантически методи за справяне с глобалните предизвикателства	4	—	—			—	—
19 05 77 02	Подготвително действие — Сътрудничество със Северното и Южното Трансатлантическо измерение	4	1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
	Статия 19 05 77 — Междинна сума		1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
	Глава 19 05 — Общо		115 351 506	17 763 663		3 600 000	115 351 506	21 363 663

19 05 51 *Приключване на дейностите в областта „Отношения и сътрудничество с индустриализирани трети държави“ (2007—2013 г.)*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	12 974 789		3 600 000	p.m.	16 574 789

Забележки

Предшна статия 19 05 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали за уреждане от предходни години.

Всички приходи от финансови вноски на държавите членки и други държави дарителки, включително, и в двата случая, техните публични и полупублични агенции, или от международни организации за някои проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име съгласно съответния основен акт, може да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски по статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи съгласно с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани в реда за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени от споразумението за финансов принос за всяка оперативна програма, като средната им стойност не надвишава 4 % от финансовия принос за съответната програма за всяка глава.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1934/2006 на Съвета от 21 декември 2006 г. относно създаването на финансов инструмент за сътрудничество с индустриализирани и други страни и територии с висок доход (ОВ L 405, 30.12.2006 г., стр. 41).

ДЯЛ 20
ТЪРГОВИЯ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
20 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ТЪРГОВИЯ“	105 614 855	105 614 855	-8 237	-8 237	105 606 618	105 606 618
20 02	ТЪРГОВСКА ПОЛИТИКА	15 493 000	9 788 874		2 181 809	15 493 000	11 970 683
	Дял 20 — Общо	121 107 855	115 403 729	-8 237	2 173 572	121 099 618	117 577 301

КОМИСИЯ

ДЯЛ 20

ТЪРГОВИЯ

ГЛАВА 20 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ТЪРГОВИЯ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
20 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ТЪРГОВИЯ“				
20 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Търговия“				
20 01 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в Генерална дирекция „Търговия“	5,2	47 563 334	–8 237	47 555 097
20 01 01 02	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в делегациите на Съюза	5,2	21 719 988		21 719 988
	Статия 20 01 01 — Междинна сума		69 283 322	–8 237	69 275 085
20 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Търговия“				
20 01 02 01	Външен персонал в Генерална дирекция „Търговия“	5,2	3 056 479		3 056 479
20 01 02 02	Външен персонал на Генерална дирекция „Търговия“ в делегациите на Съюза	5,2	7 744 350		7 744 350
20 01 02 11	Други разходи за управление в Генерална дирекция „Търговия“	5,2	4 274 217		4 274 217
20 01 02 12	Други разходи за управление на Генерална дирекция „Търговия“ в делегациите на Съюза	5,2	1 864 021		1 864 021
	Статия 20 01 02 — Междинна сума		16 939 067		16 939 067
20 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии, сградите и свързаните с тях разходи в област на политиката „Търговия“				
20 01 03 01	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии на Генерална дирекция „Търговия“	5,2	3 078 721		3 078 721
20 01 03 02	Сгради и свързани с тях разходи на Генерална дирекция „Търговия“ в делегациите на Съюза	5,2	16 313 745		16 313 745
	Статия 20 01 03 — Междинна сума		19 392 466		19 392 466
	Глава 20 01 — Общо		105 614 855	–8 237	105 606 618

20 01 01 **Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Търговия“**

20 01 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в Генерална дирекция „Търговия“

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
47 563 334	–8 237	47 555 097

ГЛАВА 20 02 — ТЪРГОВСКА ПОЛИТИКА

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
20 02	ТЪРГОВСКА ПОЛИТИКА							
20 02 01	<i>Външнотърговски отношения, в това число достъп до пазарите на трети държави</i>	4	10 993 000	6 769 437		1 181 809	10 993 000	7 951 246
20 02 03	<i>Помощи за търговията — многостранни инициативи</i>	4	4 500 000	3 019 437		1 000 000	4 500 000	4 019 437
	Глава 20 02 — Общо		15 493 000	9 788 874		2 181 809	15 493 000	11 970 683

Забележки

20 02 01 *Външнотърговски отношения, в това число достъп до пазарите на трети държави*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
10 993 000	6 769 437		1 181 809	10 993 000	7 951 246

Забележки

Предишна позиция 20 01 04 01 и предишна статия 20 02 01

Този бюджетен кредит е предназначен за подпомагане на следните дейности:

Дейности в подкрепа на провеждането на вече започнали и на нови многостранни и двустранни търговски преговори

Дейности, с които се цели да бъде укрепена преговорната позиция на Съюза при вече започнали многостранни търговски преговори (в контекста на Програмата за развитие от Доха), както и при вече започнали и нови двустранни и регионални търговски преговори, за да се гарантира, че концепцията на политиката на Съюза се основава на обстойна и актуална експертна информация и за да бъдат създадени коалиции за тяхното успешно приключване, в това число:

- срещи, конференции и семинари във връзка с подготовката на политиката и преговорните позиции и с провеждането на вече започнали, както и на нови търговски преговори,
- разработване и прилагане на последователна и цялостна комуникационна и информационна стратегия за популяризиране на търговската политика на Съюза и за повишаване на осведомеността относно съдържанието и целите на търговската политика на Съюза и преговорните позиции на Съюза по вече започнали преговори както в Съюза, така и извън него,
- информационни дейности и семинари за държавни и недържавни субекти (включително гражданското общество и деловите среди) за обясняване на състоянието по вече започнали преговори и на прилагането на съществуващи споразумения.

Изследвания, общи оценки и оценки на въздействието във връзка с търговските споразумения и политики

Действия за гарантиране на това, че търговската политика на Съюза надлежно отчита и се основава на резултатите от предварителни и последващи оценки, в това число:

- оценки на въздействието, извършени с оглед на възможни нови законодателни предложения, и оценки на въздействието върху устойчивото развитие, извършени в подкрепа на вече започнали преговори и целящи да се анализират ползите, които търговските споразумения биха принесли за икономиката, обществото и околната среда, както и при необходимост да бъдат предложени съпътстващи мерки за борба с неблагоприятните последици за конкретни държави или сектори,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 20 02 — ТЪРГОВСКА ПОЛИТИКА (продължение)

20 02 01 (продължение)

- оценки на политиките и практиките на Генерална дирекция „Търговия“, които трябва да бъдат извършени съгласно нейния многогодишен план за оценка,
- експертни, правни и икономически проучвания, свързани с вече започнали преговори и съществуващи споразумения, с разработване на политики и с търговски спорове.

Техническа помощ, обучение и други свързани с търговията дейности за изграждане на капацитет с насоченост към трети държави

Дейности, целящи да подобрят капацитета на трети държави да участват в международни, двустранни или междурегионални търговски преговори, да прилагат международни търговски споразумения и да участват в световната търговска система, в това число:

- проекти за обучение и дейности за изграждане на капацитет, предназначени за държавни служители и компетентни лица от развиващите се страни, главно в областта на санитарните и фитосанитарните мерки,
- възстановяване на разходите на участниците във форуми и конференции, провеждани, за да се привлече общественото внимание и да се създаде експертно познание в областта на търговията сред гражданите на развиващите се страни,
- управление, по-нататъшно развитие и популяризиране на Бюрото за съдействие на износителите, което предоставя на предприятията в развиващите се страни информация относно достъпа до пазарите на Съюза и улеснява усилията на тези предприятия да се възползват от възможностите за достъп до пазара, предлагани от международната търговска система,
- програми за свързана с търговията техническа помощ, договорени в рамките на Световната търговска организация (СТО) и други многостранни организации, по-специално Фондовете със специално предназначение на СТО, в контекста на Програмата за развитие от Доха.

Дейности за достъп до пазара в подкрепа на прилагането на стратегията на Съюза за достъп до пазара

Дейности в подкрепа на стратегията на Съюза за достъп до пазара, имаща за цел премахването или намаляването на пречките пред търговията, идентифицирането на търговските ограничения в трети държави и когато е уместно — премахването на пречките пред търговията. Тези дейности могат да включват:

- поддръжка и по-нататъшно развитие на базата данни за достъп до пазара, която е на разположение на икономическите оператори чрез Интернет, където са изредени търговските пречки и други сведения, засягащи износа и износителите от Съюза; закупуване на необходимата информация, данни и документация за тази база данни,
- специфичен анализ на различните пречки пред търговията на ключови пазари, в това число анализ, във връзка с подготовката на преговори, на прилагането от трети държави на техните задължения, произтичащи от международни търговски споразумения,
- конференции, семинари и други информационни дейности (напр. изготвяне и разпространение на изследвания, информационни пакети, публикации и брошури) за информиране на бизнеса, служителите на държавите-членки и други субекти относно търговските пречки и инструментите на търговската политика, целящи защитата на Съюза срещу нелоялни търговски практики, каквито са дъмпингът и експортните субсидии,
- подкрепа за европейската промишленост за организиране на дейности, специално насочени към проблемите с достъпа до пазара.

ГЛАВА 20 02 — ТЪРГОВСКА ПОЛИТИКА (продължение)**20 02 01** (продължение)

Дейности в подкрепа на прилагането на съществуващи правила и мониторинга на търговски задължения

Дейности в подкрепа на прилагането на съществуващи търговски споразумения и свързани системи, които дават възможност за ефективно прилагане на тези споразумения, както и провеждането на разследвания и проверки на място за гарантиране на спазването на правилата от трети държави, в това число:

- обмен на информация, обучения, семинари и комуникационни дейности в подкрепа на прилагането на съществуващото законодателство на Съюза в областта на контрола на износа на изделия и технологии с двойна употреба,
- дейности за улесняване на разследванията, провеждани в контекста на разследванията за търговска защита, с цел защита на производителите от Съюза от нелоялни търговски практики на трети държави (антидъмпингови, антисубсидийни и защитни инструменти), които могат да навредят на икономиката на Съюза. По-специално дейностите ще бъдат насочени предимно към развитието, поддръжката и сигурността на информационните системи, обслужващи дейностите за търговска защита, изготвянето на комуникационни средства, закупуването на правни услуги в трети държави и извършването на експертни изследвания,
- дейности в подкрепа на консултативната група за наблюдение на прилагането на споразумението за свободна търговия между ЕС и Република Корея и други споразумения за свободна търговия, като например Споразумението за асоцииране между ЕС и Централна Америка и споразумението за свободна търговия между ЕС и Колумбия и Перу. Това включва финансиране на разходите за пътуване и настаняване на членовете и експертите на консултативната група,
- дейности за популяризиране на външнотърговската политика на Съюза чрез процес на структуриран диалог по въпроси на външната търговия с главните участници във формирането на общественото мнение, със заинтересовани лица от гражданското общество и с други заинтересовани лица (включително малките и средните предприятия),
- дейности, свързани с популяризирането на търговски споразумения и с комуникацията във връзка с тях както в Съюза, така и в държавите — партньори по тези споразумения. Тези дейности ще се осъществяват предимно чрез създаване и разпространение на аудио-визуални, електронни и графични материали и печатни публикации, абонаменти за търговски медии и бази данни, превод на комуникационни материали на езици на държави извън Съюза, дейности, насочени към медиите, включително нови медийни продукти,
- разработване и поддръжане на информационни системи в подкрепа на оперативни дейности в област на политиката „Търговия“, като: Интегрирана статистическа база данни (ISDB), Електронна система за изделия и технологии с двойна употреба, База данни за достъп до пазара, Бюро за съдействие на износителите, База данни за кредитиране на износа, Интегрирана система за управление на лицензии (SIGL), Системата за управление на лицензии за внос на дървен материал (SIGL Wood), гражданско общество, механизъм за наблюдение на СИП, Система за бързо уведомяване за фалшификати (AGRIS).

Юридическа и друга експертна помощ, необходима за прилагане на съществуващите търговски споразумения

Дейности за гарантиране, че търговските партньори на Съюза действително спазват и се придържат към задълженията, произтичащи от членството в СТО и от други многостранни и двустранни споразумения, включително:

- експертни изследвания, включително инспекции, както и специфични разследвания, семинари относно изпълнението на задълженията по международни търговски споразумения от трети държави,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 20 02 — ТЪРГОВСКА ПОЛИТИКА (*продължение*)**20 02 01** (*продължение*)

- правни експертни становища, особено по въпроси на правото на други държави, необходими за улесняване на защитата на позицията на Съюза в процедури за уреждане на спорове в рамките на СТО, и други експертни изследвания, необходими за подготовката, управлението и последващите мерки при процедури за уреждане на спорове в рамките на СТО,
- разходи за арбитраж, правни консултации и такси, плащани поради това, че Съюзът е страна по спорове, възникващи във връзка с изпълнението на международни споразумения, сключени съгласно член 207 от Договора за функционирането на Европейския съюз.

Разрешаване на спорове между инвеститор и държава според установеното в международните споразумения

Следните разходи са в подкрепа на:

- разходи за арбитраж, правни консултации и такси, плащани поради това, че Съюзът е страна по спорове, възникващи във връзка с изпълнението на международни споразумения, сключени съгласно член 207 от Договора за функционирането на Европейския съюз,
- плащане на инвеститор по окончателно уреждане на спор или по уреждане на спор по смисъла на такива международни споразумения.

Дейности в подкрепа на търговската политика

Този бюджетен кредит е предназначен също така за покриване на общите разходи за преводи, медийни прояви, информация и публикации, пряко свързани с постигане на целта на програмата или за мерките по тази позиция и всякакви други разходи за техническа и административна помощ, които не включват задачи на публичните органи, възложени от Комисията на външни изпълнители по *ad hoc* договори за услуги, като поддръжката на интернет сайта на Генерална дирекция „Търговия“.

Приходите в контекста на управлението от страна на Съюза на финансовите отговорности, свързани с уреждане на спорове между инвеститор и държава, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 4 от Финансовия регламент.

Правно основание

Решение 98/181/ЕО, ЕОВС, Евратом на Съвета и на Комисията от 23 септември 1997 г. за сключването от Европейските общности на Договора за Енергийната харта и на Протокола за Енергийната харта относно енергийната ефективност и свързаните екологични аспекти (ОВ L 69, 9.3.1998 г., стр.1).

Решение 98/552/ЕО на Съвета от 24 септември 1998 г. за извършване от Комисията на дейности, свързани със стратегията на Общността за достъп до пазарите (ОВ L 265, 30.9.1998 г., стр. 31).

Задача, която произтича от прерогативите на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

ГЛАВА 20 02 — ТЪРГОВСКА ПОЛИТИКА (продължение)

20 02 03 *Помощи за търговията — многостранни инициативи*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
4 500 000	3 019 437		1 000 000	4 500 000	4 019 437

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на многостранни програми и инициативи в областта на свързаната с търговията подкрепа за засилване на капацитета на развиващите се страни за ефективно участие в многостранната търговска система и в регионалните търговски схеми, както и за подобряване на търговските им резултати.

Многостранните инициативи и програми, които следва да бъдат финансирани от този бюджетен кредит, ще подпомогнат следните действия:

Подкрепа за търговската политика, участие в преговори и изпълнение на търговски споразумения

Действия за засилване на капацитета на развиващите се страни за формулиране на търговската им политика и за засилване на институциите, които участват в търговската политика, в т.ч. всеобхватни и актуални търговски прегледи и подкрепа за включването на търговията в съответните им политики за икономически растеж и развитие.

Действия за засилване на капацитета на развиващите се страни за ефективно участие в международни търговски преговори и за изпълнение на международни търговски споразумения.

Проучване с цел предоставяне на съвети на лицата, които определят политиката, относно това как да се гарантира най-добре, че специфичните интереси на дребните производители и на работниците в развиващите се страни се отразяват във всички области на политиката, и насърчаване на среда, която подпомага достъпа на производителите до свързаните с търговията схеми за гарантиране на устойчивост.

Тази подкрепа е насочена предимно към публичния сектор.

Търговско развитие

Действия за намаляване на ограниченията, свързани с предлагането, които влияят пряко върху способността на развиващите се страни да използват потенциала си в международната търговия, по-специално развитие на частния сектор.

Този бюджетен кредит допълва географските програми на Съюза и следва да обхване само многостранни инициативи и програми, които предлагат истинска добавена стойност за географските програми на Съюза, по-специално Интегрираната рамка за най-слаборазвитите страни.

Комисията ще предоставя два пъти годишно доклад относно прилагането и постигнатите резултати, както и относно основните последствия и въздействия на подкрепата за помощите за търговията. Комисията ще предоставя информация за пълния размер на финансирането на помощите за търговията от общия бюджет на Съюза и за пълния размер на помощите за търговията в рамките на цялата предоставена „подкрепа, свързана с търговията“.

Правно основание

Задача, която произтича от прерогативите на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 21

РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО“	385 388 840	385 388 840	–12 564	–12 564	385 376 276	385 376 276
21 02	ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИ- ЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСР)	2 260 039 588	1 638 168 193		81 020 000	2 260 039 588	1 719 188 193
21 03	ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС)	2 132 480 712	1 388 280 950		253 000 000	2 132 480 712	1 641 280 950
21 04	ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА ДЕМОКРАЦИЯ И ПРАВА НА ЧОВЕКА (ЕИДПЧ)	132 782 020	87 115 739		3 000 000	132 782 020	90 115 739
21 05	ИНСТРУМЕНТ ЗА СТАБИЛ- НОСТ (ИС) — ГЛОБАЛНИ И ТРАНСРЕГИОНАЛНИ ЗАПЛАХИ	82 255 223	47 337 395		2 000 000	82 255 223	49 337 395
21 06	ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИ- ЧЕСТВО В ОБЛАСТТА НА ЯДРЕНАТА БЕЗОПАСНОСТ (INSC)	29 346 872	54 564 789			29 346 872	54 564 789
21 07	ПАРТНЬОРСТВО МЕЖДУ ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ И ГРЕН- ЛАНДИЯ	24 569 471	18 924 882			24 569 471	18 924 882
21 08	РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИ- ЧЕСТВО В ЦЕЛИЯ СВЯТ	36 988 018	22 815 000			36 988 018	22 815 000
21 09	ПРИКЛЮЧВАНЕ НА ДЕЙНОСТИ, ИЗПЪЛНЯВАНИ ПО ИНСТРУМЕНТА ЗА ИНДУСТРИАЛИЗИРАНИТЕ СТРАНИ (ИИС +)	—	15 724 201		–2 500 000	—	13 224 201
	Дял 21 — Общо	5 083 850 744	3 658 319 989	–12 564	336 507 436	5 083 838 180	3 994 827 425

ДЯЛ 21

РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО

ГЛАВА 21 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
21 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО“				
21 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Развитие и сътрудничество“				
21 01 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в Генерална дирекция „Развитие и сътрудничество — EurореAid“	5,2	72 544 078	-12 564	72 531 514
21 01 01 02	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в Генерална дирекция „Развитие и сътрудничество — EurореAid“ в делегациите на Съюза	5,2	84 843 704		84 843 704
	Статия 21 01 01 — Междинна сума		157 387 782	-12 564	157 375 218
21 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Развитие и сътрудничество“				
21 01 02 01	Външен персонал в Генерална дирекция „Развитие и сътрудничество — EurореAid“	5,2	2 855 858		2 855 858
21 01 02 02	Външен персонал в Генерална дирекция „Развитие и сътрудничество — EurореAid“ в делегациите на Съюза	5,2	1 676 016		1 676 016
21 01 02 11	Други разходи за управление в Генерална дирекция „Развитие и сътрудничество — EurореAid“	5,2	5 886 585		5 886 585
21 01 02 12	Други разходи за управление в Генерална дирекция „Развитие и сътрудничество — EurореAid“ в делегациите на Съюза	5,2	3 763 616		3 763 616
	Статия 21 01 02 — Междинна сума		14 182 075		14 182 075
21 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии, сгради и свързани с тях разходи в област на политиката „Развитие и сътрудничество“				
21 01 03 01	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии на Генерална дирекция „Развитие и сътрудничество — EurореAid“	5,2	4 695 695		4 695 695
21 01 03 02	Сгради и свързани с тях разходи на Генерална дирекция „Развитие и сътрудничество — EurореAid“ в делегациите на Съюза	5,2	32 938 822		32 938 822
	Статия 21 01 03 — Междинна сума		37 634 517		37 634 517

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО“ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
21 01 04	Разходи в подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Развитие и сътрудничество“				
21 01 04 01	Разходи за подкрепа за инструментите за сътрудничество за развитие (ИСП)	4	97 496 612		97 496 612
21 01 04 02	Разходи за подкрепа за Европейския инструмент за съседство (ЕИС)	4	59 351 299		59 351 299
21 01 04 03	Разходи за подкрепа за Европейския инструмент за демокрация и права на човека (ЕИДПЧ)	4	10 390 810		10 390 810
21 01 04 04	Разходи за подкрепа за Инструмента за стабилност (ИС)	4	2 087 745		2 087 745
21 01 04 05	Разходи за подкрепа за Инструмента за сътрудничество в областта на ядрената безопасност (INSC)	4	1 200 000		1 200 000
21 01 04 06	Разходи за подкрепа за партньорството между ЕС и Гренландия	4	249 000		249 000
21 01 04 07	Разходи за подкрепа за Европейския фонд за развитие (ЕФР)	4	p.m.		p.m.
	Статия 21 01 04 — Междинна сума		170 775 466		170 775 466
21 01 06	Изпълнителни агенции				
21 01 06 01	Изпълнителна агенция за образование, аудиовизия и култура — вноса от инструментите за сътрудничество за развитие (ИСП)	4	2 296 000		2 296 000
21 01 06 02	Изпълнителна агенция за образование, аудиовизия и култура — вноса от Европейския инструмент за съседство (ЕИС)	4	3 113 000		3 113 000
	Статия 21 01 06 — Междинна сума		5 409 000		5 409 000
	Глава 21 01 — Общо		385 388 840	-12 564	385 376 276

21 01 01 **Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Развитие и сътрудничество“**

21 01 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в Генерална дирекция „Развитие и сътрудничество — EuropeAid“

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
72 544 078	-12 564	72 531 514

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 02	ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП)							
21 02 07	Глобални обществени блага и предизвикателства и намаляване на бедността, устойчиво развитие и депокрация							
21 02 07 03	Околна среда и изменение на климата	4	163 093 980	18 607 187			163 093 980	18 607 187
21 02 07 04	Устойчива енергетика	4	82 851 742	9 379 233			82 851 742	9 379 233
21 02 07 05	Човешко развитие	4	163 093 980	18 607 187			163 093 980	18 607 187
21 02 07 06	Продоволствена сигурност и устойчиво селско стопанство	4	197 017 527	23 750 638		6 000 000	197 017 527	29 750 638
21 02 07 07	Миграция и убежище	4	46 318 690	5 294 728			46 318 690	5 294 728
	Статия 21 02 07 — Междинна сума		652 375 919	75 638 973		6 000 000	652 375 919	81 638 973
21 02 08	Финансиране на инициативи в областта на развитието от организациите на гражданското общество и местните власти или за тях							
21 02 08 03	Гражданското общество в процеса на развитие	4	212 398 533	2 994 291			212 398 533	2 994 291
21 02 08 04	Местните органи в процеса на развитие	4	36 366 417	184 362			36 366 417	184 362
	Статия 21 02 08 — Междинна сума		248 764 950	3 178 653			248 764 950	3 178 653
21 02 09	Близък изток	4	51 182 356	3 348 633			51 182 356	3 348 633
21 02 10	Централна Азия	4	71 570 570	3 535 685			71 570 570	3 535 685
21 02 11	Панафриканска програма за подпомагане на съвместната стратегия Африка—Европейски съюз	4	97 577 288	31 380 011			97 577 288	31 380 011
21 02 12	Подкрепа за сътрудничеството с развиващите се страни, територии и региони в Латинска Америка	4	259 304 272	7 079 077			259 304 272	7 079 077
21 02 13	Подкрепа на сътрудничеството с Южна Африка	4	25 978 230	147 040			25 978 230	147 040
21 02 14	Азия	4	537 057 123	16 695 125			537 057 123	16 695 125
21 02 15	Афганистан	4	203 496 806	5 565 042			203 496 806	5 565 042

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП) (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети запъл- нения	Плащания	Поети запъл- нения	Плащания	Поети запъл- нения	Плащания
21 02 20	Еразмус + — вноски от инструмента за сътрудничество за развитие (ИСП)	4	93 900 074	3 283 687			93 900 074	3 283 687
21 02 30	Споразумение с Организацията по прехрана и земеделие (ФАО) и с други органи на ООН	4	332 000	332 000			332 000	332 000
21 02 40	Споразумения относно основни продукти	4	4 800 000	3 565 916		20 000	4 800 000	3 585 916
21 02 51	Приключване на действия в областта на сътрудничеството за развитие (преди 2014 г.)							
21 02 51 01	Сътрудничество с трети страни в областта на миграцията и убежището	4	—	18 900 000		4 000 000	—	22 900 000
21 02 51 02	Сътрудничество с развиващите се страни в Латинска Америка	4	—	226 200 000		23 000 000	—	249 200 000
21 02 51 03	Сътрудничество с развиващите се страни в Азия, включително в Централна Азия и Близкия изток	4	—	529 564 664		44 000 000	—	573 564 664
21 02 51 04	Продоволствена сигурност	4	—	124 800 000			—	124 800 000
21 02 51 05	Недържавни участници в развитието	4	—	167 700 000		2 000 000	—	169 700 000
21 02 51 06	Околна среда и устойчиво управление на природните ресурси, включително на енергията	4	—	97 422 000		2 000 000	—	99 422 000
21 02 51 07	Човешко и социално развитие	4	—	61 308 000			—	61 308 000
21 02 51 08	Географско сътрудничество с държавите от Африка, Карибския и Тихоокеанския басейн	4	—	245 700 000			—	245 700 000
	Статия 21 02 51 — Междинна сума		—	1 471 594 664		75 000 000	—	1 546 594 664
21 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
21 02 77 01	Подготвително действие — Сътрудничество със страни от групата на страните със средни доходи от Латинска Америка	4	—	375 000			—	375 000

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП) (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 02 77	(продължение)							
21 02 77 02	Подготвително действие — Обмен с Индия в корпоративния и научния сектор	4	—	952 768			—	952 768
21 02 77 03	Подготвително действие — Обмен с Китай в корпоративния и научния сектор	4	—	815 562			—	815 562
21 02 77 04	Подготвително действие — Сътрудничество с групата на страните със средни доходи от Азия	4	—	515 825			—	515 825
21 02 77 05	Подготвително действие — Европейски съюз—Азия — Интегриране на политиката и практиката	4	—	281 080			—	281 080
21 02 77 06	Пилотен проект — финансиране за селскостопанско производство	4	—	75 000			—	75 000
21 02 77 07	Подготвително действие — Регионална африканска мрежа на организациите на гражданското общество за Целите на хилядолетието за развитие 5	4	—	375 000			—	375 000
21 02 77 08	Подготвително действие — Управление на водите в развиващите се страни	4	—	1 200 000			—	1 200 000
21 02 77 09	Пилотен проект — количествен и качествен мониторинг на разходите в областта на здравеопазването и образованието	4	—	—			—	—
21 02 77 10	Подготвително действие за трансфер на технологии в областта на фармацевтичната промишленост в полза на развиващите се страни	4	—	375 000			—	375 000
21 02 77 11	Подготвително действие — научноизследователска и развойна дейност в областта на тропическите, пренебрегваните и дължащите се на бедността заболявания	4	—	300 000			—	300 000
21 02 77 12	Пилотен проект — подобряване на здравеопазването за жертвите на сексуално насилие в Демократична република Конго (ДРК)	4	—	358 452			—	358 452
21 02 77 13	Подготвително действие — Подобряване на здравеопазването за жертвите на сексуално насилие в Демократична република Конго (ДРК)	4	2 000 000	1 200 000			2 000 000	1 200 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП) (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 02 77 14	Глобален фонд за енергийна ефикасност и възобновяеми енергийни източници (GEE-REF)	4	—	—			—	—
21 02 77 15	Пилотен проект — Стратегически инвестиции за траен мир и демократизация в Африканския рог	4	1 250 000	775 000			1 250 000	775 000
21 02 77 16	Пилотен проект — Укрепване на ветеринарните служби в развиващите се страни	4	2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000
21 02 77 17	Пилотен проект — относно корпоративната социална отговорност и достъпа до доброволно семейно планиране за фабричните работници в развиващите се страни	4	750 000	375 000			750 000	375 000
21 02 77 18	Пилотен проект — Инвестиране в устойчиво възстановяване на мира и общностите в областта Каука — Колумбия	4	1 500 000	750 000			1 500 000	750 000
21 02 77 19	Подготвително действие — Изграждане на устойчивост за по-добро здраве наномадските общности в следкризисни ситуации в региона Сахел	4	3 000 000	1 500 000			3 000 000	1 500 000
21 02 77 20	Подготвително действие — Повторна социо-икономическа интеграция на децата и проституиращите жени, които живеят в мините на Лувиндия, провинция Южно Киву, в източната част на ДР Конго	4	2 200 000	1 100 000			2 200 000	1 100 000
21 02 77 21	Подготвително действие — Подготвително действие: Изграждане и укрепване на местни партньорства за развиване на социалната икономика и за създаване на социални предприятия в Източна Африка	4	1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
Статия 21 02 77 — Междинна сума			13 700 000	12 823 687			13 700 000	12 823 687
Глава 21 02 — Общо			2 260 039 588	1 638 168 193		81 020 000	2 260 039 588	1 719 188 193

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП) (продължение)*Забележки*

Основната цел на политиката за развитие на Съюза е намаляването на бедността, както е посочено в Договора. Европейският консенсус за развитие определя общата политическа рамка, насоките и фокусът, които ръководят прилагането на регламента за ИСП.

Бюджетните кредити по тази глава ще се използват за действия с цел намаляване на бедността, устойчиво развитие и установяване и упражняване на правата на човека, в т.ч. правата, отразени в Целите на хилядолетието за развитие и в новата рамка за международно развитие за периода след 2015 г. В подкрепа на това част от бюджетните кредити ще се използват за насърчаване и укрепване на демокрацията, върховенството на закона и доброто управление. По целесъобразност ще се търси взаимодействие с други инструменти за външна дейност на Съюза, без да се отклонява вниманието от горепосочените основни цели.

100 % от разходите по географските програми и най-малко 95 % от разходите по тематичните програми трябва да отговарят на критериите на Организацията за икономическо сътрудничество и развитие (ОИСР)/Комитета за подпомагане на развитието (КПР) за официалната помощ за развитие (ОПР).

По правило най-малко 20 % от бюджетните кредити следва да се използват за основни социални услуги.

21 02 07**Глобални обществени блага и предизвикателства и намаляване на бедността, устойчиво развитие и демокрация***Забележки*

Тази програма е предназначена да облагодетелства предимно най-бедните и най-слабо развитите страни и най-необлагодетелстваните групи от населението в страните, обхванати от регламента за Инструмента за сътрудничество за развитие.

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за намаляване на бедността и насърчаване на устойчивото развитие като част от тематичната програма за глобалните обществени блага и предизвикателства (ГОбП). Целта на програмата е да подкрепи приобщаващото устойчиво развитие, като се обърне внимание на основните глобални обществени блага и предизвикателства по гъвкав начин, обхващащ различни аспекти. Основните области на действие включват околната среда и изменението на климата, устойчивата енергетика, развитието на човека (включително здравеопазването, образованието, равенството между половете, равенството, идентичността, трудовата заетост, квалификацията, социалната закрила, социалното приобщаване и икономическите аспекти, свързани с развитието, като растежа, работните места, търговията и ангажирането на частния сектор), сигурността в областта на продоволствието, изхранването и устойчивото земеделие и миграцията и убежището. Тази тематична програма ще осигури възможност също така за бърза реакция при непредвидени обстоятелства и глобални кризи, които засягат най-бедните слоеве от населението. Чрез насърчаването на синергиите между различните сектори програмата за ГОбП ще намали фрагментирането на сътрудничеството на Съюза за развитие и ще увеличи съгласуваността и взаимното допълване с други програми и инструменти на Съюз.

21 02 07 06**Продоволствена сигурност и устойчиво селско стопанство**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
197 017 527	23 750 638		6 000 000	197 017 527	29 750 638

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за предоставяне на финансова подкрепа за действия в рамките на подтема „Продоволствена сигурност и устойчиво селско стопанство“ на тематичната програма „Глобални обществени блага и предизвикателства“.

Той ще се използва за укрепване на способностите на развиващите се страни във връзка с четирите стълба на продоволствената сигурност: наличието на храна (производство), достъпът до храна (включително земя, инфраструктура за транспортиране на храна от райони с излишък към райони с недостиг, пазари, вътрешни запаси от храна, мрежи за сигурност), използването (интервенции в областта на прехраната по социално отговорен начин) и стабилността. Приоритет ще имат дребните земеделски и животновъдни стопанства, преработката на храна с цел създаване на добавена стойност, управлението, регионалната интеграция и механизмите за подпомагане на уязвимото население.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП) (продължение)

21 02 07 (продължение)

21 02 07 06 (продължение)

Актове за справка

Преговорната позиция на Европейския парламент относно предложението за регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаване на финансов инструмент за сътрудничество за развитие (COM(2011) 840 окончателен - C7-0493/2011-2011/0406(COD)).

21 02 40 Споразумения относно основни продукти

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
4 800 000	3 565 916		20 000	4 800 000	3 585 916

Забележки

Предишна статия 21 07 04

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на годишния членски внос, който Съюзът трябва да плаща за своето участие, основано на изключителните му компетенции в тази област.

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на:

- годишния членски внос за Международната организация за кафе,
- годишния членски внос за Международната организация за какао,
- годишния членски внос за Международната организация за юта,
- годишния членски внос за Международния консултативен съвет за памука, когато бъде одобрен.

В бъдеще е вероятно да бъдат сключени споразумения относно други тропически продукти в зависимост от политическите и юридическите обстоятелства.

Правно основание

Решение 2002/312/ЕО на Съвета от 15 април 2002 г. за приемане от страна на Европейската общност на Споразумението за определяне на мандата на Международната изследователска група за юта от 2001 г. (ОВ L 112, 27.4.2002 г., стр. 34).

Решение 2002/970/ЕО на Съвета от 18 ноември 2002 г. за сключване от страна на Европейската общност на Международното споразумение за какаото от 2001 г. (ОВ L 342, 17.12.2002 г., стр. 1).

Решение 2008/76/ЕО на Съвета от 21 януари 2008 г. относно позицията, която трябва да заеме Общността в рамките на Международния съвет за какаото относно продължаването на Международното споразумение за какаото от 2001 г. (ОВ L 23, 26.1.2008 г., стр. 27).

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСР) (продължение)**21 02 40** (продължение)

Решение 2008/579/ЕО на Съвета от 16 юни 2008 г. за подписване и сключване от страна на Европейската общност на Международното споразумение относно кафето от 2007 г. (ОВ L 186, 15.7.2008 г., стр. 12).

Решение 2011/634/ЕС на Съвета от 17 май 2011 г. за подписване от името на Европейския съюз и за временно прилагане на Международното споразумение за какаото от 2010 г. (ОВ L 259, 4.10.2011 г., стр. 7).

Решение 2012/189/ЕС на Съвета от 26 март 2012 г. относно сключването, от името на Европейския съюз, на Международното споразумение за какаото от 2010 г. (ОВ L 102, 12.4.2012 г., стр. 1).

Актове за справка

Договор за създаване на Европейската общност, и по-специално член 133 от него, и Договор за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 207 от него.

Международно споразумение за кафето, предоговорено през 2007 и 2008 г., влязло в сила на 2 февруари 2011 г. за първоначален период от 10 години до 1 февруари 2021 г., с възможност за продължаване за допълнителен срок.

Международно споразумение за какаото, предоговорено през 2001 г. и за последен път през 2010 г., но все още не е влязло в сила. По отношение на сегашното споразумение от 2001 г., което още е в сила, задължението започва на 1 октомври 2003 г. за срок от пет години с допълнително удължаване до 30 септември 2012 г.

Международно споразумение за юта, договорено през 2001 г., за създаване на нова Международна организация за юта. Продължителност: осем години с възможност за продължаване за не повече от четири години. Сегашното удължаване е до май 2014 г.

Международен консултативен съвет за памука, Заклучения на Съвета от 29 април 2004 г. (8972/04), Заклучения на Съвета от 27 май 2008 г. (9986/08) и Заклучения на Съвета от 30 април 2010 г. (8674/10).

21 02 51 **Приключване на действия в областта на сътрудничеството за развитие (преди 2014 г.)***Забележки*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали неизпълнени от предходни години.

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 443/92 на Съвета от 25 февруари 1992 г. относно финансовата и техническа помощ за развиващите се страни в Азия и Латинска Америка и икономическото сътрудничество с тях (ОВ L 52, 27.2.1992 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1292/96 на Съвета от 27 юни 1996 г. за политиката и управлението на хранителните помощи и специалните операции в подкрепа на продоволственото осигуряване (ОВ L 166, 5.7.1996 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 856/1999 на Съвета от 22 април 1999 г. относно установяване на специална рамка за подпомагане на традиционните доставчици на банани от страните от АКТЕ (ОВ L 108, 27.4.1999 г., стр. 2).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП) *(продължение)*21 02 51 *(продължение)*

Регламент (ЕО) № 955/2002 на Европейския парламент и на Съвета от 13 май 2002 г. за удължаване срока на действие и изменение на Регламент (ЕО) № 1659/98 на Съвета относно децентрализираното сътрудничество (ОВ L 148, 6.6.2002 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 491/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 10 март 2004 г. за създаване на програма за техническа и финансова помощ в полза на трети страни в областта на миграцията и на убежището (AENEAS) (ОВ L 80, 18.3.2004 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 625/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 31 март 2004 г. за удължаване срока на действие и изменение на Регламент (ЕО) № 1659/98 относно децентрализираното сътрудничество (ОВ L 99, 3.4.2004 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1905/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. за създаване на финансов инструмент за сътрудничество за развитие (ОВ L 378, 27.12.2006 г., стр. 41).

Регламент (ЕО) № 1337/2008 на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 2008 г. за създаване на инструмент за бързи ответни мерки във връзка с покачващите се цени на храните в развиващите се страни (ОВ L 354, 31.12.2008 г., стр. 62).

Актове за справка

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Пилотни проекти по смисъла на Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (ОВ C 139, 14.6.2006 г., стр. 1).

Резолюция на Европейския парламент от 12 април 2005 г. относно ролята на Европейския съюз за постигане на Целите на хилядолетието за развитие (ОВ C 33 E, 9.2.2006 г., стр. 311).

Съобщение на Комисията до Съвета, Европейския парламент и Европейския икономически и социален комитет от 12 април 2005 г., озаглавено „Съгласуваност на политиките за развитие — ускоряване на постигането на Целите на хилядолетието“ (COM(2005) 134 окончателен).

Заклучения от заседанието на Съвета по общи въпроси и външни отношения от 23 и 24 май 2005 г. относно Целите на хилядолетието.

Заклучения на председателството от заседанието на Европейския съвет от 16 и 17 юни 2005 г. в Брюксел.

Заклучения от заседанието на Съвета по общи въпроси и външни отношения от 18 юли 2005 г. относно срещата на високо равнище на ООН.

Съобщение на Комисията до Съвета и до Европейския парламент от 3 август 2005 г., озаглавено „Външни дейности чрез тематични програми в рамките на бъдещите финансови перспективи 2007—2013 г.“ (COM(2005) 324 окончателен).

Съобщение на Комисията до Съвета и Европейския парламент от 25 януари 2006 г., озаглавено „Инвестирането в хората — съобщение относно тематичната програма за социално развитие и развитие на човешките ресурси и финансовите перспективи за периода 2007—2013 г.“ (COM(2006) 18 окончателен).

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСР) (продължение)

21 02 51 (продължение)

Съобщение на Комисията до Съвета, Европейския парламент, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите от 25 януари 2006 г., озаглавено Тематичната програма „Недържавни участници и местни власти в процеса на развитие“ (СОМ(2006) 19 окончателен).

Съобщение на Комисията до Съвета и Европейския парламент от 25 януари 2006 г., озаглавено „Външна дейност: тематична програма за околната среда и за устойчиво управление на природните ресурси, включително на енергията“ (СОМ(2006) 20 окончателен).

Съобщение на Комисията до Съвета и Европейския парламент от 25 януари 2006 г., озаглавено „Външни дейности: тематична стратегия за осигуряване на прехрана — постигане на напредък в програмата за осигуряване на прехрана с оглед изпълнение на Целите на хилядолетието за развитие“ (СОМ(2006) 21 окончателен).

Съобщение на Комисията до Съвета и до Европейския парламент от 25 януари 2006 г., озаглавено „Тематична програма за сътрудничество с трети страни в областта на миграцията и убежището“ (СОМ(2006) 26 окончателен).

Резолюция на Европейския парламент от 1 юни 2006 г. относно малките и средните предприятия в развиващите се страни (ОВ С 298 Е, 8.12.2006 г., стр. 171).

Съобщение на Комисията до Съвета, Европейския парламент, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите от 6 октомври 2008 г., озаглавено „Местните власти: фактор за развитие“ (СОМ(2008) 626 окончателен).

Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите от 9 март 2010 г., озаглавено „Международната политика в областта на климата след конференцията от Копенхаген: да предприемем мерки сега, за да дадем нов тласък на глобалната дейност за противодействие на изменението на климата“ (СОМ(2010) 86 окончателен).

Съобщение на Комисията до Съвета и Европейския парламент от 31 март 2010 г., озаглавено „Рамка за политиката на ЕС за подпомагане на развиващите се страни за справяне с предизвикателствата, свързани със сигурността на прехраната“ (СОМ(2010) 127 окончателен).

Резолюция на Европейския парламент от 10 март 2011 г. относно подхода на ЕС към Иран (2010/2050(INI)).

21 02 51 01 Сътрудничество с трети страни в областта на миграцията и убежището

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	18 900 000		4 000 000	—	22 900 000

Забележки

Предишна статия 19 02 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали неизпълнени от предходни години.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП) (продължение)

21 02 51 (продължение)

21 02 51 01 (продължение)

Правно основание

Регламент (ЕО) № 491/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 10 март 2004 г. за създаване на програма за техническа и финансова помощ в полза на трети страни в областта на миграцията и на убежището (AENEAS) (ОВ L 80, 18.3.2004 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1905/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. за създаване на финансов инструмент за сътрудничество за развитие (ОВ L 378, 27.12.2006 г., стр. 41).

Актове за справка

Съобщение на Комисията до Съвета и до Европейския парламент от 3 август 2005 г., озаглавено „Външни дейности чрез тематични програми в рамките на бъдещите финансови перспективи 2007—2013 г.“ (COM(2005) 324 окончателен).

Съобщение на Комисията до Съвета и до Европейския парламент от 25 януари 2006 г., озаглавено „Тематична програма за сътрудничество с трети страни в областта на миграцията и убежището“ (COM(2006) 26 окончателен).

Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите от 13 октомври 2011 г., озаглавено „Засилване на влиянието на политиката на ЕС за развитие: програма за промяна“ (COM(2011) 637 окончателен).

Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите от 18 ноември 2011 г., озаглавено „Глобалният подход към миграцията и мобилността“ (COM(2011) 743 окончателен).

21 02 51 02 Сътрудничество с развиващите се страни в Латинска Америка

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	226 200 000		23 000 000	—	249 200 000

Забележки

Предишна статия 19 09 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали неизпълнени от предходни години.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1905/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. за създаване на финансов инструмент за сътрудничество за развитие (ОВ L 378, 27.12.2006 г., стр. 41).

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП) (продължение)

21 02 51 (продължение)

21 02 51 03 Сътрудничество с развиващите се страни в Азия, включително в Централна Азия и Близкия изток

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	529 564 664		44 000 000	—	573 564 664

Забележки

Предимишни позиции 19 10 01 01 и 19 10 01 02 и статии 19 10 02 и 19 10 03

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали неизпълнени от предходни години.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1905/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. за създаване на финансов инструмент за сътрудничество за развитие (ОВ L 378, 27.12.2006 г., стр. 41).

21 02 51 05 Недържавни участници в развитието

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	167 700 000		2 000 000	—	169 700 000

Забележки

Предимишни статии 21 03 01 и 21 03 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали неизпълнени от предходни години.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1905/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. за създаване на финансов инструмент за сътрудничество за развитие (ОВ L 378, 27.12.2006 г., стр. 41).

Регламент (ЕО) № 1337/2008 на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 2008 г. за създаване на инструмент за бързи ответни мерки във връзка с покачващите се цени на храните в развиващите се страни (ОВ L 354, 31.12.2008 г., стр. 62).

21 02 51 06 Околна среда и устойчиво управление на природните ресурси, включително на енергията

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	97 422 000		2 000 000	—	99 422 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 02 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО ЗА РАЗВИТИЕ (ИСП) (продължение)

21 02 51 (продължение)

21 02 51 06 (продължение)

Забележки

Предишна статия 21 04 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали неизпълнени от предходни години.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1905/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. за създаване на финансов инструмент за сътрудничество за развитие (ОВ L 378, 27.12.2006 г., стр. 41).

ГЛАВА 21 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
21 03	ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС)							
21 03 01	Подкрепа за сътрудничеството със средиземноморските страни							
21 03 01 01	Средиземноморски страни — Права на човека и мобилност	4	211 086 641	27 144 052			211 086 641	27 144 052
21 03 01 02	Средиземноморски страни — Намаляване на бедността и устойчиво развитие	4	687 811 401	88 913 714			687 811 401	88 913 714
21 03 01 03	Средиземноморски страни — Укрепване на доверието, сигурност, предотвратяване и уреждане на конфликти	4	80 199 203	13 961 057			80 199 203	13 961 057
21 03 01 04	Подкрепа на мирния процес и финансова помощ за Палестина и за Агенцията на ООН за подпомагане и строителство за палестинските бежанци в Близкия изток (UNRWA)	4	300 000 000	200 000 000			300 000 000	200 000 000
	<i>Статия 21 03 01 — Междинна сума</i>		1 279 097 245	330 018 823			1 279 097 245	330 018 823
21 03 02	Подкрепа за сътрудничеството със страните от Източното партньорство							
21 03 02 01	Източно партньорство — Права на човека и мобилност	4	247 066 602	23 628 498		210 000 000	247 066 602	233 628 498
21 03 02 02	Източно партньорство — Намаляване на бедността и устойчиво развитие	4	339 852 750	34 154 482			339 852 750	34 154 482
21 03 02 03	Източно партньорство — укрепване на доверието, сигурност, предотвратяване и уреждане на конфликти	4	12 966 060	916 204			12 966 060	916 204
	<i>Статия 21 03 02 — Междинна сума</i>		599 885 412	58 699 184		210 000 000	599 885 412	268 699 184

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС) (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 03 03	Осигуряване на ефективно трансгранично сътрудничество (ТГС) и оказване на подкрепа за друго многостранно сътрудничество							
21 03 03 01	Трансгранично сътрудничество (ТГС) — принос от функция 4	4	6 500 000	933 214			6 500 000	933 214
21 03 03 02	Трансгранично сътрудничество (ТГС) — принос от функция 16 (Регионална политика)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
21 03 03 03	Подкрепа за друго многостранно сътрудничество в съседните на ЕС страни	4	163 771 093	9 853 695		40 000 000	163 771 093	49 853 695
	Статия 21 03 03 — Междинна сума		170 271 093	10 786 909		40 000 000	170 271 093	50 786 909
21 03 20	Еразмус+ — Вноски от европейския инструмент за съседство (ENI)	4	80 486 950	8 736 028			80 486 950	8 736 028
21 03 51	Приключване действията в рамките на програмата „Европейска политика за съседство и отношения с Русия“ (преди 2014 г.)	4	—	909 500 000		3 000 000	—	912 500 000
21 03 52	Трансгранично сътрудничество (ТГС) — принос от функция 16 (Регионална политика)	1,2	—	68 000 000			—	68 000 000
21 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
21 03 77 01	Пилотен проект — Превантивни и възстановителни мерки за дъното на Балтийско море	4	—	p.m.			—	p.m.
21 03 77 02	Подготвително действие — Малцинствата в Русия — развитие на културата, медиите и гражданското общество	4	—	p.m.			—	p.m.
21 03 77 03	Подготвително действие — Нова евро-средиземноморска стратегия за насърчаване на заетостта сред младите хора	4	—	855 000			—	855 000

ГЛАВА 21 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС) (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 03 77	(продължение)							
21 03 77 04	Пилотен проект — Финансиране на Европейската политика за съседство (ЕПС) — подготовка на персонал за работни места, свързани с ЕС-ЕПС	4	—	315 000			—	315 000
21 03 77 05	Подготвително действие — Възстановяване на активи на държавите от Арабската пролет	4	2 740 012	1 370 006			2 740 012	1 370 006
	Статия 21 03 77 — Междинна сума		2 740 012	2 540 006			2 740 012	2 540 006
	Глава 21 03 — Общо		2 132 480 712	1 388 280 950		253 000 000	2 132 480 712	1 641 280 950

21 03 02 Подкрепа за сътрудничеството със страните от Източното партньорство**21 03 02 01 Източно партньорство — Права на човека и мобилност**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
247 066 602	23 628 498		210 000 000	247 066 602	233 628 498

Забележки**Нова позиция**

Този бюджетен кредит е предназначен по-специално за финансиране на дейности по двустранно и многостранно сътрудничество, насърчаващи постигането на резултати в *inter alia* следните области:

- права на човека и основни свободи,
- утвърждаване на върховенството на закона,
- утвърждаване принципите на равенството,
- създаване на солидна и устойчива демокрация,
- насърчаване на доброто управление,
- развитие на процъфтяващо гражданското общество, което включва социалните партньори,
- създаване на условия за добре управлявана мобилност на хората,
- насърчаване на контактите между хората.

Приходите от финансови вноски на държавите членки и трети държави, включително, и в двата случая, техните публични агенции, образувания или физически лица, за някои проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име, може да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски по статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи съгласно с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани в реда за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени, без да се засяга член 187, параграф 7 от Финансовия регламент, от споразумението за финансово участие за всяка оперативна програма, като средната стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС) (продължение)

21 03 02 (продължение)

21 03 02 01 (продължение)

Следва да се предвидят достатъчно по размер бюджетни кредити за подкрепата за организациите на гражданското общество.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 232/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Европейски инструмент за съседство(ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 27).

21 03 03 **Осигуряване на ефективно трансгранично сътрудничество (ТГС) и оказване на подкрепа за друго многостранно сътрудничество**

21 03 03 03 Подкрепа за друго многостранно сътрудничество в съседните на ЕС страни

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
163 771 093	9 853 695		40 000 000	163 771 093	49 853 695

Забележки

Нова позиция

Бюджетните кредити по тази статия ще бъдат използвани за действия, целящи:

- осигуряване на обща подкрепа за функционирането на Съюза за Средиземноморието,
- осигуряване на обща подкрепа за функционирането на инициативата „Източно партньорство“,
- осигуряване на обща подкрепа за функционирането на другите видове многонационално сътрудничество в рамките на Европейския инструмент за съседство (ЕИС), като например Северното измерение и Черноморското взаимодействие.

Те ще бъдат използвани и за действия за подобряване на равнището на помощта от Съюза и на капацитета за изпълнението ѝ, както и за действия, насочени към информизиране на широката публика и потенциалните бенефициери на помощта и към повишаване на видимостта.

Приходите от финансови вноски на държавите членки и трети държави, включително, и в двата случая, техните публични агенции, образувания или физически лица, за някои проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име, може да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски по статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи съгласно с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани в реда за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени, без да се засяга член 187, параграф 7 от Финансовия регламент, от споразумението за финансово участие за всяка оперативна програма, като средната стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 232/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Европейски инструмент за съседство(ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 27).

ГЛАВА 21 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС) (продължение)

21 03 51 Приключване действията в рамките на програмата „Европейска политика за съседство и отношения с Русия“ (преди 2014 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	909 500 000		3 000 000	—	912 500 000

Забележки

Предимишни позиции 19 08 01 01, 19 08 01 02, 19 08 01 03, 19 08 02 01 и статия 19 08 03

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали неизпълнени от предходни години.

Той е предназначен също за покриване на приключването на финансовите протоколи със средиземноморските страни, включително *inter alia* подкрепата за Евро-средиземноморския инвестиционен механизъм на Европейската инвестиционна банка, и покрива изпълнението на финансовата помощ, предоставена от източници, различни от ЕИБ, която е предвидена в третите и четвъртите финансови протоколи с южните средиземноморски страни. Протоколите обхващат периода от 1 ноември 1986 г. до 31 октомври 1991 г. за третите финансови протоколи и периода от 1 ноември 1991 г. до 31 октомври 1996 г. за четвъртите финансови протоколи.

Към записаните в тази статия бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Всички приходи от финансови вноски на държавите членки и други държави дарителки, включително, и в двата случая, техните публични и полупублични агенции, или от международни организации за някои проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име съгласно съответния основен акт, може да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски по статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи съгласно с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани в реда за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени от споразумението за вноските за всяка оперативна програма, като средната им стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава.

Част от този бюджетен кредит ще бъде разпределена за допълнителна подкрепа на целите на стратегията за Балтийско море, пряко или чрез съответните участници и партньори в региона.

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 2210/78 на Съвета от 26 септември 1978 г. относно сключване на Споразумението за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Народна демократична република Алжир (ОВ L 263, 27.9.1978 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 2211/78 на Съвета от 26 септември 1978 г. относно сключване на Споразумение за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Кралство Мароко (ОВ L 264, 27.9.1978 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС) (продължение)

21 03 51 (продължение)

Регламент (ЕИО) № 2212/78 на Съвета от 26 септември 1978 г. относно сключване на Споразумението за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Република Тунис (ОВ L 265, 27.9.1978 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 2213/78 на Съвета от 26 септември 1978 г. относно сключване на Споразумението за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Арабска република Египет (ОВ L 266, 27.9.1978 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 2214/78 на Съвета от 26 септември 1978 г. относно сключване на Споразумението за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Република Ливан (ОВ L 267, 27.9.1978 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 2215/78 на Съвета от 26 септември 1978 г. относно сключване на Споразумение за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Хашемитското кралство Йордания (ОВ L 268, 27.9.1978 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 2216/78 на Съвета от 26 септември 1978 г. относно сключване на Споразумение за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Сирийската арабска република (ОВ L 269, 27.9.1978 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 3177/82 на Съвета от 22 ноември 1982 г. относно сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Народна демократична република Алжир (ОВ L 337, 29.11.1982 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 3178/82 на Съвета от 22 ноември 1982 г. относно сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Арабска република Египет (ОВ L 337, 29.11.1982 г., стр. 8).

Регламент (ЕИО) № 3179/82 на Съвета от 22 ноември 1982 г. относно сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Хашемитското кралство Йордания (ОВ L 337, 29.11.1982 г., стр. 15).

Регламент (ЕИО) № 3180/82 на Съвета от 22 ноември 1982 г. относно сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Република Ливан (ОВ L 337, 29.11.1982 г., стр. 22).

Регламент (ЕИО) № 3181/82 на Съвета от 22 ноември 1982 г. относно сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Кралство Мароко (ОВ L 337, 29.11.1982 г., стр. 29).

Регламент (ЕИО) № 3182/82 на Съвета от 22 ноември 1982 г. относно сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Сирийската арабска република (ОВ L 337, 29.11.1982 г., стр. 36).

Регламент (ЕИО) № 3183/82 на Съвета от 22 ноември 1982 г. относно сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Република Тунис (ОВ L 337, 29.11.1982 г., стр. 43).

Решение 88/30/ЕИО на Съвета от 21 декември 1987 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Народна демократична република Алжир (ОВ L 22, 27.1.1988 г., стр. 1).

Решение 88/31/ЕИО на Съвета от 21 декември 1987 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Арабска република Египет (ОВ L 22, 27.1.1988 г., стр. 9).

ГЛАВА 21 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС) (продължение)**21 03 51** (продължение)

Решение 88/32/ЕИО на Съвета от 21 декември 1987 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Хашемитското кралство Йордания (ОВ L 22, 27.1.1988 г., стр. 17).

Решение 88/33/ЕИО на Съвета от 21 декември 1987 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Република Ливан (ОВ L 22, 27.1.1988 г., стр. 25).

Решение 88/34/ЕИО на Съвета от 21 декември 1987 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Република Тунис (ОВ L 22, 27.1.1988 г., стр. 33).

Решение 88/453/ЕИО на Съвета от 30 юни 1988 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Кралство Мароко (ОВ L 224, 13.8.1988 г., стр. 32).

Решение 92/44/ЕИО на Съвета от 19 декември 1991 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Република Тунис (ОВ L 18, 25.1.1992 г., стр. 34).

Решение 92/206/ЕИО на Съвета от 16 март 1992 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Народна демократична република Алжир (ОВ L 94, 8.4.1992 г., стр. 13).

Решение 92/207/ЕИО на Съвета от 16 март 1992 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Арабска република Египет (ОВ L 94, 8.4.1992 г., стр. 21).

Решение 92/208/ЕИО на Съвета от 16 март 1992 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Хашемитското кралство Йордания (ОВ L 94, 8.4.1992 г., стр. 29).

Решение 92/209/ЕИО на Съвета от 16 март 1992 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Република Ливан (ОВ L 94, 8.4.1992 г., стр. 37).

Регламент (ЕИО) № 1762/92 на Съвета от 29 юни 1992 г. относно прилагането на протоколите за финансово и техническо сътрудничество, сключени между Общността и средиземноморски страни, които не са членове на Общността (ОВ L 181, 1.7.1992 г., стр. 1).

Решение 92/548/ЕИО на Съвета от 16 ноември 1992 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Кралство Мароко (ОВ L 352, 2.12.1992 г., стр. 13).

Решение 92/549/ЕИО на Съвета от 16 ноември 1992 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Сирийската арабска република (ОВ L 352, 2.12.1992 г., стр. 21).

Решение 94/67/ЕО на Съвета от 24 януари 1994 г. за сключване на протокол за финансово и техническо сътрудничество между Европейската икономическа общност и Сирийската арабска република (ОВ L 32, 5.2.1994 г., стр. 44).

Регламент (ЕО) № 1734/94 на Съвета от 11 юли 1994 г. за финансово и техническо сътрудничество със Западния бряг и Ивицата Газа (ОВ L 182, 16.7.1994 г., стр. 4).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА СЪСЕДСТВО (ЕИС) *(продължение)***21 03 51** *(продължение)*

Регламент (ЕО) № 213/96 на Съвета от 29 януари 1996 г. за прилагане на финансовия инструмент за инвестиционните партньори на Европейските общности за страните от Латинска Америка, Азия, Средиземноморския регион и Южна Африка (ОВ L 28, 6.2.1996 г., стр. 2).

Регламент (ЕО) № 1638/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 24 октомври 2006 г. за определяне на общи разпоредби относно установяване на Европейски инструмент за съседство и партньорство (ОВ L 310, 9.11.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета от 11 юли 2006 г. за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд и Кохезионния фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1260/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 25).

ГЛАВА 21 04 — ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА ДЕМОКРАЦИЯ И ПРАВА НА ЧОВЕКА (ЕИДПЧ)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригирац бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 04	ЕВРОПЕЙСКИ ИНСТРУМЕНТ ЗА ДЕМОКРАЦИЯ И ПРАВА НА ЧОВЕКА (ЕИДПЧ)							
21 04 01	<i>Повишаване зачитането и съблюдаването на правата на човека и основните свободи и подкрепа за демократичните реформи</i>	4	132 782 020	3 815 739			132 782 020	3 815 739
21 04 51	<i>Приключване на Европейския инструмент за демокрация и права на човека (преди 2014 г.)</i>	4	—	83 300 000		3 000 000	—	86 300 000
21 04 77	<i>Пилотни проекти и подготвителни действия</i>							
21 04 77 01	Подготвително действие — създаване на мрежа за предотвратяване на конфликти	4	—	—			—	—
21 04 77 02	Пилотен проект — Форум на гражданското общество ЕС—Русия	4	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
21 04 77 03	Пилотен проект — Финансиране за жертвите на мъчения	4	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
	<i>Статия 21 04 77 — Междинна сума</i>		р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
	Глава 21 04 — Общо		132 782 020	87 115 739		3 000 000	132 782 020	90 115 739

21 04 51 *Приключване на Европейския инструмент за демокрация и права на човека (преди 2014 г.)*

Бюджетна година 2014		Коригирац бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	83 300 000		3 000 000	—	86 300 000

Забележки

Предидущи статии 19 04 01 и 19 04 05

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали за изпълнение по Европейския инструмент за демокрация и права на човека за периода 2007—2013 г.

Всички приходи от финансови вноски на държавите членки и други държави дарителки, включително, и в двата случая, техните публични и полупублични агенции, или от международни организации за някои проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име съгласно съответния основен акт, може да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски по статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи съгласно с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани в реда за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени от споразумението за вноските за всяка оперативна програма, като средната им стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1889/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 20 декември 2006 г. относно създаване на финансов инструмент за насърчване на демокрацията и правата на човека по света (ОВ L 386, 29.12.2006 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 21 05 — ИНСТРУМЕНТ ЗА СТАБИЛНОСТ (ИС) — ГЛОБАЛНИ И ТРАНСРЕГИОНАЛНИ ЗАПЛАХИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 05	ИНСТРУМЕНТ ЗА СТАБИЛНОСТ (ИС) — ГЛОБАЛНИ И ТРАНСРЕГИОНАЛНИ ЗАПЛАХИ							
21 05 01	Глобални и трансрегионални заплахи за сигурността	4	82 255 223	4 031 479			82 255 223	4 031 479
21 05 51	Приключване на действия в областта на глобалните заплахи за сигурността (преди 2014 г.)	4	—	42 810 916		2 000 000	—	44 810 916
21 05 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
21 05 77 01	Пилотен проект — Подкрепа за мерки за наблюдение и защита на плавателни съдове на Съюза, плаващи в райони, където съществува заплаха от пиратство	4	—	495 000			—	495 000
21 05 77 02	Подготвително действие — Бърза реакция по отношение на финансовата и икономическа криза в развиващите се страни	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 21 05 77 — Междинна сума		p.m.	495 000			p.m.	495 000
	Глава 21 05 — Общо		82 255 223	47 337 395		2 000 000	82 255 223	49 337 395

21 05 51 Приключване на действия в областта на глобалните заплахи за сигурността (преди 2014 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	42 810 916		2 000 000	—	44 810 916

Забележки

Предими позиции 19 06 01 02, 19 06 02 01, 19 06 02 03 и статия 19 06 03

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали неизпълнени от предходни години.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1724/2001 на Европейския парламент и на Съвета от 23 юли 2001 г. относно действията срещу противопехотните мини в развиващите се страни (ОВ L 234, 1.9.2001 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1725/2001 на Съвета от 23 юли 2001 г. относно действията за обезвреждане на противопехотни мини в други трети страни, освен развиващи се страни (ОВ L 234, 1.9.2001 г., стр. 6).

Регламент (ЕО) № 1717/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 15 ноември 2006 г. за създаване на инструмент за стабилност (ОВ L 327, 24.11.2006 г., стр. 1).

ГЛАВА 21 09 — ПРИКЛЮЧВАНЕ НА ДЕЙНОСТИ, ИЗПЪЛНЯВАНИ ПО ИНСТРУМЕНТА ЗА ИНДУСТРИАЛИЗИРАНИТЕ СТРАНИ (ИИС +)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
21 09	ПРИКЛЮЧВАНЕ НА ДЕЙНОСТИ, ИЗПЪЛНЯВАНИ ПО ИНСТРУМЕНТА ЗА ИНДУСТРИАЛИЗИРАНИТЕ СТРАНИ (ИИС +)							
21 09 51	Приключване на предишни действия (преди 2014 г.)							
21 09 51 01	Азия	4	—	11 114 743		-2 500 000	—	8 614 743
21 09 51 02	Латинска Америка	4	—	3 172 958			—	3 172 958
21 09 51 03	Африка	4	—	1 436 500			—	1 436 500
	Статия 21 09 51 — Междинна сума		—	15 724 201		-2 500 000	—	13 224 201
	Глава 21 09 — Общо		—	15 724 201		-2 500 000	—	13 224 201

21 09 51 Приключване на предишни действия (преди 2014 г.)

21 09 51 01 Азия

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	11 114 743		-2 500 000	—	8 614 743

Забележки

Предишна статия 19 10 04

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали неизпълнени от предходни години.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1338/2011 на Европейския парламент и на Съвета от 13 декември 2011 г. за изменение на Регламент (ЕО) № 1934/2006 на Съвета относно създаването на финансов инструмент за сътрудничество с индустриализирани и други страни и територии с нисък доход (ОВ L 347, 30.12.2011 г., стр. 21).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 22
РАЗШИРЯВАНЕ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
22 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РАЗШИРЯ- ВАНЕ“	91 093 045	91 093 045	-3 686	-3 686	91 089 359	91 089 359
22 02	ПРОЦЕС И СТРАТЕГИЯ ЗА РАЗШИРЯВАНЕ	1 397 332 713	794 623 959		45 000 000	1 397 332 713	839 623 959
22 03	РЕГУЛИРАНЕ НА ПОМОЩТА	31 482 280	18 169 738			31 482 280	18 169 738
	Дял 22 — Общо	1 519 908 038	903 886 742	-3 686	44 996 314	1 519 904 352	948 883 056

ДЯЛ 22

РАЗШИРЯВАНЕ

ГЛАВА 22 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РАЗШИРЯВАНЕ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
22 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РАЗШИРЯВАНЕ“				
22 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители, в област на политиката „Разширяване“				
22 01 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители, на генерална дирекция „Разширяване“	5,2	21 283 593	-3 686	21 279 907
22 01 01 02	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители на генерална дирекция „Разширяване“ в делегациите на Съюза	5,2	7 975 308		7 975 308
	Статия 22 01 01 — Междинна сума		29 258 901	-3 686	29 255 215
22 01 02	Външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Разширяване“				
22 01 02 01	Външен персонал на генерална дирекция „Разширяване“	5,2	1 792 195		1 792 195
22 01 02 02	Външен персонал на генерална дирекция „Разширяване“ в делегациите на Съюза	5,2	1 213 666		1 213 666
22 01 02 11	Други разходи за управление в Генерална дирекция „Разширяване“	5,2	1 184 507		1 184 507
22 01 02 12	Други разходи за управление на Генерална дирекция „Разширяване“ в делегациите на Съюза	5,2	483 791		483 791
	Статия 22 01 02 — Междинна сума		4 674 159		4 674 159
22 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии, със сгради и със свързаните с тях разходи в област на политиката „Разширяване“				
22 01 03 01	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии на Генерална дирекция „Разширяване“	5,2	1 377 663		1 377 663
22 01 03 02	Сгради и свързани с тях разходи на Генерална дирекция „Разширяване“ в делегациите на Съюза	5,2	4 234 102		4 234 102
	Статия 22 01 03 — Междинна сума		5 611 765		5 611 765

КОМИСИЯ

ГЛАВА 22 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РАЗШИРЯВАНЕ“ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
22 01 04	Разходи за подкрепа за дейности и програми в област на политиката „Разширяване“				
22 01 04 01	Разходи за подкрепа за Инструмента за предприемачествена помощ (ИПП)	4	50 498 220		50 498 220
	Статия 22 01 04 — Междинна сума		50 498 220		50 498 220
22 01 06	Изпълнителни агенции				
22 01 06 01	Изпълнителна агенция за образование, аудиовизия и култура — вноска от Инструмента за предприемачествена помощ	4	1 050 000		1 050 000
	Статия 22 01 06 — Междинна сума		1 050 000		1 050 000
	Глава 22 01 — Общо		91 093 045	-3 686	91 089 359

22 01 01 **Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители, в област на политиката „Разширяване“**

22 01 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители, на генерална дирекция „Разширяване“

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
21 283 593	-3 686	21 279 907

ГЛАВА 22 02 — ПРОЦЕС И СТРАТЕГИЯ ЗА РАЗШИРЯВАНЕ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
22 02	ПРОЦЕС И СТРАТЕГИЯ ЗА РАЗШИРЯВАНЕ							
22 02 01	Подкрепа за Албания, Босна и Херцеговина, Косово, Черна гора, Сърбия и бившата югославска република Македония							
22 02 01 01	Подкрепа за политическите реформи, както и за постепенното привеждане в съответствие с достиженията на правото на Съюза и за неговото приемане, въвеждане и прилагане	4	249 800 347	16 274 124			249 800 347	16 274 124
22 02 01 02	Подкрепа за икономическото, социалното и териториалното развитие	4	249 800 347	16 274 124			249 800 347	16 274 124
	Статия 22 02 01 — Междинна сума		499 600 694	32 548 248			499 600 694	32 548 248
22 02 02	Подкрепа за Исландия							
22 02 02 01	Подкрепа за политическите реформи, както и за постепенното привеждане в съответствие с достиженията на правото на Съюза и за неговото приемане, въвеждане и прилагане	4	6 000 000	420 000			6 000 000	420 000
22 02 02 02	Подкрепа за икономическото, социалното и териториалното развитие	4	6 000 000	420 000			6 000 000	420 000
	Статия 22 02 02 — Междинна сума		12 000 000	840 000			12 000 000	840 000
22 02 03	Подкрепа за Турция							
22 02 03 01	Подкрепа за политическите реформи, както и за постепенното привеждане в съответствие с достиженията на правото на Съюза и за неговото приемане, въвеждане и прилагане	4	294 172 948	19 174 167			294 172 948	19 174 167
22 02 03 02	Подкрепа за икономическото, социалното и териториалното развитие	4	294 172 948	19 174 167			294 172 948	19 174 167
	Статия 22 02 03 — Междинна сума		588 345 896	38 348 334			588 345 896	38 348 334
22 02 04	Регионална интеграция, териториално сътрудничество и подкрепа за групи държави (хоризонтални програми)							
22 02 04 01	Програми за няколко държави, регионална интеграция и териториално сътрудничество	4	264 697 163	23 410 407			264 697 163	23 410 407

КОМИСИЯ

ГЛАВА 22 02 — ПРОЦЕС И СТРАТЕГИЯ ЗА РАЗШИРЯВАНЕ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
22 02 04	(продължение)							
22 02 04 02	Вноска за Еразъм +	4	29 243 936	4 036 318			29 243 936	4 036 318
22 02 04 03	Вноска за Енергийната общност за Югоизточна Европа	4	3 445 024	3 445 024			3 445 024	3 445 024
	Статия 22 02 04 — Междинна сума		297 386 123	30 891 749			297 386 123	30 891 749
22 02 51	Приключване на дейностите в областта на предишната предприемаческа помощ (преди 2014 г.)	4	p.m.	690 141 998		45 000 000	p.m.	735 141 998
22 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
22 02 77 01	Пилотен проект — Опазване и възстановяване на културното наследство в райони на конфликт	4	p.m.	763 960			p.m.	763 960
22 02 77 02	Подготвително действие — Опазване и възстановяване на културното наследство в райони на конфликт	4	p.m.	1 089 670			p.m.	1 089 670
	Статия 22 02 77 — Междинна сума		p.m.	1 853 630			p.m.	1 853 630
	Глава 22 02 — Общо		1 397 332 713	794 623 959		45 000 000	1 397 332 713	839 623 959

22 02 51 Приключване на дейностите в областта на предишната предприемаческа помощ (преди 2014 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	690 141 998		45 000 000	p.m.	735 141 998

Забележки

Предишни статии 22 02 01, 22 02 02, 22 02 03, 22 02 06, 22 02 11 и 32 04 11 и предишни позиции 22 02 04 01, 22 02 04 02, 22 02 05 01, 22 02 05 02, 22 02 05 03, 22 02 05 04, 22 02 05 09, 22 02 05 10, 22 02 07 01, 22 02 07 02, 22 02 10 01 и 22 02 10 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на неизпълнените поети задължения отпреди 2014 г.

Правно основание

Задача, която произтича от прерогативите на Комисията на институционално равнище, съгласно член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

ГЛАВА 22 02 — ПРОЦЕС И СТРАТЕГИЯ ЗА РАЗШИРЯВАНЕ *(продължение)***22 02 51** *(продължение)*

Задачи, които произтичат от специфичните правомощия, предоставени пряко на Комисията от член 34 от Акта за присъединяване от 16 април 2003 г. и член 31 от дял III от Акта за присъединяване от 25 април 2005 г. (част от Договора относно присъединяването на Република България и Румъния към Европейския съюз).

Задачи, произтичащи от специфичните правомощия, пряко предоставени на Комисията с член 30 от Акта за присъединяването на Хърватия.

Регламент (ЕИО) № 3906/89 на Съвета от 18 декември 1989 г. относно икономическата помощ за Република Унгария и Полската народна република (ОВ L 375, 23.12.1989 г., стр. 11).

Регламент (ЕО) № 1488/96 на Съвета от 23 юли 1996 г. относно финансови и технически мерки (MEDA), които съпътстват реформата на икономическите и социалните структури в рамките на Евро-средиземноморското партньорство (ОВ L 189, 30.7.1996 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 555/2000 на Съвета от 13 март 2000 г. относно изпълнението на операциите в рамките на предприсъединителна стратегия за Република Кипър и Република Малта (ОВ L 68, 16.3.2000 г., стр. 3).

Регламент (ЕО) № 764/2000 на Съвета от 10 април 2000 г. относно прилагането на мерки за интензифициране на митническия съюз ЕО—Турция (ОВ L 94, 14.4.2000 г., стр. 6).

Регламент (ЕО) № 2666/2000 на Съвета от 5 декември 2000 г. относно помощта за Албания, Босна и Херцеговина, Хърватия, Съюзна република Югославия и Бивша югославска република Македония, отменящ Регламент (ЕО) № 1628/96 и изменящ регламенти (ЕИО) № 3906/89 и (ЕИО) № 1360/90 и решения 97/256/ЕО и 1999/311/ЕО (ОВ L 306, 7.12.2000 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 2500/2001 на Съвета от 17 декември 2001 г. относно предприсъединителната финансова помощ за Турция (ОВ L 342, 27.12.2001 г., стр. 1).

Решение 2006/500/ЕО на Съвета от 29 май 2006 г. за сключване от страна на Европейската общност на Договора за създаване на Енергийна общност (ОВ L 198, 20.7.2006 г., стр. 15).

Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета от 11 юли 2006 г. за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд и Кохезионния фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1260/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 25).

Регламент (ЕО) № 1085/2006 на Съвета от 17 юли 2006 г. за създаване на Инструмент за предприсъединителна помощ (ИПП), (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 82).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 23

ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
23 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ХУМАНИ- ТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖ- ДАНСКА ЗАЩИТА“	35 275 161	35 275 161	-3 565	-3 565	35 271 596	35 271 596
23 02	ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ	911 276 000	776 425 349		256 150 900	911 276 000	1 032 576 249
23 03	МЕХАНИЗЪМ НА СЪЮЗА ЗА ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА	47 765 000	35 944 416		-500 000	47 765 000	35 444 416
23 04	ДОБРОВОЛЦИ НА СЪЮЗА ЗА ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ	12 148 000	3 239 416			12 148 000	3 239 416
	Дял 23 — Общо	1 006 464 161	850 884 342	-3 565	255 647 335	1 006 460 596	1 106 531 677

ДЯЛ 23

ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА

ГЛАВА 23 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
23 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА“				
23 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Хуманитарна помощ и гражданска защита“	5,2	20 584 133	–3 565	20 580 568
23 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Хуманитарна помощ и гражданска защита“				
23 01 02 01	Външен персонал	5,2	2 006 811		2 006 811
23 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	1 822 829		1 822 829
	Статия 23 01 02 — Междинна сума		3 829 640		3 829 640
23 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Хуманитарна помощ и гражданска защита“	5,2	1 332 388		1 332 388
23 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Хуманитарна помощ и гражданска защита“				
23 01 04 01	Разходи за подкрепа на хуманитарната помощ, хранителната помощ и готовността при бедствия	4	9 000 000		9 000 000
23 01 04 02	Разходи за подкрепа на Механизма на Съюза за гражданска защита в Съюза	3	p.m.		p.m.
	Статия 23 01 04 — Междинна сума		9 000 000		9 000 000
23 01 06	Изпълнителни агенции				
23 01 06 01	Изпълнителна агенция за образование, аудио-визия и култура — вноска от Европейския доброволчески корпус за хуманитарна помощ (EU Aid Volunteers) (EUAV)	4	529 000		529 000
	Статия 23 01 06 — Междинна сума		529 000		529 000
	Глава 23 01 — Общо		35 275 161	–3 565	35 271 596

23 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Хуманитарна помощ и гражданска защита“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
20 584 133	–3 565	20 580 568

КОМИСИЯ

ГЛАВА 23 02 — ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
23 02	ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ							
23 02 01	Предоставяне на бърза, ефективна и основана на нуждите хуманитарна помощ и хранителна помощ	4	874 529 000	747 582 107		256 150 900	874 529 000	1 003 733 007
23 02 02	Предотвратяване на бедст- вия, напояване на риска от бедствия и повишаване на подготовеността за тях	4	36 747 000	28 843 242			36 747 000	28 843 242
	Глава 23 02 — Общо		911 276 000	776 425 349		256 150 900	911 276 000	1 032 576 249

23 02 01 Предоставяне на бърза, ефективна и основана на нуждите хуманитарна помощ и хранителна помощ

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
874 529 000	747 582 107		256 150 900	874 529 000	1 003 733 007

Забележки

Предимишни статии 23 02 01 и 23 02 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането на дейности, свързани с хуманитарна помощ и хранителна помощ хуманитарно естество, за хора в страни извън Съюза, които са жертви на конфликти или бедствия, природни или предизвикани от човека (войни, бойни действия и т.н.), или съпоставими с тях извънредни ситуации, в продължение на толкова време, колкото е необходимо за посрещане на хуманитарните нужди, които тези ситуации пораждаат. Това ще бъде извършено в съответствие с правилата за хуманитарната помощ съгласно Регламент (ЕО) № 1257/96 на Съвета.

Помощта се предоставя на жертвите без дискриминация въз основа на тяхната раса, етнически произход, религия, увреждания, пол, възраст, гражданство или политическа принадлежност. Предоставянето на хуманитарна помощ продължава дотогава, докато е необходимо за задоволяване на хуманитарните нужди, породени от подобни ситуации.

Този бюджетен кредит е предназначен също за покриване на закупуването и доставката на всякакви стоки или оборудване, необходими за изпълнението на операции за хуманитарна помощ, включително за построяване на жилища или убежища за засегнатите групи от лица, за краткосрочни операции по възстановяване и реконструкция, по-конкретно на инфраструктурата и оборудването, разходи, свързани с външен, експатриран или местен персонал, складиране, международен и национален превоз, логистична подкрепа и разпределение на помощите, както и за всяка друга дейност, насочена към улесняване на свободния достъп за лицата, които получават помощта.

Този бюджетен кредит може да бъде използван за финансиране на закупуване и доставка на храни, семена, добитък или други стоки или оборудване, необходими за осъществяване на хуманитарните операции за хранителна помощ.

Този бюджетен кредит може също да покрива всякакви други разходи, пряко свързани с изпълнението на операции за хуманитарна помощ, и разходите за мерки, които са от съществено значение за изпълнението на операции за хранителна помощ от хуманитарно естество в рамките на изискваните срокове и по начин, който отговаря на нуждите на получателите, удовлетворява изискването за постигане на възможно най-голяма ефективност на разходите и осигурява по-голяма прозрачност.

ГЛАВА 23 02 — ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ (*продължение*)**23 02 01** (*продължение*)

Те покриват *inter alia*:

- проучвания за осъществимостта на хуманитарни операции, оценки на проекти за хуманитарна помощ и планове, операции по осигуряване на видимост и информационни кампании, свързани с хуманитарните операции,
- мониторинг на проекти и планове за хуманитарна помощ, насърчаване и развитие на инициативи за по-добра координация и сътрудничество за по-ефикасна помощ и за подобряване мониторинга на проекти и планове,
- надзор и координация на осъществяването на операции за помощ, които са част от съответната хуманитарна и хранителна помощ, по-специално на условията за снабдяване, доставка, разпределение и използване на съответните продукти, включително и ползване на насрещни фондове,
- мерки за засилване на координацията между Съюза и държавите членки, други страни донори, международни организации и институции (по-специално онези от тях, които членуват в ООН), неправителствени организации и организации, които ги представляват,
- финансиране на договори за техническо съдействие за улесняване на размяната на технически умения и опит между хуманитарни организации и агенции от Съюза или между такива органи и организации и органи на трети държави,
- проучвания и обучения, свързани с постигане на целите на областта на политиката „Хуманитарната помощ и хранителна помощ“,
- безвъзмездни средства за действия и за текущи разходи в полза на мрежи за хуманитарна помощ,
- хуманитарни операции за обезвреждане на мини, включително кампании за привличане на вниманието на местното население върху противопехотните мини,
- разходи, направени от Мрежата за хуманитарна подкрепа (НОНА) съгласно член 4 от Регламент (ЕО) № 1257/96. Това е едногодишна многодисциплинарна следдипломна квалификация в хуманитарната област за насърчаване на по-високо равнище на професионализъм сред работещите в хуманитарния сектор, в която участват няколко университета.
- транспорт и разпределение на помощта, включително всяка друга свързана дейност, като застраховка, товарене и разтоварване, координация и т.н.,
- резервни мерки, които са от първостепенно значение за планиране, координиране и оптимално осъществяване на помощта, като разноските по тях са покрити от други бюджетни кредити, като например извънредни дейности за транспорт и складиране, преработка или приготвяне на хранителни стоки на място, дезинфекция, консултантски услуги, техническо съдействие и оборудване, пряко свързани с доставката на помощта (инструменти, уреди, гориво и т.н.),
- пилотни схеми относно нови видове транспорт, пакетиране или складиране, проучвания за операции за хранителна помощ, операции за осигуряване на видимост на хуманитарните операции и кампании за привличане на общественото внимание,
- складиране на храна (включително административни разходи, бъдещи действия, със или без опции, обучение на технически персонал, закупуване на звена за пакетиране и мобилно складиране, разноски за поддръжка и възстановяване на запаси и т.н.),
- техническа помощ, необходима за изготвяне и изпълнение на проекти за хуманитарна помощ, по-специално разходи за покриване на разноски по договори на индивидуални експерти в тази област и разходи за инфраструктура и логистична подкрепа, покрити от сметки за авансови средства и одобряване на разходи — от отдели на Генерална дирекция „Хуманитарна помощ и гражданска защита“ на различни места по света.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 23 02 — ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ *(продължение)***23 02 01** *(продължение)*

С цел осигуряване на пълна финансова прозрачност в съответствие с членове 58—62 от Финансовия регламент, Комисията, когато сключва или променя споразумения относно управлението и изпълнението на проекти от международни организации, полага всички усилия, така че те да се задължат да изпращат цялата си документация, която е във връзка с вътрешни и външни одиторски проверки относно използването на финансови средства на Съюза, на Европейската сметна палата и на вътрешния одитор на Комисията.

Всички приходи от финансови вноски на държавите членки и трети държави, включително и в двата случая техните държавни агенции, организации или физически лица, за определени проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски по статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи съгласно с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани по бюджетния ред за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени, без да се засяга член 187, параграф 7 от Финансовия регламент, от споразумението за вноските за всяка оперативна програма, като средната им стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1257/96 на Съвета от 20 юни 1996 г. относно хуманитарната помощ (ОВ L 163, 2.7.1996 г., стр. 1).

ГЛАВА 23 03 — МЕХАНИЗЪМ НА СЪЮЗА ЗА ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригирац бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
23 03	МЕХАНИЗЪМ НА СЪЮЗА ЗА ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА							
23 03 01	Предотвратяване и готовност за бедствия							
23 03 01 01	Предотвратяване и готовност за бедствия в рамките на Съюза	3	27 052 000	13 000 000			27 052 000	13 000 000
23 03 01 02	Предотвратяване и готовност за бедствия в трети държави	4	5 326 000	1 767 479			5 326 000	1 767 479
	Статия 23 03 01 — Междинна сума		32 378 000	14 767 479			32 378 000	14 767 479
23 03 02	Бързи и ефикасни операции по спешно реагиране при големи бедствия							
23 03 02 01	Бързи и ефикасни операции по спешно реагиране при големи бедствия в рамките на Съюза	3	1 167 000	950 000			1 167 000	950 000
23 03 02 02	Бързи и ефикасни операции по спешно реагиране при големи бедствия в трети държави	4	14 220 000	4 226 937			14 220 000	4 226 937
	Статия 23 03 02 — Междинна сума		15 387 000	5 176 937			15 387 000	5 176 937
23 03 51	Приключване на програми и действия в областта на гражданската защита в рамките на Съюза (до 2014 г.)	3	p.m.	16 000 000		-500 000	p.m.	15 500 000
23 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
23 03 77 01	Пилотен проект — Трансгранично сътрудничество в борбата с природните бедствия	3	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
23 03 77 02	Подготвително действие — Капацитет за бързо реагиране на Съюза	2	—	p.m.			—	p.m.
	Статия 23 03 77 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Глава 23 03 — Общо		47 765 000	35 944 416		-500 000	47 765 000	35 444 416

23 03 51 **Приключване на програми и действия в областта на гражданската защита в рамките на Съюза (до 2014 г.)**

Бюджетна година 2014		Коригирац бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	16 000 000		-500 000	p.m.	15 500 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 23 03 — МЕХАНИЗЪМ НА СЪЮЗА ЗА ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА (*продължение*)**23 03 51** (*продължение*)*Забележки**Предишни статии 23 03 01, 23 03 03 и 23 03 06*

Този бюджетен кредит за плащания е предназначен за покриване на приключването на задълженията, поети за програми и действия в областта на гражданската защита. Той е предназначен и за покриване на плащания по поети задължения като резултат от действия в сферата на гражданската защита и от дейности, предприети в рамките на защитата на морската среда, бреговата линия и човешкото здраве срещу рискове от случайно или умишлено замърсяване на моретата.

Този бюджетен кредит е предназначен и за покриване на част от разходите, свързани със спасителни операции в областта на гражданската защита в трети държави, по Финансовия инструмент за гражданска защита и Механизма на Общността за гражданска защита.

Към вписаните в тази статия бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и Протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Всички записани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета приходи от вноски на страните кандидатки и ако е приложимо, на потенциалните кандидатки от Западните Балкани за участие в програмите на Съюза могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Решение 1999/847/ЕО на Съвета от 9 декември 1999 г. за създаване на програма на Общността за действие в областта на гражданската защита (ОВ L 327, 21.12.1999 г., стр. 53).

Решение № 2850/2000/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 20 декември 2000 г. за определяне на рамка на Общността за сътрудничество в областта на случайно или умишлено замърсяване на водите (ОВ L 332, 28.12.2000 г., стр. 1).

Решение 2001/792/ЕО, Евратом на Съвета от 23 октомври 2001 г. за създаване на механизъм на Общността за поощряване на засиленото сътрудничество в рамките на спасителните операции в областта на гражданската защита (ОВ L 297, 15.11.2001 г., стр. 7).

Решение 2007/162/ЕО, Евратом на Съвета от 5 март 2007 г. за създаване на финансов инструмент в областта на гражданската защита (ОВ L 71, 10.3.2007 г., стр. 9).

Решение 2007/779/ЕО, Евратом на Съвета от 8 ноември 2007 г. за създаване на общностен механизъм за гражданска защита (ОВ L 314, 1.12.2007 г., стр. 9).

ДЯЛ 24
БОРБА С ИЗМАМИТЕ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
24 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „БОРБА С ИЗМАМИТЕ“	57 206 000	57 206 000	-10 000	-10 000	57 196 000	57 196 000
24 02	НАСЪРЧАВАНЕ НА ДЕЙНОСТЕ ТЕ В ОБЛАСТТА НА ЗАЩИТАТА НА ФИНАНСОВИТЕ ИНТЕРЕСИ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ („ХЕРКУЛЕС III“)	13 677 700	11 004 993		942 750	13 677 700	11 947 743
24 03	ПРОГРАМА ЗА ОБМЕН, ПОМОЩ И ОБУЧЕНИЕ ЗА ЗАЩИТАТА НА ЕВРОТО СРЕЩУ ПОДПРАВЯНЕ („ПЕРИКЪЛ 2020“)	924 200	900 000			924 200	900 000
24 04	ИНФОРМАЦИОННА СИСТЕМА ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ (AFIS)	6 423 000	5 800 000		680 612	6 423 000	6 480 612
	Дял 24 — Общо	78 230 900	74 910 993	-10 000	1 613 362	78 220 900	76 524 355

КОМИСИЯ

ДЯЛ 24

БОРБА С ИЗМАМИТЕ

ГЛАВА 24 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „БОРБА С ИЗМАМИТЕ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
24 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „БОРБА С ИЗМАМИТЕ“				
24 01 07	Европейска служба за борба с измамите (OLAF)	5,2	57 206 000	–10 000	57 196 000
	Глава 24 01 — Общо		57 206 000	–10 000	57 196 000

24 01 07 Европейска служба за борба с измамите (OLAF)

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
57 206 000	–10 000	57 196 000

Забележки

Предимна статия 24 01 06

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите, свързани с Европейската служба за борба с измамите (OLAF), включително персонал на OLAF на работа в делегациите на Съюза, чиято цел е да се бори с измамите в рамките на междуйнституционалните отношения.

Очакваният размер на целевите приходи в съответствие с член 21, параграф 3 на Финансовия регламент възлиза на 20 000 EUR.

Правно основание

Решение 1999/352/ЕО, ЕОВС, Евратом на Комисията от 28 април 1999 г. за създаване на Европейска служба за борба с измамите (OLAF) (ОВ L 136, 31.5.1999 г., стр. 20), и по-специално член 4 и член 6, параграф 3 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 883/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 септември 2013 година относно разследванията, провеждани от Европейската служба за борба с измамите (OLAF), и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1073/1999 на Европейския парламент и на Съвета и Регламент (Евратом) № 1074/1999 на Съвета (ОВ L 248, 18.9.2013 г., стр. 1).

ГЛАВА 24 02 — НАСЪРЧАВАНЕ НА ДЕЙНОСТИТЕ В ОБЛАСТТА НА ЗАЩИТАТА НА ФИНАНСОВИТЕ ИНТЕРЕСИ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ („ХЕРКУЛЕС III“)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
24 02	НАСЪРЧАВАНЕ НА ДЕЙНОСТИТЕ В ОБЛАСТТА НА ЗАЩИТАТА НА ФИНАНСОВИТЕ ИНТЕРЕСИ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ („ХЕРКУЛЕС III“)							
24 02 01	<i>Предотвратяване на измамите, корупцията и всички други незаконни дейности срещу финансовите интереси на Съюза и борба с тях</i>	1,1	13 677 700	2 200 000		942 750	13 677 700	3 142 750
24 02 51	<i>Приключване на дейностите в областта на борбата с измамите</i>	1,1	р.м.	8 804 993			р.м.	8 804 993
24 02 77	<i>Пилотни проекти и подготвителни действия</i>							
24 02 77 01	Пилотен проект — Разработване на механизъм на Съюза за оценка в областта на борбата с корупцията, с особен акцент върху идентифицирането и намаляването на разходите, свързани с корупцията, в обществените поръчки със средства на Съюза	5,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
	Статия 24 02 77 — Междинна сума		р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
	Глава 24 02 — Общо		13 677 700	11 004 993		942 750	13 677 700	11 947 743

24 02 01 *Предотвратяване на измамите, корупцията и всички други незаконни дейности срещу финансовите интереси на Съюза и борба с тях*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 677 700	2 200 000		942 750	13 677 700	3 142 750

Забележки

Нова статия

Правно основание

Регламент (ЕС) № 250/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 26 февруари 2014 г. относно създаването на програма за насърчаване на дейности в областта на защитата на финансовите интереси на Европейския съюз („Херкулес III“) и за отмяна на Решение № 804/2004/ЕО (ОВ L 84, 20.3.2014 г., стр. 6), и по-специално на член 4 от него.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 24 04 — ИНФОРМАЦИОННА СИСТЕМА ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ (AFIS)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
24 04	ИНФОРМАЦИОННА СИСТЕМА ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ (AFIS)							
24 04 01	<i>Подкрепяне на взаимопомощта по митническите въпроси и улесняване на използването на сигурни средства за електронна комуникация, с които държавите членки да съобщават за нередности</i>	1,1	6 423 000	2 900 000		680 612	6 423 000	3 580 612
24 04 51	<i>Приключване на предходната Информационна система за борба с измамите (AFIS)</i>	1,1	р.м.	2 900 000			р.м.	2 900 000
	Глава 24 04 — Общо		6 423 000	5 800 000		680 612	6 423 000	6 480 612

24 04 01 *Подкрепяне на взаимопомощта по митническите въпроси и улесняване на използването на сигурни средства за електронна комуникация, с които държавите членки да съобщават за нередности*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
6 423 000	2 900 000		680 612	6 423 000	3 580 612

Забележки

Нова статия

Правно основание

Регламент (ЕО) № 515/97 на Съвета от 13 март 1997 г. относно взаимопомощта между административните органи на държавите-членки и сътрудничеството между последните и Комисията по гарантиране на правилното прилагане на законодателството в областта на митническите и земеделските въпроси (ОВ L 82, 22.3.1997 г., стр. 1), и по-специално член 23 от него.

ДЯЛ 25

КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИКИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
25 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИ- КИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ“	194 113 789	194 363 789	-24 280	-24 280	194 089 509	194 339 509
25 02	ВРЪЗКИ С ГРАЖДАНСКОТО ОБЩЕСТВО, ОТКРИТОСТ И ИНФОРМАЦИЯ	—	472 800			—	472 800
	Дял 25 — Общо	194 113 789	194 836 589	-24 280	-24 280	194 089 509	194 812 309

КОМИСИЯ

ДЯЛ 25

КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИКИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ

ГЛАВА 25 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИКИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
25 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИКИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ“							
25 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Координиране на политиките на Комисията и правни съвети“							
25 01 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Координиране на политиките на Комисията и правни съвети“	5,2	140 191 930	140 191 930	-24 280	-24 280	140 167 650	140 167 650
25 01 01 03	Заплати, надбавки и плащания на членовете на институцията	5,2	12 245 000	12 245 000			12 245 000	12 245 000
	Статия 25 01 01 — Междинна сума		152 436 930	152 436 930	-24 280	-24 280	152 412 650	152 412 650
25 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Координиране на политиките на Комисията и правни съвети“							
25 01 02 01	Външен персонал в област на политиката „Координиране на политиките на Комисията и правни съвети“	5,2	6 254 025	6 254 025			6 254 025	6 254 025
25 01 02 03	Специални съветници	5,2	1 090 000	1 090 000			1 090 000	1 090 000
25 01 02 11	Други разходи за управление в област на политиката „Координиране на политиките на Комисията и правни съвети“	5,2	12 611 369	12 611 369			12 611 369	12 611 369
25 01 02 13	Други разходи за управление, свързани с членовете на институцията	5,2	4 405 000	4 405 000			4 405 000	4 405 000
	Статия 25 01 02 — Междинна сума		24 360 394	24 360 394			24 360 394	24 360 394
25 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Координиране на политиките на Комисията и правни съвети“	5,2	9 074 465	9 074 465			9 074 465	9 074 465
25 01 07	Качество на законодателството — Кодификация на правото на Съюза	5,2	500 000	500 000			500 000	500 000
25 01 08	Правни съвети, съдебни спорове и нарушения — правни разноски	5,2	3 700 000	3 700 000			3 700 000	3 700 000

ГЛАВА 25 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИКИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ“ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
25 01 10	Вноска на Съюза за функционирането на историческите архиви на Съюза	5,2	2 304 000	2 304 000			2 304 000	2 304 000
25 01 11	Регистри и публикации	5,2	1 738 000	1 738 000			1 738 000	1 738 000
25 01 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
25 01 77 01	Пилотен проект — Междунституционална система за определяне на дългосрочните тенденции на развитие	5,2	—	p.m.			—	p.m.
25 01 77 02	Подготвително действие — Междунституционална система за определяне на дългосрочните тенденции на развитие	5,2	p.m.	250 000			p.m.	250 000
	Статия 25 01 77 — Междинна сума		p.m.	250 000			p.m.	250 000
	Глава 25 01 — Общо		194 113 789	194 363 789	-24 280	-24 280	194 089 509	194 339 509

25 01 01 **Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Координиране на политиките на Комисията и правни съвети“**

25 01 01 01 **Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Координиране на политиките на Комисията и правни съвети“**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
140 191 930	-24 280	140 167 650

КОМИСИЯ

ДЯЛ 26

АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
26 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА“	966 875 044	966 875 044	–52 824	–52 824	966 822 220	966 822 220
26 02	МУЛТИМЕДИЙНО ПРОИЗВОДСТВО	10 890 000	10 022 520		–250 000	10 890 000	9 772 520
26 03	УСЛУГИ ЗА ПУБЛИЧНИТЕ АДМИНИСТРАЦИИ, ФИРМИТЕ И ГРАЖДАНИТЕ	23 700 000	14 194 437		10 000 000	23 700 000	24 194 437
	Дял 26 — Общо	1 001 465 044	991 092 001	–52 824	9 697 176	1 001 412 220	1 000 789 177

ДЯЛ 26

АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА

ГЛАВА 26 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
26 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА“				
26 01 01	Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Администрация на Комисията“	5,2	102 920 661	-17 824	102 902 837
26 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Администрация на Комисията“				
26 01 02 01	Външен персонал	5,2	5 755 909		5 755 909
26 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	18 063 893		18 063 893
	Статия 26 01 02 — Междинна сума		23 819 802		23 819 802
26 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Администрация на Комисията“	5,2	6 661 938		6 661 938
26 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Администрация на Комисията“				
26 01 04 01	Разходи за подкрепа за Решения за оперативна съвместимост за европейските публични администрации (ISA)	1,1	400 000		400 000
	Статия 26 01 04 — Междинна сума		400 000		400 000
26 01 09	Служба за публикации	5,2	80 755 000	-22 000	80 733 000
26 01 10	Консолидиране на законодателството на Съюза	5,2	1 070 000		1 070 000
26 01 11	Официален вестник на Европейския съюз (сери L и C)	5,2	10 672 000		10 672 000
26 01 12	Резюмета на законодателството на Съюза	5,2	533 000		533 000
26 01 20	Европейска служба за подбор на персонал	5,2	27 883 000		27 883 000
26 01 21	Служба за управление и плащане по индивидуални права	5,2	36 260 000		36 260 000
26 01 22	Инфраструктура и логистика в Брюксел				
26 01 22 01	Служба за инфраструктура и логистика в Брюксел	5,2	68 833 000		68 833 000
26 01 22 02	Придобиване и наемане на сгради в Брюксел	5,2	208 880 000		208 880 000
26 01 22 03	Разходи, свързани със сгради в Брюксел	5,2	70 207 000		70 207 000
26 01 22 04	Разходи за оборудване и обзавеждане в Брюксел	5,2	7 586 000		7 586 000
26 01 22 05	Услуги, консумативи и други оперативни разходи в Брюксел	5,2	8 401 000		8 401 000
26 01 22 06	Охрана на сгради в Брюксел	5,2	31 939 000		31 939 000
	Статия 26 01 22 — Междинна сума		395 846 000		395 846 000
26 01 23	Инфраструктура и логистика в Люксембург				
26 01 23 01	Служба за инфраструктура и логистика в Люксембург	5,2	24 539 000	-13 000	24 526 000
26 01 23 02	Придобиване и наемане на сгради в Люксембург	5,2	39 332 000		39 332 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА 26 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА“ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
26 01 23	<i>(продължение)</i>				
26 01 23 03	Разходи, свързани със сгради в Люксембург	5,2	17 138 000		17 138 000
26 01 23 04	Разходи за оборудване и обзавеждане в Люксембург	5,2	1 087 000		1 087 000
26 01 23 05	Услуги, консумативи и други оперативни разходи в Люксембург	5,2	1 017 000		1 017 000
26 01 23 06	Охрана на сгради в Люксембург	5,2	5 862 000		5 862 000
	<i>Статия 26 01 23 — Междинна сума</i>		88 975 000	-13 000	88 962 000
26 01 40	Охрана и наблюдение	5,2	7 888 000		7 888 000
26 01 60	Управление на персонала и политика за човешките ресурси				
26 01 60 01	Медицински услуги	5,2	5 463 000		5 463 000
26 01 60 02	Разходи за конкурси, подбори и назначения	5,2	1 520 000		1 520 000
26 01 60 04	Междуетноститионално сътрудничество в социалната област	5,2	6 919 000		6 919 000
26 01 60 06	Длъжностни лица на институцията, временно назначени в национални държавни администрации, в международни организации или в публични или частни институции или предприятия	5,2	250 000		250 000
26 01 60 07	Щети	5,2	150 000		150 000
26 01 60 08	Различни застраховки	5,2	58 000		58 000
26 01 60 09	Езикови курсове	5,2	3 417 000		3 417 000
	<i>Статия 26 01 60 — Междинна сума</i>		17 777 000		17 777 000
26 01 70	Европейски училища				
26 01 70 01	Кабинет на генералния секретар на Европейските училища (Брюксел)	5,1	7 530 524		7 530 524
26 01 70 02	Брюксел I (Юкл)	5,1	23 834 870		23 834 870
26 01 70 03	Брюксел II (Уолуе)	5,1	22 672 844		22 672 844
26 01 70 04	Брюксел III (Иксел)	5,1	22 856 466		22 856 466
26 01 70 05	Брюксел IV (Лакен)	5,1	11 370 694		11 370 694
26 01 70 11	Люксембург I	5,1	19 323 075		19 323 075
26 01 70 12	Люксембург II	5,1	14 824 360		14 824 360
26 01 70 21	Мол (Белгия)	5,1	5 784 399		5 784 399
26 01 70 22	Франкфурт на Майн (Германия)	5,1	7 206 917		7 206 917
26 01 70 23	Карлсруе (Германия)	5,1	2 655 164		2 655 164
26 01 70 24	Мюнхен (Германия)	5,1	522 840		522 840
26 01 70 25	Аликанте (Испания)	5,1	7 248 534		7 248 534
26 01 70 26	Варезе (Италия)	5,1	9 985 084		9 985 084
26 01 70 27	Берхен (Нидерландия)	5,1	4 097 910		4 097 910
26 01 70 28	Кълам (Великобритания)	5,1	4 350 182		4 350 182
26 01 70 31	Вноска на Съюза за европейските училища от тип 2	5,1	1 149 780		1 149 780
	<i>Статия 26 01 70 — Междинна сума</i>		165 413 643		165 413 643
	Глава 26 01 — Общо		966 875 044	-52 824	966 822 220

ГЛАВА 26 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА“ (продължение)

26 01 01 *Разходи, свързани с длъжностни лица и временно наети лица в област на политиката „Администрация на Комисията“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
102 920 661	-17 824	102 902 837

26 01 09 *Служба за публикации*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
80 755 000	-22 000	80 733 000

*Забележки**Предишна позиция 26 01 09 01*

Вписаната сума съответства на бюджетните кредити, предвидени за Службата за публикации, представени подробно в специалното приложение към настоящия раздел.

Въз основа на счетоводните прогнози на Службата стойността на услугите, които тя ще осигури за всяка институция, възлиза на:

Европейски парламент	7 483 950	9,27 %
Съвет	8 105 593	10,04 %
Комисия	45 856 344	56,80 %
Съд на ЕС	4 973 153	6,16 %
Сметна палата	1 493 561	1,85 %
Европейски икономически и социален комитет	1 106 042	1,37 %
Комитет на регионите	879 989	1,09 %
Други	10 834 368	13,42 %
Общо	80 733 000	100,00 %

Очакваният размер на целевите приходи в съответствие с член 21, параграф 3 от Финансовия регламент възлиза на 4 550 000 EUR.

Правно основание

Решение 2009/496/ЕО, Евратом на Европейския парламент, на Съвета, на Комисията, на Съда на Европейските общности, на Сметната палата, на Европейския икономически и социален комитет и на Комитета на регионите от 26 юни 2009 г. относно организацията и функционирането на Службата за публикации на Европейския съюз (ОВ L 168, 30.6.2009 г., стр. 41).

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално членове 195—200 от него.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 26 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ НА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА“ (продължение)

26 01 23 *Инфраструктура и логистика в Люксембург*

26 01 23 01 Служба за инфраструктура и логистика в Люксембург

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
24 539 000	–13 000	24 526 000

Забележки

Вписаната сума съответства на бюджетните кредити за Службата за инфраструктура и логистика в Люксембург, представени подробно в конкретно приложение към настоящия раздел.

Очакваният размер на целевите приходи в съответствие с член 21, параграф 3 от Финансовия регламент възлиза на 3 990 000 EUR.

Правно основание

Решение 2003/524/ЕО на Комисията от 6 ноември 2002 г. относно създаване на Служба за инфраструктура и логистика в Люксембург (ОВ L 183, 22.7.2003 г., стр. 40).

ГЛАВА 26 02 — МУЛТИМЕДИЙНО ПРОИЗВОДСТВО

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
26 02	МУЛТИМЕДИЙНО ПРОИЗВОДСТВО							
26 02 01	Процедури за възлагане и публикуване на обществени поръчки за доставки, строителство и услуги	1,1	10 890 000	10 022 520		–250 000	10 890 000	9 772 520
	Глава 26 02 — Общо		10 890 000	10 022 520		–250 000	10 890 000	9 772 520

26 02 01 Процедурите за възлагане и публикуване на обществени поръчки за доставки, строителство и услуги

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
10 890 000	10 022 520		–250 000	10 890 000	9 772 520

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за:

- събиране, обработване, публикуване и разпространение на различни носители на обявите за обществени поръчки, подлежащи на тръжни процедури в Съюза и в трети държави, и включване на тези обяви в електронните услуги за обществени поръчки, предлагани от институциите за фирми, власти и органи, които са страни по договори. Това включва разходи за превод на обявите за обществени поръчки, публикувани от институциите;
- насърчаване употребата на нови технологии за събиране и разпространение с електронни средства на обявите за обществени поръчки;
- разработване и използване на електронни услуги за обществени поръчки в различните етапи на възлагане на обществените поръчки.

Очакваният размер на целевите приходи в съответствие с член 21, параграф 3 от Финансовия регламент възлиза на 40 000 EUR.

Правно основание

Регламент № 1 на Съвета от 15 април 1958 г. за определяне на езиковия режим на Европейската икономическа общност (ОВ L 7, 6.10.1958 г., стр. 385/58).

Решение на Съвета от 15 септември 1958 г. за създаване на Официален вестник на Европейските общности (ОВ L 17, 6.10.1958 г., стр. 419/58).

Регламент (ЕИО) № 2137/85 на Съвета от 25 юли 1985 г. относно Европейското обединение по икономически интереси (ЕОИИ) (ОВ L 199, 31.7.1985 г., стр. 1).

Директива 89/665/ЕИО на Съвета от 21 декември 1989 г. относно координирането на законовите, подзаконовите и административните разпоредби, отнасящи се до прилагането на процедурите за преразглеждане при възлагането на обществени поръчки за доставки и за строителство (ОВ L 395, 30.12.1989 г., стр. 33).

Директива 92/13/ЕИО на Съвета от 25 февруари 1992 г. относно координирането на законовите, подзаконовите и административните разпоредби относно прилагането на правилата на Общността по възлагане на обществени поръчки на субекти, извършващи дейност във водния, енергийния, транспортния и телекомуникационния сектор (ОВ L 76, 23.3.1992 г., стр. 14).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 26 02 — МУЛТИМЕДИЙНО ПРОИЗВОДСТВО (продължение)

26 02 01 (продължение)

Решение 94/1/ЕОВС, ЕО на Съвета и на Комисията от 13 декември 1993 г. за сключване на Споразумението за Европейското икономическо пространство между Европейските общности, техните държави-членки и Република Австрия, Република Финландия, Република Исландия, Княжество Лихтенщайн, Кралство Норвегия, Кралство Швеция и Конфедерация Швейцария (ОВ L 1, 3.1.1994 г., стр. 1).

Решение 94/800/ЕО на Съвета от 22 декември 1994 г. относно сключването от името на Европейската общност, що се отнася до въпроси от нейната компетентност, на споразуменията, постигнати на Уругвайския кръг на многостранните преговори (1986—1994 г.) (ОВ L 336, 23.12.1994 г., стр. 1); решение, изменено с Решение на Съда от 10 март 1998 г., Дело C-122/95, ECR [1998] I-973).

Регламент (ЕО) № 2157/2001 на Съвета от 8 октомври 2001 г. относно Устава на Европейското дружество (SE) (ОВ L 294, 10.11.2001 г., стр. 1).

Решение 2002/309/ЕО, Евратом на Съвета и на Комисията относно споразумение за научно и технологично сътрудничество от 4 април 2002 година за сключване на седем споразумения с Швейцарската конфедерация (ОВ L 114, 30.4.2002 г., стр. 1), и по-специално споразумението за обществените поръчки.

Регламент (ЕО) № 2195/2002 на Европейския парламент и на Съвета от 5 ноември 2002 г. относно Общия терминологичен речник, свързан с обществените поръчки (CPV) (ОВ L 340, 16.12.2002 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1435/2003 на Съвета от 22 юли 2003 г. относно устава на Европейското кооперативно дружество (SCE) (ОВ L 207, 18.8.2003 г., стр. 1).

Директива 2004/17/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 31 март 2004 г. относно координиране на процедурите за възлагане на обществени поръчки от възложители, извършващи дейност във водоснабдяването, енергетиката, транспорта и пощенските услуги (ОВ L 134, 30.4.2004 г., стр. 1).

Директива 2004/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 31 март 2004 г. относно координирането на процедурите за възлагане на обществени поръчки за строителство, услуги и доставки (ОВ L 134, 30.4.2004 г., стр. 114).

Решение на Комисията от 7 януари 2005 г. относно подробните правила за прилагане на процедурата, предвидена в член 30 от Директива 2004/17/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно координиране на процедурите за възлагане на обществени поръчки от възложители, извършващи дейност във водоснабдяването, енергетиката, транспорта и пощенските услуги (нотифицирано под номер C(2004) 5769) (ОВ L 7, 11.1.2005 г., стр. 7).

Регламент (ЕО) № 1082/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 г. относно Европейската група за териториално сътрудничество (ЕГТС) (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 19).

Решение 2007/497/ЕО на Европейската централна банка от 3 юли 2007 г. за определяне на правилата за възлагане на обществени поръчки (ЕЦБ/2007/5) (ОВ L 184, 14.7.2007 г., стр. 34).

Регламент (ЕО) № 1370/2007 на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2007 г. относно обществените услуги за пътнически превоз с железопътен и автомобилен транспорт (ОВ L 315, 3.12.2007 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1008/2008 на Европейския парламент и на Съвета от 24 септември 2008 г. относно общите правила за извършване на въздухоплавателни услуги в Общността (ОВ L 293, 31.10.2008 г., стр. 3).

ГЛАВА 26 02 — МУЛТИМЕДИЙНО ПРОИЗВОДСТВО *(продължение)***26 02 01** *(продължение)*

Директива 2009/81/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 г. относно координирането на процедурите за възлагане на някои поръчки за строителство, доставки и услуги от възлагащи органи или възложители в областта на отбраната и сигурността и за изменение на директиви 2004/17/ЕО и 2004/18/ЕО (ОВ L 216, 20.8.2009 г., стр. 76).

Регламент за изпълнение (ЕС) № 842/2011 на Комисията от 19 август 2011 г. за установяване на стандартните формуляри за публикуването на обявления в областта на обществените поръчки и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1564/2005 (ОВ L 222, 27.8.2011 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1251/2011 на Комисията от 30 ноември 2011 г. за изменение на директиви 2004/17/ЕО, 2004/18/ЕО и 2009/81/ЕО на Европейския парламент и на Съвета по отношение на прилаганите от тях прагове за процедурите за възлагане на обществени поръчки (ОВ L 319, 2.12.2011 г., стр. 43).

Директива 2013/16/ЕС на Съвета от 13 май 2013 година за адаптиране на някои директиви в областта на обществените поръчки поради присъединяването на Република Хърватия (ОВ L 158, 10.6.2013 г., стр. 184).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 26 03 — УСЛУГИ ЗА ПУБЛИЧНИТЕ АДМИНИСТРАЦИИ, ФИРМИТЕ И ГРАЖДАНИТЕ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригирац бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
26 03	УСЛУГИ ЗА ПУБЛИЧНИТЕ АДМИНИСТРАЦИИ, ФИРМИТЕ И ГРАЖДАНИТЕ							
26 03 01	Мрежи за обмен на данни между администрациите							
26 03 01 01	Решения за оперативна съвместимост за европейските публични администрации	1,1	23 700 000	13 894 437		10 000 000	23 700 000	23 894 437
26 03 01 02	Приключване на предишни програми IDA и IDABC	1,1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 26 03 01 — Междинна сума		23 700 000	13 894 437		10 000 000	23 700 000	23 894 437
26 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
26 03 77 01	Подготвително действие — Програма „Еразмус“ за публичната администрация	5,2	p.m.	300 000			p.m.	300 000
	Статия 26 03 77 — Междинна сума		p.m.	300 000			p.m.	300 000
	Глава 26 03 — Общо		23 700 000	14 194 437		10 000 000	23 700 000	24 194 437

Забележки

26 03 01 Мрежи за обмен на данни между администрациите

26 03 01 01 Решения за оперативна съвместимост за европейските публични администрации

Бюджетна година 2014		Коригирац бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
23 700 000	13 894 437		10 000 000	23 700 000	23 894 437

Забележки

С Решение № 922/2009/ЕО се създаде програма за решения за оперативна съвместимост за европейските публични администрации (ISA), която наследи приключилата през декември 2009 г. програма IDABC.

Целта на програмата ISA е да се улесни ефикасното и оптимално електронно трансгранично и междусекторно взаимодействие между европейските публични администрации, така че да се даде възможност за предоставяне на публични електронни услуги.

За да се постигне това, програмата ISA трябва да допринесе за изграждането на съответната организационна, финансова и оперативна рамка чрез осигуряване на достъпни общи рамки, общи услуги и инструменти с общо предназначение и чрез повишаване на осведомеността относно аспектите на законодателството на Съюза в областта на информационната и комуникационната технология.

По този начин програмата ISA допринася за укрепването и прилагането на политиките и законодателството на Съюза.

Програмата се осъществява в тясно сътрудничество и координация с държавите-членки и съответните сектори чрез проучвания, проекти и съпътстващи мерки.

ГЛАВА 26 03 — УСЛУГИ ЗА ПУБЛИЧНИТЕ АДМИНИСТРАЦИИ, ФИРМИТЕ И ГРАЖДАНИТЕ *(продължение)***26 03 01** *(продължение)***26 03 01 01** *(продължение)*

Към вписаните в този бюджетен ред бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и Протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Всички записани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета приходи от вноски на страните кандидатки и ако е приложимо, на потенциалните кандидатки от Западните Балкани за участие в програмите на Съюза могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви д)–ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Решение 2004/387/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 21 април 2004 г. относно взаимно предоставяне на паневропейски електронноправителствени услуги за публичните администрации, стопанските предприятия и гражданите (IDABC) (ОВ L 181, 18.5.2004 г., стр. 25).

Решение № 922/2009/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 септември 2009 г. за решения за оперативна съвместимост за европейските публични администрации (ISA) (ОВ L 260, 3.10.2009 г., стр. 20).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 27

БЮДЖЕТ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
27 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „БЮДЖЕТ“	67 186 613	67 186 613	-7 043	-7 043	67 179 570	67 179 570
27 02	ИЗПЪЛНЕНИЕ НА БЮДЖЕТА, КОНТРОЛ И ОСВОБОЖДАВАНЕ ОТ ОТГОВОРНОСТ ВЪВ ВРЪЗКА С ИЗПЪЛНЕНИЕТО НА БЮДЖЕТА	28 600 000	28 600 000			28 600 000	28 600 000
	Дял 27 — Общо	95 786 613	95 786 613	-7 043	-7 043	95 779 570	95 779 570

ДЯЛ 27

БЮДЖЕТ

ГЛАВА 27 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „БЮДЖЕТ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
27 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „БЮДЖЕТ“				
27 01 01	<i>Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители в областта на политиката „Бюджет“</i>	5,2	40 668 649	-7 043	40 661 606
27 01 02	<i>Външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Бюджет“</i>				
27 01 02 01	Външен персонал на Генерална дирекция „Бюджет“	5,2	4 308 961		4 308 961
27 01 02 09	Външен персонал — недецентрализирано управление	5,2	4 879 130		4 879 130
27 01 02 11	Други разходи за управление на Генерална дирекция „Бюджет“	5,2	7 023 008		7 023 008
27 01 02 19	Други разходи за управление — недецентрализирано управление	5,2	7 044 430		7 044 430
	Статия 27 01 02 — Междинна сума		23 255 529		23 255 529
27 01 03	<i>Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Бюджет“</i>	5,2	2 632 435		2 632 435
27 01 07	<i>Разходи за подкрепа за дейностите в област на политиката „Бюджет“</i>	5,2	150 000		150 000
27 01 11	<i>Извънредни разходи за кризи</i>	5,2	p.m.		p.m.
27 01 12	<i>Счетоводна отчетност</i>				
27 01 12 01	Финансови разходи	5,2	350 000		350 000
27 01 12 02	Покриване на разходи, направени във връзка с управлението на касови средства	5,2	p.m.		p.m.
27 01 12 03	Купуване на финансова информация за платежоспособността на бенефициерите на средства от общия бюджет на Съюза и на длъжниците на Комисията	5,2	130 000		130 000
	Статия 27 01 12 — Междинна сума		480 000		480 000
	Глава 27 01 — Общо		67 186 613	-7 043	67 179 570

27 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители в областта на политиката „Бюджет“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
40 668 649	-7 043	40 661 606

КОМИСИЯ

ДЯЛ 28

ОДИТ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
28 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОДИТ“ Дял 28 — Общо	11 633 979	-1 713	11 632 266
		11 633 979	-1 713	11 632 266

ДЯЛ 28

ОДИТ

ГЛАВА 28 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОДИТ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
28 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ОДИТ“				
28 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители в област на политиката „Одит“	5,2	9 892 374	-1 713	9 890 661
28 01 02	Външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Одит“				
28 01 02 01	Външен персонал	5,2	627 472		627 472
28 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	473 811		473 811
	Статия 28 01 02 — Междинна сума		1 101 283		1 101 283
28 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Одит“	5,2	640 322		640 322
	Глава 28 01 — Общо		11 633 979	-1 713	11 632 266

28 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители в област на политиката „Одит“

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
9 892 374	-1 713	9 890 661

КОМИСИЯ

ДЯЛ 29
СТАТИСТИКА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Посети заплат- жения	Платания	Посети заплат- жения	Платания	Посети заплатжения	Платания
29 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „СТА- ТИСТИКА“	78 503 632	78 503 632	-10 903	-10 903	78 492 729	78 492 729
29 02	ЕВРОПЕЙСКА СТАТИСТИЧЕСКА ПРОГРАМА	53 391 000	73 569 226		-21 166 809	53 391 000	52 402 417
	Дял 29 — Общо	131 894 632	152 072 858	-10 903	-21 177 712	131 883 729	130 895 146

ДЯЛ 29

СТАТИСТИКА

ГЛАВА 29 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „СТАТИСТИКА“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
29 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „СТАТИСТИКА“				
29 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Статистика“	5,2	62 951 473	-10 903	62 940 570
29 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Статистика“				
29 01 02 01	Външен персонал	5,2	5 090 461		5 090 461
29 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	3 486 921		3 486 921
	Статия 29 01 02 — Междинна сума		8 577 382		8 577 382
29 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Статистика“	5,2	4 074 777		4 074 777
29 01 04	Разходи за подкрепа на дейностите и програмите в област на политиката „Статистика“				
29 01 04 01	Разходи за подкрепа на Европейската статистическа програма	1,1	2 900 000		2 900 000
	Статия 29 01 04 — Междинна сума		2 900 000		2 900 000
	Глава 29 01 — Общо		78 503 632	-10 903	78 492 729

29 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Статистика“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
62 951 473	-10 903	62 940 570

КОМИСИЯ

ГЛАВА 29 02 — ЕВРОПЕЙСКА СТАТИСТИЧЕСКА ПРОГРАМА

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
29 02	ЕВРОПЕЙСКА СТАТИСТИЧЕСКА ПРОГРАМА							
29 02 01	Предоставяне на качествена статистическа информация, внедряване на нови методи за изготвяне на европейски статистически данни и укрепване на партньорството в ралките на Европейската статистическа система	1,1	53 391 000	30 701 655		-11 294 249	53 391 000	19 407 406
29 02 51	Приключване на статистически програми (преди 2013 г.)	1,1	p.m.	37 604 613		-9 872 560	p.m.	27 732 053
29 02 52	Приключване на Програмата за модернизация на европейската статистика относно предприятия и търговията (MEETS)	1,1	p.m.	5 262 958			p.m.	5 262 958
Глава 29 02 — Общо			53 391 000	73 569 226		-21 166 809	53 391 000	52 402 417

29 02 01 *Предоставяне на качествена статистическа информация, внедряване на нови методи за изготвяне на европейски статистически данни и укрепване на партньорството в ралките на Европейската статистическа система*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
53 391 000	30 701 655		-11 294 249	53 391 000	19 407 406

Забележки

Предишна статия 29 02 05

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на:

- събиране и изследване на статистически данни, проучвания и разработване на показатели и критерии за сравнение,
- качествени проучвания и дейности за подобряване на качеството на статистиката,
- обработване, разпространение, популяризиране и пускане на пазара на статистическа информация,
- разработване и поддръжка на статистическа инфраструктура и статистически информационни системи,
- разработване и поддръжка на инфраструктура за информационни технологии, с които се извършва деконструиране на процесите на изготвяне на статистически данни,
- базирана на риска контролна дейност на място в организациите, които участват в изготвянето на статистическа информация в държавите членки, най-вече за подкрепа на икономическото управление на Съюза,
- подкрепа за мрежи за сътрудничество и подкрепа за организации, чиито основни цели и дейности са популяризиране и подкрепа за прилагането на Кодекса на европейската статистическа практика, както и внедряване на нови методи за изготвяне на европейски статистически данни,

ГЛАВА 29 02 — ЕВРОПЕЙСКА СТАТИСТИЧЕСКА ПРОГРАМА *(продължение)***29 02 01** *(продължение)*

- услуги, предоставени от външни експерти,
- курсове за обучение по статистика за статистици,
- разходи за закупуване на документация,
- субсидиране и такси за членство в международни статистически асоциации.

Бюджетният кредит има за цел също така да осигури събирането на информация, необходима за изготвяне на обобщения годишен доклад за икономическото и социалното състояние на Съюза въз основа на икономически данни и структурни показатели и критерии за сравнение.

Той е предназначен и за покриването на разходи, възникнали във връзка с обучението на национални статистици и във връзка с политиката на сътрудничество в областта на статистиката с трети страни; включват се и разходи за обмен на служители, информационни срещи, заплащане на услуги, предоставени във връзка с дооценките по заплащането на длъжностните лица и друг персонал.

В тази статия се вписват също разходи за закупуване на данни и за достъп на отдели на Комисията до външни бази данни.

Освен това финансирането трябва да се използва и за разработване на нови, модулни техники.

Този бюджетен кредит е предназначен и за покриване на предоставянето, по искане на Комисията или на друга институция на Съюза, на статистическа информация, необходима за преценяване на размера, наблюдение и оценка на разходите на Съюза. Това ще подобри изпълнението на финансовата и бюджетната политика (съставяне на бюджета и периодично преразглеждане на Многогодишната финансовата рамка) и ще създаде условия за събирането на средносрочни и дългосрочни данни за финансирането на Съюза.

Към бюджетните кредити, вписани в тази статия, трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Вписаните в позиция 6 0 3 3 от приходната част на бюджета приходи от вноската на Конфедерация Швейцария за участие в програми на Съюза могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) до ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 99/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 15 януари 2013 година относно Европейската статистическа програма за периода 2013 — 2017 г. (ОВ L 39, 9.2.2013, стр. 12).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 29 02 — ЕВРОПЕЙСКА СТАТИСТИЧЕСКА ПРОГРАМА (продължение)

29 02 51 Приключване на статистически програми (преди 2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	37 604 613		–9 872 560	р.м.	27 732 053

Забележки

Предидущи статии 29 02 01, 29 02 02 и 29 02 03

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащанията, свързани с поети задължения, останали за изпълнение от предходни години.

Към бюджетните кредити, вписани в тази статия, трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Вписаните в позиция 6 0 3 3 от приходната част на бюджета приходи от вноската на Конфедерация Швейцария за участие в програми на Съюза могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви д) до ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 322/97 на Съвета от 17 февруари 1997 г. относно статистиката на Общността (ОВ L 52, 22.2.1997 г., стр. 1).

Решение № 507/2001/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 12 март 2001 г. относно съвкупността от действия по отношение на трансевропейската мрежа за събиране, производство и разпространение на статистически данни за търговията със стоки в рамките на Общността и между Общността и страни, които не са членки (Edicom) (ОВ L 76, 16.3.2001 г., стр. 1).

Решение № 2367/2002/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 2002 г. относно статистическата програма на Общността от 2003 до 2007 г. (ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 1).

Решение № 1578/2007/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2007 г. относно статистическата програма на Общността за периода 2008—2012 г. (ОВ L 344, 28.12.2007 г., стр. 15).

Регламент (ЕО) № 223/2009 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2009 г. относно статистиката на Общността (ОВ L 87, 31.3.2009 г., стр. 164).

ДЯЛ 31
ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
31 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ“ Дял 31 — Общо	387 659 143	–54 338	387 604 805
		387 659 143	–54 338	387 604 805

КОМИСИЯ

ДЯЛ 31

ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ

ГЛАВА 31 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
31 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ“				
31 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Езикови служби“	5,2	313 758 133	–54 338	313 703 795
31 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Езикови служби“				
31 01 02 01	Външен персонал	5,2	10 142 957		10 142 957
31 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	4 778 845		4 778 845
	Статия 31 01 02 — Междинна сума		14 921 802		14 921 802
31 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии и други работни разходи в област на политиката „Езикови служби“				
31 01 03 01	Разходи, свързани с оборудване и услуги за информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Езикови служби“	5,2	20 309 208		20 309 208
31 01 03 04	Техническо оборудване и услуги за конферентни зали на Комисията	5,2	1 783 000		1 783 000
	Статия 31 01 03 — Междинна сума		22 092 208		22 092 208
31 01 07	Разходи за устен превод				
31 01 07 01	Разходи за устен превод	5,2	18 978 000		18 978 000
31 01 07 02	Обучение и усъвършенстване на конферентните преводачи	5,2	423 000		423 000
31 01 07 03	Разходи за информационни технологии за генерална дирекция „Устни преводи“	5,2	1 256 000		1 256 000
	Статия 31 01 07 — Междинна сума		20 657 000		20 657 000
31 01 08	Разходи за писмени преводи				
31 01 08 01	Разходи за писмени преводи	5,2	13 800 000		13 800 000
31 01 08 02	Разходи в подкрепа на дейностите на генерална дирекция „Писмени преводи“	5,2	1 790 000		1 790 000
	Статия 31 01 08 — Междинна сума		15 590 000		15 590 000
31 01 09	Дейности, свързани с междуетностителното сътрудничество в сферата на езиките	5,2	640 000		640 000
31 01 10	Център за преводи за органите на Европейския съюз	5,2	p.m.		p.m.
	Глава 31 01 — Общо		387 659 143	–54 338	387 604 805

ГЛАВА 31 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ“ (продължение)

31 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Езикови служби“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
313 758 133	-54 338	313 703 795

КОМИСИЯ

ДЯЛ 32
ЕНЕРГЕТИКА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
32 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЕНЕРГЕТИКА“	62 269 517	62 269 517	–8 220	–8 220	62 261 297	62 261 297
32 02	КОНВЕНЦИОНАЛНА ЕНЕРГИЯ И ЕНЕРГИЯ ОТ ВЪЗОБНОВЯЕМИ ИЗТОЧНИЦИ	424 037 500	108 237 427		65 000 000	424 037 500	173 237 427
32 03	ЯДРЕНА ЕНЕРГЕТИКА	154 183 000	199 700 000			154 183 000	199 700 000
32 04	„ХОРИЗОНТ 2020“ — НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ ВЪВ ВРЪЗКА С ЕНЕРГЕТИКАТА	292 962 845	217 823 316			292 962 845	217 823 316
	Дял 32 — Общо	933 452 862	588 030 260	–8 220	64 991 780	933 444 642	653 022 040

ДЯЛ 32

ЕНЕРГЕТИКА

ГЛАВА 32 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЕНЕРГЕТИКА“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
32 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ЕНЕРГЕТИКА“				
32 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политика „Енергетика“	5,2	47 463 411	-8 220	47 455 191
32 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политика „Енергетика“				
32 01 02 01	Външен персонал	5,2	2 583 194		2 583 194
32 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	1 897 388		1 897 388
	Статия 32 01 02 — Междинна сума		4 480 582		4 480 582
32 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Енергетика“	5,2	3 072 253		3 072 253
32 01 04	Разходи за подкрепа на дейността и програмите в област на политиката „Енергетика“				
32 01 04 01	Разходи за подкрепа на Механизма за свързване на Европа— Енергетика	1,1	2 728 000		2 728 000
32 01 04 02	Разходи за подкрепа на програмата за подпомагане извеждането от експлоатация на ядрени съоръжения	1,1	p.m.		p.m.
	Статия 32 01 04 — Междинна сума		2 728 000		2 728 000
32 01 05	Разходи за подкрепа на програмите за научни изследвания и иновации в област на политиката „Енергетика“				
32 01 05 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица, изпълняващи програмите за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	1 806 884		1 806 884
32 01 05 02	Външен персонал, изпълняващ програмите за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	890 467		890 467
32 01 05 03	Други управленски разходи по програмите за научни изследвания и иновации — „Хоризонт 2020“	1,1	1 729 920		1 729 920
	Статия 32 01 05 — Междинна сума		4 427 271		4 427 271
32 01 07	Вноска на Евратом за дейността на Агенцията за доставки	5,2	98 000		98 000
	Глава 32 01 — Общо		62 269 517	-8 220	62 261 297

32 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политика „Енергетика“

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
47 463 411	-8 220	47 455 191

КОМИСИЯ

ГЛАВА 32 02 — КОНВЕНЦИОНАЛНА ЕНЕРГИЯ И ЕНЕРГИЯ ОТ ВЪЗОБНОВЯЕМИ ИЗТОЧНИЦИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
32 02	КОНВЕНЦИОНАЛНА ЕНЕРГИЯ И ЕНЕРГИЯ ОТ ВЪЗОБНОВЯЕМИ ИЗТОЧНИЦИ							
32 02 01	Механизъм за свързване на Европа							
32 02 01 01	Насърчаване интегрираността на вътрешния енергиен пазар и оперативната съвместимост на мрежите чрез инфраструктура	1,1	122 042 833	p.m.			122 042 833	p.m.
32 02 01 02	Повишаване на сигурността на доставките в Съюза, устойчивостта на системата и сигурността на системните операции чрез инфраструктура	1,1	122 042 833	p.m.			122 042 833	p.m.
32 02 01 03	Принос за устойчивото развитие и опазването на околната среда чрез инфраструктура	1,1	122 042 834	p.m.			122 042 834	p.m.
32 02 01 04	Създаване на по-благоприятен климат за частните инвестиции в енергийни проекти	1,1	40 771 000	p.m.			40 771 000	p.m.
	Статия 32 02 01 — Междинна сума		406 899 500	p.m.			406 899 500	p.m.
32 02 02	Дейности за подкрепа на европейската енергийна политика и вътрешния енергиен пазар	1,1	4 900 000	1 482 073			4 900 000	1 482 073
32 02 03	Сигурност на енергийните инсталации и инфраструктури	1,1	300 000	190 000			300 000	190 000
32 02 10	Агенция за сътрудничество между енергийните регулатори (ACER)	1,1	10 188 000	10 188 000			10 188 000	10 188 000
32 02 51	Приключване на финансовата подкрепа за проекти от общ интерес в трансевропейската енергийна мрежа	1,1	p.m.	9 753 197			p.m.	9 753 197
32 02 52	Приключване на енергийни проекти за подпомагане на икономическото възстановяване	1,1	—	85 259 157		65 000 000	—	150 259 157
32 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
32 02 77 01	Пилотен проект — Енергийна сигурност — шистов газ	1,1	—	140 000			—	140 000
32 02 77 02	Подготвително действие — Механизми за сътрудничество за прилагане на Директивата за възобновяемите енергийни източници (ВЕИ) (Директива 2009/28/ЕО)	2	—	350 000			—	350 000
32 02 77 03	Пилотен проект — Подпомагане на опазването на природните ресурси и борба с изменението на климата чрез увеличаване на използването на слънчева енергия (топлинна и фотоволтаична)	2	—	—			—	—

ГЛАВА 32 02 — КОНВЕНЦИОНАЛНА ЕНЕРГИЯ И ЕНЕРГИЯ ОТ ВЪЗОБНОВЯЕМИ ИЗТОЧНИЦИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен реп	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
32 02 77	<i>(продължение)</i>							
32 02 77 04	Пилотен проект — Европейска рамкова програма за развитие и обмен на опит в областта на устойчивото градско развитие	1,1	—	p.m.			—	p.m.
32 02 77 05	Подготвително действие — „Европейски острови за обща енергийна политика“	1,1	—	p.m.			—	p.m.
32 02 77 06	Пилотен проект — Технико-икономически модели за районни топлофикационни мрежи с множество входове	2	1 750 000	875 000			1 750 000	875 000
	<i>Статия 32 02 77 — Междинна сума</i>		1 750 000	1 365 000			1 750 000	1 365 000
	Глава 32 02 — Общо		424 037 500	108 237 427		65 000 000	424 037 500	173 237 427

32 02 52**Приключване на енергийни проекти за подпомагане на икономическото възстановяване**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	85 259 157		65 000 000	—	150 259 157

Забележки

Предимишни позиции 32 04 14 01, 32 04 14 02, 32 04 14 03 и 32 04 14 04

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащанията, свързани с поети задължения, останали за изпълнение от предходни години.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 663/2009 на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 г. за създаване на програма за подпомагане на икономическото възстановяване чрез предоставяне на финансова помощ от Общността на проекти в областта на енергетиката (ОВ L 200, 31.7.2009 г., стр. 31).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 33
ПРАВОСЪДИЕ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
33 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ПРАВОСЪДИЕ“	41 753 064	41 753 064	–5 711	–5 711	41 747 353	41 747 353
33 02	ПРАВА И ГРАЖДАНСТВО	83 943 081	84 300 081		–7 177 700	83 943 081	77 122 381
33 03	ПРАВОСЪДИЕ	77 718 671	66 973 671			77 718 671	66 973 671
	Дял 33 — Общо	203 414 816	193 026 816	–5 711	–7 183 411	203 409 105	185 843 405

ДЯЛ 33

ПРАВОСЪДИЕ

ГЛАВА 33 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ПРАВОСЪДИЕ“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
33 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ПРАВОСЪДИЕ“				
33 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители, в област на политиката „Правосъдие“	5,2	32 974 581	-5 711	32 968 870
33 01 02	Външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Правосъдие“				
33 01 02 01	Външен персонал	5,2	3 072 252		3 072 252
33 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	1 271 824		1 271 824
	Статия 33 01 02 — Междинна сума		4 344 076		4 344 076
33 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги в областта на информационните и комуникационните технологии, на област на политиката „Правосъдие“	5,2	2 134 407		2 134 407
33 01 04	Разходи за подкрепа за дейности и програми в област на политиката „Правосъдие“				
33 01 04 01	Разходи за подкрепа за програма „Права и гражданство“	3	1 100 000		1 100 000
33 01 04 02	Разходи за подкрепа на програма „Правосъдие“	3	1 200 000		1 200 000
	Статия 33 01 04 — Междинна сума		2 300 000		2 300 000
	Глава 33 01 — Общо		41 753 064	-5 711	41 747 353

33 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите служители, в област на политиката „Правосъдие“*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
32 974 581	-5 711	32 968 870

КОМИСИЯ

ГЛАВА 33 02 — ПРАВА И ГРАЖДАНСТВО

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
33 02	ПРАВА И ГРАЖДАНСТВО							
33 02 01	Осигуряване на защитата на правата и предоставяне на гражданите на възможност за действие	3	23 007 000	5 467 000		-2 000 000	23 007 000	3 467 000
33 02 02	Насърчаване на недопускането на дискриминация и на равенството	3	31 151 000	7 284 000		-5 177 700	31 151 000	2 106 300
33 02 06	Агенция на Европейския съюз за основните права (FRA)	3	21 109 000	21 109 000			21 109 000	21 109 000
33 02 07	Европейски институт за равенство между половете (EIGE)	3	6 776 081	6 776 081			6 776 081	6 776 081
33 02 51	Приключване на дейностите в областта на правата, гражданството и равенството	3	p.m.	41 333 000			p.m.	41 333 000
33 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
33 02 77 01	Подготвително действие — Европейско сътрудничество между националните и международните органи, отговарящи за правата на детето и за гражданското общество, което насърчава и защитава правата на детето	3	—	—			—	—
33 02 77 02	Пилотен проект — Въвеждане на европейско равнище на механизъм за бързо предупреждение за отвлечени или изчезнали деца	3	—	—			—	—
33 02 77 03	Подготвително действие — Стандартизация на националното законодателство в областта на насилието въз основа на пола и насилието срещу деца	3	—	—			—	—
33 02 77 04	Пилотен проект — Общоевропейска методология за създаване на основани на факти политики за правата на детето	3	p.m.	637 000			p.m.	637 000
33 02 77 05	Пилотен проект — Заетост на лица, страдащи от разстройства от аутистичния спектър	3	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
33 02 77 06	Пилотен проект — Разработване на показатели за контрол на изпълнението на Европейската харта за равнопоставеност на мъжете и жените в живота на местно ниво	3	p.m.	425 000			p.m.	425 000
33 02 77 07	Пилотен проект — Информационно приложение и превод на жестомимичен език в реално време на Европейски съюз	3	p.m.	319 000			p.m.	319 000

ГЛАВА 33 02 — ПРАВА И ГРАЖДАНСТВО (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
33 02 77	(продължение)							
33 02 77 08	Пилотен проект — Платформа за обмен на знания, насочена към специалисти по въпросите, свързани с гениталното осакатяване на жени	3	900 000	450 000			900 000	450 000
33 02 77 09	Пилотен проект — Изграждане на капацитет за ромското гражданско общество и засилване на неговото участие в контрола на националните стратегии за интегриране на ромите	3	1 000 000	500 000			1 000 000	500 000
	Статия 33 02 77 — Междинна сума		1 900 000	2 331 000			1 900 000	2 331 000
	Глава 33 02 — Общо		83 943 081	84 300 081		-7 177 700	83 943 081	77 122 381

Забележки

Новата програма „Права и гражданство“ е наследник на три предишни програми: „Основни права и гражданство“, „Дафне III“ и разделите „Недопускане на дискриминация и насърчаване на многообразието“ и „Равенство между половете“ на Програмата за заетост и социална солидарност („Прогрес“). Целта на програмата е да допринесе за създаването на пространство, в което правата на индивида се насърчават и защитават чрез засилване на упражняването на правата, произтичащи от гражданството на Съюза, насърчаването на принципите за недопускане на дискриминация и равнопоставеност, както и защита от всички форми на насилие, допринасяне за защитата на личните данни, както и подобряване на защитата на правата на детето и правата, произтичащи от правото на Съюза в областта на защитата на потребителите.

33 02 01**Осигуряване на защитата на правата и предоставяне на гражданите на възможност за действие**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
23 007 000	5 467 000		-2 000 000	23 007 000	3 467 000

*Забележки**Нова статия*

Този бюджетен кредит е предназначен за подобряване на упражняването на правата, произтичащи от гражданството на Съюза, за осигуряване на висока степен на защита на личните данни, за подобряване на зачитането на правата на детето, за защита на жените и борба с всички форми на насилие над жените, за предоставяне на възможност на потребителите и предприятията да търгуват и купуват в атмосфера на доверие на вътрешния пазар чрез прилагане на правата, произтичащи от правото на Съюза в областта на защитата на потребителите, и чрез подкрепа на свободата на извършване на търговска дейност на вътрешния пазар посредством трансгранични операции.

В този контекст този бюджетен кредит е предназначен за подпомагане на дейностите, които ще бъдат съсредоточени върху следните области:

- повишаване на осведомеността на обществото и на познанията за правото и политиките на Съюза,
- подкрепа за прилагането на правото и политиките на Съюза в държавите членки,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 33 02 — ПРАВА И ГРАЖДАНСТВО (продължение)

33 02 01 (продължение)

- насърчаване на транснационалното сътрудничество и изграждане на взаимно познаване и взаимно доверие сред всички участващи заинтересовани страни,
- подобряване на познаването и разбирането на потенциалните проблеми, които засягат упражняването на правата и принципите, гарантирани от Договора, Хартата на основните права и вторичното законодателство на Съюза, с цел да се обезпечи създаването на основана на факти политика и законодателство.

По-специално този бюджетен кредит е предназначен за покриване на следните видове дейности:

- аналитични дейности, като например събирането на данни и статистиката; разработване на общи методи и по целесъобразност — на показатели или целеви показатели; проучвания, изследвания, анализи и анкети; оценявания и оценки на въздействието; изготвяне и публикуване на наръчници, доклади и образователни материали; мониторинг и оценка на транспонирането и прилагането на законодателството на Съюза и на изпълнението на политиките на Съюза; семинари, срещи на експерти и конференции,
- дейности по обучение, като например обмен на служители, семинари, мероприятия за обучение на обучаващи, разработване на онлайн или други модули за обучение,
- дейности по взаимно обучение, сътрудничество, повишаване на осведомеността и разпространяване, като например идентифициране на добри практики, иновационни подходи и опит, обмен по тези въпроси и организиране на партньорски оценки и взаимно обучение; организиране на конференции и семинари; организиране на кампании за повишаване на осведомеността, информационни кампании, медийни кампании и медийни мероприятия, включително институционална комуникация относно политическите приоритети на Съюза; изготвяне и публикуване на материали с цел разпространяване на информация, както и на резултатите от програмата; разработка, експлоатация и поддръжка на системи и средства, които използват информационни и комуникационни технологии,
- подкрепа за основните участници, като например подкрепа за държавите членки при прилагането на правото на Съюза и при изпълнението на политиките на Съюза; подкрепа за основните мрежи на равнище на Съюза, чиито дейности са свързани с изпълнението на целите на програмата; изграждане на мрежи от контакти между специализираните органи и организации и националните, регионалните и местните органи на равнище на Съюза; финансиране на мрежи от експерти; финансиране на центрове за наблюдение на равнище на Съюза.

Към вписаните в тази статия бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и Протокол 32 към него. За сведение тези суми произхождат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент. Те водят до отпускането на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Всички вписани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета приходи от вноските на присъединяващите се страни, страните кандидатки и потенциалните кандидатки за участие в програми на Съюза могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити съгласно член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1381/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за създаване на програма „Права, равенство и гражданство“ за периода 2014—2020 година (ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 62), и по-специално член 4, параграф 1, букви е) — и) от него.

ГЛАВА 33 02 — ПРАВА И ГРАЖДАНСТВО (продължение)

33 02 02 *Насърчаване на недопускането на дискриминация и на равенството*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
31 151 000	7 284 000		-5 177 700	31 151 000	2 106 300

*Забележки**Нова статия*

Този бюджетен кредит допринася за насърчаването на ефективното прилагане на принципите на недискриминация, основана на пол, раса или етническа принадлежност, религия или убеждения, увреждане, възраст или сексуална ориентация, включително на равенството между жените и мъжете и правата на лицата с увреждания и на възрастните хора.

В този контекст този бюджетен кредит е предназначен за подпомагане на дейностите, които ще бъдат съсредоточени върху следните области:

- повишаване на осведомеността на обществото и на познанията за правото и политиките на Съюза,
- подкрепа за прилагането на правото и политиките на Съюза в държавите членки,
- насърчаване на транснационалното сътрудничество и изграждане на взаимно познаване и взаимно доверие сред всички участващи заинтересовани страни,
- подобряване на познаването и разбирането на потенциалните проблеми, които засягат упражняването на правата и принципите, гарантирани от Договора, Хартата на основните права и вторичното законодателство на Съюза, с цел да се обезпечи създаването на основана на факти политика и законодателство.

По-специално този бюджетен кредит е предназначен за покриване на следните видове дейност:

- аналитични дейности, като например събирането на данни и статистиката; разработване на общи методологии и когато е целесъобразно, подход, съобразен с равенството между половете и основан на този принцип подход при изготвянето на бюджета, показатели или целеви показатели; проучвания, изследвания, анализи и анкети; оценявания и оценки на въздействието; изготвяне и публикуване на наръчници, доклади и образователни материали; мониторинг и оценка на транспонирането и прилагането на законодателството на Съюза и на изпълнението на политиките на Съюза; работни срещи, семинари, срещи на експерти и конференции,
- дейности по обучение, като например обмен на служители, семинари, мероприятия за обучение на обучаващи, разработване на онлайн или други модули за обучение,
- дейности по взаимно обучение, сътрудничество, повишаване на осведомеността и разпространяване, като например идентифициране на добри практики, иновационни подходи и опит, обмен по тези въпроси и организиране на партньорски оценки и взаимно обучение; организиране на конференции и семинари; организиране на кампании за повишаване на осведомеността, информационни кампании, медийни кампании и медийни мероприятия, включително институционална комуникация относно политическите приоритети на Съюза; изготвяне и публикуване на материали с цел разпространяване на информация, както и на резултатите от програмата; разработка, експлоатация и поддръжка на системи и средства, които използват информационни и комуникационни технологии,
- подкрепа за основните участници, като например подкрепа за държавите членки при прилагането на правото на Съюза и при изпълнението на политиките на Съюза; подкрепа за основните мрежи на равнище на Съюза, чиито дейности са свързани с изпълнението на целите на програмата; изграждане на мрежи от контакти между специализираните органи и организации и националните, регионалните и местните органи на равнище на Съюза; финансиране на мрежи от експерти; финансиране на центрове за наблюдение на равнище на Съюза.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 33 02 — ПРАВА И ГРАЖДАНСТВО *(продължение)***33 02 02** *(продължение)*

Към вписаните в тази статия бюджетни кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ съгласно Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и Протокол 32 към него. За сведение тези суми произхождат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент. Те водят до отпускането на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Всички вписани в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета приходи от вноските на присъединяващите се страни, страните кандидатки и потенциалните кандидатки за участие в програми на Съюза могат да доведат до отпускането на допълнителни бюджетни кредити съгласно член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1381/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за създаване на програма „Права, равенство и гражданство“ за периода 2014—2020 година (ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 62), и по-специално член 4, параграф 1, букви а) — г) от него.

ДЯЛ 34
ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
34 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА“	22 161 118	22 161 118	-2 440	-2 440	22 158 678	22 158 678
34 02	ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И В МЕЖДУНАРОДЕН ПЛАН	99 310 001	20 549 907		8 828 389	99 310 001	29 378 296
	Дял 34 — Общо	121 471 119	42 711 025	-2 440	8 825 949	121 468 679	51 536 974

КОМИСИЯ

ДЯЛ 34
ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА

ГЛАВА 34 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА“

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
34 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА“				
34 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Дейност в областта на климата“	5,2	14 089 139	–2 440	14 086 699
34 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление в подкрепа на област на политиката „Дейност в областта на климата“				
34 01 02 01	Външен персонал	5,2	1 617 046		1 617 046
34 01 02 11	Други разходи за управление	5,2	2 083 959		2 083 959
	Статия 34 01 02 — Междинна сума		3 701 005		3 701 005
34 01 03	Разходи, свързани с оборудване и услуги на информационните и комуникационните технологии в област на политиката „Дейност в областта на климата“	5,2	911 974		911 974
34 01 04	Разходи за подкрепа на дейността и програмите в област на политиката „Дейност в областта на климата“				
34 01 04 01	Разходи за подкрепа на Програмата за околната среда и действията по климата (LIFE) — подпрограма за действията по климата	2	3 459 000		3 459 000
	Статия 34 01 04 — Междинна сума		3 459 000		3 459 000
	Глава 34 01 — Общо		22 161 118	–2 440	22 158 678

34 01 01 **Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица в област на политиката „Дейност в областта на климата“**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
14 089 139	–2 440	14 086 699

ГЛАВА 34 02 — ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И В МЕЖДУНАРОДЕН ПЛАН

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
34 02	ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И В МЕЖДУНАРОДЕН ПЛАН							
34 02 01	Намаляване на емисиите на парникови газове в Съюза	2	43 842 591	2 564 853		6 000 000	43 842 591	8 564 853
34 02 02	Увеличаване устойчивостта на Съюза на изменението на климата	2	43 842 591	1 282 426			43 842 591	1 282 426
34 02 03	По-добро управление на всички равнища на дейността в областта на климата и осведомяване за нея	2	9 574 819	1 939 670			9 574 819	1 939 670
34 02 04	Принос към многостранни и международни споразумения в областта на климата	4	850 000	850 000		-74 969	850 000	775 031
34 02 51	Приключване на предишни програми за дейност в областта на климата	2	—	8 612 958		2 903 358	—	11 516 316
34 02 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
34 02 77 01	Подготвително действие — Интегриране на дейността в областта на климата, адаптиране и иновиране	2	—	4 700 000			—	4 700 000
34 02 77 02	Пилотен проект — Ефективно използване на финансирането на ЕС във връзка с изменението на климата: използване на пътищата като ранен показател за изпълнение на проекти REDD +	2	1 200 000	600 000			1 200 000	600 000
	Статия 34 02 77 — Междинна сума		1 200 000	5 300 000			1 200 000	5 300 000
	Глава 34 02 — Общо		99 310 001	20 549 907		8 828 389	99 310 001	29 378 296

34 02 01 Намаляване на емисиите на парникови газове в Съюза

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
43 842 591	2 564 853		6 000 000	43 842 591	8 564 853

Забележки

Нова статия

В рамките на програма LIFE този бюджетен кредит е предназначен да покрие мерките в подкрепа на ролята на Комисията при разработването на политики и нормотворческа дейност, както и при наблюдаване на прилагането им в областта на климата, като се вземат предвид следните приоритети:

— осигуряване изпълнението на задълженията, поети от Европейския съюз, по Протокола от Киото към Рамковата конвенция на Обединените нации по изменение на климата,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 34 02 — ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И В МЕЖДУНАРОДЕН ПЛАН (продължение)

34 02 01 (продължение)

- разработване на нови политики и продължаване прилагането на пакета „Климат и енергетика“,
- осигуряване действието и използването на пазарно ориентирани инструменти — по-специално търговия с емисии на парникови газове — с оглед постигане, чрез разходоэффективно намаляване на емисиите, на необходимите за прехода към нисковъглеродна икономика/общество цел „20/20/20“ за климата и енергията, залегнала в стратегията „Европа 2020“, рамката за политики в областта на климата и енергетиката с перспектива 2030 г. и план-графика с перспектива 2050 г.

Този бюджетен кредит е предназначен по-специално за покриване на направените от Комисията разходи във връзка със:

- оказване на интегрирана техническа подкрепа; най-добри практики — насърчаване развитието или разпространението на най-добрите практики, знания, умения и технологии в областта на смекчаване изменението на климата и намаляване емисиите на парникови газове; информация и разгласа; подготвителни действия, пилотни и/или интегрирани и/или демонстрационни проекти — чрез ежегодна покана за представяне на предложения,
- проучвания и оценки, икономически анализи и моделиране на сценарии,
- административни споразумения със Съвместния изследователски център,
- сътрудничество с Евроконтрол в областта на въздухоплаването и Схемата за търговия с емисии,
- създаване на новаторски и интегрирани механизми за подкрепа с цел разработване на новаторските политики и стратегии за постигане на ниски равнища на въглеродни емисии, включително нови финансови инструменти с оглед цялостното използване на потенциала на новите технологии или осигуряването на повече финансиране за прилагането на политиката на Съюза в областта на климата,
- подкрепа за разработването на инструментариум, предназначен да благоприятства устойчивостта на изменението на климата, на основани на риска оценки на програмите и мерките за подобряване на адаптивната способност и устойчивостта по отношение на изменението на климата и методики за „проследяване на климата“, за да се наблюдават свързаните с климата разходи във връзка с целта за интегриране на въпросите относно климата в следващата многогодишна финансова рамка „да се увеличи делът на интегриране на въпросите относно климата на поне 20 % от бъдещия общ бюджет на Съюза“, с вноски по линия на различни политики,
- услуги, свързани с прилагането на политиката и законодателството в областта на околната среда в рамките на дейността по отношение на климата,
- услуги, свързани с наблюдаване целенасочеността/интегрираността на дейността по отношение на климата в други области на политика/програми,
- конференции, семинари и работни срещи с експерти и заинтересовани страни,
- разработване и поддържане на мрежи, бази данни и информационни и компютърни системи, пряко свързани с прилагането на политиката и законодателството на Съюза в сферата на климата, по-специално при подобряването на достъпа на обществеността до информация за околната среда. Покритите разходи ще включват разходите за разработка, поддръжка, експлоатация и оперативна база (хардуер, софтуер и услуги) на системите за подпомагане на политиката, като Единния регистър на ЕС, Независимия регистър на трансакциите на Съюза и Системата за мониторинг на изтъняващия озонов слой. Те ще покриват също разходите за управление на проекти, документация и обучение, свързани с внедряването на тези системи.

ГЛАВА 34 02 — ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И В МЕЖДУНАРОДЕН ПЛАН (продължение)**34 02 01** (продължение)

Когато постигането на целите на дейността в областта на климата го изисква, се провежда сътрудничество със съответните международни организации, техните органи и структури.

Мерките, финансирани по програмата LIFE, могат да бъдат изпълнявани чрез безвъзмездни средства, финансови инструменти и процедури за обществени поръчки. Финансираните по програмата LIFE мерки и проекти са с добавена стойност на европейско равнище.

Според посоченото в член 5 от Регламент (ЕС) № 1293/2013 в програмата LIFE могат да участват следните държави в съответствие с условията, предвидени в съответните двустранни или многостранни споразумения относно основните принципи за тяхното участие в програми на Съюза:

- държавите от Европейската асоциация за свободна търговия (ЕАСТ), които са страни по Споразумението за Европейското икономическо пространство (ЕИП). Към вписаните в този бюджетен ред кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ по силата на Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение, тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет,
- държавите кандидатки, потенциалните държави кандидатки и присъединяващите се към ЕС държави. Вписаните в позиция 6 0 3 1 от приходната част на бюджета приходи от вноски на държавите кандидатки и потенциалните държави кандидатки за участие в програмите на Съюза могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент,
- държавите, обхванати от Европейската политика за съседство,
- държавите, станали членки на Европейската агенция за околната среда в съответствие с Регламент (ЕО) № 933/1999 на Съвета от 29 април 1999 година за изменение на Регламент (ЕИО) № 1210/90 за създаване на Европейска агенция по околната среда и на Европейска мрежа за информация и наблюдение на околната среда (ОВ L 117, 5.5.1999 г., стр. 1). Вписаните в позиция 6 0 3 3 от приходната част на бюджета приходи от вноски на Конфедерация Швейцария за участие в програми на Съюза могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент.

Съгласно член 6 от Регламент (ЕС) № 1293/2013 този бюджетен кредит може да покрие дейности извън Съюза и в отвъдморските страни и територии в съответствие с Решение 2001/822/ЕО (ОВ L 314, 30.11.2001 г., стр. 1), ако са необходими за постигането на целите на Съюза по отношение на околната среда и климата и за осигуряване на ефективността на провежданите в държавите членки, на чиито територии се прилагат Договорите, мероприятия. Юридическо лице със седалище извън Съюза може да участва в проекти, финансирани чрез безвъзмездни помощи, при условие че бенефициерът, който координира проекта, е със седалище в Съюза и дейността, която ще бъде извършвана извън Съюза, е необходима за постигането на целите на Съюза по отношение на околната среда и климата и за осигуряване на ефективността на провежданите в държавите членки мероприятия.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 34 02 — ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И В МЕЖДУНАРОДЕН ПЛАН (продължение)**34 02 01** (продължение)*Правно основание*

Регламент (ЕС) № 1293/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. за създаване на Програма за околната среда и действията по климата (LIFE) и за отмяна на Регламент (ЕО) № 614/2007 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 185), и по-специално член 14 от него.

34 02 04 Принос към многостранни и международни споразумения в областта на климата

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
850 000	850 000		-74 969	850 000	775 031

*Забележки**Предишна статия 07 02 01 (частично)*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на задължителния и доброволния принос към редица международни конвенции, протоколи и споразумения, по които Съюзът е страна, и подготвителната работа за бъдещи международни споразумения с участието на Съюза.

В някои случаи вноските за последващи протоколи са включени във вноските за техните основни конвенции.

Правно основание

Решение 88/540/ЕИО на Съвета от 14 октомври 1988 г. за сключване на Виенската конвенция за защита на озоновия слой и Монреалския протокол за веществата, които разрушават озоновия слой (ОВ L 297, 31.10.1988 г., стр. 8).

Решение 94/69/ЕО на Съвета от 15 декември 1993 г. за сключване на Рамковата конвенция на Обединените нации по изменение на климата (ОВ L 33, 7.2.1994 г., стр. 11).

Решение 2002/358/ЕО на Съвета от 25 април 2002 г. за одобрение от името на Европейската общност на Протокола от Киото към Рамковата конвенция на Организацията на обединените нации за промените на климата и съвместното изпълнение на ангажиментите, произтичащи от нея (ОВ L 130, 15.5.2002 г., стр. 1).

34 02 51 Приключване на предишни програми за дейност в областта на климата

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	8 612 958		2 903 358	—	11 516 316

ГЛАВА 34 02 — ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА НА РАВНИЩЕТО НА СЪЮЗА И В МЕЖДУНАРОДЕН ПЛАН *(продължение)***34 02 51** *(продължение)**Забележки**Предишна статия 07 12 01*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащанията, свързани с поети задължения, останали за изпълнение от предходни години.

Към вписаните в тази статия кредити трябва да се добавят вноските на държавите от ЕАСТ по силата на Споразумението за Европейското икономическо пространство, и по-специално член 82 от него и протокол 32 към него. За сведение тези суми произтичат от вноските на държавите от ЕАСТ, вписани в статия 6 3 0 от приходната част на бюджета, които представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, букви от д) до ж) от Финансовия регламент; те водят до отпускане на съответните бюджетни кредити и до изпълнение съгласно приложение „Европейско икономическо пространство“ към този елемент на разходната част от настоящата част, което е неделимо от общия бюджет.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 614/2007 на Европейския парламент и на Съвета от 23 май 2007 г. относно финансовия инструмент за околна среда (LIFE+) (ОВ L 149, 9.6.2007 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 40**РЕЗЕРВИ**

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
40 01	РЕЗЕРВИ ЗА АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
40 02	РЕЗЕРВИ ЗА ФИНАНСОВИ НАМЕСИ	573 523 000	264 342 000		-69 567 000	573 523 000	194 775 000
40 03	ОТРИЦАТЕЛЕН РЕЗЕРВ	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Дял 40 — Общо		573 523 000	264 342 000		-69 567 000	573 523 000	194 775 000

ДЯЛ 40

РЕЗЕРВИ

ГЛАВА 40 02 — РЕЗЕРВИ ЗА ФИНАНСОВИ НАМЕСИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
40 02	РЕЗЕРВИ ЗА ФИНАНСОВИ НАМЕСИ							
40 02 40	Едногодишни бюджетни кредити		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
40 02 41	Многогодишни бюджетни кредити		117 342 000	114 342 000		–69 567 000	117 342 000	44 775 000
40 02 42	Резерв за спешна помощ	9	297 000 000	150 000 000			297 000 000	150 000 000
40 02 43	Резерв за Европейския фонд за приспособяване към глобализацията	9	159 181 000	p.m.			159 181 000	p.m.
	Глава 40 02 — Общо		573 523 000	264 342 000		–69 567 000	573 523 000	194 775 000

40 02 41 Многогодишни бюджетни кредити

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
117 342 000	114 342 000		–69 567 000	117 342 000	44 775 000

Забележки

Бюджетните кредити, вписани в дял „Резерви“, са предназначени само за два случая: а) когато към момента на съставяне на бюджета няма основен акт за съответната дейност; и б) когато са налице сериозни причини за съмнение в адекватността на бюджетните кредити или във възможността за изпълнение при условията на добро финансово управление на кредитите, вписани в съответните редове. Бюджетните кредити, вписани в тази статия, могат да бъдат използвани само след прехвърляне в съответствие с процедурата, установена в член 27 от Финансовия регламент.

Разбивката е изложена по-долу (поети задължения, плащания):

1.	Статия	01 02 01	Координация, надзор и комуникация, свързани с икономическия и паричен съюз, включително еврото	2 000 000	2 000 000
2.	Статия	11 03 01	Установяване на рамка за управление на риболовните дейности, извършвани от риболовните кораби на Съюза във водите на трети държави	115 342 000	42 775 000
			Общо	117 342 000	44 775 000

Правно основание

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ПЕРСОНАЛ

Комисия

Администрация

Функционална група и степен ⁽¹⁾ ⁽²⁾	Длъжности					
	2014 г.		2014 г.			
	Бюджет за 2014 г.		Коригиращ бюджет № 2/2014		Изменен бюджет за 2014 г.	
	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности
AD 16	24				24	
AD 15	190	22			190	22
AD 14	615	31			615	31
AD 13	2 095				2 095	
AD 12	992	44			992	44
AD 11	655	62			655	62
AD 10	907	21			907	21
AD 9	861	9			861	9
AD 8	1 121	16			1 121	16
AD 7	1 253	10			1 253	10
AD 6	1 321				1 321	
AD 5	1 460	6			1 460	6
Общо AD	11 494	221			11 494	221
AST 11	185				185	
AST 10	194	10			194	10
AST 9	577				577	
AST 8	608	12			608	12
AST 7	1 091	18			1 091	18
AST 6	645	19			645	19
AST 5	1 032	42			1 032	42
AST 4	920	20		-10	920	10
AST 3	1 027	9			1 027	9
AST 2	473	13			473	13
AST 1	511		-70		441	
Общо AST	7 263	143	-70	-10	7 193	133
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4				10		10
AST/SC 3						
AST/SC 2			20		20	
AST/SC 1	100		50		150	
Общо AST/SC	100		70	10	170	10
Общо	18 857	364	0	0	18 857	364
Общо служители	19 221		0		19 221	

⁽¹⁾ По силата на член 53 от Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия щатното разписание включва следните постоянни длъжности за Агенцията за снабдяване: 1 *ad personam* AD 15 за генералния директор на Агенцията, 2 AD 14 (от които една за заместник генералния директор на Агенцията), 3 AD 12, 1 AD 11, 2 AD 10, 1 AST 10, 2 AST 8, 1 AST 7, 9 AST 6, 1 AST 5 и 2 AST 3.

⁽²⁾ В щатното разписание се приемат следните назначения *ad personam*: до 25 AD 15 могат да станат AD 16; до 21 AD 14 могат да станат AD 15; до 13 AD 11 могат да станат AD 14 и 1 AST 8 може да стане AST 10.

КОМИСИЯ

Изследвания и иновации — Непреки действия
Изследвания и технологично развитие — Непреки действия

Функционална група и степен	Длъжности					
	2014 г.		2014 г.			
	Бюджет за 2014 г.		Коригиращ бюджет № 2/2014		Изменен бюджет за 2014 г.	
	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности
AD 16	1				1	
AD 15	19				19	
AD 14	91				91	
AD 13	289				289	
AD 12	125				125	
AD 11	51				51	
AD 10	59				59	
AD 9	79				79	
AD 8	88				88	
AD 7	73				73	
AD 6	105				105	
AD 5	110				110	
Общо AD	1 090				1 090	
AST 11	17				17	
AST 10	13				13	
AST 9	32				32	
AST 8	67				67	
AST 7	76				76	
AST 6	75				75	
AST 5	111				111	
AST 4	100				100	
AST 3	113				113	
AST 2	37				37	
AST 1	68		–4		64	
Общо AST	709		–4		705	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1			4		4	
Общо AST/SC			4		4	
Общо всичко	1 799		0		1 799	
Общо служители ⁽¹⁾	1 799		0		1 799	

⁽¹⁾ В щатното разписание се приемат следните назначения *ad personam*: 2 AD 15 стават AD 16; 1 AD 14 става AD 15.

Служби

Служба за публикации (ОР)

Функционална група и степен	Служба за публикации (СП)					
	2014 г.		2014 г.			
	Бюджет за 2014 г.		Коригиращ бюджет № 2/2014		Изменен бюджет за 2014 г.	
	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности
AD 16	1				1	
AD 15	3				3	
AD 14	8				8	
AD 13	10				10	
AD 12	15				15	
AD 11	11				11	
AD 10	9				9	
AD 9	13				13	
AD 8	13				13	
AD 7	13				13	
AD 6	11				11	
AD 5	14				14	
Общо AD	121				121	
AST 11	21				21	
AST 10	23				23	
AST 9	51				51	
AST 8	41				41	
AST 7	43				43	
AST 6	79				79	
AST 5	114				114	
AST 4	89				89	
AST 3	57				57	
AST 2	16		-2		14	
AST 1						
Общо AST	534		-2		532	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1			2		2	
Общо AST/SC			2		2	
Общо всичко	655		0		655	
Общо персонал	655		0		655	

КОМИСИЯ

Европейска служба за борба с измамите (OLAF)

Функционална група и степен	Европейска служба за борба с измамите (OLAF)					
	2014 г.		2014 г.			
	Бюджет за 2014 г.		Коригирац бюджет № 2/2014		Изменен бюджет за 2014 г.	
	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности
AD 16	1				1	
AD 15	2	1			2	1
AD 14	7				7	
AD 13	20				20	
AD 12	19	18			19	18
AD 11	18				18	
AD 10	22	1			22	1
AD 9	15	16			15	16
AD 8	17	1			17	1
AD 7	14				14	
AD 6	13				13	
AD 5	17				17	
Общо AD	165	37			165	37
AST 11	5	5			5	5
AST 10	8	10			8	10
AST 9	15	3			15	3
AST 8	12	14			12	14
AST 7	13	1			13	1
AST 6	12	1			12	1
AST 5	18				18	
AST 4	23				23	
AST 3	23				23	
AST 2	12				12	
AST 1	4		-2		2	
Общо AST	145	34	-2		143	34
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1			2		2	
Общо AST/SC			2		2	
Общо всичко	310	71	0		310	71
Общо служители	381		0		381	

Служба за инфраструктура и логистика в Люксембург (OIL)

Функционална група и степен	Служба за инфраструктура и логистика в Люксембург (OIL)					
	2014 г.		2014 г.			
	Бюджет за 2014 г.		Коригиращ бюджет № 2/2014		Изменен бюджет за 2014 г.	
	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности
AD 16						
AD 15	1				1	
AD 14	3				3	
AD 13	4				4	
AD 12	3				3	
AD 11	2				2	
AD 10	2				2	
AD 9	2				2	
AD 8	6				6	
AD 7	2				2	
AD 6	3				3	
AD 5	2				2	
Общо AD	30				30	
AST 11	2				2	
AST 10	2				2	
AST 9	7				7	
AST 8	8				8	
AST 7	14				14	
AST 6	16				16	
AST 5	26				26	
AST 4	23				23	
AST 3	10				10	
AST 2	1				1	
AST 1	4		-3		1	
Общо AST	113		-3		110	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1			3		3	
Общо AST/SC			3		3	
Общо всичко	143		0		143	
Общо персонал	143			0	143	

КОМИСИЯ

ПРИЛОЖЕНИЯ

СЛУЖБА ЗА ПУБЛИКАЦИИ**РАЗХОДИ**

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
A2	СЛУЖБА ЗА ПУБЛИКАЦИИ			
A2 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ	73 664 000	-22 000	73 642 000
A2 02	СПЕЦИФИЧНИ ДЕЙНОСТИ	7 091 000		7 091 000
A2 10	РЕЗЕРВИ	p.m.		p.m.
	Дял A2 — Общо	80 755 000	-22 000	80 733 000

КОМИСИЯ

ДЯЛ А2

СЛУЖБА ЗА ПУБЛИКАЦИИ

ГЛАВА А2 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ

ГЛАВА А2 02 — СПЕЦИФИЧНИ ДЕЙНОСТИ

ГЛАВА А2 10 — РЕЗЕРВИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
А2 01 01	ГЛАВА А2 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица			
	Едногодишни бюджетни кредити	54 453 000	–22 000	54 431 000
А2 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление			
А2 01 02 01	Външен персонал			
	Едногодишни бюджетни кредити	2 748 000		2 748 000
А2 01 02 11	Други разходи за управление			
	Едногодишни бюджетни кредити	700 000		700 000
	Статия А2 01 02 — Общо	3 448 000		3 448 000
А2 01 03	Сгради и свързани с тях разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	15 469 000		15 469 000
А2 01 50	Управление на персонала и политика за човешките ресурси			
	Едногодишни бюджетни кредити	270 000		270 000
А2 01 51	Инфраструктурна политика и управление			
	Едногодишни бюджетни кредити	19 000		19 000
А2 01 60	Разходи за документация и библиотечни разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	5 000		5 000
	ГЛАВА А2 01 — ОБЩО	73 664 000	–22 000	73 642 000
А2 02 01	ГЛАВА А2 02 Изготвяне			
	Едногодишни бюджетни кредити	1 035 000		1 035 000
А2 02 02	Каталогизиране и архивиране			
	Едногодишни бюджетни кредити	2 000 000		2 000 000
А2 02 03	Физическо разпространение и насърчаване			
	Едногодишни бюджетни кредити	2 337 000		2 337 000
А2 02 04	Публични уебсайтове			
	Едногодишни бюджетни кредити	1 719 000		1 719 000
	ГЛАВА А2 02 — ОБЩО	7 091 000		7 091 000
А2 10 01	ГЛАВА А2 10 Временни бюджетни кредити			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
А2 10 02	Резерв за непредвидени разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
	ГЛАВА А2 10 — ОБЩО	p.m.		p.m.
	Дял А2 — Общо	80 755 000	–22 000	80 733 000

ДЯЛ А2
СЛУЖБА ЗА ПУБЛИКАЦИИ

ГЛАВА А2 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ**А2 01 01 Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
54 453 000	-22 000	54 431 000

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на следните разходи за длъжностни и временно наети лица, заемащи длъжности от щатното разписание:

- заплати, надбавки и плащания, свързани със заплатите,
- осигуровки за злополука, здравни осигуровки и други разходи, свързани със социалното осигуряване,
- осигуровки за безработица на временно наетите лица и плащания от институцията за придобиване или запазване на пенсионните им права в тяхната страна на произход,
- други надбавки и безвъзмездни средства,
- разходи за прилагане на корекционни коефициенти към възнагражденията на длъжностните и временно наетите лица и за прилагане на корекционни коефициенти към частта от възнагражденията, прехвърлена в страна, различна от страната на заетост,
- пътни разходи, дължими на длъжностните и временно наетите лица (включително техните семейства) при встъпване в длъжност, напускане на институцията или преместване на ново място на заетост,
- надбавки за настаняване и установяване на ново място, дължими на длъжностните и временно наетите лица, които трябва да сменят мястото си на пребиваване при встъпване в длъжност, преместване на ново място на заетост и окончателно напускане на институцията и установяване на друго място,
- разходи за преместване, дължими на длъжностните и временно наетите лица, които трябва да сменят мястото си на пребиваване при встъпване в длъжност, преместване на ново място на заетост и окончателно напускане на институцията и установяване на друго място,
- разходи за корекции на възнагражденията, одобрени от Съвета през финансовата година.

Правно основание

Правилник за длъжностните лица на Европейския съюз.

Условия за работа на другите служители на Европейския съюз

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ЕВРОПЕЙСКА СЛУЖБА ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ**РАЗХОДИ**

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
A3	ЕВРОПЕЙСКА СЛУЖБА ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ			
A3 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ	55 356 000	-10 000	55 346 000
A3 02	ФИНАНСИРАНЕ НА МЕРКИ ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ	1 650 000		1 650 000
A3 03	РАЗХОДИ, ВЪЗНИКНАЛИ В РЕЗУЛТАТ ОТ МАНДАТА НА ЧЛЕНОВЕТЕ НА НАДЗОРНИЯ КОМИТЕТ	200 000		200 000
A3 10	РЕЗЕРВИ	p.m.		p.m.
	Дял A3 — Общо	57 206 000	-10 000	57 196 000

ДЯЛ АЗ

ЕВРОПЕЙСКА СЛУЖБА ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ

ГЛАВА АЗ 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ

ГЛАВА АЗ 02 — ФИНАНСИРАНЕ НА МЕРКИ ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
	ГЛАВА АЗ 01			
АЗ 01 01	Разходи за длъжностни лица и срочно наети служители			
	Едногодишни бюджетни кредити	38 517 000	-10 000	38 507 000
АЗ 01 02	Външен персонал и други разходи за управление			
АЗ 01 02 01	Външен персонал			
	Едногодишни бюджетни кредити	2 612 000		2 612 000
АЗ 01 02 11	Други разходи за управление			
	Едногодишни бюджетни кредити	2 689 000		2 689 000
	Статия АЗ 01 02 — Общо	5 301 000		5 301 000
АЗ 01 03	Сгради и други свързани с тях разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	11 520 000		11 520 000
АЗ 01 50	Политика за човешките ресурси и управление на персонала			
	Едногодишни бюджетни кредити	3 000		3 000
АЗ 01 51	Инфраструктурна политика и управление			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
АЗ 01 60	Разходи за документация и библиотечни разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	15 000		15 000
	ГЛАВА АЗ 01 — ОБЩО	55 356 000	-10 000	55 346 000
	ГЛАВА АЗ 02			
АЗ 02 01	Проверки, проучвания, анализи и дейности, специфични за Европейската служба за борба с измамите			
	Едногодишни бюджетни кредити	1 400 000		1 400 000
АЗ 02 02	Мерки за защита на еврото срещу фалшифициране			
	Едногодишни бюджетни кредити	50 000		50 000
АЗ 02 03	Мерки за информация и комуникация			
	Едногодишни бюджетни кредити	200 000		200 000
	ГЛАВА АЗ 02 — ОБЩО	1 650 000		1 650 000

КОМИСИЯ

ГЛАВА АЗ 03 — РАЗХОДИ, ВЪЗНИКНАЛИ В РЕЗУЛТАТ ОТ МАНДАТА НА ЧЛЕНОВЕТЕ НА НАДЗОРНИЯ КОМИТЕТ
ГЛАВА АЗ 10 — РЕЗЕРВИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
АЗ 03 01	ГЛАВА АЗ 03			
	Разходи, възникнали в резултат от мандата на членовете на надзорния комитет			
	Едногодишни бюджетни кредити	200 000		200 000
	ГЛАВА АЗ 03 — ОБЩО	200 000		200 000
АЗ 10 01	ГЛАВА АЗ 10			
	Временни бюджетни кредити			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
АЗ 10 02	Резерв за непредвидени разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
	ГЛАВА АЗ 10 — ОБЩО	p.m.		p.m.
Дял АЗ — Общо		57 206 000	-10 000	57 196 000

ДЯЛ АЗ

ЕВРОПЕЙСКА СЛУЖБА ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ

ГЛАВА АЗ 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ

АЗ 01 01 Разходи за длъжностни лица и срочно наети служители

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
38 517 000	-10 000	38 507 000

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на следните разходи за длъжностни лица и срочно наети служители, заемащи длъжности, предвидени в щатното разписание:

- заплати, надбавки и други свързани със заплатите плащания,
- осигуровки за злополука, здравни осигуровки и други разходи, свързани със социалното осигуряване,
- осигуровки за безработица на срочно наетите служители и плащания от институцията за придобиване или запазване на пенсионните им права в тяхната страна на произход,
- различни надбавки и безвъзмездни средства,
- пътни разходи, дължими на длъжностните лица и срочно наетите служители (включително техните семейства) при встъпване в длъжност, напускане на институцията или преместване на нова месторабота,
- надбавки за настаняване и пренастаняване, дължими на длъжностните лица и срочно наетите служители, които трябва да сменят мястото си на пребиваване при встъпване в длъжност, преместване на нова месторабота и окончателно напускане на институцията и установяване на друго място,
- разходи за преместване, дължими на длъжностните лица и срочно наетите служители, които трябва да сменят мястото си на пребиваване при встъпване в длъжност, преместване на нова месторабота и окончателно напускане на институцията и установяване на друго място,
- разходи за корекционните коефициенти, прилагани спрямо възнагражденията на длъжностните лица и срочно наетите служители, и корекционните коефициенти, прилагани спрямо частта от възнагражденията, прехвърлена в страна, различна от страната на заетост,
- разходи за корекциите на възнагражденията, одобрени от Съвета през финансовата година.

Правно основание

Правилник за длъжностните лица на Европейския съюз.

Условия за работа на другите служители на Европейския съюз.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

СЛУЖБА ЗА ИНФРАСТРУКТУРА И ЛОГИСТИКА, ЛЮКСЕМБУРГ**РАЗХОДИ**

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
A7	СЛУЖБА ЗА ИНФРАСТРУКТУРА И ЛОГИСТИКА, ЛЮКСЕМБУРГ			
A7 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ	24 539 000	-13 000	24 526 000
A7 10	РЕЗЕРВИ	p.m.		p.m.
	Дял A7 — Общо	24 539 000	-13 000	24 526 000

ДЯЛ А7

СЛУЖБА ЗА ИНФРАСТРУКТУРА И ЛОГИСТИКА, ЛЮКСЕМБУРГ

ГЛАВА А7 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ

ГЛАВА А7 10 — РЕЗЕРВИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
	ГЛАВА А7 01			
А7 01 01	Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица			
	Едногодишни бюджетни кредити	12 354 000	–13 000	12 341 000
А7 01 02	Разходи за външен персонал и други разходи за управление			
А7 01 02 01	Външен персонал			
	Едногодишни бюджетни кредити	6 562 000		6 562 000
А7 01 02 11	Други разходи за управление			
	Едногодишни бюджетни кредити	300 000		300 000
	Статия А7 01 02 — Общо	6 862 000		6 862 000
А7 01 03	Сгради и свързани с тях разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	5 323 000		5 323 000
А7 01 50	Политика за човешките ресурси и управление на персонала			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
А7 01 51	Инфраструктурна политика и управление			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
А7 01 60	Разходи за документация и библиотечни разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
	ГЛАВА А7 01 — ОБЩО	24 539 000	–13 000	24 526 000
	ГЛАВА А7 10			
А7 10 01	Временни бюджетни кредити			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
А7 10 02	Резерв за непредвидени разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
	ГЛАВА А7 10 — ОБЩО	p.m.		p.m.
	Дял А7 — Общо	24 539 000	–13 000	24 526 000

КОМИСИЯ

ДЯЛ А7

СЛУЖБА ЗА ИНФРАСТРУКТУРА И ЛОГИСТИКА, ЛЮКСЕМБУРГ

ГЛАВА А7 01 — АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ

А7 01 01 *Разходи, свързани с длъжностните лица и временно наетите лица*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
12 354 000	-13 000	12 341 000

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на следните разходи за длъжностни лица и срочно наети служители, заемащи длъжности от щатното разписание:

- заплати, надбавки и свързани със заплатите плащания,
- осигуровки за злополука, здравни осигуровки и други разходи, свързани със социалното осигуряване,
- осигуровки за безработица на срочно наетите служители и плащания за придобиване или запазване на пенсионните им права в тяхната страна на произход,
- различни надбавки и безвъзмездни помощи,
- разходи за корекционните коефициенти, прилагани спрямо възнагражденията на длъжностните лица и срочно наетите служители, и корекционните коефициенти, прилагани спрямо частта от възнагражденията, прехвърлена в страна, различна от страната на заетост,
- пътни разходи, дължими на длъжностните и срочно наетите служители (включително техните семейства) при встъпване в длъжност, напускане на институцията или преместване на нова месторабота,
- надбавки за настаняване и пренастаняване, дължими на длъжностните лица, които трябва да сменят мястото си на пребиваване при встъпване в длъжност, преместване на нова месторабота и окончателно напускане на работа и установяване на друго място,
- разходи за преместване, дължими на длъжностните лица, които трябва да сменят мястото си на пребиваване при встъпване в длъжност, преместване на нова месторабота и окончателно напускане на работа и установяване на друго място,
- разходи за корекции на възнагражденията, одобрени от Съвета през финансовата година.

Правно основание

Правилник за длъжностните лица на Европейския съюз.

Условия за работа на другите служители на Европейския съюз.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

РАЗДЕЛ VII

КОМИТЕТ НА РЕГИОНИТЕ

КОМИТЕТ НА РЕГИОНИТЕ

ПРИХОДИ**Вноска от Европейския съюз за финансирането на разходите на Комитета на регионите за финансовата 2014 година**

Бюджетен ред	Сума
Разходи	87 636 531
Собствени ресурси	-7 938 742
Дължими вноски	79 697 789

РАЗХОДИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
1	ЛИЦА, РАБОТЕЦИ В ИНСТИТУЦИЯТА			
1 0	ЧЛЕНОВЕ НА ИНСТИТУЦИЯТА	8 408 084		8 408 084
1 2	ДЪЛЖНОСТНИ ЛИЦА И СРОЧНО НАЕТИ СЛУЖИТЕЛИ	47 473 867	-10 992	47 462 875
1 4	ДРУГ ПЕРСОНАЛ И ВЪНШНИ УСЛУГИ	8 209 144		8 209 144
1 6	ДРУГИ РАЗХОДИ, СВЪРЗАНИ С ЛИЦАТА, РАБОТЕЦИ В ИНСТИТУЦИЯТА	1 446 970		1 446 970
	Дял 1 — Общо	65 538 065	-10 992	65 527 073
2	СГРАДИ, ОБЗАВЕЖДАНЕ, ОБОРУДВАНЕ И РАЗЛИЧНИ ОПЕРАТИВНИ РАЗХОДИ			
2 0	СГРАДИ И РАЗХОДИ, СВЪРЗАНИ С ТЯХ	14 528 461		14 528 461
2 1	ОБРАБОТКА НА ДАННИ, ОБОРУДВАНЕ И ОБЗАВЕЖДАНЕ: ПОКУПКИ, НАЕМИ И ПОДДРЪЖКА	3 738 629		3 738 629
2 3	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ	358 247		358 247
2 5	ЗАСЕДАНИЯ И КОНФЕРЕНЦИИ	751 845		751 845
2 6	ЕКСПЕРТЕН ОПИТ И ИНФОРМАЦИЯ: ПРИДОБИВАНЕ, АРХИ- ВИРАНЕ, СЪЗДАВАНЕ И РАЗПРОСТРАНЕНИЕ	2 721 284		2 721 284
	Дял 2 — Общо	22 098 466		22 098 466
10	ДРУГИ РАЗХОДИ			
10 0	ПРОВИЗИИ	p.m.		p.m.
10 1	РЕЗЕРВ ЗА НЕПРЕДВИДЕНИ РАЗХОДИ	p.m.		p.m.
10 2	РЕЗЕРВ ЗА ОБЕЗПЕЧАВАНЕ ПРИДОБИВАНЕТО НА СГРАДИ	p.m.		p.m.
	Дял 10 — Общо	p.m.		p.m.
	ВСИЧКО ОБЩО	87 636 531	-10 992	87 625 539

КОМИТЕТ НА РЕГИОНИТЕ

ДЯЛ 1

ЛИЦА, РАБОТЕЩИ В ИНСТИТУЦИЯТА

ГЛАВА 1 0 — ЧЛЕНОВЕ НА ИНСТИТУЦИЯТА

ГЛАВА 1 2 — ДЛЪЖНОСТНИ ЛИЦА И СРОЧНО НАЕТИ СЛУЖИТЕЛИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
	ГЛАВА 1 0			
1 0 0	Възнаграждения, надбавки и плащания			
1 0 0 0	Възнаграждения, надбавки и плащания			
	Едногодишни бюджетни кредити	80 000		80 000
1 0 0 4	Пътни разноски и дневни надбавки, участие в заседания и свързани с това разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	8 313 084		8 313 084
	Статия 1 0 0 — Общо	8 393 084		8 393 084
1 0 5	Курсове за членовете на институцията			
	Едногодишни бюджетни кредити	15 000		15 000
	ГЛАВА 1 0 — ОБЩО	8 408 084		8 408 084
	ГЛАВА 1 2			
1 2 0	Възнаграждения и други права			
1 2 0 0	Възнаграждения и надбавки			
	Едногодишни бюджетни кредити	47 013 867	-10 992	47 002 875
1 2 0 2	Платен извънреден труд			
	Едногодишни бюджетни кредити	60 000		60 000
1 2 0 4	Права при встъпване в длъжност, преместване и прекратяване на служебното правоотношение			
	Едногодишни бюджетни кредити	400 000		400 000
	Статия 1 2 0 — Общо	47 473 867	-10 992	47 462 875
1 2 2	Обезщетения при предсрочно прекратяване на служебното правоотношение			
1 2 2 0	Обезщетения при пенсиониране в интерес на службата			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
1 2 2 2	Обезщетения при прекратяване на служебното правоотношение и специална пенсионна схема			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
	Статия 1 2 2 — Общо	p.m.		p.m.
1 2 9	Провизии			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 2 — ОБЩО	47 473 867	-10 992	47 462 875

ГЛАВА 1 4 — ДРУГ ПЕРСОНАЛ И ВЪНШНИ УСЛУГИ**ГЛАВА 1 6 — ДРУГИ РАЗХОДИ, СВЪРЗАНИ С ЛИЦАТА, РАБОТЕЩИ В ИНСТИТУЦИЯТА**

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
	ГЛАВА 1 4			
1 4 0	Друг персонал и външни лица			
1 4 0 0	Друг персонал			
	Едногодишни бюджетни кредити	2 054 784		2 054 784
1 4 0 2	Ustni prewodi			
	Едногодишни бюджетни кредити	4 566 700		4 566 700
1 4 0 4	Стажове, безвъзмездни средства и обмен на длъжностни лица			
	Едногодишни бюджетни кредити	760 460		760 460
1 4 0 8	Права във връзка с встъпване в длъжност, преместване и прекратяване на служебното правоотношение и други разходи, свързани с услуги за служителите по време на тяхната кариера			
	Едногодишни бюджетни кредити	30 000		30 000
	<i>Статия 1 4 0 — Общо</i>	7 411 944		7 411 944
1 4 2	Външни услуги			
1 4 2 0	Допълнителни услуги за служба „Преводи“			
	Едногодишни бюджетни кредити	347 200		347 200
1 4 2 2	Експертна помощ, свързана с консултантска работа			
	Едногодишни бюджетни кредити	450 000		450 000
	<i>Статия 1 4 2 — Общо</i>	797 200		797 200
1 4 9	Провизии			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 4 — ОБЩО	8 209 144		8 209 144
	ГЛАВА 1 6			
1 6 1	Разходи за управление на персонала			
1 6 1 0	Различни разходи във връзка с набирането на персонал			
	Едногодишни бюджетни кредити	50 000		50 000
1 6 1 2	Повишаване на професионалната квалификация, преквалификация и информиране на персонала			
	Едногодишни бюджетни кредити	425 070		425 070
	<i>Статия 1 6 1 — Общо</i>	475 070		475 070
1 6 2	Командировки			
	Едногодишни бюджетни кредити	382 500		382 500
1 6 3	Дейности, отнасящи се до всички лица, работещи в институцията			
1 6 3 0	Социално обслужване			
	Едногодишни бюджетни кредити	20 000		20 000
1 6 3 2	Вътрешна социална политика			
	Едногодишни бюджетни кредити	28 500		28 500

КОМИТЕТ НА РЕГИОНИТЕ

ГЛАВА 16 — ДРУГИ РАЗХОДИ, СВЪРЗАНИ С ЛИЦАТА, РАБОТЕЩИ В ИНСТИТУЦИЯТА (продължение)

[illegible]

ДЯЛ 1

ЛИЦА, РАБОТЕЩИ В ИНСТИТУЦИЯТА

ГЛАВА 1 2 — ДЛЪЖНОСТНИ ЛИЦА И СРОЧНО НАЕТИ СЛУЖИТЕЛИ

Забележки

Към записаните в настоящата глава бюджетни кредити е приложено стандартно намаление от 6,0.

1 2 0 Възнаграждения и други права

1 2 0 0 Възнаграждения и надбавки

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
47 013 867	-10 992	47 002 875

Забележки

Правилник за длъжностните лица на Европейския съюз.

Условия за работа на другите служители на Европейския съюз.

Този бюджетен кредит е предназначен основно за покриване на следните плащания на длъжностните лица и срочно наетите служители, заемащи длъжности, предвидени в шатното разписание:

- възнаграждения, семейни надбавки, надбавки за експатриране и пребиваване в чужда държава, надбавки и допълнителни плащания към възнагражденията,
- вноските на институцията към общата здравноосигурителна схема (здравно осигуряване, осигуряване за злополука, професионално заболяване),
- фиксирани надбавки за извънреден труд,
- други допълнителни плащания и надбавки,
- плащане на пътните разноски на длъжностните лица или срочно наетите служители, техните съпрузи или лицата на тяхна издръжка, от местоработата им до мястото на произход,
- отражение на корекционните коефициенти, приложими към възнаграждението и частта от възнагражденията, преведени в страна, различна от страната на месторабота,
- осигуряване за безработица за срочно наетите служители, както и плащания, извършвани от институцията в полза на срочно наети служители за учредяване или запазване на пенсионни права в страната на произхода им,
- обезщетение при уволнение за длъжностно лице, назначено с изпитателен срок, чието правоотношение е прекратено на основание явна некомпетентност,
- обезщетение на срочно нает служител при едностранно прекратяване на неговия договор от страна на институцията.

Размерът на целевите приходи по член 21, параграф 3 от Финансовия регламент се изчислява на 3 000 EUR.

КОМИТЕТ НА РЕГИОНИТЕ

ПЕРСОНАЛ

Раздел VII — Комитет на регионите

Категории и степени	Комитет на регионите					
	2014 г.		2014 г.			
	Бюджет за 2014 г.		Коригиращ бюджет № 2/2014		Изменен бюджет за 2014 г.	
	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности
HC (hors classe — неklasirana)		1				1
AD 16						
AD 15	6				6	
AD 14	21	1			21	1
AD 13	19	3			19	3
AD 12	23	2			23	2
AD 11	23	2			23	2
AD 10	17	3			17	3
AD 9	20	1			20	1
AD 8	51	2			51	2
AD 7	46	3			46	3
AD 6	65	10			65	10
AD 5	1	1			1	1
Общо AD	292	29			292	29
AST 11	5				5	
AST 10	5				5	
AST 9	4				4	
AST 8	11				11	
AST 7	17	3			17	3
AST 6	27				27	
AST 5	45	7			45	7
AST 4	39	1			39	1
AST 3	15	1			15	1
AST 2	28	2	-2		26	2
AST 1	1				1	
Общо AST	197	14	-2		195	14
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2			2		2	
AST/SC 1						
Общо AST/SC			2		2	
Общ сбор	489	43	0		489	43
Общо персонал	532		0		532	

РАЗДЕЛ IX

ЕВРОПЕЙСКИ НАДЗОРЕН ОРГАН ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

ЕВРОПЕЙСКИ НАДЗОРЕН ОРГАН ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

ПРИХОДИ**Вноска от Европейския съюз за финансирането на разходите на Европейския надзорен орган по защита на данните за финансовата 2014 година**

Бюджетен ред	Сума
Разходи	8 267 256
Собствени ресурси	-1 000 000
Дължими вноски	7 267 256

РАЗХОДИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 2/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1	РАЗХОДИ ЗА ЛИЦА, РАБОТЕЩИ ЗА ИНСТИТУЦИЯТА						
1 0	ЧЛЕНОВЕ НА ИНСТИТУЦИЯТА	1 169 013	1 169 013			1 169 013	1 169 013
1 1	СЛУЖИТЕЛИ НА ИНСТИТУЦИЯТА	4 777 243	4 777 243	-5 843	-5 843	4 771 400	4 771 400
	Дял 1 — Общо	5 946 256	5 946 256	-5 843	-5 843	5 940 413	5 940 413
2	СГРАДИ, ОБОРУДВАНЕ И РАЗХОДИ, СВЪРЗАНИ С ФУНКЦИОНИРАНЕТО НА ИНСТИТУЦИЯТА						
2 0	СГРАДИ, ОБОРУДВАНЕ И РАЗХОДИ, СВЪРЗАНИ С ФУНКЦИОНИРАНЕТО НА ИНСТИТУЦИЯТА	2 321 000	2 321 000			2 321 000	2 321 000
	Дял 2 — Общо	2 321 000	2 321 000			2 321 000	2 321 000
3	ЕВРОПЕЙСКИ КОМИТЕТ ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ						
3 0	РАЗХОДИ ВЪВ ВРЪЗКА С ФУНКЦИОНИРАНЕТО НА КОМИТЕТА	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Дял 3 — Общо	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
10	ДРУГИ РАЗХОДИ						
10 0	ПРОВИЗИИ	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
10 1	РЕЗЕРВ ЗА НЕПРЕДВИДЕНИ РАЗХОДИ	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Дял 10 — Общо	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	ВСИЧКО ОБЩО	8 267 256	8 267 256	-5 843	-5 843	8 261 413	8 261 413

ЕВРОПЕЙСКИ НАДЗОРЕН ОРГАН ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

ДЯЛ 1

РАЗХОДИ ЗА ЛИЦА, РАБОТЕЩИ ЗА ИНСТИТУЦИЯТА

ГЛАВА 1 0 — ЧЛЕНОВЕ НА ИНСТИТУЦИЯТА

ГЛАВА 1 1 — СЛУЖИТЕЛИ НА ИНСТИТУЦИЯТА

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
	ГЛАВА 1 0			
1 0 0	Възнаграждения, надбавки и други права на персонала			
1 0 0 0	Възнаграждения и надбавки			
	Едногодишни бюджетни кредити	617 459		617 459
1 0 0 1	Права във връзка с встъпване в длъжност и прекратяване на служебното правоотношение			
	Едногодишни бюджетни кредити	130 000		130 000
1 0 0 2	Временни надбавки			
	Едногодишни бюджетни кредити	296 000		296 000
1 0 0 3	Пенсии			
	Едногодишни бюджетни кредити	40 000		40 000
1 0 0 4	Провизии			
	Едногодишни бюджетни кредити	11 160		11 160
	Статия 1 0 0 — Общо	1 094 619		1 094 619
1 0 1	Други разходи във връзка с персонала			
1 0 1 0	Повишаване на професионалната квалификация			
	Едногодишни бюджетни кредити	15 000		15 000
1 0 1 1	Разходи за командировки, пътни и непредвидени разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	59 394		59 394
	Статия 1 0 1 — Общо	74 394		74 394
	ГЛАВА 1 0 — ОБЩО	1 169 013		1 169 013
	ГЛАВА 1 1			
1 1 0	Възнаграждения, надбавки и други права на длъжностни лица и срочно наети служители			
1 1 0 0	Възнаграждения и надбавки			
	Едногодишни бюджетни кредити	4 000 405	-5 843	3 994 562
1 1 0 1	Права при встъпване в длъжност, преместване и прекратяване на служебното правоотношение			
	Едногодишни бюджетни кредити	50 000		50 000
1 1 0 2	Извънреден труд			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
1 1 0 3	Помощи за специално подпомагане			
	Едногодишни бюджетни кредити	—		—

ГЛАВА 1 1 — СЛУЖИТЕЛИ НА ИНСТИТУЦИЯТА (продължение)

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/ 2014	Нова сума
1 1 0	(продължение)			
1 1 0 4	Обезщетения и различни вноски при преждевременно прекратяване на служебното правоотношение			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
1 1 0 5	Провизии			
	Едногодишни бюджетни кредити	—		—
	Статия 1 1 0 — Общо	4 050 405	–5 843	4 044 562
1 1 1	Други служители			
1 1 1 0	Договорно наети служители			
	Едногодишни бюджетни кредити	197 389		197 389
1 1 1 1	Разходи за стаж и обмен на персонал			
	Едногодишни бюджетни кредити	179 428		179 428
1 1 1 2	Услуги и работа, възлагани по договор на външни изпълнители			
	Едногодишни бюджетни кредити	51 202		51 202
	Статия 1 1 1 — Общо	428 019		428 019
1 1 2	Други разходи във връзка с персонала			
1 1 2 0	Разходи за командировки, пътни и непредвидени разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	112 686		112 686
1 1 2 1	Разходи за набиране на персонал			
	Едногодишни бюджетни кредити	6 789		6 789
1 1 2 2	Професионална квалификация			
	Едногодишни бюджетни кредити	78 500		78 500
1 1 2 3	Социални служби			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
1 1 2 4	Медицинско обслужване			
	Едногодишни бюджетни кредити	14 844		14 844
1 1 2 5	Детска градина на Съюза и одобрени детски ясли и занимални			
	Едногодишни бюджетни кредити	80 000		80 000
1 1 2 6	Социални контакти между членовете на персонала и други социални мерки			
	Едногодишни бюджетни кредити	6 000		6 000
	Статия 1 1 2 — Общо	298 819		298 819
	ГЛАВА 1 1 — ОБЩО	4 777 243	–5 843	4 771 400
	Дял 1 — Общо	5 946 256	–5 843	5 940 413

ЕВРОПЕЙСКИ НАДЗОРЕН ОРГАН ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

ДЯЛ 1

РАЗХОДИ ЗА ЛИЦА, РАБОТЕЩИ ЗА ИНСТИТУЦИЯТА

ГЛАВА 1 1 — СЛУЖИТЕЛИ НА ИНСТИТУЦИЯТА

Забележки

Към вписаните в тази глава бюджетни кредити е приложено стандартно намаление от 1,1 %.

1 1 0 Възнаграждения, надбавки и други права на длъжностни лица и срочно наети служители**1 1 0 0** Възнаграждения и надбавки

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 2/2014	Нова сума
4 000 405	–5 843	3 994 562

Забележки

Правилник за длъжностните лица на Европейския съюз и Условия за работа на другите служители на Европейския съюз.

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходи за:

- основни заплати на длъжностни лица и срочно наети служители,
- семейни надбавки, включително надбавка за жилищни нужди, надбавка за дете на издръжка и надбавка за образование,
- надбавки за експатриране и пребиваване в чужда държава,
- вноски на институцията за здравно осигуряване, за осигуряване срещу злополука и професионална болест,
- вноски на институцията за създаване на специален фонд за безработица,
- плащания на институцията, с които се дава възможност на срочно наетите служители да придобият или поддържат пенсионни права в държавата им на произход,
- въздействието на корекционния коефициент, приложим към възнагражденията и дела от тях, който се прехвърля в държава, различна от държавата на работа,
- еднократни помощи при раждане на дете,
- еднократна обща сума на възстановяване на пътните разноски от мястото на работа до мястото на произход,
- надбавки за наем и транспорт, фиксирани месечни надбавки за представителни разходи,
- фиксирани пътни разноски,
- специалната надбавка, изплащана на счетоводители и администратори на сметки за авансови средства.

ПЕРСОНАЛ

Раздел IX — Европейски надзорен орган по защита на данните

Функционална група и степен	Европейски надзорен орган по защита на данните					
	2014 г.		2014 г.			
	Бюджет за 2014 г.		Коригиращ бюджет № 2/2014		Изменен бюджет за 2014 г.	
	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности	Постоянни длъжности	Временни длъжности
Без категория						
AD 16	—				—	
AD 15	1				1	
AD 14	—				—	
AD 13	2				2	
AD 12	1				1	
AD 11	—				—	
AD 10	3				3	
AD 9	7				7	
AD 8	7				7	
AD 7	7				7	
AD 6	3				3	
AD 5	—				—	
Общо AD	31				31	
AST 11	1				1	
AST 10	—				—	
AST 9	—				—	
AST 8	2				2	
AST 7	1				1	
AST 6	—				—	
AST 5	5				5	
AST 4	2				2	
AST 3	3		–1		2	
AST 2	—				—	
AST 1	—				—	
Общо AST	14		–1		13	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3			1		1	
AST/SC 2						
AST/SC 1						
Общо AST/SC			1		1	
Общ сбор	45		0		45	
Общо персонал	45		0		45	

ОКОНЧАТЕЛНО ПРИЕМАНЕ (ЕС, Евратом) 2015/367**на Кorigиращ бюджет № 3 на Европейския съюз за финансовата 2014 година**

ПРЕДСЕДАТЕЛЯТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 314, параграф 4, буква а) и член 314, параграф 9 от него,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 106а от него,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета ⁽¹⁾,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета от 2 декември 2013 г. за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2014 – 2020 ⁽²⁾,

като взе предвид Междунституционалното споразумение от 2 декември 2013 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина, сътрудничеството по бюджетни въпроси и доброто финансово управление ⁽³⁾,

като взе предвид общия бюджет на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет окончателно на 20 ноември 2013 г. ⁽⁴⁾,

като взе предвид проекта на Кorigиращ бюджет № 4 на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет от Комисията на 9 юли 2014 г.,

като взе предвид Писмо за внасяне на корекции № 1/2014 към проект на Кorigиращ бюджет № 4/2014, прието от Комисията на 16 октомври 2014 г.,

като взе предвид позицията относно проекта на Кorigиращ бюджет № 4/2014, приета от Съвета на 12 декември 2014 г. и предадена на Парламента на същия ден,

като взе предвид, че Парламентът е одобрил позицията на Съвета на 17 декември 2014 г.,

като взе предвид членове 88 и 91 от Правилника за дейността на Европейския парламент,

ОБЯВЯВА:

Член единствен

Процедурата, предвидена в член 314 от Договора за функционирането на Европейския съюз, е приключена и Кorigиращ бюджет № 3 на Европейския съюз за финансовата 2014 година е окончателно приет.

Съставено в Страсбург на 17 декември 2014 година.

Председател
M. SCHULZ

⁽¹⁾ ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 884.

⁽³⁾ ОВ C 373, 20.12.2013 г., стр. 1.

⁽⁴⁾ ОВ L 51, 20.2.2014 г.

КОРИГИРАЩ БЮДЖЕТ № 3 ЗА 2014 ФИНАНСОВА ГОДИНА

СЪДЪРЖАНИЕ

Страница

ОБЩ РАЗЧЕТ ЗА ПРИХОДНАТА ЧАСТ

А. Въведение и финансиране на общия бюджет	368
В. Обща приходна част на бюджета по бюджетни функции	380
— Дял 1: Собствени ресурси	381
— Дял 3: Излишъци, салда и корекции	389
— Дял 7: Лихви за закъснели плащания и глоби	393

ПРИХОДНА И РАЗХОДНА ЧАСТ ПО РАЗДЕЛИ

Раздел III: Комисия	396
— Приходи	397
— Дял 7: Лихви за забавени плащания и глоби	398
— Разходи	401
— Дял 11: Морско дело и рибарство	403
— Дял 13: Регионална и селищна политика	436
— Дял 23: Хуманитарна помощ и гражданска защита	448
— Дял 40: Резерви	452
Раздел IX: Европейски надзорен орган по защита на данните	454
— Разходи	456
— Дял 1: Разходи За Лица, Работещи За Институцията	457

А. ВЪВЕДЕНИЕ И ФИНАНСИРАНЕ НА ОБЩИЯ БЮДЖЕТ**ФИНАНСИРАНЕ НА ОБЩИЯ БЮДЖЕТ**

Бюджетни кредити, които трябва да бъдат покрити през 2014 финансова година съгласно член 1 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности

РАЗХОДИ

Описание	Бюджет 2014 ⁽¹⁾	Бюджет за 2013 г ⁽²⁾	Промяна (в %)
1. Интелигентен и приобщаващ растеж	65 300 076 773	69 127 255 205	– 5,54
2. Устойчив растеж: природни ресурси	56 443 752 595	57 814 298 094	– 2,37
3. Сигурност и гражданство	1 665 510 850	1 894 151 766	– 12,07
4. Глобална Европа	6 840 903 616	6 731 869 945	+ 1,62
5. Администрация	8 405 389 881	8 417 791 740	– 0,15
6. Компенсация	28 600 000	75 000 000	– 61,87
Специални инструменти	350 000 000	390 465 192	– 10,36
Общо разходи ⁽³⁾	139 034 233 715	144 450 831 942	– 3,75

⁽¹⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2014 г. (ОJ L 51, 20.2.2014 г.) плюс КБ от № 1 до № 3/2014.

⁽²⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2013 г. (ОВ L 66, 8.3.2013 г., стр. 1) плюс ПКБ от № 1 до № 9/2013.

⁽³⁾ Член 310, параграф 1, трета алинея от Договора за функционирането на Европейския съюз гласи: „Приходите и разходите по бюджета трябва да бъдат балансирани“.

ПРИХОДИ

Описание	Бюджет 2014 ⁽¹⁾	Бюджет за 2013 г. ⁽²⁾	Промяна (в %)
Други приходи (дялове от 4 до 9)	5 545 428 277	3 067 967 007	+ 80,75
Излишък от предходната финансова година (глава 3 0, статия 3 0 0)	p.m.	1 023 276 526	—
Излишък от собствени ресурси, произлизащ от възстановяване на излишъка от Гаранционния фонд за външни операции (глава 3 0, статия 3 0 2)	p.m.	34 000 000	—
Остатък от собствени ресурси, произлизащ от собствени ресурси на база ДДС и база БНП/БНД за предходни години (глави 3 1 и 3 2)	p.m.	p.m.	—
Общо приходи по дялове от 3 до 9	5 545 428 277	4 125 243 533	+ 34,43
Нетна сума от мита и налози върху захарта (глави 1 1 и 1 2)	15 664 600 000	14 822 700 000	+ 5,68
Собствен ресурс на база ДДС по унифицираната ставка (таблици 1 и 2, глава 1 3)	17 689 735 350	14 680 052 250	+ 20,50
Остатък за финансиране от допълнителния ресурс (собствен ресурс на база БНД, таблица 3, глава 1 4)	100 134 470 088	110 822 836 159	– 9,64
Бюджетни кредити, които трябва да бъдат покрити от собствените ресурси, посочени в член 2 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом ⁽³⁾	133 488 805 438	140 325 588 409	– 4,87
Общо приходи ⁽⁴⁾	139 034 233 715	144 450 831 942	– 3,75
⁽¹⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2014 г. (ОJ L 51, 20.2.2014 г.) плюс КБ от № 1 до № 3/2014. ⁽²⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2013 г. (ОВ L 66, 8.3.2013 г., стр. 1) плюс ПКБ от № 1 до № 9/2013. ⁽³⁾ Собствените ресурси за бюджета за 2014 г. се определят въз основа на бюджетните прогнози, приети на 160-тото заседание на Консултативния комитет по собствените ресурси на 19 май 2014 г. ⁽⁴⁾ Член 310, параграф 1, трета алинея от Договора за функционирането на Европейския съюз гласи: „Приходите и разходите по бюджета трябва да бъдат балансирани“.			

ТАБЛИЦА 1

Изчисляване на тавана на хармонизираните бази за данък добавена стойност (ДДС) съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Държава членка	1 % от база ДДС без таван	1 % от БНД	Таван (в %)	1 % от БНД, умножен по процента на тавана	1 % от базата за изчисление на ДДС с таван ⁽¹⁾	Държави членки с база ДДС с таван
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Белгия	1 665 407 000	3 925 460 000	50	1 962 730 000	1 665 407 000	
България	193 091 000	399 471 000	50	199 735 500	193 091 000	
Чешка република	596 638 000	1 357 846 000	50	678 923 000	596 638 000	
Дания	951 296 000	2 654 016 000	50	1 327 008 000	951 296 000	
Германия	12 418 967 000	29 002 636 000	50	14 501 318 000	12 418 967 000	
Естония	87 147 000	186 046 000	50	93 023 000	87 147 000	
Ирландия	655 428 000	1 434 183 000	50	717 091 500	655 428 000	
Гърция	709 312 000	1 798 621 000	50	899 310 500	709 312 000	
Испания	4 756 829 000	10 283 204 000	50	5 141 602 000	4 756 829 000	
Франция	9 731 337 000	21 411 597 000	50	10 705 798 500	9 731 337 000	
Хърватия	263 049 000	422 319 000	50	211 159 500	211 159 500	Хърватия
Италия	6 042 837 000	15 763 695 000	50	7 881 847 500	6 042 837 000	Кипър
Кипър	105 170 000	153 422 000	50	76 711 000	76 711 000	
Латвия	88 567 000	246 154 000	50	123 077 000	88 567 000	Люксембург
Литва	138 416 000	349 250 000	50	174 625 000	138 416 000	
Люксембург	268 280 000	325 038 000	50	162 519 000	162 519 000	Малта
Унгария	401 698 000	979 528 000	50	489 764 000	401 698 000	
Малта	51 049 000	70 431 000	50	35 215 500	35 215 500	Словения
Нидерландия	2 743 653 000	6 249 242 000	50	3 124 621 000	2 743 653 000	
Австрия	1 499 731 000	3 217 349 000	50	1 608 674 500	1 499 731 000	
Полша	1 750 837 000	3 931 784 000	50	1 965 892 000	1 750 837 000	
Португалия	767 138 000	1 655 525 000	50	827 762 500	767 138 000	
Румъния	528 406 000	1 444 740 000	50	722 370 000	528 406 000	
Словения	177 308 000	352 303 000	50	176 151 500	176 151 500	
Словакия	230 006 000	725 821 000	50	362 910 500	230 006 000	
Финландия	928 440 000	1 983 150 000	50	991 575 000	928 440 000	
Швеция	1 889 310 000	4 380 034 000	50	2 190 017 000	1 889 310 000	
Обединеното кралство	9 529 537 000	20 226 302 000	50	10 113 151 000	9 529 537 000	
Общо	59 168 884 000	134 929 167 000		67 464 583 500	58 965 784 500	

⁽¹⁾ Базата, която трябва да се използва, не надхвърля 50 % от БНД.

ТАБЛИЦА 2

Разбивка на собствените ресурси, начислени от ДДС съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 3)

Държава членка	1 % от базата за изчисление на ДДС с таван	Унифицирана ставка за собствения ресурс от ДДС (в %)	Собствен ресурс на база ДДС при унифицираната ставка
	(1)	(2)	(3) = (1) Ч (2)
Белгия	1 665 407 000	0,300	499 622 100
България	193 091 000	0,300	57 927 300
Чешка република	596 638 000	0,300	178 991 400
Дания	951 296 000	0,300	285 388 800
Германия	12 418 967 000	0,300	3 725 690 100
Естония	87 147 000	0,300	26 144 100
Ирландия	655 428 000	0,300	196 628 400
Гърция	709 312 000	0,300	212 793 600
Испания	4 756 829 000	0,300	1 427 048 700
Франция	9 731 337 000	0,300	2 919 401 100
Хърватия	211 159 500	0,300	63 347 850
Италия	6 042 837 000	0,300	1 812 851 100
Кипър	76 711 000	0,300	23 013 300
Латвия	88 567 000	0,300	26 570 100
Литва	138 416 000	0,300	41 524 800
Люксембург	162 519 000	0,300	48 755 700
Унгария	401 698 000	0,300	120 509 400
Малта	35 215 500	0,300	10 564 650
Нидерландия	2 743 653 000	0,300	823 095 900
Австрия	1 499 731 000	0,300	449 919 300
Полша	1 750 837 000	0,300	525 251 100
Португалия	767 138 000	0,300	230 141 400
Румъния	528 406 000	0,300	158 521 800
Словения	176 151 500	0,300	52 845 450
Словакия	230 006 000	0,300	69 001 800
Финландия	928 440 000	0,300	278 532 000
Швеция	1 889 310 000	0,300	566 793 000
Обединеното кралство	9 529 537 000	0,300	2 858 861 100
Общо	58 965 784 500		17 689 735 350

ТАБЛИЦА 3

Определяне на унифицирана ставка и разбивка на ресурсите на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 4)

Държава членка	1 % от brutния национален доход	Унифицирана ставка за „допълнителната база“, собствен ресурс	Собствен ресурс от „допълнителната база“ при унифицираната ставка
	(1)	(2)	(3) = (1) Ч (2)
Белгия	3 925 460 000		2 913 186 716
България	399 471 000		296 457 896
Чешка република	1 357 846 000		1 007 693 093
Дания	2 654 016 000		1 969 614 811
Германия	29 002 636 000		21 523 616 071
Естония	186 046 000		138 069 611
Ирландия	1 434 183 000		1 064 344 781
Гърция	1 798 621 000		1 334 803 769
Испания	10 283 204 000		7 631 435 117
Франция	21 411 597 000		15 890 107 135
Хърватия	422 319 000		313 413 995
Италия	15 763 695 000		11 698 651 082
Кипър	153 422 000		113 858 486
Латвия	246 154 000	0,7 421 262 ⁽¹⁾	182 677 333
Литва	349 250 000		259 187 576
Люксембург	325 038 000		241 219 216
Унгария	979 528 000		726 933 393
Малта	70 431 000		52 268 690
Нидерландия	6 249 242 000		4 637 726 224
Австрия	3 217 349 000		2 387 678 990
Полша	3 931 784 000		2 917 879 922
Португалия	1 655 525 000		1 228 608 479
Румъния	1 444 740 000		1 072 179 407
Словения	352 303 000		261 453 287
Словакия	725 821 000		538 650 781
Финландия	1 983 150 000		1 471 747 575
Швеция	4 380 034 000		3 250 537 992
Обединеното кралство	20 226 302 000		15 010 468 660
Общо	134 929 167 000		100 134 470 088

⁽¹⁾ Изчисление на ставката: $(100\,134\,470\,088) / (134\,929\,167\,000) = 0,7421262008384$

ТАБЛИЦА 4.1

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2013 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 5)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	15,5 861	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	6,1 166	
3. (1) – (2)	9,4 694	
4. Общ размер на разпределените разходи		134 675 970 767
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		31 337 201 043
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		103 338 769 725
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		6 458 490 768
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		883 513 735
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		5 574 977 032
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		32 794 702
11. Корекция за Обединеното кралство = (9) – (10)		5 542 182 331
⁽¹⁾ Закръглени проценти. ⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на общите отпуснати разходи в 10-те държави членки, които се присъединиха към Съюза на 1 май 2004 г. и 2-те държави членки, които се присъединиха към Съюза на 1 януари 2007 г., с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитие на селските райони, която произхожда от ФЕОГА, секция „Гарантиране“. Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването. ⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД. ⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР).		

ТАБЛИЦА 4.2

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2011 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 3 6)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	14,9 811	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	7,3 021	
3. (1) – (2)	7,6 790	
4. Общ размер на разпределените разходи		116 702 674 481
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		26 831 341 733
5a. Предприсъединителни разходи		3 040 714 610
5b. Разходи, свързани с член 4, параграф 1, буква ж)		23 790 627 123
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		89 871 332 749
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		4 554 788 119
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		358 708 861
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		4 196 079 257
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		7 667 508
11. Корекция за Обединеното кралство ⁽⁵⁾ = (9) – (10)		4 188 411 749

⁽¹⁾ Закръглени проценти.

⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на: i) плащанията, извършени за 10-те нови държави членки (които се присъединиха към ЕС на 1.5.2004 г.) съгласно бюджетните кредити за 2003 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2004—2010 г., както и плащанията, извършени за България и Румъния съгласно бюджетните кредити за 2006 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2007—2010 г. (5a); и ii) общите предоставени разходи в тези държави членки, с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитието на селските райони, която произхожда от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА (5б). Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването.

⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД.

⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР).

⁽⁵⁾ Забележка: Разликата от -213 410 778 EUR между временната сума на корекцията за Обединеното кралство за 2011 г. (4 188 411 749 EUR, изчислена по-горе) и включената по-рано в бюджета сума за корекцията за Обединеното кралство за 2011 г. (3 975 000 971 EUR, записана в КБ 4/2012) се финансира по глава 36 от КБ 3/2014.

ТАБЛИЦА 4.3

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2010 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 3 5)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	15,4 336	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	7,7 118	
3. (1) – (2)	7,7 218	
4. Общ размер на разпределените разходи		111 424 575 479
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		23 861 206 535
5a. Предприсъединителни разходи		2 970 699 609
5b. Разходи, свързани с член 4, параграф 1, буква ж)		20 890 506 926
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		87 563 368 944
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		4 462 554 636
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		703 660 977
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		3 758 893 659
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		19 348 038
11. Корекция за Обединеното кралство ⁽⁵⁾ = (9) – (10)		3 739 545 621

⁽¹⁾ Закръглени проценти.

⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на: i) плащанията, извършени за 10-те нови държави членки (които се присъединиха към ЕС на 1.5.2004 г.) съгласно бюджетните кредити за 2003 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2004—2009 г., както и плащанията, извършени за България и Румъния съгласно бюджетните кредити за 2006 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2007—2009 г. (5a); и ii) общите предоставени разходи в тези държави членки, с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитието на селските райони, която произхожда от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА (56). Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването.

⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД.

⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР).

⁽⁵⁾ Забележка: Разликата от -109 003 534 EUR между окончателната сума на корекцията за Обединеното кралство за 2010 г. (3 739 545 621 EUR, както е изчислена по-горе) и включената по-рано в бюджета сума за корекцията за Обединеното кралство за 2010 г. (3 630 542 087 EUR, записана в КБ 4/2012) се финансира по глава 35 от КБ 3/2014.

ТАБЛИЦА 5.1

Изчисляване на финансирането на корекцията за Обединеното кралство, възлизаща на – 5 542 182 331 EUR (глава 1 5)

Държава членка	Дял в проценти от БНД базата	Дялове без Обединеното кралство	Дялове без Германия, Нидерландия, Австрия, Швеция и Обединеното кралство	Три четвърти от дела на Германия, Нидерландия, Австрия и Швеция от колона 2	Колона 4, разпределена в съответствие с колона 3	Скала за финансиране	Скала за финансиране, приложена към корекцията
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Белгия	2,91	3,42	5,46		1,53	4,95	274 500 044
България	0,30	0,35	0,56		0,16	0,50	27 934 257
Чешка република	1,01	1,18	1,89		0,53	1,71	94 951 620
Дания	1,97	2,31	3,69		1,03	3,35	185 590 353
Германия	21,49	25,29	0,00	– 18,96	0,00	6,32	350 335 402
Естония	0,14	0,16	0,26		0,07	0,23	13 009 847
Ирландия	1,06	1,25	2,00		0,56	1,81	100 289 723
Гърция	1,33	1,57	2,50		0,70	2,27	125 774 188
Испания	7,62	8,97	14,31		4,01	12,97	719 085 138
Франция	15,87	18,67	29,80		8,35	27,02	1 497 272 756
Хърватия	0,31	0,37	0,59		0,16	0,53	29 531 974
Италия	11,68	13,74	21,94		6,15	19,89	1 102 325 579
Кипър	0,11	0,13	0,21		0,06	0,19	10 728 512
Латвия	0,18	0,21	0,34		0,10	0,31	17 213 087
Литва	0,26	0,30	0,49		0,14	0,44	24 422 396
Люксембург	0,24	0,28	0,45		0,13	0,41	22 729 297
Унгария	0,73	0,85	1,36		0,38	1,24	68 496 553
Малта	0,05	0,06	0,10		0,03	0,09	4 925 108
Нидерландия	4,63	5,45	0,00	– 4,09	0,00	1,36	75 487 301
Австрия	2,38	2,80	0,00	– 2,10	0,00	0,70	38 863 752
Полша	2,91	3,43	5,47		1,53	4,96	274 942 269
Португалия	1,23	1,44	2,30		0,65	2,09	115 767 753
Румъния	1,07	1,26	2,01		0,56	1,82	101 027 954
Словения	0,26	0,31	0,49		0,14	0,44	24 635 887
Словакия	0,54	0,63	1,01		0,28	0,92	50 755 299
Финландия	1,47	1,73	2,76		0,77	2,50	138 677 954
Швеция	3,25	3,82	0,00	– 2,86	0,00	0,95	52 908 328
Обединено кралство	14,99	0,00	0,00		0,00	0,00	0
Общо	100,00	100,00	100,00	– 28,02	28,02	100,00	5 542 182 331

Изчисленията са направени до 15 знака след десетичната запетая.

ТАБЛИЦА 5.2

Междинна актуализация на финансирането на корекцията за Обединеното кралство за 2011 г. (глава 36)

Държава членка	Сума
	(1)
Белгия	8 101 453
България	1 375 381
Чешка република	5 056 538
Дания	7 280 734
Германия	18 309 269
Естония	885 630
Ирландия	8 409 370
Гърция	3 438 553
Испания	21 543 140
Франция	58 179 865
Хърватия	—
Италия	37 543 615
Кипър	479 335
Латвия	1 333 866
Литва	1 324 873
Люксембург	– 29 470
Унгария	4 872 613
Малта	438 532
Нидерландия	2 529 744
Австрия	1 155 028
Полша	17 881 528
Португалия	5 178 017
Румъния	305 779
Словения	1 156 634
Словакия	1 786 552
Финландия	1 891 154
Швеция	2 983 045
Обединеното кралство	– 213 410 778
Общо	0

ТАБЛИЦА 5.3

Финансиране на окончателната корекция за Обединеното кралство за 2010 г. (глава 35)

Държава членка	Сума
	(1)
Белгия	4 520 547
България	562 835
Чешка република	2 556 272
Дания	3 345 263
Германия	10 941 079
Естония	334 638
Ирландия	5 207 662
Гърция	452 777
Испания	5 161 577
Франция	36 713 295
Хърватия	—
Италия	25 185 874
Кипър	919 896
Латвия	377 190
Литва	527 852
Люксембург	– 467 949
Унгария	925 341
Малта	320 963
Нидерландия	1 088 457
Австрия	439 387
Полша	4 287 709
Португалия	2 496 000
Румъния	– 392 307
Словения	896 466
Словакия	913 354
Финландия	822 308
Швеция	867 048
Обединеното кралство	– 109 003 534
Общо	0

ТАБЛИЦА 6

Обобщение на финансирането ⁽¹⁾ на общия бюджет по видове собствени ресурси и по държава членка

Държава членка	Традиционни собствени ресурси (ТСР)				Собствени ресурси на база ДДС и БНД, включително корекциите					Общо собствени ресурси ⁽²⁾
	Нетни налози в сектора на захарта (75 %)	Нетни мита (75 %)	Общо нетни традиционни собствени ресурси (75 %)	Разходи по събирането (25 % от брутените ТСР) р.м.	Собствен ресурс на база ДДС	Собствен ресурс на база БНД	Корекция за Обединеното кралство	Общо „национални вноски“	Дял в общия размер на „националните вноски“ (%)	
	(1)	(2)	(3) = (1) + (2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8) = (5) + (6) + (7)	(9)	(10) = (3) + (8)
Белгия	- 7 008 187	1 400 600 000	1 393 591 813	464 530 605	499 622 100	2 913 186 716	287 122 045	3 699 930 861	3,14	5 093 522 674
България	400 000	58 100 000	58 500 000	19 500 000	57 927 300	296 457 896	29 872 473	384 257 669	0,33	442 757 669
Чешка република	2 719 317	163 100 000	165 819 317	55 273 106	178 991 400	1 007 693 093	102 564 430	1 289 248 923	1,09	1 455 068 240
Дания	- 5 037 845	302 300 000	297 262 155	99 087 385	285 388 800	1 969 614 811	196 216 349	2 451 219 960	2,08	2 748 482 115
Германия	- 44 722 930	3 313 600 000	3 268 877 070	1 089 625 686	3 725 690 100	21 523 616 071	379 585 752	25 628 891 923	21,75	28 897 768 993
Естония	0	22 700 000	22 700 000	7 566 667	26 144 100	138 069 611	14 230 114	178 443 825	0,15	201 143 825
Ирландия	- 1 628 671	229 500 000	227 871 329	75 957 110	196 628 400	1 064 344 781	113 906 755	1 374 879 936	1,17	1 602 751 265
Гърция	492 476	109 000 000	109 492 476	36 497 492	212 793 600	1 334 803 769	129 665 518	1 677 262 887	1,42	1 786 755 363
Испания	748 762	1 017 100 000	1 017 848 762	339 282 921	1 427 048 700	7 631 435 117	745 789 855	9 804 273 672	8,32	10 822 122 434
Франция	- 35 571 563	1 417 600 000	1 382 028 437	460 676 146	2 919 401 100	15 890 107 135	1 592 165 916	20 401 674 151	17,32	21 783 702 588
Хърватия	1 700 000	34 800 000	36 500 000	12 166 667	63 347 850	313 413 995	29 531 974	406 293 819	0,34	442 793 819
Италия	- 733 959	1 398 000 000	1 397 266 041	465 755 347	1 812 851 100	11 698 651 082	1 165 055 067	14 676 557 249	12,46	16 073 823 290
Кипър	0	15 200 000	15 200 000	5 066 667	23 013 300	113 858 486	12 127 743	148 999 529	0,13	164 199 529
Латвия	- 37 322	21 600 000	21 562 678	7 187 559	26 570 100	182 677 333	18 924 143	228 171 576	0,19	249 734 254
Литва	747 545	53 300 000	54 047 545	18 015 849	41 524 800	259 187 576	26 275 121	326 987 497	0,28	381 035 042
Люксембург	0	11 800 000	11 800 000	3 933 333	48 755 700	241 219 216	22 231 878	312 206 794	0,26	324 006 794
Унгария	1 556 690	87 400 000	88 956 690	29 652 230	120 509 400	726 933 393	74 294 507	921 737 300	0,78	1 010 693 990
Малта	0	9 100 000	9 100 000	3 033 333	10 564 650	52 268 690	5 684 602	68 517 942	0,06	77 617 942
Нидерландия	- 8 805 676	1 919 800 000	1 910 994 324	636 998 108	823 095 900	4 637 726 224	79 105 502	5 539 927 626	4,70	7 450 921 950
Австрия	- 3 287 560	168 800 000	165 512 440	55 170 814	449 919 300	2 387 678 990	40 458 167	2 878 056 457	2,44	3 043 568 897
Полша	8 893 006	372 100 000	380 993 006	126 997 669	525 251 100	2 917 879 922	297 111 506	3 740 242 528	3,17	4 121 235 534
Португалия	- 451 346	121 900 000	121 448 654	40 482 885	230 141 400	1 228 608 479	123 441 770	1 582 191 649	1,34	1 703 640 303
Румъния	900 000	103 700 000	104 600 000	34 866 667	158 521 800	1 072 179 407	100 941 426	1 331 642 633	1,13	1 436 242 633
Словения	- 4 160	58 700 000	58 695 840	19 565 280	52 845 450	261 453 287	26 688 987	340 987 724	0,29	399 683 564
Словакия	532 249	87 300 000	87 832 249	29 277 416	69 001 800	538 650 781	53 455 205	661 107 786	0,56	748 940 035
Финландия	- 507 994	118 400 000	117 892 006	39 297 335	278 532 000	1 471 747 575	141 391 417	1 891 670 992	1,61	2 009 562 998
Швеция	- 409 989	447 700 000	447 290 011	149 096 670	566 793 000	3 250 537 992	56 758 421	3 874 089 413	3,29	4 321 379 424
Обединеното кралство	17 157	2 690 900 000	2 690 917 157	896 972 386	2 858 861 100	15 010 468 660	- 5 864 596 643	12 004 733 117	10,19	14 695 650 274
Общо	- 89 500 000	15 754 100 000	15 664 600 000	5 221 533 333	17 689 735 350	100 134 470 088	0	117 824 205 438	100,00	133 488 805 438

⁽¹⁾ р.м. (собствени ресурси + други приходи = общо приходи = общо разходи); (133 488 805 438 + 5 545 428 277 = 139 034 233 715 = 139 034 233 715).

⁽²⁾ Общо собствени ресурси като процент от БНД: (133 488 805 438) / (13 492 916 700 000) = 0,99 %; таван на собствените ресурси като процент от БНД: 1,23 %.

В. ОБЩА ПРИХОДНА ЧАСТ НА БЮДЖЕТА ПО БЮДЖЕТНИ ФУНКЦИИ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
1	СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ	135 921 805 438	– 2 433 000 000	133 488 805 438
3	ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ	p.m.	0,—	0,—
4	ПРИХОДИ ОТ ЛИЦА, РАБОТЕЩИ В ИНСТИТУЦИИТЕ И ДРУГИ ОРГАНИ НА СЪЮЗА	1 274 999 230		1 274 999 230
5	ПРИХОДИ ОТ АДМИНИСТРАТИВНАТА ДЕЙНОСТ НА ИНСТИТУЦИИТЕ	53 752 047		53 752 047
6	ВНОСКИ И ВЪЗСТАНОВЯВАНИЯ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СПОРАЗУМЕНИЯ И ПРОГРАМИ НА СЪЮЗА	60 000 000		60 000 000
7	ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ	1 540 000 000	2 433 000 000	3 973 000 000
8	ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ	153 477 000		153 477 000
9	ДРУГИ ПРИХОДИ	30 200 000		30 200 000
ВСИЧКО ОБЩО		139 034 233 715	0,—	139 034 233 715

ДЯЛ 1 СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ

ГЛАВА 1 1 — НАЛОЗИ И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПРЕДВИДЕНИ В РАМКИТЕ НА ОБЩАТА ОРГАНИЗАЦИЯ НА ПАЗАРА НА ЗАХАР (ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ)

ГЛАВА 1 2 — МИТА И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

ГЛАВА 1 3 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ, НАЧИСЛЕНИ ОТ ДАНЪК ДОБАВЕНА СТОЙНОСТ СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА Б) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
	ГЛАВА 1 1			
1 1 0	Налози върху производството за пазарна 2005/2006 година и предходни години	p.m.	– 214 000 000	– 214 000 000
1 1 1	Налози върху съхраняването на захар	p.m.		p.m.
1 1 3	Налози, начислени върху неизнесеното производство на захар В, изоглюкоза В и инулинов сироп В и върху заменената захар В и изоглюкоза В	p.m.		p.m.
1 1 7	Производствена такса	125 100 000	– 600 000	124 500 000
1 1 8	Еднократни суми върху допълнителната квота за захар и добавъчната квота за изоглюкоза	p.m.		p.m.
1 1 9	Допълнителна сума върху излишъка	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 1 — ОБЩО	125 100 000	– 214 600 000	– 89 500 000
	ГЛАВА 1 2			
1 2 0	Мита и други задължения, посочени в член 2, параграф 1, буква а) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом	16 185 600 000	– 431 500 000	15 754 100 000
	ГЛАВА 1 2 — ОБЩО	16 185 600 000	– 431 500 000	15 754 100 000
	ГЛАВА 1 3			
1 3 0	Собствени ресурси, начислени от данък добавена стойност съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом	17 882 179 650	– 192 444 300	17 689 735 350
	ГЛАВА 1 3 — ОБЩО	17 882 179 650	– 192 444 300	17 689 735 350

ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

ГЛАВА 1 5 — КОРЕКЦИЯ НА БЮДЖЕТНИ ДИСБАЛАНСИ

ГЛАВА 1 6 — БРУТНО НАМАЛЕНИЕ НА ГОДИШНАТА ВНОСКА НА БАЗА БНД В ПОЛЗА НА НИДЕРЛАНДИЯ И ШВЕЦИЯ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
1 4 0	ГЛАВА 1 4			
	<i>Собствени ресурси на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	101 728 925 788	– 1 594 455 700	100 134 470 088
	ГЛАВА 1 4 — ОБЩО	101 728 925 788	– 1 594 455 700	100 134 470 088
1 5 0	ГЛАВА 1 5			
	<i>Корекция на бюджетни дисбаланси в полза на Обединеното кралство в съответствие с членове 4 и 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	0,—	0,—	0,—
	ГЛАВА 1 5 — ОБЩО	0,—	0,—	0,—
1 6 0	ГЛАВА 1 6			
	<i>Брутно намаление на годишната вноска на база БНД в полза на Нидерландия и Швеция съгласно член 2, параграф 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 6 — ОБЩО	p.m.		p.m.
Дял 1 — Общо		135 921 805 438	– 2 433 000 000	133 488 805 438

ДЯЛ 1

СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ

ГЛАВА 1 1 — НАЛОЗИ И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПРЕДВИДЕНИ В РАМКИТЕ НА ОБЩАТА ОРГАНИЗАЦИЯ НА ПАЗАРА НА ЗАХАР (ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ)

1 1 0 *Налози върху производството за пазарна 2005/2006 година и предходни години*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
р.м.	– 214 000 000	– 214 000 000

Забележки

Общата организация на пазара в сектора на захарта предвиждаше производителите на захар, изоглюкоза и инулинов сироп да плащат базови производствени налози и производствени налози Б. Тези налози бяха предназначени за покриване на разходите за пазарна подкрепа. В момента сумите, вписани по тази статия, са следствие от преразглеждането на установените в миналото налози. Налозите за пазарната 2007/2008 година и следващите години са вписани по статия 1 1 7 от тази глава като „налог върху продукцията“.

Цифрите не включват разходите по събирането.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1260/2001 на Съвета от 19 юни 2001 г. относно общата организация на пазара в сектора на захарта (ОВ L 178, 30.6.2001 г., стр. 1).

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 2, параграф 1, буква а) от него.

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
Белгия	р.м.	– 13 608 187	– 13 608 187
България	—	—	—
Чешка република	р.м.	– 680 683	– 680 683
Дания	р.м.	– 8 437 845	– 8 437 845
Германия	р.м.	– 71 022 930	– 71 022 930
Естония	—	—	—
Ирландия	р.м.	– 1 628 671	– 1 628 671
Гърция	р.м.	– 907 524	– 907 524
Испания	р.м.	– 3 951 238	– 3 951 238
Франция	р.м.	– 66 471 563	– 66 471 563
Хърватия	—	—	—
Италия	р.м.	– 5 433 959	– 5 433 959
Кипър	—	—	—
Латвия	р.м.	– 37 322	– 37 322
Литва	р.м.	– 52 455	– 52 455
Люксембург	—	—	—
Унгария	р.м.	– 343 310	– 343 310
Малта	—	—	—
Нидерландия	р.м.	– 16 005 676	– 16 005 676
Австрия	р.м.	– 6 487 560	– 6 487 560
Полша	р.м.	– 3 906 994	– 3 906 994
Португалия	р.м.	– 551 346	– 551 346
Румъния	—	—	—
Словения	р.м.	– 4 160	– 4 160
Словакия	р.м.	– 767 751	– 767 751
Финландия	р.м.	– 1 207 994	– 1 207 994
Швеция	р.м.	– 3 009 989	– 3 009 989
Обединено кралство	р.м.	– 9 482 843	– 9 482 843
<i>Статия 1 1 0 — общо</i>	р.м.	– 214 000 000	– 214 000 000

ГЛАВА 1 1 — НАЛОЗИ И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПРЕДВИДЕНИ В РАМКИТЕ НА ОБЩАТА ОРГАНИЗАЦИЯ НА ПАЗАРА НА ЗАХАР (ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ) (продължение)

1 1 7

Производствена такса

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
125 100 000	– 600 000	124 500 000

Забележки

Съгласно настоящата обща организация на пазарите в сектора на захарта се начислява налог върху продукцията на предприятията, произвеждащи захар, изоглюкоза или инулинов сироп.

Цифрите не включват разходите по събирането.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 318/2006 на Съвета от 20 февруари 2006 г. относно общата организация на пазарите в сектора на захарта (ОВ L 58, 28.2.2006 г., стр. 1), и по-специално член 16 от него.

Регламент (ЕО) № 952/2006 на Комисията от 29 юни 2006 г. за установяване на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 318/2006 на Съвета по отношение на управлението на пазара на захарта в Общността и системата от квоти (ОВ L 178, 1.7.2006 г., стр. 39).

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 2, параграф 1, буква а) от него.

Регламент (ЕО) № 1234/2007 на Съвета от 22 октомври 2007 г. за установяване на обща организация на селскостопанските пазари и относно специфични разпоредби за някои земеделски продукти (Общ регламент за ООП) (ОВ L 299, 16.11.2007 г., стр. 1), и по-специално член 51 от него.

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
Белгия	6 600 000	—	6 600 000
България	400 000	—	400 000
Чешка република	3 400 000	—	3 400 000
Дания	3 400 000	—	3 400 000
Германия	26 300 000	—	26 300 000
Естония	—	—	—
Ирландия	p.m.	—	p.m.
Гърция	1 400 000	—	1 400 000
Испания	4 700 000	—	4 700 000
Франция	30 900 000	—	30 900 000
Хърватия	1 700 000	—	1 700 000
Италия	4 700 000	—	4 700 000
Кипър	—	—	—
Латвия	p.m.	—	p.m.
Литва	800 000	—	800 000
Люксембург	—	—	—
Унгария	2 000 000	– 100 000	1 900 000
Малта	—	—	—
Нидерландия	7 300 000	– 100 000	7 200 000
Австрия	3 200 000	—	3 200 000
Полша	12 800 000	—	12 800 000
Португалия	200 000	– 100 000	100 000
Румъния	1 000 000	– 100 000	900 000
Словения	p.m.	—	p.m.
Словакия	1 400 000	– 100 000	1 300 000
Финландия	800 000	– 100 000	700 000
Швеция	2 600 000	—	2 600 000
Обединено кралство	9 500 000	—	9 500 000
Статия 1 1 7 — общо	125 100 000	– 600 000	124 500 000

ГЛАВА 1 2 — МИТА И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

1 2 0

Мита и други задължения, посочени в член 2, параграф 1, буква а) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
16 185 600 000	– 431 500 000	15 754 100 000

Забележки

Разпределянето на митата като собствени ресурси за финансиране на общите разходи е логическо следствие от свободното движение на стоки в рамките на Съюза. Тази статия може да обхваща налози, премии, допълнителни или компенсационни суми, допълнителни суми или фактори, мита по Общата митническа тарифа и други мита, установени или които ще бъдат установени от институциите на Европейския съюз по отношение на търговията с трети държави и мита за продукти съгласно изтеклия Договор за създаване на Европейската общност за въглища и стомана.

Цифрите не включват разходите по събирането.

Правно основание

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 2, параграф 1, буква а) от него.

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 3//2014	Нова сума
Белгия	1 585 000 000	– 184 400 000	1 400 600 000
България	53 700 000	4 400 000	58 100 000
Чешка република	173 400 000	– 10 300 000	163 100 000
Дания	295 900 000	6 400 000	302 300 000
Германия	3 386 600 000	– 73 000 000	3 313 600 000
Естония	23 700 000	– 1 000 000	22 700 000
Ирландия	213 300 000	16 200 000	229 500 000
Гърция	114 600 000	– 5 600 000	109 000 000
Испания	1 030 900 000	– 13 800 000	1 017 100 000
Франция	1 468 900 000	– 51 300 000	1 417 600 000
Хърватия	35 500 000	– 700 000	34 800 000
Италия	1 498 800 000	– 100 800 000	1 398 000 000
Кипър	16 000 000	– 800 000	15 200 000
Латвия	22 100 000	– 500 000	21 600 000
Литва	53 900 000	– 600 000	53 300 000
Люксембург	12 300 000	– 500 000	11 800 000
Унгария	94 500 000	– 7 100 000	87 400 000
Малта	9 600 000	– 500 000	9 100 000
Нидерландия	1 938 600 000	– 18 800 000	1 919 800 000
Австрия	164 700 000	4 100 000	168 800 000
Полша	369 400 000	2 700 000	372 100 000
Португалия	120 500 000	1 400 000	121 900 000
Румъния	106 200 000	– 2 500 000	103 700 000
Словения	66 400 000	– 7 700 000	58 700 000
Словакия	85 500 000	1 800 000	87 300 000
Финландия	136 600 000	– 18 200 000	118 400 000
Швеция	485 100 000	– 37 400 000	447 700 000
Обединено кралство	2 623 900 000	67 000 000	2 690 900 000
<i>Статия 1 2 0 — общо</i>	16 185 600 000	– 431 500 000	15 754 100 000

ГЛАВА 13 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ, НАЧИСЛЕНИ ОТ ДАНЪК ДОБАВЕНА СТОЙНОСТ СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА Б) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

130 Собствени ресурси, начислени от данък добавена стойност съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
17 882 179 650	– 192 444 300	17 689 735 350

Забележки

Унифицираната ставка, валидна за всички държави членки и прилагана към хармонизираните бази за изчисляване на ДДС, определени съгласно правилата на Съюза, е фиксирана на 0,30 %. Базата за изчисляване, която ще бъде взета предвид за тази цел, не надвишава 50 % от БНД на всяка държава членка.

Само за периода 2007—2013 г. изискуемата ставка за собствения ресурс на база ДДС за Австрия се определя на 0,225 %, за Германия — на 0,15 %, а за Нидерландия и Швеция — на 0,10 %.

Правно основание

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 2, параграф 1, буква б) и член 2, параграф 4 от него.

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 3//2014	Нова сума
Белгия	502 682 400	– 3 060 300	499 622 100
България	61 801 500	– 3 874 200	57 927 300
Чешка република	193 725 600	– 14 734 200	178 991 400
Дания	306 034 800	– 20 646 000	285 388 800
Германия	3 715 233 900	10 456 200	3 725 690 100
Естония	26 175 600	– 31 500	26 144 100
Ирландия	196 179 300	449 100	196 628 400
Гърция	195 036 000	17 757 600	212 793 600
Испания	1 368 488 400	58 560 300	1 427 048 700
Франция	2 904 321 600	15 079 500	2 919 401 100
Хърватия	65 823 600	– 2 475 750	63 347 850
Италия	1 970 415 300	– 157 564 200	1 812 851 100
Кипър	23 208 000	– 194 700	23 013 300
Латвия	24 795 000	1 775 100	26 570 100
Литва	42 495 600	– 970 800	41 524 800
Люксембург	51 143 400	– 2 387 700	48 755 700
Унгария	123 098 400	– 2 589 000	120 509 400
Малта	10 218 000	346 650	10 564 650
Нидерландия	798 439 500	24 656 400	823 095 900
Австрия	446 367 600	3 551 700	449 919 300
Полша	577 318 200	– 52 067 100	525 251 100
Португалия	232 634 400	– 2 493 000	230 141 400
Румъния	163 314 900	– 4 793 100	158 521 800
Словения	52 445 550	399 900	52 845 450
Словакия	77 911 800	– 8 910 000	69 001 800
Финландия	291 653 100	– 13 121 100	278 532 000
Швеция	597 138 600	– 30 345 600	566 793 000
Обединено кралство	2 864 079 600	– 5 218 500	2 858 861 100
<i>Статия 130 — общо</i>	17 882 179 650	– 192 444 300	17 689 735 350

ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

1 4 0 Собствени ресурси на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
101 728 925 788	– 1 594 455 700	100 134 470 088

Забележки

Ресурсът на база БНД е „допълнителен“ ресурс, осигуряващ приходите, необходими за покриване на разходи, надвишаващи сумата на традиционните собствени ресурси, плащанията на база ДДС и другите приходи за всяка конкретна година. Следователно ресурсът на база БНД гарантира, че общият бюджет на Съюза е винаги балансиран *ex ante*.

Изискуемата ставка за БНД се определя чрез допълнителните приходи, необходими за финансиране на включените в бюджета разходи, които не са покрити от другите ресурси (плащания на база ДДС, традиционни собствени ресурси и други приходи). Следователно изискуема ставка се прилага за БНД на всяка държава-членка.

Ставката, която следва да се приложи към БНД на държавата членка за настоящата финансова година е: 0,7421 %.

Правно основание

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 2, параграф 1, буква в) от него.

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
Белгия	3 010 719 673	– 97 532 957	2 913 186 716
България	312 477 642	– 16 019 746	296 457 896
Чешка република	1 076 134 033	– 68 440 940	1 007 693 093
Дания	1 990 789 973	– 21 175 162	1 969 614 811
Германия	21 431 868 872	91 747 199	21 523 616 071
Естония	138 834 491	– 764 880	138 069 611
Ирландия	1 043 565 015	20 779 766	1 064 344 781
Гърция	1 366 918 338	– 32 114 569	1 334 803 769
Испания	7 924 216 332	– 292 781 215	7 631 435 117
Франция	16 279 396 602	– 389 289 467	15 890 107 135
Хърватия	330 689 434	– 17 275 439	313 413 995
Италия	12 072 471 065	– 373 819 983	11 698 651 082
Кипър	116 594 054	– 2 735 568	113 858 486
Латвия	187 865 486	– 5 188 153	182 677 333
Литва	266 045 748	– 6 858 172	259 187 576
Люксембург	256 937 968	– 15 718 752	241 219 216
Унгария	736 275 778	– 9 342 385	726 933 393
Малта	51 333 939	934 751	52 268 690
Нидерландия	4 728 245 346	– 90 519 122	4 637 726 224
Австрия	2 484 353 132	– 96 674 142	2 387 678 990
Полша	2 968 333 755	– 50 453 833	2 917 879 922
Португалия	1 217 687 444	10 921 035	1 228 608 479
Румъния	1 136 398 660	– 64 219 253	1 072 179 407
Словения	263 479 805	– 2 026 518	261 453 287
Словакия	572 512 828	– 33 862 047	538 650 781
Финландия	1 557 517 062	– 85 769 487	1 471 747 575
Швеция	3 428 129 703	– 177 591 711	3 250 537 992
Обединеното кралство	14 779 133 610	231 335 050	15 010 468 660
<i>Статия 1 4 0 — общо</i>	101 728 925 788	– 1 594 455 700	100 134 470 088

ГЛАВА 1 5 — КОРЕКЦИЯ НА БЮДЖЕТНИ ДИСБАЛАНСИ

1 5 0

Корекция на бюджетни дисбаланси в полза на Обединеното кралство в съответствие с членове 4 и 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
0,—	0,—	0,—

Забележки

Механизмът за корекция на бюджетния дисбаланс в полза на Обединеното кралство (корекция за Обединеното кралство) беше въведен от Европейския съвет във Фонтенбло през юни 1984 г. и произтеклото от тази среща решение за собствените ресурси от 1985 г. Целта на механизма е намаляване на бюджетния дисбаланс на Обединеното кралство чрез намаляване на неговите плащания към Съюза.

Правно основание

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално членове 4 и 5 от него.

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
Белгия	263 826 803	10 673 241	274 500 044
България	27 382 150	552 107	27 934 257
Чешка република	94 300 710	650 910	94 951 620
Дания	174 451 231	11 139 122	185 590 353
Германия	326 429 505	23 905 897	350 335 402
Естония	12 165 948	843 899	13 009 847
Ирландия	91 446 714	8 843 009	100 289 723
Гърция	119 781 891	5 992 297	125 774 188
Испания	694 392 334	24 692 804	719 085 138
Франция	1 426 549 672	70 723 084	1 497 272 756
Хърватия	28 978 034	553 940	29 531 974
Италия	1 057 900 367	44 425 212	1 102 325 579
Кипър	10 217 038	511 474	10 728 512
Латвия	16 462 493	750 594	17 213 087
Литва	23 313 363	1 109 033	24 422 396
Люксембург	22 515 255	214 042	22 729 297
Унгария	64 519 220	3 977 333	68 496 553
Малта	4 498 349	426 759	4 925 108
Нидерландия	72 016 062	3 471 239	75 487 301
Австрия	37 839 265	1 024 487	38 863 752
Полша	260 112 561	14 829 708	274 942 269
Португалия	106 704 915	9 062 838	115 767 753
Румъния	99 581 648	1 446 306	101 027 954
Словения	23 088 511	1 547 376	24 635 887
Словакия	50 168 812	586 487	50 755 299
Финландия	136 483 895	2 194 059	138 677 954
Швеция	52 213 958	694 370	52 908 328
Обединено кралство	– 5 297 340 704	– 244 841 627	– 5 542 182 331
<i>Статия 1 5 0 — общо</i>	0	0	0

ДЯЛ 3

ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ

ГЛАВА 3 0 — ИЗЛИШЪК ОТ ПРЕДХОДНАТА ФИНАНСОВА ГОДИНА

ГЛАВА 3 1 — САЛДА И КОРЕКЦИИ НА САЛДАТА НА БАЗА ДДС ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСЛЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 4, 5 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000

ГЛАВА 3 2 — САЛДА И КОРЕКЦИИ НА САЛДАТА НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД/ПРОДУКТ ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСЛЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 6, 7 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
3 0 0	ГЛАВА 3 0 <i>Излишък от предходната финансова година</i>	p.m.		p.m.
3 0 2	<i>Излишък от собствени ресурси от възстановяване на излишъка от Гаранционния фонд за външни дейности</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 3 0 — ОБЩО	p.m.		p.m.
3 1 0	ГЛАВА 3 1 <i>Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 4, 5 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000</i>			
3 1 0 3	Прилагане за 1995 г. и следващите години на член 10, параграфи 4, 5 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000	p.m.		p.m.
	Статия 3 1 0 — Общо	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 3 1 — ОБЩО	p.m.		p.m.
3 2 0	ГЛАВА 3 2 <i>Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 6, 7 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000</i>			
3 2 0 3	Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 6, 7 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000	p.m.		p.m.
	Статия 3 2 0 — Общо	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 3 2 — ОБЩО	p.m.		p.m.

ГЛАВА 3 4 — КОРЕКЦИЯ ВЪВ ВРЪЗКА С НЕУЧАСТИЕТО НА НЯКОИ ДЪРЖАВИ-ЧЛЕНКИ В НЯКОИ ПОЛИТИКИ В ОБЛАСТТА „ПРОСТРАНСТВО НА СВОБОДА, СИГУРНОСТ И ПРАВОСЪДИЕ“

ГЛАВА 3 5 — РЕЗУЛТАТ ОТ ОКОНЧАТЕЛНОТО ИЗЧИСЛЯВАНЕ НА ФИНАНСИРАНЕТО ЗА КОРИГИРАНЕ НА БЮДЖЕТНИЯ ДИСБАЛАНС ЗА ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО

ГЛАВА 3 6 — РЕЗУЛТАТ ОТ МЕЖДИННОТО АКТУАЛИЗИРАНЕ НА ИЗЧИСЛЯВАНЕТО НА ФИНАНСИРАНЕТО ЗА КОРИГИРАНЕ НА БЮДЖЕТНИЯ ДИСБАЛАНС ЗА ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
3 4 0	ГЛАВА 3 4			
	Корекция във връзка с последиците от неучастието на някои държави-членки в някои политики в областта „Пространство на свобода, сигурност и правосъдие“	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 3 4 — ОБЩО	p.m.		p.m.
3 5 0	ГЛАВА 3 5			
	Резултат от окончателното изчисляване на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство			
	Резултат от окончателното изчисляване на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство	p.m.	0,—	0,—
	Статия 3 5 0 — Общо	p.m.	0,—	0,—
3 6 0	ГЛАВА 3 5 — ОБЩО	p.m.	0,—	0,—
	ГЛАВА 3 6			
	Резултат от междинното актуализиране на изчисляването на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство			
	Резултат от междинното актуализиране на изчисляването на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство	p.m.	0,—	0,—
3 6 0 4	Статия 3 6 0 — Общо	p.m.	0,—	0,—
	ГЛАВА 3 6 — ОБЩО	p.m.	0,—	0,—
Дял 3 — Общо		p.m.	0,—	0,—

ДЯЛ 3 ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ

ГЛАВА 3 5 — РЕЗУЛТАТ ОТ ОКОНЧАТЕЛНОТО ИЗЧИСЛЯВАНЕ НА ФИНАНСИРАНЕТО ЗА КОРИГИРАНЕ НА БЮДЖЕТНИЯ ДИСБАЛАНС ЗА ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО

3 5 0 Резултат от окончателното изчисляване на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство

3 5 0 4 Резултат от окончателното изчисляване на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
p.m.	0,—	0,—

Забележки

Резултат от окончателното изчисляване на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство.

Цифрите съответстват на резултата от окончателното изчисляване на финансирането на корекцията на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство по отношение на корекцията за 2010 година.

Правно основание

Членове 4 и 5 от Решение 2000/597/ЕО, Евратом на Съвета от 29 септември 2000 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 253, 7.10.2000 г., стр. 42).

Членове 4 и 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17).

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
Белгия	p.m.	4 520 547	4 520 547
България	p.m.	562 835	562 835
Чешка република	p.m.	2 556 272	2 556 272
Дания	p.m.	3 345 263	3 345 263
Германия	p.m.	10 941 079	10 941 079
Естония	p.m.	334 638	334 638
Ирландия	p.m.	5 207 662	5 207 662
Гърция	p.m.	452 777	452 777
Испания	p.m.	5 161 577	5 161 577
Франция	p.m.	36 713 295	36 713 295
Хърватия	—	—	—
Италия	p.m.	25 185 874	25 185 874
Кипър	p.m.	919 896	919 896
Латвия	p.m.	377 190	377 190
Литва	p.m.	527 852	527 852
Люксембург	p.m.	– 467 949	– 467 949
Унгария	p.m.	925 341	925 341
Малта	p.m.	320 963	320 963
Нидерландия	p.m.	1 088 457	1 088 457
Австрия	p.m.	439 387	439 387
Полша	p.m.	4 287 709	4 287 709
Португалия	p.m.	2 496 000	2 496 000
Румъния	p.m.	– 392 307	– 392 307
Словения	p.m.	896 466	896 466
Словакия	p.m.	913 354	913 354
Финландия	p.m.	822 308	822 308
Швеция	p.m.	867 048	867 048
Обединено кралство	p.m.	– 109 003 534	– 109 003 534
Позиция 3 5 0 4 — общо	p.m.	0	0

ГЛАВА 3 6 — РЕЗУЛТАТ ОТ МЕЖДИННОТО АКТУАЛИЗИРАНЕ НА ИЗЧИСЛЯВАНЕТО НА ФИНАНСИРАНЕТО ЗА КОРИГИРАНЕ НА БЮДЖЕТНИЯ ДИСБАЛАНС ЗА ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО

3 6 0 Резултат от междинното актуализиране на изчисляването на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство

3 6 0 4 Резултат от междинното актуализиране на изчисляването на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
р.м.	0,—	0,—

Забележки

Тази позиция е предназначена за записване на разликата между включената по-рано в бюджета и последната междинна актуализация на корекцията за Обединеното кралство, преди да бъдат направени окончателните изчисления.

Цифрите съответстват на резултата от временното изчисляване на финансирането на корекцията на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство по отношение на корекцията за 2011 година.

Правно основание

Членове 4 и 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17).

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
Белгия	р.м.	8 101 453	8 101 453
България	р.м.	1 375 381	1 375 381
Чешка република	р.м.	5 056 538	5 056 538
Дания	р.м.	7 280 734	7 280 734
Германия	р.м.	18 309 269	18 309 269
Естония	р.м.	885 630	885 630
Ирландия	р.м.	8 409 370	8 409 370
Гърция	р.м.	3 438 553	3 438 553
Испания	р.м.	21 543 140	21 543 140
Франция	р.м.	58 179 865	58 179 865
Хърватия	—	—	—
Италия	р.м.	37 543 615	37 543 615
Кипър	р.м.	479 335	479 335
Латвия	р.м.	1 333 866	1 333 866
Литва	р.м.	1 324 873	1 324 873
Люксембург	р.м.	– 29 470	– 29 470
Унгария	р.м.	4 872 613	4 872 613
Малта	р.м.	438 532	438 532
Нидерландия	р.м.	2 529 744	2 529 744
Австрия	р.м.	1 155 028	1 155 028
Полша	р.м.	17 881 528	17 881 528
Португалия	р.м.	5 178 017	5 178 017
Румъния	р.м.	305 779	305 779
Словения	р.м.	1 156 634	1 156 634
Словакия	р.м.	1 786 552	1 786 552
Финландия	р.м.	1 891 154	1 891 154
Швеция	р.м.	2 983 045	2 983 045
Обединено кралство	р.м.	– 213 410 778	– 213 410 778
Позиция 3 6 0 4 — общо	р.м.	0	0

ДЯЛ 7

ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ

ГЛАВА 7 0 — ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ

ГЛАВА 7 2 — ЛИХВИ ПО ДЕПОЗИТИ И ГЛОБИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
	ГЛАВА 7 0			
7 0 0	Лихви за закъснели плащания			
7 0 0 0	Дължими лихви за закъснели плащания по сметките към националните хазни на държавите-членки	5 000 000		5 000 000
7 0 0 1	Други лихви за закъснели плащания	3 000 000		3 000 000
	Статия 7 0 0 — Общо	8 000 000		8 000 000
7 0 1	Лихви за закъснели плащания и други лихви върху глоби	24 000 000	305 000 000	329 000 000
	ГЛАВА 7 0 — ОБЩО	32 000 000	305 000 000	337 000 000
	ГЛАВА 7 1			
7 1 0	Глоби, периодични наказателни плащания и други наказания	1 508 000 000	2 128 000 000	3 636 000 000
7 1 1	Такси за наднормени емисии за новите леки пътнически автомобили	p.m.		p.m.
7 1 2	Наказателни плащания и еднократно платими суми, наложени на държава-членка поради неспазване на решение на Съда на Европейския съюз относно неизпълнение на задължение по Договора	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 7 1 — ОБЩО	1 508 000 000	2 128 000 000	3 636 000 000
	ГЛАВА 7 2			
7 2 0	Лихви по депозити и глоби			
7 2 0 0	Лихви по депозити и глоби вследствие прилагането на процедурата за прекомерния дефицит — целеви приходи	p.m.		p.m.
	Статия 7 2 0 — Общо	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 7 2 — ОБЩО	p.m.		p.m.
	Дял 7 — Общо	1 540 000 000	2 433 000 000	3 973 000 000

ДЯЛ 7

ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ

ГЛАВА 7 0 — ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ

7 0 1 Лихви за закъснели плащания и други лихви върху глоби

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
24 000 000	305 000 000	329 000 000

Забележки

Тази статия е предназначена за вписване на натрупаните лихви по специалните сметки за глоби и за лихви по забавени плащания във връзка с глоби.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1/2003 на Съвета от 16 декември 2002 г. относно изпълнението на правилата за конкуренция, предвидени в членове 81 и 82 от Договора (ОВ L 1, 4.1.2003 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета от 20 януари 2004 г. относно контрола върху концентрациите между предприятия (ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1), и по-специално членове 14 и 15 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 78, параграф 4 от него.

Делегиран регламент (ЕС) № 1268/2012 на Комисията от 29 октомври 2012 г. относно правилата за прилагане на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза (ОВ L 362, 31.12.2012 г., стр. 1), и по-специално член 83 от него.

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ

7 1 0 Глоби, периодични наказателни плащания и други наказания

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
1 508 000 000	2 128 000 000	3 636 000 000

Забележки

Комисията може да налага глоби, периодични наказателни плащания и други санкции на предприятията и сдруженията на предприятия за неспазване на забрани или за неизпълнение на своите задължения по регламентите по-долу или по членове 101 и 102 от Договора за функционирането на Европейския съюз.

Глобите обикновено трябва да се платят в срок от три месеца от уведомлението за решението на Комисията. При все това Комисията няма да събира дължимата сума, когато предприятието обжалва пред Съда на Европейския съюз; предприятието трябва да приеме, че след крайния срок за извършване на плащането ще се плаща лихва върху дълга, и да предостави на Комисията банкова гаранция, която покрива както главницата на дълга, така и лихвата или допълнителни суми, наложени до крайния срок за плащането.

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ (продължение)**7 1 0** (продължение)*Правно основание*

Регламент (ЕО) № 1/2003 на Съвета от 16 декември 2002 г. относно изпълнението на правилата за конкуренция, предвидени в членове 81 и 82 от Договора (ОВ L 1, 4.1.2003 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета от 20 януари 2004 г. относно контрола върху концентрациите между предприятия (ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1), и по-специално членове 14 и 15 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Делегиран регламент (ЕС) № 1268/2012 на Комисията от 29 октомври 2012 г. относно правилата за прилагане на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза (ОВ L 362, 31.12.2012 г., стр. 1).

РАЗДЕЛ III

КОМИСИЯ

ПРИХОДИ

КОМИСИЯ

ДЯЛ 7

ЛИХВИ ЗА ЗАБАВЕНИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ

ГЛАВА 7 0 — ЛИХВИ ЗА ЗАБАВЕНИ ПЛАЩАНИЯ

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ

ГЛАВА 7 2 — ЛИХВИ ПО ДЕПОЗИТИ И ГЛОБИ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
	ГЛАВА 7 0			
7 0 0	Лихви за забавени плащания			
7 0 0 0	Дължими лихви за забавени плащания по сметките към националните хазни на държавите-членки	5 000 000		5 000 000
7 0 0 1	Други лихви за забавени плащания	3 000 000		3 000 000
	Статия 7 0 0 — Общо	8 000 000		8 000 000
7 0 1	Лихви за забавени плащания и други лихви върху глоби	24 000 000	305 000 000	329 000 000
	ГЛАВА 7 0 — ОБЩО	32 000 000	305 000 000	337 000 000
	ГЛАВА 7 1			
7 1 0	Глоби, периодични наказателни плащания и други наказания	1 508 000 000	2 128 000 000	3 636 000 000
7 1 1	— Такси за извънредно количество емисии от нови леки пътнически автомобили	p.m.		p.m.
7 1 2	Наказателни плащания и глобални суми, наложени на държава-членка поради неспазване на решение на Съда на Европейския съюз относно неизпълнение на задължение по Договора	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 7 1 — ОБЩО	1 508 000 000	2 128 000 000	3 636 000 000
	ГЛАВА 7 2			
7 2 0	Лихви по депозити и глоби			
7 2 0 0	Лихви по депозити и глоби вследствие прилагането на процедурата за прекомерния дефицит — целеви приходи	p.m.		p.m.
	Статия 7 2 0 — Общо	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 7 2 — ОБЩО	p.m.		p.m.
	Дял 7 — Общо	1 540 000 000	2 433 000 000	3 973 000 000

ДЯЛ 7

ЛИХВИ ЗА ЗАБАВЕНИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ

ГЛАВА 7 0 — ЛИХВИ ЗА ЗАБАВЕНИ ПЛАЩАНИЯ

7 0 1 Лихви за забавени плащания и други лихви върху глоби

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
24 000 000	305 000 000	329 000 000

Забележки

Тази статия е предназначена за вписване на натрупаните лихви по специални сметки за глоби и лихви по забавени плащания във връзка с глоби.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1/2003 на Съвета от 16 декември 2002 г. относно изпълнението на правилата за конкуренция, предвидени в членове 81 и 82 от Договора (ОВ L 1, 4.1.2003 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета от 20 януари 2004 г. относно контрола върху концентрациите между предприятия (ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1), и по-специално членове 14 и 15 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 78, параграф 4 от него.

Делегиран регламент (ЕС) № 1268/2012 на Комисията от 29 октомври 2012 г. относно правилата за прилагане на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза (ОВ L 362, 31.12.2012 г., стр. 1), и по-специално член 83 от него.

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ

7 1 0 Глоби, периодични наказателни плащания и други наказания

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
1 508 000 000	2 128 000 000	3 636 000 000

Забележки

Комисията може да налага глоби, периодични наказателни плащания и други наказания на предприятия и сдружения на предприятия за неспазване на забрани или неизпълняване на задълженията им съгласно изброените по-долу регламенти или съгласно членове 101 и 102 от Договора за функционирането на Европейския съюз.

Глобите обикновено трябва да бъдат платени в срок от три месеца от уведомяването за решението на Комисията. Комисията обаче не събира дължимата сума, ако предприятието обжалва в Съда на Европейския съюз. Предприятието трябва да приеме, че след крайната дата за плащането върху дължимата сума ще бъде начислена лихва, и най-късно на крайната дата за плащането да предостави на Комисията банкова гаранция, която покрива както главницата по дължимата сума, така и лихвите по нея или увеличението ѝ.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 7 1 — ГЛОБИ (продължение)**7 1 0** (продължение)*Правно основание*

Регламент (ЕО) № 1/2003 на Съвета от 16 декември 2002 г. относно изпълнението на правилата за конкуренция, предвидени в членове 81 и 82 от Договора (ОВ L 1, 4.1.2003 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета от 20 януари 2004 г. относно контрола върху концентрациите между предприятия (Регламент за сливанията на ЕО) (ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1), и по-специално членове 14 и 15 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Делегиран регламент (ЕС) № 1268/2012 на Комисията от 29 октомври 2012 г. относно правилата за прилагане на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза (ОВ L 362, 31.12.2012 г., стр. 1).

РАЗХОДИ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
01	ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ	253 013 066	320 994 951			253 013 066	320 994 951
	Резерви (40 02 41)	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
		255 013 066	322 994 951			255 013 066	322 994 951
02	ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕНОСТ	2 515 114 410	2 158 422 405			2 515 114 410	2 158 422 405
03	КОНКУРЕНЦИЯ	94 449 737	94 449 737			94 449 737	94 449 737
04	ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБЩАВАНЕ	13 839 015 158	11 290 667 447			13 839 015 158	11 290 667 447
05	ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ	58 046 833 802	55 607 081 983			58 046 833 802	55 607 081 983
06	МОБИЛНОСТ И ТРАНСПОРТ	2 867 184 572	1 003 421 856			2 867 184 572	1 003 421 856
07	ОКОЛНА СРЕДА	407 273 961	345 906 574			407 273 961	345 906 574
08	НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ	6 198 702 491	4 090 645 420			6 198 702 491	4 090 645 420
09	КОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ, СЪДЪРЖАНИЕ И ТЕХНОЛОГИИ	1 637 393 330	1 065 238 820			1 637 393 330	1 065 238 820
10	ПРЕКИ ИЗСЛЕДВАНИЯ	419 601 970	414 982 955			419 601 970	414 982 955
11	МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО	949 186 023	735 433 493	– 3 701 500	p.m.	945 484 523	735 433 493
	Резерви (40 02 41)	115 342 000	42 775 000	– 71 000 000		44 342 000	42 775 000
		1 064 528 023	778 208 493	– 74 701 500	p.m.	989 826 523	778 208 493
12	ВЪТРЕШЕН ПАЗАР И УСЛУГИ	116 892 170	115 128 367			116 892 170	115 128 367
13	РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИ- ТИКА	32 567 549 094	42 963 919 352	505 700 000	53 703 765	33 073 249 094	43 017 623 117
14	ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИ- ЧЕСКИ СЪЮЗ	157 040 580	132 361 974			157 040 580	132 361 974
15	ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА	2 820 016 221	2 420 679 427			2 820 016 221	2 420 679 427
16	КОМУНИКАЦИЯ	246 345 359	250 385 333			246 345 359	250 385 333
17	ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ	618 152 949	555 734 531			618 152 949	555 734 531
18	ВЪТРЕШНИ РАБОТИ	1 201 387 424	765 344 466			1 201 387 424	765 344 466
19	ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА	732 731 450	517 534 455			732 731 450	517 534 455
20	ТЪРГОВИЯ	121 099 618	117 577 301			121 099 618	117 577 301
21	РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО	5 083 838 180	3 994 827 425			5 083 838 180	3 994 827 425
22	РАЗШИРЯВАНЕ	1 519 904 352	948 883 056			1 519 904 352	948 883 056
23	ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖ- ДАНСКА ЗАЩИТА	1 006 460 596	1 106 531 677		248 460	1 006 460 596	1 106 780 137
24	БОРБА С ИЗМАМИТЕ	78 220 900	76 524 355			78 220 900	76 524 355
25	КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИКИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ	194 089 509	194 812 309			194 089 509	194 812 309

КОМИСИЯ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
26	АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА	1 001 412 220	1 000 789 177			1 001 412 220	1 000 789 177
27	БЮДЖЕТ	95 779 570	95 779 570			95 779 570	95 779 570
28	ОДИТ	11 632 266	11 632 266			11 632 266	11 632 266
29	СТАТИСТИКА	131 883 729	130 895 146			131 883 729	130 895 146
30	ПЕНСИИ И СВЪРЗАНИ С ТЯХ РАЗХОДИ	1 449 531 000	1 449 531 000			1 449 531 000	1 449 531 000
31	ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ	387 604 805	387 604 805			387 604 805	387 604 805
32	ЕНЕРГЕТИКА	933 444 642	653 022 040			933 444 642	653 022 040
33	ПРАВОСЪДИЕ	203 409 105	185 843 405			203 409 105	185 843 405
34	ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА	121 468 679	51 536 974			121 468 679	51 536 974
40	РЕЗЕРВИ	573 523 000	194 775 000	– 71 000 000		502 523 000	194 775 000
	Общо	138 601 185 938	135 448 899 052	430 998 500	53 952 225	139 032 184 438	135 502 851 277
	От които резерви (40 02 41)	117 342 000	44 775 000	– 71 000 000		46 342 000	44 775 000

ДЯЛ 11
МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
11 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО“	40 098 314	40 098 314			40 098 314	40 098 314
11 03	ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАР- СТВОТО И В ДРУГИ МЕЖДУНА- РОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙ- ЧИВО РИБАРСТВО	35 688 000	36 329 299			35 688 000	36 329 299
	<i>Резерви (40 02 41)</i>	115 342 000	42 775 000	- 71 000 000		44 342 000	42 775 000
		151 030 000	79 104 299	- 71 000 000		80 030 000	79 104 299
11 06	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР)	873 399 709	659 005 880	- 3 701 500	p.m.	869 698 209	659 005 880
	Дял 11 — Общо	949 186 023	735 433 493	- 3 701 500	p.m.	945 484 523	735 433 493
	<i>Резерви (40 02 41)</i>	115 342 000	42 775 000	- 71 000 000		44 342 000	42 775 000
		1 064 528 023	778 208 493	- 74 701 500	p.m.	989 826 523	778 208 493

КОМИСИЯ

ДЯЛ 11

МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО

ГЛАВА 11 03 — ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАРСТВОТО И В ДРУГИ МЕЖДУНАРОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙЧИВО РИБАРСТВО

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
11 03	ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАРСТВОТО И В ДРУГИ МЕЖДУНАРОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙЧИВО РИБАРСТВО							
11 03 01	<i>Установяване на рамка за управление на риболовните дейности, извършвани от риболовните кораби на Съюза във водите на трети държави</i>	2	29 658 000	32 658 000			29 658 000	32 658 000
	Резерви (40 02 41)		115 342 000	42 775 000	– 71 000 000		44 342 000	42 775 000
			145 000 000	80 000 000	– 71 000 000		74 000 000	80 000 000
11 03 02	<i>Насърчаване на устойчивото развитие чрез управление на рибарството и торското дело в съответствие с целите на общата политика в областта на рибарството (задължителни вноски в международните органи)</i>	2	6 030 000	3 671 299			6 030 000	3 671 299
	Глава 11 03 — Общо		35 688 000	36 329 299			35 688 000	36 329 299
	Резерви (40 02 41)		115 342 000	42 775 000	– 71 000 000		44 342 000	42 775 000
			151 030 000	79 104 299	– 71 000 000		80 030 000	79 104 299

Забележки

11 03 01 *Установяване на рамка за управление на риболовните дейности, извършвани от риболовните кораби на Съюза във водите на трети държави*

	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
11 03 01	29 658 000	32 658 000			29 658 000	32 658 000
Резерви (40 02 41)	115 342 000	42 775 000	– 71 000 000		44 342 000	42 775 000
Общо	145 000 000	80 000 000	– 71 000 000		74 000 000	80 000 000

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите, произтичащи от споразуменията в областта на рибарството, които Съюзът/Общността е договорил/а или възнамерява да поднови или предоговори с трети държави.

Освен това Съюзът може да договаря нови споразумения за партньорство в областта на рибарството, които ще трябва да се финансират по тази статия от бюджета.

ГЛАВА 11 03 — ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАРСТВОТО И В ДРУГИ МЕЖДУНАРОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙЧИВО РИБАРСТВО (продължение)

11 03 01 (продължение)

Правно основание

Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета от 22 май 2006 г. за установяване на финансови мерки на Съюза за прилагането на общата политика по рибарство и в областта на морското право (ОВ L 160, 14.6.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година относно общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 1954/2003 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2371/2002 и (ЕО) № 639/2004 на Съвета и Решение 2004/585/ЕО на Съвета (ОJ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22), и по-специално на член 31 от него.

Регламентите и решенията за сключването на споразумения и/или протоколи, приети относно рибното стопанство, между Съюза/Общността и правителствата на следните страни:

Държава	Регламент	Дата	ОВ	Срок
Кабо Верде	Регламент (ЕО) № 2027/2006	19 декември 2006 г.	L 414, 30.12.2006 г.	от 1.9.2006 г. до 31.8.2011 г.
	Решение 2011/679/ЕС	10 октомври 2011 г.	L 269, 14.10.2011 г.	от 1.9.2011 г. до 31.8.2014 г.
Коморски острови	Регламент (ЕО) № 1660/2005	6 октомври 2005 г.	L 267, 12.10.2005 г.	от 1.1.2005 г. до 31.12.2010 г.
	Регламент (ЕО) № 1563/2006	5 октомври 2006 г.	L 290, 20.10.2006 г.	
	Решение 2011/294/ЕС на Съвета	13 май 2011 г.	L 134, 21.5.2011 г.	от 1.1.2011 г. до 31.12.2013 г.
	Нов протокол, парафиран на 5 юли 2013 г. — в момента тече законодателната процедура			
Кот д'Ивоар	Регламент (ЕО) № 953/2005	21 юни 2005 г.	L 164, 24.6.2005 г.	от 1.7.2004 г. до 30.6.2007 г.
	Регламент (ЕО) № 242/2008	17 март 2008 г.	L 75, 18.3.2008 г.	от 1.7.2007 г. до 30.6.2013 г.
	Решение 2013/303/ЕС	29 май 2013 г.	L 170, 22.6.2013 г.	от 1.7.2013 г. до 30.6.2018 г.
Габон	Решение 2006/788/ЕО	7 ноември 2006 г.	L 319, 18.11.2006 г.	
	Регламент (ЕО) № 450/2007	16 април 2007 г.	L 109, 26.4.2007 г.	от 3.12.2005 г. до 2.12.2011 г.
	Решение 2013/462/ЕС	22 юли 2013 г.	L 250, 20.9.2013 г.	от 24.7.2013 г. до 23.7.2016 г.
Гренландия	Регламент (ЕО) № 753/2007	28 юни 2007 г.	L 172, 30.6.2007 г.	от 1.1.2007 г. до 31.12.2012 г.
	Решение 2012/653/ЕС	16 юли 2012 г.	L 293, 23.10.2012 г.	от 1.1.2013 г. до 31.12.2015 г.
Гвинея Бисау	Регламент (ЕО) № 1491/2006	10 октомври 2006 г.	L 279, 11.10.2006 г.	
	Регламент (ЕО) № 241/2008	17 март 2008 г.	L 75, 18.3.2008 г.	от 16.6.2007 г. до 15.6.2011 г.
	Решение 2011/885/ЕС	14 ноември 2011 г.	L 344, 28.12.2011 г.	от 16.6.2011 г. до 15.6.2012 г.
	Нов протокол, парафиран на 10 февруари 2012 г. — законодателната процедура е спряна			
Кирибати	Регламент (ЕО) № 893/2007	23 юли 2007 г.	L 205, 7.8.2007 г.	от 16.9.2006 г. до 15.9.2012 г.

КОМИСИЯ

**ГЛАВА 11 03 — ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ВНОСКИ В РЕГИОНАЛНИТЕ ОРГАНИЗАЦИИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА РИБАРСТВОТО И В ДРУГИ
МЕЖДУНАРОДНИ ОРГАНИЗАЦИИ И СПОРАЗУМЕНИЯ ЗА УСТОЙЧИВО РИБАРСТВО (продължение)**
11 03 01 (продължение)

Държава	Регламент	Дата	ОВ	Срок
Мадагаскар	Решение 2012/669/EC	9 октомври 2012 г.	L 300, 30.10.2012 г.	от 16.9.2012 г. до 15.9.2015 г.
	Решение 2007/797/EO	15 ноември 2007 г.	L 331, 17.12.2007 г.	
	Регламент (EO) № 31/2008	15 ноември 2007 г.	L 15, 18.1.2008 г.	от 1.1.2007 г. до 31.12.2012 г.
Мавриций	Решение 2012/826/EC	28 ноември 2012 г.	L 361, 31.12.2012 г.	от 1.1.2013 г. до 31.12.2014 г.
	Регламент (EO) № 2003/2004	21 октомври 2004 г.	L 348, 24.11.2004 г.	от 3.12.2003 г. до 2.12.2007 г.
	Решение 2012/670/EC	9 октомври 2012 г.	L 300, 30.10.2012 г.	
Мавритания	Ново споразумение за партньорство в областта на рибарството и нов протокол, парафирани на 23 февруари 2012 г. – в момента тече законодател- ната процедура, не е предвидено временно прилагане			
	Регламент (EO) № 1801/2006	30 ноември 2006 г.	L 343, 8.12.2006 г.	от 1.8.2006 г. до 31.7.2008 г.
	Регламент (EO) № 704/2008	15 юли 2008 г.	L 203, 31.7.2008 г.	1.8.2008 г. до 31.7.2012 г.
Мароко	Решение 2012/827/EC	18 декември 2012 г.	L 361, 31.12.2012 г.	от 16.12.2012 г. до 15.12.2014 г.
	Регламент (EO) № 764/2006	22 май 2006 г.	L 141, 29.5.2006 г.	от 28.2.2007 г. до 27.2.2011 г.
	Решение 2011/491/EC на Съвета	12 юли 2011 г.	L 202, 5.8.2011 г.	от 28.2.2011 г. до 28.2.2012 г.
	отменено с Решение 2012/15/EC	20 декември 2011 г.	L 6, 10.1.2012 г.	
	Решение 2013/720/EC	15 ноември 2013 г.	L 328, 7.12.2013 г.	
Мозамбик	Ново споразумение за партньорство в областта на рибарството и нов протокол, парафирани на 24 юли 2013 г. – в момента тече законодателната процедура, не е предвидено временно прилагане			
	Регламент (EO) № 1446/2007	22 ноември 2007 г.	L 331, 17.12.2007 г.	от 1.1.2007 г. до 31.12.2011 г.
Сао Томе и Принсипи	Решение 2012/306/EC	12 юни 2012 г.	L 153, 14.6.2012 г. и L 205, 7.8.2007 г. и L 330, 15.12.2007 г.	1.2.2012 г. до 31.1.2015 г.
	Регламент (EO) № 894/2007	23 юли 2007 г.		1.6.2006 г. до 31.5.2010 г.
Сейшелски острови	Решение 2011/420/EC на Съвета	12 юли 2011 г.	L 188, 19.7.2011 г.	от 13.5.2011 г. до 12.5.2014 г.
	Регламент (EO) № 1562/2006	5 октомври 2006 г.	L 290, 20.10.2006 г.	
	Решение 2011/474/EC на Съвета	12 юли 2011 г.	L 196, 28.7.2011 г.	от 18.1.2011 г. до 17.1.2014 г.
	Ново споразумение за партньорство в областта на рибарството и нов протокол, парафирани на 10 май 2013 г. – в момента тече законодателната процедура			

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
11 06	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР)							
11 06 01	Приключване на Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ФИОР) — цел 1 (2000—2006 г.)	2	p.m.	14 444 368			p.m.	14 444 368
11 06 02	Приключване на специалната програма за тир и разбирателство в Северна Ирландия и графствата по границата на Ирландия (2000—2006 г.)	2	—	—			—	—
11 06 03	Приключване на предходни програми — предишни цели 1 и 6 (от преди 2000 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 04	Приключване на Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ФИОР) — области извън цел 1 (2000—2006 г.)	2	p.m.	7 941 702			p.m.	7 941 702
11 06 05	Приключване на предходни програми — предишна цел 5a (от преди 2000 г.)	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 06	Приключване на предходни програми — Инициативи преди 2000 г.	2	—	—			—	—
11 06 08	Приключване на предходни програми — предишна оперативна техническа помощ и иновационни терки (преди 2000 г.)	2	—	—			—	—
11 06 09	Специална мярка, целяща насър- чаване на конверсията на плава- телните съдове и преквалифицира- нето на рибарите, които до 1999 г. са били зависели от риболовното споразумение с Мароко	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 11	Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — Опера- тивна техническа помощ (2007—2013 г.)	2	p.m.	2 444 057			p.m.	2 444 057
11 06 12	Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — цел „Сбли- жаване“ (2007—2013 г.)	2	p.m.	388 639 473			p.m.	388 639 473
11 06 13	Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — извън цел „Сближаване“ (2007—2013 г.)	2	p.m.	100 353 663			p.m.	100 353 663
11 06 14	Приключване на интервенцията в областта на рибните продукти (2007—2013 г.)	2	p.m.	6 800 000			p.m.	6 800 000
11 06 15	Приключване на програмата за рибарството за най-отдалечените региони (2007—2013 г.)	2	p.m.	10 835 165			p.m.	10 835 165

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
11 06 60	Насърчаване на устойчиво и конкурентоспособно рибарство и аквакултури, балансирано и приобщаващо териториално развитие на рибарските райони и поощряване на прилагането на общата политика в областта на рибарството	2	753 443 838	41 845 392			753 443 838	41 845 392
11 06 61	Насърчаване на развитието и изпълнението на интегрираната морска политика на Съюза	2	43 216 876	11 964 825			43 216 876	11 964 825
11 06 62	Придружаващи мерки за общата политика в областта на рибарството и интегрираната морска политика							
11 06 62 01	Научни консултации и научно познание	2	14 349 220	21 639 419	– 936 000		13 413 220	21 639 419
11 06 62 02	Контрол и правоприлагане	2	24 694 000	25 663 476			24 694 000	25 663 476
11 06 62 03	Доброволни вноски в международни организации	2	9 490 000	5 675 090			9 490 000	5 675 090
11 06 62 04	Управление и комуникация	2	6 809 400	4 857 767	– 2 765 500		4 043 900	4 857 767
11 06 62 05	Проучване и изследване на пазара	2	4 745 000	1 901 598			4 745 000	1 901 598
	<i>Статия 11 06 62 — Междинна сума</i>		60 087 620	59 737 350	– 3 701 500		56 386 120	59 737 350
11 06 63	Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Техническа помощ							
11 06 63 01	Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Оперативна техническа помощ	2	3 834 475	1 982 985			3 834 475	1 982 985
11 06 63 02	Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Оперативна техническа помощ, управлявана от Комисията по искане на държава членка	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Статия 11 06 63 — Междинна сума</i>		3 834 475	1 982 985			3 834 475	1 982 985
11 06 64	Европейска агенция за контрол на рибарството	2	8 716 900	8 716 900			8 716 900	8 716 900
11 06 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
11 06 77 01	Подготвително действие — Център за наблюдение на пазарните цени в областта на рибното стопанство	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
11 06 77 02	Пилотен проект — Механизми за съвместно и устойчиво управление на рибарството: насърчаване на научните изследвания в условията на сътрудничество между учени и заинтересовани страни	2	p.m.	450 000			p.m.	450 000

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
11 06 77	(продължение)							
11 06 77 03	Подготвително действие — морска политика	2	—	—		p.m.	—	p.m.
11 06 77 04	Пилотен проект — свързване в мрежа и най-добри практики в областта на морската политика	2	—	—			—	—
11 06 77 05	Пилотен проект — Създаване на единен инструмент за търговските наименования за рибните продукти и продуктите от аквакултури	2	p.m.	200 000			p.m.	200 000
11 06 77 06	Подготвително действие — Пазители на морето	2	600 000	900 000			600 000	900 000
11 06 77 07	Пилотен проект — Въвеждане в действие на мрежа от морски защитени зони, които са създадени или ще бъдат създадени съгласно националното и международното законодателство в областта на околната среда или рибарството, с оглед подобряване на производствените възможности във връзка с риболовните дейности на ЕС в Средиземно море въз основа на принципите за максимален устойчив улов и екосистемен подход към управлението на рибарството	2	2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000
11 06 77 08	Пилотен проект — Мерки за подкрепа на дребномащабния риболов	2	1 500 000	750 000			1 500 000	750 000
	Статия 11 06 77 — Междинна сума		4 100 000	3 300 000		p.m.	4 100 000	3 300 000
	Глава 11 06 — Общо		873 399 709	659 005 880	– 3 701 500	p.m.	869 698 209	659 005 880

Забележки

В член 39 от Регламент (ЕО) № 1260/1999 се предвиждат финансови корекции, всички приходи от които се вписват в позиция 6 5 0 0 от приходната част на бюджета. Тези приходи може да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент в специфични случаи, в които са необходими за покриване на рисковете от отмяна или намаления на предварително одобрени корекции.

Регламент (ЕО) № 1260/1999 определя условията за възстановяване на аванс, без с това да се намалява приносът на структурните фондове към съответната помощ. Всички приходи от възстановяване на аванси, които се вписват в позиция 6 1 5 7 от приходната част на бюджета, ще доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с членове 21 и 178 от Финансовия регламент.

В член 80 от Финансовия регламент се предвиждат финансови корекции в случай на разходи, които са в нарушение на приложимото право.

Членове 85, 144 и 145 от Регламент (ЕС) № 1303/2013 относно критериите за финансови корекции от страна на Комисията предвиждат специфични правила за финансовите корекции, приложими към ЕФМДР.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

Всички приходи от финансовите корекции, извършени на тази основа, се записват в позиция 6 5 0 0 от приходната част на бюджета и представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент.

В член 177 от Финансовия регламент се определят условията за пълното или частично възстановяване на плащанията по предварително финансиране във връзка с дадена операция.

Възстановените суми от предварителното финансиране представляват вътрешни целеви приходи съгласно член 21, параграф 4 от Финансовия регламент и се записват в позиция 6 1 5 0 или 6 1 5 7.

Мерките за борба с измамите се финансират по статия 24 02 01.

Правно основание

Договор за функционирането на Европейския съюз, и по-специално членове 174, 175 и 177 от него.

Регламент (ЕО) № 1260/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно определянето на общи разпоредби за структурните фондове (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 1).

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 21, параграфи 3 и 4 и членове 80 и 177 от него.

Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. относно общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 1954/2003 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2371/2002 и (ЕО) № 639/2004 на Съвета и Решение 2004/585/ЕО на Съвета (ОJ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Регламент (ЕС) № 508/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 15 май 2014 година за Европейския фонд за морско дело и рибарство и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2328/2003, (ЕО) № 861/2006, (ЕО) № 1198/2006 и (ЕО) № 791/2007 на Съвета и Регламент (ЕС) № 1255/2011 на Европейския парламент и на Съвета (ОJ L 149, 20.5.2014 г., стр. 1).

Актове за справка

Заклучения на Европейския съвет в Берлин от 24 и 25 март 1999 г.

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 01 Приключване на Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ФИОР) — цел 1 (2000—2006 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	14 444 368			p.m.	14 444 368

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на поетите задължения по цел 1, останали неизпълнени от периода на планиране 2000—2006 г.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1263/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 54).

Регламент (ЕО) № 2792/1999 на Съвета от 17 декември 1999 г. за установяване на подробни правила и условия относно структурната помощ на Общността за сектор рибарство (ОВ L 337, 30.12.1999 г., стр. 10).

11 06 02 Приключване на специалната програма за мир и разбирателство в Северна Ирландия и графствата по границата на Ирландия (2000—2006 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—			—	—

Забележки

Специалната програма за мир и разбирателство е предназначена за покриване на останалите неизпълнени поети задължения от периода на планиране 2000—2006 г.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1260/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно определянето на общи разпоредби за структурните фондове (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 1), и по-специално член 2, параграф 4 от него.

Актове за справка

Заклучения на Европейския съвет в Берлин от 24 и 25 март 1999 г., и по-специално параграф 44, буква б) от тях.

Решение 1999/501/ЕО на Комисията от 1 юли 1999 г. относно определяне на индикативно разпределение по държави-членки на бюджетните кредити за поети задължения за цел 1 на структурните фондове за периода 2000—2006 г. (ОВ L 194, 27.7.1999 г., стр. 49), и по-специално съображение 5 от него.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 03 Приключване на предходни програми — предишни цели 1 и 6 (от преди 2000 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на останали неизпълнени поети задължения от предходни периоди на планиране по отношение на предишни цели 1 и 6.

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 4028/86 на Съвета от 18 декември 1986 г. относно мерки на Общността за подобряване и адаптиране на структурите в сектор рибарство и аквакултури (ОВ L 376, 31.12.1986 г., стр. 7).

Регламент (ЕИО) № 2052/88 на Съвета от 24 юни 1988 г. относно задачите на структурните фондове и тяхната ефективност и относно координиране на техните дейности между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 185, 15.7.1988 г., стр. 9).

Регламент (ЕИО) № 4253/88 на Съвета от 19 декември 1988 г. относно определяне на разпоредби за прилагането на Регламент (ЕИО) № 2052/88 по отношение на координирането на дейностите на различните структурни фондове между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 374, 31.12.1988 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 2468/98 на Съвета от 3 ноември 1998 г. относно определяне на критериите и условията по отношение на структурната помощ на Общността в сектор рибарство и аквакултури и преработването и пускането на пазара на неговите продукти (ОВ L 312, 20.11.1998 г., стр. 19).

11 06 04 Приключване на Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ФИОР) — области извън цел 1 (2000—2006 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	7 941 702			p.m.	7 941 702

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на останалите неизпълнени поети задължения от периода на планиране 2000—2006 г. във връзка с областите извън обхвата на цел 1.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1263/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 54).

Регламент (ЕО) № 2792/1999 на Съвета от 17 декември 1999 г. за установяване на подробни правила и условия относно структурната помощ на Общността за сектор рибарство (ОВ L 337, 30.12.1999 г., стр. 10).

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 05 Приключване на предходни програми — предишна цел 5а (от преди 2000 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на останалите неизпълнени поети задължения от предходни периоди на планиране по отношение на предишна Цел 5а „Рибарство“, включително мерките, финансирани съгласно член 4 от Регламент (ЕИО) № 2080/93.

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 2052/88 на Съвета от 24 юни 1988 г. относно задачите на структурните фондове и тяхната ефективност и относно координиране на техните дейности между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 185, 15.7.1988 г., стр. 9).

Регламент (ЕИО) № 4253/88 на Съвета от 19 декември 1988 г. относно определяне на разпоредби за прилагането на Регламент (ЕИО) № 2052/88 по отношение на координирането на дейностите на различните структурни фондове между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 374, 31.12.1988 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 2468/98 на Съвета от 3 ноември 1998 г. относно определяне на критериите и условията по отношение на структурната помощ на Общността в сектор рибарство и аквакултури и преработването и пускането на пазара на неговите продукти (ОВ L 312, 20.11.1998 г., стр. 19).

11 06 06 Приключване на предходни програми — Инициативи преди 2000 г.

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—			—	—

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането от ФИОР на останалите неизпълнени поети задължения по отношение на инициативи на Общността, предхождащи периода на планиране 2000—2006 г.

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 2052/88 на Съвета от 24 юни 1988 г. относно задачите на структурните фондове и тяхната ефективност и относно координиране на техните дейности между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 185, 15.7.1988 г., стр. 9).

Регламент (ЕИО) № 4253/88 на Съвета от 19 декември 1988 г. относно определяне на разпоредби за прилагането на Регламент (ЕИО) № 2052/88 по отношение на координирането на дейностите на различните структурни фондове между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 374, 31.12.1988 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 06 (продължение)

Актове за справка

Известие на Комисията до държавите-членки от 15 юни 1994 г. относно определянето на насоки за общите безвъзмездни средства или интегрираните оперативни програми, за които държавите-членки са приканени да подадат заявления за помощ в рамките на инициатива на Общността, отнасяща се до реструктурирането на сектора на рибарството (Pesca) (ОВ С 180, 1.7.1994 г., стр. 1).

Известие на Комисията до държавите-членки от 15 юни 1994 г. относно определянето на насоки за оперативните програми, които държавите-членки са приканени да създадат в рамките на инициатива на Общността за най-отдалечените райони (Regis II) (ОВ С 180, 1.7.1994 г., стр. 44).

Известие на Комисията до държавите-членки от 15 юни 1994 г. относно определянето на насоки за оперативните програми, които държавите-членки са приканени да създадат в рамките на инициатива на Общността за развитие на граничните райони, трансграничното сътрудничество и избрани енергийни мрежи (Interreg II) (ОВ С 180, 1.7.1994 г., стр. 60).

Известие на Комисията до държавите-членки от 16 май 1995 г. относно определянето на насоки за инициатива в рамките на специалната програма за подкрепа на мира и разбирателството в Северна Ирландия и граничните графства на Ирландия (Peace I) (ОВ С 186, 20.7.1995 г., стр. 3).

Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Икономическия и социален комитет и Комитета на регионите от 26 ноември 1997 г. относно специалната програма за подкрепа на мира и разбирателството в Северна Ирландия и граничните графства на Ирландия (1995—1999 г.) (Peace I) (COM(97) 642 окончателен).

11 06 08

Приключване на предходни програми — предишна оперативна техническа помощ и иновационни мерки (преди 2000 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—			—	—

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на изпълнението на поети през предходни периоди на планиране задължения от страна на ФИОР по отношение на иновационни, подготвителни, мониторингови или оценъчни мерки и всички подобни мерки за техническа помощ, предвидени в съответните регламенти. Той служи също за финансиране на предишни многогодишни мерки, и по-специално онези, одобрени и приложени по другите горепосочени регламенти, които не са обхванати от приоритетните цели на структурните фондове. Този бюджетен кредит ще бъде използван също в случай на необходимост, за покриване на финансирането, дължимо по ФИОР, за мерки, за които съответните бюджетни кредити за поети задължения не са налични или предвидени в плана за период 2000—2006 г.

Правно основание

Регламент (ЕИО) № 2088/85 на Съвета от 23 юли 1985 г. относно интегрираните средиземноморски програми (ОВ L 197, 27.7.1985 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 2052/88 на Съвета от 24 юни 1988 г. относно задачите на структурните фондове и тяхната ефективност и относно координиране на техните дейности между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 185, 15.7.1988 г., стр. 9).

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 08** (продължение)

Регламент (ЕИО) № 4253/88 на Съвета от 19 декември 1988 г. относно определяне на разпоредби за прилагането на Регламент (ЕИО) № 2052/88 по отношение на координирането на дейностите на различните структурни фондове между тях самите и с операциите на Европейската инвестиционна банка и другите съществуващи финансови инструменти (ОВ L 374, 31.12.1988 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 3760/92 на Съвета от 20 декември 1992 г. за създаване на система на Общността за рибарство и аквакултури (ОВ L 389, 31.12.1992 г., стр. 1).

Регламент (ЕИО) № 2847/93 на Съвета от 12 октомври 1993 г. относно установяването на система за контрол, приложима към общата политика в областта на рибарството (ОВ L 261, 20.10.1993 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1263/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. относно Финансовия инструмент за ориентиране на рибарството (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 54).

Регламент (ЕО) № 2792/1999 на Съвета от 17 декември 1999 г. за установяване на подробни правила и условия относно структурната помощ на Общността за сектор рибарство (ОВ L 337, 30.12.1999 г., стр. 10).

11 06 09

Специална мярка, целяща насърчаване на конверсията на плавателните съдове и преквалифицирането на рибарите, които до 1999 г. са били зависими от риболовното споразумение с Мароко

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	р.м.			р.м.	р.м.

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на специалната мярка, целяща насърчаване на конверсията на плавателните съдове и преквалифицирането на рибарите, които до 1999 г. са били зависими от риболовното споразумение с Мароко.

След потъването на танкера „Престиж“ бяха отпуснати 30 000 000 EUR за специални мерки за компенсиране на засегнатите от нефтените разливи рибари и промишлеността в областта на ракообразните култури и аквакултурите.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 2561/2001 на Съвета от 17 декември 2001 г. за насърчаване конверсията на риболовни кораби и рибари, които до 1999 година са били зависими от риболовното споразумение с Мароко (ОВ L 344, 28.12.2001 г., стр. 17).

Регламент (ЕО) № 2372/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно определяне на специфични мерки за компенсиране на испанския риболов, сектора в областта на ракообразните и аквакултурите, засегнати от петролните разливи от танкера „Престиж“ (ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 81).

11 06 11

Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — Оперативна техническа помощ (2007—2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	2 444 057			р.м.	2 444 057

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 11 (продължение)

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания по поети задължения, останали за изпълнение от предходни програмни периоди, свързани с мерки за техническа помощ по ЕФР, както е предвидено в член 46 от Регламент (ЕО) № 1198/2006. Мерките за техническа помощ включват проучвания, оценки, насочени към партньорите мерки, мерки за разпространение на информация, инсталиране, работа и свързване на компютризирани системи за управление, мониторинг, одит, инспектиране и оценка, подобрене на методите за оценка и обмен на информация относно практиката в тази област и създаването на транснационални мрежи и мрежи на Съюза от участници в зоните на устойчиво развитие и крайбрежен риболов.

Техническата помощ обхваща мерките, свързани с подготовката, мониторинга, одита, оценката, надзора и управлението, необходими за управление на ЕФР.

Този бюджетен кредит може да бъде използван по-специално за покриване на:

- съпътстващи разходи (представителни разходи, обучение, срещи, командировки),
- разходи за информация и публикации,
- разходи за информационни технологии и телекомуникации,
- договори за предоставяне на услуги,
- подкрепа за мрежи и обмен на най-добрите практики.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1198/2006 на Съвета от 27 юли 2006 г. за Европейския фонд за рибарство (ОВ L 223, 15.8.2006 г., стр. 1).

11 06 12 Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — цел „Сближаване“ (2007—2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	388 639 473			p.m.	388 639 473

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания по останали за изпълнение поети задължения, свързани с цел „Сближаване“ на оперативните програми на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) за програмния период 2007—2013 г.

Дейностите, финансирани по тази статия, следва да отчетат необходимостта от поддържане на стабилен и траен баланс между капацитета на риболовните флотилии и наличните ресурси и необходимостта от насърчване на култура на безопасност в риболова.

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 12** (продължение)

Този бюджетен кредит е предназначен също така за покриване на плащания по поети задължения, останали за изпълнение от предходни програмни периоди, свързани с финансирането на действия за подобряване на селективността при риболовните приспособления.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1198/2006 на Съвета от 27 юли 2006 г. за Европейския фонд за рибарство (ОВ L 223, 15.8.2006 г., стр. 1).

11 06 13 **Приключване на Европейския фонд за рибарство (ЕФР) — извън цел „Сближаване“ (2007—2013 г.)**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	100 353 663			р.м.	100 353 663

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания по останали за изпълнение поети задължения, свързани с мерки на ЕФР извън цел „Сближаване“ по отношение на поети задължения за програмния период 2007—2013 г.

Дейностите, финансирани по тази статия, следва да отчитат необходимостта от насърчаване на култура на безопасност в риболова.

Този бюджетен кредит е предназначен също така за покриване на плащания по поети задължения, останали за изпълнение от предишни програмни периоди, свързани с финансирането на действия за подобряване на селективността при риболовните приспособления.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1198/2006 на Съвета от 27 юли 2006 г. за Европейския фонд за рибарство (ОВ L 223, 15.8.2006 г., стр. 1).

11 06 14 **Приключване на интервенцията в областта на рибните продукти (2007—2013 г.)**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	6 800 000			р.м.	6 800 000

*Забележки**Предимна позиция 11 02 01 01*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания, свързани с поети задължения, останали за уреждане от предходни години.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 14 (продължение)

Правно основание

Регламент (ЕО) № 104/2000 на Съвета от 17 декември 1999 г. относно общата организация на пазарите на рибни продукти и продукти от аквакултури (ОВ L 17, 21.1.2000 г., стр. 22).

Регламент (ЕО) № 1290/2005 на Съвета от 21 юни 2005 г. относно финансирането на общата селскостопанска политика (ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр. 1).

11 06 15 Приключване на програмата за рибарството за най-отдалечените региони (2007—2013 г.)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	10 835 165			p.m.	10 835 165

Забележки

Предимишна позиция 11 02 03 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащания по поети задължения, останали за изпълнение от предходни програмни периоди, свързани със схемата за компенсация на допълнителните разходи за реализация на пазара на определени рибни продукти от Азорските острови, Мадейра, Канарските острови и френските департаменти Гвиана и Реюнион в резултат на отдалечеността на тези региони.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 2328/2003 на Съвета от 22 декември 2003 г. за установяване на компенсационен режим за допълнителната себестойност при търговската реализация на някои рибни продукти от Азорските острови, о. Мадейра, Канарските острови и френските отвъдморски територии Гвиана и Реюнион, причинена от крайната периферност на тези региони (ОВ L 345, 31.12.2003 г., стр. 34).

Регламент (ЕО) № 1290/2005 на Съвета от 21 юни 2005 г. относно финансирането на общата селскостопанска политика (ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 791/2007 на Съвета от 21 май 2007 г. за въвеждане на схема за компенсиране на допълнителните разходи, реализирани в търговията с определени рибни продукти от крайно отдалечените региони Азорските острови, Мадейра, Канарските острови, Френска Гвиана и Реюнион (ОВ L 176, 6.7.2007 г., стр. 1).

11 06 60 **Настърчаване на устойчиво и конкурентоспособно рибарство и аквакултури, балансирано и приобщаващо териториално развитие на рибарските райони и поощряване на прилагането на общата политика в областта на рибарството**

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
753 443 838	41 845 392			753 443 838	41 845 392

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 60** (продължение)*Забележки**Нова статия*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходи, свързани с оперативните програми на ЕФМДР с оглед на повишаване на заетостта и териториалното сближаване, поощряване на иновативните, конкурентоспособни рибарство и аквакултури, насърчаване на устойчиви и ефективно използващи ресурсите рибарство и аквакултури и също поощряване на изпълнението на общата политика в областта на рибарството.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (СОМ(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (СОМ(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 5, букви а), в) и г) от него.

11 06 61 *Насърчаване на развитието и изпълнението на интегрираната морска политика на Съюза*

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Посты задължения	Плащания	Посты задължения	Плащания	Посты задължения	Плащания
43 216 876	11 964 825			43 216 876	11 964 825

*Забележки**Предишна статия 11 09 05*

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите, произтичащи от програмата за подпомагане на по-нататъшното развитие на интегрираната морска политика, сред които:

- Европейската мрежа за наблюдение и данни за морската среда,
- проектите, включително пробните проекти и проектите за сътрудничество,
- изпълнението на пътната карта за обща среда за обмен на информация,

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 61 (продължение)

- пилотни проучвания относно трансграничното морско пространствено планиране,
- приложения на информационните технологии, като Морския форум и Европейския морски атлас,
- мероприятия и конференции,
- извършването на проучвания на европейско равнище и на равнището на морските басейни с цел установяване на съществуващите пречки пред растежа, оценка на новите възможности и определяне на въздействието на човешката дейност върху морската среда.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1255/2011 на Европейския парламент и на Съвета от 30 ноември 2011 г. за установяване на програма за подпомагане на по-нататъшното развитие на интегрираната морска политика (ОВ L 321, 5.12.2011 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (COM(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM (2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 5, буква б) от него.

11 06 62 **Придружаващи мерки за общата политика в областта на рибарството и интегрираната морска политика**

11 06 62 01 Научни консултации и научно познание

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
14 349 220	21 639 419	– 936 000		13 413 220	21 639 419

Забележки

Предидущи статии 11 07 01 и 11 07 02

Този бюджетен кредит покрива разходите, свързани със:

- финансовото участие на Съюза, състоящо се от плащания, свързани с разходите, направени от държавите членки за събиране, управление и използване на данни в рамката на многогодишните национални програми, започнати през 2013 г. или по-рано,

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 62** (продължение)**11 06 62 01** (продължение)

- финансиране на проучвания и пилотни проекти, реализирани от Комисията, където е уместно в сътрудничество с държавите членки, необходими за прилагането и развитието на общата политика в областта на рибарството, включително посветени на алтернативни видове техники за устойчив риболов,
- изготвяне и предоставяне на научни становища и консултации от научни органи, включително от международни консултативни органи, отговорни за оценяване на запасите, от независими експерти и от научноизследователски институции,
- направени от Комисията за услуги, свързани със събирането, управлението и използването на данни, с организацията и ръководенето на експертни срещи в областта на рибарството и управлението на годишните работни програми във връзка с научно-техническите експертни знания в областта на рибарството, с обработването на искания за данни и набори от данни, с подготвителната работа, целяща предоставянето на научни становища и консултации,
- дейности по сътрудничество между държавите членки в областта на събирането на данни, включително създаването и поддържането на регионални бази данни за съхранение, управление и използване на данни, което би било от полза за регионалното сътрудничество и би подобрило дейностите по събиране и управление на данни, както и научните експертни знания в подкрепа на управлението на рибарството,
- административни договорености със Съвместния изследователски център или всеки друг консултативен орган на Съюза за осигуряване на секретариат за Научния, техническия и икономическия комитет по рибарство (НТИКР), за провеждане на предварителния анализ на данните и подготвяне на данните за оценка на състоянието на рибните ресурси,
- компенсации, изплатени на членовете на STECF и/или експертите, поканени от STECF, за участието и работата им в работните групи и пленарните заседания,
- компенсации, изплатени на независимите експерти за предоставяне на научни консултации на Комисията или за обучение на администратори или заинтересовани страни в тълкуване на научните съвети.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1543/2000 на Съвета от 29 юни 2000 г. за установяване на общностна рамка за събиране и управление на данните, необходими за провеждане на общата политиката в областта на рибарството (ОВ L 176, 15.7.2000 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 2371/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно опазването и устойчивата експлоатация на рибните ресурси в рамките на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 59).

Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета от 22 май 2006 г. за установяване на финансови мерки на Съюза за прилагането на общата политика по рибарство и в областта на морското право (ОВ L 160, 14.6.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 199/2008 на Съвета от 25 февруари 2008 г. за установяване на общностна рамка за събиране, управление и използване на данни в сектор „Рибарство“ и за подкрепа на научните консултации във връзка с общата политика в областта на рибарството (ОВ L 60, 5.3.2008 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. относно общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 1954/2003 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2371/2002 и (ЕО) № 639/2004 на Съвета и Решение 2004/585/ЕО на Съвета (ОJ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22)..

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 01 (продължение)

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Регламент (ЕС) № 508/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 15 май 2014 г. за Европейския фонд за морско дело и рибарство и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2328/2003, (ЕО) № 861/2006, (ЕО) № 1198/2006 и (ЕО) № 791/2007 на Съвета и Регламент (ЕС) № 1255/2011 на Европейския парламент и на Съвета (ОJ L 149, 20.5.2014 г., стр. 1), и по-специално член 84 (а) от него.

Актове за справка

Решение 2005/629/ЕО на Комисията от 26 август 2005 г. относно създаването на Научен, технически и икономически комитет по рибно стопанство (ОВ L 225, 31.8.2005 г., стр. 18).

Регламент (ЕО) № 665/2008 на Комисията от 14 юли 2008 г. за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 199/2008 на Съвета за установяване на общностна рамка за събиране, управление и използване на данни в сектор „Рибарство“ и за подкрепа на научните консултации във връзка с общата политика в областта на рибарството (ОВ L 186, 15.7.2008 г., стр. 3).

Регламент (ЕО) № 1078/2008 на Комисията от 3 ноември 2008 г. за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета във връзка с разходите, направени от държавите-членки за събиране и управление на основни данни за рибарството (ОВ L 295, 4.11.2008 г., стр. 24).

11 06 62 02 Контрол и правоприменение

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
24 694 000	25 663 476			24 694 000	25 663 476

Забележки

Предимишни статии 11 08 01 и 11 08 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на плащанията по действия, започнати през 2013 г. или по-рано, и във връзка с разходите, направени от държавите членки при въвеждането на системите за мониторинг и контрол, приложими към общата политика в областта на рибарството, за:

- инвестиции, свързани с контролните дейности, извършвани от административните органи или частния сектор, включително въвеждането на нови технологии за контрол, като например системите за електронно записване (ERS), системите за наблюдение на кораби (VMS), системите за автоматична идентификация (AIS), свързани със системите за откриване на кораби (VDS), и закупуването и модернизирването на средствата за контрол,

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 62** (продължение)**11 06 62 02** (продължение)

- програми за обучение и обмен на държавни служители, отговарящи за мониторинга, контрола и наблюдението в областта на рибарството,
- осъществяване на пилотни схеми за инспекция и наблюдение,
- анализ на разходи/ползи, оценка на разходите и одитите, направени от компетентните органи при извършване на мониторинг, контрол и наблюдение,
- инициативи, включително семинари и медийни средства, насочени към повишаване на информираността както на рибарите и другите участници, като инспекторите, прокурорите и съдиите, така и на широката общественост относно нуждата от борба с безотговорния и незаконен риболов и относно прилагането на правилата на общата политика в областта на рибарството,
- въвеждане на системи и процедури, даващи възможност за проследяване, и на инструменти за контрол на капацитета на флота чрез мониторинг на мощността на двигателя,
- пилотни проекти, като например CCTV (затворена телевизионна система).

Този бюджетен кредит също така е предназначен за покриване на оперативни разходи, свързани с контрола и оценката от страна на Комисията на прилагането на общата политика в областта на рибарството, по-специално проверки, инспекции и посещения за одит, оборудване и обучение на служителите на Комисията, организиране или участие в срещи, проучвания, ИТ и наемането или закупуването от Комисията на средства за инспекция, както е посочено в дял X от Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета.

Той покрива също така съвместното закупуване от няколко държави членки, които принадлежат към един и същ географски район, на кораби, самолети и хеликоптери за патрулиране, при условие че те се използват през най-малко 60 % от времето за контрол на рибарството.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 2371/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно опазването и устойчивата експлоатация на рибните ресурси в рамките на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 59).

Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета от 22 май 2006 г. за установяване на финансови мерки на Съюза за прилагането на общата политика по рибарство и в областта на морското право (ОВ L 160, 14.6.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1005/2008 на Съвета от 29 септември 2008 г. за създаване на система на Общността за предотвратяване, възпиране и премахване на незаконния, недеклариран и нерегулиран риболов, за изменение на регламенти (ЕО) № 2847/93, (ЕО) № 1936/2011 и (ЕО) № 601/2004 и за отмяна на регламенти (ЕО) № 1093/94 и (ЕО) № 1447/1999 (ОВ L 286, 29.10.2008 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета от 20 ноември 2009 г. за създаване на система за контрол на Общността за гарантиране на спазването на правилата на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 343, 22.12.2009 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 02 (продължение)

Актове за справка

Регламент (ЕО) № 391/2007 на Комисията от 11 април 2007 г. за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета във връзка с разходите, направени от държавите-членки при въвеждането на системите за мониторинг и контрол, приложими към общата политика в областта на рибарство (ОВ L 97, 12.4.2007 г., стр. 30).

Регламент за изпълнение (ЕС) № 404/2011 на Комисията от 8 април 2011 г. за определяне на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета за създаване на система за контрол на Общността за гарантиране на спазването на правилата на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 112, 30.4.2011 г., стр. 1).

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (COM(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2013 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 84, буква б) от него.

11 06 62 03 Доброволни вноски в международни организации

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
9 490 000	5 675 090			9 490 000	5 675 090

Забележки

Предимна статия 11 03 03

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на доброволните вноски на Съюза в международни организации, активни в областта на рибарството и морското право. Той може да се използва по-специално за финансиране на:

- подготвителна работа по нови споразумения за устойчиво рибарство,
- вноски и регистрационни такси за срещи на международни организации в областта на рибарството, в които Съюзът има статут на наблюдател (член 217 от Договора за функциониране на Европейския съюз), т.е. Международната комисия по китолов (IWC) и Организацията за икономическо сътрудничество и развитие (ОИСР),
- подпомагане на последващите действия и изпълнението на някои регионални проекти, по-специално чрез участие в специални съвместни международни контролни и инспекционни дейности. Този бюджетен кредит следва да покрие също така програми за наблюдение, които предстои да бъдат договорени в Западна Африка и западната част на Тихия океан,
- финансово участие в подготовката за нови международни организации в областта на рибарството, които са от интерес за Съюза,
- финансово участие в научната работа, извършвана от международни организации в областта на рибарството, която е от специален интерес за Съюза,

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 03 (продължение)

— финансово участие, насочено към всякакви дейности (включително работни, неофициални или извънредни срещи на договарящите се страни), които подкрепят интересите на Съюза в международните организации и засилват сътрудничеството с неговите партньори в тези организации. В тази връзка, когато, с оглед на интересите на Съюза, е необходимо представители на трети държави да присъстват на преговорите и срещите в рамките на международните форуми и организации, ЕФМДР покрива разходите за тяхното участие,

— безвъзмездни средства за регионални органи, в които участват крайбрежни държави, в съответния подрегион.

Правно основание

Задача, произтичаща от правомощията на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2, буква г) от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 861/2006 на Съвета от 22 май 2006 г. за установяване на финансови мерки на Съюза за прилагането на общата политика по рибарство и в областта на морското право (ОВ L 160, 14.6.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (СОМ(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (СОМ(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г., и по-специално член 84, буква в) от него.

11 06 62 04 Управление и комуникация

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
6 809 400	4 857 767	– 2 765 500		4 043 900	4 857 767

Забележки

Предишна статия 11 04 01

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на следното по плана за действие за по-активен диалог с риболовната промишленост и засегнатите от общата политика в областта на рибарството и интегрираната морска политика:

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 04 (продължение)

- безвъзмездните средства за регионалните консултативни съвети (след приемане на регламента за реформирана обща политика в областта на рибарството съществуващите регионални консултативни съвети ще бъдат превърнати в консултативни съвети и ще бъдат създадени нови такива) за покриване на оперативните разходи и разходите за устен и писмен превод на заседанията на регионалните консултативни съвети,
- изпълнението на мерки за предоставяне на документация, разясняваща общата политика в областта на рибарството и насочена към риболовната промишленост и засегнатите от общата политика в областта на рибарството и от Интегрираната морска политика.

Комисията ще продължи да подпомага работата на консултативните съвети с финансово участие. Тя ще участва в срещи, когато е уместно, и ще анализира препоръките, издадени от консултативните съвети, които може да са от полза при изготвянето на законодателството. Посредством консултациите със заинтересованите страни в регионалните консултативни съвети ще бъде засилено участието на хора, които работят в областта на рибарството, както и на други групи, заинтересовани от процеса на общата политика в областта на рибарството, така че да бъдат отчетени в по-голяма степен специфичните регионални особености.

Част от бюджетния кредит е предназначена също за информационните и комуникационните дейности, свързани с общата политика в областта на рибарството и с Интегрираната морска политика, както и за комуникационните дейности, насочени към заинтересованите страни. Ще продължат усилията за информиране на заинтересованите страни и специализираните медии в новите държави-членки, както и в страните, които ще се присъединят към Съюза при предстоящото разширяване, за общата политика в областта на рибарството и Интегрираната морска политика.

Всички приходи могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити в съответствие с член 21 от Финансовия регламент.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 2371/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно опазването и устойчивата експлоатация на рибните ресурси в рамките на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 59).

Решение 2004/585/ЕО на Съвета от 19 юли 2004 г. относно създаване на регионални консултативни съвети в рамките на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 256, 3.8.2004 г., стр. 17).

Задача, произтичаща от правомощията на Комисията на институционално равнище, както е предвидено в член 54, параграф 2, буква г) от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 г. относно общата политика в областта на рибарството, за изменение на регламенти (ЕО) № 1954/2003 и (ЕО) № 1224/2009 на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2371/2002 и (ЕО) № 639/2004 на Съвета и Решение 2004/585/ЕО на Съвета (ОJ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22)..

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 04 (продължение)

Регламент (ЕС) № 508/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 15 май 2014 г. за Европейския фонд за морско дело и рибарство и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2328/2003, (ЕО) № 861/2006, (ЕО) № 1198/2006 и (ЕО) № 791/2007 на Съвета и Регламент (ЕС) № 1255/2011 на Европейския парламент и на Съвета (ОJ L 149, 20.5.2014 г., стр. 1), и по-специално членове 89 и 99 от него.

11 06 62 05 Проучване и изследване на пазара

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
4 745 000	1 901 598			4 745 000	1 901 598

Забележки

Нова позиция

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за разработване и разпространение на данни за пазара на рибни продукти и продукти от аквакултури. Сред конкретните действия са:

- пълноценната работа на обсерваторията на пазара,
- събирането, анализа и разпространението на икономически познания и концепции за пазара на Съюза за рибни продукти и продукти от аквакултури по веригата за доставки, като взема предвид международния контекст,
- редовното проучване на цените по веригата за доставки на Съюза на рибни продукти и продукти от аквакултури и извършване на анализи на пазарните тенденции,
- предоставяне на *ad hoc* пазарни проучвания и методология за проучванията на формирането на цените,
- улесняване на достъпа до наличните данни за рибни продукти и продукти от аквакултури, събрани в съответствие със законодателството на Съюза,
- предоставяне на достъп до пазарна информация на подходящо равнище за заинтересованите страни.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 62 (продължение)

11 06 62 05 (продължение)

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата организация на пазарите на продукти от риболов и аквакултури (COM (2011) 416 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (COM(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г.

11 06 63 Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Техническа помощ

11 06 63 01 Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Оперативна техническа помощ

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
3 834 475	1 982 985			3 834 475	1 982 985

Забележки

Нова статия

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на мерки за техническа помощ по ЕФМДР, както е предвидено в член 91 от предложението за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM(2011) 804 окончателен).

Техническата помощ обхваща мерките, свързани с подготовката, мониторинга, одита, оценката, надзора и управлението, необходими за управление на ЕФМДР.

Той може да се използва по-специално за покриване на:

- проучвания, оценки и експертни доклади,
- действия за разпространяване на информация, за подкрепа на изграждането на мрежи, провеждането на комуникационни дейности, повишаване на осведомеността и насърчаване на сътрудничеството и обмена на опит, включително с трети държави,
- изграждане, експлоатация и свързване на компютърни системи за управление, мониторинг, одит, контрол и оценка,
- действия за подобряване на методите за оценка и обмена на информация относно практиките за оценяване,
- действия, свързани с одит,

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)**11 06 63** (продължение)**11 06 63 01** (продължение)

— изграждането на транснационални мрежи и мрежи в рамките на Съюза от участници в устойчивото развитие на зоните за крайбрежен риболов.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (СОМ(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (СОМ(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г.

11 06 63 02 Европейски фонд за морско дело и рибарство (ЕФМДР) — Оперативна техническа помощ, управлявана от Комисията по искане на държава членка

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

*Забележки**Нова статия*

Тази позиция е предназначена за покриване на част от националния финансов пакет за техническа помощ, прехвърлен към техническата помощ по инициатива на Комисията по искане на държава членка, изпитваща временни бюджетни трудности. В съответствие с предложението член 22а от предложението с документ СОМ(2013) 246 final регламентът тя е предназначена за покриване на мерките за идентифициране, поддръждане по приоритет и провеждане на структурните и административните реформи във връзка с икономическите и социалните предизвикателства в тази държава членка.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 63 (продължение)

11 06 63 02 (продължение)

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно общата политика в областта на рибарството (COM(2011) 425 окончателен), представено от Комисията на 13 юли 2011 г.

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно Европейския фонд за морско дело и рибарство (COM(2011) 804 окончателен), представено от Комисията на 2 декември 2011 г.

11 06 64 **Европейска агенция за контрол на рибарството**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
8 716 900		8 716 900

Забележки

Предимишни позиции 11 08 05 01 и 11 08 05 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за персонал и административните разходи на агенцията (дялове 1 и 2) и оперативните разходи, свързани с работната програма (дял 3).

Агенцията трябва да информира бюджетния орган за прехвърлянията на бюджетни кредити между оперативните и административните разходи.

Възстановените в съответствие с член 16 от Регламент (ЕО, Евратом) № 2343/2002 на Комисията суми представляват целеви приходи (член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент), които се начисляват към позиция 6 6 0 0 от общата приходна част на бюджета.

Щатното разписание на Агенцията е представено в приложение „Персонал“ от настоящия раздел.

Вноската на Съюза за 2014 г. възлиза на общо 9 217 150 EUR. Към записаната в бюджета сума в размер на 8 716 900 EUR се добавя сума в размер на 500 250 EUR от възстановяването на излишъка.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 768/2005 на Съвета от 26 април 2005 г. за създаване на Агенция на Общността за контрол на рибарството и за изменение на Регламент (ЕИО) № 2847/93 за създаване на система за контрол, приложима към общата политика в областта на рибарството (ОВ L 128, 21.5.2005 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1005/2008 на Съвета 29 септември 2008 г. за създаване на система на Общността за предотвратяване, възпиране и премахване на незаконния, недеклариран и нерегулиран риболов (ОВ L 286, 29.10.2008 г., стр.1).

Регламент (ЕО) № 1224/2009 на Съвета от 20 ноември 2009 г. за създаване на система за контрол на Общността за гарантиране на спазването на правилата на общата политика в областта на рибарството (ОВ L 343, 22.12.2009 г., стр. 1).

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 64 (продължение)

Актове за справка

Решение 2009/988/ЕС на Комисията от 18 декември 2009 г. за определяне на Агенцията на Общността за контрол на рибарството за орган, който да извършва някои задачи съгласно Регламент (ЕО) № 1005/2008 на Съвета (ОВ L 338, 19.12.2009 г., стр. 104).

11 06 77 *Пилотни проекти и подготвителни действия*

11 06 77 01 Подготвително действие — Център за наблюдение на пазарните цени в областта на рибното стопанство

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

Забележки

Предишна позиция 11 02 01 03

Тази позиция е предназначена за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предходни години в рамките на подготвителното действие.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 02 Пилотен проект — Механизми за съвместно и устойчиво управление на рибарството: насърчаване на научните изследвания в условията на сътрудничество между учени и заинтересовани страни

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	450 000			p.m.	450 000

Забележки

Предишна статия 11 07 03

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предишни години по пилотния проект.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 77 (продължение)

11 06 77 02 (продължение)

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 03 Подготвително действие — морска политика

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—		р.м.	—	р.м.

Забележки

Предишна статия 11 09 01

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предходни години в рамките на подготвителното действие.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2, буква б) от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 04 Пилотен проект — свързване в мрежа и най-добри практики в областта на морската политика

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
—	—			—	—

Забележки

Предишна статия 11 09 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предишни години по пилотния проект.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 77 (продължение)

11 06 77 05 Пилотен проект — Създаване на единен инструмент за търговските наименования за рибните продукти и продуктите от аквакултури

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
p.m.	200 000			p.m.	200 000

Забележки

Предишна позиция 11 02 01 04

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предишни години по пилотния проект.

Тъй като търговските наименования са от компетентността на националните органи на всяка държава членка, трябва да се създаде единен инструмент, който предлага на европейския потребител гаранция за прозрачност и съгласуваност между различните наименования и освен това улеснява контрола на тази информация.

Реализирането на пилотния проект цели създаването на:

- база данни, която съдържа цялата информация, свързана с търговските обозначения (кодове от номенклатурите на ФАО, от комбинираните и митническите номенклатури и номенклатурите, свързани със здравето или международните непатентовани наименования (INN), научни наименования на видовете във вида, в който фигурират в системата FishBase, наименования на видовете на официалните езици на държавите членки и евентуално допустимите регионални или местни обозначения),
- експертна система за анализ на съгласуваността между различните обозначения и номенклатури,
- специален уебсайт.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 06 Подготвително действие — Пазители на морето

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
600 000	900 000			600 000	900 000

Забележки

Предишна статия 11 09 06

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на поети задължения, останали за изпълнение от предишни години по подготвителното действие.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 77 (продължение)

11 06 77 06 (продължение)

Този бюджетен кредит ще се използва за:

- оценка на възможността да се използват по най-добрия начин активните риболовни кораби, които трябва да бъдат изведени от експлоатация от флота на Съюза, както и на опита и практическите умения на рибарите в полза на самите тях и обществото като цяло,
- изпитване, при близки до реалните условия, дали е технически и икономически осъществимо лицата, които са били заети в сектора като членове на екипажи и които вече не могат да осигуряват прехраната си от риболов и имат морски опит и знания, които рискуват да бъдат загубени, в случай че се търсят алтернативни източници на доходи в наземни дейности, да бъдат пренасочени от риболов към морски дейности,
- изпитване, при близки до реалните условия, дали е осъществимо риболовните кораби да бъдат преобразувани в плавателни съдове, които функционират като платформа за редица екологични и морски дейности извън риболова, по-конкретно за събирането на морски отпадъци,
- определяне, при близки до реалните условия, на необходимите оперативни разходи за плавателните съдове, които функционират при такива условия, както и на потенциалните източници на финансиране. Всяко такова финансиране обаче следва да бъде ограничено до подпомагане на стартирането на дейности, които са автономни в дългосрочен план,
- определяне на подходящото обучение, което е необходимо на рибарите, за да изпълняват нови задължения и да постигат полезни резултати,
- подкрепа за намаляването на риболовния капацитет в съответствие с целите на реформата на общата политика в областта на рибарството чрез предоставяне на положителни стимули за собствениците на кораби и рибарите, които напуснат сектора, и насърчаването им да намерят/развият алтернативни дейности в морето и/или в крайбрежните райони,
- насърчаване на дейности в допълнение към риболова за онези рибари, които остават в сектора,
- определяне на необходимата административна и правна рамка за сътрудничество със съответните власти и/или административни органи и за координиране на дейността на „Пазителите на морето“ с тях,
- изпитване, при близки до реалните условия, на възможността за прилагане на концепцията „Пазители на морето“ през следващия програмен период.

Правно основание

Подготвително действие по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 07

Пилотен проект – Въвеждане в действие на мрежа от морски защитени зони, които са създадени или ще бъдат създадени съгласно националното и международното законодателството в областта на околната среда или рибарството, с оглед подобряване на производствените възможности във връзка с риболовните дейности на ЕС в Средиземно море въз основа на принципите за максимален устойчив улов и екосистемен подход към управлението на рибарството

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000

ГЛАВА 11 06 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО (ЕФМДР) (продължение)

11 06 77 (продължение)

11 06 77 07 (продължение)

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за въвеждането в действие на мрежа от морски защитени зони, създадени съгласно националното и международното законодателство в областта на околната среда и/или рибарството.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

11 06 77 08 Пилотен проект — Мерки за подкрепа на дребномащабния риболов

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1 500 000	750 000			1 500 000	750 000

Забележки

Този бюджетен кредит е предназначен за финансиране на мерки за подкрепа на дребномащабния риболов, което ще спомогне за координиране на дейностите и насочване на средствата от други инструменти с оглед справяне със специфичните проблеми в тази част от сектора на рибарството.

Пилотният проект ще включва:

- анализ на сектора на дребномащабния риболов в ЕС;
- идентифициране на инструментите и източниците на финансиране от ЕС, които биха могли да се използват от този сектор;
- определяне на ползите от наличните инструменти, действия, мерки и финансиране, използвани от сектора на дребномащабния риболов;
- анализ на степента, до която съществуващите инструменти могат да отговорят на нуждите на сектора на дребномащабния риболов, и предлагане на евентуално необходими корекции, въз основа на този анализ;
- подпомагане на рибарски групи, професионални организации и НПО, свързани с дребномащабния риболов, с цел тяхното координиране, подготовка и участие в консултативни съвети.

Целта е да се положат основите за програма на ЕС за подкрепа на дребномащабния крайбрежен риболов и непромишления риболов, което ще спомогне за координиране на дейностите и насочване на средствата от други инструменти с оглед справяне със специфичните проблеми в този сектор на риболовната промишленост.

Правно основание

Пилотен проект по смисъла на член 54, параграф 2 от Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 13
РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА“	82 299 094	82 299 094			82 299 094	82 299 094
13 03	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИО- НАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ	24 483 250 000	31 233 189 315	508 180 038	53 703 765	24 991 430 038	31 286 893 080
13 04	КОХЕЗИОНЕН ФОНД (КФ)	7 963 000 000	11 092 840 264			7 963 000 000	11 092 840 264
13 05	ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕ- ДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИ- АЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО	39 000 000	405 590 679	– 2 480 038		36 519 962	405 590 679
13 06	ФОНД ЗА СОЛИДАРНОСТ	p.m.	150 000 000			p.m.	150 000 000
Дял 13 — Общо		32 567 549 094	42 963 919 352	505 700 000	53 703 765	33 073 249 094	43 017 623 117

ДЯЛ 13

РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
13 03	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ							
13 03 01	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — цел 1 (2000—2006 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 02	Приключване на специалната програма за мир и помирение в Северна Ирландия и граничните графства на Ирландия (2000—2006 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 03	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — цел 1 (до 2000 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 04	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — цел 2 (2000—2006 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 05	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — цел 2 (до 2000 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 06	Приключване на „Urban“ (2000—2006 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 07	Приключване на предишни програми — Инициативи на ЕС (до 2000 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 08	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Техническа помощ и иновационни мерки (2000—2006 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 09	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Техническа помощ и иновационни мерки (преди 2000 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 12	Принос на Съюза към Международния фонд за Ирландия	1,1	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 13	Приключване на инициативата на ЕС „Interreg III“ (2000—2006 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
13 03 14	Подкрепа за региони, граничещи със страни кандидатки — Приключване на по-ранни програми (2000—2006 г.)	1,2	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
13 03 16	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Сближаване	1,2	p.m.	23 944 700 000			p.m.	23 944 700 000
13 03 17	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — PEACE	1,2	p.m.	26 000 000			p.m.	26 000 000
13 03 18	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Регионална конкурентоспособност и трудова заетост	1,2	p.m.	4 376 486 929			p.m.	4 376 486 929
13 03 19	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Европейско териториално сътрудничество	1,2	p.m.	1 286 126 020			p.m.	1 286 126 020
13 03 20	Приключване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Оперативна техническа помощ	1,2	p.m.	25 600 000			p.m.	25 600 000
13 03 31	Приключване на техническата помощ, разпространение на информация за стратегията на ЕС за региона на Балтийско море и подобряване на познанията за макрорегионалната стратегия (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	1 600 000			p.m.	1 600 000
13 03 40	Приключване на инструментите за споделяне на риска, финансирани от пакета за сближаване на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 41	Приключване на инструментите за споделяне на риска, финансирани от пакета за регионална конкурентоспособност и заетост на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) (2007—2013 г.)	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 60	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — По-слабо развити региони — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	17 627 800 000	1 125 000 000			17 627 800 000	1 125 000 000
13 03 61	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Региони в преход — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	2 865 400 000	167 824 266			2 865 400 000	167 824 266

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
13 03 62	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — По-силно развити региони — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	3 650 900 000	209 061 086			3 650 900 000	209 061 086
13 03 63	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Допълнителни средства за най-отдалечените и слабо населените региони — Цел „Инвестиции за растеж и работни места“	1,2	209 100 000	13 000 000			209 100 000	13 000 000
13 03 64	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Европейско териториално сътрудничество							
13 03 64 01	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Европейско териториално сътрудничество	1,2			505 700 000	53 703 765	505 700 000	53 703 765
13 03 64 02	Участие на страните кандидатки и потенциални кандидатки в ЕФРР, ЕТС — вноска от функция 4 (ИПП II)	1,2			2 480 038		2 480 038	p.m.
13 03 64 03	Участие на държавите, страни по Европейския инструмент за съседство, (ЕИС) в ЕФРР, ЕТС — вноска от функция 4 (ЕИС)	1,2					p.m.	p.m.
	Статия 13 03 64 — Междинна сума				508 180 038	53 703 765	508 180 038	53 703 765
13 03 65	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Оперативна техническа помощ							
13 03 65 01	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Оперативна техническа помощ	1,2	69 000 000	47 000 000			69 000 000	47 000 000
13 03 65 02	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Оперативна техническа помощ, управлявана от Комисията по искане на държава членка	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 13 03 65 — Междинна сума		69 000 000	47 000 000			69 000 000	47 000 000
13 03 66	Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Иновативни действия в сферата на устойчивото градско развитие	1,2	50 100 000	p.m.			50 100 000	p.m.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
13 03 67	Макрорегионални стратегии 2014-2020 – Стратегия на ЕС за региона на Балтийско море – техническа помощ	1,2	2 500 000	1 250 000			2 500 000	1 250 000
13 03 68	Макрорегионални стратегии 2014-2020 – Стратегия на Европейския съюз за региона на река Дунав – техническа помощ	1,2	2 500 000	1 250 000			2 500 000	1 250 000
13 03 77	Пилотни проекти и подготвителни действия							
13 03 77 01	Пилотен проект — Паневропейска координация на методите за интеграция на ромите	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 02	Пилотен проект — Засилване на сътрудничеството на регионално и местно равнище чрез насърчаване в глобален мащаб на регионалната политика на Съюза	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 03	Подготвително действие — Насърчаване на по-благоприятна среда за микрокредитирането в Европа	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 04	Пилотен проект — Устойчиво обновление на предградията	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 05	Подготвително действие — RURBAN — Партньорство за устойчиво развитие на градските и селските райони	1,2	p.m.	549 014			p.m.	549 014
13 03 77 06	Подготвително действие — Засилване на сътрудничеството на регионално и местно равнище чрез насърчаване в глобален мащаб на регионалната политика на Съюза	1,2	p.m.	2 000 000			p.m.	2 000 000
13 03 77 07	Подготвително действие — Определяне на модел за управление за Дунавския регион на Европейския съюз — по-добра и ефективна координация	1,2	p.m.	1 000 000			p.m.	1 000 000
13 03 77 08	Пилотен проект — Към обща регионална идентичност, помирение между народите и икономическо и социално сътрудничество, което включва Паневропейска платформа за експертен опит и върхови постижения в Дунавския макрорегион	1,2	p.m.	1 300 000			p.m.	1 300 000
13 03 77 09	Подготвително действие за Атлантически форум за атлантическата стратегия на Европейския съюз	1,2	—	167 000			—	167 000

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
13 03 77	(продължение)							
13 03 77 10	Подготвително действие — Придружаващи мерки за Майот и евентуално всяка друга територия, в подкрепа на процеса на придо- биване на статут на най-отдалечен район	1,2	p.m.	400 000			p.m.	400 000
13 03 77 11	Подготвително действие — Програма „Еразъм“ за избраните местни и регионални представи- тели	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 03 77 12	Подготвително действие — Към обща регионална идентичност, помирение между народите и икономическо и социално сътруд- ничество, което включва Паневро- пейска платформа за експертен опит и върхови постижения в Дунавския макрорегион	1,2	1 800 000	800 000			1 800 000	800 000
13 03 77 13	Пилотен проект — Политика на сближаване и взаимодействия с фондовете за научни изследвания и развитие: „път към високи пости- жения“	1,2	1 200 000	600 000			1 200 000	600 000
13 03 77 14	Подготвително действие — Регио- нална стратегия за региона на Северно море	1,2	250 000	125 000			250 000	125 000
13 03 77 15	Подготвително действие — Световни градове: сътрудничество между ЕС и трети държави в областта на градското развитие	1,2	2 000 000	1 000 000			2 000 000	1 000 000
13 03 77 16	Подготвително действие — Действително и желано състояние на икономическия потенциал на регионите извън гръцката столица Атина	1,2	700 000	350 000			700 000	350 000
	Статия 13 03 77 — Междинна сума		5 950 000	8 291 014			5 950 000	8 291 014
	Глава 13 03 — Общо		24 483 250 000	31 233 189 315	508 180 038	53 703 765	24 991 430 038	31 286 893 080

Забележки

Член 175 от Договора за функционирането на Европейския съюз предвижда, че Съюзът подкрепя осъществяването на целите за икономическо, социално и териториално сближаване, предвидени в член 174, чрез действията, които предприема посредством структурните фондове, сред които е Европейският фонд за регионално развитие (ЕФРР). Съгласно член 176 Европейският фонд за регионално развитие е предназначен да подпомага преодоляването на основните различия между регионите в Съюза. Задачите, приоритетните цели и организацията на структурните фондове се определят в съответствие с разпоредбите на член 177.

В член 80 от Финансовия регламент се предвиждат финансови корекции в случай на разходи, които са в нарушение на приложимото право.

Член 39 от Регламент (ЕО) № 1260/1999, членове 100 и 102 от Регламент (ЕО) № 1083/2006 и членове 85, 144 и 145 от Регламент (ЕС) № 1303/2013 относно критерии за финансови корекции от Комисията, предвиждат специфични правила относно финансовите корекции, приложими по отношение на ЕФРР.

Всички приходи от финансови корекции, извършени на тази основа, се вписват в позиция 6 5 0 0 от приходната част на бюджета и представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 3, буква в) от Финансовия регламент.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ *(продължение)*

Член 177 от Финансовия регламент определя условията за пълно или частично възстановяване на плащания по предварително финансиране във връзка с дадена операция.

Член 82 от Регламент (ЕО) № 1083/2006 предвижда специфични правила за възстановяване на предварително финансиране, приложими по отношение на ЕФРР.

Възстановените суми по предварително финансиране представляват вътрешни целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 4 от Финансовия регламент и се вписват в позиция 6 1 5 0 или 6 1 5 7.

Мерки за борба с измамите се финансират от статия 24 02 01.

Правно основание

Договор за функционирането на Европейския съюз, и по-специално членове 174, 175, 176 и 177 от него.

Регламент (ЕО) № 1260/1999 на Съвета от 21 юни 1999 г. за определяне на общи разпоредби за структурните фондове (ОВ L 161, 26.6.1999 г., стр. 1), и по-специално член 39 от него.

Регламент (ЕО) № 1783/1999 на Европейския парламент и на Съвета от 12 юли 1999 г. относно Европейския фонд за регионално развитие (ОВ L 213, 13.8.1999 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1080/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 г. относно Европейския фонд за регионално развитие и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1783/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 1).

Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета от 11 юли 2006 г. за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд и Кохезионния фонд и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1260/1999 (ОВ L 210, 31.7.2006 г., стр. 25), и по-специално членове 82, 83, 100 и 102 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 21, параграфи 3 и 4 и членове 80 и 177 от него.

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

Актове за справка

Заклучения на Европейския съвет в Берлин от 24 и 25 март 1999 г.

Заклучения на Европейския съвет в Брюксел от 15 и 16 декември 2005 г.

Заклучения на Европейския съвет от 7 и 8 февруари 2013 г.

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

13 03 64 Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Европейско териториално сътрудничество

13 03 64 01 Европейски фонд за регионално развитие (ЕФРР) — Европейско териториално сътрудничество

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
		505 700 000	53 703 765	505 700 000	53 703 765

Забележки

Предвидена статия 13 03 64

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на разходите за предоставяната от ЕФРР подкрепа по цел „Европейско териториално сътрудничество“ през програмния период 2014—2020 г. С него ще бъдат финансирани трансграничното сътрудничество между гранични региони, транснационалното сътрудничество на големи транснационални територии и междурегионалното сътрудничество. Подкрепата включва също така подкрепа за дейности за сътрудничество по външните граници на Съюза по линия на Европейския инструмент за съседство и партньорство и Инструмента за предприемаческа помощ.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1299/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. относно специални разпоредби за подкрепа от Европейския фонд за регионално развитие по цел „Европейско териториално сътрудничество“ (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 259).

Регламент (ЕС) № 1301/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. относно Европейския фонд за регионално развитие и относно специални разпоредби по отношение на целта „Инвестиции за растеж и работни места“ и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1080/2006 (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 289).

Регламент (ЕС) № 1303/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за определяне на общоприложими разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд, Европейския земеделски фонд за развитие на селските райони и Европейския фонд за морско дело и рибарство и за определяне на общи разпоредби за Европейския фонд за регионално развитие, Европейския социален фонд, Кохезионния фонд и Европейския фонд за морско дело и рибарство, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1083/2006 на Съвета (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 320).

13 03 64 02 Участие на страните кандидатки и потенциални кандидатки в ЕФРР, ЕТС — вноски от функция 4 (ИПП II)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
		2 480 038		2 480 038	p.m.

Забележки

Предвидена статия 13 05 63 02 (частично)

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на вноската от ИПП II в транснационалните и междурегионалните програми за сътрудничество по ЕФРР, в които участват бенефициерите, изброени в приложение I към регламента за ИПА.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 03 — ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ (продължение)

13 03 64 (продължение)

13 03 64 02 (продължение)

Всички приходи от финансови вноски на държавите членки и трети държави, включително и в двата случая техните публични агенции, организации или физически лица, за определени проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски съгласно статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, записани в реда за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени, без да се засяга член 187, параграф 7 от Финансовия регламент, от споразумението за вноските за всяка оперативна програма, като средната им стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1299/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. относно специални разпоредби за подкрепа от Европейския фонд за регионално развитие по цел „Европейско териториално сътрудничество“ (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 259).

Регламент (ЕС) № 231/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Инструмент за предприемаческа помощ (ИПП II) (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 11).

13 03 64 03 Участие на държавите, страни по Европейския инструмент за съседство, (ЕИС) в ЕФРР, ЕТС — вноска от функция 4 (ЕИС)

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
				p.m.	p.m.

Забележки

Предишна статия 21 03 03 01 (частично)

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на подкрепа от Европейския инструмент за съседство (ЕИС) в рамките на цел „Европейско териториално сътрудничество“ през програмния период 2014—2020 г. за Програмата за трансгранично сътрудничество в района на Балтийско море. Подкрепата както по ЕИС, така и по Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР), следва да бъде предоставяна за програми за трансгранично сътрудничество между държавите членки, от една страна, а от друга страна — партньорските държави и/или Руската федерация („други държави, участващи в трансгранично сътрудничество“), по външните граници на Съюза, за да се насърчава интегрирано и устойчиво регионално развитие и сътрудничество между съседни гранични зони и хармонична териториална интеграция в рамките на Съюза и със съседните държави.

Ще бъдат прехвърлени поети задължения от бюджетен ред 21 03 03 01, Трансгранично сътрудничество (ТГС) — вноска от функция 4, след приемането на програмния документ за трансгранично сътрудничество. След като програмите започнат да се изпълняват, ангажиментите ще бележат възходяща тенденция през периода 2015—2020 г. (каквото беше случаят за периода 2007—2013 г.).

Правно основание

Регламент (ЕС) № 1299/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. относно специални разпоредби за подкрепа от Европейския фонд за регионално развитие по цел „Европейско териториално сътрудничество“ (ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 259).

Регламент (ЕС) № 232/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Европейски инструмент за съседство (ОВ L 77, 14.3.2014 г., стр. 27).

ГЛАВА 13 05 — ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
13 05	ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО							
13 05 01	Инструмент за структурни политики за предприєдиняване (ИСПА) — Приключване на предишни проекти (2000—2006 г.)							
13 05 01 01	Инструмент за структурни политики за предприєдиняване (ИСПА) — Приключване на други предишни проекти (2000—2006 г.)	4	р.м.	40 000 000			р.м.	40 000 000
13 05 01 02	Инструмент за структурни политики за предприєдиняване — Приключване на предприєдинителната помощ за осем страни кандидатки	4	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
	Статия 13 05 01 — Междинна сума		р.м.	40 000 000			р.м.	40 000 000
13 05 02	Инструмент за предприєдинителна помощ (ИПП) — Приключване на компонент „Регионално развитие“ (2007—2013 г.)	4	р.м.	272 447 479			р.м.	272 447 479
13 05 03	Инструмент за предприєдинителна помощ (ИПП) — Приключване на компонент „Трансгранично сътрудничество“ (ТГС) (2007—2013 г.)							
13 05 03 01	Приключване на компонент „Трансгранично сътрудничество“ (ТГС) — вноска от бюджетен ред 16	1,2	р.м.	52 000 000			р.м.	52 000 000
13 05 03 02	Приключване на компонент „Трансгранично сътрудничество“ (ТГС) и участие на държавите кандидатки и потенциални кандидатки в програмите по структурните фондове за транснационално и междурегионално сътрудничество — вноска от бюджетен ред 4	4	р.м.	26 143 200			р.м.	26 143 200
	Статия 13 05 03 — Междинна сума		р.м.	78 143 200			р.м.	78 143 200
13 05 60	Подкрепа за Албания, Босна и Херцеговина, Косово, Черна Гора, Сърбия и бившата югославска република Македония							
13 05 60 01	Подкрепа за политически реформи и постепенно привеждане в съответствие с достиженията на правото на Съюза и тяхното приемане, изпълнение и прилагане	4	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 05 — ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО (продължение)

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания	Поети задъл- жения	Плащания
13 05 60	(продължение)							
13 05 60 02	Подкрепа за икономическото, социалното и териториалното развитие	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 13 05 60 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 61	Подкрепа за Исландия							
13 05 61 01	Подкрепа за политически реформи и постепенно привеждане в съответствие с достиженията на правото на Съюза и тяхното приемане, изпълнение и прилагане	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 61 02	Подкрепа за икономическото, социалното и териториалното развитие	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 13 05 61 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 62	Подкрепа за Турция							
13 05 62 01	Подкрепа за политически реформи и постепенно привеждане в съответствие с достиженията на правото на Съюза и тяхното приемане, изпълнение и прилагане	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 62 02	Подкрепа за икономическото, социалното и териториалното развитие	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Статия 13 05 62 — Междинна сума		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 63	Регионална интеграция и териториално сътрудничество							
13 05 63 01	Трансгранично сътрудничество (ТГС) — вноса от бюджетен ред 16	1,2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
13 05 63 02	Трансгранично сътрудничество (ТГС) — вноса от бюджетен ред 4	4	39 000 000	15 000 000	– 2 480 038		36 519 962	15 000 000
	Статия 13 05 63 — Междинна сума		39 000 000	15 000 000	– 2 480 038		36 519 962	15 000 000
	Глава 13 05 — Общо		39 000 000	405 590 679	– 2 480 038		36 519 962	405 590 679

Забележки

13 05 63 Регионална интеграция и териториално сътрудничество

13 05 63 02 Трансгранично сътрудничество (ТГС) — вноса от бюджетен ред 4

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
39 000 000	15 000 000	– 2 480 038		36 519 962	15 000 000

Забележки

Предишна позиция 13 05 63 02 (частично)

ГЛАВА 13 05 — ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО (*продължение*)**13 05 63** (*продължение*)**13 05 63 02** (*продължение*)

По Инструмента за предприсъединителна помощ (ИПП II) този бюджетен кредит е предназначен за постигането на регионална интеграция и териториално сътрудничество с участието на държавите бенефициери, изброени в приложение I към Регламента, държавите членки и ако е уместно, трети държави, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 232/2014 на Европейския парламент и на Съвета за създаване на Европейски инструмент за съседство.

Всеки доход от финансови вноски на държави членки и трети държави, включително и в двата случая техните държавни агенции, субекти или физически лица, за определени проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски съгласно статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи в съответствие с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани в реда за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени, без да се засяга член 187, параграф 7 от Финансовия регламент, от споразумението за вноските за всяка оперативна програма, като средната им стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 231/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Инструмент за предприсъединителна помощ (ИПП II) (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 11), и по-специално член 2, параграф 1, буква г) от него.

Регламент (ЕС) № 232/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 11 март 2014 г. за създаване на Европейски инструмент за съседство (ОВ L 77, 15.3.2014 г., стр. 27).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 23

ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
23 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ В ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „ХУМАНИ- ТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖ- ДАНСКА ЗАЩИТА“	35 271 596	35 271 596			35 271 596	35 271 596
23 02	ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ	911 276 000	1 032 576 249		248 460	911 276 000	1 032 824 709
23 03	МЕХАНИЗЪМ НА СЪЮЗА ЗА ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА	47 765 000	35 444 416			47 765 000	35 444 416
23 04	ДОБРОВОЛЦИ НА СЪЮЗА ЗА ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ	12 148 000	3 239 416			12 148 000	3 239 416
Дял 23 — Общо		1 006 460 596	1 106 531 677		248 460	1 006 460 596	1 106 780 137

ДЯЛ 23

ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА

ГЛАВА 23 02 — ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
23 02	ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ							
23 02 01	Предоставяне на бърза, ефективна и основана на нуждите хуманитарна помощ и хранителна помощ	4	874 529 000	1 003 733 007		248 460	874 529 000	1 003 981 467
23 02 02	Предотвратяване на бедствия, намаляване на риска от бедствия и повишаване на подготовеността за тях	4	36 747 000	28 843 242			36 747 000	28 843 242
	Глава 23 02 — Общо		911 276 000	1 032 576 249		248 460	911 276 000	1 032 824 709

23 02 01 Предоставяне на бърза, ефективна и основана на нуждите хуманитарна помощ и хранителна помощ

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
874 529 000	1 003 733 007		248 460	874 529 000	1 003 981 467

Забележки

Предимишни статии 23 02 01 и 23 02 02

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на финансирането на дейности, свързани с хуманитарна помощ и хранителна помощ хуманитарно естество, за хора в страни извън Съюза, които са жертви на конфликти или бедствия, природни или предизвикани от човека (войни, бойни действия и т.н.), или съпоставими с тях извънредни ситуации, в продължение на толкова време, колкото е необходимо за посрещане на хуманитарните нужди, които тези ситуации пораждаат. Това ще бъде извършено в съответствие с правилата за хуманитарната помощ съгласно Регламент (ЕО) № 1257/96 на Съвета.

Помощта се предоставя на жертвите без дискриминация въз основа на тяхната раса, етнически произход, религия, увреждания, пол, възраст, гражданство или политическа принадлежност. Предоставянето на хуманитарна помощ продължава дотогава, докато е необходимо за задоволяване на хуманитарните нужди, породени от подобни ситуации.

Този бюджетен кредит е предназначен също за покриване на закупуването и доставката на всякакви стоки или оборудване, необходими за изпълнението на операции за хуманитарна помощ, включително за построяване на жилища или убежища за засегнатите групи от лица, за краткосрочни операции по възстановяване и реконструкция, по-конкретно на инфраструктурата и оборудването, разходи, свързани с външен, експатриран или местен персонал, складиране, международен и национален превоз, логистична подкрепа и разпределение на помощите, както и за всяка друга дейност, насочена към улесняване на свободния достъп за лицата, които получават помощта.

Този бюджетен кредит може да бъде използван за финансиране на закупуване и доставка на храни, семена, добитък или други стоки или оборудване, необходими за осъществяване на хуманитарните операции за хранителна помощ.

Този бюджетен кредит може също да покрива всякакви други разходи, пряко свързани с изпълнението на операции за хуманитарна помощ, и разходите за мерки, които са от съществено значение за изпълнението на операции за хранителна помощ от хуманитарно естество в рамките на изискваните срокове и по начин, който отговаря на нуждите на получателите, удовлетворява изискването за постигане на възможно най-голяма ефективност на разходите и осигурява по-голяма прозрачност.

КОМИСИЯ

ГЛАВА 23 02 — ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ (продължение)

23 02 01 (продължение)

Те покриват *inter alia*:

- проучвания за осъществимостта на хуманитарни операции, оценки на проекти за хуманитарна помощ и планове, операции по осигуряване на видимост и информационни кампании, свързани с хуманитарните операции,
- мониторинг на проекти и планове за хуманитарна помощ, насърчаване и развитие на инициативи за по-добра координация и сътрудничество за по-ефикасна помощ и за подобряване мониторинга на проекти и планове,
- надзор и координация на осъществяването на операции за помощ, които са част от съответната хуманитарна и хранителна помощ, по-специално на условията за снабдяване, доставка, разпределение и използване на съответните продукти, включително и ползване на насрещни фондове,
- мерки за засилване на координацията между Съюза и държавите членки, други страни донори, международни организации и институции (по-специално онези от тях, които членуват в ООН), неправителствени организации и организации, които ги представляват,
- финансиране на договори за техническо съдействие за улесняване на размяната на технически умения и опит между хуманитарни организации и агенции от Съюза или между такива органи и организации и органи на трети държави,
- проучвания и обучения, свързани с постигане на целите на областта на политиката „Хуманитарната помощ и хранителна помощ“,
- безвъзмездни средства за действия и за текущи разходи в полза на мрежи за хуманитарна помощ,
- хуманитарни операции за обезвреждане на мини, включително кампании за привличане на вниманието на местното население върху противопехотните мини,
- разходи, направени от Мрежата за хуманитарна подкрепа (НОНА) съгласно член 4 от Регламент (ЕО) № 1257/96. Това е едногодишна многодисциплинарна следдипломна квалификация в хуманитарната област за насърчаване на по-високо равнище на професионализъм сред работещите в хуманитарния сектор, в която участват няколко университета,
- транспорт и разпределение на помощта, включително всяка друга свързана дейност, като застраховка, товарене и разтоварване, координация и т.н.,
- резервни мерки, които са от първостепенно значение за планиране, координиране и оптимално осъществяване на помощта, като разноските по тях са покрити от други бюджетни кредити, като например извънредни дейности за транспорт и складиране, преработка или приготвяне на хранителни стоки на място, дезинфекция, консултантски услуги, техническо съдействие и оборудване, пряко свързани с доставката на помощта (инструменти, уреди, гориво и т.н.),
- пилотни схеми относно нови видове транспорт, пакетиране или складиране, проучвания за операции за хранителна помощ, операции за осигуряване на видимост на хуманитарните операции и кампании за привличане на общественото внимание,
- складиране на храна (включително административни разходи, бъдещи действия, със или без опции, обучение на технически персонал, закупуване на звена за пакетиране и мобилно складиране, разноски за поддръжка и възстановяване на запаси и т.н.),
- техническа помощ, необходима за изготвяне и изпълнение на проекти за хуманитарна помощ, по-специално разходи за покриване на разноски по договори на индивидуални експерти в тази област и разходи за инфраструктура и логистична подкрепа, покрити от сметки за авансови средства и одобряване на разходи — от отдели на Генерална дирекция „Хуманитарна помощ и гражданска защита“ на различни места по света.

ГЛАВА 23 02 — ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ, ХРАНИТЕЛНА ПОМОЩ И ГОТОВНОСТ ПРИ БЕДСТВИЯ *(продължение)***23 02 01** *(продължение)*

С цел осигуряване на пълна финансова прозрачност в съответствие с членове 58—62 от Финансовия регламент, Комисията, когато сключва или променя споразумения относно управлението и изпълнението на проекти от международни организации, полага всички усилия, така че те да се задължат да изпращат цялата си документация, която е във връзка с вътрешни и външни одиторски проверки относно използването на финансови средства на Съюза, на Европейската сметна палата и на вътрешния одитор на Комисията.

Всички приходи от финансови вноски на държавите членки и трети държави, включително и в двата случая техните държавни агенции, организации или физически лица, за определени проекти или програми за външна помощ, финансирани от Съюза и управлявани от Комисията от тяхно име, могат да доведат до отпускане на допълнителни бюджетни кредити. Тези вноски по статия 6 3 3 от приходната част на бюджета представляват целеви приходи съгласно с член 21, параграф 2, буква б) от Финансовия регламент. Сумите, вписани по бюджетния ред за разходи за административна подкрепа, ще бъдат определени, без да се засяга член 187, параграф 7 от Финансовия регламент, от споразумението за вноските за всяка оперативна програма, като средната им стойност не надвишава 4 % от вноските за съответната програма за всяка глава.

Правно основание

Регламент (ЕО) № 1257/96 на Съвета от 20 юни 1996 г. относно хуманитарната помощ (ОВ L 163, 2.7.1996 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ДЯЛ 40**РЕЗЕРВИ**

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
40 01	РЕЗЕРВИ ЗА АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
40 02	РЕЗЕРВИ ЗА ФИНАНСОВИ НАМЕСИ	573 523 000	194 775 000	– 71 000 000		502 523 000	194 775 000
40 03	ОТРИЦАТЕЛЕН РЕЗЕРВ	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
	Дял 40 — Общо	573 523 000	194 775 000	– 71 000 000		502 523 000	194 775 000

ДЯЛ 40

РЕЗЕРВИ

ГЛАВА 40 02 — РЕЗЕРВИ ЗА ФИНАНСОВИ НАМЕСИ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен реп	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
40 02	РЕЗЕРВИ ЗА ФИНАНСОВИ НАМЕСИ							
40 02 40	Едногодишни бюджетни кредити		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
40 02 41	Многогодишни бюджетни кредити		117 342 000	44 775 000	– 71 000 000		46 342 000	44 775 000
40 02 42	Резерв за спешна помощ	9	297 000 000	150 000 000			297 000 000	150 000 000
40 02 43	Резерв за Европейския фонд за приспособяване към глобализацията	9	159 181 000	p.m.			159 181 000	p.m.
	Глава 40 02 — Общо		573 523 000	194 775 000	– 71 000 000		502 523 000	194 775 000

40 02 41 Многогодишни бюджетни кредити

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
117 342 000	44 775 000	– 71 000 000		46 342 000	44 775 000

Забележки

Бюджетните кредити, вписани в дял „Резерви“, са предназначени само за два случая: а) когато към момента на съставяне на бюджета няма основен акт за съответната дейност; и б) когато са налице сериозни причини за съмнение в адекватността на бюджетните кредити или във възможността за изпълнение при условията на добро финансово управление на кредитите, вписани в съответните редове. Бюджетните кредити, вписани в тази статия, могат да бъдат използвани само след прехвърляне в съответствие с процедурата, установена в член 27 от Финансовия регламент.

Разбивката е изложена по-долу (поети задължения, плащания):

1.	Статия	01 02 01	Координация, надзор и комуникация, свързани с икономическия и паричен съюз, включително еврото	2 000 000	2 000 000
2.	Статия	11 03 01	Установяване на рамка за управление на риболовните дейности, извършвани от риболовните кораби на Съюза във водите на трети държави	44 342 000	42 775 000
			Общо	46 342 000	44 775 000

Правно основание

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

ЕВРОПЕЙСКИ НАДЗОРЕН ОРГАН ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

РАЗДЕЛ IX

ЕВРОПЕЙСКИ НАДЗОРЕН ОРГАН ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

ПРИХОДИ

Вноска от Европейския съюз за финансирането на разходите на Европейския надзорен орган по защита на данните за финансовата 2014 година

Бюджетен ред	Сума
Разходи	8 261 413
Собствени ресурси	– 1 000 000
Дължими вноски	7 261 413

ЕВРОПЕЙСКИ НАДЗОРЕН ОРГАН ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

РАЗХОДИ

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 3/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
1	РАЗХОДИ ЗА ЛИЦА, РАБО- ТЕЩИ ЗА ИНСТИТУЦИЯТА						
1 0	ЧЛЕНОВЕ НА ИНСТИТУЦИЯТА	1 169 013	1 169 013	– 248 460	– 248 460	920 553	920 553
1 1	СЛУЖИТЕЛИ НА ИНСТИТУ- ЦИЯТА	4 771 400	4 771 400			4 771 400	4 771 400
	Дял 1 — Общо	5 940 413	5 940 413	– 248 460	– 248 460	5 691 953	5 691 953
2	СГРАДИ, ОБОРУДВАНЕ И РАЗХОДИ, СВЪРЗАНИ С ФУНКЦИОНИРАНЕТО НА ИНСТИТУЦИЯТА						
2 0	СГРАДИ, ОБОРУДВАНЕ И РАЗХОДИ, СВЪРЗАНИ С ФУНКЦИОНИРАНЕТО НА ИНСТИТУЦИЯТА	2 321 000	2 321 000			2 321 000	2 321 000
	Дял 2 — Общо	2 321 000	2 321 000			2 321 000	2 321 000
3	ЕВРОПЕЙСКИ КОМИТЕТ ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ						
3 0	РАЗХОДИ ВЪВ ВРЪЗКА С ФУНКЦИОНИРАНЕТО НА КОМИТЕТА	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Дял 3 — Общо	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
10	ДРУГИ РАЗХОДИ						
10 0	ПРОВИЗИИ	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
10 1	РЕЗЕРВ ЗА НЕПРЕДВИДЕНИ РАЗХОДИ	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Дял 10 — Общо	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	ВСИЧКО ОБЩО	8 261 413	8 261 413	– 248 460	– 248 460	8 012 953	8 012 953

ДЯЛ 1

РАЗХОДИ ЗА ЛИЦА, РАБОТЕЦИ ЗА ИНСТИТУЦИЯТА

ГЛАВА 1 0 — ЧЛЕНОВЕ НА ИНСТИТУЦИЯТА

ГЛАВА 1 1 — СЛУЖИТЕЛИ НА ИНСТИТУЦИЯТА

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
	ГЛАВА 1 0			
1 0 0	Възнаграждения, надбавки и други права на персонала			
1 0 0 0	Възнаграждения и надбавки			
	Едногодишни бюджетни кредити	617 459		617 459
1 0 0 1	Права във връзка с встъпване в длъжност и прекратяване на служебното правоотношение			
	Едногодишни бюджетни кредити	130 000		130 000
1 0 0 2	Временни надбавки			
	Едногодишни бюджетни кредити	296 000	– 246 000	50 000
1 0 0 3	Пенсии			
	Едногодишни бюджетни кредити	40 000		40 000
1 0 0 4	Провизии			
	Едногодишни бюджетни кредити	11 160	– 2 460	8 700
	Статия 1 0 0 — Общо	1 094 619	– 248 460	846 159
1 0 1	Други разходи във връзка с персонала			
1 0 1 0	Повишаване на професионалната квалификация			
	Едногодишни бюджетни кредити	15 000		15 000
1 0 1 1	Разходи за командировки, пътни и непредвидени разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	59 394		59 394
	Статия 1 0 1 — Общо	74 394		74 394
	ГЛАВА 1 0 — ОБЩО	1 169 013	– 248 460	920 553
	ГЛАВА 1 1			
1 1 0	Възнаграждения, надбавки и други права на длъжностни лица и срочно наети служители			
1 1 0 0	Възнаграждения и надбавки			
	Едногодишни бюджетни кредити	3 994 562		3 994 562
1 1 0 1	Права при встъпване в длъжност, преместване и прекратяване на служебното правоотношение			
	Едногодишни бюджетни кредити	50 000		50 000
1 1 0 2	Извънреден труд			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
1 1 0 3	Помощи за специално подпомагане			
	Едногодишни бюджетни кредити	—		—

ЕВРОПЕЙСКИ НАДЗОРЕН ОРГАН ПО ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

ГЛАВА 1 1 — СЛУЖИТЕЛИ НА ИНСТИТУЦИЯТА (продължение)

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
1 1 0	(продължение)			
1 1 0 4	Обезщетения и различни вноски при преждевременно прекратяване на служебното правоотношение			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
1 1 0 5	Провизии			
	Едногодишни бюджетни кредити	—		—
	Статия 1 1 0 — Общо	4 044 562		4 044 562
1 1 1	Други служители			
1 1 1 0	Договорно наети служители			
	Едногодишни бюджетни кредити	197 389		197 389
1 1 1 1	Разходи за стаж и обмен на персонал			
	Едногодишни бюджетни кредити	179 428		179 428
1 1 1 2	Услуги и работа, възлагани по договор на външни изпълнители			
	Едногодишни бюджетни кредити	51 202		51 202
	Статия 1 1 1 — Общо	428 019		428 019
1 1 2	Други разходи във връзка с персонала			
1 1 2 0	Разходи за командировки, пътни и непредвидени разходи			
	Едногодишни бюджетни кредити	112 686		112 686
1 1 2 1	Разходи за набиране на персонал			
	Едногодишни бюджетни кредити	6 789		6 789
1 1 2 2	Професионална квалификация			
	Едногодишни бюджетни кредити	78 500		78 500
1 1 2 3	Социални служби			
	Едногодишни бюджетни кредити	p.m.		p.m.
1 1 2 4	Медицинско обслужване			
	Едногодишни бюджетни кредити	14 844		14 844
1 1 2 5	Детска градина на Съюза и одобрени детски ясли и занимални			
	Едногодишни бюджетни кредити	80 000		80 000
1 1 2 6	Социални контакти между членовете на персонала и други социални мерки			
	Едногодишни бюджетни кредити	6 000		6 000
	Статия 1 1 2 — Общо	298 819		298 819
	ГЛАВА 1 1 — ОБЩО	4 771 400		4 771 400
	Дял 1 — Общо	5 940 413	– 248 460	5 691 953

ДЯЛ 1

РАЗХОДИ ЗА ЛИЦА, РАБОТЕЩИ ЗА ИНСТИТУЦИЯТА

ГЛАВА 1 0 — ЧЛЕНОВЕ НА ИНСТИТУЦИЯТА

1 0 0 Възнаграждения, надбавки и други права на персонала

1 0 0 2 Временни надбавки

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
296 000	– 246 000	50 000

Забележки

Регламент № 422/67/ЕИО, № 5/67/Евратом на Съвета от 25 юли 1967 г. относно определяне на възнагражденията на председателя и на членовете на Комисията, на председателя, съдиите, генералните адвокати и секретаря на Съда, на председателя, членовете и секретаря на Общия съд, както и на председателя, членовете и секретаря на Съда на публичната служба на Европейския (ОВ 187, 8.8.1967 г., стр. 1), и по-специално член 7 от него.

Този бюджетен кредит е предназначен за покриване на преходни надбавки, семейни надбавки, както и на корекционния коефициент, прилаган по отношение на държавите на пребиваване на бивши членове на институцията.

1 0 0 4 Провизии

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 3/2014	Нова сума
11 160	– 2 460	8 700

Забележки

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1).

Този бюджетен кредит е предназначен за компенсиране на ефекта от всякакъв вид адаптиране на възнагражденията и пенсиите, което може да бъде извършено от Съвета през финансовата година.

Този бюджетен кредит е резерван и може да се използва само след прехвърляне по други бюджетни редове съгласно разпоредбите на Финансовия регламент.

ОКОНЧАТЕЛНО ПРИЕМАНЕ (ЕС, Евратом) 2015/368**на Кorigиращ бюджет № 4 на Европейския съюз за финансовата 2014 година**

ПРЕДСЕДАТЕЛЯТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 314, параграф 4, буква а) и параграф 9 от него,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 106а от него,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета ⁽¹⁾,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета от 2 декември 2013 г. за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2014 – 2020 ⁽²⁾,

като взе предвид Междунституционалното споразумение от 2 декември 2013 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина, сътрудничеството по бюджетни въпроси и доброто финансово управление ⁽³⁾,

като взе предвид общия бюджет на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет окончателно на 20 ноември 2013 г. ⁽⁴⁾,

като взе предвид проекта на коригиращ бюджет № 5 на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет от Комисията на 8 септември 2014 г.,

като взе предвид позицията относно проекта на коригиращ бюджет № 5/2014, приета от Съвета на 12 декември 2014 г. и предадена на Парламента на същия ден,

като взе предвид, че Парламентът е одобрил позицията на Съвета на 17 декември 2014 г.,

като взе предвид членове 88 и 91 от Правилника за дейността на Европейския парламент,

⁽¹⁾ ОВ L 298, 26.10.2002 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 884.

⁽³⁾ ОВ C 373, 20.12.2013 г., стр. 1.

⁽⁴⁾ ОВ L 51, 20.2.2014 г.

ОБЯВЯВА:

Член единствен

Процедурата, предвидена в член 314 от Договора за функционирането на Европейския съюз, е приключена и коригиращ бюджет № 4 на Европейския съюз за финансовата 2014 година е окончателно приет.

Съставено в Страсбург на 17 декември 2014 година.

Председател
M. SCHULZ

КОРИГИРАЩ БЮДЖЕТ № 4 ЗА 2014 ФИНАНСОВА ГОДИНА**СЪДЪРЖАНИЕ**

Страница

ПРИХОДНА И РАЗХОДНА ЧАСТ ПО РАЗДЕЛИ

Раздел III: Комисия	463
— Разходи	464
— Дял 13: Регионална и селищна политика	466

РАЗДЕЛ III

КОМИСИЯ

КОМИСИЯ

РАЗХОДИ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 4/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
01	ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ	253 013 066	320 994 951			253 013 066	320 994 951
	<i>Резерви (40 02 41)</i>	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
		255 013 066	322 994 951			255 013 066	322 994 951
02	ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕННОСТ	2 515 114 410	2 158 422 405			2 515 114 410	2 158 422 405
03	КОНКУРЕНЦИЯ	94 449 737	94 449 737			94 449 737	94 449 737
04	ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБИЩАВАНЕ	13 839 015 158	11 290 667 447			13 839 015 158	11 290 667 447
05	ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ	58 046 833 802	55 607 081 983			58 046 833 802	55 607 081 983
06	МОБИЛНОСТ И ТРАНСПОРТ	2 867 184 572	1 003 421 856			2 867 184 572	1 003 421 856
07	ОКОЛНА СРЕДА	407 273 961	345 906 574			407 273 961	345 906 574
08	НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ	6 198 702 491	4 090 645 420			6 198 702 491	4 090 645 420
09	КОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ, СЪДЪРЖАНИЕ И ТЕХНОЛОГИИ	1 637 393 330	1 065 238 820			1 637 393 330	1 065 238 820
10	ПРЕКИ ИЗСЛЕДВАНИЯ	419 601 970	414 982 955			419 601 970	414 982 955
11	МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО	945 484 523	735 433 493			945 484 523	735 433 493
	<i>Резерви (40 02 41)</i>	44 342 000	42 775 000			44 342 000	42 775 000
		989 826 523	778 208 493			989 826 523	778 208 493
12	ВЪТРЕШЕН ПАЗАР И УСПУГИ	116 892 170	115 128 367			116 892 170	115 128 367
13	РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА	33 073 249 094	43 017 623 117	46 998 528		33 120 247 622	43 017 623 117
14	ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ	157 040 580	132 361 974			157 040 580	132 361 974
15	ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА	2 820 016 221	2 420 679 427			2 820 016 221	2 420 679 427
16	КОМУНИКАЦИЯ	246 345 359	250 385 333			246 345 359	250 385 333
17	ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ	618 152 949	555 734 531			618 152 949	555 734 531
18	ВЪТРЕШНИ РАБОТИ	1 201 387 424	765 344 466			1 201 387 424	765 344 466
19	ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА	732 731 450	517 534 455			732 731 450	517 534 455

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 4/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
20	ТЪРГОВИЯ	121 099 618	117 577 301			121 099 618	117 577 301
21	РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО	5 083 838 180	3 994 827 425			5 083 838 180	3 994 827 425
22	РАЗШИРЯВАНЕ	1 519 904 352	948 883 056			1 519 904 352	948 883 056
23	ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА	1 006 460 596	1 106 780 137			1 006 460 596	1 106 780 137
24	БОРБА С ИЗМАМИТЕ	78 220 900	76 524 355			78 220 900	76 524 355
25	КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИКИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ	194 089 509	194 812 309			194 089 509	194 812 309
26	АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА	1 001 412 220	1 000 789 177			1 001 412 220	1 000 789 177
27	БЮДЖЕТ	95 779 570	95 779 570			95 779 570	95 779 570
28	ОДИТ	11 632 266	11 632 266			11 632 266	11 632 266
29	СТАТИСТИКА	131 883 729	130 895 146			131 883 729	130 895 146
30	ПЕНСИИ И СВЪРЗАНИ С ТЯХ РАЗХОДИ	1 449 531 000	1 449 531 000			1 449 531 000	1 449 531 000
31	ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ	387 604 805	387 604 805			387 604 805	387 604 805
32	ЕНЕРГЕТИКА	933 444 642	653 022 040			933 444 642	653 022 040
33	ПРАВОСЪДИЕ	203 409 105	185 843 405			203 409 105	185 843 405
34	ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА	121 468 679	51 536 974			121 468 679	51 536 974
40	РЕЗЕРВИ	502 523 000	194 775 000			502 523 000	194 775 000
	Общо	139 032 184 438	135 502 851 277	46 998 528		139 079 182 966	135 502 851 277
	От които резерви (40 02 41)	46 342 000	44 775 000			46 342 000	44 775 000

КОМИСИЯ

ДЯЛ 13
РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 4/2014		Нова сума	
		Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания	Постигнати задължения	Плащания
13 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА“	82 299 094	82 299 094			82 299 094	82 299 094
13 03	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИО- НАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ	24 991 430 038	31 286 893 080			24 991 430 038	31 286 893 080
13 04	КОХЕЗИОНЕН ФОНД (КФ)	7 963 000 000	11 092 840 264			7 963 000 000	11 092 840 264
13 05	ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕ- ДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИ- АЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО	36 519 962	405 590 679			36 519 962	405 590 679
13 06	ФОНД ЗА СОЛИДАРНОСТ	p.m.	150 000 000	46 998 528		46 998 528	150 000 000
	Дял 13 — Общо	33 073 249 094	43 017 623 117	46 998 528		33 120 247 622	43 017 623 117

ДЯЛ 13

РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА

ГЛАВА 13 06 — ФОНД ЗА СОЛИДАРНОСТ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 4/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 06	ФОНД ЗА СОЛИДАРНОСТ							
13 06 01	Европейски фонд за солидарност — Държави-членки	9	р.м.	150 000 000	46 998 528		46 998 528	150 000 000
13 06 02	Фонд за солидарност на Европейския съюз — Държави, преговарящи за присъединяване	9	р.м.	р.м.			р.м.	р.м.
	Глава 13 06 — Общо		р.м.	150 000 000	46 998 528		46 998 528	150 000 000

13 06 01 Европейски фонд за солидарност — Държави-членки

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 4/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	150 000 000	46 998 528		46 998 528	150 000 000

Забележки

Тази статия е предназначена за вписване на бюджетните кредити от мобилизирането на Фонда за солидарност на Европейския съюз в случаи на големи бедствия в държавите членки. Помощ следва да се предоставя основно във връзка с природни бедствия, но на съответните държави членки може да се предоставя помощ и поради спешността на ситуацията, като се определи срок за използване на предоставената финансова помощ и се предвиди държавите бенефициери да докажат използването на получените средства. Получена помощ, която впоследствие е компенсирана от плащания чрез платежен посредник, например съобразно принципа „замърсителят плаща“, или която превишава окончателната оценка на щетите, следва да бъде възстановена.

С изключение на авансовото плащане, решение за разпределението на бюджетните кредити се взема чрез коригиращ бюджет, чието единствено предназначение е мобилизирането на Фонд за солидарност на Европейския съюз.

Правно основание

Регламент (Ес) № 661/2014 на Европейския Парламент и на Съвета от 15 май 2014 г. за изменение на Регламент (ЕО) № 2012/2002 на Съвета за създаване на фонд „Солидарност“ на Европейския съюз (ОВ L 189, 27.6.2014 г., стр. 143).

Актове за справка

Междуетноституционално споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (ОВ С 139, 14.6.2006 г., стр. 1).

ОКОНЧАТЕЛНО ПРИЕМАНЕ (ЕС, Евратом) 2015/369**на Коригиращ бюджет № 5 на Европейския съюз за финансовата 2014 година**

ПРЕДСЕДАТЕЛЯТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 314, параграф 4, буква а) и параграф 9 от него,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 106а от него,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета ⁽¹⁾,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета от 2 декември 2013 г. за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2014 – 2020 ⁽²⁾,

като взе предвид Междунституционалното споразумение от 2 декември 2013 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина, сътрудничеството по бюджетни въпроси и доброто финансово управление ⁽³⁾,

като взе предвид общия бюджет на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет окончателно на 20 ноември 2014 г. ⁽⁴⁾,

като взе предвид проекта на коригиращ бюджет № 6 на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет от Комисията на 17 октомври 2014 г.,

като взе предвид писмо за внасяне на корекции № 1/2014 към проект на коригиращ бюджет № 6/2014, приет от Комисията на 3 декември 2014 г.,

като взе предвид позицията относно проекта на коригиращ бюджет № 6/2014, приета от Съвета на 12 декември 2014 г. и предадена на Парламента на същия ден,

като взе предвид, че Парламентът е одобрил позицията на Съвета на 17 декември 2014 г.,

като взе предвид членове 88 и 91 от Правилника за дейността на Европейския парламент,

ОБЯВЯВА:

Член единствен

Процедурата, предвидена в член 314 от Договора за функционирането на Европейския съюз, е приключена и коригиращ бюджет № 5 на Европейския съюз за финансовата 2014 година е окончателно приет.

Съставено в Страсбург на 17 декември 2014 година.

Председател
M. SCHULZ

⁽¹⁾ ОВ L 298, 26.10.2002 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 884.

⁽³⁾ ОВ C 373, 20.12.2013 г., стр. 1.

⁽⁴⁾ ОВ L 51, 20.2.2014 г.

КОРИГИРАЩ БЮДЖЕТ № 5 ЗА 2014 ФИНАНСОВА ГОДИНА**СЪДЪРЖАНИЕ**

Страница

ОБЩ РАЗЧЕТ ЗА ПРИХОДНАТА ЧАСТ

А. Въведение и финансиране на общия бюджет	470
В. Обща приходна част на бюджета по бюджетни функции	482
— Дял 1: Собствени ресурси	483
— Дял 3: Излишъци, салда и корекции	487

А. ВЪВЕДЕНИЕ И ФИНАНСИРАНЕ НА ОБЩИЯ БЮДЖЕТ**ФИНАНСИРАНЕ НА ОБЩИЯ БЮДЖЕТ**

Бюджетни кредити, които трябва да бъдат покрити през 2014 финансова година съгласно член 1 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности

РАЗХОДИ

Описание	Бюджет за 2014 г. ⁽¹⁾	Бюджет за 2013 г. ⁽²⁾	Промяна (в %)
1. Интелигентен и приобщаващ растеж	65 300 076 773	69 127 255 205	– 5,54
2. Устойчив растеж: природни ресурси	56 443 752 595	57 814 298 094	– 2,37
3. Сигурност и гражданство	1 665 510 850	1 894 151 766	– 12,07
4. Глобална Европа	6 840 903 616	6 731 869 945	+ 1,62
5. Администрация	8 405 483 381	8 417 791 740	– 0,15
6. Компенсация	28 600 000	75 000 000	– 61,87
Специални инструменти	350 000 000	390 465 192	– 10,36
Общо разходи ⁽³⁾	139 034 233 715	144 450 831 942	– 3,75

⁽¹⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2014 г. (ОВ L 51, 20.2.2014 г.) плюс Коригиращи бюджети от № 1 до № 5/2014.

⁽²⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2013 г. (ОВ L 66, 8.3.2013 г., стр. 1) плюс ПКБ от № 1 до № 9/2013.

⁽³⁾ Член 310, параграф 1, трета алинея от Договора за функционирането на Европейския съюз гласи: „Приходите и разходите по бюджета трябва да бъдат балансирани“.

ПРИХОДИ

Описание	Бюджет за 2014 г. ⁽¹⁾	Бюджет за 2013 г. ⁽²⁾	Промяна (в %)
Други приходи (дялове от 4 до 9)	5 545 428 277	3 067 967 007	+ 80,75
Излишък от предходната финансова година (глава 3 0, статия 3 0 0)	p.m.	1 023 276 526	—
Излишък от собствени ресурси, произлизащ от възстановяване на излишъка от Гаранционния фонд за външни операции (глава 3 0, статия 3 0 2)	p.m.	34 000 000	—
Остатък от собствени ресурси, произлизащ от собствени ресурси на база ДДС и база БНП/БНД за предходни години (глави 3 1 и 3 2)	4 095 463 000	p.m.	—
Общо приходи по дялове от 3 до 9	9 640 891 277	4 125 243 533	+ 133,70
Нетна сума от мита и налози върху захарта (глави 1 1 и 1 2)	16 084 600 000	14 822 700 000	+ 8,51
Собствен ресурс на база ДДС по унифицираната ставка (таблици 1 и 2, глава 1 3)	17 689 735 350	14 680 052 250	+ 20,50
Остатък за финансиране от допълнителния ресурс (собствен ресурс на база БНД, таблица 3, глава 1 4)	95 619 007 088	110 822 836 159	– 13,72
Бюджетни кредити, които трябва да бъдат покрити от собствените ресурси, посочени в член 2 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом ⁽³⁾	129 393 342 438	140 325 588 409	– 7,79
Общо приходи ⁽⁴⁾	139 034 233 715	144 450 831 942	– 3,75
⁽¹⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2014 г. (ОВ L 51, 20.2.2014 г.) плюс Коригиращи бюджети от № 1 до № 5/2014. ⁽²⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2013 г. (ОВ L 66, 8.3.2013 г., стр. 1) плюс ПКБ от № 1 до № 9/2013. ⁽³⁾ Собствените ресурси за бюджета за 2014 г. се определят въз основа на бюджетните прогнози, приети на 160-тото заседание на Консултативния комитет по собствените ресурси на 19 май 2014 г. ⁽⁴⁾ Член 310, параграф 1, трета алинея от Договора за функционирането на Европейския съюз гласи: „Приходите и разходите по бюджета трябва да бъдат балансирани“.			

ТАБЛИЦА 1

Изчисляване на тавана на хармонизираните бази за данък добавена стойност (ДДС) съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Държава членка	1 % от база ДДС без таван	1 % от БНД	Таван (в %)	1 % от БНД, умножен по процента на тавана	1 % от базата за изчисление на ДДС с таван ⁽¹⁾	Държави членки с база ДДС с таван
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Белгия	1 665 407 000	3 925 460 000	50	1 962 730 000	1 665 407 000	
България	193 091 000	399 471 000	50	199 735 500	193 091 000	
Чешка република	596 638 000	1 357 846 000	50	678 923 000	596 638 000	
Дания	951 296 000	2 654 016 000	50	1 327 008 000	951 296 000	
Германия	12 418 967 000	29 002 636 000	50	14 501 318 000	12 418 967 000	
Естония	87 147 000	186 046 000	50	93 023 000	87 147 000	
Ирландия	655 428 000	1 434 183 000	50	717 091 500	655 428 000	
Гърция	709 312 000	1 798 621 000	50	899 310 500	709 312 000	
Испания	4 756 829 000	10 283 204 000	50	5 141 602 000	4 756 829 000	
Франция	9 731 337 000	21 411 597 000	50	10 705 798 500	9 731 337 000	
Хърватия	263 049 000	422 319 000	50	211 159 500	211 159 500	Хърватия
Италия	6 042 837 000	15 763 695 000	50	7 881 847 500	6 042 837 000	Кипър
Кипър	105 170 000	153 422 000	50	76 711 000	76 711 000	
Латвия	88 567 000	246 154 000	50	123 077 000	88 567 000	Люксембург
Литва	138 416 000	349 250 000	50	174 625 000	138 416 000	
Люксембург	268 280 000	325 038 000	50	162 519 000	162 519 000	Малта
Унгария	401 698 000	979 528 000	50	489 764 000	401 698 000	
Малта	51 049 000	70 431 000	50	35 215 500	35 215 500	Словения
Нидерландия	2 743 653 000	6 249 242 000	50	3 124 621 000	2 743 653 000	
Австрия	1 499 731 000	3 217 349 000	50	1 608 674 500	1 499 731 000	
Полша	1 750 837 000	3 931 784 000	50	1 965 892 000	1 750 837 000	
Португалия	767 138 000	1 655 525 000	50	827 762 500	767 138 000	
Румъния	528 406 000	1 444 740 000	50	722 370 000	528 406 000	
Словения	177 308 000	352 303 000	50	176 151 500	176 151 500	
Словакия	230 006 000	725 821 000	50	362 910 500	230 006 000	
Финландия	928 440 000	1 983 150 000	50	991 575 000	928 440 000	
Швеция	1 889 310 000	4 380 034 000	50	2 190 017 000	1 889 310 000	
Обединеното кралство	9 529 537 000	20 226 302 000	50	10 113 151 000	9 529 537 000	
Общо	59 168 884 000	134 929 167 000		67 464 583 500	58 965 784 500	

⁽¹⁾ Базата, която трябва да се използва, не надхвърля 50 % от БНД.

ТАБЛИЦА 2

Разбивка на собствените ресурси, начислени от ДДС съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 3)

Държава членка	1 % от базата за изчисление на ДДС с таван	Унифицирана ставка за собствения ресурс от ДДС (в %)	Собствен ресурс на база ДДС при унифицираната ставка
	(1)	(2)	(3) = (1) Ч (2)
Белгия	1 665 407 000	0,300	499 622 100
България	193 091 000	0,300	57 927 300
Чешка република	596 638 000	0,300	178 991 400
Дания	951 296 000	0,300	285 388 800
Германия	12 418 967 000	0,300	3 725 690 100
Естония	87 147 000	0,300	26 144 100
Ирландия	655 428 000	0,300	196 628 400
Гърция	709 312 000	0,300	212 793 600
Испания	4 756 829 000	0,300	1 427 048 700
Франция	9 731 337 000	0,300	2 919 401 100
Хърватия	211 159 500	0,300	63 347 850
Италия	6 042 837 000	0,300	1 812 851 100
Кипър	76 711 000	0,300	23 013 300
Латвия	88 567 000	0,300	26 570 100
Литва	138 416 000	0,300	41 524 800
Люксембург	162 519 000	0,300	48 755 700
Унгария	401 698 000	0,300	120 509 400
Малта	35 215 500	0,300	10 564 650
Нидерландия	2 743 653 000	0,300	823 095 900
Австрия	1 499 731 000	0,300	449 919 300
Полша	1 750 837 000	0,300	525 251 100
Португалия	767 138 000	0,300	230 141 400
Румъния	528 406 000	0,300	158 521 800
Словения	176 151 500	0,300	52 845 450
Словакия	230 006 000	0,300	69 001 800
Финландия	928 440 000	0,300	278 532 000
Швеция	1 889 310 000	0,300	566 793 000
Обединеното кралство	9 529 537 000	0,300	2 858 861 100
Общо	58 965 784 500		17 689 735 350

ТАБЛИЦА 3

Определяне на унифицирана ставка и разбивка на ресурсите на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 4)

Държава членка	1 % от brutния национален доход	Унифицирана ставка за „допълнителната база“, собствен ресурс	Собствен ресурс от „допълнителната база“ при унифицираната ставка
	(1)	(2)	(3) = (1) Ч (2)
Белгия	3 925 460 000	0,7 086 608 ⁽¹⁾	2 781 819 498
България	399 471 000		283 089 426
Чешка република	1 357 846 000		962 252 189
Дания	2 654 016 000		1 880 797 016
Германия	29 002 636 000		20 553 030 295
Естония	186 046 000		131 843 501
Ирландия	1 434 183 000		1 016 349 226
Гърция	1 798 621 000		1 274 612 139
Испания	10 283 204 000		7 287 303 242
Франция	21 411 597 000		15 173 558 770
Хърватия	422 319 000		299 280 907
Италия	15 763 695 000		11 171 112 202
Кипър	153 422 000		108 724 152
Латвия	246 154 000		174 439 683
Литва	349 250 000		247 499 773
Люксембург	325 038 000		230 341 679
Унгария	979 528 000		694 153 065
Малта	70 431 000		49 911 687
Нидерландия	6 249 242 000		4 428 592 634
Австрия	3 217 349 000		2 280 009 013
Полша	3 931 784 000		2 786 301 068
Португалия	1 655 525 000		1 173 205 618
Румъния	1 444 740 000		1 023 830 558
Словения	352 303 000		249 663 314
Словакия	725 821 000		514 360 867
Финландия	1 983 150 000		1 405 380 602
Швеция	4 380 034 000		3 103 958 258
Обединеното кралство	20 226 302 000		14 333 586 706
Общо	134 929 167 000		95 619 007 088

⁽¹⁾ Изчисляване на ставката: (95 619 007 088) / (134 929 167 000) = 0,708660767823461.

ТАБЛИЦА 4.1

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2013 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 5)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	15,5 861	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	6,1 166	
3. (1) – (2)	9,4 694	
4. Общ размер на разпределените разходи		134 675 970 767
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		31 337 201 043
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		103 338 769 725
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		6 458 490 768
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		883 513 735
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		5 574 977 032
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		32 794 702
11. Корекция за Обединеното кралство = (9) – (10)		5 542 182 331
⁽¹⁾ Закръглени проценти. ⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на общите отпуснати разходи в 10-те държави членки, които се присъединиха към Съюза на 1 май 2004 г. и 2-те държави членки, които се присъединиха към Съюза на 1 януари 2007 г., с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитие на селските райони, която произхожда от ФЕОГА, секция „Гарантиране“. Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването. ⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД. ⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР).		

ТАБЛИЦА 4.2

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2011 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 3 6)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	14,9 811	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	7,3 021	
3. (1) – (2)	7,6 790	
4. Общ размер на разпределените разходи		116 702 674 481
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		26 831 341 733
5a. Предприсъединителни разходи		3 040 714 610
5b. Разходи, свързани с член 4, параграф 1, буква ж)		23 790 627 123
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		89 871 332 749
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		4 554 788 119
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		358 708 861
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		4 196 079 257
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		7 667 508
11. Корекция за Обединеното кралство ⁽⁵⁾ = (9) – (10)		4 188 411 749
⁽¹⁾ Закръглени проценти. ⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на: i) плащанията, извършени за 10-те нови държави членки (които се присъединиха към ЕС на 1.5.2004 г.) съгласно бюджетните кредити за 2003 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2004—2010 г., както и плащанията, извършени за България и Румъния съгласно бюджетните кредити за 2006 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2007—2010 г. (5a); и ii) общите предоставени разходи в тези държави членки, с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитието на селските райони, която произхожда от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА (5б). Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването. ⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД. ⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР). ⁽⁵⁾ Забележка: Разликата от -213 410 778 EUR между временната сума на корекцията за Обединеното кралство за 2011 г. (4 188 411 749 EUR, изчислена по-горе) и включената по-рано в бюджета сума за корекцията за Обединеното кралство за 2011 г. (3 975 000 971 EUR, записана в КБ 4/2012) се финансира по глава 36 от КБ 3/2014.		

ТАБЛИЦА 4.3

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2010 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 3 5)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	15,4 336	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	7,7 118	
3. (1) – (2)	7,7 218	
4. Общ размер на разпределените разходи		111 424 575 479
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		23 861 206 535
5a. Предприсъединителни разходи		2 970 699 609
5b. Разходи, свързани с член 4, параграф 1, буква ж)		20 890 506 926
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		87 563 368 944
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		4 462 554 636
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		703 660 977
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		3 758 893 659
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		19 348 038
11. Корекция за Обединеното кралство ⁽⁵⁾ = (9) – (10)		3 739 545 621

⁽¹⁾ Закръглени проценти.
⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на: i) плащанията, извършени за 10-те нови държави членки (които се присъединиха към ЕС на 1.5.2004 г.) съгласно бюджетните кредити за 2003 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2004—2009 г., както и плащанията, извършени за България и Румъния съгласно бюджетните кредити за 2006 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2007—2009 г. (5a); и ii) общите предоставени разходи в тези държави членки, с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитието на селските райони, която произхожда от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА (56). Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването.
⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД.
⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР).
⁽⁵⁾ Забележка: Разликата от -109 003 534 EUR между окончателната сума на корекцията за Обединеното кралство за 2010 г. (3 739 545 621 EUR, както е изчислена по-горе) и включената по-рано в бюджета сума за корекцията за Обединеното кралство за 2010 г. (3 630 542 087 EUR, записана в КБ 4/2012) се финансира по глава 35 от КБ 3/2014.

ТАБЛИЦА 5.1

Изчисляване на финансирането на корекцията за Обединеното кралство, възлизаща на – 5 542 182 331 EUR (глава 1 5)

Държава членка	Дял в проценти от БНД базата	Дялове без Обединеното кралство	Дялове без Германия, Нидерландия, Австрия, Швеция и Обединеното кралство	Три четвърти от дела на Германия, Нидерландия, Австрия и Швеция от колона 2	Колона 4, разпределена в съответствие с колона 3	Скала за финансиране	Скала за финансиране, приложена към корекцията
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Белгия	2,91	3,42	5,46		1,53	4,95	274 500 044
България	0,30	0,35	0,56		0,16	0,50	27 934 257
Чешка република	1,01	1,18	1,89		0,53	1,71	94 951 620
Дания	1,97	2,31	3,69		1,03	3,35	185 590 353
Германия	21,49	25,29	0,00	– 18,96	0,00	6,32	350 335 402
Естония	0,14	0,16	0,26		0,07	0,23	13 009 847
Ирландия	1,06	1,25	2,00		0,56	1,81	100 289 723
Гърция	1,33	1,57	2,50		0,70	2,27	125 774 188
Испания	7,62	8,97	14,31		4,01	12,97	719 085 138
Франция	15,87	18,67	29,80		8,35	27,02	1 497 272 756
Хърватия	0,31	0,37	0,59		0,16	0,53	29 531 974
Италия	11,68	13,74	21,94		6,15	19,89	1 102 325 579
Кипър	0,11	0,13	0,21		0,06	0,19	10 728 512
Латвия	0,18	0,21	0,34		0,10	0,31	17 213 087
Литва	0,26	0,30	0,49		0,14	0,44	24 422 396
Люксембург	0,24	0,28	0,45		0,13	0,41	22 729 297
Унгария	0,73	0,85	1,36		0,38	1,24	68 496 553
Малта	0,05	0,06	0,10		0,03	0,09	4 925 108
Нидерландия	4,63	5,45	0,00	– 4,09	0,00	1,36	75 487 301
Австрия	2,38	2,80	0,00	– 2,10	0,00	0,70	38 863 752
Полша	2,91	3,43	5,47		1,53	4,96	274 942 269
Португалия	1,23	1,44	2,30		0,65	2,09	115 767 753
Румъния	1,07	1,26	2,01		0,56	1,82	101 027 954
Словения	0,26	0,31	0,49		0,14	0,44	24 635 887
Словакия	0,54	0,63	1,01		0,28	0,92	50 755 299
Финландия	1,47	1,73	2,76		0,77	2,50	138 677 954
Швеция	3,25	3,82	0,00	– 2,86	0,00	0,95	52 908 328
Обединено кралство	14,99	0,00	0,00		0,00	0,00	0
Общо	100,00	100,00	100,00	– 28,02	28,02	100,00	5 542 182 331

Изчисленията са направени до 15 знака след десетичната запетая.

ТАБЛИЦА 5.2

Междинна актуализация на финансирането на корекцията за Обединеното кралство за 2011 г. (глава 36)

Държава членка	Сума
	(1)
Белгия	8 101 453
България	1 375 381
Чешка република	5 056 538
Дания	7 280 734
Германия	18 309 269
Естония	885 630
Ирландия	8 409 370
Гърция	3 438 553
Испания	21 543 140
Франция	58 179 865
Хърватия	—
Италия	37 543 615
Кипър	479 335
Латвия	1 333 866
Литва	1 324 873
Люксембург	– 29 470
Унгария	4 872 613
Малта	438 532
Нидерландия	2 529 744
Австрия	1 155 028
Полша	17 881 528
Португалия	5 178 017
Румъния	305 779
Словения	1 156 634
Словакия	1 786 552
Финландия	1 891 154
Швеция	2 983 045
Обединеното кралство	– 213 410 778
Общо	0

ТАБЛИЦА 5.3

Финансиране на окончателната корекция за Обединеното кралство за 2010 г. (глава 35)

Държава членка	Сума
	(1)
Белгия	4 520 547
България	562 835
Чешка република	2 556 272
Дания	3 345 263
Германия	10 941 079
Естония	334 638
Ирландия	5 207 662
Гърция	452 777
Испания	5 161 577
Франция	36 713 295
Хърватия	—
Италия	25 185 874
Кипър	919 896
Латвия	377 190
Литва	527 852
Люксембург	– 467 949
Унгария	925 341
Малта	320 963
Нидерландия	1 088 457
Австрия	439 387
Полша	4 287 709
Португалия	2 496 000
Румъния	– 392 307
Словения	896 466
Словакия	913 354
Финландия	822 308
Швеция	867 048
Обединеното кралство	– 109 003 534
Общо	0

ТАБЛИЦА 6

Обобщение на финансирането ⁽¹⁾ на общия бюджет по видове собствени ресурси и по държави членки

Държава членка	Традиционни собствени ресурси (ТСР)				Собствени ресурси на база ДДС и БНД, включително корекциите					Общо собствени ресурси ⁽²⁾
	Нетни налози в сектора на захарта (75 %)	Нетни мита (75 %)	Общо нетни традиционни собствени ресурси (75 %)	Разходи по събирането (25 % от brut-ните ТСР) р.м.	Собствен ресурс на база ДДС	Собствен ресурс на база БНД	Корекция за Обединеното кралство	Общо „национални вноски“	Дял в общия размер на „националните вноски“ (%)	
	(1)	(2)	(3) = (1) + (2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8) = (5)+(6)+(7)	(9)	(10) = (3) + (8)
Белгия	- 7 008 187	1 437 939 613	1 430 931 426	476 977 142	499 622 100	2 781 819 498	287 122 045	3 568 563 643	3,15	4 999 495 069
България	400 000	59 648 930	60 048 930	20 016 310	57 927 300	283 089 426	29 872 473	370 889 199	0,33	430 938 129
Чешка република	2 719 317	167 448 201	170 167 518	56 722 506	178 991 400	962 252 189	102 564 430	1 243 808 019	1,10	1 413 975 537
Дания	- 5 037 845	310 359 235	305 321 390	101 773 797	285 388 800	1 880 797 016	196 216 349	2 362 402 165	2,08	2 667 723 555
Германия	- 44 722 930	3 401 939 670	3 357 216 740	1 119 072 243	3 725 690 100	20 553 030 295	379 585 752	24 658 306 147	21,76	28 015 522 887
Естония	0	23 305 176	23 305 176	7 768 392	26 144 100	131 843 501	14 230 114	172 217 715	0,15	195 522 891
Ирландия	- 1 628 671	235 618 407	233 989 736	77 996 579	196 628 400	1 016 349 226	113 906 755	1 326 884 381	1,17	1 560 874 117
Гърция	492 476	111 905 910	112 398 386	37 466 129	212 793 600	1 274 612 139	129 665 518	1 617 071 257	1,43	1 729 469 643
Испания	748 762	1 044 215 608	1 044 964 370	348 321 457	1 427 048 700	7 287 303 242	745 789 855	9 460 141 797	8,35	10 505 106 167
Франция	- 35 571 563	1 455 392 829	1 419 821 266	473 273 755	2 919 401 100	15 173 558 770	1 592 165 916	19 685 125 786	17,37	21 104 947 052
Хърватия	1 700 000	35 727 758	37 427 758	12 475 920	63 347 850	299 280 907	29 531 974	392 160 731	0,35	429 588 489
Италия	- 733 959	1 435 270 298	1 434 536 339	478 178 780	1 812 851 100	11 171 112 202	1 165 055 067	14 149 018 369	12,49	15 583 554 708
Кипър	0	15 605 228	15 605 228	5 201 743	23 013 300	108 724 152	12 127 743	143 865 195	0,13	159 470 423
Латвия	- 37 322	22 175 850	22 138 528	7 379 509	26 570 100	174 439 683	18 924 143	219 933 926	0,19	242 072 454
Литва	747 545	54 720 963	55 468 508	18 489 503	41 524 800	247 499 773	26 275 121	315 299 694	0,28	370 768 202
Люксембург	0	12 114 585	12 114 585	4 038 195	48 755 700	230 341 679	22 231 878	301 329 257	0,27	313 443 842
Унгария	1 556 690	89 730 060	91 286 750	30 428 917	120 509 400	694 153 065	74 294 507	888 956 972	0,78	980 243 722
Малта	0	9 342 604	9 342 604	3 114 201	10 564 650	49 911 687	5 684 602	66 160 939	0,06	75 503 543
Нидерландия	- 8 805 676	1 970 981 343	1 962 175 667	654 058 556	823 095 900	4 428 592 634	79 105 502	5 330 794 036	4,70	7 292 969 703
Австрия	- 3 287 560	173 300 162	170 012 602	56 670 868	449 919 300	2 280 009 013	40 458 167	2 770 386 480	2,44	2 940 399 082
Полша	8 893 006	382 020 084	390 913 090	130 304 364	525 251 100	2 786 301 068	297 111 506	3 608 663 674	3,18	3 999 576 764
Португалия	- 451 346	125 149 821	124 698 475	41 566 158	230 141 400	1 173 205 618	123 441 770	1 526 788 788	1,35	1 651 487 263
Румъния	900 000	106 464 614	107 364 614	35 788 205	158 521 800	1 023 830 558	100 941 426	1 283 293 784	1,13	1 390 658 398
Словения	- 4 160	60 264 926	60 260 766	20 086 922	52 845 450	249 663 314	26 688 987	329 197 751	0,29	389 458 517
Словакия	532 249	89 627 394	90 159 643	30 053 214	69 001 800	514 360 867	53 455 205	636 817 872	0,56	726 977 515
Финландия	- 507 994	121 556 512	121 048 518	40 349 506	278 532 000	1 405 380 602	141 391 417	1 825 304 019	1,61	1 946 352 537
Швеция	- 409 989	459 635 560	459 225 571	153 075 190	566 793 000	3 103 958 258	56 758 421	3 727 509 679	3,29	4 186 735 250
Обединеното кралство	17 157	2 762 638 659	2 762 655 816	920 885 272	2 858 861 100	14 333 586 706	- 5 864 596 643	11 327 851 163	10,00	14 090 506 979
Общо	- 89 500 000	16 174 100 000	16 084 600 000	5 361 533 333	17 689 735 350	95 619 007 088	0	113 308 742 438	100,00	129 393 342 438

⁽¹⁾ р.м. (собствени ресурси + други приходи = общо приходи = общо разходи); (129 393 342 438 + 9 640 891 277 = 139 034 233 715 = 139 034 233 715).⁽²⁾ Общо собствени ресурси като процент от БНД: (129 393 342 438) / (13 492 916 700 000) = 0,96 %; таван на собствените ресурси като процент от БНД: 1,23 %.

В. ОБЩА ПРИХОДНА ЧАСТ НА БЮДЖЕТА ПО БЮДЖЕТНИ ФУНКЦИИ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
1	СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ	133 488 805 438	– 4 095 463 000	129 393 342 438
3	ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ	0,—	4 095 463 000	4 095 463 000
4	ПРИХОДИ ОТ ЛИЦА, РАБОТЕЩИ В ИНСТИТУЦИИТЕ И ДРУГИ ОРГАНИ НА СЪЮЗА	1 274 999 230		1 274 999 230
5	ПРИХОДИ ОТ АДМИНИСТРАТИВНАТА ДЕЙНОСТ НА ИНСТИТУЦИИТЕ	53 752 047		53 752 047
6	ВНОСКИ И ВЪЗСТАНОВЯВАНИЯ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СПОРАЗУМЕНИЯ И ПРОГРАМИ НА СЪЮЗА	60 000 000		60 000 000
7	ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ	3 973 000 000		3 973 000 000
8	ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ	153 477 000		153 477 000
9	ДРУГИ ПРИХОДИ	30 200 000		30 200 000
ВСИЧКО ОБЩО		139 034 233 715		139 034 233 715

ДЯЛ 1
СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ

ГЛАВА 1 1 — НАЛОЗИ И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПРЕДВИДЕНИ В РАМКИТЕ НА ОБЩАТА ОРГАНИЗАЦИЯ НА ПАЗАРА НА ЗАХАР (ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ)

ГЛАВА 1 2 — МИТА И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

ГЛАВА 1 3 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ, НАЧИСЛЕНИ ОТ ДАНЪК ДОБАВЕНА СТОЙНОСТ СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА Б) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
	ГЛАВА 1 1			
1 1 0	<i>Налози върху производството за пазарна 2005/2006 година и предходни години</i>	– 214 000 000		– 214 000 000
1 1 1	<i>Налози върху съхраняването на захар</i>	p.m.		p.m.
1 1 3	<i>Налози, начислени върху неизнесеното производство на захар В, изоглюкоза В и инулинов сироп В и върху заменената захар В и изоглюкоза В</i>	p.m.		p.m.
1 1 7	<i>Производствена такса</i>	124 500 000		124 500 000
1 1 8	<i>Еднократни суми върху допълнителната квота за захар и добавъчната квота за изоглюкоза</i>	p.m.		p.m.
1 1 9	<i>Допълнителна сума върху излишъка</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 1 — ОБЩО	– 89 500 000		– 89 500 000
	ГЛАВА 1 2			
1 2 0	<i>Мита и други задължения, посочени в член 2, параграф 1, буква а) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	15 754 100 000	420 000 000	16 174 100 000
	ГЛАВА 1 2 — ОБЩО	15 754 100 000	420 000 000	16 174 100 000
	ГЛАВА 1 3			
1 3 0	<i>Собствени ресурси, начислени от данък добавена стойност съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	17 689 735 350		17 689 735 350
	ГЛАВА 1 3 — ОБЩО	17 689 735 350		17 689 735 350

ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

ГЛАВА 1 5 — КОРЕКЦИЯ НА БЮДЖЕТНИ ДИСБАЛАНСИ

ГЛАВА 1 6 — БРУТНО НАМАЛЕНИЕ НА ГОДИШНАТА ВНОСКА НА БАЗА БНД В ПОЛЗА НА НИДЕРЛАНДИЯ И ШВЕЦИЯ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
1 4 0	ГЛАВА 1 4			
	<i>Собствени ресурси на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	100 134 470 088	– 4 515 463 000	95 619 007 088
	ГЛАВА 1 4 — ОБЩО	100 134 470 088	– 4 515 463 000	95 619 007 088
1 5 0	ГЛАВА 1 5			
	<i>Корекция на бюджетни дисбаланси в полза на Обединеното кралство в съответствие с членове 4 и 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	0,—		0,—
	ГЛАВА 1 5 — ОБЩО	0,—		0,—
1 6 0	ГЛАВА 1 6			
	<i>Брутно намаление на годишната вноска на база БНД в полза на Нидерландия и Швеция съгласно член 2, параграф 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 6 — ОБЩО	p.m.		p.m.
Дял 1 — Общо		133 488 805 438	– 4 095 463 000	129 393 342 438

ДЯЛ 1

СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ

ГЛАВА 1 2 — МИТА И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

1 2 0 Мита и други задължения, посочени в член 2, параграф 1, буква а) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
15 754 100 000	420 000 000	16 174 100 000

Забележки

Разпределянето на митата като собствени ресурси за финансиране на общите разходи е логическо следствие от свободното движение на стоки в рамките на Съюза. Тази статия може да обхваща налози, премии, допълнителни или компенсационни суми, допълнителни суми или фактори, мита по Общата митническа тарифа и други мита, установени или които ще бъдат установени от институциите на Европейския съюз по отношение на търговията с трети държави и мита за продукти съгласно изтеклия Договор за създаване на Европейската общност за въглища и стомана.

Цифрите не включват разходите по събирането.

Правно основание

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 2, параграф 1, буква а) от него.

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
Белгия	1 400 600 000	37 339 613	1 437 939 613
България	58 100 000	1 548 930	59 648 930
Чешка република	163 100 000	4 348 201	167 448 201
Дания	302 300 000	8 059 235	310 359 235
Германия	3 313 600 000	88 339 670	3 401 939 670
Естония	22 700 000	605 176	23 305 176
Ирландия	229 500 000	6 118 407	235 618 407
Гърция	109 000 000	2 905 910	111 905 910
Испания	1 017 100 000	27 115 608	1 044 215 608
Франция	1 417 600 000	37 792 829	1 455 392 829
Хърватия	34 800 000	927 758	35 727 758
Италия	1 398 000 000	37 270 298	1 435 270 298
Кипър	15 200 000	405 228	15 605 228
Латвия	21 600 000	575 850	22 175 850
Литва	53 300 000	1 420 963	54 720 963
Люксембург	11 800 000	314 585	12 114 585
Унгария	87 400 000	2 330 060	89 730 060
Малта	9 100 000	242 604	9 342 604
Нидерландия	1 919 800 000	51 181 343	1 970 981 343
Австрия	168 800 000	4 500 162	173 300 162
Полша	372 100 000	9 920 084	382 020 084
Португалия	121 900 000	3 249 821	125 149 821
Румъния	103 700 000	2 764 614	106 464 614
Словения	58 700 000	1 564 926	60 264 926
Словакия	87 300 000	2 327 394	89 627 394
Финландия	118 400 000	3 156 512	121 556 512
Швеция	447 700 000	11 935 560	459 635 560
Обединено кралство	2 690 900 000	71 738 659	2 762 638 659
<i>Статия 1 2 0 — общо</i>	15 754 100 000	420 000 000	16 174 100 000

ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

1 4 0 Собствени ресурси на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
100 134 470 088	– 4 515 463 000	95 619 007 088

Забележки

Ресурсът на база БНД е „допълнителен“ ресурс, осигуряващ приходите, необходими за покриване на разходи, надвишаващи сумата на традиционните собствени ресурси, плащанията на база ДДС и другите приходи за всяка конкретна година. Следователно ресурсът на база БНД гарантира, че общият бюджет на Съюза е винаги балансиран *ex ante*.

Изискуемата ставка за БНД се определя чрез допълнителните приходи, необходими за финансиране на включените в бюджета разходи, които не са покрити от другите ресурси (плащания на база ДДС, традиционни собствени ресурси и други приходи). Следователно изискуема ставка се прилага за БНД на всяка държава-членка.

За тази финансова година ставката, която следва да бъде приложена към brutния национален доход на държавите членки, е 0,7087 %.

Правно основание

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 2, параграф 1, буква в) от него.

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
Белгия	2 913 186 716	– 131 367 218	2 781 819 498
България	296 457 896	– 13 368 470	283 089 426
Чешка република	1 007 693 093	– 45 440 904	962 252 189
Дания	1 969 614 811	– 88 817 795	1 880 797 016
Германия	21 523 616 071	– 970 585 776	20 553 030 295
Естония	138 069 611	– 6 226 110	131 843 501
Ирландия	1 064 344 781	– 47 995 555	1 016 349 226
Гърция	1 334 803 769	– 60 191 630	1 274 612 139
Испания	7 631 435 117	– 344 131 875	7 287 303 242
Франция	15 890 107 135	– 716 548 365	15 173 558 770
Хърватия	313 413 995	– 14 133 088	299 280 907
Италия	11 698 651 082	– 527 538 880	11 171 112 202
Кипър	113 858 486	– 5 134 334	108 724 152
Латвия	182 677 333	– 8 237 650	174 439 683
Литва	259 187 576	– 11 687 803	247 499 773
Люксембург	241 219 216	– 10 877 537	230 341 679
Унгария	726 933 393	– 32 780 328	694 153 065
Малта	52 268 690	– 2 357 003	49 911 687
Нидерландия	4 637 726 224	– 209 133 590	4 428 592 634
Австрия	2 387 678 990	– 107 669 977	2 280 009 013
Полша	2 917 879 922	– 131 578 854	2 786 301 068
Португалия	1 228 608 479	– 55 402 861	1 173 205 618
Румъния	1 072 179 407	– 48 348 849	1 023 830 558
Словения	261 453 287	– 11 789 973	249 663 314
Словакия	538 650 781	– 24 289 914	514 360 867
Финландия	1 471 747 575	– 66 366 973	1 405 380 602
Швеция	3 250 537 992	– 146 579 734	3 103 958 258
Обединеното кралство	15 010 468 660	– 676 881 954	14 333 586 706
<i>Статия 1 4 0 — общо</i>	100 134 470 088	– 4 515 463 000	95 619 007 088

ДЯЛ 3

ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ

ГЛАВА 3 0 — ИЗЛИШЪК ОТ ПРЕДХОДНАТА ФИНАНСОВА ГОДИНА

ГЛАВА 3 1 — САЛДА И КОРЕКЦИИ НА САЛДАТА НА БАЗА ДДС ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСЛЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 4, 5 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000

ГЛАВА 3 2 — САЛДА И КОРЕКЦИИ НА САЛДАТА НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД/ПРОДУКТ ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСЛЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 6, 7 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
3 0 0	ГЛАВА 3 0 <i>Излишък от предходната финансова година</i>	p.m.		p.m.
3 0 2	<i>Излишък от собствени ресурси от възстановяване на излишъка от Гаранционния фонд за външни дейности</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 3 0 — ОБЩО	p.m.		p.m.
3 1 0	ГЛАВА 3 1 <i>Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 4, 5 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000</i>			
3 1 0 3	Прилагане за 1995 г. и следващите години на член 10, параграфи 4, 5 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000	p.m.	– 80 683 434	– 80 683 434
	Статия 3 1 0 — Общо	p.m.	– 80 683 434	– 80 683 434
	ГЛАВА 3 1 — ОБЩО	p.m.	– 80 683 434	– 80 683 434
3 2 0	ГЛАВА 3 2 <i>Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 6, 7 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000</i>			
3 2 0 3	Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 6, 7 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000	p.m.	4 176 146 434	4 176 146 434
	Статия 3 2 0 — Общо	p.m.	4 176 146 434	4 176 146 434
	ГЛАВА 3 2 — ОБЩО	p.m.	4 176 146 434	4 176 146 434

ГЛАВА 3 4 — КОРЕКЦИЯ ВЪВ ВРЪЗКА С НЕУЧАСТИЕТО НА НЯКОИ ДЪРЖАВИ-ЧЛЕНКИ В НЯКОИ ПОЛИТИКИ В ОБЛАСТТА „ПРОСТРАНСТВО НА СВОБОДА, СИГУРНОСТ И ПРАВОСЪДИЕ“

ГЛАВА 3 5 — РЕЗУЛТАТ ОТ ОКОНЧАТЕЛНОТО ИЗЧИСЛЯВАНЕ НА ФИНАНСИРАНЕТО ЗА КОРИГИРАНЕ НА БЮДЖЕТНИЯ ДИСБАЛАНС ЗА ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО

ГЛАВА 3 6 — РЕЗУЛТАТ ОТ МЕЖДИННОТО АКТУАЛИЗИРАНЕ НА ИЗЧИСЛЯВАНЕТО НА ФИНАНСИРАНЕТО ЗА КОРИГИРАНЕ НА БЮДЖЕТНИЯ ДИСБАЛАНС ЗА ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
3 4 0	ГЛАВА 3 4			
	<i>Корекция във връзка с последиците от неучастието на някои държави-членки в някои политики в областта „Пространство на свобода, сигурност и правосъдие“</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 3 4 — ОБЩО	p.m.		p.m.
3 5 0	ГЛАВА 3 5			
	<i>Резултат от окончателното изчисляване на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство</i>			
3 5 0 4	Резултат от окончателното изчисляване на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство	0,—		0,—
	Статия 3 5 0 — Общо	0,—		0,—
	ГЛАВА 3 5 — ОБЩО	0,—		0,—
3 6 0	ГЛАВА 3 6			
	<i>Резултат от междинното актуализиране на изчисляването на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство</i>			
3 6 0 4	Резултат от междинното актуализиране на изчисляването на финансирането за коригиране на бюджетния дисбаланс за Обединеното кралство	0,—		0,—
	Статия 3 6 0 — Общо	0,—		0,—
	ГЛАВА 3 6 — ОБЩО	0,—		0,—
Дял 3 — Общо		0,—	4 095 463 000	4 095 463 000

ДЯЛ 3

ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ

ГЛАВА 3 1 — САЛДА И КОРЕКЦИИ НА САЛДАТА НА БАЗА ДДС ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСЛЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 4, 5 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000

3 1 0 *Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 4, 5 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000*

3 1 0 3 Прилагане за 1995 г. и следващите години на член 10, параграфи 4, 5 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
р.м.	– 80 683 434	– 80 683 434

Забележки

Съгласно член 7, параграф 1 от Регламент (ЕИО, Евратом) № 1553/89 държавите-членки изпращат на Комисията преди 31 юли декларация за общата сума на ресурсната база от ДДС за предишната календарна година.

Всяка държава-членка се дебитира със сума, изчислена въз основа на тази декларация съгласно правилата на Съюза, и се кредитира с 12-те плащания, реално извършени през предходната финансова година. Комисията установява салдото на всяка държава членка и го съобщава своевременно, за да може съответната държава членка да впише своето салдо в сметката на Комисията по член 9, параграф 1 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000 на първия работен ден от декември същата година.

Всички корекции на посочените по-горе декларации, които са резултат от проверките на Комисията съгласно член 9 от Регламент (ЕИО, Евратом) № 1553/89, и/или всички промени в БНД за предходни финансови години, които оказват въздействие върху определянето на таван за базата за ДДС, ще водят до корекции в салдата на ДДС.

Правно основание

Регламент (ЕИО, Евратом) № 1553/89 на Съвета от 29 май 1989 г. за окончателни унифицирани схеми за събирането на собствените ресурси, набирани от данък добавена стойност (ОВ L 155, 7.6.1989 г., стр. 9).

Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000 на Съвета от 22 май 2000 г. за прилагане на Решение 2007/436/ЕО, Евратом относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 130, 31.5.2000 г., стр. 1), и по-специално член 10, параграфи 4, 5 и 8 от него.

ГЛАВА 3 1 — СЛДА И КОРЕКЦИИ НА СЛДАТА НА БАЗА ДДС ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСЛЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 4, 5 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000 (продължение)

3 1 0 (продължение)

3 1 0 3 (продължение)

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
Белгия	p.m.	9 024 000	9 024 000
България	p.m.	—	p.m.
Чешка република	p.m.	5 266 000	5 266 000
Дания	p.m.	– 7 945 000	– 7 945 000
Германия	p.m.	– 27 014 000	– 27 014 000
Естония	p.m.	– 459 000	– 459 000
Ирландия	p.m.	6 536 000	6 536 000
Гърция	p.m.	73 206 000	73 206 000
Испания	p.m.	– 45 030 000	– 45 030 000
Франция	p.m.	36 978 000	36 978 000
Хърватия	p.m.	– 214 000	– 214 000
Италия	p.m.	– 52 778 434	– 52 778 434
Кипър	p.m.	—	p.m.
Латвия	p.m.	5 480 000	5 480 000
Литва	p.m.	– 1 225 000	– 1 225 000
Люксембург	p.m.	– 10 259 000	– 10 259 000
Унгария	p.m.	1 932 000	1 932 000
Малта	p.m.	—	p.m.
Нидерландия	p.m.	– 4 505 000	– 4 505 000
Австрия	p.m.	3 073 000	3 073 000
Полша	p.m.	– 75 926 000	– 75 926 000
Португалия	p.m.	12 195 000	12 195 000
Румъния	p.m.	2 163 000	2 163 000
Словения	p.m.	—	p.m.
Словакия	p.m.	34 000	34 000
Финландия	p.m.	– 8 009 000	– 8 009 000
Швеция	p.m.	– 3 206 000	– 3 206 000
Обединено кралство	p.m.	—	p.m.
Позиция 3 1 0 3 — общо	p.m.	– 80 683 434	– 80 683 434

ГЛАВА 3 2 — СЛДДА И КОРЕКЦИИ НА СЛДДАТА НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД/ПРОДУКТ ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСЛЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 6, 7 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000**3 2 0 Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 6, 7 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000****3 2 0 3 Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 6, 7 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000**

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
р.м.	4 176 146 434	4 176 146 434

Забележки

Въз основа на цифрите за общия размер на brutния национален доход и неговите компоненти за предходната година, предоставени от държавите-членки в съответствие с член 2, параграф 2 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1287/2003, всяка държава-членка се дебитира със сума, изчислена съгласно правилата на Съюза, и се кредитира с дванадесетте плащания, извършени през тази предходна финансова година.

Комисията установява салдото на всяка държава членка и го съобщава своевременно, за да може съответната държава членка да впише салдото си в сметката по член 9, параграф 1 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000 на първия работен ден от декември същата година.

Всички промени в brutния национален продукт/brutния национален доход за предходни финансови години съгласно член 2, параграф 2 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1287/2003, при спазване на членове 4 и 5 от него, водят за всяка съответна държава-членка до корекция на салдото, установено по силата на член 10, параграф 7 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000.

Правно основание

Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000 на Съвета от 22 май 2000 г. за прилагане на Решение 2007/436/ЕО, Евратом относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 130, 31.5.2000 г., стр. 1), и по-специално член 10, параграфи 6, 7 и 8 от него.

Регламент (ЕО, Евратом) № 1287/2003 на Съвета от 15 юли 2003 г. за хармонизиране на brutния национален доход по пазарни цени (ОВ L 181, 19.7.2003 г., стр. 1).

ГЛАВА 3 2 — СЛДА И КОРЕКЦИИ НА СЛДАТА НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД/ПРОДУКТ ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСПЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 6, 7 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000 (продължение)

3 2 0 (продължение)

3 2 0 3 (продължение)

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 5/2014	Нова сума
Белгия	p.m.	109 853 000	109 853 000
България	p.m.	—	p.m.
Чешка република	p.m.	73 255 000	73 255 000
Дания	p.m.	– 117 740 000	– 117 740 000
Германия	p.m.	1 386 017 000	1 386 017 000
Естония	p.m.	7 770 000	7 770 000
Ирландия	p.m.	105 640 000	105 640 000
Гърция	p.m.	148 776 000	148 776 000
Испания	p.m.	634 182 000	634 182 000
Франция	p.m.	—	p.m.
Хърватия	p.m.	– 1 205 000	– 1 205 000
Италия	p.m.	381 068 434	381 068 434
Кипър	p.m.	—	p.m.
Латвия	p.m.	19 093 000	19 093 000
Литва	p.m.	8 741 000	8 741 000
Люксембург	p.m.	– 56 671 000	– 56 671 000
Унгария	p.m.	37 850 000	37 850 000
Малта	p.m.	—	p.m.
Нидерландия	p.m.	1 107 927 000	1 107 927 000
Австрия	p.m.	– 60 167 000	– 60 167 000
Полша	p.m.	49 123 000	49 123 000
Португалия	p.m.	109 407 000	109 407 000
Румъния	p.m.	72 917 000	72 917 000
Словения	p.m.	—	p.m.
Словакия	p.m.	– 6 697 000	– 6 697 000
Финландия	p.m.	– 26 310 000	– 26 310 000
Швеция	p.m.	193 317 000	193 317 000
Обединено кралство	p.m.	—	p.m.
Позиция 3 2 0 3 — общо	p.m.	4 176 146 434	4 176 146 434

ОКОНЧАТЕЛНО ПРИЕМАНЕ (ЕС, Евратом) 2015/370**на Коригиращ бюджет № 6 на Европейския съюз за финансовата 2014 година**

ПРЕДСЕДАТЕЛЯТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 314, параграф 4, буква а) и параграф 9 от него,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 106а от него,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета ⁽¹⁾,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета от 2 декември 2013 г. за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2014 – 2020 ⁽²⁾,

като взе предвид Междуетабилитионалното споразумение от 2 декември 2013 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина, сътрудничеството по бюджетни въпроси и доброто финансово управление ⁽³⁾,

като взе предвид общия бюджет на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет окончателно на 20 ноември 2013 г. ⁽⁴⁾,

като взе предвид проекта на коригиращ бюджет № 7 на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет от Комисията на 17 октомври 2014 г.,

като взе предвид позицията относно проекта на коригиращ бюджет № 7/2014, приета от Съвета на 12 декември 2014 г. и предадена на Парламента на същия ден,

като взе предвид, че Парламентът е одобрил позицията на Съвета на 17 декември 2014 г.,

като взе предвид членове 88 и 91 от Правилника за дейността на Европейския парламент,

ОБЯВЯВА:

Член единствен

Процедурата, предвидена в член 314 от Договора за функционирането на Европейския съюз, е приключена и коригиращ бюджет № 6 на Европейския съюз за финансовата 2014 година е окончателно приет.

Съставено в Страсбург на 17 декември 2014 година.

Председател
M. SCHULZ

⁽¹⁾ ОВ L 298, 26.10.2002 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 884.

⁽³⁾ ОВ C 373, 20.12.2013 г., стр. 1.

⁽⁴⁾ ОВ L 51, 20.2.2014 г..

КОРИГИРАЩ БЮДЖЕТ № 6 ЗА 2014 ФИНАНСОВА ГОДИНА**СЪДЪРЖАНИЕ**

Страница

ПРИХОДНА И РАЗХОДНА ЧАСТ ПО РАЗДЕЛИ

Раздел III: Комисия	495
— Разходи	496
— Дял 13: Регионална и селищна политика	498

РАЗДЕЛ III

КОМИСИЯ

КОМИСИЯ

РАЗХОДИ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 6/2014		Нова сума	
		Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
01	ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ	253 013 066	320 994 951			253 013 066	320 994 951
	Резерви (40 02 41)	2 000 000	2 000 000			2 000 000	2 000 000
		255 013 066	322 994 951			255 013 066	322 994 951
02	ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕННОСТ	2 515 114 410	2 158 422 405			2 515 114 410	2 158 422 405
03	КОНКУРЕНЦИЯ	94 449 737	94 449 737			94 449 737	94 449 737
04	ТРУДОВА ЗАЕТОСТ, СОЦИАЛНИ ВЪПРОСИ И ПРИОБИЩАВАНЕ	13 839 015 158	11 290 667 447			13 839 015 158	11 290 667 447
05	ЗЕМЕДЕЛИЕ И РАЗВИТИЕ НА СЕЛСКИТЕ РАЙОНИ	58 046 833 802	55 607 081 983			58 046 833 802	55 607 081 983
06	МОБИЛНОСТ И ТРАНСПОРТ	2 867 184 572	1 003 421 856			2 867 184 572	1 003 421 856
07	ОКОЛНА СРЕДА	407 273 961	345 906 574			407 273 961	345 906 574
08	НАУЧНИ ИЗСЛЕДВАНИЯ И ИНОВАЦИИ	6 198 702 491	4 090 645 420			6 198 702 491	4 090 645 420
09	КОМУНИКАЦИОННИ МРЕЖИ, СЪДЪРЖАНИЕ И ТЕХНОЛОГИИ	1 637 393 330	1 065 238 820			1 637 393 330	1 065 238 820
10	ПРЕКИ ИЗСЛЕДВАНИЯ	419 601 970	414 982 955			419 601 970	414 982 955
11	МОРСКО ДЕЛО И РИБАРСТВО	945 484 523	735 433 493			945 484 523	735 433 493
	Резерви (40 02 41)	44 342 000	42 775 000			44 342 000	42 775 000
		989 826 523	778 208 493			989 826 523	778 208 493
12	ВЪТРЕШЕН ПАЗАР И УСЛУГИ	116 892 170	115 128 367			116 892 170	115 128 367
13	РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА	33 120 247 622	43 017 623 117	79 726 440		33 199 974 062	43 017 623 117
14	ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ И МИТНИЧЕСКИ СЪЮЗ	157 040 580	132 361 974			157 040 580	132 361 974
15	ОБРАЗОВАНИЕ И КУЛТУРА	2 820 016 221	2 420 679 427			2 820 016 221	2 420 679 427
16	КОМУНИКАЦИЯ	246 345 359	250 385 333			246 345 359	250 385 333
17	ЗДРАВЕОПАЗВАНЕ И ЗАЩИТА НА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ	618 152 949	555 734 531			618 152 949	555 734 531
18	ВЪТРЕШНИ РАБОТИ	1 201 387 424	765 344 466			1 201 387 424	765 344 466
19	ИНСТРУМЕНТИ В ОБЛАСТТА НА ВЪНШНАТА ПОЛИТИКА	732 731 450	517 534 455			732 731 450	517 534 455
20	ТЪРГОВИЯ	121 099 618	117 577 301			121 099 618	117 577 301

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 6/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
21	РАЗВИТИЕ И СЪТРУДНИЧЕСТВО	5 083 838 180	3 994 827 425			5 083 838 180	3 994 827 425
22	РАЗШИРЯВАНЕ	1 519 904 352	948 883 056			1 519 904 352	948 883 056
23	ХУМАНИТАРНА ПОМОЩ И ГРАЖДАНСКА ЗАЩИТА	1 006 460 596	1 106 780 137			1 006 460 596	1 106 780 137
24	БОРБА С ИЗМАМИТЕ	78 220 900	76 524 355			78 220 900	76 524 355
25	КООРДИНИРАНЕ НА ПОЛИТИКИТЕ НА КОМИСИЯТА И ПРАВНИ СЪВЕТИ	194 089 509	194 812 309			194 089 509	194 812 309
26	АДМИНИСТРАЦИЯ НА КОМИСИЯТА	1 001 412 220	1 000 789 177			1 001 412 220	1 000 789 177
27	БЮДЖЕТ	95 779 570	95 779 570			95 779 570	95 779 570
28	ОДИТ	11 632 266	11 632 266			11 632 266	11 632 266
29	СТАТИСТИКА	131 883 729	130 895 146			131 883 729	130 895 146
30	ПЕНСИИ И СВЪРЗАНИ С ТЯХ РАЗХОДИ	1 449 531 000	1 449 531 000			1 449 531 000	1 449 531 000
31	ЕЗИКОВИ СЛУЖБИ	387 604 805	387 604 805			387 604 805	387 604 805
32	ЕНЕРГЕТИКА	933 444 642	653 022 040			933 444 642	653 022 040
33	ПРАВОСЪДИЕ	203 409 105	185 843 405			203 409 105	185 843 405
34	ДЕЙНОСТ В ОБЛАСТТА НА КЛИМАТА	121 468 679	51 536 974			121 468 679	51 536 974
40	РЕЗЕРВИ	502 523 000	194 775 000			502 523 000	194 775 000
	Общо	139 079 182 966	135 502 851 277	79 726 440		139 158 909 406	135 502 851 277
	От които резерви (40 02 41)	46 342 000	44 775 000			46 342 000	44 775 000

КОМИСИЯ

ДЯЛ 13

РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА

Дял Глава	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 6/2014		Нова сума	
		Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания	Пости задължения	Плащания
13 01	АДМИНИСТРАТИВНИ РАЗХОДИ ЗА ОБЛАСТ НА ПОЛИТИКАТА „РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА“	82 299 094	82 299 094			82 299 094	82 299 094
13 03	ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И ДРУГИ РЕГИОНАЛНИ ДЕЙНОСТИ	24 991 430 038	31 286 893 080			24 991 430 038	31 286 893 080
13 04	КОХЕЗИОНЕН ФОНД (КФ)	7 963 000 000	11 092 840 264			7 963 000 000	11 092 840 264
13 05	ИНСТРУМЕНТ ЗА ПРЕДПРИСЪЕДИНИТЕЛНА ПОМОЩ — РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ И РЕГИОНАЛНО И ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО	36 519 962	405 590 679			36 519 962	405 590 679
13 06	ФОНД ЗА СОЛИДАРНОСТ	46 998 528	150 000 000	79 726 440		126 724 968	150 000 000
	Дял 13 — Общо	33 120 247 622	43 017 623 117	79 726 440		33 199 974 062	43 017 623 117

ДЯЛ 13

РЕГИОНАЛНА И СЕЛИЩНА ПОЛИТИКА

ГЛАВА 13 06 — ФОНД ЗА СОЛИДАРНОСТ

Дял Глава Статия Позиция	Бюджетен ред	ФР	Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 6/2014		Нова сума	
			Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
13 06	ФОНД ЗА СОЛИДАРНОСТ							
13 06 01	Европейски фонд за солидарност — Държави-членки	9	46 998 528	150 000 000	19 501 835		66 500 363	150 000 000
13 06 02	Фонд за солидарност на Европейския съюз — Държави, преговарящи за присъединяване	9	p.m.	p.m.	60 224 605		60 224 605	p.m.
	Глава 13 06 — Общо		46 998 528	150 000 000	79 726 440		126 724 968	150 000 000

13 06 01 Европейски фонд за солидарност — Държави-членки

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 6/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
46 998 528	150 000 000	19 501 835		66 500 363	150 000 000

Забележки

Тази статия е предназначена за вписване на бюджетните кредити от мобилизирането на Фонда за солидарност на Европейския съюз в случаи на големи бедствия в държавите членки. Помощ следва да се предоставя основно във връзка с природни бедствия, но на съответните държави членки може да се предоставя помощ и поради спешността на ситуацията, като се определи срок за използване на предоставената финансова помощ и се предвиди държавите бенефициери да докажат използването на получените средства. Получена помощ, която впоследствие е компенсирана от плащания чрез платежен посредник, например съобразно принципа „замърсителят плаща“, или която превишава окончателната оценка на щетите, следва да бъде възстановена.

С изключение на предварителните плащания, решение за разпределението на бюджетните кредити се взема чрез коригиращ бюджет, чието единствено предназначение е мобилизирането на Фонд за солидарност на Европейския съюз.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 661/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 15 май 2014 година за изменение на Регламент (ЕО) № 2012/2002 на Съвета за създаване на фонд „Солидарност“ на Европейския съюз (ОВ L 189, 27.6.2014 г., стр. 143).

Актове за справка

Междуетноституционално споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (ОВ С 139, 14.6.2006 г., стр. 1).

КОМИСИЯ

ГЛАВА 13 06 — ФОНД ЗА СОЛИДАРНОСТ (продължение)

13 06 02 Фонд за солидарност на Европейския съюз — Държави, преговарящи за присъединяване

Бюджетна година 2014		Коригиращ бюджет № 6/2014		Нова сума	
Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания	Поети задължения	Плащания
р.м.	р.м.	60 224 605		60 224 605	р.м.

Забележки

Тази статия е предназначена за вписване на бюджетните кредити от мобилизирането на Фонда за солидарност на Европейския съюз в случаи на големи бедствия в държави, водещи преговори за присъединяване със Съюза. Помощ следва да се предоставя основно във връзка с природни бедствия, но на съответните държави може да се предоставя помощ и поради спешността на ситуацията, като се определи срок за използване на предоставената финансова помощ и се предвиди държавите бенефициери да докажат използването на получените средства. Получена помощ, която впоследствие е компенсирана от плащания чрез платежен посредник, например съобразно принципа „замърсителят плаща“, или която превишава окончателната оценка на щетите, следва да бъде възстановена.

Решение за разпределението на бюджетните кредити се взема чрез коригиращ бюджет, чието единствено предназначение е мобилизирането на Фонда за солидарност на Европейския съюз.

Правно основание

Регламент (ЕС) № 661/2014 на Европейския парламент и на Съвета от 15 май 2014 година за изменение на Регламент (ЕО) № 2012/2002 на Съвета за създаване на фонд „Солидарност“ на Европейския съюз (ОВ L 189, 27.6.2014 г., стр. 143).

Актове за справка

Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета, представено от Комисията на 6 април 2005 г., за създаване на Фонда за солидарност на Европейския съюз (COM(2005) 108 окончателен).

Междунституционално споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (ОВ С 139, 14.6.2006 г., стр. 1).

ОКОНЧАТЕЛНО ПРИЕМАНЕ (ЕС, Евратом) 2015/371**на Коригиращ бюджет № 7 на Европейския съюз за финансовата 2014 година**

ПРЕДСЕДАТЕЛЯТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 314, параграф 4, буква а) и параграф 9 от него,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 106а от него,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета ⁽¹⁾,

като взе предвид Регламент (ЕС, Евратом) № 1311/2013 на Съвета от 2 декември 2013 г. за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2014 – 2020 ⁽²⁾,

като взе предвид Междунституционалното споразумение от 2 декември 2013 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина, сътрудничеството по бюджетни въпроси и доброто финансово управление ⁽³⁾,

като взе предвид общия бюджет на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет окончателно на 20 ноември 2013 г. ⁽⁴⁾,

като взе предвид проекта на коригиращ бюджет № 2 на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет от Комисията на 15 април 2014 г.,

като взе предвид позицията относно проекта на коригиращ бюджет № 2/2014, приета от Съвета на 14 юли 2014 г. и предадена на Парламента на 12 септември 2014 г.,

като взе предвид резолюцията, приета от Европейския парламент на 22 октомври 2014 г. относно позицията на Съвета относно проекта на коригиращ бюджет № 2/2014 на Европейския съюз за финансовата 2014 година,

като взе предвид измененията в проекта на коригиращ бюджет № 2/2014, приети от Европейския парламент на 22 октомври 2014 г.,

като взе предвид изпратеното на 22 октомври 2014 г. от председателя на Съвета писмо, в което се посочва, че Съветът не е бил в състояние да приеме всички изменения, приети от Парламента,

като взе предвид писмото от 27 октомври 2014 г., изпратено до председателя на Съвета, за свикване на Помирителния комитет,

като взе предвид заседанията на Помирителния комитет от 6, 14 и 17 ноември 2014 г.,

като взе предвид факта, че Помирителният комитет не постигна споразумение по общ проект в рамките на срока от 21 дни, посочен в член 314, параграф 6 от Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид проекта на коригиращ бюджет № 8 на Европейския съюз за финансовата 2014 година, приет от Комисията на 27 ноември 2014 г.,

като взе предвид позицията относно проекта на коригиращ бюджет № 8/2014, приета от Съвета на 12 декември 2014 г. и предадена на Парламента на същия ден,

като взе предвид, че Парламентът е одобрил позицията на Съвета на 17 декември 2014 г.,

като взе предвид членове 88 и 91 от Правилника за дейността на Европейския парламент,

⁽¹⁾ ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 884.

⁽³⁾ ОВ C 373, 20.12.2013 г., стр. 1.

⁽⁴⁾ ОВ L 51, 20.2.2014 г.

ОБЯВЯВА:

Член единствен

Процедурата, предвидена в член 314 от Договора за функционирането на Европейския съюз, е приключена и коригиращ бюджет № 7 на Европейския съюз за финансовата 2014 година е окончателно приет.

Съставено в Страсбург, на 17 декември 2014 година.

Председател
M. SCHULZ

КОРИГИРАЩ БЮДЖЕТ № 7 ЗА 2014 ФИНАНСОВА ГОДИНА**СЪДЪРЖАНИЕ**

Страница

ОБЩ РАЗЧЕТ ЗА ПРИХОДНАТА ЧАСТ

А. Въведение и финансиране на общия бюджет	504
В. Обща приходна част на бюджета по бюджетни функции	516
— Дял 1: Собствени ресурси	517
— Дял 3: Излишъци, салда и корекции	521

А. ВЪВЕДЕНИЕ И ФИНАНСИРАНЕ НА ОБЩИЯ БЮДЖЕТ**ФИНАНСИРАНЕ НА ОБЩИЯ БЮДЖЕТ**

Бюджетни кредити, които трябва да бъдат покрити през 2014 финансова година съгласно член 1 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности

РАЗХОДИ

Описание	Бюджет за 2014 ⁽¹⁾	Бюджет за 2013 г. ⁽²⁾	Промяна (в %)
1. Интелигентен и приобщаващ растеж	65 300 076 773	69 127 255 205	– 5,54
2. Устойчив растеж: природни ресурси	56 443 752 595	57 814 298 094	– 2,37
3. Сигурност и гражданство	1 665 510 850	1 894 151 766	– 12,07
4. Глобална Европа	6 840 903 616	6 731 869 945	+ 1,62
5. Администрация	8 405 389 881	8 417 791 740	– 0,15
6. Компенсация	28 600 000	75 000 000	– 61,87
Специални инструменти	350 000 000	390 465 192	– 10,36
Общо разходи ⁽³⁾	139 034 233 715	144 450 831 942	– 3,75

⁽¹⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2014 г. (ОВ L 51, 20.2.2014 г.) плюс Коригиращи бюджети № 1 до № 7/2014.

⁽²⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2013 г. (ОВ L 66, 8.3.2013 г., стр. 1) плюс Коригиращи бюджети № 1 до № 9/2013.

⁽³⁾ Член 310, параграф 1, трета алинея от Договора за функционирането на Европейския съюз гласи: „Приходите и разходите по бюджета трябва да бъдат балансирани“.

ПРИХОДИ

Описание	Бюджет за 2014 ⁽¹⁾	Бюджет за 2013 г ⁽²⁾ .	Промяна (в %)
Други приходи (дялове от 4 до 9)	5 545 428 277	3 067 967 007	+ 80,75
Излишък от предходната финансова година (глава 3 0, статия 3 0 0)	1 005 406 925	1 023 276 526	– 1,75
Излишък от собствени ресурси, произлизащ от възстановяване на излишъка от Гаранционния фонд за външни операции (глава 3 0, статия 3 0 2)	p.m.	34 000 000	—
Остатък от собствени ресурси, произлизащ от собствени ресурси на база ДДС и база БНП/БНД за предходни години (глави 3 1 и 3 2)	4 095 463 000	p.m.	—
Общо приходи по дялове от 3 до 9	10 646 298 202	4 125 243 533	+ 158,08
Нетна сума от мита и налози върху захарта (глави 1 1 и 1 2)	16 084 600 000	14 822 700 000	+ 8,51
Собствен ресурс на база ДДС по унифицираната ставка (таблици 1 и 2, глава 1 3)	17 689 735 350	14 680 052 250	+ 20,50
Остатък за финансиране от допълнителния ресурс (собствен ресурс на база БНД, таблица 3, глава 1 4)	94 613 600 163	110 822 836 159	– 14,63
Бюджетни кредити, които трябва да бъдат покрити от собствените ресурси, посочени в член 2 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом ⁽³⁾	128 387 935 513	140 325 588 409	– 8,51
Общо приходи ⁽⁴⁾	139 034 233 715	144 450 831 942	– 3,75
⁽¹⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2014 г. (ОВ L 51, 20.2.2014 г.) плюс Коригиращи бюджети № 1 до № 7/2014. ⁽²⁾ Стойностите в тази колона съответстват на стойностите в бюджета за 2013 г. (ОВ L 66, 8.3.2013 г., стр. 1) плюс Коригиращи бюджети № 1 до № 9/2013. ⁽³⁾ Собствените ресурси за бюджета за 2014 г. се определят въз основа на бюджетните прогнози, приети на 160-тото заседание на Консултативния комитет по собствените ресурси на 19 май 2014 г. ⁽⁴⁾ Член 310, параграф 1, трета алинея от Договора за функционирането на Европейския съюз гласи: „Приходите и разходите по бюджета трябва да бъдат балансирани“.			

ТАБЛИЦА 1

Изчисляване на тавана на хармонизираните бази за данък добавена стойност (ДДС) съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом

Държава членка	1 % от база ДДС без таван	1 % от БНД	Таван (в %)	1 % от БНД, умножен по процента на тавана	1 % от базата за изчисление на ДДС с таван ⁽¹⁾	Държави членки с база ДДС с таван
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Белгия	1 665 407 000	3 925 460 000	50	1 962 730 000	1 665 407 000	
България	193 091 000	399 471 000	50	199 735 500	193 091 000	
Чешка република	596 638 000	1 357 846 000	50	678 923 000	596 638 000	
Дания	951 296 000	2 654 016 000	50	1 327 008 000	951 296 000	
Германия	12 418 967 000	29 002 636 000	50	14 501 318 000	12 418 967 000	
Естония	87 147 000	186 046 000	50	93 023 000	87 147 000	
Ирландия	655 428 000	1 434 183 000	50	717 091 500	655 428 000	
Гърция	709 312 000	1 798 621 000	50	899 310 500	709 312 000	
Испания	4 756 829 000	10 283 204 000	50	5 141 602 000	4 756 829 000	
Франция	9 731 337 000	21 411 597 000	50	10 705 798 500	9 731 337 000	
Хърватия	263 049 000	422 319 000	50	211 159 500	211 159 500	Хърватия
Италия	6 042 837 000	15 763 695 000	50	7 881 847 500	6 042 837 000	Кипър
Кипър	105 170 000	153 422 000	50	76 711 000	76 711 000	
Латвия	88 567 000	246 154 000	50	123 077 000	88 567 000	Люксембург
Литва	138 416 000	349 250 000	50	174 625 000	138 416 000	
Люксембург	268 280 000	325 038 000	50	162 519 000	162 519 000	Малта
Унгария	401 698 000	979 528 000	50	489 764 000	401 698 000	
Малта	51 049 000	70 431 000	50	35 215 500	35 215 500	Словения
Нидерландия	2 743 653 000	6 249 242 000	50	3 124 621 000	2 743 653 000	
Австрия	1 499 731 000	3 217 349 000	50	1 608 674 500	1 499 731 000	
Полша	1 750 837 000	3 931 784 000	50	1 965 892 000	1 750 837 000	
Португалия	767 138 000	1 655 525 000	50	827 762 500	767 138 000	
Румъния	528 406 000	1 444 740 000	50	722 370 000	528 406 000	
Словения	177 308 000	352 303 000	50	176 151 500	176 151 500	
Словакия	230 006 000	725 821 000	50	362 910 500	230 006 000	
Финландия	928 440 000	1 983 150 000	50	991 575 000	928 440 000	
Швеция	1 889 310 000	4 380 034 000	50	2 190 017 000	1 889 310 000	
Обединеното кралство	9 529 537 000	20 226 302 000	50	10 113 151 000	9 529 537 000	
Общо	59 168 884 000	134 929 167 000		67 464 583 500	58 965 784 500	

⁽¹⁾ Базата, която трябва да се използва, не надхвърля 50 % от БНД.

ТАБЛИЦА 2

Разбивка на собствените ресурси, начислени от ДДС съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 3)

Държава членка	1 % от базата за изчисление на ДДС с таван	Унифицирана ставка за собствения ресурс от ДДС (в %)	Собствен ресурс на база ДДС при унифицираната ставка
	(1)	(2)	(3) = (1) Ч (2)
Белгия	1 665 407 000	0,300	499 622 100
България	193 091 000	0,300	57 927 300
Чешка република	596 638 000	0,300	178 991 400
Дания	951 296 000	0,300	285 388 800
Германия	12 418 967 000	0,300	3 725 690 100
Естония	87 147 000	0,300	26 144 100
Ирландия	655 428 000	0,300	196 628 400
Гърция	709 312 000	0,300	212 793 600
Испания	4 756 829 000	0,300	1 427 048 700
Франция	9 731 337 000	0,300	2 919 401 100
Хърватия	211 159 500	0,300	63 347 850
Италия	6 042 837 000	0,300	1 812 851 100
Кипър	76 711 000	0,300	23 013 300
Латвия	88 567 000	0,300	26 570 100
Литва	138 416 000	0,300	41 524 800
Люксембург	162 519 000	0,300	48 755 700
Унгария	401 698 000	0,300	120 509 400
Малта	35 215 500	0,300	10 564 650
Нидерландия	2 743 653 000	0,300	823 095 900
Австрия	1 499 731 000	0,300	449 919 300
Полша	1 750 837 000	0,300	525 251 100
Португалия	767 138 000	0,300	230 141 400
Румъния	528 406 000	0,300	158 521 800
Словения	176 151 500	0,300	52 845 450
Словакия	230 006 000	0,300	69 001 800
Финландия	928 440 000	0,300	278 532 000
Швеция	1 889 310 000	0,300	566 793 000
Обединеното кралство	9 529 537 000	0,300	2 858 861 100
Общо	58 965 784 500		17 689 735 350

ТАБЛИЦА 3

Определяне на унифицирана ставка и разбивка на ресурсите на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 4)

Държава членка	1 % от brutния национален доход	Унифицирана ставка за „допълнителната база“, собствен ресурс	Собствен ресурс от „допълнителната база“ при унифицираната ставка
	(1)	(2)	(3) = (1) Ч (2)
Белгия	3 925 460 000	0,7 012 094 ⁽¹⁾	2 752 569 449
България	399 471 000		280 112 820
Чешка република	1 357 846 000		952 134 378
Дания	2 654 016 000		1 861 020 966
Германия	29 002 636 000		20 336 920 973
Естония	186 046 000		130 457 204
Ирландия	1 434 183 000		1 005 662 600
Гърция	1 798 621 000		1 261 209 951
Испания	10 283 204 000		7 210 679 301
Франция	21 411 597 000		15 014 013 074
Хърватия	422 319 000		296 134 052
Италия	15 763 695 000		11 053 651 104
Кипър	153 422 000		107 580 948
Латвия	246 154 000		172 605 499
Литва	349 250 000		244 897 383
Люксембург	325 038 000		227 919 701
Унгария	979 528 000		686 854 241
Малта	70 431 000		49 386 879
Нидерландия	6 249 242 000		4 382 027 230
Австрия	3 217 349 000		2 256 035 360
Полша	3 931 784 000		2 757 003 897
Португалия	1 655 525 000		1 160 869 691
Румъния	1 444 740 000		1 013 065 268
Словения	352 303 000		247 038 175
Словакия	725 821 000		508 952 508
Финландия	1 983 150 000		1 390 603 421
Швеция	4 380 034 000		3 071 321 011
Обединеното кралство	20 226 302 000		14 182 873 079
Общо	134 929 167 000		94 613 600 163

(¹) Изчисляване на ставката: (94 613 600 163) / (134 929 167 000) = 0,701209399469575.

ТАБЛИЦА 4.1

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2013 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 1 5)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	15,5 861	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	6,1 166	
3. (1) – (2)	9,4 694	
4. Общ размер на разпределените разходи		134 675 970 767
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		31 337 201 043
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		103 338 769 725
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		6 458 490 768
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		883 513 735
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		5 574 977 032
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		32 794 702
11. Корекция за Обединеното кралство = (9) – (10)		5 542 182 331
⁽¹⁾ Закръглени проценти. ⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на общите отпуснати разходи в 10-те държави членки, които се присъединиха към Съюза на 1 май 2004 г. и 2-те държави членки, които се присъединиха към Съюза на 1 януари 2007 г., с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитие на селските райони, която произхожда от ФЕОГА, секция „Гарантиране“. Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването. ⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД. ⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР).		

ТАБЛИЦА 4.2

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2011 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 3 6)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	14,9 811	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	7,3 021	
3. (1) – (2)	7,6 790	
4. Общ размер на разпределените разходи		116 702 674 481
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		26 831 341 733
5a. Предприсъединителни разходи		3 040 714 610
5b. Разходи, свързани с член 4, параграф 1, буква ж)		23 790 627 123
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		89 871 332 749
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		4 554 788 119
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		358 708 861
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		4 196 079 257
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		7 667 508
11. Корекция за Обединеното кралство ⁽⁵⁾ = (9) – (10)		4 188 411 749

⁽¹⁾ Закръглени проценти.

⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на: i) плащанията, извършени за 10-те нови държави членки (които се присъединиха към ЕС на 1.5.2004 г.) съгласно бюджетните кредити за 2003 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2004—2010 г., както и плащанията, извършени за България и Румъния съгласно бюджетните кредити за 2006 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2007—2010 г. (5a); и ii) общите предоставени разходи в тези държави членки, с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитието на селските райони, която произхожда от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА (5б). Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването.

⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД.

⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР).

⁽⁵⁾ Бележка: Разликата от – 213 410 778 EUR между временната сума на корекцията за Обединеното кралство за 2011 г. (4 188 411 749 EUR, изчислена по-горе) и включената по-рано в бюджета сума за корекцията за Обединеното кралство за 2011 г. (3 975 000 971 EUR, записана в КБ 4/2012) се финансира по глава 36 от КБ 3/2014.

ТАБЛИЦА 4.3

Коригиране на бюджетните дисбаланси за Обединеното кралство за 2010 г. съгласно член 4 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом (глава 3 5)

Описание	Коефициент ⁽¹⁾ (в %)	Сума
1. Дял на Обединеното кралство (в %) в индикативната база за ДДС без таван	15,4 336	
2. Дял на Обединеното кралство (в %) в общия размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването	7,7 118	
3. (1) – (2)	7,7 218	
4. Общ размер на разпределените разходи		111 424 575 479
5. Разходи, свързани с разширяването ⁽²⁾		23 861 206 535
5a. Предприсъединителни разходи		2 970 699 609
5b. Разходи, свързани с член 4, параграф 1, буква ж)		20 890 506 926
6. Общ размер на разпределените разходи, коригиран с разходите за разширяването = (4) – (5)		87 563 368 944
7. Първоначален размер на корекцията за Обединеното кралство = (3) Ч (6) Ч 0,66		4 462 554 636
8. Предимство за Обединеното кралство ⁽³⁾		703 660 977
9. Основна корекция за Обединеното кралство = (7) – (8)		3 758 893 659
10. Извънредни приходи от традиционни собствени ресурси ⁽⁴⁾		19 348 038
11. Корекция за Обединеното кралство ⁽⁵⁾ = (9) – (10)		3 739 545 621

⁽¹⁾ Закръглени проценти.
⁽²⁾ Размерът на разходите, свързани с разширяването, съответства на: i) плащанията, извършени за 10-те нови държави членки (които се присъединиха към ЕС на 1.5.2004 г.) съгласно бюджетните кредити за 2003 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2004—2009 г., както и плащанията, извършени за България и Румъния съгласно бюджетните кредити за 2006 г., коригирани чрез прилагане на дефлатора на БВП на ЕС за годините 2007—2009 г. (5a); и ii) общите предоставени разходи в тези държави членки, с изключение на преките селскостопански плащания и свързаните с пазара разходи, както и тази част от разходите за развитието на селските райони, която произхожда от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА (56). Тази сума се приспада от общия размер на отпуснатите разходи, така че разходите, които не са намалени преди разширяването, да останат такива и след разширяването.
⁽³⁾ „Предимството за Обединено кралство“ съответства на ефектите, възникващи за Обединеното кралство от преминаването към ДДС с таван и въвеждането на собствения ресурс на базата на БНП/БНД.
⁽⁴⁾ Тези извънредни приходи съответстват на нетните приходи на Обединено кралство, произтичащи от увеличаването — от 10 на 25 % към 1 януари 2001 г. — на процента на традиционни собствени ресурси, които се задържат от държавите членки за покриване на разходите по събиране на традиционните собствени ресурси (ТСР).
⁽⁵⁾ Бележка: Разликата от – 109 003 534 EUR между временната сума на корекцията за Обединеното кралство за 2010 г. (3 739 545 621 EUR, изчислена по-горе) и включената по-рано в бюджета сума за корекцията за Обединеното кралство за 2010 г. (3 630 542 087 EUR, записана в КБ 4/2012) се финансира по глава 35 от КБ 3/2014.

ТАБЛИЦА 5.1

Изчисляване на финансирането на корекцията за Обединеното кралство, възлизаща на – 5 542 182 331 EUR (глава 1 5)

Държава членка	Дял в проценти от БНД базата	Дялове без Обединеното кралство	Дялове без Германия, Нидерландия, Австрия, Швеция и Обединеното кралство	Три четвърти от дела на Германия, Нидерландия, Австрия и Швеция от колона 2	Колона 4, разпределена в съответствие с колона 3	Скала за финансиране	Скала за финансиране, приложена към корекцията
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Белгия	2,91	3,42	5,46		1,53	4,95	274 500 044
България	0,30	0,35	0,56		0,16	0,50	27 934 257
Чешка република	1,01	1,18	1,89		0,53	1,71	94 951 620
Дания	1,97	2,31	3,69		1,03	3,35	185 590 353
Германия	21,49	25,29	0,00	– 18,96	0,00	6,32	350 335 402
Естония	0,14	0,16	0,26		0,07	0,23	13 009 847
Ирландия	1,06	1,25	2,00		0,56	1,81	100 289 723
Гърция	1,33	1,57	2,50		0,70	2,27	125 774 188
Испания	7,62	8,97	14,31		4,01	12,97	719 085 138
Франция	15,87	18,67	29,80		8,35	27,02	1 497 272 756
Хърватия	0,31	0,37	0,59		0,16	0,53	29 531 974
Италия	11,68	13,74	21,94		6,15	19,89	1 102 325 579
Кипър	0,11	0,13	0,21		0,06	0,19	10 728 512
Латвия	0,18	0,21	0,34		0,10	0,31	17 213 087
Литва	0,26	0,30	0,49		0,14	0,44	24 422 396
Люксембург	0,24	0,28	0,45		0,13	0,41	22 729 297
Унгария	0,73	0,85	1,36		0,38	1,24	68 496 553
Малта	0,05	0,06	0,10		0,03	0,09	4 925 108
Нидерландия	4,63	5,45	0,00	– 4,09	0,00	1,36	75 487 301
Австрия	2,38	2,80	0,00	– 2,10	0,00	0,70	38 863 752
Полша	2,91	3,43	5,47		1,53	4,96	274 942 269
Португалия	1,23	1,44	2,30		0,65	2,09	115 767 753
Румъния	1,07	1,26	2,01		0,56	1,82	101 027 954
Словения	0,26	0,31	0,49		0,14	0,44	24 635 887
Словакия	0,54	0,63	1,01		0,28	0,92	50 755 299
Финландия	1,47	1,73	2,76		0,77	2,50	138 677 954
Швеция	3,25	3,82	0,00	– 2,86	0,00	0,95	52 908 328
Обединено кралство	14,99	0,00	0,00		0,00	0,00	0
Общо	100,00	100,00	100,00	– 28,02	28,02	100,00	5 542 182 331

Изчисленията са направени до 15 знака след десетичната запетая.

ТАБЛИЦА 5.2

Междинна актуализация на финансирането на корекцията за Обединеното кралство за 2011 г. (глава 36)

Държава членка	Сума
	(1)
Белгия	8 101 453
България	1 375 381
Чешка република	5 056 538
Дания	7 280 734
Германия	18 309 269
Естония	885 630
Ирландия	8 409 370
Гърция	3 438 553
Испания	21 543 140
Франция	58 179 865
Хърватия	—
Италия	37 543 615
Кипър	479 335
Латвия	1 333 866
Литва	1 324 873
Люксембург	– 29 470
Унгария	4 872 613
Малта	438 532
Нидерландия	2 529 744
Австрия	1 155 028
Полша	17 881 528
Португалия	5 178 017
Румъния	305 779
Словения	1 156 634
Словакия	1 786 552
Финландия	1 891 154
Швеция	2 983 045
Обединеното кралство	– 213 410 778
Общо	0

ТАБЛИЦА 5.3

Финансиране на окончателната корекция за Обединеното кралство за 2010 г. (глава 35)

Държава членка	Сума
	(1)
Белгия	4 520 547
България	562 835
Чешка република	2 556 272
Дания	3 345 263
Германия	10 941 079
Естония	334 638
Ирландия	5 207 662
Гърция	452 777
Испания	5 161 577
Франция	36 713 295
Хърватия	—
Италия	25 185 874
Кипър	919 896
Латвия	377 190
Литва	527 852
Люксембург	– 467 949
Унгария	925 341
Малта	320 963
Нидерландия	1 088 457
Австрия	439 387
Полша	4 287 709
Португалия	2 496 000
Румъния	– 392 307
Словения	896 466
Словакия	913 354
Финландия	822 308
Швеция	867 048
Обединеното кралство	– 109 003 534
Общо	0

ТАБЛИЦА 6

Обобщение на финансирането ⁽¹⁾ на общия бюджет по видове собствени ресурси и по държави членки

Държава членка	Традиционни собствени ресурси (ТСР)				Собствени ресурси на база ДДС и БНД, включително корекциите					Общо собствени ресурси ⁽²⁾
	Нетни налози в сектора на захарта (75 %)	Нетни мита (75 %)	Общо нетни традиционни собствени ресурси (75 %)	Разходи по събирането (25 % от brut-ните ТСР) р.м.	Собствен ресурс на база ДДС	Собствен ресурс на база БНД	Корекция за Обединеното кралство	Общо „национални вноски“	Дял в общия размер на „националните вноски“ (%)	
	(1)	(2)	(3) = (1) + (2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8) = (5) + (6) + (7)	(9)	(10) = (3) + (8)
Белгия	- 7 008 187	1 437 939 613	1 430 931 426	476 977 142	499 622 100	2 752 569 449	287 122 045	3 539 313 594	3,15	4 970 245 020
България	400 000	59 648 930	60 048 930	20 016 310	57 927 300	280 112 820	29 872 473	367 912 593	0,33	427 961 523
Чешка република	2 719 317	167 448 201	170 167 518	56 722 506	178 991 400	952 134 378	102 564 430	1 233 690 208	1,10	1 403 857 726
Дания	- 5 037 845	310 359 235	305 321 390	101 773 797	285 388 800	1 861 020 966	196 216 349	2 342 626 115	2,09	2 647 947 505
Германия	- 44 722 930	3 401 939 670	3 357 216 740	1 119 072 243	3 725 690 100	20 336 920 973	379 585 752	24 442 196 825	21,76	27 799 413 565
Естония	0	23 305 176	23 305 176	7 768 392	26 144 100	130 457 204	14 230 114	170 831 418	0,15	194 136 594
Ирландия	- 1 628 671	235 618 407	233 989 736	77 996 579	196 628 400	1 005 662 600	113 906 755	1 316 197 755	1,17	1 550 187 491
Гърция	492 476	111 905 910	112 398 386	37 466 129	212 793 600	1 261 209 951	129 665 518	1 603 669 069	1,43	1 716 067 455
Испания	748 762	1 044 215 608	1 044 964 370	348 321 457	1 427 048 700	7 210 679 301	745 789 855	9 383 517 856	8,36	10 428 482 226
Франция	- 35 571 563	1 455 392 829	1 419 821 266	473 273 755	2 919 401 100	15 014 013 074	1 592 165 916	19 525 580 090	17,39	20 945 401 356
Хърватия	1 700 000	35 727 758	37 427 758	12 475 920	63 347 850	296 134 052	29 531 974	389 013 876	0,35	426 441 634
Италия	- 733 959	1 435 270 298	1 434 536 339	478 178 780	1 812 851 100	11 053 651 104	1 165 055 067	14 031 557 271	12,49	15 466 093 610
Кипър	0	15 605 228	15 605 228	5 201 743	23 013 300	107 580 948	12 127 743	142 721 991	0,13	158 327 219
Латвия	- 37 322	22 175 850	22 138 528	7 379 509	26 570 100	172 605 499	18 924 143	218 099 742	0,19	240 238 270
Литва	747 545	54 720 963	55 468 508	18 489 503	41 524 800	244 897 383	26 275 121	312 697 304	0,28	368 165 812
Люксембург	0	12 114 585	12 114 585	4 038 195	48 755 700	227 919 701	22 231 878	298 907 279	0,27	311 021 864
Унгария	1 556 690	89 730 060	91 286 750	30 428 917	120 509 400	686 854 241	74 294 507	881 658 148	0,79	972 944 898
Малта	0	9 342 604	9 342 604	3 114 201	10 564 650	49 386 879	5 684 602	65 636 131	0,06	74 978 735
Нидерландия	- 8 805 676	1 970 981 343	1 962 175 667	654 058 556	823 095 900	4 382 027 230	79 105 502	5 284 228 632	4,71	7 246 404 299
Австрия	- 3 287 560	173 300 162	170 012 602	56 670 868	449 919 300	2 256 035 360	40 458 167	2 746 412 827	2,45	2 916 425 429
Полша	8 893 006	382 020 084	390 913 090	130 304 364	525 251 100	2 757 003 897	297 111 506	3 579 366 503	3,19	3 970 279 593
Португалия	- 451 346	125 149 821	124 698 475	41 566 158	230 141 400	1 160 869 691	123 441 770	1 514 452 861	1,35	1 639 151 336
Румъния	900 000	106 464 614	107 364 614	35 788 205	158 521 800	1 013 065 268	100 941 426	1 272 528 494	1,13	1 379 893 108
Словения	- 4 160	60 264 926	60 260 766	20 086 922	52 845 450	247 038 175	26 688 987	326 572 612	0,29	386 833 378
Словакия	532 249	89 627 394	90 159 643	30 053 214	69 001 800	508 952 508	53 455 205	631 409 513	0,56	721 569 156
Финландия	- 507 994	121 556 512	121 048 518	40 349 506	278 532 000	1 390 603 421	141 391 417	1 810 526 838	1,61	1 931 575 356
Швеция	- 409 989	459 635 560	459 225 571	153 075 190	566 793 000	3 071 321 011	56 758 421	3 694 872 432	3,29	4 154 098 003
Обединеното кралство	17 157	2 762 638 659	2 762 655 816	920 885 272	2 858 861 100	14 182 873 079	- 5 864 596 643	11 177 137 536	9,95	13 939 793 352
Общо	- 89 500 000	16 174 100 000	16 084 600 000	5 361 533 333	17 689 735 350	94 613 600 163	0	112 303 335 513	100,00	128 387 935 513

⁽¹⁾ р.м. (собствени ресурси + други приходи = общо приходи = общо разходи); (128 387 935 513 + 10 646 298 202 = 139 034 233 715 = 139 034 233 715).⁽²⁾ Общо собствени ресурси като процент от БНД: (128 387 935 513) / (13 492 916 700 000) = 0,95 %; таван на собствените ресурси като процент от БНД: 1,23 %.

В. ОБЩА ПРИХОДНА ЧАСТ НА БЮДЖЕТА ПО БЮДЖЕТНИ ФУНКЦИИ

Дял	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 7/2014	Нова сума
1	СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ	129 393 342 438	– 1 005 406 925	124 290 661 280
3	ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ	4 095 463 000	1 005 406 925	5 100 869 925
4	ПРИХОДИ ОТ ЛИЦА, РАБОТЕЩИ В ИНСТИТУЦИИТЕ И ДРУГИ ОРГАНИ НА СЪЮЗА	1 274 999 230		1 274 999 230
5	ПРИХОДИ ОТ АДМИНИСТРАТИВНАТА ДЕЙНОСТ НА ИНСТИТУЦИИТЕ	53 752 047		53 752 047
6	ВНОСКИ И ВЪЗСТАНОВЯВАНИЯ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СПОРАЗУМЕНИЯ И ПРОГРАМИ НА СЪЮЗА	60 000 000		60 000 000
7	ЛИХВИ ЗА ЗАКЪСНЕЛИ ПЛАЩАНИЯ И ГЛОБИ	3 973 000 000		3 973 000 000
8	ОПЕРАЦИИ ПО ПОЛУЧАВАНЕ И ОТПУСКАНЕ НА ЗАЕМИ	153 477 000		153 477 000
9	ДРУГИ ПРИХОДИ	30 200 000		30 200 000
ВСИЧКО ОБЩО		139 034 233 715		134 936 959 482

ДЯЛ 1
СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ

ГЛАВА 1 1 — НАЛОЗИ И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПРЕДВИДЕНИ В РАМКИТЕ НА ОБЩАТА ОРГАНИЗАЦИЯ НА ПАЗАРА НА ЗАХАР (ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ)

ГЛАВА 1 2 — МИТА И ДРУГИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА А) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

ГЛАВА 1 3 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ, НАЧИСЛЕНИ ОТ ДАНЪК ДОБАВЕНА СТОЙНОСТ СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА Б) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 7/2014	Нова сума
	ГЛАВА 1 1			
1 1 0	<i>Налози върху производството за пазарна 2005/2006 година и предходни години</i>	– 214 000 000		– 214 000 000
1 1 1	<i>Налози върху съхраняването на захар</i>	p.m.		p.m.
1 1 3	<i>Налози, начислени върху неизнесеното производство на захар В, изоглюкоза В и инулинов сироп В и върху заменената захар В и изоглюкоза В</i>	p.m.		p.m.
1 1 7	<i>Производствена такса</i>	124 500 000		124 500 000
1 1 8	<i>Еднократни суми върху допълнителната квота за захар и добавъчната квота за изоглюкоза</i>	p.m.		p.m.
1 1 9	<i>Допълнителна сума върху излишъка</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 1 — ОБЩО	– 89 500 000		– 89 500 000
	ГЛАВА 1 2			
1 2 0	<i>Мита и други задължения, посочени в член 2, параграф 1, буква а) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	16 174 100 000		16 174 100 000
	ГЛАВА 1 2 — ОБЩО	16 174 100 000		16 174 100 000
	ГЛАВА 1 3			
1 3 0	<i>Собствени ресурси, начислени от данък добавена стойност съгласно член 2, параграф 1, буква б) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	17 689 735 350		17 689 735 350
	ГЛАВА 1 3 — ОБЩО	17 689 735 350		17 689 735 350

ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

ГЛАВА 1 5 — КОРЕКЦИЯ НА БЮДЖЕТНИ ДИСБАЛАНСИ

ГЛАВА 1 6 — БРУТНО НАМАЛЕНИЕ НА ГОДИШНАТА ВНОСКА НА БАЗА БНД В ПОЛЗА НА НИДЕРЛАНДИЯ И ШВЕЦИЯ

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 7/2014	Нова сума
1 4 0	ГЛАВА 1 4			
	<i>Собствени ресурси на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	95 619 007 088	– 1 005 406 925	90 516 325 930
	ГЛАВА 1 4 — ОБЩО	95 619 007 088	– 1 005 406 925	90 516 325 930
1 5 0	ГЛАВА 1 5			
	<i>Корекция на бюджетни дисбаланси в полза на Обединеното кралство в съответствие с членове 4 и 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	0,—		0,—
	ГЛАВА 1 5 — ОБЩО	0,—		0,—
1 6 0	ГЛАВА 1 6			
	<i>Брутно намаление на годишната вноска на база БНД в полза на Нидерландия и Швеция съгласно член 2, параграф 5 от Решение 2007/436/ЕО, Евратом</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 1 6 — ОБЩО	p.m.		p.m.
Дял 1 — Общо		129 393 342 438	– 1 005 406 925	124 290 661 280

ДЯЛ 1
СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ

ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ

1 4 0 *Собствени ресурси на база брутен национален доход съгласно член 2, параграф 1, буква в) от Решение 2007/436/ЕО, Евратом*

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 7/2014	Нова сума
95 619 007 088	– 1 005 406 925	90 516 325 930

Забележки

Ресурсът на база БНД е „допълнителен“ ресурс, осигуряващ приходите, необходими за покриване на разходи, надвишаващи сумата на традиционните собствени ресурси, плащанията на база ДДС и другите приходи за всяка конкретна година. Следователно ресурсът на база БНД гарантира, че общият бюджет на Съюза е винаги балансиран *ex ante*.

Изискуемата ставка за БНД се определя чрез допълнителните приходи, необходими за финансиране на включените в бюджета разходи, които не са покрити от другите ресурси (плащания на база ДДС, традиционни собствени ресурси и други приходи). Следователно изискуема ставка се прилага за БНД на всяка държава членка.

За тази финансова година ставката, която следва да бъде приложена към брутният национален доход на държавите членки, е 0,7012 %.

Правно основание

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 2, параграф 1, буква в) от него.

ГЛАВА 1 4 — СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД СЪГЛАСНО ЧЛЕН 2, ПАРАГРАФ 1, БУКВА В) ОТ РЕШЕНИЕ 2007/436/ЕО, ЕВРАТОМ (продължение)

1 4 0 (продължение)

Държава-членка	Бюджет за 2014 г.	Коригиращ бюджет № 7/2014	Нова сума
Белгия	2 781 819 498	– 29 250 049	2 752 569 449
България	283 089 426	– 2 976 606	280 112 820
Чешка република	962 252 189	– 10 117 811	952 134 378
Дания	1 880 797 016	– 19 776 050	1 861 020 966
Германия	20 553 030 295	– 216 109 322	20 336 920 973
Естония	131 843 501	– 1 386 297	130 457 204
Ирландия	1 016 349 226	– 10 686 626	1 005 662 600
Гърция	1 274 612 139	– 13 402 188	1 261 209 951
Испания	7 287 303 242	– 76 623 941	7 210 679 301
Франция	15 173 558 770	– 159 545 696	15 014 013 074
Хърватия	299 280 907	– 3 146 855	296 134 052
Италия	11 171 112 202	– 117 461 098	11 053 651 104
Кипър	108 724 152	– 1 143 204	107 580 948
Латвия	174 439 683	– 1 834 184	172 605 499
Литва	247 499 773	– 2 602 390	244 897 383
Люксембург	230 341 679	– 2 421 978	227 919 701
Унгария	694 153 065	– 7 298 824	686 854 241
Малта	49 911 687	– 524 808	49 386 879
Нидерландия	4 428 592 634	– 46 565 404	4 382 027 230
Австрия	2 280 009 013	– 23 973 653	2 256 035 360
Полша	2 786 301 068	– 29 297 171	2 757 003 897
Португалия	1 173 205 618	– 12 335 927	1 160 869 691
Румъния	1 023 830 558	– 10 765 290	1 013 065 268
Словения	249 663 314	– 2 625 139	247 038 175
Словакия	514 360 867	– 5 408 359	508 952 508
Финландия	1 405 380 602	– 14 777 181	1 390 603 421
Швеция	3 103 958 258	– 32 637 247	3 071 321 011
Обединеното кралство	14 333 586 706	– 150 713 627	14 182 873 079
Статия 1 4 0 — общо	95 619 007 088	– 1 005 406 925	94 613 600 163

ДЯЛ 3

ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ

ГЛАВА 3 0 — ИЗЛИШЪК ОТ ПРЕДХОДНАТА ФИНАНСОВА ГОДИНА

ГЛАВА 3 1 — САЛДА И КОРЕКЦИИ НА САЛДАТА НА БАЗА ДДС ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСЛЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 4, 5 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000

ГЛАВА 3 2 — САЛДА И КОРЕКЦИИ НА САЛДАТА НА БАЗА БРУТЕН НАЦИОНАЛЕН ДОХОД/ПРОДУКТ ЗА ПРЕДХОДНИТЕ ФИНАНСОВИ ГОДИНИ ВСЛЕДСТВИЕ НА ПРИЛАГАНЕТО НА ЧЛЕН 10, ПАРАГРАФИ 6, 7 И 8 ОТ РЕГЛАМЕНТ (ЕО, ЕВРАТОМ) № 1150/2000

ГЛАВА 3 4 — КОРЕКЦИЯ ВЪВ ВРЪЗКА С НЕУЧАСТИЕТО НА НЯКОИ ДЪРЖАВИ-ЧЛЕНКИ В НЯКОИ ПОЛИТИКИ В ОБЛАСТТА „ПРОСТРАНСТВО НА СВОБОДА, СИГУРНОСТ И ПРАВОСЪДИЕ“

Статия Позиция	Бюджетен ред	Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 7/2014	Нова сума
	ГЛАВА 3 0			
3 0 0	<i>Излишък от предходната финансова година</i>	p.m.	1 005 406 925	1 005 406 925
3 0 2	<i>Излишък от собствени ресурси от възстановяване на излишъка от Гаранционния фонд за външни дейности</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 3 0 — ОБЩО	p.m.	1 005 406 925	1 005 406 925
	ГЛАВА 3 1			
3 1 0	<i>Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 4, 5 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000</i>			
3 1 0 3	Прилагане за 1995 г. и следващите години на член 10, параграфи 4, 5 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000	– 80 683 434		– 80 683 434
	Статия 3 1 0 — Общо	– 80 683 434		– 80 683 434
	ГЛАВА 3 1 — ОБЩО	– 80 683 434		– 80 683 434
	ГЛАВА 3 2			
3 2 0	<i>Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 6, 7 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000</i>			
3 2 0 3	Прилагане за 1995 г. и следващите финансови години на член 10, параграфи 6, 7 и 8 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000	4 176 146 434		4 176 146 434
	Статия 3 2 0 — Общо	4 176 146 434		4 176 146 434
	ГЛАВА 3 2 — ОБЩО	4 176 146 434		4 176 146 434
	ГЛАВА 3 4			
3 4 0	<i>Корекция във връзка с последиците от неучастието на някои държави-членки в някои политики в областта „Пространство на свобода, сигурност и правосъдие“</i>	p.m.		p.m.
	ГЛАВА 3 4 — ОБЩО	p.m.		p.m.

ГЛАВА 3 5 — РЕЗУЛТАТ ОТ ОКОНЧАТЕЛНОТО ИЗЧИСЛЯВАНЕ НА ФИНАНСИРАНЕТО ЗА КОРИГИРАНЕ НА БЮДЖЕТНИЯ ДИСБАЛАНС ЗА ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО

ГЛАВА 3 6 — РЕЗУЛТАТ ОТ МЕЖДИННОТО АКТУАЛИЗИРАНЕ НА ИЗЧИСЛЯВАНЕТО НА ФИНАНСИРАНЕТО ЗА КОРИГИРАНЕ НА БЮДЖЕТНИЯ ДИСБАЛАНС ЗА ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО

[illegible]

ДЯЛ 3
ИЗЛИШЪЦИ, САЛДА И КОРЕКЦИИ

ГЛАВА 3 0 — ИЗЛИШЪК ОТ ПРЕДХОДНАТА ФИНАНСОВА ГОДИНА

3 0 0

Излишък от предходната финансова година

Бюджетна година 2014	Коригиращ бюджет № 7/2014	Нова сума
p.m.	1 005 406 925	1 005 406 925

Забележки

Съгласно член 18 от Финансовия регламент салдото от всяка финансова година, независимо дали е излишък или дефицит, се вписва като приход или като разход в бюджета за следващата финансова година.

Съответните прогнози за тези приходи или разходи се вписват в бюджета в хода на бюджетната процедура и когато това е уместно — в писмо за внасяне на корекции, представено съгласно член 39 от Финансовия регламент. Те се изготвят в съответствие с принципите, установени в член 15 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000.

След приключване на отчетите за всяка финансова година всички отклонения от разчетите се вписват в бюджета за следващата финансова година чрез коригиращ бюджет, който трябва да бъде представен от Комисията в срок от 15 дни след представяне на предварителните отчети.

Дефицитът се вписва в статия 27 02 01 от разходната част на бюджета в раздел III „Комисия“.

Правно основание

Регламент (ЕО, Евратом) № 1150/2000 на Съвета от 22 май 2000 г. за прилагане на Решение 2007/436/ЕО, Евратом относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 130, 31.5.2000 г., стр. 1).

Решение 2007/436/ЕО, Евратом на Съвета от 7 юни 2007 г. относно системата на собствените ресурси на Европейските общности (ОВ L 163, 23.6.2007 г., стр. 17), и по-специално член 7 от него.

Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, и за отмяна на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета (ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1), и по-специално член 18 от него.

ISSN 1977-0618 (електронно издание)
ISSN 1830-3617 (печатно издание)



Служба за публикации на Европейския съюз
2985 Люксембург
ЛЮКСЕМБУРГ

BG